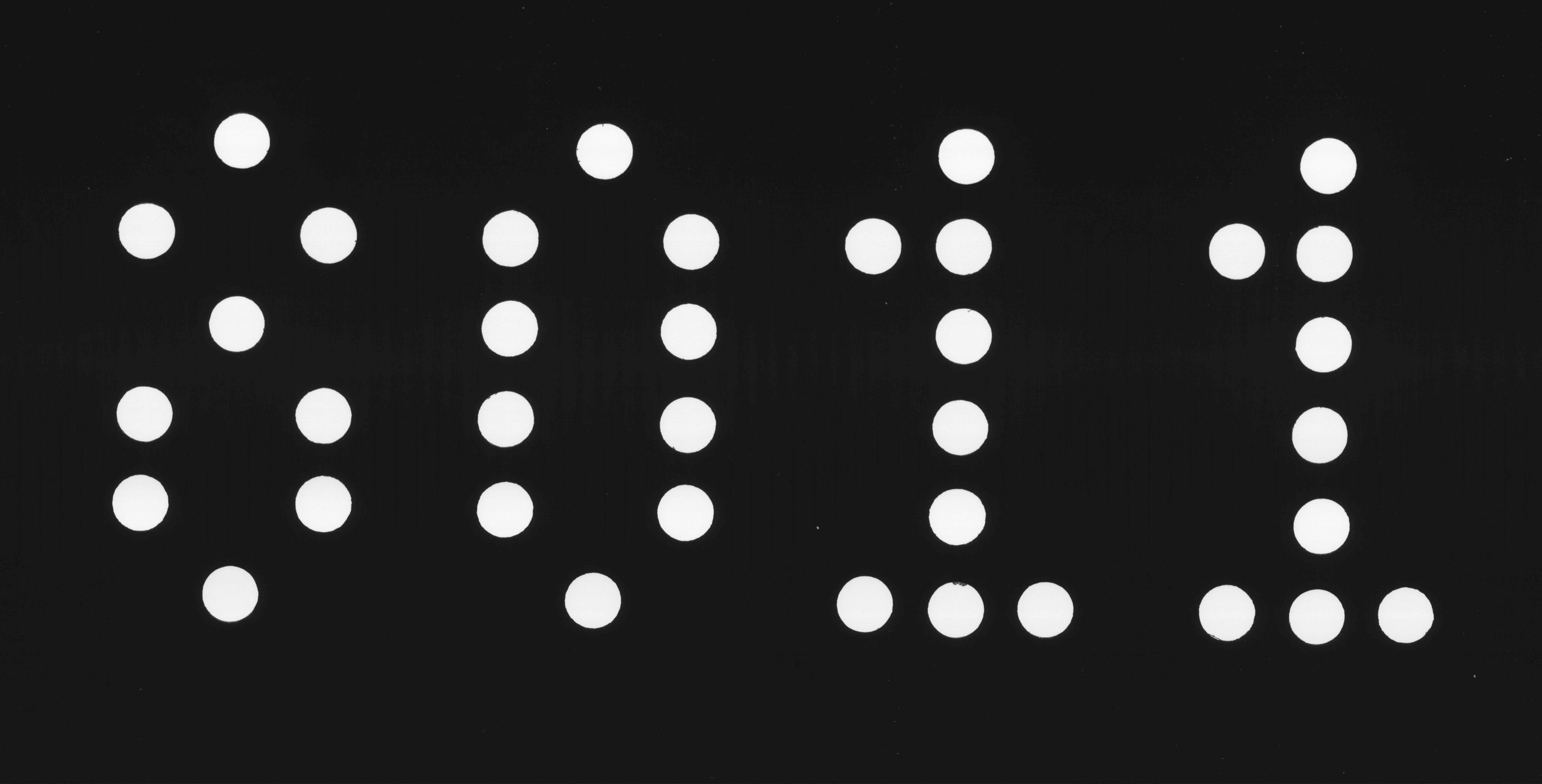


START

DÉBUT

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA

This microfilm is a true copy of original documentation in the Public Archives of Canada. It is provided for research purposes only. Permission to reproduce it must be obtained from the Public Archives of Canada. Responsibility regarding questions of copyright that may arise in the use of this microfilm is assumed by the recipient.

ARCHIVES PUBLIQUES DU CANADA

Ce microfilm est une copie exacte de documents conservés aux Archives publiques du Canada. Elle a été préparée pour fins de recherche seulement et ne peut être reproduite sans la permission des Archives publiques du Canada. Le récipiendaire sera tenu responsable de toute infraction au droit de propriété de ce document.

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

MICROFILMED
BY
CENTRAL MICROFILM UNIT
PUBLIC ARCHIVES
OF
CANADA
OTTAWA, ONTARIO

MICROFILMÉ
PAR LE
SERVICE CENTRAL DU MICROFILM
ARCHIVES PUBLIQUES
DU
CANADA
OTTAWA, ONTARIO

DATE Sept 29/75 REDUCTION 26.5

OPERATOR
OPERATEUR J. Morris EXPOSURE
EXPOSITION 80

[redacted]
POOR
COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Roll
21

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs
Headquarters Files

(RG 10, Volume 6917)

File 675/28-3	2	Annuity payment in the Touchwood Agency. 1913/1959
File 675/28-3	3	Annuity payment in the File Hills Qu'Appelle Agency. 1947/1948
File 675/28-3	4	Annuity payment in the File Hills Qu'Appelle Agency. 1914/1961
File 772/28-3	1	Annuity payment in the Stony-Sarcee Agency. 1913/1937

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-21

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS MAY 10 1915

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Touchwood Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Immediate
A&I

ACCOUNTANTS MAY 10 1915 BRANCH

Punnichy, May, 5th, 1915. 191

479023

Sir,—

I beg to ask the Department if the Annuity money for this Agency can be forwarded in time to permit me to commence the payments on June 1st.

My reason for wanting to commence the payments at an earlier date this year is that I am making every effort to have the summerfallowing plowed in June this year and the Indians will require their Annuity money to purchase food to enable them to do this work. I may say that there are very few sources of income available for them during the early summer months.

In order to reach here in time the money should be sent from Winnipeg on May, 31st.

I have the honour to be, Sir
Your obedient servant

W. Murison

Indian Agent

The Secretary
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-21

109

Ottawa, 12th May, 1915.

Sir,-

Referring to your letter of the 5th instant, I beg to state that the Department approves of your commencing the annuity payments in your Agency on the 1st June next.

The annuity money will be sent from Winnipeg on Saturday the 29th May to ensure its arrival on time.

Your obedient servant,

J.D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. Murison, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-21

BANK RECEIPT No. 401160

Amt. $15.00 chq

G.M.M.

Date 12-7-1915

Entered Journal No. ..... Folio .....

Acct

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-21

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS JUL 15 1915

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Touchwood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO No. 109 ALSO TO DATE OF THIS LETTER.

Punnichy, July, 5th, 1915. 191

481160

481160

Sir,-

I beg to forward herewith the sum of $15.00 being the amount of unused Annuity money supplied to make the payments at this Agency for 1915.

I received the sum of $3835.00 from The Bank of Montreal at Winnipeg and paid out the sum of $3820.00 as per the Pay Lists which will reach you under separate cover.

The following ~~are~~ is a summary of the payments by reserves,-

Poormans Band	765.00
Day Stars Band	410.00
George Gordons	1165.00
Muscowequans Band	870.00
Fishing Lake Band	610.00
Total	$3820.00

Op
Annuities
GS
fo 225 R

I have the honour to be, Sir

Your obedient servant

W. Murison

Indian Agent

ACCOUNTANT

The Secretary

Department of Indian Affairs

Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 2698

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* July 26th, 1915..

RECEIVED from W. Morrison

on account Indian funds

the sum of - - - - - - - - - FIVE - - - - - - - - - - 00 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 2698

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* July 26th, 1915.

RECEIVED from W. Morrison

on account Indian funds

the sum of - - - - - - - - - F I V E - - - - - - - - - - - - 00 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-21

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Touchwood Agency.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUL 27 1915

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Punnichy, Sask: July 19th: 1915

Sir,-

427598

I beg to enclose herewith the sum of $ 5.00 being a refund of the annuity for one girl paid on ticket No: 61 " Shewaypeeness " of Poormans Band.

The mother of this girl was absent during the annuity payments here .

I notified the Agent at File Hills on June 14th: of my action in paying this girls money , but they omitted to make a note in their books and the mother collected the money at that point for her daughter and sent it on here to her

Returned annuity

I have the honour to be, Sir.

Your obedient servant.

W. Morrison

Indian Agent.

The Secretary.

Depa tment of Indian Affairs.

Ottawa, Ont:-

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 — 21

BANK RECEIPT No.

Amt. $1.00 sig.

G. M. M. Date 24-7-1915

Entered Journal No. Folio

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 | 71

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Touchwood Agency.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 23
1916

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Punnichy, Sask: May 17th: 1916 191

490619

Immediate

Sir,-

I think that it would be advisable in the interests of my Indians to have the annuity payments in this Agency commence on June 1st:-

If this meets with the approval of the Department the money should leave Winnipeg on May 31st:

I have the honour to be, Sir.

Your obedient servant.

W. Morrison

Indian Agent.

The Secretary.

Department of Indian Affairs.

Ottawa, Ont:-

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-21.

ACCOUNTANTS
MAY 29 1916
BRANCH.

Ottawa, May 25th., 1916.

109

Sir,-

Referring to your letter of the 17th instant, I beg to state that you may commence the annuity payments in your Agency on the 1st June next.

The sum of $3935.00 will be sent you by the Bank of Montreal, Winnipeg.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. Murison Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Cr annuities fo 9 R

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3339

Bank of Montreal,

$ 35.00 *Ottawa,* July 19th, 19 6

RECEIVED from W. Murison

on account Ind. Funds

the sum of Thirty-five ----- xx/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. B

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3339

Bank of Montreal,

$ 35.00 *Ottawa,* July 19th, 19 6

RECEIVED from W. Murison

on account Ind. Funds

the sum of Thirty-five xx/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Pro. Manager.

Ent'd.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-21

BANK RECEIPT No.

Amt $35.00 chq.

G.M.M. Date 18-7-1916

Entered Journal No. Folio

adel

Dept. Receipt No. 492249

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Touchwood Agency

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUL 20 1916

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Punnichy, July, 14th, 1916. 191

492249

Sir,–

I beg to forward herewith cheque No 41270 for $35.00 being the amount of unused Annuity sent pay the Indians belonging to this Agency for 1916.

I received the sum of $3935.00 and paid out $3900.00.

The following is a summary of the payments which are shown in detail in the Pay-Lists which are being sent forward to you by to-days mail.

5	Cheifs at $25.00	$125.00
8	Headmen at $15.00	$120.00
729	Indians at $5.00	3645.00
2	Arrears at $5.00	10.00
		$3900.00

I have the honour to be, Sir

Your obedient servant

W. Murison

Indian Agent

The Secretary

Department of Indian Affairs

Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-21

EXTRACT.

Original on Fyle No. 118,537-1.

INDIAN AGENT'S OFFICE.

Touchwood Agency,

Punnichy, Sask., Feb. 21st.,1917.

Sir,-

I beg to acknowledge the receipt of your letter dated the 16th, # 118,537-1, and note that the management of Nut Lake Reserve has been transferred to me.

This reserve formerly formed a part of the Touchwood Agency and I have a record of the pay-lists up to 1905.

I would like to have a copy of the pay-sheets of that band from 1906 to 1916 inclusive, in order that I may have an unbroken record on hand.

# # #

I have the honour to be sir,

Your obedient servant,

Sgd. W. Murison,

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-21.

Ottawa, May 9th.,1917.

Sir,-

Referring to your letter of the 21st February last, I beg to forward under separate cover by registered mail a copy of the annuity pay-list for the Nut Lake Band No.90 for the years 1906 to 1916 inclusive.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. Murison Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-21

INDIAN AGENT'S OFFICE

Touchwood Agency

Punnichy, Sask: May 25th: 1917.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 28 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS
MAY 29 1917
BRANCH

501036

Immediate

Sir,—

I beg to ~~inform~~ the Department that I would like to commence the Annuity Payments in this Agency on June 15th:.

If the money is sent from Winnipeg on June 13th: it will reach me in time to permit me to check it over before commencing the payments.

I have the honour to be, Sir.

Your obedient servant.

W. Murison

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa, Ont:-

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-21

ACCOUNTANTS
AUG 4 1917
BRANCH.

Ottawa, June 1st., 1917.

109

Sir,-

Referring to your letter of the 25th ultimo, I beg to state that the Department approves of commencing the annuity payments in your agency on the 15th instant, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5350.00 on the 13th instant. This amount includes the money required to pay the Nut Lake Band.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. Murison Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4077

Bank of Montreal,

$ 315.00 *Ottawa,* Aug. 4th. 1917

RECEIVED from W. Murison,

on account Indian Funds,

the sum of Three hundred and fifteen-----00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4977

Bank of Montreal,

$ 315.00 *Ottawa,* Aug. 4th.1917

RECEIVED from W. Murison,

on account Indian Funds,

the sum of Three hundred and fiftoen-----00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

TOUCHWOOD AGENCY

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 6 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy, July, 30th, 1917. 191

Sir,—

I beg to inform you that I have this day forwarded to you under separate cover a copy of the Annuity Pay Lists showing the payments made in this Agency in 1917.

I received the sum of $5350.00 from the Bank of Montreal at Winnipeg and paid out $5035.00 leaving a surplus of $315.00 which I enclose herewith.

There were a large number of absentees from the Nut Lake reserve owing I was told to the bad condition of the roads.

The following is a summary of the payments,-

5 Chiefs @	25.00	125.00
8 Headmen	15.00	120.00
956 Indians	5.00	4780.00
2 Arrears	5.00	10.00
		$5035.00
Amount returned		315.00
		$5350.00

Amount received from Bank $5350.00

I have the honour to be, Sir

Your obedient servant

W. M. Musson

Indian Agent

The Secretary

Department of Indian Affairs

Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-21

BANK RECEIPT No.

Am. $35.00 chq

Hurst

G.M.M. Date 3 - 8 - 1917

Entered Jnal No. Folio 502892

Dept. Receipt No.

ACCOUNTANT BRANCH

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

7001:21

Ottawa, 3rd January, 1918.

Sir:-

With reference to the distribution of annuity money for 1917 to Indians of the Touchwood Agency, I beg to draw your attention to the following, viz.,

No. 37. Poorman's Band. Kindly quote the authority for making this transfer. No transfer, except in the case of a marriage, should be made without the consent of the Band to which the individual desires to be transferred, approved by the Department.

No. 21 George Gordon's Band. You should ascertain and inform the Department under what number in Piapot's Band this man's wife was paid previous to her marriage.

No. 26. George Gordon's Band. Kindly quote the authority for transfer. Unless the consent of the Band to transfer was obtained secured, this boy will have to be paid in future with Muscowequans Band under No. 111.

No. 79. George Gordon's Band. The note in the case of No. 21 of this Band applies also in this case.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W.Murison Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 21

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS JAN 25 1918

INDIAN AGENT'S OFFICE

Touchwood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS JAN 26 1918 BRANCH

Punnichy, January, 18th, 1918. 191

507794

Sir,—

I have the honour to acknowledge the receipt of your letter dated the 3rd instant, referring to the Annuity pay-lists in this agency for 1917.

No 37. Poormans Band. The person transferred in this case is a child the mother of which is in poor circumstances. The transfer was made at the request of the Chief and Councillors of Poormans Band and in the presence of the members of the band who were assembled for the Annuity payments.

In cases of adoption where the child is the offspring of treaty parents and members of bands includ ed in the same agency. I have not in the past submitted such cases to the Department for approval, thinking that the consent of the Band admitting the child was all that was necessary. I will do so in future if required.

No.26. George Gordons Band.

Practically the same remarks as in the foregoing apply in this case. The transfer wsa made in the presence and with the consent of the Chief, Councillors and members of the Band.

The reason advanced for desiring the transfer was that the parents of the baby had given it to Henry Bird No 26. The child was very delicate and Henry Bird and his wife have undertaken its care thereby I have no doubt saving its life.

The Secretary
Department of Indian Affairs
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

With reference to No 21 George Gordons band and No 79 same band, I may say that these are both old men. I have written the Agent asking for the names and numbers under which they were paid in their respective bands. I will forward this information as soon as it comes to hand.

I have the honour to be

Sir

Your obedient servant

W. Wilkinson

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-21.

Ottawa, January 26th.,1918.

Sir,-

I am in receipt of your letter of the 15th instant, relative to certain cases in which children belonging to your Agency have been transferred by adoption from one band to another, the circumstances of such transfers being fully known to you; and in reply I beg to say that in every case of this kind you should obtain the consent in writing of the band to which the transfer takes place, which consent you should forward to the Department in support of the action taken. The Department will allow you to pursue this course in cases such as mentioned instead of waiting to report to Headquarters in the usual way. This ruling does not apply in cases where transfer is proposed from or to a band outside of your Agency.

Action such as above indicated should be taken in the case of the transfer under No. 37 Poorman's Band and also in the case of the transfer under No. 26 of George Gordons Band.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. Murison Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 21

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Touchwood ~~Agency.~~

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Punnichy, May, 11th, 1918. 191

511429

Sir,—

I beg to suggest the 4th of June as the date for commencing the Annuity payments in this Agency.

By commencing the payments at the date mentioned the Indians will be enabled to purchase food to enable them to keep at their plowing.

I have the honour to be

Sir

Your obedient servant

W. Allerson

Indian Agent

The Secretary

Department of Indian Affairs

Ottawa.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 16 1918

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-21.

109 Ottawa, May 17th., 1918.

Sir,-

Referring to your letter of the 11th instant, I beg to state that the Department approves of your commencing the annuity payments in your Agency on the 4th June next, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5,420.00 on the 31st instant.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. Murison Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

TOUCHWOOD AGENCY

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JUL 29 1918 RECORDS

IN YOUR REPLY PLEASE REFER TO No.

TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS JUL 30 1918 BRANCH

513675

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JUL 29 1918 RECORDS

Punnichy, July, 23rd, 1918. 191

Sir,—

I beg to forward the Annuity Pay Lists for this Agency for the year 1918 and trust that you will find them all in order. I received $5420.00 from the Bank of Montreal and paid out the whole amount.

The following is a summary of the payments,-

Poormans Band	1 Chief @ 25.00	25.00		
	2 Headmen @ 15.00	30.00		
	149 Indians @ 5.00	745.00	800.00	
Day Stars Band	1 Chief @ 25.00	25.00		
	1 Headman @ 15.00	15.00		
	73 Indians @ 5.00	365.00	405.00	
George Gordons	1 Chief @ 25.00	25.00		
	3 Headmen @ 15.00	45.00		
	229 Indians @ 5.00	1145.00	1215.00	
Muscowequans	1 Chief @ 25.00	25.00		
	2 Headmen @ 15.00	30.00		
	174 Indians @ 5.00	870.00	925.00	
	1 Arrears @ 5.00	5.00	5.00	
Fishing Lake	1 Chief @ 25.00	25.00		
	118 Indians @ 5.00	590.00	615.00	
Nut Lake Band	260 Indians @ 5.00	1300.00		
	31 Arrears @ 5.00	155.00	1455.00	
			$5420.00	

I have the honour to be

Sir

Your obedient servant

W. Morrison

Indian Agent

The Secretary

Department of Indian Affairs

Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-21

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Touchwood Agency.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 3 1919
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. ~~105~~ 107
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Punnichy, Sask: Mar: 17th: 1919 191

521308

Sir,-

I beg to inform the Department that Florence Cyr , Pupil # 0137 of Gordons Boarding School is dead.

The father Colin Cyr # 69 of the Gordon Reserve has asked me to apply for the Annuity money funded with the Department on her behalf.

I have the ho nour to be, Sir.

Your obedient servant.

W. Morrison

Indian Agent.

The Secretary.

Department of Indian Affairs.

Ottawa, Ont:-

ENTERED SAVINGS LEDGER.
A/c No. 3374

Pay 17 10

250

Sent Apl 7/19

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 21

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 23 1919
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

TOUCHWOOD AGENCY

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy, May, 19, th, 1919 191

523359

Sir,—

I beg to inform the Department that I would like to commence the Annuity payments in this Agency on June, 16th. The money should be mailed from Winnipeg on the 14th in order that it may reach me in time.

I have the honour to be

Sir

Your obedient servant

W. Murison

Indian Agent

The Secretary

Department of Indian Affairs

Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-21.

109. Ottawa, May 28th., 1919.

Sir,-

Referring to your letter of the 19th instant, I beg to state the Department approves of commencing the annuity payments in your Agency on the 16th June next, and the Bank of Montreal will be requested to send you $5,450.00 for that date.

Your obedient servant,

D. D. M.

Asst. Deputy and Secretary.

W. Murison Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BANK RECEIPT No. 525383

Amt. $545.00 chq

Date JUL 22 1919 191

Entered Journal No. Folio

Acct

Dept. Receipt No.

ACCOUNTANT'S BRANCH JUL 24 1919

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 23 1919
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

525383 TOUCHWOOD AGENCY

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy, Sask: July 17th: 1919 ##

Sir,—

I beg to forward under separate cover the Annuity Lists for the year 1919 for the six Reserve included in this Agency.

The following is a summary of the payments

5 Chiefs	@ $ 25.00	$ 125.00
8 Headman	" 15.00	120.00
925 Indians	" 5.00	4625.00
Arrears		35.00
	Total	$4905.00

Cash received from Bank	$ 5450.00
Total amount paid	4905
Balance to be refunded	$ 545.00

I beg to enclose my official Cheque 14698 amounting to $ 545/00. Herewith.

I have the honour to be, Sir.

Your obedient servant.

W. Murison

Indian Agent.

The Secretary.

Department of Indian Affairs.

Ottawa, Ont:-

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4801

Bank of Montreal,

Jofo 209 V.E.N.

$ 545.00 *Ottawa,* July 23, 1919.

RECEIVED from W. Morrison

on account Indian Funds

the sum of Five Hundred and Forty Five.....*Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4801

Bank of Montreal,

$ 545.00 *Ottawa,* July 25, 1919.

RECEIVED from W. Morrison

on account Indian Funds

the sum of Five Hundred and Forty Five.....*Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

[redacted]

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 21

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 14 1920
RECORDS

TOUCHWOOD AGENCY

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy, May, 8th, 1920. 19

537431

Sir,—

I have the honour to acknowledge the receipt of your letter dated April 28th asking me to recommend the date for the commencement of the Annuity payments in this Agency.

I beg to suggest Monday June the ~~12~~ 14th as a suitable date for this year.

I have the honour to be
Sir
Your obedient servant,

W. Murison

Indian Agent

ACCOUNTANTS
MAY 14 1920
BRANCH

The Secretary
Department of Indian Affairs
Ottawa.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-21.

109

Ottawa, 15th May, 1920.

Sir,-

Referring to your letter of the 8th instant, I beg to state that the Department approves of the date (Monday, June 14th not 12th) selected by you for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5,000.00 on the 10th June.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. Murison Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS,

No.

June 30 $ 35 00/100

~~July 12~~ 1920

Received from W Murison Ia

Thirty five ~~xx~~ 100 Dollars,

for Balance of 1920 unused

Annuity Money

Witness,

Signed in duplicate,

J B Harkinger

by Indian Agent

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 21

INDIAN AGENT'S OFFICE

Touchwood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JUL 6 1920 RECEIVED

ACCOUNTANT'S BRANCH JUL 7 1920

Punnichy June 30th, 1920 19

539952

Sir,—

I beg to inform the Department that I have finished paying the Annuity to Indians in the Touchwood Agency and the following is a Summary of the payments.

Received from Bank of Montreal			$5000.00
Paid 5 Chiefs @	$25.00	$ 125.00	
8 Headmen	15.00	120.00	
943 Indians	5.00	4715.00	
1 Arrears	5.00	5.00	
Unused Balance handed Agent "Hardinge"		35.00	
		$ 5000.00	

ACCOUNTANT'S BRANCH JUL 21 1920

I have the honour to be,

Sir,

your Obedient servant,

The Secretary,

Dept, of Indian affairs,

Ottawa - Ont.

W. Wilkinson

Inspector.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 21 1920
RECORDS

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 2606

Bank of Montreal, Jefo 2?7 V.E.N.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 21 1920
RECORDS

$ 35.00 *Ottawa,* August 20-1920

RECEIVED from J B Hardings

on account Indian Funds

the sum of Thirty Five ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No 2606

Bank of Montreal,

$ 35.00 *Ottawa,* August 20-1920

RECEIVED from J B Hardings

on account Indian Funds

the sum of Thirty Five ..... *Dollars.*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

Touchwood Agency

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 21 1920
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy, Sask: Aug 14th: 1920 191

541656

Sir,—

I have the honour to enclose my Cheque for $ 35.00 being the balance of the Annuity Monies handed over to me by Mr: Inspector Murison

I am also forwarding, under separate cover, the Payments of the 1920 Annuity.

I have the honour to be, Sir.

Your obedient servant.

J. B. Hardwicke

Acting Indian Agent.

The Secretary.

Department of Indian Affairs.

Ottawa, Ont:-

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Touchwood Agency.

Punnichy June 30th, 1920

I beg to inform the Department that I have finished paying the Annuity to Indians in the Touchwood Agency and the following is a Summary of the payments.

Received from Bank of Montreal			$5000.00
Paid 5 Chiefs @	$25.00	$	125.00
8 Headmen	15.00		120.00
943 Indians	5.00		4715.00
1 Arrears	5.00		5.00
Unused Balance handed Agent "Hardinge"			35.00
		$	5000.00

I have the honour to be,

Sir,

your Obedient servant,

The Secretary,

Dept. of Indian affairs,

Ottawa - Ont.

Inspector.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS.

No.

$ 35 00/100

Aug 12 1920

Received from J B Hawkins Ia

Thirty five 00/100 Dollars,

for Unused Balance Annuity Money

Witness, Signed in duplicate,

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS.

No.

$ 35 00/100

Aug 12 1920

Received from J B Hawkins Ia

Thirty five 00/100 Dollars,

for Unused Balance Annuity Money

Witness, Signed in duplicate,

POOR COPY.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 10 1921
RECORDS

Touchwood Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy May 5th 1921 19

ACCOUNTANT'S BRANCH
MAY 11 1921

552361

Sir,—

In reply to your letter # 3-101 dated April 22nd.

I have the honour to recommend that annuity payments this year should commence on the 7th of June.

$5200.00
June 3rd

I have the honour to be
Sir
your obedient Servant

J. K. Harding
Actg Indian Agent

The Secretary
Department of Indian Affairs
Ottawa

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121.

Ottawa, 11th May, 1921.

Sir,-

Referring to your letter of the 5th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the commencement of the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5,200.00 for the purpose on the 3rd June next.

Your obedient servant,

J.D.McLean.

Asst. Deputy and Secretary.

J. B. Hardinge Esq.,
Acting Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 7176

Jo 7 fo 54.
V.F.H.

Bank of Montreal,

$ 10.00 *Ottawa,* Oct.4th.1921.

RECEIVED from J.B.Harding

on account Indian Funds.

the sum of Ten 00/100.....*Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

C. T. Chr
Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 7176

Bank of Montreal,

$ 10.00 *Ottawa,* Oct.4th.1921.

RECEIVED from J.B.Harding

on account Indian Funds.

the sum of Ten 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

C. T. Chr

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No.

Amt. $10.00 chq

558226

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 3 1921
RECORDS

Date G.M.M. 191

Entered Journal No. 7 Folio 54.

acct.

Dept. Receipt No.

ACCOUNTANTS
OCT 5 1921
BRA

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

Touchwood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. I09-8
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy October Ist I92I 19

Sir,—

558226

Re:- Annuity Payment I92I

I have the honour to inform the Department that I have finished paying the Annuityto Indians in the Touchwood Agency and the following is a Summary of the Payments:-

	Received from the Bank of Montreal.				$5200.00
Paid	5	Chiefs @	$25.00	- $I25.00	
	8	Headmen @	I5.00	- $I20.00	
	98I	Indians @	5.00	- $4905.00	
	8	Arrears @	5.00	- 40.00	
	Unused Balance			I0.00	
				$5200.00	

I beg to enclose herewith cheque for the unused Balance .

I have the honour to be
Sir
your obedient Servant

J.B.Hardinge

J.B.Hardinge
Acting Indian Agent

The Secretary
Department of Indian Affairs
Ottawa Ont

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, January 21, 1922.

Sir,-

(Incl.)

I re-inclose herewith the duplicate copy of the annuity paylist for the Touchwood Agency, and I have to point out that it is not necessary for you to submit to the Department annuity pay lists in duplicate. The copy now returned to you should be kept for reference in your office.

Your obedient servant,

hma

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

J.B.Hardinge, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INDIAN AGENT'S OFFICE

Touchwood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy May 10th 1922 19

566947

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 15 1922
RECORDS

Sir,—

Re:- Annuity Payments 1922

In reply to your letter # 3-101 dated May 4th 1922.

I have the honour to recommend that the annuity payments at this Agency this year commence on the 7th June.

$5300.00

I have the honour to be

Sir

Your Obedient Servant

J.B.Hardinge

J.B.Hardinge
Indian Agent

The Secretary
Dept of Indian Affairs
Ottawa Ont

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

109 Ottawa, 16th May, 1923.

Sir:-

Referring to your letter of the 10th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected to commence the annuity payments to the Indians of your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg will be requested to send you the sum of $5300.00 for the purpose on the 1st June next.

Your obedient servant,

J.B.Hardinge Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

A.F.MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

ACCOUNTANTS BRANCH SEP 8 23

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 6 1922
RECORDS

Touchwood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy Sept.1st 1922 19

571427

Sir,—

Re:- Annuity Payment 1922.

I have the honour to inform you that I have finished paying the Annuity to Indians in the Touchwood Agency and the following is a summary of the payments:-

	Received from the Bank of Montreal			$5300.00
Paid	5 Chiefs @	$25.00	$125.00	
	8.Headmen @	15.00	120.00	
	1025.Indians @	5.00	5125.00	
	1.Arrear @	5.00	5.00	
			5375.00	$5300.00

Balance due $75.00 - To pay annuity

Annuity Vote

3433

RECOMMENDED FOR PAYMENT
HMG
APPROVED.
ACCOUNTANT.

Sent 4/22

I have the honour to be
Sir
Your Obedient servant

J.B.Hardinge
Indian Agent

The Secretary
Dept of Indian Affairs
Ottawa Ont

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 24 1923
RECORDS

Touchwood Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy April 20th 1923 19

582471

Sir,—

Replying to your letter # 3.101 dated April 12th .

I have the honour to state I recommend payment of the Annuity in this Agency as soon as seeding operations are completed and to commence the payments in the first week of June -

I have the honour to be

Sir

Your Obedient Servant

J.B. Hardinge
Indian Agent

The Secretary
Dept of Indian Affairs
Ottawa Ont

ACCOUNTANT'S

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

109

Ottawa, 26th April, 1923.

Sir:-

Referring to your letter of the 20th instant; I beg to state that the Department approves of the date selected by you to commence the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5550.00 for the purpose on the 30th May next.

Your obedient servant,

J.B. Hardinge Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

J.D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 6481

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Jo 7 fo 179
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 105.00 Ottawa, Sept.11th, 1923.

RECEIVED from J.B.Hardinge.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 6481

Bank of Montreal,

$ 105.00 Ottawa, Sept.11th, 1923.

RECEIVED from J.B.Hardinge.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and five 00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Pro. Manager.

Cnt'd

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

TOUCHWOOD AGENCY.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 12 1923
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 109
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy Sept 1st 1923 19

Sir,— Acct Hnq

Re:- Annuity Payment 1923

I have the honour to inform you that I have finished paying the Annuity to Indians in the Touchwood Agency. and the following is a summary of the payments.-

	Received from Bank		$5550.00
Paid	5 Chiefs @ $25.00	$125.00	
	7. Headmen @ $15.00	105.00	
	1038. Indians @ $5.00	5190.00	
	5. arrears @ 5.00	25.00	
		$5445.00	$5550.00

Balance $105.00

I have the honour to be

Sir

Your Obedient Servant

I pay list

J. D. Hawkins

Indian Agent

The Secretary
Dept of Indian Affairs
Ottawa Ont

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 121

BANK RECEIPT No. 1

Amt. $105.00 chq

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 10 1928
RECORDS

Date S.M.A. 191

Entered Journal No. 7 Folio 179.

Acker

Dept. Receipt No.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 26 19
RECORDS

Touchwood Agency, Punnichy, Sask.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 9
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

May 21st. 1924 19

R

Sir,—

In reply to Department letter No.3-101-A, Of the 15th.ultimo, I beg to state that, subject to the approval of the Department, the following dates have been set for the annuity payments on this Agency

July	22	Gordons Band
	23	Poorman and Day Star Bands.
	24	Muscowequan Band.
	29	Fishing Lake "
	30	Muj Bake " .

Your obedient servant,

Stewart S. Moore.

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS
MAY 27 1924
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

9

Ottawa, May 27th., 1924.

Sir,-

Referring to your letter of the 21st instant, I beg to state that the Department approves of the dates selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5600.00 for the purpose on the 17th July next.

Your obedient servant,

J. D McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

S.S.Moore Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 6274

Bank of Montreal,

$196.00 Ottawa, Sept. 19th, 1924.

RECEIVED from S.S.Moore.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and ninety five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 6274

Bank of Montreal,

$195.00 Ottawa, Sept. 19th, 1924.

RECEIVED from S.S.Moore.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and ninety five 00/100..... *Dollars, which a[redacted]unt will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 121

BANK RECEIPT No.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 20 1924
RECORDS

Amt. $195.00 chq

Date SEP 18 1924. 19

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 18 1924
RECORDS

R

Entered Journal No. 1 Folio 248

adpt

Dept. Receipt No.

ACCOUNTANTS
SEP 28 1924

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

Touchwood Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 6
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy September 10th 1924 19

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 20 1924
RECORDS
R

Sir,—

Acct

Re:- ANNUITY PAYMENTS 1924

I have the honiur to inform you that I have paid the Annuity to Indians of this Agency and the following is a summary of the payments:-

Received from Bank of Montreal		$5600.00 ✓
Paid 5 Chiefs @ $25.00	125.00	
" 7 Headmen @ 15.00	105.00	
" 1035 Indians @ 5.00	5175.00	
	$5405.00	5600.00

Balance $195.00

I enclose herewith Agency cheque for $195.00 covering balance shown above also cheque for payments to be funded for children.

I have the honour to be

Sir

Your Obedient servant

Stewart S. Moore

S.S.Moore
Indian Agent

The Secretary
Dept of Indian Affairs
Ottawa

✓ pay list

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At Touchwood Agency, Punnichy, Sask.

October 14th. 1924 19

R

11.

Sir:-

I beg to enclose herewith, Agency cheque No. 1066, amounting to $5-00, being refund of an overpayment of annuity to Sam Mackay, No. 149 Nut Lake Band, in 1923.

Your obedient servant,

S. S. Moore.

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No. 1

R

Amt. $5.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS
OCT 18 1924

Date J. M. M. 19

Entered Journal No. Folio

acpr

Dept. Receipt No.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 8103

Cr. Casual Revenue V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 5.00 Ottawa, Oct. 20th, 1924.

RECEIVED from S.S.Moore.

on account Indian Funds.

the sum of Five 00/100 Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ..... Pro. Manager.

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 8103

Bank of Montreal,

$ 5.00 Ottawa, Oct. 20th, 1924.

RECEIVED from S.S.Moore.

on account Indian Funds.

the sum of Five 00/100 Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ..... Pro. Manager.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 1339

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* Jan. 24th, 1925.

RECEIVED from S.S.Moore.

on account Indian Funds.

the sum of Five 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

E Wilson

Pro. Manager.

Ent'd

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1339

Jo 7 fo 272.
V.E.N.

Bank of Montreal,

$ 5.00 Ottawa, Jan. 24th, 1925.

RECEIVED from S.S.Moore.

on account Indian Funds.

the sum of Five 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No.

Amt. $5.00 chq

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 23 1925
RECORDS

Date 9 M.M. 19

Entered Journal No. 7 Folio 272

Acct

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

Touchwood Agency, Punnichy, Sask.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 11
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

January 19th. 1925 19

Sir,—

I beg to enclose herewith Agency cheque No.1348 for the sum of $5-00, being a refund on account of an overpayment of Annuity on ticket No. 102 Muscowequan Band. In 1923, a man, a woman, and a girl were paid on this ticket, but the girl died after the interest payments were made this spring.

At the pay table Mrs. Pinacie claimed payment for herself, her husband who is in the Battleford Hospital, and her son who is in the Muscowequan school, and this was allowed, but on investigation I find that her son is also called Joe Williams and was also paid on his own ticket No.126. At the time of the payment no one appeared to know who Joe Williams was beyond the fact that he was in a boarding school, so that his money was held for him. Our pay lists have been changed to show only two persons, a man and a woman on ticket No. 102.

Your obedient servant,

L. S. Moore

Indian Agent.

The Secretary,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

4177 ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No.

Bank of Montreal,

March 11th, 1925.

$ 114.00 *Ottawa,*

RECEIVED from W.M.Graham.

on account Indian Funds.

the sum One hundred and fourteen 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 4177 DUPLICATE, FOR DEPARTMENT

Ler. Casual Revenue V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 114.00 Ottawa, March 11th, 1925.

RECEIVED from W.M.Graham.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and fourteen 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No.

Amt. $4.00 chq

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 7 1925
RECORDS

Date G.M.B. 19

Entered Journal No. Folio

ACCOUNTANTS
12 1925

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
D
REGINA, SASK., March 4th, 1925

Sir:-

At the time Inspector Christianson was at the Touchwood Agency in the Fall of 1923, he reported that there was an amount appearing in the Annuity Account in the ledger which could not be accounted for, as the treaty books had all been written up and showed that apparently the Indians had all been paid. This refers to the annuity payment of 1923, and the only way the Inspector could account for this surplus was that it either represented money that the Agent had collected from the Indians on account, or that some of the Indians at Nut Lake had not been paid, but were marked in the book as having been paid.

Mr. Moore was instructed by the Inspector to look into this matter during last treaty payment, but no Indians complained that they had not been paid the previous year. There are, however, a number of absentees marked in last year's treaty payment at Nut Lake, and probably these same parties were absent the year previous and in that case the money might belong to them.

I have had the Agent forward me a cheque for the balance, which amounts to $114.00, made payable to the Receiver General, and I am herewith attaching same. If any of the Indians come forward later on and can prove that they were not paid their annuity in 1923, a voucher can be forwarded to the Department, and I have instructed Mr. Moore, the Agent, to that effect.

Yours truly,

W. M. Graham
Indian Commissioner.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 22 1925
RECORDS

At Touchwood Agency, Kannichy, Sask.

May 18th.1925 19

Immediate

R

6.

Sir:-

In reply to your letter No.3-101 A of the 29th.ultimo,I have the honour to state that,subject to your approval,I have set July 2nd.next as the date on which to commence the Annuity payments on this Agency.

$5680.00
June 27th

Your obedient servant,

L. F. Moore

Indian Agent.

The Secretary,
Dept.of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, May 23rd., 1925.

Sir,-

Referring to your letter of the 18th instant, I beg to say that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5680.00 for that purpose on the 27th June next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

S. S. Moore Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 5008

Bank of Montreal,

$ 205.00 *Ottawa,* Sept. 2nd. 1925.

RECEIVED from S.S.Moore.

on account Indian Funds.

the sum of Two Hundred and Five 00/100.....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 5008

Bank of Montreal,

$ 205.00 *Ottawa,* Sept. 2nd, 1925.

RECEIVED from S.S.Moore,

on account Indian Funds,

the sum of Two Hundred and Five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

W Gilea

Pro. Manager.

Ent'd. ✓

[redacted]

POOR COPY

5

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

Touchwood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. File # 6.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy August 25th 1925 19

Sir,—

Re:—
ANNUITY PAYMENTS 1925

I have the honour to inform you that I have paid the Annuity to Indians of this Agency and the following is a summary of the payments made:—

Received from Bank of Montreal		$5680.00
Paid 5 Chiefs @ $25.00	125.00	
" 7 Headmen @ 15.00	105.00	
" 1049 Indians 5.00	5245.00	
	$5475.00	$5680.00

Balance $205.00

I enclose herewith Agency cheque for $205.00 covering balance shown above, also cheque for payments to be funded for children

I have the honour to be

Sir

Your Obedient Servant

S.S.Moore
Indian Agent

The Secretary
Dept of Indian Affairs
Ottawa

1 pay list
S.S.M.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $205.00 chq

Date SEP 3 1925 19

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
RECORDS

R

Entered Journal No. 8 Folio 13

acct

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

re Casual Revenue V.S.H.

No. 1500

Bank of Montreal,

Feb. 23/26

$ 5.00 *Ottawa,*

RECEIVED from S.S.Moore

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100---------- *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 1500

Bank of Montreal,

$ 5.00 Ottawa, Feb. 23/26

RECEIVED from S.S.Moore

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100---------- *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. V

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1501

Jo 8 fo 58.
V.E.H.

Bank of Montreal,

$5.00 Ottawa, Feb.23/26

RECEIVED from S.S.Moore

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100---------- *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

S Moore

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 1501

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* Feb.23/26

RECEIVED from S.S.Moore

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100---------- *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

S. McRae

Pro. Manager.

[redacted]

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 24 1926
RECORDS

Touchwood Agency, Punnichy, Sask.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 11
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

R

February 19th. 1926 19

Sir,—

I beg to enclose Agency cheque No.28674, amounting to $33.00, representing refunds as follows,-

COPY
Placed on
File 58-121

Overpayment of Annuity 1924 & 1925 on ticket No.49 Poorman Band,-$10.00. This ticket shows 1 woman and 3 girls, but I find that one of these girls is Mrs. Peter Kasheep No.134 Muscowequan Band and that she was paid on both tickets. The balance of $23.00 of this cheque represents interest monies credited to the account of Mrs Shewaywapiness No.61 Poorman Band, on account of Poorman Band interest distribution 1924, one share $15.00, and one share of the Long Lake Lease 1924 payment, $8.00.

This woman was not present at the pay table when the Inspector was making these payments and no one appeared to know of her, but I have since found that she was married to No.126, Peepeekisis Band, File Hills Agency, in 1923.

Copied
EP.

Your obedient servant,

L. S. Moore

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS
1926

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No. .....

Treaty No. 4

Department of Indian Affairs

To Mrs.A.J.Fenner (Indian)
C/O S.S.Moore,Esq.,
Punnichy,Sask.

DATE 1926		SERVICE.	AMOUNT.	
March	20	To arrears of Annuity 1 share of Ticket No.60 Nut Lake Band from 1903 to 1925 inclusive.		
		23 years @ 5.00 .	115	00

3883

Ticket No.60 was struck off the Touchwood Agency books in 1916 as the family was transferred to the Shoal River Band,but Mrs.Fenner was not transferred with the other members of the family.

sent I.A. Oct. 7/26

N.W.Vote

EXAMINED and found correct.
H.McAvoy

VOUCHER NO.1022.

TOTAL, $115.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

C.F. Moore
Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Letter No. 1022

Office of the Touchwood Indian Agency,

March 20th 1926.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 1022,

amounting to $ 115.00 in favour

of Mrs. A. J. Fenner (Indian)

for Arrears of Annuity. 1903-28 inc.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated

Your obedient servant,

C. S. Moore

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD AGENCY. March 20th.1926.

Arrears of Annuity paid to Kah-nee-quin-ape No.60 Nut Lake Band.
in February 1915. $380.00.

Year	Man	Woman	Boys	Girls.	
1903	1	1	2	1	
1904	1	1	2	1	
1905	1	1	2	1	
1906	1	1	2	1	
1907	1	1	3	1	Boy born.
1908	1	1	3	1	
1909	1	1	4	1	Boy born
1910	1	1	4	2	Girl born
1911	1	1	4	2	
1912	1	1	4	2	
1913		1	4	2	Man died
1914		1	3	2	Boy paid on own ticket.

In 1902 this ticket showed 1 man 1 woman 2 boys 4 girls.
In 1915 " " 1 " 3 " 2 "

[redacted]
POOR COPY
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INDIAN AGENT'S OFFICE

Touchwood Agency, Punnichy, Sask.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 24 1926
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 6E
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

March 20th. 1926 19

Sir,—

In connection with the attached voucher for arrears of annuity, I beg to furnish this woman's history as far as I have been able to gather it. Mr. J.W. Waddy of the Pas Agency states that he has verified her story as to her marriage to A.J. Fenner. Mrs. Fenner originally belonged to ticket No. 60 Nut Lake Band and was last paid in 1902. At that payment the treaty book shows the family as consisting of 1 man 1 woman 2 boys and 4 girls. They did not again appear at the pay table until 1915 when they were paid for 1 woman 3 boys and 2 girls. One girl had died during this period, one had married No. 144 Kinistino Band, Mrs. Fenner had married, and one girl had been born. Apparently nothing was mentioned to the Agent at Duck Lake when they returned as to what had become of the other three girls as I can find no remarks explaining the decrease.

In 1916 the family were transferred to the Shoal River Band on Department authority No. 173738-3D dated April 22nd, 1916, and from Mr. Ogletree I find that Kah-nee-gain-ape, widow of No. 60 Nut Lake Band and now No. 111 Shoal River Band, claims three daughters as living, viz., Mrs. Andrew Brass and Mary both at Shoal River, and Mrs. A.J. Fenner of the Pas.

I attach a copy of the arrears paid to this family and it shows that only one girl, presumably Mrs. Andrew Brass, shared in the arrears paid, so that it appears to be quite clear that Mrs. Fenner has received no annuity since the 1902 payment.

If the Department are convinced that this is sufficient proof of her claim I will add her name to the Nut Lake Band.

Your obedient servant,

E.S. Moore

Indian Agent.

The Secretary,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, March 26, 1926.

Sir,-

Referring to your letter of the 20th instant, I beg to say that, in view of the explanations furnished, the name of Mrs.A.J.Fenner may be restored to the paylist of the Nut Lake Band, An which paylist the woman should be known under a new number.

A cheque for $115.00 is being forwarded under separate cover for Mrs.Fenner. It is issued in payment of arrears of annuity money due to her for the yeare 1903 to 1925 inclusive as a member of the band mentioned.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

hma

S.S.Moore,Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

ACCOUNTANTS
1926

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 15 1926
RECORDS

R

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Immediate

Punnichy May 10th 1926 19

Sir,—

In reference to your letter # 3-101 A dated May 4th 1926 I beg to inform you that I r ecommend the commencement of the Annuity payments at this Agency be June 1st 1926.

$5650.00 May 26th

I have the honour to be

Sir

Your Obedient Servant

S.S.Moore.

S.S.Moore
Indian Agent

The Secretary
Dept of Indian Affairs
Ottawa

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, May 17th.,1926.

Sir,-

Referring to your letter of the 10th instant, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $5650.00 on the 26th instant.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

S.S.Moore Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1595

Jo & fo 89
V.F.H.

Bank of Montreal,

$45.00 *Ottawa,* July 27th, 1926.

RECEIVED from S.S.Moore,

on account Indian Funds,

the sum of Forty-five 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

J. Gilea
Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 1595

Bank of Montreal,

$45.00 *Ottawa,* July 27th, 1926.

RECEIVED from S.S.Moore,

on account Indian Funds,

the sum of Forty-five 00/100.....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

M Gilea

Pro. Manager.

Ent'd. ✓

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

Touchwood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. File # 6.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Punnichy July 17th 1926 19

Sir,—

R

I have the honour to inform you that I have paid the Annuity to Indians of this Agency, and the following is a summary of the Payments made:-

Received from Bank of Montreal		$5650.00
Paid 5 Chiefs @ 25.00	125.00	
" 7 Headmen @ 15.00	105.00	
" 1071 Indians @ 5.00	5355.00	
" 4 Arrears @ 5.00	20.00	
Nut Lake Bd		
	$5605.00	$5650.00

Balance $45.00

I enclose herewith Agency cheque for $45.00 being balance shown above, also cheque for payments to be funded for children.

I have the honour to be

Sir

Your Obedient servant

S. S. Moore

S.S.Moore
Indian Agent

The Secretary
Dept of Indian Affars
Ottawa

1 pay list G.M.M.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No. 1595

Amt. $45.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 24 1926
RECORDS

Date ..... 19.....

Entered Journal No. 8 Folio 89

Acct

R

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN
OCT 6 1926
RECORDS

Touchwood Agency, Punnichy, Sask.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 6E
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

October 1st. 1926 19

ACCOUNTANTS
OCT 6 1926
R

Sir,—

I beg ~~to report~~ that Mr. Agent Waddy of The Pas Agency has written me on behalf of Mrs. A.J. Fenner of the Nut Lake Band for whom I made application to the department on March 30th. last for arrears of annuity.

With my letter I also forwarded my voucher No. 1022-$115.00, in favor of Mrs. A.J. Fenner, representing the amount of arrears due to her. In acknowledging my letter the Department in their letter No. 3-121 under date of March 26th. 1926 stated that a cheque for $115.00 was being forwarded under separate cover, and I am now wondering whether this cheque has been lost, because Mr. Waddy tells me that Mrs. Fenner has never received it, and it has not come though this office.

Your obedient servant,

C. F. Moore

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency, Punnichy, Sask

May 16th. 1927.

Immediate

5.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 21 1927
RECORD

Sir:-

Reference your letter No. 3-101 A of the 6th. instant, I beg to recommend that the annuity payments for this Agency commence on July 11th.

$5700.00
July 7th

Your obedient servant,

C. P. Moore

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, May 23rd.,1927.

Sir,-

In reply to your letter of the 16th instant, I beg to say the Department approves of the dates suggested by you for the annuity payments in your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $5,700.00 on the 7th July next.

Your obedient servant,

A.F.MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

S.S.Moore Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG-10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No. 1
Treaty No. 4

TOUCHWOOD Agency

Department of Indian Affairs

To S.S.Moore, Indian Agent,
PUNNICHY, Sask.

DATE 1927	SERVICE.	AMOUNT.
July 30	To Annuity paid to 10 Indians of Touchwood Agency @ $5. each	$50.00
	4033	
	To complete 1927 Annuity Payment (For particulars see Pay-Lists and Statement of Distribution)	
	sent Sept. 13/27	
	Annuity Vote	
	EXAMINED and found correct. H.M.Avery	Pay
	Fifty dollars only ..... TOTAL,	$50.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

S.S.Moore
Agent

Form 52. VOUCHER No. 169

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD Agency

Statement of Annuity Distribution, July 1927

1927				
July 9th	By Cash from Bank of Montreal			5700.0
11	To 268 Indians, Nut Lake Band, paid @ $5.		1340.00	
	2 do do arrears for 1926		10.00	
12	1 Chief, Fishing Lake Band		25.00	
	155 Indians, do paid @ $5.		775.00	
18	1 Chief, Muscowequan Band		25.00	
	2 Headmen do paid @ $15.00		30.00	
	184 Indians do do 5.		920.00	
	1 do do arrears 1926		5.00	
19	1 Chief, George Gordon Band		25.00	
	2 Headmen do @ $15.		30.00	
	229 Indians do @ $5.		1145.00	
	By 1 Share to be funded			5.0
	To 1 Chief Day Star Band		25.00	
	1 Headman do		15.00	
	82 Indians do paid @ $5.		410.00	
20	1 Chief, Poorman Band		25.00	
	2 Headman do @ $15.		30.00	
	183 Indians do @ $5.		915.00	
	Receiver General, 1 share funded		5.00	
	By Voucher No. 169 to complete payment			50.0
			$5755.00	$ 5755.0

Certified Correct

C. L. Moore.

Indian Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD Agency

Statement of Annuity Distribution, July 1927

1927				
July 9th	By Cash from Bank of Montreal			5700.0
11	To 268 Indians, Nut Lake Band, paid @ $5.		1340.00	
	2 do do arrears for 1926		10.00	
12	1 Chief, Fishing Lake Band		25.00	
	155 Indians, do paid @ $5.		775.00	
18	1 Chief, Muscowequan Band		25.00	
	2 Headmen do paid @ $15.00		30.00	
	184 Indians do do 5.		920.00	
	1 do do arrears 1926		5.00	
19	1 Chief, George Gordon Band		25.00	
	2 Headmen do @ $15.		30.00	
	229 Indians do @ $5.		1145.00	
	By 1 Share to be funded			5.0
	To 1 Chief Day Star Band		25.00	
	1 Headman do		15.00	
	82 Indians do paid @ $5.		410.00	
20	1 Chief, Poorman Band		25.00	
	2 Headmen do @ $15.		30.00	
	183 Indians do @ $5.		915.00	
	Receiver General, 1 share funded		5.00	
	By Voucher No. 169 to complete payment			50.0
			$5755.00	$ 5755.0

Certified Correct

E. L. Moore.

Indian Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

R

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

ED

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., August 30th, 1927.

Sir:-

I beg to forward herewith Annuity Pay-List, together with statement and cheque No. 53865 for $5.00 being amount to be funded for Angus McNab.

I also enclose Touchwood Agency voucher No. 169, in favour of S.S.Moore, Indian Agent, for $50.00 to complete the payment.

Your obedient servant,

W. M. Graham
aw

W. M. Graham,
Indian Commissioner.

Inform agt
that he should
have sent
these direct
to Dept

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ALBERTA PROVINCIAL POLICE

Government of the Province of Alberta

No. 55 S 284 Edmonton, Aug 16th 1927

RECEIVED from Dept of Indian Affairs of Ottawa

the sum of Four & 40/100 DOLLARS

on account of a/c rendered - Vchr 1720 - bar allowance

(Cheque No 4021)

$4.40

J E Woodhead
Accountant

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121.

OTTAWA, SEPTEMBER 8TH, 1927.

SIR,

I BEG TO INFORM YOU THAT CHEQUE FOR $50.00 BALANCE REQUIRED TO COMPLETE THE ANNUITY PAYMENTS TO TOUCHWOOD AGENCY IS BEING FORWARDED TO YOU UNDER SEPARATE COVER.

EXPLANATIONS ARE REQUIRED REGARDING THE FOLLOWING,

NO. 86. GEORGE GORDON'S BAND, IT IS OBSERVED THAT YOU HAVE TRANSFERRED A WOMAN AND A GIRL FROM 127 KEESEEKOOS BAND. IN THE CASE OF THE GIRL, THIS BAND SHOULD HAVE PASSED A RESOLUTION TO ACCEPT HER INTO MEMBERSHOP.

NO. 117 MUSKOWEQUAN BAND. YOU STATE TH T A GIRL FROM NO. 100 IS PAID ON THIS TICKET. AT THE DISTRIBUTION IN 1926 YOU PAID TWO SHARES AND AGAIN THE SAME NUMBER THIS TIME. IT WOULD APPEAR THAT THIS GIRL HAS NOT BEEN PAID. AN EXPLANATION IS DESIRED.

YOUR OBEDIENT SERVANT,

A. F. MACKENZIE,
ACTING ASSISTANT DEPUTY AND SECRETA

S. S. MOORE, ESQ.,
INDIAN AGENT,
PUNNICHY, SASK.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Wid Chas Bruce - No 117 Mesconeguanis Band.

1922 -	1 woman	1 girl	- girl born
1923 -	1 "	1 "	
1924 -	1 -	1 -	
1925 -	1 -	1 -	
1926 -	1	1	
1927 -	1	1	

Alex Mahenguenes No 100 Mesconeguan

1922 -	1 boy -	4 girls -	
1923	" -	4 -	
1924 -		3 girls -	boy # 137 girl # 138
1925 -		3	
1926		3	
1927 -		2 -	Stella paid on 117

It is quite apparent that Stella Mahenguenes has been paid twice under No 100 + No 117 for years 1922-26. The amount to her credit in Savings dc 4070 amounting to $26.20 will have to be refunded to Casual Revenue.

Also

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ENTERED SAVINGS LEDGER
A/c No. 4070
11.10.27

Department of Indian Affairs,

Ottawa, October 7 1927

Miss Ritchie:- No 100 Muscowequan's Band for years 1922-3-4-5 & 6

Please draw cheque for $26.20 in favour of Receiver General Cr of Casual Revenue, being ~~allowance~~ overpay+ of annuity for ~~month of~~ to stella Mahinginess

5693
10-10-27

C Armstrong

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

R.

Acct

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

re. Casual Revenue V.E.H.

No. 8131.

Bank of Montreal,

$26.20 Ottawa, Oct. 10th, 1927.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds.

the sum of Twenty six 20/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 8131

Bank of Montreal,

$ 26.20 *Ottawa,* Oct. 10th, 1927.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds.

the sum of Twenty six 20/100..... *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No. 829

Amt. $23.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 7 1927
RECORDS

Date 19

Entered Journal No. 24 Folio 254 [illegible]

ACCOUNTANT
OCT 12 1927

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

POOR COPY

3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

R

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency, Punnichy, Sask.

May 5th. 1928.

5.

Sir:-

In reply to your No. 3-101 A of the 30th. ultimo, I beg to recommend that the Annuity payments for this Agency be made on June 1st. next.

May 28th
$5850.00

Your obedient servant,

L. S. Moore

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, May 18th., 1926.

Sir,-

Referring to your letter of the 5th instant, No. 5, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward to you the sum of $5,850.00 on the 28th instant.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

S.S.Moore Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD Agency

Statement of Annuity distribution June 1928

RECEIVED AUG 20 1928 INDIAN AFFAIRS BRANCH

1928				
May 30	By Cash from the Bank of Montreal			$5850.00
Jun 4	To 1 chief Fishing Lake Band	$ 25.00		
	155 Indians do do @ $5. each	775.00		
5	274 do Nut Lake Band do do	1370.00		
	1 do do arrears 1927	5.00		
11	1 Chief Muscowequan Band	25.00		
	2 Headmen do @ $15. each	30.00		
	184 Indians do @ $5. each	920.00		
12	1 Chief Gordon's Band	25.00		
	1 Headman do	15.00		
	241 Indians do @ $5. each	1205.00		
	By 3 shares funded			15.00
	To 1 Chief Day Star Band	25.00		
	1 Headman do	15.00		
	84 Indians do @ $5. each	420.00		
13	1 Chief Poorman Band	25.00		
	2 Headmen do @ $15. each	30.00		
	187 Indians do @ $5. each	935.00		
	Receiver General, 3 shares funded	15.00		
	do do unexpended balance	5.00		
		$ 5865.00	$ 5865.00	

Certified Correct

L. J. Moore

Indian Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 6210

Bank of Montreal,

Jsfo 245.
V.T.H.

$ 5.00 Ottawa, Ont., Aug. 27th, 1928.

RECEIVED from W. M. Graham,

on account Indian Funds.

the sum of Five----------00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

M G Dea
Pro. Manager.

Ent'd. ✓

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 6210

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* Ont., Aug. 27th, 1928.

RECEIVED from W. M. Graham,

on account Indian Funds.

the sum of Five----------00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

M Gilea

Pro. Manager.

Ent'd. ✓

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-171.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 28 1928
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., August 22nd, 1928.

Sir,-

I am enclosing herewith Annuity pay-list for Touchwood Hills Agency for 1928, together with statement of money to be funded and cheque for $20.00, covering $15.00 to be funded and $5.00 unexpended balance.

Your obedient servant,

W.M. Graham.
Indian Commissioner.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

1 pay list

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121.

Ottawa, December 10th, 1928.

Sir:-

I beg to inform you that the Touchwood annuity pay-lists have been received and examined. In future before sending the pay-lists to the Department, they should be carefully checked over as very many clerical errors have been found. For example, refer to No. 65 Muscowequan Band, six persons were paid but you omitted to place the $30.00 paid them in the money column. Under No. 93 of the same Band your pay-list shows three Indians paid $10.00 instead of $15.00. Under No. 181 Nut Lake Band you had $35.00 entered instead of $25.00.

Your obedient servant,

J. D. McLean,
Assistant Deputy and Secretary.

S. S. Moore, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5 3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 27 1929
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT
Touchwood Hills Agency
PUNNICHY, Sask.

R

May 23rd, 1929

Sir,-

In reply to your letter No. 3-101 A of April 29th last regarding Treaty payment dates, I would suggest that we start paying at this Agency on Monday July 22nd, and that arrangements be made with the Bank of Montreal to have funds on hand here not later than July 19th.

Your obedient servant

D. Graham Stewart
Acting Indian Agent

July 16th
#5950.00

The Secretary
Deaprtment of Indian Affairs
OTTAWA, Ont.

ACCOUNTANTS
MAY 27 1929
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, May 28th.,1929.

Sir,-

Referring to your letter of the 23rd instant, I beg to state that the Department approves of the dates suggested for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5950.00 on the 16th July.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

D.C.Stuart Esq.,
Acting Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 388

Bank of Montreal,

$ 70.00 Ottawa, Oct. 21st 1929.

RECEIVED from W.M.Graham,

on account Indian Funds,

the sum of Seventy 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Pro. Manager.

Ent'd.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 388

Bank of Montreal,

$ 70.00 *Ottawa,* Oct.21st 1929.

RECEIVED from W.M.Graham,

on account Indian Funds,

the sum of Seventy.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

W M Graham

Ent'd. *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STATEMENT *of annuity money to be funded* Ocotber 1929
for the undermentioned Indian Children of the Touchwood *Agency.*

SCHOOL NAME	Acct. No. for Dept'l use	School Number	NAME OF SCHOOL	NAME OF PARENT OR GUARDIAN	No. of Annuity Pay Ticket	NAME OR BAND	AMOUNT	or New Acct.
Agnes Keahkewaypew	4468 ~~4190~~	?	Qu'Appelle Industrial School Lebret	Girl lives with Naokatopemis on Muskowpetung Reserve Qu'Appelle Agency " draws annuity ticket #81-Bob Keakkewaypew-Poorman-			5.00	new
Angus McNab	4190	163	Gordon Residential-	Francis Cyr.	55	George Gordon	5.00	old

ENTERED SAVINGS LEDGER.
A/c No. as above
7-11-29

RECEIVED AT COMMISSION
OCT 16 1929

Certified correct,
D. E. Stuart
Acting Indian Agent.

Form No. 81.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA
POOR COPY

RECEIVED AT COMMISSIONERS OFFICE
OCT 16 1929

TOUCHWOOD AGENCY

Statement of Annuity distribution for June 1929.

1929.				
June	16.	By cash.....		5950.00
"	16.	Paid Day Star Band.		
		1 chief	25.00	
		1 headman	15.00	
		84 Indians @ 5.00	420.00	
		" Gordon's Band		
		1 chief	25.00	
		1 headman	15.00	
		251 Indians @ 5.00	1255.00	
		By one share funded		5.00
"	17	Paid Poorman's Band		
		1 chief	25.00	
		2 headmen	30.00	
		190 Indians @ 5.00	950.00	
		By one share funded		5.00
"	18	Paid Muscowequan Band		
		1 chief	25.00	
		2 headmen	30.00	
		184 Indians @ 5.00	920.00	
"	22	Paid Nut Lake Band		
		270 Indians @ 5.00	1350.00	
		1 " 1928 arrears	5.00	
"	23	Paid Fishing Lake Band		
		1 chief	25.00	
		155 Indians @ 5.00	775.00	
		Paid Receiver General- 2 shares funded	10.00	
		" " " unexpended bal	60.00	
		Total	5960.00	5960.00

Certified correct,

D. Graham Stuart

Acting Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No.

ACCOUNTANTS OCT 5 1929 BRANCH

Amt. $70.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS OCT 19 1929 RECORDS

R

Date Sm. M. 19

Entered Journal No. 9 Folio 24.

Dept. Receipt No.

3-12 Duchesnod

BANK RECEIPT No. 1167

RECORDS NOV 2 1929 DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

Amt. 10.00

Date Nov 2 1929

Entered Journal No. 15 Folio 282 JRR

R

201

Dept. Receipt No.

Annuity funded for Savings

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., 16 October 1929

Sir,

I beg to forward Treaty Pay Book of the Touchwood Agency, together with statement of amount to be funded, statement showing amounts paid to the various Bands and the surplus. Cheque for $70.00 covering the surplus of $60.00 and the funded amount $10.00 is enclosed also.

Your obedient servant,

W. M. Graham
W. M. Graham
Indian Commissioner,

The Secretary,
Indian Department,
Ottawa, Ont.,

6121

Annuities
Ck. deposited Oct 30/29
Ck. cr. Receiver General - refund to savings - annuity money to be funded.
Touchwood Ag.
10.00
V.E.H.

1 pay list
COMPTANTS
24 1929
G.M.M.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Cr. Casual Revenue - 25.00
Jo 9 fo 48 — 5.00
T.E.H.

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1674

Bank of Montreal,

$ 30.00 Ottawa, Jan. 29th, 1930.

RECEIVED from J. W. Waddy

on account Indian Funds

the sum of Thirty *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

W. L. Pettes
Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 1674

Bank of Montreal,

$ 30.00 Ottawa, Jan. 29th, 1930.

RECEIVED from J. W. Waddy

on account Indian Funds

the sum of Thirty *Dollars;*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

[signature]
Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No.

Amt. $30.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 28 1930
RECORDS

R

Date 9th M. 19

Entered Journal No. 19 Folio 48

Acct to Keep

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121.

Mr. Jean

Ottawa, March 8th, 1930.

Sir:-

I beg to refer you to the following discrepancies appearing in the annuity pay-lists accounting for payments to the Touchwood Agency Bands by D.G. Stuart, who was the Acting Indian Agent. It would appear the pay-list was not carefully checked before being forwarded to the Department as many clerical errors appear which were corrected here; for example, No. 48, Fishing Lake Band showed one person paid $10.00, whereas, the amount should have been $5.00. A similar error occurred under No. 158. No. 85, Nut Lake Band: In 1928, 5 persons were paid. This time, you have paid the same number, though a note appears as follows:-"Girl married to Bluecloud paid on this ticket." Kindly explain. No. 100, Nut Lake Band: A explanation is required regarding the payment to this family. No. 106, Nut Lake Band: At the last distribution, one woman and 3 boys were paid. This time, you have paid for 3 boys, but a note in the Remarks Column states that one boy is dead, and that the share of the 2 boys was paid to No. 200. A note in the Death Column states that the woman is dead. These entries require explanations. No. 140: At the last distribution, 7 boys were paid. This time you have paid 6 boys, stating that the girl is married to Big Head's Boy. Kindly give the Band and Band Number under which this girl is now paid. No. 169: Through a clerical error, this family was entered as one man, one woman, 2 boys and 6 girls. The correct entry should have been for 4 girls.

You can readily understand, Mr. Waddy, that errors of this kind cause extra trouble at the Department. I do not desire to place the blame on you, but the Acting Indian Agent should

J.W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

should have seen that the books were correct, before forwarding them to the Department.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5

3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 17 1930
OFFICE OF INDIAN AGENT RECORDS

Touchwood Agency
PUNNICHY, Sask.

March 12th, 1930.

Sir,-

I have your letter No. 3-121 of the 8th instant, regarding certain errors in the Treaty Pay-Lists for this Agency for the year 1929. Apparently all these errors occur in copying from the original pay-list, and are to be regretted in so far as they cause extra trouble at the Department. At the same time it might be remembered that Mr.Stuart, who was acting Indian Agent last summer, was here alone and the Department made no allowance for the services of a clerk to help him with the work, which in an Agency of this size is considerable. The original pay-list shows the following information in connection with the entries mentioned in your letter.

No.48 Fishing Lake Band shows one person paid $5.00
No.158 Fishing Lake Band do do do 5.00.
No.85 Nut Lake Band, 5 persons were paid 1928, 1 man 1 woman 1 boy and 2 girls. One of the girls married a non-treaty Indian named Blue Cloud and instead of transferring her to her own ticket she was paid again in 1929 on the same one, her father's, No.85.
No.100 Nut Lake Band in 1928 was paid as 1 man, 1 woman, 2 boys, 1 girl, 1 male and 1 female relative, 7 persons; in 1929 3 persons were paid on this ticket, 1 man 1 woman and 1 boy,and in the remarks column of the original pay-list it states that "1 girl married to #221; male relative paid on own ticket#219;Coocoose(a boy)paid on own ticket #220; girl(female relative)married to George Moosoof the Key Band,Pelly Agency," making a decrease of 4 persons.
No.106 Nut Lake Band should show 3 boys paid and in the Remarks column 1 woman died. $5.00 was paid to one of the boys, and $10. to Washaneepiness #200 who was looking after the other two boys.
No.140 Nut Lake Band in 1928 shows where 1 man, 1 woman, 1 boy and 4 girls were paid, 7 persons in all (not 7 boys as stated in your letter), and in 1929 on this same ticket 1 man, 1 woman, 1 boy and 3 girls were paid, 6 persons in all, and the Remarks column states that one of the girls is married to Big Head's Boy #219 this Band. No.169 Nut Lake Band shows where 1 man,

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

1 woman, 2 boys and 4 girls were paid in 1929, in the original pay-list.

I trust this will explain the various items mentioned in your letter.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

3-121

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 3 1930
RECORDS

Touchwood Agency,
Punnichy, Sask.
Feb 26th 1930.

5.

Dear Sir;-

I beg to suggest that the following dates be approved for payment of annuities to the Indians of the Touchwood Agency during the summer of 1930.

Fishing Lake Reserve.	June 3rd.
Nut Lake Reserve	" 4th.
Muscowequan Reserve	" 9th.
Day Star Reserve	" 10th.
Gordon's Reserve	" 10th.
Poorman's Reserve	" 11th.

When the money is being forwarded by the bank I would be obliged if it can be supplied in bills of one dollar denomination only.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS
MAR 3 1930

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, March 21st., 1930.

Sir,-

Referring to your letter of the 26th ultimo, submitting the dates for the approaching annuity payments, I beg to state that these dates are approved and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $6,000.00 in $1.00 bills on May 30th next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie

A.F.MacKenzie
Acting Asst.Deputy and Secretary.

J.W.Waddy Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

F. 3-121

Ottawa, May 23rd., 1930.

Dear Sir,-

Referring to Department's letter of the 21st March last, stating that the annuity money for this year would be sent in $1.00 bills only, I beg to state that the Department of Finance is very anxious to put the $2.00 bills in circulation and consequently the money will be sent in bills of the two denominations.

Yours truly,

F.H.Paget
Chief Accountant and Purchasing Agent.

J.W.Waddy Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

[redacted]
POOR COPY
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)
5
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 23 1930
RECORDS

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3915

Bank of Montreal,

$ 95.00 Ottawa, July 22nd 1930.

RECEIVED from W.M. Graham,

on account Indian Funds,

the sum of Ninety-five.....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 3915

Bank of Montreal,

$ 95.00 *Ottawa,* July 22nd 1930.

RECEIVED from W.M. Graham,

on account Indian Funds,

the sum Ninety-five.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD AGENCY.

STATEMENT of Annuity distribution for June 1930.

June 2nd.	By Cash from Bank of Montreal		$6000.00
June 4th.	To 1 Chief Fishing Lake Band	$ 25.00	
	158 Indians do do do @ $5.	790.00	
June 5th.	264 Indians Nut Lake Band @ $5.	1320.00	
June 9th.	1 Chief Muscowequan Band	25.00	
	2 Headmen do do @ $15.	30.00	
	185 Indians do do @ $5.	925.00	
	By 1 share funded for Philip Bruce #103		5.00
June 10th.	To 1 Chief Gordon's Band	25.00	
	1 Headman do do	15.00	
	256 Indians do do @ $5.	1280.00	
	By 1 share funded for Angus McNab #55		5.00
June 10th.	To 1 Chief Day Star Band	25.00	
	1 Headman do do	15.00	
	81 Indians do do @ $5.	405.00	
June 11th,	1 Chief Poorman's Band	25.00	
	2 Headmen do do @ $15.	30.00	
	194 Indians do do @ $5.	970.00	
	To Receiver General, 2 shares funded	10.00	
	do do unexpended balance	95.00	
		$6010.00	$6010.00

RECEIVED AT COMMISSIONERS OFFICE JUL 15 1930

Certified Correct

J. Woodcock

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

COMMISSIONER'S OFFICE,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

EJ

REGINA, SASK., 17th., July, 1930.

Dear Sir:-

I enclose herewith, a copy of the Pay List showing the annuity payments to Indians of the Touchwood Agency for 1930.

In addition I attach the agent's cheque for $105.00 covering the unexpended balance and two shares to be funded for Indian children as shown on the statement enclosed.

There is also attached statement of the annuity distribution.

Your obedient servant,

W.M. Graham
Indian Commissioner

1 pay list
GMM

Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ontario.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 6066

Jo 9 fo 103. V.E.K.

Bank of Montreal,

$ 10.00 Ottawa, Aug.25/30

RECEIVED from J.W.Waddy

on account Indian Funds

the sum of Ten 00/100---- *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

S McRae

Ent'd. ✓ *Pro. Manager.*

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 6066

Bank of Montreal,

$ 10.00 Ottawa, Aug. 25/30

RECEIVED from J.W.Waddy

on account Indian Funds

the sum of Ten 00/100---- Dollars,
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓ [signature]

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT
Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

August 19th, 1930.

Sir,-

I beg to enclose herewith cheque No. 122671 for $10.00 on account of two Annuity shares refunded.

Roper's daughter #145 and Waytwence's Widow #208, both of Nut Lake Band, were away at the time of the Treaty payment last June and the shares were held until their return. I have since been informed that they are married to members of the Kinistino Band and were paid Treaty at Duck Lake Agency.

Your obedient servant

Indian Agent

Annuity Vote

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-7-

BANK RECEIPT No.

Amt. $10.00 chq

R

AUG 23 1930

Date G.M.M. 19

ACCOUNTANTS BRANCH

AUG 27 1930

Entered Journal No. 9 Folio 103.

Acct

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

3-121

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 25 1931
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

April 21st, 1931.

R

Sir,-

In reply to your letter No. 3-101 A of the 16th instant, I beg to recommend the following dates for paying the annual Treaty at this Agency.

June	9th	Fishing Lake
"	10th	Nut Lake
"	12th	Muscowequan
"	17th	Gordon's and Day Star
"	30th	Poorman's

$6050.00
June 2nd

Your obedient servant

J. Waddy

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

RECEIVED
APR 27 1931

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, April 29th., 1931.

Sir,-

Referring to your letter of the 21st instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal will be requested to send you the sum of $6050.00 on the 2nd June next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie
Secretary.

J.W. Waddy Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 5943

Bank of Montreal,

$225.00 Ottawa, July 22nd 1931.

RECEIVED from W.M.Graham,

on account Indian Funds,

the sum of Two hundred and twenty-five.....00/100 Dollars,

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

[signature]

Pro. Manager.

[redacted]

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 5943

p 9 fo 191
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 225.00 Ottawa, July 22nd 1931.

RECEIVED from W.M.Graham,

on account Indian Funds,

the sum of Two hundred and twenty-five.....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD AGENCY.

STATEMENT of Annuity distribution for June 1931.

June 4	By Cash from the Bank of Mantreal.....			$6050.00
	To 1 Chief of Day Star Band paid		$ 25.00	
	1 Headman do do do		15.00	
	81 Indians do do do @$5.		405.00	
6	To 1 Chief Gordon's Band paid		25.00	
	3 Headmen do do do @$15.		45.00	
	235 Indians do do $5.		1175.00	
8	1 Chief of Muscowequan Band paid		25.00	
	1 Headman do do do		15.00	
	190 Indians do do do @$5.		950.00	
	By 1 share funded for Philip Bruce			5.00
	do do Stella Mahinginess			5.00
	do do Mabel Mahinginess			5.00
9	To 1 Chief Fishing Lake Band paid		25.00	
	154 Indians do do do @$5.		770.00	
10	273 Indians of Nut Lake Band @$5.		1365.00	
12	1 Chief Poorman's Band paid		25.00	
	2 Headmen do do do		30.00	
	186 Indians do do do		930.00	
30	Receiver General. 3 shares funded		15.00	
	do do Unexpended balance		225.00	
		$	6065.00	$6065.00

Certified Correct

Indian Agent

RECEIVED JUL 6 1981

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

ED

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., July 18th, 1931.

R

Sir:-

I enclose herewith a copy of the Pay-List showing the annuity payments to Indians of the Touchwood Agency for 1931. In addition, I attach Agency cheques Nos. 140679 & 140680, amounting to $15.00 & $225.00 respectively, covering three shares to be funded for Indian children, as shown on the statement enclosed, and unexpended balance. Statement of annuity distribution is also attached.

Your obedient servant,

W. M. Graham

W. M. Graham,
Indian Commissioner.

1 pay list

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
OTTAWA.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No.

Amt. $225.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 21 1931
RECORDS

R

Date [illegible], 19

Entered Journal No. 9 Folio 191

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 6977

Jo 9 fo 198.
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 5.00 Ottawa, Aug. 6th 1931.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds,

the sum of Five.....00/100 Dollars,
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 6977

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* Aug. 6th 1931.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds,

the sum of Five.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

July 30th, 1931.

Sir,-

I beg to enclose cheque No. 140698 for $5.00 for Emma Bruce #135 Muscowequan Band. This woman is married to a non-treaty Indian named William Ferguson at Wood Mountain, Sask. I sent her money to her and it has been returned to this office, with the information that she is now an inmate of the Weyburn Mental Asylum. Upon the instruction of the Indian Commissioner I am forwarding the money to you.
This is her annuity money.

Your obedient servant

J. Woodsy

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No.

Amt. $5.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 4 1931
RECORDS

R

Date 19

Entered Journal No. 9 Folio 198

SHANGHAI
AUG 6 1931
ACCOUNTANTS

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121.

Ottawa, October 28th, 1931.

Sir:-

I wish to express to you and your clerk my appreciation of the most thorough and satisfactory manner in which the Touchwood annuity pay-list has been made out. It is a real pleasure to examine work done in this way.

Your obedient servant,

T.R.L. MacInnes,
Acting Secretary.

J.W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency,
Punnichy, Sask.
March 31st 1932.

5.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 4 1932
RECEIVED

Dear Sir;-

I have the honor to suggest the following dates for payment of annuity to the Indians of this Agency next summer.

Day Star Reserve	June 7th.
Gordon Reserve	June 8th.
Muscowequan Reserve	June 9th.
Poorman Reserve.	June 16th.
Fishing Lake Reserve	July 4th.
Nut Lake Reserve	July 5th.

Your obedient servant,

J. W. Waddy
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, April 5th., 1932.

Sir,-

Referring to your letter of the 31st ultimo, submitting dates for the payment of annuity to the Indians of your Agency next summer, I beg to state that these dates are approved and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5950.00 on the 2nd June next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie

A.F. MacKenzie
Secretary.

J.W. Waddy Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Duck Lake, Sask.

8I27-I-9I

June 15th 1932

Dear Mr Waddy:-

Further to my #7833-I-9I under date of March 2nd last and your #5 of the 9th idem re daughter of Mrs Joe Pischoote, known as girl of Wahsukasew #I09 Nut Lake Band. I have made application to the Department for the arrears of Annuity due this girl for the years I928-29-30-3I and my voucher was returned, the Department state that the ###### matter should be taken up by yourself (The Agent at Touchwood should make application for arrears and supply the Department with full information)

For your information will say that since her mother's marriage to Norman Scott #I60 Kinistino Band, the girl has been living with her mother. She is now married to Chas Muskego, son of Muskego #I43 Kinistino Band this Agency, I will give Chas a pay ticket number when I pay this Band on the 28th instant and pay his wife with him for the first time.

J.W.Waddy Esq
Indian Agent
Punnichy, Sask.

Touchwood Agency
JUN 17 1932
PUNNICHY, SASK.

Yours truly

C.P.Schmidt
Indian Agent.

S/C

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Touchwood Agency

Vote No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Wahsuwasew

% Indian Agent

Duck Lake,

Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT
1932.			
June	22	Annuity arrears for 1928-29-30-31 @ 5.00 #109 Nut Lake Band. Touchwood Agency. This girl was marked dead on 1931 books as she had not been heard of for four years, She is alive and is being married to #143 Kinistino Band where she will receive her annuity this year.	20.00
		Voucher #109 TOTAL,	20.00

9767

AUG 8 1932

RECOMMENDED FOR PAYMENT
H N Awrey
APPROVED.
ACCOUNTANT.

Statute - Agency 121 - 059

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J W Waddy
Agent.

Form 52.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 25 1932
RECORDS

Letter No. 107

Office of the Touchwood *Indian Agency,*

Punnichy, Sask. June 22 *19* 1932

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 107 ,

amounting to $ 20.00 *in favour*

of Wahsucasew % Indian Agent, Duck Lake, Sask.

for arrears of annuity 1928-9-30-31 for #109 Nut Lake Band.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

Your obedient servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS JUN 27 1932

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Touchwood Agency

Vote No. 1

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To J.W.Waddy In Trust

Punnichy

DATE	SERVICE	AMOUNT
	To No.129 Nut Lake Band, Taypayocatum.	
	Arrears for child born prior to 1929.	
	4 years,- 1929-30-31-32 @ $5.00	$20.00
	RECOMMENDED FOR PAYMENT H.N. Acorey APPROVED. ACCOUNTANT	9766
		AUG 8 1932
	Statute - Agency 121 - 059	
	TOTAL,	$20.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J.W.Waddy
Agent.

Form 52.

Voucher No. 118

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 14 1932
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

July 8th, *19*32

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 118 ,

amounting to $.20.00 *in favour*

of J.W.Waddy In Trust, Punnichy, Sask.

for 4 years arrears for child of Taypayosatum No. 129
Nut Lake Band

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. Vote 1 *dated* Estimates 1932/33

Not reported till treaty payments concluded 1932

Your obedient servant,

J.W.Waddy

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD AGENCY

Vote No. 1

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To J.W.Waddy In Trust

Punnichy, Sask.

DATE	SERVICE	AMOUNT
	To Blue Ball, No.217 Nut Lake Band 3 shares	$ 15.00
	Joe Leaf Lad, No.231 do do 2 shares	10.00
	Annie Songaseeawin, No.157 Fishing Lake Band 3 shares	15.00
	To complete 1932 Annuity Payment	
	Distribution.-	
	Received from Department sum per Bank of Montreal $5950.00	
	Paid to Poorman's Band $1025.	
	Day Star 450.	
	Gordon's 1285.	
	Muscowequan 1005.	
	Fishing Lake 860.	
	Nut Lake 1365.	
	To complete payment 40.00	
	$5990.00 5990.00	
	Pay-Lists to follow later	
	121-05-9	
	21/7/32	
	TOTAL,	$40.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J.W.Waddy
Agent.

Form 52.

Voucher No. 117

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 14 1932
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

July 8th 1932

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 117 ,

amounting to $ 40.00 *in favour*

of J.W.Waddy In Trust, Punnichy, Sask.

for eight annuity shares to complete 1932 payment

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. Vote 1 *dated* Estimates 1932/33

Your obedient servant,

J.Waddy

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD AGENCY.

STATEMENT of Annuity payment for 1932.

June [redacted].	By cash from Bank of Montreal			$5950.00
15th.	To 1 chief Poorman's Band		$25.00	
	2 headmen do	do @$15.	30.00	
	194 Indians do	do @$5.	970.00	
8th.	1 chief Day Star Band		25.00	
	1 headman do	do	15.00	
	82 Indians do	do	410.00	
9th.	1 chief Gordon's Band		25.00	
	3 headmen do	do	45.00	
	243 Indians do	do	1215.00	
7th.	1 chief Muscowequan Band		25.00	
	1 headman do	do	15.00	
	193 Indians do	do	965.00	
July 4th.	1 chief Fishing Lake Band		25.00	
	167 Indians do	do do	835.00	
5th.	273 Indians of Nut Lake Band		1365.00	
Aug. 20th.	By Dept. cheque #10424			40.00
			$5990.00	$5990.00

Certified Correct

[signature]

Indian Agent

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

5

DEPART[illegible] OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 25 1932
RECORDS

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

August 20th, 1932.

Sir,-

I beg to enclose Treaty Pay-List for 1932, together with statement of money to be funded and statement of distribution of the treaty money.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BANK OF MONTREAL

RECEIPT

(TO BE RETAINED BY PURCHASER)

FOR

BANK MONEY ORDER

No. C 91994 ✓

Date JUN 15 1932

Amt. $ 4

In favour of

Chas Reed

No. 35 Poorman's Band

In the event of loss the Bank will, on surrender of this slip and on receipt of a satisfactory guarantee, refund the amount to the purchaser

BANK OF MONTREAL

RECEIPT

(TO BE RETAINED BY PURCHASER)

FOR

BANK MONEY ORDER

No. C 91993 ✓

Date JUN 15 1932

Amt. $ 4

In favour of

Mrs Harry Asapace

No. 89 Poorman's Band

In the event of loss the Bank will, on surrender of this slip and on receipt of a satisfactory guarantee, refund the amount to the purchaser

BANK OF MONTREAL

RECEIPT

(TO BE RETAINED BY PURCHASER)

FOR

BANK MONEY ORDER

No. C 91983 ✓

Date JUN 10 1932

Amt. $ 4 93

In favour of

Wm Pratt

No. 5 Gordon's Band

In the event of loss the Bank will, on surrender of this slip and on receipt of a satisfactory guarantee, refund the amount to the purchaser

BANK OF MONTREAL

RECEIPT

(TO BE RETAINED BY PURCHASER)

FOR

BANK MONEY ORDER

No. C 91984 ✓

Date JUN 10 1932

Amt. $ 4 93

In favour of

Annie Pascal

No. 57 Gordon's Band

In the event of loss the Bank will, on surrender of this slip and on receipt of a satisfactory guarantee, refund the amount to the purchaser

BANK OF MONTREAL

RECEIPT

(TO BE RETAINED BY PURCHASER)

FOR

BANK MONEY ORDER

No. C 91985 ✓

Date JUN 10 1932

Amt. $ 1985

In favour of

John McKay

No. 121 Gordon's Band

In the event of loss the Bank will, on surrender of this slip and on receipt of a satisfactory guarantee, refund the amount to the purchaser

BANK OF MONTREAL

RECEIPT

(TO BE RETAINED BY PURCHASER)

FOR

BANK MONEY ORDER

No. C 91986 ✓

Date JUN 10 1932

Amt. $ 1985

In favour of

John Cochrane

No. 131 Gordon's Band

In the event of loss the Bank will, on surrender of this slip and on receipt of a satisfactory guarantee, refund the amount to the purchaser

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BANK OF MONTREAL

RECEIPT

(TO BE RETAINED BY PURCHASER)

FOR

BANK MONEY ORDER

No. 71 Muscowequan Band

No. C 91988 ✓

Date JUN 10 1932

Amt. $ 19 83

In favour of

Greg Desjarlais

In the event of loss the Bank will, on surrender of this slip and on receipt of a satisfactory guarantee, refund the amount to the purchaser

BANK OF MONTREAL

RECEIPT

(TO BE RETAINED BY PURCHASER)

FOR

BANK MONEY ORDER

No. 138 Gordon's Band

No. C 91987 ✓

Date JUN 10 1932

Amt. $ 4 93

In favour of

Angus McNab

In the event of loss the Bank will, on surrender of this slip and on receipt of a satisfactory guarantee, refund the amount to the purchaser

BANK OF MONTREAL

RECEIPT

(TO BE RETAINED BY PURCHASER)

FOR

BANK MONEY ORDER

No. 135 Muscowequan Band

No. C 91989 ✓

Date JUN 10 1932

Amt. $ 4 93

In favour of

Emma Bruce

In the event of loss the Bank will, on surrender of this slip and on receipt of a satisfactory guarantee, refund the amount to the purchaser

BANK OF MONTREAL

RECEIPT

(TO BE RETAINED BY PURCHASER)

FOR

BANK MONEY ORDER

No. 153 Muscowequan Band

No. C 91995 ✓

Date JUN 15 1932

Amt. $ 4 93

In favour of

Mrs Joe Tate

In the event of loss the Bank will, on surrender of this slip and on receipt of a satisfactory guarantee, refund the amount to the purchaser

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

5. after R

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
March 21st 1933.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 25 1933
RECORDS

Dear Sir;-

I have the honor to submit the following dates as suitable for the payment of annuities to Indians of this Agency.

Muscoqequan Band	June	6th.
Day Star	"	7th.
Gordon	"	8th.
Poorman	"	9th.
Fishing Lake	"	14th.
Nut Lake	"	15th.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
May 23 1933.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 26 1933
RECORDS

Immediate
5.
act

R

Dear Sir;-

On March 21st last I wrote to the Department suggesting the dates for the annuity payments of the bands in this Agency beginning on June 6th next.

I would be obliged if I am advised if the dates are suitable and if the cash has been ordered for delivery by that time.

Your obedient servant,

J. Woaddy
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

C.A.D.

Ottawa, May 29, 1933.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 23rd instant, I now beg to advise you that the Bank of Montreal, Winnipeg has been requested to forward to you for June 3rd. next the sum of $6,400.00 for the payment of Indian Annuities in your Agency.

Yours faithfully,

N. C. Allen.
Representative of the Treasury.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

July 8th, 1933.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 13 1933
RECEIVED

Sir,-

I beg to enclose cheque No. 26702 for $370.00, which is the unexpended balance of the Treaty cash.

Pay-lists and statement of distribution will be forwarded in the near future.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 6369 DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

R.R. 2
a.F.M.

Bank of Montreal,

$ 370.00 Ottawa, July 13th, 1933.

RECEIVED from J. W. Waddy

on account Indian Funds,

the sum of Three hundred and seventy...00-100 Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

[signature]

Ent'd. Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 6369 ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

Bank of Montreal,

$370.00 Ottawa, July 13th, 1933.

RECEIVED from J. W. Waddy

on account Indian Funds,

the sum of Three hundred and seventy...00-100 Dollars,
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

38-121

BANK RECEIPT No. [illegible]

Amt. $370.00 chg

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JUL 11 1973 RECORDS

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JUL 13 1973 RECORDS

Date [illegible] 19

R

Entered Journal No. ..... Folio .....

Dept. Receipt No. .....

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5 3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OFFICE OF JUL 31 1933
INDIAN AGENT

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

July 11th, 1933.

R

Sir,-

I beg to enclose the Treaty Pay-Lists for this Agency for 1933, together with a statement showing the distribution of the cash. A cheque for the unexpended balance of $370.00 was returned to the Department on July 8th.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

Representative of the Treasury
AUG 5 1933
INDIAN AFFAIRS.

1 pay list

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD AGENCY.

STATEMENT showing distribution of Treaty Cash.

1933

June	2	By cash from Bank of Montreal					$6400.00
	6	To Muscowequan Band	1	Chief	$ 25.00		
		do	1	Headman	15.00		
			192	Indians (@ $5.)	960.00	$1000.00	
	7	Day Star Band	1	Chief	25.00		
		do	1	Headman	15.00		
		do	84	Indians	420.00	460.00	
	8	Gordon's Band	1	Chief	25.00		
		do	3	Headmen	45.00		
		do	244	Indians	1220.00	1290.00	
	9	Poorman's Band	1	Chief	25.00		
		do	2	Headmen	30.00		
		do	195	Indians	975.00	1030.00	
	14	Fishing Lake Band	1	Chief	25.00		
		do	2	Headmen	30.00		
		do	165	Indians	825.00	880.00	
	15	Nut Lake Band	274	Indians	1370.00	1370.00	
		Unexpended balance				370.00	
						$ 6400.00	$6400.00

The unexpended balance of $370.00 was returned to the Department by cheque No.26702 on July 8th.

Certified correct

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, November 8th, 1933.

C.X. A.

Sir:-

In examining the Touchwood Annuity Paylist it would appear that due to a clerical error there has been an interchange in the number of persons paid under the families Nos. 41 and 44, Poorman's Band.

In 1932 under No.41 you paid one man, one girl and one male relative. This time you have paid one man, one woman, one boy and one girl.

Under No.44 in 1932 you paid one man, one woman, one boy, and one girl, but this year you have paid one man, one girl and one male relative.

Kindly advise me as to the correct entries to be made in each of the above families in order that the necessary corrections may be made in the Paylist.

Your obedient servant,

A. F. Mackenzie,
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5 3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

November 13th, 1933.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 16 1933
RECEIVED

Sir,-

I have your letter No. 3-121 of the 8th instant in connection with the Treaty Pay-Lists for 1933. The correct entries should read .-

No.41 Tapaquon 1 man, 1 woman, 1 boy, 1 girl.

No.44 Nahpootican 1 man, 1 girl, 1 male relative.

Prior to 1932 the Band numbers of the two families appear to have been in wrong sequence.

Your obedient servant.

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Minister's Office

MEMORANDUM

C.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 20 1934
RECORDS

Mr Avery

April 17th, 1934.

Dr. McGill.

Certain Indians on the Poor Man Reserve in Saskatchewan have made representations indirectly to the Minister that under articles of a Treaty dated September 15th, 1874, the sum of $750.00 was supposed to be paid to each Indian Chief.

Is there any information on this matter which you can furnish the Minister?

Private Secretary.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, Oct. 15, 1927

Mr. A. Meek

Please report on attached letter and return it to the office of the Deputy Superintendent General.

Do not file.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, April 19th, 1934

Memorandum — Mr. Buskard

Referring to your memorandum of the 17th instant regarding the claims made by certain Indians of the Poor Man's band, I wish to inform you that there is no provision in Treaty 4 for the payment of $750.00 to the Indian chiefs.

There is, however, a clause which states that yearly and every year there shall be distributed among the different bands included in the limits of Treaty 4, powder, shot, ball and twine, in all to the value of $750.00. I might add that the terms of the treaty are being carried out by the Department, and that the Indians of treaty 4 are receiving annually all the powder, shot, and twine which they require.

I have referred to this payment of $750.00 for powder, shot and twine as it would appear the Indians have a misconception of the purpose for which it was intended.

dma

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 — 121

April 19th. 1934.

MEMORANDUM

Mr. Buskard -

Referring to your memorandum of the 17th. instant regarding the representations made to the Minister in connection with Treaty 4, I have to say that there is no provision in this treaty for the payment of the sum of $750.00 to the chiefs.

There is a clause which stipulates that a distribution shall be made each year to the bands included in this treaty of powder, shot, ball and twine to the value of $750.00. I may say that this clause of the treaty is being carried out by the Department.

H. Wells

Ail.

Reg. 20/34

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
15M—24-1-34

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-121

TREAS. NO.

DEPARTMENT Indian Affairs

BRANCH DATE May 12th 1934

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	J. W. Waddy Indian Agent Punnichy, Sask	6200 00

TRIPLICATE
FOR FILE
Acct. transferred
Date... May 3/34....

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities - Touchwood Agcy - 6200.00

CHARGE TO
VOTE By statute - 058 - 6200.00 ENC. No. 2001
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

H McAvrey
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

Harold McGill
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-121.

Ottawa, May 4th, 1934.

Sir:-

I beg to inform you that a cheque for $6,200.00 is being forwarded to you under separate cover with which to pay the annuities to the Indians of the Touchwood Agency for the year 1934.

This cheque is sent to you in plenty of time so that you can make arrangements with the bank to furnish the funds in whatever denominations you desire.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

MAY 8 1934

5.

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
May 2nd 1934.

H.A.M.

Dear Sir;-
I would be obliged for receipt of a cheque for $6.200.00 for purpose of paying annuity at this agency. The payments will begin the first week in June.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD AGENCY.

SUMMARY OF TREATY DISTRIBUTION.

1934.

	Advance from Department	$6200.	
	Disbursed in cash to.-		
June 7th	DAY STAR Band		$ 495.00
do 12th	FISHING LAKE Band		950.00
7th	GORDON'S Band		1280.00
5th	MUSCOWEQUAN Band		985.00
13th	NUT LAKE Band		1350.00
6th	POORMAN'S Band		1075.00
	Total distribution		$6135.00
	Refund per cheque #33253		65.00
		$6200.	$6200.00

Certified Correct

Indian Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

June 20th, 1934.

Sir,-

I beg to enclose the Treaty pay-lists for the reserves of this Agency for 1934, together with a summary of the distribution and a cheque for $65.00, the unexpended balance of the Department's cheque No. 1336.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

1 pay list

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

BANK RECEIPT No. 3776

Amt. $65.00 chg

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 25 1934
RECORDS

Date _____ 19__

Entered Journal No. _____ Folio 17 E.A. No.

Dept. Receipt No. _____

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, May 1st, 1935.

Sir:-

I am enclosing to you a letter received from Lucien E. Bruce, and I wish you would inform him that payments are made only to those Indians who are living at the time of distribution. Under this ruling, you can see that you have acted according to Department's instructions in not paying Bruce for his child who was deceased at the time of the payment.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17
15M—24-1-

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-121

TREAS. NO.

DEPARTMENT Indian Affairs

BRANCH Annuity DATE May 20/35

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust A/c	6300 00
	J.W. Waddy Indian Agent Punnichy, Sask	

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities - $6300

CHARGE TO

VOTE By Statute - Man & N.W.T. - 055 - $6300 ENC. NO. 3000

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

TRIPLICATE
FOR FILE
Acct. transferred
Date May 20/35

W M Aurey
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HE

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121.

Ottawa, May 21st, 1935.

Sir:-

I beg to inform you that a cheque for $6,300.00 is being forwarded to you to pay annuities to the Indians of the Touchwood Agency.

I am forwarding this cheque early in order that you may arrange with the Bank to provide the funds in the denominations you desire.

Your obedient servant,

T. R. L. MacInnes,
Acting Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD AGENCY

SUMMARY OF TREATY DISTRIBUTION 1935.

Advance from Department - cheque #03227 - $6300.00

Disbursed in cash to:-

DAY STAR Band	June 4th	$ 525.00
FISHING LAKE	11th	935.00
GORDON'S	4th	1325.00
MUSCOWEQUAN	6th	995.00
NUT LAKE	12th	1390.00
POORMAN'S	5th	1115.00
Unexpended balance refunded to Receiver General		15.00
		$6300.00 $6300.00

Certified Correct

J. Waddy

Indian Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5 3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT
Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 27 1935
RECORDS

June 17th, 1935.

Sir,-

I beg to enclose a copy of the Treaty Pay-List for this Agency for the season 1935, together with a summary of the cash distribution.

The unexpended balance amounting to $15.00 has been deposited to the credit of the Receiver General and will be remitted by Draft on the 25th of the month.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5 3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 28 1935
RECORDS

Touchwood Agency
PUNNICHY, Sask.

June 25th, 1935.

Sir,-

In connection with the Treaty Pay-List posted to you yesterday, the attached receipt arrived this morning. It should be inserted opposite the name of Harry Asapace #89 Poorman's Band. The woman is living on the Piapot Reserve and her Treaty money was sent to her by cheque.

Your obedient servant

J.W. Waddy
Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

No 2173

$3 50/100

August 12th 1935

Received from Touchwood Agency Trust

Three ——— 50/100 Dollars

for 1935 Interest Share a/c

#150 Muscowequan Band

× Christine Windigo ×

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

No 2174

$5 00/100

August 12th 1935

Received from Touchwood Agency Trust

Five ——— 00/100 Dollars

for 1935 Treaty Share Per

#150 Muscowequan Band

× Christine Windigo ×

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5 3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 17 1935
RECORDS

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

September 14th, 1935.

Sir:-

The enclosed receipts should accompany the Treaty pay-list for this Agency for 1935, and the Land Interest pay-list for Muscowequan Band 1935. Christina Windigo #150 Muscowequan was made after the books had been closed.

Your obedient servant

J.W. Waddy
Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

EX'D.

3-121

Ottawa, May 4th, 1936.

Sir:-

I wish to advise you that a cheque for $6,400.00 to pay the annuities in your Agency is being forwarded to you under separate cover.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-12

C.T. 17A
10M—27-2-35

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 8-121.

TREAS. NO.

DEPARTMENT of Indian Affairs.

BRANCH TRUST FUND & RELIEF DATE Ottawa, May 4th, 1936.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account.	$6,400.00

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS MAY 5 1936 RECORDS

AUDITED FOR PAYMENT MAY 5 1936 ACCOUNTS BRANCH DEPT. INDIAN AFFAIRS

c/o J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities $6,400.00

CHARGE TO

VOTE By Statute - 035 - Man. & N.W.T. ENC. NO.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Geo. Patrick
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TOUCHWOOD AGENCY

SUMMARY OF TREATY DISTRIBUTION 1936

Advance from Department - cheque #2078 $6400.00

Disbursed in cash to:-

Day STAR BAND	June 12th	$ 500.00
FISHING LAKE	10th	945.00
GORDON'S	8th	1335.00
MUSCOWEQUAN	15th	1015.00
NUT LAKE	11th	1410.00
POORMAN'S	9th	1150.00
Money funded for #120 Muscowqn		5.00
Unexpended balance refunded to Dept.		40.00
	$ 6400.00	$6400.00

Certified Correct

Indian Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 121
5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 6 1936
RECORDS

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

June 22nd, 1936.

Sir:-

I beg to enclose the Treaty Pay-Lists for this Agency for 1936, together with a summary of the cash distribution and a statement of money to be funded for Mary Alice Desjarlais.

The unexpended balance of $40.00 will be placed to the credit of the Receiver General and forwarded to Ottawa at the end of the month.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-121

Credit Advice

MEMO.

EX'D

July 6th, 1936. ~~1935~~

The following remittance has been received from

Indian Agent J. W. Waddy at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 57

Amount $ 45.00

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JUL 13 1936

Agency Receipt No. 11893 dated June 25, 1936,

Payer on account of unexpended balance of

Treaty money - Stat. 055 ..... $40.00
201 Alice Mary Desjarlais .. 5.00 funded.

For Treasury Branch.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency

Punnichy, Sask.
Jan 4th 1937.

5.

Dear Sir;-

I have the honor to recommend the following dates as suitable for annuity payments at this Agency in 1937.

June 8th Fishing Lake Reserve
9th Nut Lake "
14th Gordon "
15th Muscowequan "
16th Poorman "
17th Day Star "

Your obedient servant,

Indian Agent.

Dr. Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies
Regina, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121.

EX'D.

Ottawa, April 26th, 1937.

Sir:-

You are advised herewith that a cheque for $6,400.00, advance to pay annuities in your Agency, is being forwarded to you under separate cover.

Yours truly,

T. R. L. MacInnes,
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 171

C.T. 17A
25M—19-6-36

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-121.

TREAS. NO.

DEPARTMENT of Mines & Resources.

BRANCH INDIAN AFFAIRS (Trust & Annuities) DATE Ottawa, May 1st, 1937.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
2nd Copy	Touchwood Indian Agency Trust Account.	$6,400.00

c/o J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities $6,400.00

CHARGE TO
VOTE Man. & N.W.T. $6,400.00 ENC. NO
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Representative of the Treasury
RECEIVED
APR 30 1937
INDIAN AFFAIRS.

Geo Patrick
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

Harold McGill
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5 3-121

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency,
Punnichy, Sask.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 5 1937
RECORDS

June 23rd, 1937.

EXD

R

Sir:-

I beg to enclose the Treaty Pay-Lists for this Agency for 1937. Included also is the statement of money to be funded for Mary Alice Desjarlais, No.120 Muscowequan Band.

A cheque for the above, and for the unexpended balance of $10.00 will be placed to the credit of the Receiver General, and will be remitted to Ottawa by draft at the end of the month.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.of Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Representative
JUL 7 19
INDIAN AFFAIRS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Mus[illegible] Ind[illegible]
Lestock Sask. Oct. 25/37

Department Of Indian Affairs
Ottawa Ont.

To Whome it may concern.

OCT 29 1937
RECORD

EX'D

Dear Sir:

I beg to acknowledge the Dept. that I the undersigned Nap. Hunter a member of the Muscowequans' Band requesting to the Dept. to stop my wife's annuity & Intrest monies who has deserted me from my home on the 25th January 1934. & who is living immorally with an other man, a halfbreed

I beg the Dept. to give my letter a considerable attention regarding to the Section 95 the Indian Act of 1927,

I wish the Dept. would give me cond[illegible] & a favoristeble answer.

I am Yours Respectfull.

Nap. Hunter

Napoleon Hunter #161
Wm Napoleon Hunter #167

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

R

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

312-5
Regina, Jan. 8th, 1938.

JAN 11 1938
RECORDS

Dear Sir;-

Re Touchwood Treaty Payments 1938

Subject to your approval payments will be made in the above named Agency as follows:-

Fishing Lake	June 7th	1938
Nut Lake	" 8th	
Gordon	" 13th	
Muscowequan	" 14th	
Poorman	" 15th	
Day Star	" 16th	

Yours truly,

Thos. Robertson

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

8-121.

H.Y.D.

Ottawa, January 14th, 1936.

Sir:-

In reply to your letter of the 8th instant, File No.318-5, I have to advise you that the dates of payment of treaty for Touchwood Agency are approved.

Yours truly,

C. C. Parker,
Superintendent, Reserves & Trusts.

Dr. Thomas Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
REGINA, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121.

EX'D.

Ottawa, May 25th, 1938.

Sir:-

I wish to advise that a cheque for $6,500.00 is going to you under separate cover. This amount is an advance to pay annuities in your Agency.

Yours truly,

G. A. Conley,
Chief, Trusts & Annuities.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—8-37

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FYLE NO. 8-181.
TREAS. NO.

DEPARTMENT of Mines & Resources.

BRANCH INDIAN AFFAIRS (Trusts & Annuities) DATE Ottawa, May 25th, 1938.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account. R	$6,500.00

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 27 1938
ACCOUNTS & AUDIT
DEPT. INDIAN AFFAIRS

c/o J. W. Maddy, Esq.,
Indian Agent,
PUNNICHY, Sask.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities.

CHARGE TO
VOTE 2 88 - 998. ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

per H. W. Woodcock
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

EX'D.
OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Sask.

June 16th, 1938.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 20 1938
RECORDS

Sir;-

With reference to my 1938 Treaty payment, I have to request that you forward at your earliest convenience a further amount of $60.00 to complete the payment.

I have already received a cheque for $6500.00 but there is an increase of 33 persons on the Agency this year bringing the total payment up to $6560.00.

The following Indians have not yet been paid.-

#200	Fishing Lake Band	-	2	persons	-	$10.00
#112	Gordon's Band	-	1	do	-	5.00
#102	Muscowequan Band	-	2	do		10.00
#103	do	-	1	do	-	5.00
#108	do	-	1	do	-	5.00
#135	do	-	1	do	-	5.00
#136	do	-	1	do	-	5.00
#167	do	-	1	do	-	5.00
#89	Poorman's Band	-	1	do	-	5.00
#105	do	-	1	do	-	5.00 $60.00

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.of Mines & Resources,
OTTAWA.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
80M—8-37

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FYLE NO. 3-121
TREAS. NO.

DEPARTMENT of Mines & Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 20th, 1938

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	R		
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$60.	00
	c/o J.W.Weddy, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.		

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUN 21 1938 RECORDS

RECEIVED JUN 21 1938 AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities

CHARGE TO
VOTE 88 - 998 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Representative of the Treasury JUN 21 1938 INDIAN AFFAIRS.

George Patrick
HEAD OF BRANCH

L.W.McCutcheon
TREASURY OFFICE APPROVAL

J. Harold W. McGill
DEPUTY HEAD

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Touchwood Agency
88-00-810

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Indian Touchwood/Agency Trust Account

ADDRESS Punnichy, Saskatchewan

THIS SPACE TREASUR

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY
ALLOT.	E. R.	AMOUNT
TOTAL		

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

DATE 1938		SERVICE	AMOUNT
Sept	20	To Arrears of Treaty for Joe Pambourne	
		originally paid on ticket No.18	
		Muscowequan Band. Shown as absent in 1927.	
		12 years from 1927 to 1938 @ $5.00	$60.00

VOTE 88
AGENCY 121
ALLOT 810 E.R.
Goods Received or
Services Performed
Prices fair and just.
Approved for Payment.

TOTAL

...ey that this Voucher is ...correct; that the ... material has been supplied, the work ... and ... fair and just; also that ... the expenditure ... has been incurred legitimately and that ... ...t charge against the Gove...nment of Canada.

September ...

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-171

E.X.D.

PLEASE QUOTE
FILE 5

Punnichy, Sask.
Sept 20 1938.

COPY
Placed on
File 8121-13

58-171

Dear Sir;-

I have the honor to enclose two vouchers regards arrears of annuity and interest money due a boy on ticket 18 Muscowequan Band, named Joe Pambourne.

This chap left the reserve a long time ago, he had originally been adopted by Geo. Bruce and admitted to the band by authority of letter 427037-2 April 15 1914. His adopted parent drew him money until 1926.

Joe is independent and asks for his enfranchisement, please send me documents to be signed, he does not live on any reserve, nor has he lived on any reserve since he grew up, I think he must be close to 40 years old now.

I enclose a letter received from him, I have had other letters since I found he was still alive. He has not been married.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

File 312-5

Department of Mines and Resources
Indian Affairs
FEB 11 1939
RECEIVED

Regina, February 8, 1939.

L.A.D.

Dear Sir:

I beg to advise that, subject to the approval of the Department, the following dates have been set for Treaty payment in Touchwood Agency:

Fishing Lake	June 6th
Nut Lake	June 7th
Muscowequan	June 9th
Gordon's	June 12th
Poorman	June 13th
Day Star	June 14th

It is estimated that an amount of $6,600.00 will be required for this payment.

Yours truly,

Thos. Robertson

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Dep't of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

TR/FMc

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-121

EXD

May 5th, 1939.

Sir:-

Please be advised that, under separate cover, a cheque for $6,600.00 is going forward to you to enable you to make annuity payments to the Indians in your Agency for the year 1939.

I shall be pleased if you will return your pay-lists to the Department as early as possible after the payments have been completed.

Yours truly,

GP

A.D.G.

George Patrick,
Chief Trusts & Annuities Div.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
PUNNICHY, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

17A
-2-38

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FYLE NO. S-121
TREAS. NO.

DEPARTMENT of Mines & Resources

BRANCH Indian Affairs DATE April 28th, 1939.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	Touchwood Indian Agency Trust Account c/o J. W. Waddy, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.	$6,600.	00

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 9 1939
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

Representative of the Treasury
MAY 8 1939
INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities --- $6,600.00

F.O.E.G.

CHARGE TO
VOTE 88 - 998 --- $6,600.00 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

W. Christianson
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

Harold W. McNeill
DEPUTY HEAD

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

R

PLEASE QUOTE
FILE 5

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan.

June 15th, 1939.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 19
RECORDS

Sir:-

I have to request that you forward me a further amount of $70.00 to complete the Annuity payment at this Agency. Full accounting for the amount advanced will be forwarded with the pay-lists in due course.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Department of Mines and Resources,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA, Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—8-37

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 5-121

TREAS. NO.

DEPARTMENT of Mines & Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 20th, 1939.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	EX'D		
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$ 70.	00
	c/o J. W. Waddy, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.		

Representative of the Treasury
JUN 23 1939
INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Additional advance to complete annuity distributions.

CHARGE TO
VOTE 88 — 998 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

GEORGE PATRICK
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J.

December 7th, 1939.

Dear Sir:

EXD.

Re: Your 1939 Annuity Pay-list.

I wish to direct your attention to the following items in the above mentioned pay-list which require an explanation:

FISHING LAKE:

No. 206, Luke Desjarlais, was paid in 1938 for a man, a woman, and a girl; and in 1939 for a man, a woman, a boy, and a girl, with a notation on the pay-list "Girl born".

MUSKOWEQUAN:

No. 164, Francis Wolf, was paid in 1938 for a man, a woman, a boy, and a girl; and in 1939 for a man, a woman, a boy, and two girls, with a notation on the pay-list "Boy born".

NUT LAKE:

No. 248, Bill Deaf Lad, was paid in 1938 for a man, and a woman; and in 1939 for a man, a woman, and a girl, with a notation on the pay-list "Boy born".

No. 254, Alec Tipiskowkeesic, was paid as a man, with a notation "Transferred from No. 185". No. 185, Tipiskowkeesic, was paid in 1938 for a man, a woman, two boys, and a girl; and in 1939 for a man, a woman, and two boys, with a notation on the pay-list "Girl married Indian of Pelly Agency". If the man paid under No. 254 was transferred from No. 185, it would appear that No. 185 has been over-paid $5.00.

Kindly forward an explanation regarding these items at your earliest convenience; and in future, all changes from the previous pay-list should be supported by an explanation in the "Remarks" column.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-121

PLEASE QUOTE
FILE 5

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan.

December 12th, 1939.

Indian Affairs Branch
DEC 15 1939
REGISTERED

Sir;- Re: 1939 Annuity Pay-list

I have your letter No.3-121 of December 7th referring to the above, and in reply wish to give the following explanations.-

Fishing Lake. No.206, Luke Desjarlais. According to the office copy a "boy" was born. ✓

Muscowequan. No.164, Francis Wolf. The office copy says a "girl" was born. ✓

Nut Lake. No.248, Bill Deaf Lad. The Agency record shows that a man, a woman and a boy were paid, and in the Remarks column "boy born". ✓

I am making inquiries about No.185 Tipiskowkeesic, and will let you know as soon as possible.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 5

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan

January 2nd, 1940.

Dept. of Mines & Resources Indian Affairs Branch
JAN 8 1940
REGISTERED

Sir:-

Further to my letter of December 12th last, in reply to your #3-121 of December 7th, in connection with the 1939 Treaty pay-list, I have discovered that No.185 Tipiskowkeesic was apparently overpaid $5.00. I regret to say that the transfer of his son Alec to his own ticket was overlooked when payment was made to the father.

However, the five dollars has been refunded and placed to the credit of the Receiver General. Will you advise me if I should make the correction in the Treaty Book for 1939, or wait until the 1940 payment.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

PECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

File 312-5

Regina, January 22, 1940.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 25 1940
REGISTERED

Dear Sir:

Re: Annuity Payments, Touchwood Agency.

Mr. Waddy advises that he proposes paying 1940 Annuities on the following dates.

June	4th	Fishing Lake
	5 th	Nut Lake
	10th	Muscowequan
	11th	Poorman
	12th	Gordon and Day Star

He also advises that he will require $6750.00 for this payment, as there will be a slight increase this year.

With regard to expenses for treaty payment, he states they will only amount to a few dollars and can be used from the ordinary advance for expenses on hand there.

Yours truly,

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

TR/FMc

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Touchwood

Year - 1939 - 1940.

EX'D.
A.

Name of Agent	Band	[redacted]. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. W. Waddy	Touchwood Agency	88-998	$ 6,600.00 70.00 $ 6,670.00	$ 6.670.00	

M. McC

D. Allad

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

EXTRACT
ORIGINAL ON
75-121

Punnichy, Sask., March 1, 1940.

AGENT'S REPORT FOR MONTH OF FEBRUARY 1940.

x x x

ORDERS TO MERCHANTS

I gave out $250.00 orders at Nut Lake which will be payable at treaty time next summer.

x x x

J. W. Waddy.
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J. 3-121

May 18th, 1940.

Dear Sir:

I wish to advise you that a cheque for $6,750.00, to pay Annuities, is going forward under separate cover.

Pay-lists should be compiled in accordance with the instructions recently forwarded to your office.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—6-39

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.....
FYLE NO. 3-121
TREAS. NO.....

DEPARTMENT Mines and Resources
BRANCH Indian Affairs DATE May 18th, 1940.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account c/o J. W. Waddy, Esq., Indian Agent, Punnichy, Saskatchewan.	$6,750.00

AUDITED FOR PAYMENT MAY 18 1940 Treasury Office I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities.

CHARGE TO
VOTE 88 - 998 — $6,750.00 ENC. No.....
ALLOTMENT.....
SUB-ALLOTMENT.....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

H. W. McGill
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 5

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan.

June 12th, 1940.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 15 1940
REGISTERED

Sir:

I have to request that you send me an accountable cheque for $90. to complete the Treaty payment at this Agency, for 1940.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J. 3-121

Ottawa, June 19th, 1940.

Dear Sir:

Re: Your file No. 5.

In reply to your letter of June 12th, I wish to advise you that a cheque for $90.00 is being forwarded to you under separate cover to complete Annuity payments in your Agency.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

J. W. Maddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—6-39

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-121

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 19th, 1940.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account c/o J. H. Smith, Esq., Indian Agent, Punnichy, Saskatchewan.	$90.00

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to complete Annuity payments.

CHARGE TO
VOTE 98 - 998
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

Representative of the Treasury
JUN 20 1940
INDIAN AFFAIRS

ENC. No.

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

GEORGE PATRICK
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Touchwood

Year - 19 40- 19 41

Name of Agent	Band	Account. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. W. Maddy		88-610	$5750.00 90.00 $5840.00	$5840.00	

mmcb

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

H.W.I.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 5

Punnichy, Sask.
Dec 31 1940.

Dear Sir;-

Re 1941 annuity.

The amount of money required for the treaty payments will be $7.000.00, we used $6840.00 last year and will have an increase.

The sum required for expenses of treaty party are very small, I require nothing extra than the ordinary expense advance for regular travelling expenses.

I will start paying on June 4th 1941.

Your obedient servant,

Indian Agent.

M.Christianson, Esq..
Gen. Supt. of Indian Agencies,
Regina, Sask.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
JAN 2 1941
REGINA, SASK.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 5

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan.

March 7th, 1941.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 11 1941
REGISTERED

Sir:

With reference to your circular letter of February 28th last, regarding a supply of red Treaty tickets for use of Indian women marrying white men or halfbreeds, will you send me two dozen for use at this Agency.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

SUPPLIES
MAR 11 1941
Indian Affairs Br.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

3-121

File #312-5

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 6 1941.
REGISTERED

Regina, Saskatchewan,
January 2nd, 1941.

Dear Sir:

I am herewith attaching copy of a letter forwarded to me by Mr. Waddy, the Indian Agent, Touchwood Agency, in connection with the Treaty payment.

You will note that he proposes to start paying on June 4th. I approve of this date as that is just after seeding and the Indians will be able to commence their summerfallow right after the Treaty payment.

You will further note that the amount he requires is $7,000.00 and should be sent to him some time in the latter part of May.

Yours truly,

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

MC/ed

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
OTTAWA, - Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-121

PLEASE QUOTE FILE 5

Department of Mines and Resources Indian Affairs Branch
MAR 24 1941
REGISTERED

Punnichy, Sask.
March 21 1941.

Dear Sir,

I would be obliged if you will inform me what proceedure, if any, is required when transfer by marriage is made from Quebec to this province, this is in regards to an Indian woman who has married a Gordon Band Indian.

Man is Lawrence Anderson #136 Gordon Band. Woman is Alma Cree, Oka Reserve near Montreal, parents names unknown, she has been a scholar at Brandon School.

Would it be in order to pay her annuity and just note the above facts in the pay list ?

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-121

Ottawa, March 26, 1941.

Dear Sir:

In reply to your letter of March 21st inst, regarding Mrs. Lawrence Anderson, I wish to advise that it will be in order to pay her annuity in 1941.

Kindly make a notation in the remarks section of the paylist to indicate that this woman is from the Okn Band. You might also show her former name.

Letter on 62-20

The Indian Agent at Okn is being advised to-day that she is married to Mr. Anderson and is therefore, to be removed from the membership roll of the Okn Band.

Yours truly,

[redacted]
For Chief, Treaty & Annuities Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form 6102

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

D. E. GALLOWAY, Assistant Vice-President, Toronto, Ont.

CLASS OF SERVICE DESIRED	
FULL-RATE MESSAGE	
DAY LETTER	
NIGHT MESSAGE	
NIGHT LETTER	

PATRONS SHOULD MARK AN X OPPOSITE THE CLASS OF SERVICE DESIRED. OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa, June 3rd, 1941.

J. W. WADDY, ESQ.,
INDIAN AGENT,
PUNNICHY, SASKATCHEWAN.

TREATY FUNDS BEING WIRED TO BANK THIS MORNING.

T.R.L. MACINNES
SECRETARY

Charge to I.A. Br.,
Dept of M. & R.

CLASS OF SERVICE	SYMBOL
Full-Rate Message	
Day Letter	DL
Night Message	NM
Night Letter	

If none of these three symbols appears after the check (number of words) this is a full-rate message. Otherwise its character is indicated by the symbol appearing after the check.

CANADIAN NATIONAL TELEGRAM (47)

D. E. GALLOWAY, ASSISTANT VICE-PRESIDENT, TORONTO, ONT.

WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

STANDARD 1941 JUN 2 AM 11 48

RA235 10 COLLECT XC=PUNNICHY SASK 2 1020A

SECRETARY INDIAN AFFAIRS BRANCH=

OTTAWA ONT= 641

WHEN CAN I EXPECT ANNUITY CHEQUE NOT RECEIVED YET=

J W WADDY.

Department of Indian Affairs and Northern Development
JUN 2 1941
REGISTERED

copied

Help Finish the Job — Buy Victory Bonds

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100M—10-40

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 3-181
TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 3rd, 1941.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	The Bank of Montreal	$ 7,000.00
	To be wired to Bank of Montreal, Punnichy, Saskatchewan.	

AUDITED FOR PAYMENT JUN 3 1941 Treasury Office I.A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay 1941 Annuity

Touchwood Agency.

CHARGE TO
VOTE 88-210 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

Representative of the Auditor General JUN 3 1941 INDIAN AFFAIRS

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, June 3rd, 1941.

Dear Sir:

I am inclosing herewith Cheque No. 27441, amounting to $7,000.00. Will you please wire this amount to the Manager of your Bank at Punnichy, Saskatchewan, for the credit of Touchwood Indian Agency Trust Account, per J.W. Waddy, Indian Agent.

A franked telegram is also inclosed.

Yours truly,

Incl.

L. W. McCutcheon
Chief Treasury Officer.

The Manager,
Bank of Montreal,
O T T A W A.

M/J

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 5

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan

June 13th, 1941.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch
JUN 16 1941
REGISTERED

Sir:

I have to request that you send me an amount of $30.00 to complete the 1941 Treaty payment. There is an increase of 38 persons on the Reserves of this Agency this year, and I did not have enough money to pay them all.

Your obedient servant

Indian Agent
per D.G.S.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C

Ottawa, June 16th, 1941.

Dear Sir:

Re: Your file No. 5

In reply to your letter of June 13th, I wish to advise you that a cheque for $30.00 is being forwarded to you under separate cover to complete Annuity payments in your Agency.

Yours truly,

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

. 17A
1—10-40

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. S-121
TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines & Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 16th, 1941.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account c/o J. W. Waddy, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.	$30 00

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to complete Annuity payments.

Forty.

CHARGE TO
VOTE 98 - 998 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

Received at the Office of the Treasury
JUN 27 1941
INDIAN AFFAIRS

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

H. McCRIMMON
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 5

Punnichy, Sask.
Jan 8 1942.

Dear Sir;-

Re 1942 annuity dates, I have the honor to report that I will start paying treaty on June 3rd next.

The Department does not ask me to report separate dates, just when I start, but for your information the following is a list.

Fishing Lake	June 3.
Nut Lake	" 4
Muscowequan	" 5
Poorman	" 8
Day Star and Gordon	" 9

Your obedient servant,

Indian Agent.

M.Christianson, Esq..
Gen. Supt of Indian Agencies,
Regina, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

3-121

File #312-5

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 16 1942
REGISTERED

Regina, Saskatchewan,
January 13th, 1942.

Dear Sir:

I am attaching a letter that I have received from Agent Waddy in which he notes the annuity dates for 1942.

Upon checking over Agent Waddy's last year's Pay List I note that there were 1360 Indians and he paid out $7,030.00. I wish to recommend that these dates be approved.

Yours truly,

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

MC/ed

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA, - Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-121

Ottawa, Ontario,
January 17, 1942.

Dear Sir:

I have for acknowledgment your letter of January 13th last and in reply wish to advise that the dates, as suggested by Indian Agent Waddy for the payment of 1942 Annuity, are approved.

Yours truly,

D. J. Allan,
Superintendent, Reserves & Trusts.

W. Christianson, Esq.,
General Superintendent of Indian Agencies,
Regina, Saskatchewan.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Touchwood

Year - 19 41 - 19 42.

Name of Agent	Band	~~Acct.No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. W. Waddy		68-810	$7,000.00		
			30.00		
			$7,030.00	$7,030.00	———

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-121

Ottawa, Ontario,
May 15, 1942.

Dear Sir:

I wish to advise that a cheque for $7,050.00, to pay 1942 Annuities, is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

Yours truly,

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—11-41

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. .....
FILE NO. 3-121
TREAS. NO. .....

DEPARTMENT [redacted] Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE May 15, 1942.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$7,050 00
	c/o J. W. Waddy, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.	

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities.

TREASURY OFFICE REGINA SASK. MAY 1942 INDIAN AFFAIRS

CHARGE TO
VOTE 80-810 $7,050.00 ENC. No. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-12

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 5

Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan

June 12th, 1942.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 15 194[illegible]
REGISTERED

Sir:

I would be obliged if you would forward a further amount of $125.00 to complete the Treaty payment at this Agency.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

Air mail

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 8-121

Ottawa, Ontario,
June 15, 1942.

AIR MAIL

Dear Sir:

In reply to your letter of the 12th instant I wish to advise that a further cheque for $125.00, to complete payment of 1942 Annuities, is going forward under separate cover.

Yours truly,

D. J. Allan,
Superintendent, Reserves & Trusts.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—11-41

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. .....
FILE NO. 8-181
TREAS. NO. .....

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 15, 1942.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$125 00

RTD.

AIR MAIL.

c/o J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

AUDITED FOR PAYMENT JUL 16 1942 Treasury Office I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Further advance to complete payment of 1942 Annuities.

CHARGE TO
VOTE 98-610 ENC. No. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 5

Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan

June 19th, 1942.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 26 1942
REGISTERED

EX'D

Sir:

I am forwarding herewith the Treaty pay-list for this Agency for the year 1942. Also attached is the statement of annuity money to be funded, included in which are the names of four Indians who are in the Army. I am refunding $15.00 for three Indians who are absent and whose whereabouts is not known. This money is being put to the credit of the Receiver General in the Bank of Montreal in Punnichy, and a draft will be forwarded to Ottawa at the end of the month.

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 254
5M—5-9-41

File No. 3 - 121

CREDIT MEMORANDUM

$ 40 00 patch

Received July 9/42

Deposited

Entered in Official Cash Book — Folio 117 & 118

Treasury Office Receipt No.

Payer Touchwood Agency Trust

June 30/42

Department of Mines & R.
Indian Affairs Branch
JUL 21 1942
REGISTERED

On account of refund from annuity distributions

Savings 25.00
absentees 15.00

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

GE

File 8-181.

Ottawa, Ontario,
September 14, 1942.

Dear Sir:

I wish to refer to your pay-list of June 1942. It is noted that in the "Remarks" column for No. 184, Muscowequan Band, you remark as follows:

"From No. 114 this Band." Apparently it should read "From No. 144 this Band." On the second page of the list for Muscowequan Band 40 would appear to be the correct total for the men and 40 for the boys. You have shown 39 and 41 respectively. You carried these incorrect totals forward, giving 52 and 47 as your totals, whereas the correct final total should be 53 and 46.

Please make the necessary corrections in your copy of the pay-list.

Yours truly,

M. McCammon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

J.W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 8-12.
Sept. 14/42.

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Touchwood.

Year - 1942 - 1943.

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J.W. Maddy		88-810	$7,050.00 125.00	$7.160.00	$15.00

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 5

Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan

September 17th, 1942.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 22 1942
REGISTERED

Sir:

I have your letter #3-121 of September 14th, with reference to the Treaty pay-list for June 1942.

In my copy at the Agency #184 Muscowequan Band shows as being transferred from #144 of the same Band. Apparently an error in transcription.

With regard to the Men and Boys columns in Muscowequan Band, the correct addition on the second page, according to the office copy, is 39 and 41 respectivly. *Perhaps the figure in #136, Joe Bruce, has been transposed. It should show as 1 boy. The correct totals should be 52 Men and 47 Boys.

*It was!

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CE

3-121.

Ottawa, Ontario,
October 5, 1942.

Dear Sir:

I wish to refer to the 1942 Annuity Pay-list as prepared by Mr. Waddy. He has made no entry whatever in the "Total" column. This leads to errors in the case of entries on tickets showing absentees.

See No. 183 Muscowequan which shows: 1 woman, 1 boy; number paid 2; amount due absentees - $10.00; "Number paid: 2" is obviously an error. The money columns, however, are correct.

See also No. 195 Nut Lake: 1 man, 1 woman; number paid 2; cash paid - $5.00; amount due absentees - $5.00. Again, "Number paid: 2" is obviously incorrect. However, the money items are correct as shown.

In future the "Total" column must be properly completed separately from the "Number paid" column.

Yours truly,

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

R.S. Davis, Esq.,
Acting Indian Agent,
Punnichy, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-1R.
Sept. 14/42.

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Touchwood.

Year - 1942 - 1943.

Name of Agent	Band	~~ACCOUNT~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J.W. Eddy		28-610	$7,050.00 125.00	$7.160.00	$15.00

AUDITED FOR PAYMENT
SEP 30 1942
Treasury Office
I. A. BRANCH

TREASURY OFFICE
RECEIVED
SEP 29 1942
INDIAN AFFAIRS.

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-121

File #312-5

Regina, January 14th, 1943.

DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES Indian Affairs Branch JAN 19 1943 REGISTERED

The Secretary, Indian Affairs Branch, OTTAWA, Ontario.

I wish to inform you that the following dates have been chosen for Treaty payments in the Touchwood Indian Agency as per letter I have received from Agent Davis today:

noted 2.

Fishing Lake	June 2nd
Nut Lake	3rd
Muscowequan	7th
Gordon's & Day Star	9th
Poorman's	10th

The Agent will require $7,280.00 to complete the Treaty payment.

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CE

3-121

Ottawa, Ontario,
May 14, 1943.

R.S. Davis, Esq., Acting Indian Agent, Punnichy, Sask.

I wish to advise that a cheque for $7,280.00 to pay 1943 Annuities, is going forward under separate cover.

Kindly forward the Pay-list covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A.G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

R.A.B.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—5-43

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No.

FILE No. 3-121.

TREAS. No.

DEPARTMENT Mines and Resources,

BRANCH Indian Affairs. DATE May 14, 1943.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$7,280.	00
	C/o R.S. Davis, Esq., Acting Indian Agent, Punnichy, Sask.		

EXD. A.

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

TREASURY OFFICE RECEIVED MAY 15 1943 INDIAN AFFAIRS.

R.A.B.

Advance to pay Annuities.

CHARGE TO
VOTE 88-810 - $7,280.00 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

H. W. McGILL

DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 5

Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan.

June 14th, 1943.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 17 1943
REGISTERED

The Sedretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

110.00 ✓
Kindly forward a further advance of ~~$105~~.00 to complete the Treaty payment at this Agency.

R.S.Davis
Indian Agent
s

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-121

Ottawa, Ontario,
June 18, 1943.

R. S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.

In reply to your letter of June 14, 1943, you are advised that a cheque in the amount of $110.00 is going forward under separate cover in your care, with which to complete payment of Annuities in your Agency.

A. G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—5-42

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No.

FILE No. 3-121

TREAS. No.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 18, 1943.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account EX'D A c/o R. S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.	$110 00

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Further advance to complete payment of Annuities.

TREASURY OFFICE RECEIVED JUN 19 1943 INDIAN AFFAIRS

CHARGE TO
VOTE 88-810 ENC. NO.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

Lwrb

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGill

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 5

Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan.

June 30th, 1943.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 5 1943
REGISTERED

Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

The 1943 Treaty pay lists for this Agency have been completed. No.174 Muscowequan Band, Mark Windigo, is shown as "absent" and his share is included in the "refund" which has been placed to the credit of the Receiver General. The day after this was done, Mark Windigo turned up at the office and wanted his money, but of course I could not give it to him.

Also, No.254 Nut Lake Band, Alec Tipiskowkeesic, was away when we paid Treaty and we left his money with the Farming Instructor. He arrived back the other day and informs us there is a new baby on his ticket, born last December, which was not previously recorded.

Shall I voucher for these two shares, or will you send me the money($10.), and I will make the necessary alterations in the Treaty books? The Indian Agent is still away, so the books will not be forwarded to Ottawa until after his return.

D. Graham Stuart

D.G.Stuart
Agency Clerk

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-121

AIR MAIL

Ottawa, Ontario,
July 9, 1943.

EXD
A

R. S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.

We have for acknowledgment your letter of June 30, 1943, with reference to treaty shares due Mark Windigo, No. 174 Muscowequan Band and Alex Tipiskowkeesic, No. 254 Nut Lake Band.

It is thought the best procedure in dealing with these two shares is that you make no alterations in your paylists but at the same time or shortly after the paylists are returned to Ottawa, forward a voucher for the two shares and they will be paid from here. When you receive the cheques you may make the necessary notations in your copy of the paylists.

A. G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 5

Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan.

July 13th, 1943.

Department of Mines & Resources
JUL 1 1943
REGISTERED

Indian Affairs Branch,
Dept.Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

I enclose the Treaty pay-lists for this Agency for 1943, together with the statement of money to be funded for various Indians who are either in school or in the Canadian Army overseas.

I have deposited $45.00 to the credit of the Receiver General, which includes $35.00 for Indian savings, and $10.00 refunded for two Indians who are shown as "absent" in the pay-list.

In connection with your letter No. 3-121 of July 9th, I am also enclosing a voucher for $10.00 for two shares, for Indians who arrived too late for the payment, namely, Mark Windigo #174 Muscowequan Band and #254 Alec Tipiskowkeesic of Nut Lake Band.

R.S.Davis
Indian Agent

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-121

MEMO. Duplicate

Credit Advice

July 6th, 1943.

The following remittance has been received from

Indian Agent D. Graham Stuart, Acting at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book Folio 130

Amount $ 10.00

Agency Receipt No. Part 42213 dated June 28th, 1943,

Payer on account of undistributed Annuity -

Touchwood - 121-88-00-998.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 20 1943
REGISTERED

For Treasury Branch.

C. T. 231
5M—22-9-42

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

3-121
July 21/43.

Agency: Touchwood

Year - 19 43 - 19 44

Name of Agent	Band	~~Acct No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
R. S. Davis		88-810	$7,280.00) 110.00)	$7,380.00	$10.00

R. A.B.

D. Scott

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—5-42

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No.

FILE No. 3-121

TREAS. No.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE July 21, 1943.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Mark Windigo	$5 00
	Alec Tipiskowkeesic	5 00
		$10 00

c/o R. S. Davis, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

1 shares 1943 Annuity for No. 174 Muscowequan Band and 1 share for No. 254 Nut Lake Band for son born December, 1942, and not previously recorded.

TREASURY OFFICE RECEIVED JUL 21 1943 INDIAN AFFAIRS

CHARGE TO
VOTE 88-810 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

R.A.C.

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

Lurk
TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

FORM No. I.A. 506A
Req. 1358

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Touchwood Indian Agency
121

88-998

TREASURY ONLY

CHEQUE No.

DATE

Pay to Touchwood Indian Agency Trust Acct.,
Punnichy, Saskatchewan

Address

1943 DATE		SERVICE	AMOUNT
July	13	To Mark Windigo #174 Muscowequan Band	$5.00
		Alec Tipiskowkeesic's boy #254 Nut Lake (born December 1942)	5.00
			$10.00
		1943 Treaty shares for Indians who arrived after the payment had been completed.	

TRUST FUND
ACC. No.
AGENCY
Goods Received or Services Performed
Prices fair and just.
Approved for Payment.
A. G. LESLIE

Entered 20/7/43

VOTE 88-810
AGENCY
ALLOT E.R.
Goods Received or Services Performed
Prices fair and just.
Approved for Payment.

ACCEPTED FOR PAYMENT
JUL 23 1943
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 3-121 dated 9/7/43

Agent

VOUCHER No. 169

DATE July 13th, 1943

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10. Volume 6917. file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 5

Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan.

August 6th, 1943.

Indian Affairs Branch,
Dept.Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

I am returning cheque No.91971 made out in favour of the Touchwood I.A.T.A.for $10.00, as I think it must be a duplication. On July 26th I received two cheques - 89661/62 - for annuity shares for Mark Windigo and Alec Tipiskowkeesic's boy, in the amount of $5.00 wach.

R.S.Davis
Indian Agent

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 26 1943
REGISTERED

Representative of the Treaties
RECEIVED
AUG 11 1943

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES

MINES & GEOLOGY BRANCH—LANDS PARKS & FORESTS BRANCH
SURVEYS & ENGINEERING BRANCH—INDIAN AFFAIRS BRANCH—IMMIGRATION BRANCH

THE ENCLOSED OFFICIAL CHEQUE No. 91971 IS IN PAYMENT OF YOUR CLAIM AS DETAILED HEREUNDER.

INVOICE NO.	DATE OF INVOICE	PARTICULARS
	JULY 13	(TREATY) SHARES MARK WINDIGO 174 MUSCOWEQUAN BAN ALEC TIPISKOWKEESIC'S BOY 254 NUT LAKE

This is a duplication.
See cheques 89661/62

TOUCHWOOD AGENCY
[redacted]
Punnichy Sask.

C.T. 215

PLEASE QUOTE CHEQUE NUMBER WHEN REFERRING TO THIS REMITTANCE

NO ACKNOWLEDGMENT IS NECESSARY

TREASURY OFFICE
ROYAL BANK BUILDING—OTTAWA

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 254
5M—5-9-41

File No. 3-121

CREDIT MEMORANDUM Treasury

Received

$10 00 Dept ch 91971

Deposited

Representative of the Treasury
RECEIVED
AUG 11 1943
INDIAN AFFAIRS

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 26 1943
REGISTERED

Entered in Official Cash Book — Folio 172

Treasury Office Receipt No.

Payer Cheque ~~Settlement~~ by Agent Davis.
Pennichy, Aug 6/43

On account of ~~Duplications, cheques issued on vouchers~~
+ also on requisitions

121-88-00-810

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-5

Punnichy, Sask,
Feby 5, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Regina, Sask.

With reference to your letter #300-5 dated Jany 4,1944, I would suggest the following dates for Treaty Payment at this Agency:

June	5	Day Star Band.
	6	Gordon's Band.
	7	Peorman's Band.
	8	Muscowpequan Band.
	14	Fishing Lake Band.
	15	Nut Lake Band.

An amount of $7430.00 will be required to make the payments.

R.S.Davis,
Indian Agent.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
FEB 9 1944
REGINA, SASK.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 121

OFFICE OF THE
ASSISTANT SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

File #312-5

Regina, February 9th, 1944.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 12 1944
REGISTERED

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

EX'D.
A

I am herewith attaching copy of a letter from Mr. Davis, the Indian Agent at Touchwood, in connection with the Treaty payments for the present year.

You will note the dates are from June 5th to June 15th, with the amount of money required being $7,430.00. No expense money is required in connection with this payment.

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

Encl.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

PT 3-181

Ottawa, Ontario,
May 17, 1944.

R. S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Saskatchewan.

I wish to advise that a cheque for $7,430.00 to pay 1944 Annuities, is going forward under seperate cover.

Kindly forward the Pay-list covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trust and Annuities Division.

R.A.B

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10. Volume 6917. file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—4-43

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No. 3-131
FILE No.
TREAS. No.

DEPARTMENT Mines and Resources
BRANCH Indian Affairs DATE May 17, 1944.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$7,430. 00
	c/o R. S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.	

Representative of the Treasury
RECEIVED
MAY 19 1944
INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities

R.A.B.

CHARGE TO
VOTE 88-810 - $7,430.00 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

[signature]
HEAD OF BRANCH

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE G-5

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 20 1944
REGISTERED

Sent May 19/44 h

Punnichy, Sask,
May 18, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Dr. Simes advises me he wishes to make a T.B. Survey of the Indians of this Agency at the next Treaty payment, and to fit in with his plans, he would like the payment to start on May 29 next instead of June 5 as previously suggested.

Would you please arrange to have the Treaty money here in time for this change of plans.

R.S.Davis,
Indian Agent,

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-5.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 21 1944
REGISTERED

Punnichy, Sask,
June 19, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to the Treaty payments for Indians of this Agency, I will require a further amount of $80.00 in order to complete the payment. Will you please forward a cheque for this amount by return mail.

R.S.Davis,
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC S-121

Ottawa, Ontario,
June 21, 1944.

AIR MAIL

R. S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.

As requested in your letter of June 19, 1944, your file G-5, there is going forward under separate cover in your care a cheque in the amount of $80.00 being a further advance to complete payment of Annuities in your Agency.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100M—10-43

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No. .....
FILE No. 3-121
TREAS. No. .....

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 21, 1944.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$80 00

AIR MAIL

R. S. Davis, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Representative of the Treasury
RECEIVED
JUN 22 1944
INDIAN AFFAIRS.

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Further advance to complete payment of Annuities

CHARGE TO
VOTE 88-810 ENC. No. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

CE OF THE
I. DIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-5

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 7 19
REGISTERED

Punnichy, Sask,
July 1, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I beg to advise that Departmental cheque #E010224 in the amount of $7430.00 was received on May 25 last, for the purpose of paying Treaty money to the several Bands of this Agency, and a further cheque, #E049721 in the amount of $80.00, to complete payments, was received on June 27.

Payments were made as under:

May 30-1		Gordon's Band	1	Chief	25.00	
			3	H.M.	45.00	
			314	Indians	1570.00	1640.00
June	1	Poorman's "	1	Chief	25.00	
			2	H.M.	30.00	
			251	Indians	1255.00	1310.00
"	2	Muscowequan "	1	Chief	25.00	
			2	H.M.	30.00	
			229	Indians	1145.00	1200.00
"	3	Day Star	1	Chief	25.00	
			1	H.M.	15.00	
			107	Indians	535.00	575.00
"	13	Fishing " Lake	1	Chief	25.00	
			2	H.M.	30.00	
			211	Indians	1055.00	1110.00
"	15	Nut Lake "	1	Chief	25.00	
			2	H.M.	30.00	
			320	Indians	1600.00	1655.00
		Arrears paid Ethel Pasanequenape, #180 Nut Lake Band, born 13/4/40, for 1940-1-2-3				20.00
						$ 7510.00

The original paysheet is enclosed herewith.

R.S.Davis,
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

FORM No. I.A. 506A

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Charles Neapetung, #195Nut Lake Band

Address C/o J.Bryce, Farming Instructor,
Mont Nebo, Sask.

1944 DATE		SERVICE	AMOUNT	
July	18	To 1944 Treaty money not paid (Shown as absentee)	5	00
		Five dollars	5	00

TRUST FUND

ACC. No. 88-810

AGENCY

Goods Received or Services Performed

Prices Fair and Approved for Payment

Entered Aug 1-44 L.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

Agent

VOUCHER No. 198

DATE July 18, 1944

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

FORM No. I.A. 506A

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Isabel Windigo,

Address C/o J.L.Bryant, Indian Agent,
Kamsack, Sask.

EX D
A.

1944 DATE		SERVICE	AMOUNT	
July	18	To 1943 and 1944 Treaty payment for illegitimate child, Mary, born 10/11/42(#178 Muscowequan Band)	10	00
		To share of 1943, June 10th payment Interest	~~3~~	~~00~~ Pd.
		" 1000" " 1944 April 28 " "	4	00
		DISTRIBUTION		
		Annuity - 10.00		
		Interest, Muscowequan Band A/c #231 - 7.00		
		$17.00		
		Seventeen dollars	17	00

TRUST FUND

ACC. No. 231-700

AGENCY 88-8-10

Goods Received or Services Performed, Prices Fair and Just, Approved for Payment

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

Agent

VOUCHER No. 197

DATE July 18, 1944

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

FORM No. I.A. 508

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Mary Quewezance,

Address Perigord, Sask.

Care G. Burch

Farm instructor.

1944 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Aug	1	To Treaty payment for Self (#272 Nut Lake Band) and son, shown as absent, 1944 Treaty payt	10	00
		Ten dollars	10	00

TRUST FUND

~~Vote~~ Acc. No. 88-810

AGENCY

Entered AUG 14 1944

Goods Received or Services Performed, Prices Fair and Just. Approved for Payment.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

Agent

VOUCHER No. 221

DATE August 2, 1944

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Trust

Department of Indian Affairs
Ottawa,
Can,

JAN 9 1945
REGISTERED

Dear Sir,

Here I am writing you, I want to know if its right for Mr Davis, Ind Agent of Punnichy, Sask. Can to come or kick a treaty Indian Woman out of treaty. A woman is really got the rites & got to have more protection than a man. Mr Davis is a croak & Indians have lot of Complains about him, on the Indian treaty Day on June last year swipt $1.00 or my Mothers $30.00 of her & her children's treaty. I ~~have~~ did not not get my treaty money. He told me I have to get

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

2

~~of~~ out of treaty, and I do not want to get out of treaty. He has not the rite to do this to the Indians like me, How is that the women that are married to Half Bread get their treaty money. ~~[illegible]~~ I am Married to a ~~Indi~~ Sioux Indian from Sioux Res. Fort Du Appelle. Sk. Can & I am a Cree from the Day Star Band, This Sioux Ind man I am Married to is living in Montana, U.S.A. If its really the case for me to get out of out of treaty when I'm not living in Montana? Please let me know. Just the same I am not getting out of treaty. Please My 85. dollars yearly to my

[redacted]
POOR COPY
Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)
5
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3

Mother Mrs John Gilbert Pratt
of the Day Star Band.
Punnichy. Sask. Can. I want
you to work this with the Ind
Agent. Mr Davis of Punnichy Sask.
Has Mr Davis made any work
about me? — Please do not take
his word.
Thank you. Please reply soon.
I am yours truly,
Miss Phyllis Margaret Pratt.
Daughter of Mr & Mrs John Gilbert
of Pratt.
Day Star Ind Ban. Punnichy
Sask. Can.
I am now, married name & address
Mrs Phyllis Margaret Beaushield
c/o Box 315
Poplar. Montana
U.S.A.

[redacted]
POOR COPY
Indian Affairs (RG 10. Volume 6917. file 675/28-3 pt. 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-5

PUNNICHY, Sask,
Jany 10, 1925.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Regina, Sask.

I would suggest the following dates for Treaty payments at this Agency:

June 4	Day Star Band
" 5	Gordon's Band
" 6	Poorman's Band
" 7	Muscowequan Band
" 11	Fishing Lake Band.
" 12	Nut Lake Band

An amount of $7620.00 will be required to make the payments.

R.S.Davis,
Indian Agent.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
JAN 13, 1925
REGINA, SASK.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

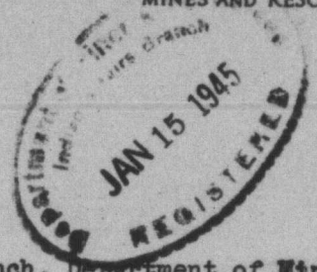
3-121

OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

File #312-5



Regina, January 12th, 1945.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am herewith forwarding the dates for the Treaty payment in the Touchwood Agency.

You will note that Treaty payment commences at Day Star's on June 4th and that $7,620.00 will be required to make the payment.

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 8-181

EX'D.
A

Ottawa, Ontario,
January 17th, 1945.

R.S. Davis, Esq., Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Enclosed is a copy of a letter received from Miss P.M. Pratt. It would be appreciated if you would let us have a full report on the points raised therein.

A.G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

File 3-121

Agency: Touchwood

Year - 19 44- 1945

Name of Agent	Band	Acct.No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
R.S. Davis	Touchwood	88-810	7430.00	7510.00	Nil.
	Additional amount sent June 21/44		80.00		
			7510.00		

EX'D.

M. McCRIMMON

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934.

Jan-29/45

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

3-121

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

FEB 2 1945

PLEASE QUOTE
FILE 87-5

PUNNICHY, Sask,
Jany 29, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Inreply to Departmental letter #3-121 dated January 17, I beg to report as follows:

Phylis Pratt was more or less of a loose character, running around quite a bit and on the 24 May 1944 Mr. Christianson wrote me that he had received a Police report to the effect that she was living with Albert Bearshield, of Butte, Montana, U.S.A. It was stated that the previous winter she was working in Melville and Albert Bearshield took her away from there and paid her fare down to Butte, Montana, where they were interviewed by the Police. They had already taken out a license and probably were married at the time of writing.

Mr. Christianson stated that in view of this I could mark the girl as absent on the Treaty Books until we got a further report from the Police on this case,

At the 1944 Treaty payment it was stated she was married to Albert Bearshield and late last fall the two of them were visiting at this Agency and a child was born to them while they were staying here. When they were leaving to return to the States they stated definitely that they were married but could not produce the marriage certificate, claiming to have left it at home. In view of this, the question was taken up with the Indian office at Port Peck, Montana, and the Superintendent advised me that while these two had taken out a license to marry, at the time of inquiry, it had not been returned for recording, and they presumed that the couple never actually married.

Albert Bearshield is a son of Joe Bearshield or Tonka who for years was living on the Standing Buffalo Reserve, Qu'Appelle Agency, but who was sent back to the States two or three years ago, at least I understand he was sent back there. There was

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

some trouble anyway, and I understand that Bearshield [redacted] an American citizen. Under the circumstances, I find it hard to know if Bearshield is a Canadian Sioux or belongs to the States. If he is a Canadian Sioux, and the couple are married, then the wife is not entitled to Treaty money.

Regarding the $1.00 which she claims was short paid her mother, Mrs. Gilbert Pratt, I may say that the money was paid to Mrs. Pratt and she took it away and did not return until some time later after several others had been paid. The cash was checked and found correct and I am certain that she was paid the full amount due her, but possibly lost a dollar some time between the time she was paid and when she came back claiming she was short paid. The payments were double checked by Mr. Havers and myself and we are certain she was paid in full. I think the reason she tried to make trouble was because I did not pay her daughter's money.

R.S.Davis,
Indian Agent.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121

Ottawa, Ontario,
February 3rd, 1945.

Mrs. Phyllis Margaret Bearshield,
c/o Box 315, Poplar, Montana, U.S.A.

EX'D.
A.

Dear Madam:-

With reference to your letter received here January 9th, 1945, stating that you wished to receive your treaty money, please be advised that Mr. Davis was quite justified in not paying you at that time. You must submit to him proof of your marriage to Bearshield, also you must arrange to have the status of your husband definitely settled. Is he a Canadian Indian or an American Indian?

When you have given satisfactory evidence to Mr. Davis on these questions, the matter of your continuing to receive annuity payments will be decided.

For D. J. Allan,
Superintendent,
Reserves & Trusts.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121.

OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-5

PUNNICHY, Sask,
Feby 12, 1945.

FEB 16 1945

Indian Affairs Branch, Dept, Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Departmental letter #3-121 dated Jany 26 last, I beg to report as follows:

Muscowequan	- #136	Is an adult and should be shown as a man.
Gordon's	- #154	This girl is now an adult.
Nut Lake	- #184	This woman very seldom lives on the reserve and her Treaty money was always taken by another member of the band. She appeared in person at the 1944 Treaty and had the child Ethel with her.
	- #224	Man and woman living together, not married, they are now separated.
	- #227	Office copy of 1943 Treaty Books show 1m.1w, 2b, 1 g., a boy born in April, 1943. The 1942 Treaty books show, 1m, 1w, 1b, 1 g.
	- #242	Man and woman living together, not married, now separated.
	- #246	Man and woman living together, not married, now separated.
	- #251	Man and woman living together, not married, now separated.
	- #254	Man and woman paid in 1944, should have been Man, woman and boy. My voucher #626 in favor of Mrs. Tipiskowkeesic for Treay payment for the boy, is enclosed. The man died on 9th July, 1944.

Respectfully

R.S.Davis,
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

RESERVES AND TRUSTS

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

File 3-121

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

Ottawa, Ontario,
February 3rd, 1945.

Mrs. Phyllis Margaret Bearshield,
c/o Box 315, Poplar, Montana, U.S.A.

Dear Madam:-

With reference to your letter received here January 9th, 1945, stating that you wished to receive your treaty money, please be advised that Mr. Davis was quite justified in not paying you at that time. You must submit to him proof of your marriage to Bearshield, also you must arrange to have the status of your husband definitely settled. Is he a Canadian Indian or an American Indian?

When you have given satisfactory evidence to Mr. Davis on these questions, the matter of your continuing to receive annuity payments will be decided.

For D. J. Allan,
Superintendent,
Reserves & Trusts.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

O. H. M. S.

FEB 5
6 PM
1945
ONT.

FREE

Mrs. Phyllis Margaret Beanshield,
c/o Box 315,
Poplar, Montana, U.S.A.

Fort St. So.
Fort Hills, Montana

NOT IN DIRECTORY

FEB 22 1945

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
CANADA
I.A.

M. & R. 10

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICIAL BUSINESS
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 87-5

PUNNICHY, Sask,
April 6, 1945.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 10 1945
REGISTERED

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Further to my letter of January 29, 1945 regarding Phylis Pratt, Day Star Band, I have now seen the marriage certificate of this girl to Albert Alexander Bearshield.

The marriage was performed by Mr. John A.Isaacson, of Great Falls, Montana, U.S.A. on June 22, 1944.

As stated in my letter of Jany 29, Albert A.Bearshield is a son of Joseph Bearshield who lived for years on Standing Buffalo Reserve, Qu'Appelle Agency, but is now living in the States.

The question is, is Bearshield a member of Standing Buffalo Band and marrying him Phylis Pratt forfeits her Treaty payments, or is he an American Indian, and in that case his wife would be entitled to Treaty.

Will you please advise me in this regard as Mrs Bearshield was not paid her 1944 Treaty and I would like to know if she is to be paid the 1945 Treaty or not.

R.S.Davis,
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

Tribal

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 87-5

PUNNICHY, Sask,
April 6, 1945.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 10 1945
REGISTERED

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Further to my letter of January 29, 1945 regarding Phylis Pratt, Day Star Band, I have now seen the marriage certificate of this girl to Albert Alexander Bearshield.

The marriage was performed by Mr. John A.Isaacson, of Great Falls, Montana, U.S.A. on June 22, 1944.

As stated in my letter of Jany 29, Albert A.Bearshield is a son of Joseph Bearshield who lived for years on Standing Buffalo Reserve, Qu'Appelle Agency, but is now living in the States.

The question is, is Bearshield a member of Standing Buffalo Band and marrying him Phylis Pratt forfeits her Treaty payments, or is he an American Indian, and in that case his wife would be entitled to Treaty.

Will you please advise me in this regard as Mrs Bearshield was not paid her 1944 Treaty and I would like to know if she is to be paid the 1945 Treaty or not.

What was he before coming to S.B. Band? Was he formally admitted under the proper authority to S.B. Band? If her husband is and always has been an American Indian she may receive treaty and commute. Please advise re the foregoing

R.S.Davis

R.S.Davis,
Indian Agent.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121

Ottawa, Ontario,
April 13th, 1945.

R.S. Davis, Esq., Indian Agent, PUNNICHY, Sask.

Receipt is acknowledged of your letter of April 6th, your file No. 8705 re Phylis Pratt Now Mrs. Alexander Bearchield. As you observe, our problem is to decide the status of the husband. If you can advise as to the following points we will attempt to settle the matter here.

Are we correct in assuming that he was an American Indian before coming to Standing Buffalo Reserve? On what date did he come to Buffalo Reserve and on what date did his residence there terminate. Was he ever admitted under the proper authority to membership in the Standing Buffalo Band? You might contact the American authorities to find out whether or not he is recognized by them as an American Indian.

man

If this/is and always has been an American Indian, she is eligible to continue to receive treaty or upon application to commute. A decision in the matter must await positive information on the above points.

M. McCrimmon,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

Ottawa, Ontario,
May 17, 1945.

R. S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.

We wish to advise that a cheque for $7,620.00 to pay 1945 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-121

PLEASE QUOTE FILE 87-5

PUNNICHY, Sask,
May 12, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to your letter 3-121 dated April 13, 1945 re Phylis Pratt, now Mrs. Alexander Bearshield regarding the status of the husband, I wrote to Mr. F.Booth, Indian Agent, Qu'Appelle Agency, who has charge of the Standing Buffalo Sioux Indians, asking if he considered Bearshield a member of Standing Buffalo Band, but have received no reply to this letter.

I also wrote Mr. F.A.Asbury, Superintendent of Fort Peck Agency, Poplar, Montana, U.S.A. asking him if he considered Bearshield an American Indian, and have received a reply which reads as follows:

"This has reference to your letter of April 24 in regard to Albert Bearshield and Phylis Pratt. The Bearshield Family are not included in the rolls of any Indian group in the United States, therefore, we consider them Canadian Indians, as do the state authorities.

Albert's father Joseph Bearshield, has had some inherited interest in land here for a mumber of years, but he is not an allottee.

Thanking you for the information contained in your letter in regard to the marriage of the above named people, I am

Very sincerely yours,
(sgd) F.A.Asbury. "

From the above, it would appear that Bearshield is a member of Standing Buffalo Band, and a Canadian Indian.

R.S.Davis,
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100M—10-43

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No.

FILE No. 3-121

TREAS. No.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE May 17, 1945.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account c/o R. S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.	$7,620 00

Comptroller of the Treasury
RECEIVED
MAY 17 1945
INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Further Advance to pay Annuities

CHARGE TO
VOTE 88-810 - $7,620.00 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

R.A. HOEY
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121

Ottawa, Ontario,
May 19th, 1945.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, MUSCOW, Saskatchewan.

We have had correspondence with Indian Agent R.S. Davis of Punnichy in regard to Phylis Pratt, who has married Alexander Bearshield. Our problem is to decide whether or not Mrs. Bearshield is eligible to continue to receive treaty payments or not.

Upon our request Mr. Davis got in touch with the Superintendent of Fort Peck Agency, Poplar, Montana, U.S.A. who advises that Bearshield is not included in the rolls of any Indian group in the United States, and therefore he is considered by them to be a Canadian Indian.

At your early convenience please advise if in your opinion Bearshield should be considered a member of the Standing Buffalo Band, and why

A.G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

3-121

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 78-5U

Moscow, Sask.,

May 29, 1945.

Mines & Resources Indian Affairs Branch
JUN 2 1945
REGISTERED

To the Secretary, Department of Mines and Resources,

Indian Affairs Brqnch, Ottawa, Canada

Re: Albert Bearshield.

In reply to your letter of the 19th inst., File # 3-121, I wish to state that Albert Bearshield (Alexander) has always been considered, and still is, a member of the Standing - Buffalo Band. Albert was born on the Standing-Buffalo Reserve, as also was his father. His grandfather also lived there for many years; having come with a group of Indians from the United States in the year 1863 and made his home on the Standing - Buffalo Reserve where he remained until his death.

Frank Booth,
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121

Ottawa, Ontario,
June 8th, 1945.

R.S. Davis, Esq., Indian Agent, PUNNICHY, Sask.

re: Albert Bearshield

This is to advise you that the above named is to be considered a Canadian Indian of the Standing Buffalo Sioux Band therefore his wife Phylis Pratt is ineligible to receive Annuity payments. You may so advise this woman.

D.J. Allan,
Superintendent,
Reserves & Trusts.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE G-5

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUN 22 1945 REGISTERED

PUNNICHY, Sask,
June 19, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept, Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I wrote you on February last regarding Treaty payment, 1944, for #254 Nut Lake Band, Alex Tipiskowkeesic. The man and woman were paid but not the boy, and I enclosed my voucher #626 for this.

I would be glad if you would check up on this as I have no recollection of the voucher being paid.

Entered June 26/45 L

Sent returned to agent for signature L. 26/6/45

R.S.Davis,
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-12!

PLEASE QUOTE FILE G-5

Department of Mines and Resources Indian Affairs Branch
JUN 22 1945
REGISTERED

PUNNICHY, Sask,
June 19, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept, Mines & Resources, Ottawa,

I beg to advise that I will require a further amount of $105.00 to complete the Treaty payments at this Agency for this year.

I would be glad to receive an accountable cheque for this amount at your early convenience.

R.S.Davis,
Indian Agent,

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—1-45

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-121

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 22, 1945.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$105 00
	c/o R.S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Saskatchewan.	

Representative of the Treasury
RECEIVED
JUN 25 1945
INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Further advance to pay Annuities

CHARGE TO
VOTE 88-810 - $105.00 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

Lwm
TREASURY OFFICE APPROVAL

R.A. HOEY
Acting DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

FORM No. I.A. 506A

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Mrs. Alex TipiskowKeesic

Address C/o Touchwood Indian Agency
Punnichy, Sask.

1945 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Feby	9	To 1944 Treaty money for son, not paid at		
		Treaty payment, June 15, 1944	5	00
		#254 Nut Lake Band		
		TRUST FUND		
		ACCT No. 26-810		
		AGENCY		
		Goods Received or Services Performed, Prices Fair and Just, Approved for Payment.		
		Five dollars	5	00

TRUST DIVISION RECEIVED JUN 28 1945

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

VOUCHER No. 626

DATE Feby 13 1945

Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

[illegible] THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-5

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 10 1945
REGISTERED

PUNNICHY, Sask.
July 4, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I beg to advise that Departmental cheque # 1-045463 in the amount of $7620.00 was received on May 24 last, for the purpose of paying Treaty money to the several Bands of this Agency, and a further cheque #I-093722 in the amount of $105.00 to complete payments, was received on July 3, 1945.

Payments were made as under:

June	4	Day Star Band	1 Chief	25.00	
			1 H.M.	15.00	
			110 Indians	550.00	590.00
"	5	Gordon's Band	1 Chief	25.00	
			3 H.M.	45.00	
			329 Indians	1645.00	1715.00
"	6	Poorman's "	1 Chief	25.00	
			2 H.M.	30.00	
			257 Indians	1285.00	1340.00
"	7	Muscowequan "	1 Chief	25.00	
			2 H.M.	30.00	
			233 Indians	1165.00	1220.00
"	13	Fishing Lake "	1 Chief	25.00	
			2 H.M.	30.00	
			216 Indians	1080.00	1135.00
"	14 & 15	Nut Lake "	1 Chief	25.00	
			2 H.M.	30.00	
			333 Indians	1665.00	1720.00
		Arrears paid Keesequon,#263 Nut Lake Band, for 1944			5.00
					$ 7725.00

Original paysheet is enclosed herewith.

R.S.Davis,
Indian Agent.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-121

CREDIT ADVICE

Mr[illegible]. Original

July 6th, 1945.

The following remittance has been received from

Indian Agent R. S. Davis at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 94

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 17 1945
REGISTERED

Amount $5.00

Agency Receipt No. 32509 dated June 30th, 1945.

Payer on account of refund Treaty for wife paid in 1944 to Ben Moise, #168 Muscowequan Band - stated he was married but found he was not, Revenue 116.

C. T. 231
5M—4-12-43

For Treasury Branch.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121

ORIGINAL DE
75-121

QUARTERLY REPORT ENDING JUNE 30th, 1945, ON TOUCHWOOD AGENCY

xx xx xx

General

During the month of June, Treaty payments were made to all Bands of the Agency. An amount of $7725.00 was required for this purpose of which $6888.05 was paid in cash and $836.95 collected on debts and savings.

xx xx xx

R.S. Davis,
Indian Agent.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File; 3-121

CREDIT TOUCHWOOD AGENCY

Agency : Touchwood

Year - 1945-1946

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
R.S.Davis	Treaty	88-810	7620.00 105.00	7725.00	

L. Gaetz

Superintendent, Reserves & Trusts.
August 11th, 1945.

R. & T. 66.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File: 8-121

EX'D.

Ottawa, August 11th, 1945.

R.S.Davis, Esq., Indian Agent, Punnichey, Saskatchewan.

Your 1945 Annuity Pay List has been checked and the following points are noted for your attention and report:-

#179 - Gordon Band - Was Madeline Phyllis Cyr, white or Indian? If Indian, please advise as to her Band and Band Number.

79 - Poorman's Band: Worm, Ed.
(1944 - 1 Man - 6 Boys - 3 Girls)
(1945 - 1 Man - 6 Boys - 2 Girls).

Your notation shows that Clarence died 1-11-44 but you show a decrease of one by death of one of the girls. Should the family not now show 1 Man - 5 Boys and 3 Girls? Please advise.

Please accept our thanks for the careful manner in which you compiled this pay list.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

AGL:EC.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-121

PLEASE QUOTE FILE G- 5

PUNNICHY, Sask.,
August 29, 1945.

Dept. of Mines & Resources Indian Affairs Branch
SEP 6 1945
REGISTERED

EX'D

Indian Affairs Branch, Dept, Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Departmental letter #3-121, dated August 11, 1945, I regret to state that there is an error in the payment made to Gordon's Band.

Madeline Phyllis Cyr is a daughter of John Cyr,#127 Gordon's Band, and was married to Kenneth Ray McNab, #179 same band.

John Cyr's Treaty money was taken by Wm. Bird, oneof the Headmen of the Band and he failed to notify me of the change and Cyr was paid for nine in the family, instead of the decrease of one, and was therefor over-paid one. I am afraid there is not much likelihood of collecting this befor the next payment, but it will be taken care of then.

This will make a change in the totals for Gordon's Band to 94 girls instead of 95 and total population 332,not 333.

Regarding #79 Poorman's Band. The boy Clarence died and a decrease of one girl was shown in error. This should read 1 man, 5 boys and 3 girls. This will change the totals of the Band to read 67 boys and 68 girls, instead of 68 boys and 67 girls.

The recap.will have to be changed to - Decreases Other causes 16, total increase 40. Total population 1495.

R.S.Davis
I ndian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, Ontario, September 12th, 1945.

We hereby assign to the Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources, our Interest and Annuity shares until the advance from Poorman's Band for Railway Fares from Ottawa to Quinton, Saskatchewan, and $20.00 advanced for meals is repaid to the Poorman's Band fund.

Ed Poor Man
Chief

Witness: John Skeebous
Councillor

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 37-121
38-121
3-121

EX'D.

Ottawa, Ontario,
September 14th, 1945.

R. S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Saskatchewan.

Chief Ed Poor Man and Councillor John Skeeboss of the Poorman's Band were in this office yesterday and stated that they were here without funds to return home. Accordingly it was necessary that we supply them with Transportation Warrants.

When we receive the accounts from the Canadian National Railway Company we will advise as to the amount to be collected for fare. Twenty dollars in cash was advanced for meals in addition. This is all being charged to the Revenue Account of the Poorman's Band. These men brought with them a resolution of the Band which we could not accept because it lacked your signature and we pointed out to them that therefore the whole procedure was highly irregular. However, it was found that under the circumstances the expenditure from Band Funds could be authorized under Section 93 (d) of the Indian Act. We had them sign, however, an order authorizing the retention of their interest and annuity shares until the expenditure from Band Funds had been completely repaid. The original of the signed order is herewith and it is asked that you take the necessary steps to effect collection in due course.

We might say in passing that we were very favourably impressed with Chief Ed Poorman who we think benefited greatly by this experience and seems a very decent old Indian. We are forwarding herewith the resolution form and supporting signatures for your information. It would be just as well, we think, for you to sign the resolution and retain a copy for your office records letting us have one for our records here. The Chief declared that he would be able to collect the money without recourse to the interest and annuity shares. If this can be arranged and the money forwarded as soon as collected it would be desirable because the balance to the credit of the Revenue Account is very small.

M. McC

D. J. Allen, Superintendant,
Reserves and Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE G- 5

PUNNICHY, Sask,
January 4, 1946.

J.P.B.Ostrander Esq, Inspector of Indian Agencies, Regina, Sask.

I would suggest the following dates for Treaty payments at this Agency:

June	3	Day Star Band
"	4	Gordon's Band
"	5	Poorman's Band
"	6	Muscowequan Band
"	10	Fishing Lake Band
"	11	Nut Lake Band

An amount of $7850.00 will be required to make the payments.

R.S.Davis,
Indian Agent.

INDIAN AFFAIRS BRANCH
JAN 7 1946
REGINA, SASK.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

File #30-312-5

Regina, January 7th, 1945.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am attaching herewith copy of a letter received from Agent Davis, Touchwood Agency, setting forth his Treaty payment dates for the year 1946.

You will note an amount of $7850.00 will be required to make the payments.

for [redacted].B. Ostrander,
Inspector of Indian Agencies.

Encl.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 12 1946
REGISTERED

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Touchwood

C.T. 254
3M—22-5-44

File No. 3-121

CREDIT MEMORANDUM Treasury

Received

$25.00 Dept ck 3821

Deposited

ENTERED SAVINGS LEDGER.

No. 121—12 Entered in Official Cash Book — Folio 23

Treasury Office Receipt No.

Payer Receiver General — Annuity Vote

April 9/46

On account of Annuity arrears 1941-1945 — to be funded for Ethel Gilbert, 253 Nut Lake Band

201

Representative of the Treasury
RECEIVED
APR 12 1946

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAY 3 1946
REGISTERED

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121

Ottawa, Ontario,
May 16th, 1946.

R. S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Saskatchewan.

We wish to advise that a cheque for $7,850.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $7,850.00 to pay 1946 Annuities.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—4-12-45

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-121

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE May 16th, 1946.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	Touchwood Indian Agency Trust Account	8330 $ 7,850.	00 00
	c/o R.S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Saskatchewan.		

EX'D.

Representative of the Treasury
MAY 17 1946
INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities $7,850.00.

CHARGE TO

VOTE ~~88~~ 520-810 - ~~$7,850.00~~ 8330 00 ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

R.A. HOEY

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

BY AIR MAIL
PAR AVION

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-5

PUNNICHY, Sask,
June 19,1946.

Indian Affiars Branch,Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

To complete Treaty payment at this Agency I will require approximately $250.00.

I would be glad to receive an accountable cheque for this amount as soon as possible.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUN 21 1946
REGISTERED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121

AIR MAIL

Ottawa, June 22nd, 1946.

R.S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Saskatchewan.

Receipt is acknowledged of your letter of June 19th, 1946, your file C-5, and you are advised that a cheque in the amount of $250.00, as you requested, is being forwarded to you to-day.

A.C. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts and Annuities.

JA

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—4-12-45

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-121

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 22nd, 1946.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	AIR MAIL	
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$ 250. 00
	c/o R.S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Saskatchewan. EX'D. A	

Representative of the [redacted] Treasury
JUN 24 1946
INDIAN AFFAIRS.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Further advance to complete Treaty payment in the Touchwood Indian Agency.

CHARGE TO
VOTE 88-810 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

R. A. HOEY
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-121

Credit Advice

MEMO.

June 18th, 1946.

The following remittance has been received from

Indian Agent R. S. Davis Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 88

Amount $5.00

Agency Receipt No. 48152 dated June 15th, 1946,

Payer John Cyr, No. 127 Gordon on account of refund overpaid 1945

Treaty - Touchwood - Revenue 116.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. JUN 27 1946 REGISTERED

For Treasury Branch

C. T. 231
5M—18-1-45

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE G-5

PUNNICHY, Sask.,
July 2, 1946.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 6 1946
REGISTERED

Indian Affairs Branch, Dept Mines& Resources, Ottawa, Ont.

I beg to advise that Departmental cheque #M 092390 in the amount of $7850.00 was received on May 24 last, for the purpose of paying Treaty money to the several bands of this Agency, and a further cheque No. B22-N063916 in the amount of $250.00 to complete payments, was received on June 29, 1946.

Payments were made as under:

EX'D.

June 3	Day Star Band	1 Chief	25.00	
		1 H.M.	15.00	
		111 Indians	555.00	595.00
" 4 & 5	Gordon Band	1 Chief	25.00	
		2 H.M.	30.00	
		344 Indians	1720.00	1790.00
" 5 & 6	Poorman Band	1 Chief	25.00	
		2 H.M.	30.00	
		276 Indians	1380.00	1435.00
" 7	Muscowequan Band	1 Chief	25.00	
		2 H.M.	30.00	
		239 Indians	1195.00	1250.00
" 20 &21	Nut Lake Band	1 Chief	25.00	
		2 H.M.	30.00	
		327 Indians	1635.00	1690.00
" 24	Fishing Lake Band	1 Chief	25.00	
		2 H.M.	30.00	
		232 Indians	1160.00	1215.00
				7975.00
	Surplus, to be returned			125.00
				8100.00

Original paysheet is enclosed herewith

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

.05

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3 - 121

Credit Advice

ME[illegible]

July 22nd., 1946.

The following remittance has been received from

Indian Agent R.S. Davis at Touchwood

and recorded in the Official Cash Book. Folio 120

Amount $ 125.00

Agency Receipt No. 48209 dated July 15, 1946.

Payer Touchwood I.A.T.A. [illegible] 1946 on account of Balance Annuity money.

121-88-00-998.

REGISTERED

EX'D.

For Treasury Branch.

C. T. 231
2500—11-12-45

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.

DATE

Pay to Delly Gilbert c/o Indian Agent,

Address ~~c/o Farming Instructor,~~ Punnichy, ~~Perigord~~, Sask.

DATE 46		SERVICE	AMOUNT	
	4	To Treaty payment for 1946, not paid at Treaty payment # 277 Nut Lake Band	5	00
		Five dollars	5	00

EX'D.

TRUST FUND
ACC. No. 88-810
AGENCY

Goods Received or Services Performed, Prices Fair and Just Approved for Payment
A. G. LESLIE

TRUST DIVISION
Entered
OCT 11 1946
JBS
Indian Affairs Br.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. The expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

FORM No. I.A. 506
Req. 2568

VOUCHER No. 451

DATE Oct 4,1946

Ag

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121 (T.S)

CREDIT VOUCHER

Agency : Touchwood

Year - 1946 - 1947

Name of Agent	Band	~~Account~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
R. S. Davis	--	88-810	$ 8,100.00	$ 7,975.00	$ 125.00

FILED.

A. G. LESLIE

For Superintendent, Reserves & Trusts.

January 30th, 1947.

R. & T. 66.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 89-5

E X'D.

PUNNICHY, Sask,
April 10, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter #3-121 (T 3) dated March 28th, 1947 regarding 1946 Treaty money for Mable Slippery, #232 Fishing Lake Band, I would advise that this girl was not married until January 29, 1947.

When I was paying the 1946 Treaty at Fishing Lake reserve she was not there and I therefore held the money in her account at the office.

As she was paid by Mr. Bryant for 1946, I am forwarding the $5.00 held for herewith my next Receiver General cash return. It will therefore be unnecessary for Mr. Bryant to collect at the next Treaty payment.

copy to Bryant

copy sent to Bryant Apr 17/47 S.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
APR 14 1947
REGISTERED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-121

M[illegible]O. 981

Credit Advice

EXD

April 21st, 1947.

The following remittance has been received from

Indian Agent R. S. Davis at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 31

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 15835 dated April 10th, 1947.

Payer on account of refund 1946 Treaty payment - Mabel Slippery - #232 Fishing Lake Band - 121-88-00-810.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAY 6 1947 R.C.S. [illegible]

For Treasury Branch.

C. T. 231
2500—11-12-45

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 8-5

PUNNICHY, Sask,
May 14, 1947.

J.P.B.Ostrander Esq,Inspector of Indian Agencies, Regina, Sask.

I regret that I have overlooked forwarding you the dates for Treaty payment at this Agency for 1947.

I would like to make payments as under:

June 2	Day Star Band
" 3	Gordon Band
" 4	Poorman Band
" 5	Muscowequan Band
" 10	Fishing Lake Band
" 11	Nut Lake Band.

An amount of $8330.00 will be required for the payments.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. MAY 19 1947 REGISTERED

R.S.Davis,
Indian Agent.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE MAY 15 1947 REGINA, SASK.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121 (T-3)

Ottawa, May 19th, 1947.

R.S. Davis, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

Air Mail

We wish to advise that a cheque for $8330.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $8330.00 to pay 1947 Annuities.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A.G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts and Annuities.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—7-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. .....
FILE NO. 3-121
TREAS. NO. .....

DEPARTMENT Mines and Resources
BRANCH Indian Affairs DATE May 19th, 1947.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account c/o R.S. Davis, Esq., Indian Agent, Punnichy, Saskatchewan.	$ 8330. 00

Air Mail

AUDITED FOR PAYMENT MAY 27 1947 Treasury Office J. A. BRANCH

Representative of the Treasury RECEIVED MAY 20 1947 INDIAN AFFAIRS.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities - $8330.00

CHARGE TO VOTE 520-810 - $8330.00 ENC. No. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

C BROWN
HEAD OF BRANCH

G.A. HOEY
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-5

PUNNICHY, Sask,
July 4, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I beg to advise that Departmental cheque #B22-Ro68622 in the amount of $8330.00 was received on May 28th, 1947, for the purpose of paying Treaty money at this Agency.

Payments were made as under:

June	2	Day Star	1 Chief	25.00	
			1 H.M.	15.00	
			109 Indians	545.00	585.00
"	3	Gordons	1 Chief	25.00	
			3 H.M.	45.00	
			363 Indians	1815.00	1885.00
"	4	Poormans	1 Chief	25.00	
			2 H.M.	30.00	
			288 Indians	1440.00	1495.00
"	5	Muscowequan	1 Chief	25.00	
			2 H.M.	30.00	
			247 Indians	1235.00	1290.00
"	12	Fishing Lake	1 Chief	25.00	
			2 H.M.	30.00	
			240 Indians	1200.00	1255.00
"	13	Nut Lake	1 Chief	25.00	
			2 H.M.	30.00	
			336 Indians	1680.00	1735.00
					8245.00
		Surplus, to be returned			85.00
					$ 8330.00

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUL 10 1947 REGISTERED

With reference to #261 Nut Lake Band Ned Tipiskowkeesic, when paying Treaty in 1945, I was informed he was married to Mary Thomas of Kinistino Band, and paid her as this man's

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

wife. Since that time I found these people were never legally married, but were living together for a time, but have long since parted.

The woman has a family who of course are still members of Kinistino Band and as she was never legally married to Tipiskowkeesic, it is a question if she should really be a member of Nut Lake Band.

I paid her Treaty money this year but would like the Department to advise me if I should continue to carry her as a member of Nut Lake Band, or if she should be transferred back to Kinistino Band.

Original paysheet of the 1947 Treaty payment is enclosed herewith.

12 Dec

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121

EXD.
A.

OTTAWA, August 1st, 1947.

R. S. Davis, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

Receipt is acknowledged of your letter of July 1st, 1947, your file G-5, and your attention is directed to No. 261 Ned Tipiskowkeesic, Nut Lake Band.

Since Mary Thomas never legally married this Indian she should not have been transferred to the Nut Lake Band. Please when compiling your next paylist transfer her back to the Kinistino Band giving this file and letter as reference.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-121

Credit Advice

July 25th, 1947.

The following remittance has been received from

Indian Agent R. S. Davis at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 135

Amount $ 85.00

Agency Receipt No. 29766 dated July 15th, 1947,

Payer on account of unexpended balance

Annuity - Cheque No. B22-R068622 - 121-520-00-998.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
AUG 2 1947
REGISTERED

E.W.D.
A.

L. E. Langdon
For Treasury Branch

C. T. 231
5M—3-1-47

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121 (T.3)

CREDIT VOUCHER

EX'D. M

Agency : Touchwood

Year - 1947-1948

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
R.S. Davis, Esq.	---	526-160	$5,330.00	$5,245.00	$85.00

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

R. & T. 66.

6th February, 1948

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

[redacted]FFICE OF THE
[redacted]NDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 5

22117

Air Mail

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 31 1948
A.M.
REGISTERED

PUNNICHY, Sask,
May 27, 1948.

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Treasury

I wish to advise that a circular letter was sent out from this office to all the Bands advising them that the dates for Treaty payments would be as under:

Day Star Band	Tuesday June 8th
Poorman Band	Wednesday June 9th
Muscowequan Band	Thursday June 10th.
Fishing Lake Band	Monday June 14th
Nut Lake Band	Tuesday June 15th
Gordon Band	Friday June 18th.

There is no record on file that the Department was advised of these dates and the Annuity cheque has not been received to date.

Will you please forward an accountable cheque for $8500.00 by airmail, and authorize the manager of the Bank of Montreal, Punnichy, to accept my signature on the cheques withdrawing this amount for distribution to the various bands of the Agency.

no action by Trusts JBS

S H Simpson

S.H. Simpson,
Indian Agent.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100 000—5-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. .....

FILE NO. 3-121 (2.5)

DEPARTMENT Mines and Resources

TREAS. NO. .....

BRANCH Indian Affairs DATE May 31st, 1948.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$ 8500.00

URGENT TO-DAY

Please Hand Cheque to Mr. Sullivan.

AUDITED FOR PAYMENT MAY 31 1948 Treasury Office I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities $ 8500.00

CHARGE TO

VOTE 520- 810 - $8500.00 ENC. No. .....

ALLOTMENT .....

SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE

HEAD OF BRANCH

M. McCRIMMON

DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ROUTE SLIP

PASS TO:

1. TREASURY

2. T.3

3. Treasury

4.

Date May 31st, 1948.

Initials T. 3

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Air Mail

EXD M

3-121 (T.3)

June 1st, 1948.

S. H. Simpson, Esq.,
Indian Superintendent,
Punnichy, Saskatchewan.

In reply to your letter of May 27th, 1948, your file G-5, we are herewith enclosing cheque No. 096378 for $8500.00 being, $8500.00 to make the 1948 Annuity payment in your Agency.

This is an advance and is to be accounted for by submitting a paylist at the earliest date after payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C

O

P

Y

58-

Muscowequans Ind. Res.
Lestock Sask

Feb. 9th/48.

TO WHOM IT MAY CONCERN.

We the undersigned Chief Councillors & members of the Muscowequans Band did assemble on the said Reserve for the purpose of asking the Department to pay to us our annual distribution the necessary amount of $25.00 per head.

The reason for this not sitting with our local Indian agent is that Mr. Davis told us last fall that our annual distribution was going to be cut to some.

It is resolve that this payment to be paid to us.

Witness our hands on the said Muscowequan Reserve this 9th day Feb/48.

Signed:

Chief - Tom Desjarlais

Councillor - Alex Wolf

Councillor - Harry Hunter X his mark. witness L.B.

Lucien Bruce

Andrew, Albert.

Charlie Bruce.

Sol, Ainidigio

Phillip Manitopyes

Andrew Hunter.

John Albert X his mark

Batice Pinacee X his mark

Edmond Wolfe

J. B. Desjarlais

Frank Desjarlais

Joe Moise

Francis Wolf

Alfred Manitopyes

David Wolfe

Napoleon Wolfe

John Oochoo

John Akan

John M. Raphael

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121A-5-41 (R.1
~~3-121~~
~~58-121~~

July 26, 1948.

Dear Mr. Castleden:

I have for acknowledgment your letter of June 30th with which you enclosed a petition from the Muscowequan Band requesting an interest distribution on the basis of $25.00 per capita and also requesting information regarding the surrendered lands on the Muscowequan Indian Reserve.

The interest distribution to the Muscowequan Band this spring was made on the basis of $10.00 per capita as the amount to the credit of their Revenue Account would not stand a larger distribution and also provide the funds necessary to meet current expenditures.

In so far as the land surrendered by the Indians and sold by this Branch is concerned, records indicate that to date $62,227.37 has been collected and the amount outstanding is $7,080.84, which is owing by the following purchasers:

Mike Wanzo	- $1,862.58	Joseph Weber	- $1,134.73
Elmer Beresh	- 785.53	John McKenzie	- 2,898.00
L. Adolph and Joe Vilbrunt	- $400.00		

The records indicate that the surrender document bears nine signatures and according to the voters' list there were thirty-five members eligible to vote, twenty-nine voted in favour and six were absent from the meeting.

Yours very truly,

(sgd) R.A.H.

Director.

G. H. Castleden, Esq., M.P.,
Yorkton,
Saskatchewan.

NMcC/VB

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-121

MEMO.

Credit Advice 11131

July 20th, 1948.

The following remittance has been received from

Indian Agent S. H. Simpson at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 145

Amount $ 125.00

Agency Receipt No. 52726 dated July 16th, 1948,

Payer on account of Unexpended balance

A/c Cheque #B22-V096378 - Treaty Payment - 121-520-00-998.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch AUG 20 1948 A.M. REGISTERED

For Treasury Branch

C. T. 231
5M—9-12-47

File No. 3-121

MEMO.

Credit Advice 11134

July 20th, 1948.

The following remittance has been received from

Indian Agent S. H. Simpson at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 144

Amount $ 20.00

Agency Receipt No.s. 52710, 52711, and 52727. dated July 1948,

Payer on account of Refund 1947 Treaty money re Various Indians - Revenue 16.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch AUG 20 1948 REGISTERED

For Treasury Branch

C. T. 231
5M—9-12-47

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121 (T.3)

September 2nd, 1948.

S. H. Simpson, Esq.,
Indian Superintendent,
Punnichy, Saskatchewan.

Your 1948 Annuity paylist has been checked and the following minor point is brought to your attention for a report.

FISHING LAKE BAND

No. 204 The wife was not transferred from No. 288 this band, please check on her former band number.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities.

gfs

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-121 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Touchwood,

Year - 1948 -1949

Name of Agent	Band	Account. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
S. H. Simpson		320-810	$8500.00	$ 8375.00	$125.00

#34

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

September 2nd, 1948.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

[redacted] OF THE
IAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

16305

PLEASE QUOTE
FILE 306-C- 5 (121)

Punnichy, Sask,
September 10, 1948.

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Re Departmental letter #3-121(T.3)
September 2, 1948.

With reference to the above, I would advise that a typographical error was made when preparing the 1948 Annuity Paylist. No. 204 wife of Harry Wahweaye, was transferred from No.228, not 288.

S.H.Simpson,
Superintendent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 13 1948
A. M.
REGISTERED

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 ~~58~~ 121

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 40-G-5(121)

Touchwood Agency.

13589

Punnichy Sask. January 6th. 1949

S.I. B.F. Apr. 29/49.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JAN 11 1949 P.M. REGISTERED

J.P.B.Ostrander Esq. Regional Supervisor of Indian Agencies, Regina.

The following dates have been set for the 1949 Annuity Payments, and herewith submitted for approval.

Muscowequan Band.	May 25th.
Gosdon Band	May 23rd.
Day Star Band	May 27th.
Poorman Band	May 26th.
Fishing Lake Band.	May 16th.
Nut Lake Band	May 17th.
Kinistino Band	May 18th.

It is estimated that the sum of $9500.00 will be required for this purpose, and it is requested that an Advance Cheque for this amount be mailed to reach this office by May 10th, in order that arrangements can be made with the local Bank to have the required cash on hand.

LABOUR INDIAN INSPECTORATE JAN 8 1949 REGINA, SASK.

S.H. Simpson
S.H. Sipmson,
Superintenddnt, Indian Agency.

Ottawa Copy

SHS/ces.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121 (T.3)

April 28th, 1949.

Air Mail

S. H. Simpson, Esq.,
Indian Superintendent,
Punnichy, Saskatchewan.

We wish to advise that a cheque for $9500.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $9500.00 to pay 1949 Annuities.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—9-47

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-121 (T.3)

DEPARTMENT Mines and Resources

TREAS. NO.

BRANCH Indian Affairs DATE April 28th, 1949.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account c/o S. H. Simpson, Esq., Indian Superintendent, Punnichy, Saskatchewan. Air Mail	$ 9500. 00

TREASURY OFFICE RECEIVED APR 30 1949 INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities $9500.00

CHARGE TO

VOTE 520-810 - $9500.00. ENC. NO.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

FIELD SERVICE

PLEASE QUOTE
FILE 536-G5

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

16058

Punnichy, Saskatchewan
May 5, 1949

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
Ottawa, Ontario

On recommendation from Dr. A.B. Simes, Medical Supervisor, Indian Health Unit, Fort Qu'Appelle, Saskatchewan, Treaty dates for the Kinistino and Nut Lake Bands have been changed. Kinistino from May 16, 1949 to June 2, 1949 and Nut Lake from May 17, 1949 to June 3, 1949, as Dr. Simes wishes to have his T.B. Survey Unit on these Reserves at the same time, as we pay Treaty.

Yours truly,

A.R. Nixon
Acting Superintendent

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 9 1949
A.M.
REGISTERED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

THOMAS H. CASE
BARRISTER, SOLICITOR, NOTARY PUBLIC
KELVINGTON, SASK.

25223

June 10, 1949.

Deputy Minister,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Dear Sir:

Re: Nut Lake Reserve

Several members of the Nut Lake band called today in reference to the fact that the Punnichy Indian Agent failed to pay them treaty on the 8th instant due to the fact that they would not have a blood test. They seemed quite upset about the matter and I would ask you to arrange for payment of treaty to them as soon as possible as apparently this is a payment due on an arrangement made in the past by treaty and over which the regulations of a blood test would not be effective. Kindly let me hear from you as soon as possible.

Yours truly,

copy to you

THC/VF.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 13 1949
A.M.
REGISTERED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

[redacted]

3-121 (T.3)

June 15th, 1949.

A. R. Nixon, Esq.,
Indian Superintendent,
Punnichy, Saskatchewan.

Herewith for a report at your earliest convenience is a copy of a letter received from Thomas H. Case, Barrister, Kelvington, Saskatchewan.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-121

FIELD SERVICE

[redacted]

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

28240

PLEASE QUOTE
FILE 685-90-5(121)

Punnichy, Sask.
June 21, 1949

Dept. of Mines and Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ont.

Re. Dept. letter , File no. 3-121(T.3) Nut Lake Treaty Payment

Dr. Simes, Regional Supervisor of Indian Health Services, accompanied myself and Treaty party to Nut Lake Reserve on June 8,1949 , to take a T.B.survey and blood tests at the same time as treaty was paid. The system we followed was that all Indians were to take their families through Dr. SImes office , and he gave them a slip of paper which they in turn presented to me at the Treaty table,and were paid their Treaty money.

This system we tried to followas closely as possible, but only one man was refused treaty money .That man was Joe Apooch #203,who came before me and demanded his treaty money without goihg to Dr. Simes. I asked him if he had been drinking and his answer was that he might have been because he had to have his liquor. I then told him that I would not pay him his treaty money or do any other business with him when he was under the influence of alcohol,and asked him to leave.

I was in Kelvington, Sask.on June 17,last,and called at the office of Thomas H.Case and explained this to him.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch
JUN 24 1949 A.M.
REGISTERED

A.R.Nixon,
Acting Supt.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

8-121 (T.S)

July 6th, 1949.

Mr. Thomas H. Case,
Barrister, Solicitor, Notary Public,
Kelvington, Saskatchewan.

Dear Sir:-

Re: Treaty Payments Nut Lake Reserve.

I have for acknowledgment your letter of June 10th, 1949, in the above connection.

A report has been received from Acting Superintendent A.R. Nixon, Punnichy, Saskatchewan, in which he advises that he visited your office on June 17th. last and discussed the situation with you.

Hoping that the matter is now satisfactorily concluded, I remain,

Yours truly,

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS, PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-121

Credit Advice L 28590

MEMO.

June 7th, 1949.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 27 1949
A. M.
REGISTERED

The following remittance has been received from

For Indian Agent - A. R. Nixon at Touchwood Agency

and recorded in the Official [illegible] Folio 94

Amount $ 10.00

Agency Receipt No. s. 52503 and 52517 dated May 1949,

Payer on account of Refund 1948 Treaty for Marie R. Moise #168 Muscowequan Band - died 5/6/48, payt 10/6/48 - $5.00, $5.00 Shirley Desjarlais #191 Muscowequan Band - Revenue 16.

L. E. Langdon
For Treasury Branch

T1 C.T. 231
7,500—5-10-48

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-121

Credit Advice

MEMO. 98

4812 July 8th, 1949.

The following remittance has been received from

Indian Agent A. R. Nixon at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 125

Amount $ 125.00

Agency Receipt No. 52542 dated June 24th, 1949,

Payer on account of Unexpended balance advance for 1949 Treaty - 121-520-00-998.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUL 27 1949 A.M. REGISTERED

For Treasury Branch

C.T. 231
7,500—5-10-48

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

NOTE: This slip to be used for passing correspondence when the main file is charged out or is not required, and must not be removed but will be attached to the main file as soon as possible.

RECORDS SERVICE DIVISION

6R7

Slip No. 386 Indian Affairs File No 3-121

Subject of File

MAIN FILE ON CHARGE TO T-1

Reference				Disposal			
Referred To	By	Remarks	Date	P.A. or E.F.	By	Date	For Records Use
T-1	5022	28505	29/6	PA	T3	30-6	

NOTE: If action cannot be taken without the file, please make statement to that effect and return paper to Records Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 121/28-3(T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Touchwood

Year - 19 49-19 50

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
A. R. Nixon		520-810	$9500.00	$9375.00	$125.00

#34

For Superintendent, Reserves & Trusts.

September 6th, 1949.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3

Credit Advice

15794

MEMO. 5/D

September 6th, 1949.

The following remittance has been received from

Indian Agent A. R. Nixon at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 189

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 52605 dated August 31st, 1949,

Payer Touchwood I.A. Trust A/c. on account of Re outstanding Cheque #47498 issued to Mrs. Julia Bird, #26 Gordon Band for 1947 Treaty - Revenue 16.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch SEP 15 1949 REGISTERED

RECEIVED SEP 15 1949 RECORDS INDIAN AFFAIRS

E. Morgan
For Treasury Branch

C. T. 231
5M—9-12-47

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3(T.3)

October 20th, 1949.

A. R. Nixon, Esq.,
Acting Indian Superintendent,
Punnichy, Saskatchewan.

Redeipt is acknowledged of your letter of October 13th, 1949, your file 1053-65(121).

It is noted that in several cases throughout your paylist you have transferred the husband or his wife and minor children to new numbers for the reason that they are not living together. It is realized that for purposes of distribution it is more convenient to transfer separated families to different numbers but it is thought that since all the family members are now listed in the paylist notations could be made in your field copy before payment is made indicating who is to receive the money.

Unless the husband his legal wife and his legal minor children are listed under his number their identity will be difficult to establish. The agent who is personally acquainted with all the families will have no difficulty in identifying the individuals but for those at head office who have only records for guidance the tracing of such individuals is a difficult matter.

When compiling your next paylist please make the necessary transfers under the following numbers in order that the families now appearing under separate numbers may be properly listed and in the Remarks column for each give this file and letter as reference.

Gordon's Band, Numbers 163, 221 and 222.
Muscowequan Band, Numbers 120, 123 and 124.
Kinistino Band, Numbers 158 and 166.

If there are any other legally married couples in your Agency who have been transferred to separate tickets prior to this year it is asked that the wife be returned to her husband's ticket when compiling your next paylist.

2/

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

For any other information pertaining to the compilation of Interest and Annuity paylists, please refer to "Indian Agent's References and Regulations" pages 103 to 107 inclusive.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/FT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3

FIELD SERVICE

PLEASE QUOTE
FILE 23/121-28-3-1

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

4458

T B 1
B.F. Apr 17/50

FORT QU'APPELLE, Sask,
January 13th, 1950.

J.P.B. Ostrander Esq., Regional Supervisor of Indian Agencies, Regina, Sask.

I wish to submit the following dates for the 1950 Annuity payments at this Agency, subject to your approval:

Gordon Band	May 8th
Day Star Band	May 9th
Pooraan Band	May 10th
Muscowequan Band	May 11th
Fishing Lake Band	May 16th
Nut Lake Band	May 17th
Kinistino Band	May 18th

It is estimated that an amount of $9600.00 will be required for this purpose, and I would request that an Advance cheque for this amount be mailed to reach this office by May 5th in order that arrangements may be made with the local bank to have the required cash on hand.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JAN 19 1950 A.M. REGISTERED

RECEIVED JAN 19 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

A.R.Nixon
Indian Superintendent.

REGION SASKATCHEWAN REGINA JAN 16 1950 ADMINISTRATION

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3(T.S

Air Mail

April 17th, 1950.

A. R. Nixon, Esq.,
Indian Superintendent,
PUNNICHY,
Saskatchewan.

We wish to advise that a cheque for $9,600.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $9,600.00 to pay 1950 Annuities.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—9-48

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 121/28-3(T.S)

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

TREAS. NO.

BRANCH Indian Affairs DATE April 17th, 1950.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account Air Mail c/o A. R. Nixon, Esq., Indian Superintendent, FUNNICHY, Saskatchewan.	$ 9,600. 00

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay 1950 Annuities - $9,600.00

CHARGE TO

VOTE 320-810 - $9,600.00. ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3(T3)

PT

23

April 25th, 1950.

A. R. Nixon, Esq.,
Indian Superintendent,
Punnichy, Saskatchewan.

Receipt is acknowledged of your letter dated April 15th, 1950, your file 323-121/28-3-1.

You are advised that a cheque requisition dated April 17th, last in the amount of $9,600.00, with which to pay annuities in your Agency was sent to Treasury. The cheque should reach your office in the course of a few days.

In future it will not be necessary that you send a second request for an annuity advance. When the original request is received a note is taken of the date on which Treaty payments begin and a cheque requisition is submitted to Treasury approximately three weeks before that time. In future if you do not receive the cheque, say, five or six days before payment is to begin, it is suggested that you wire the Branch. I might say that you should not wait for the arrival of the cheque before notifying the Indians of the pay dates, because in our experience the cheque has always been in the hands of the Superintendent in time and, presumably some Indians will require some weeks' advance notice to enable them to present themselves at the appointed time and place.

So far as the Annuity dates are concerned, this is a matter for you and the Bands to settle each year. This Branch is agreeable to any date which is convenient for yourself and the Indians.

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JB/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (121)

121/28-3

PLEASE QUOTE
323-121/28-3-1
FILE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

5293

AIR MAIL

RECEIVED
APR 18 1950
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

Punnichy, Sask.,
April 15, 1950.

Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship and Immigration,
Ottawa.

I have to remind you of my letter of January 13th, File 23/121/28-3-1, in which you were asked to forward $9600.00 to this office to make Annuity payments to the 7 bands of this agency.

I would appreciate if this matter could be given your immediate attention, as I am afraid to advertize the dates of Treaty payment to the bands until the money has been received.

Payment begins May 8/50

ak

chq req for 9600.00 sent May 18/50 Agent notified May 17 F 121/28-3

A. R. Nixon,
Superintendent.

REGISTERED
APR 18 1950
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

T3

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3

FIELD SERVICE
Touchwood Indian Agency (121)

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
421-121/29-3-1
FILE

15185

AIR MAIL 9.1

Punnichy, Sask.,
May 22, 1950.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa.

RECEIVED
MAY 25 1950
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

Sufficient money was not requested to complete the Treaty Payments of this Agency for this year, and I request that a cheque for $30.00 be forwarded by return air mail.

REGISTERED
MAY 25 1950
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

ak

A. R. Nixon,
Superintendent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3

May 26, 1950

A. R. Nixon,
Indian Superintendent,
Punnichy, Saskatchewan.

Air Mail

In reply to your letter of May 22, 1950, File 421-121/29-3-1, you are advised that under separate cover, a cheque for $30.00, being a further advance of $30.00 to complete the Annuity payments in your Agency, is going forward under separate cover in the course of the next few days.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/GL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
75,000—1-49

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 112/28-3

TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE May 26, 1950

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$50.00

Air Mail

c/o A. R. Nixon, Esq.,
Indian Superintendent,
Punnichy, Saskatchewan.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Further advance to complete the 1950 Annuity payments.

CHARGE TO

VOTE 320-610 ENC. NO.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

H. M. LESLIE

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3 (T.S)

CREDIT VOUCHER

Agency: Touchwood

Year - 1950 -1951

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
A. R. Nixon		520-810	$9,650.00	$9,625.00	$5.00

#34

For _____
Superintendent, Reserves & Trusts.

June 20, 1950

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

A/55

File No. 121/28-3

MEMO. J-1 PA

Credit Advice 2889

June 21st, 1950.

The following remittance has been received from

Indian Agent A. R. Nixon at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 120

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 7880 dated June 12th, 1950,

Payer on account of Balance Annuity payments - Touchwood - 121-520-00-998.

REGISTERED JUL 7 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

RECEIVED JUL 7 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

J W Fee

For Treasury Branch

C.T. 231
5,000—8-3-50

File No. 121/28-3

MEMO. J S

Credit Advice 7864

July 10 1950

The following remittance has been received from

Indian Agent A. R. Nixon at Touchwood

and recorded in the Official Cash Book. Folio 144

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. dated

Payer A. Gervais on account of Refund 1949 Treaty payment re Edward Pinoochi Nippi, deceased.

(Annuities)

RECEIVED JUL 27 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

REGISTERED JUL 27 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

E. Duffy

For Treasury Branch

C.T. 231
5,000—8-3-50

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3-271

[redacted] MO.

Credit Advice

2890

June 21st, 1950.

The following remittance has been received from

Indian Agent A. R. Nixon at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 120

Amount $ 150.00

Agency Receipt No. Part 7881 dated June 12th, 1950,

Payer on account of Interest payments 1947 to 1950, Jimmie Severight, #238 Fishing Lake Band - Returned - Acct. 271 - Fishing Lake Band.

For Treasury Branch

C.T. 231
5,000—8-3-50

RECEIVED JUL 7 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

File No. 121/28-3-271

[redacted] MO.

Credit Advice

2891

June 21st, 1950.

The following remittance has been received from

Indian Agent A. R. Nixon at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 120

Amount $ 20.00

Agency Receipt No. Part 7881 dated June 12th, 1950,

Payer on account of Treaty 1947, 1948, 1949 and 1950 Jimmie Severight, #238 Fishing Lake Band - returned -

Revenue 16 ..... $15.00)

121-520-00-810 ..... 5.00)

For Treasury Branch

C.T. 231
5,000—8-3-50

RECEIVED JUL 7 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

REGISTERED JUL 7 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3

FIELD SERVICE

To [redacted]wood Agency

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 665/121-3-3-1

DEPARTMENT
OF
~~MINES AND RESOURCES~~
Citizenship and Immigration
INDIAN AFFAIRS BRANCH

14808

REGISTERED AUG 28 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

RECEIVED AUG 28 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS OTTAWA

PUNNICHY, Sask,
August 23rd, 1950.

Indian Affairs Branch, Department Citizenship and Immigration, Ottawa, Ont.

With reference to Henry Tipiskowkeesic paid under ticket No.185 Nut Lake Band, and Alec Tipiskowkeesic paid under ticket No 254 Nut Lake Band, it has been found that these are one and the same boy.

The 1944 Treaty paysheets show that Henry was born to Mr & Mrs. Roderick Tipiskowkeesic on the 26th July, 1943 and they were first paid for the child at the 1944 payment.

Alec Tipiskowkeesic, son of Roderick Tipiskowkeesic, died on July 9th, 1944, and his wife who was a Nora Blackbird from the Pelly Agency, returned to the Pelly Agency.

29/8/50
Copy mv
62-121

The 1945 Treaty book show that Alec died on July 9th, 1944 and that a boy was omitted last year, and as Mrs Tipiskowkeesic was not at the payment, the $10.00 for herself and son was placed to her account in the office, and a cheque mailed to her for this amount.

Alec No 254 removed from membership

Mrs Tipiskowkeesic has been paid by cheque since then for both herself and son Alec, who was born in December, 1942. A total overpayment of $30.00.

It has now been ascertained that the child was born December 25th, 1942, not July 26th, 1943 as shown in the 1944 Treaty book.

Mrs. Nora Tipiskowkeesic, #254 Nut Lake Band, has a credit of $16.00 in her account at the office, being 1950 Treaty money for herself and son $10.00, and Timber payment dues for self and son $6.00, and I have advised her that $13.00 of this will be refunded to the Department towards refunding the overpayment. The remain-

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ing $3.00 will be refunded to the Nut Lake Band A/c #368 as an overpayment of Timber Dues paid to members of the Nut Lake Band on December 7th, 1949. This will go forward with my Receiver General Cash Sheet for August 31st, 1950.

As one or the other of these boys must be struck off the strength of the band, will you please advise whether he should remain on ticket #185, or #254.

A.R.Nixon
Indian Superintendent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3
(T-3)

September 1, 1950

A. R. Nixon, Esq.,
Indian Superintendent,
Punnichy, Saskatchewan.

Please be advised that Alec, listed under No. 254, Nut Lake Band, has been struck off the membership list. Please make the necessary entries in your Annuity and Interest paylists.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JBS/GCL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3

MEMO.

Credit Advice

21663

September 7th, 1950.

The following remittance has been received from

Indian Agent A. E. R. Nixon at Touchwood Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 208

Amount $ 13.00

Agency Receipt No. Part 7934 dated August 23rd, 1950,

Payer on account of Refund overpaid Treaty to Alec Tipiskowkeesic - #254 Nut Lake Band - Revenue 16. (Annuity Vote).

REGISTERED SEP 6 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

RECEIVED SEP 26 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

For Treasury Branch

C.T. 231
5,000—8-3-50

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

[illegible] SERVICE

Touchwood Agency

1951 FEB 6 AM 8:52

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
Citizenship and Immigration
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 91/121-28-3-1

Ottawa

JF / B.F. Apr 16/51

9809

PUNNICHY, Sask,
February 1, 1951.

J.P.B. Ostrander Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Regina, Saskatchewan.

I wish to submit the following dates for the 1951 Annuity payments at this Agency, subject to your approval:

Gordon Band	May 7th
Muscowequan Band	May 8th
Day Star Band	May 9th
Poorman Band	May 10th
Fishing Lake Band	May 15th
Nut Lake Band	May 16th
Kinistion Band	May 17th

It is estimated that an amount of $9900.00 will be required for this purpose, and I would request that an advance cheque for this amount be mailed to reach this office by May 1st in order that arrangements may be made with the local bank to have the required cash on hand,

notrance
v. a 540 810 = 9900.00

A.R.Nixon
Indian Superintendent.

REGION ADMINISTRATION A
SASKATCHEWAN REGION
FEB 3 1951

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3
(T-3)

April 17, 1951

A. R. Nixon, Esq.,
Indian Superintendent,
Punnichy, Saskatchewan.

We wish to advise that a cheque for $9,900.00 is going forward to you under separate cover. This amount represents the advance to make the 1951 Annuity payments in your Agency.

Kindly forward the paylist to cover this advance with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/CGL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A—REV.
P.P. & S. CAT. No. 3112
150M—7-50 (23)

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT NO.
FILE No. 121/28-3 (T-3)
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 17, 1951

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account c/o A. R. Nixon, Esq., Indian Superintendent, Punnichy, Saskatchewan.	$9,900.00

AUDITED FOR PAYMENT
APR 19 1951
TREASURY OFFICE
L. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY — ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

-- Advance to pay 1951 Annuities.

Appropriation: Vote 540-810.

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

A. G. LESLIE
Head of Branch

Deputy Head

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE ~~8121-24~~
(M.1)
P.A. on 121/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Ottawa May 4, 1951.

MEMORANDUM:

Mr. A. G. Leslie (T.1)

In a communication received from Mr. Nixon, the Superintendent at Punnichy, Saskatchewan, requesting application for enfranchisement forms for Wilfred Charles Pratt, No. 169, Gordon Band, he reports that the applicant married Kathrine Mary Lastuka of Edmonton on the 24th day of April, 1948. A son, Edward James Wilfred, was born February 22, 1949, and another son, Michael Allen, was born October 3, 1950. Mr. Nixon forwarded the marriage certificate and birth certificates and Mrs. Pratt and the two children have been added to our membership list.

From Mr. Nixon's letter I presume he is going to forward a voucher covering arrears of treaty money for the wife and children.

M. McCrimmon,
Status and Membership Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

43636

121/28-3 PLEASE QUOTE

FILE 479/121
28-3-1

Touchwood Agency

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

1951 JUN 22 AM 11:02

INDIAN AFFAIRS

PUNNICHY, Sask,
June 16th, 1951.

Indian Affairs Branch, Department of Citizenship and Immigration,
OTTAWA, Ontario.

I wish to advise that Department Cheque #B22-J094897 in the amount of $9900.00 was received on April 25th, 1951, for the purpose of paying Treaty money at this Agency, and payments were made as under:

Apl30 May 1	Gordon Band	1 Chief 3 H.M. 409 Indians Arrears	25.00 45.00 2045.00 25.00	2140.00
May 2	Muscowequan Band	1 Chief 2 H.M. 263 Indians	25.00 30.00 1315.00	1370.00
May 11	Peerman Band	1 Chief 3 H.M. 320 Indians	25.00 45.00 1600.00	1670.00
May 12	Day Star Band	1 Chief 1 H.M. 107 Indians	25.00 15.00 535.00	575.00
May 21	Kinistino Band	160 Indians	800.00	800.00
May 22	Nut Lake Band	1 Chief 2 H.M. 366 Indians	25.00 30.00 1830.00	1885.00
May 23	Fishing Lake Band	1 Chief 2 H.M. 264 Indians	25.00 30.00 1320.00	1375.00
	Unexpended balance			85.00
				$9900.00

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Original paysheets are enclosed. The unexpended balance of $85.00 will be returned with my next Receiver General Cash Sheet.

A.R.Nixon
Superintendent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3

Credit Advice

MEMO. P.A.

July 9 1951

The following remittance has been received from

Indian Agent at Touchwood

and recorded in the Official Cash Book. Folio 139

Amount $ 85.00

Agency Receipt No. 51944 dated June /51

Payer I. A. T. a/c on account of bal advance for annuity

For Treasury Branch

C.T. 231
7,500—5-10-48

File No. 121/28-3

Credit Advice

MEMO. PA

June 5 1951

The following remittance has been received from

Indian Agent Nixon at Touchwood

and recorded in the Official Cash Book. Folio 110

Amount $ 10.00

Agency Receipt No. 51878 — — dated May /51

Payer I. A. T. a/c on account of refunds annuity

Louis John Bruce — 5.00

Nora Tipiskowkewis — 5.00

For Treasury Branch

C.T. 231
5,000—8-3-50

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3
(T-3)

October 16, 1951

A. R. Nixon, Esq.,
Indian Superintendent,
Punnichy, Sask.

Your 1951 Annuity Paylist has been checked and the following points are brought to your attention for a report:

GORDON'S

No. 169 - What is the wife's former Band and Band number?

MUSCOWEQUAN

No. 166 - In the previous paylist you have listed one man, one woman, three boys and two girls, while in this paylist you have listed one man, one woman, two boys and three girls; which is correct?

POORMAN'S

No. 100 - There is one boy and two girls listed in the previous list while in this list you have listed two boys and one girl.

KINISTINO

No. 203 - is listed as a boy in the previous paylist and as a man this year. You are correct in transferring him from the boy's to the men's column under this number only if there never before was a man listed under this number, otherwise, he should have been transferred to a new number as a man.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

NUT LAKE

No. 221 - The same applies as in number 203, Kinistino Band.

No. 241 - You apparently should list two girls instead of two boys under this number.

No. 259 - Has the over-payment of $5.00 made on behalf of Edward who died in April 1949 been collected? In this connection please refer to our letter of June 22, 1950, file number 121/28-3.

No. 300 - It is noted that John Bird is listed as a man and yet his birth date is given as February 10, 1948; please check.

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/ma

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3 (T-3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Touchwood

Year - 1951 -1952

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
A. R. Nixon		540-810	$9,900.00	$9,815.00	$ 85.00

L. BROWN

Superintendent, Reserves & Trusts.

October 16, 1951

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3-

FIELD SERVICE

TOUCHWOOD AGENCY

23165

1/3

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 830/121-28-3-1

1951 OCT 25 AM 11:05

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

INDIAN AFFAIRS

PUNNICHY, SASK,
OCTOBER 19TH, 1951.

INDIAN AFFAIRS BRANCH,
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION,
OTTAWA, ONT.

WITH REFERENCE TO DEPARTMENT LETTER #121/28-3-1, (T-3), DATED OCTOBER 16TH, 1951, I WISH TO REPORT AS FOLLOWS:

GORDON'S

No. 169. THE WIFE OF THIS MAN IS A WHITE WOMAN, FORMERLY NOT IN TREATY.

MUSCOWEQUAN

No. 166. THE CORRECT LISTING IS, ONE MAN, ONE WOMAN, TWO BOYS AND THREE GIRLS.

POORMAN'S

No. 100. THE CORRECT LISTING IS ONE BOY AND TWO GIRLS.

KINISTINO

No. 203 WAS TRANSFERRED FROM TICKET #161 IN 1949. AS HE IS NOW 21 YEARS OF AGE, WAS SHOWN AS A MAN.

NUT LAKE

No. 221. THIS IS THE NUMBER OF THE DECEASED FATHER OF TINY TAYSUP. HAS NOW BEEN TRANSFERRED TO HIS OWN TICKET No. 320.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

NUT LAKE CONTD

No. 241. THIS SHOULD BE LISTED AS TWO GIRLS INSTEAD OF TWO BOYS.

No.259. THE OVERPAYMENT OF $5.00 MADE ON BEHALF OF EDWARD WHO DIED IN APRIL, 1949, WAS REFUNDED JUNE 30, 1950, RECEIVER GENERAL CASH SHEET No. 7.

No.300. JOHN BIRD SHOULD HAVE BEEN LISTED AS A BOY, NOT A MAN.

A.R.NIXON
SUPERINTENDENT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (121)

10813

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 141-121/28-3-1

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1952 FEB 23 AM 8:58

INDIAN AFFAIRS

T/B
B.F. Apr 1/52

Punnichy, February 20, 1952.

Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship and Immigration,
Ottawa.

1952 Treaty Payments will be made in this Agency as follows:

Gordon's	May 13
Day Star	" 14
Poorman	" 15
Muscowequan	" 16
Kinistino	" 20
Nut Lake	" 21
Fishing Lake	" 22

Interest will be paid to Fishing Lake Band on April 23.

ARN/ak

A. R. Nixon,
Superintendent.

cc: Regional Supervisor, Regina;
Qu'Appelle Indian Health Unit,
Fort Qu'Appelle.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

CANADA

DEPARTMENT OF
CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

REFER TO FILE NUMBER
121/28-3(T.3)

Ottawa, April 10, 1952.

A.R. Nixon, Esq.,
Indian Superintendent,
Punnichy, Saskatchewan.

Dear Sir:-

This is to advise you that a cheque for $10,000.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $10,000.00 to pay the 1951 Annuities and $ Nil for travelling expenses.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

Yours truly,

A.G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

461

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A—REV.
P. P. & S. Cat. No. 3112
200M—9-50 (75)

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 121/28-3(T.3)
FILE NO.
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 20, 1952

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account	10,000.00
	C/o A.R. Nixon, Esq., Indian Superintendent, Punnichy, Saskatchewan.	

AUDITED

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:
Accountable advance - To Pay 1952 Annuities.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.
Vote 540 - 810 - $10,000.00

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3,000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

A. G. LESLIE
Head of Branch

Deputy Head

ORIGINAL SIGNED BY
R. J. MORGAN
TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3(T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: **Touchwood.**

Year - 19**52** -19 **53.**

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
A.R. Nixon.	**Various**	**540-810**	**$10,000.00**	**$9,995.00**	**$5.00**

A. G. LESLIE

Superintendent, Reserves & Trusts.

4-6-52.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency 86501

121/28-3 PLEASE COPY

FILE 491/121
28-3-1

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1952 JUN 2 AM 9:01

INDIAN AFFAIRS

PUNNICHY, Sask,
May 28th, 1952.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
OTTAWA, Ontario.

I wish to advise that Accountable cheque #B22-0 091206 in the amount of $10000.00 was received on April 21st, 1952, for the purpose of paying Treaty money at this Agency, and payments were made as follows:

May 13	Gordon Band	1 Chief	25.00	
		4 H.M.	60.00	
		414 Indians	2070.00	2155.00
May 14	Day Star Band	1 Chief	25.00	
		1 H.M.	15.00	
		106 Indians	530.00	570.00
May 15	Poorman Band	1 Chief	25.00	
		3 H.M.	45.00	
		339 Indians	1695.00	1765.00
May 16	Muskowekwan Band	1 Chief	25.00	
		2 H.M.	30.00	
		260 Indians	1300.00	1355.00
May 20	Kinistino Band	166 Indians	830.00	830.00
May 21	Nut Lake Band	1 Chief	25.00	
		2 H.M.	30.00	
		377 Indians	1885.00	1940.00
May 22	Fishing Lake Band	1 Chief	25.00	
		2 H.M.	30.00	
		265 Indians	1325.00	1380.00
				9995.00

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Brought forward	9995.00
Unexpended balance	5.00
	$ 10000,00

Original paysheets are enclosed. The unexpended balance of $5.00 will be returned with my next Receiver General Cash Sheet.

G. A. Havers

G.A.Havers,
Clerk in charge.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3

10337

MEMO. TB PA

Credit Advice

June 10 1952

1952 JUL 3 AM 9:09

The following remittance has been received from

Indian Agent ——— at Touchwood

INDIAN AFFAIRS

and recorded in the Official Cash Book. Folio 123

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 783 dated May 28/52

Payer Touchwood IATA on account of refund a/c overpaid for A Tepeskowkeesis #254, also paid on 185

121-540-22-810

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—3-3-51

File No. 121/28-3

10339

MEMO. TB PA

Credit Advice

June 10 1952

1952 JUL 3 AM 9:09

The following remittance has been received from

Indian Agent ——— at Touchwood

INDIAN AFFAIRS

and recorded in the Official Cash Book. Folio 123

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 781 dated May 28

Payer Touchwood IATA on account of unexpended balance Treaty money a/c ch B22-09/206

121-540-22-998

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—3-3-51

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3

10342

MEMO. IB PA

Credit Advice

23

June 10 1952

1952 JUL 3 AM 9 09

The following remittance has been received from

Indian Agent _____ at Touchwood

INDIAN AFFAIRS

and recorded in the Official Cash Book. Folio 123

Amount $ 10.00

Agency Receipt No. 777 dated May 23/52

Payer Touchwood IATA on account of refund 1950-51 treaty

Peter Kewistep #305 met
Lake Bd. Died 1/10/14

a/c Rev 16 (540)

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—3-3-51

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE [redacted]

21164

PLEASE QUOTE
I21/28-3-I
FILE

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

MAY 9 AM 11:07

T-1

Punnichy, Sask., May 5, I953.

INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs Branch,
Dep't. of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Ontario.

Re: Collections from Treaty Money

This office is making only one collection from Treaty Money for the I953 payment which is as follows:

Collection of $I0.00 from #209, Eagle Feathers Nippi, Chagoness Band. This money to be paid to Regional Director of Family Allowances, Regina, Sask; to cover an overpayment as per attached signed order from Eagle Feathers Nippi.

V. M. Gran

V. M. Gran,
Superintendent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Chagonus P.O
May 1, 1953

I hereby agree to have the Department of Citizenship & Immigration (Indian Affairs Branch) to keep out of my treaty money for 1953, the sum of ten dollars ($10) to be forwarded to Family Allowance Branch to cover ~~of~~ overpayment on Allowance No 71R-2645 for Carol Nippi #209

Signed
Eagle Feather Nippi

TOUCHWOOD AGENCY
MAY 5 1953
Punnichy, Sask.

Signed Margaret Her X Nippi
Mark.
Wtn. Mrs. L. McKimmon

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE [redacted]

CANADA

PLEASE QUOTE
I2I/28-3-I

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Punnichy, Sask., May 5, I953.

Indian Affairs Branch,
Dep't. of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Ontario.

Re: Annuity Payments

Due to the difficulty this office experienced in getting the necessary information to compile our mailing lists for the Chagoness or Kinistino Indian Reserve all cases where consents are to be obtained or where the authority of the Minister under Section 67 is required will necessarily have to be submitted at a later date if we are to make treaty payments as scheduled, the last week in June.

The above noted consents will be forwarded as soon as possible.

V. M. Gran

V. M. Gran,
Superintendent.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 121/28-3-1

Touchwood Indian Agency (121)
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Punnichy, May 5, 1953.

J.P.B. Ostrander, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
P.O. Building, Regina, Sask.

Re: Distribution of Annuities
1953

With reference to your letter of March 25, 1953, File 114/28-3, we have arranged treaty payments in this Agency for the last week in June, in order to co-operate with Indian Health Services, who will conduct a T.B. Survey at the same time as payments are made:

Dates set for treaty payments to the various bands in this Agency are as follows:

Kinistino Band	.....	June 22;
Mat Lake "	.....	" 23;
Fishing Lake "	.....	" 24;
Muskowekwan "	.....	" 25;
Gordon "	.....	" 26;
Day Star "	.....	" 27;
Poorman "	.....	" 29.

Mailing lists have gone forward to Ottawa, along with a list showing collections to be made. It is understood that May 31st is the cut-off date as far as eligibility to share is concerned.

Please note that all cheques are to be mailed in care of this office.

V.M. Gran

V.M. Gran,
Superintendent.

cc: Indian Affairs, Ottawa.
cc: Dr. Harvey.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3-T3

June 5,1953.

V.M.Gran,Esq.,
Indian Superintendent,
Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY,
Sask.

We are herewith returning your Annuity distribution mailing list for your Agency.

This list has been checked with the membership list and although generaly speaking there appear to be very few discrepancies we note that in numerous cases, e.g., No.160A, of the Kinistino Band, Lloyd and Sheilla Cheekinew who are members of the Nut Lake Band are listed here. If we were to submit this list to the Cheque Disbursement Division in its present form, plates for these children would be made as members of the Kinistino Band. If a future distribution of Trust Fund monies were made to the Kinistino Indians, Lloyd and Sheilla would share in that distribution. If on the other hand, distribution of Trust Fund monies were made to the Nut Lake Band the children would not share in it.

It is noted also that in several cases it will be either necessary to get the consent of the parent to release the shares to those Indians who are caring for the children or that you report the individual cases and in turn we will be required to get the approval of the Minister for the payment of the shares.

In view of the fact that payment begins on June 22nd, next, it has been considered advisable to return the list and forward you an advance to make the payments. You may either pay by Agency cheque or by cash. If payment is made by cash you may use the enclosed list for your paylist to be returned to the Branch. It is noted that there is a considerable amount of information typed under "Number in Family", "Amount Cash Paid", etc., it will not be necessary for this to be erased, however. All that will be necessary on your part is to enter the amount cash paid in ink as well as complete the other headings "Increase", "Decrease", "Collections", etc.

If payment is made by Agency cheque it will not be necessary

.....2

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

that you forward a paylist. We are herewith enclosing a supply of forms for your use if payment is being made by Agency cheque. You will note that the name of the Band is to be inserted, the date of the distribution, the rate of the distribution, the Band number, the name of the payee, the total number in the family (this means the total number in the family and not the total number paid) the amount retained or collected, the amount paid by Agency cheque and the Agency cheque number. This form is to be completed in indelible pencil, the original only, and retained in your office. All collections and Savings are to be returned to the Branch as soon as possible after payment is completed. The only accounting which we require will be your credit voucher quoting the departmental cheque number and explaining on the face of the voucher the purpose for which the advance was sent and indicating that the distribution was made by Agency cheque number..... to.....number.....giving the first and last cheque numbers only. This should take only one line in your Cash Book and when the Auditor notes the entry in your Cash Book he will in all likelikhood ask you for the supporting list so that he may check it. Only those Indians who are on your Band membership list are to share in the annuity distribution and only the name of the payee in each case is to be listed on the attached list.

It is felt that if payment if made by Agency cheque the work in your office with respect to the distribution should be reduced considerably. In numerous cases it is felt that you may not have to contact the Indian personally. The cheques could be prepared in your office and mailed to the individual Indians. It will be necessary, however, that you report the discrepancies. These should be reported on the ordinary paylist form 602, using a separate sheet for each Band.

As pointed out before you may choose your own method of payment but both of these may not be used, i.e., you may pay by Agency cheque using the enclosed forms, the advance to be accounted for by a credit voucher or if payment is made by cash please complete and return the enclosed paylist accounting for the advance.

A.G.Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/fc

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. NO. 17A—REV.
P.P. & S. Cat. No. 3112
200M—10-52

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 121/28-3-T3
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration
BRANCH Indian Affairs DATE June 4th, 1953.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$10,000. 00

c/o V.M.Gran, Esq.,
Indian Superintendent,
Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY,
Sask.

AUDITED FOR PAYMENT JUN 9 1953 Treasury Office I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment: Accountable advance to pay 1953 Annuities

Appropriation Vote 540-810. Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

L. BROWN

Head of Branch | Deputy Head | TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3

FIELD SERVICE

CANADA

PLEASE QUOTE
121/28-3-1
FILE

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

58369

T/B

Punnichy, July 10, 1953.

Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship and Immigration,
Ottawa.

Re: Annuity Payments - 1953

On balancing our books following the above payments in this Agency, we find that we require an additional $325.00 in order to complete the payment.

Please kindly forward a cheque in the amount of $325.00 at your early convience.

We will be forwarding our sheets covering the payments shortly.

OK.
Vote 540-810
D

V. M. Gran

VMG/ak

V. M. Gran,
Superintendent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. NO. 17A—REV.
P.P. & S. Cat. No. 3112
200M—10-52

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. T-3
FILE NO. 121/28-3
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE July 16, 1953.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	TOUCHWOOD INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT	$ 325. 00
	c/o V.M. Gran, Esq., Indian Superintendent, PUNNICHY, Saskatchewan.	

AUDITED FOR PAYMENT JUL 17 1953 Treasury Office I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Further amount required to complete the 1953 Annuity payments in the Touchwood Indian Agency.

Appropriation: Vote 540-810

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch — A.G. LESLIE — Deputy Head — TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3

FIELD SERVICE
TOUCHWOOD INDIAN AGENCY

18059

PLEASE QUOTE
FILE 121/28-3-1

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PUNNICHY, SASK,
AUGUST 7, 1953.

INDIAN AFFAIRS BRANCH,
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP & IMMIGRATION,
OTTAWA, ONT.

I WISH TO ADVISE THAT ACCOUNTABLE CHEQUE #B22-U 07o211 IN THE AMOUNT OF $10.000.00 WAS RECEIVED ON JUNE 16TH, 1953, AND A FURTHER ACCOUNTABLE CHEQUE #B22- V024124 IN THE AMOUNT OF $325.00 WAS RECEIVED JULY 24TH, 1953, TO COMPLETE PAYMENTS.

PAYMENTS WERE MADE AS FOLLOWS:

JUNE 22 KINISTINO BAND	1 CHIEF	25.00		
	2 H.M.	30.00		
	168 INDIANS	840.00	895.00	
JUNE 23 NUT LAKE BAND	1 CHIEF	25.00		
	2 H.M.	30.00		
	389 INDIANS	1945.00	2000.00	
JUNE 24 FISHING LAKE BD.	1 CHIEF	25.00		
	2 H.M.	30.00		
	262 INDIANS	1310.00	1365.00	
JUNE 25 MUSKOWEKWAN BD.	2 H.M.	30.00		
	270 INDIANS	1350.00	1380.00	
JUNE 26 GORDON BAND	1 CHIEF	25.00		
	4 H.M.	60.00		
	430 INDIANS	2150.00	2235.00	
JUNE 27 DAY STAR BAND	1 CHIEF	25.00		
	1 H.M.	15.00		
	110 INDIANS	550.00	590.00	$8465.00

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BROUGHT FORWARD					8465.00
JUNE 29 POORMAN BAND	1	CHIEF	25.00		
	3	H.M.	45.00		
	358	INDIANS	1790.00	1860.00	1860.00
					$ 10325.00

ORIGINAL PAYSHEETS ENCLOSED HEREWITH.

V.M. Gran

V.M. GRAN
SUPERINTENDENT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: **Touchwood**

Year - 1953 -1954.

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
V.M. Gran	Annuities	540-810	$10,000.00 $325.00		
			$10,325.00	$10.325.00	Nil.

A.G. LESLIE

Trusts and Annuities Division.

Date...11-8-53.....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3

54799

Credit Advice

AMO.

Sept 22 1953

1953 SEP 30 PM 2:35

PA

The following remittance has been received from

Indian Agent _____ at Touchwood

INDIAN AFFAIRS

and recorded in the Official Cash Book. Folio

Amount $ 10.00

Agency Receipt No. 42310 dated Aug 31

Payer T. Natal on account of refund of 1945 & 1946 Treaty. Chas Neapetung # 195 Nut Lake Res Absentee

Entered 1945-46 payment

Rev 16 (540)

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—10-7-52

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (Sask.)

93410

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 121/28-3-1

T/31

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1953 NOV 19 AM 11:04

PUNNICHY, SASK.
NOVEMBER 14, 1953.

INDIAN AFFAIRS BRANCH,
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION,
OTTAWA, ONTARIO.

WE WOULD KINDLY REFER TO DEPARTMENTAL LETTER FILE 121/28-3-T3 DATED JUNE 5TH., 1953 REGARDING ANNUITY DISTRIBUTION MAILING LIST FOR THE TOUCHWOOD INDIAN AGENCY.

THE MAILING LIST RETURNED WITH YOUR LETTER WAS USED AS THE 1953 TREATY PAY LIST AND ALL THE NECESSARY CORRECTIONS MENTIONED IN YOUR LETTER WERE COMPLETED.

IT WOULD BE APPRECIATED IF YOU WOULD ADVISE IF THE TREATY LIST SUBMITTED WILL BE SUFFICIENT AND USED BY THE DEPARTMENT FOR THE MAILING LIST FOR FUTURE CASH DISTRIBUTIONS AND TREATY PAYMENTS, OR SHOULD WE SUBMIT A NEW MAILING LIST WITH THE CORRECTIONS AS OUTLINED IN YOUR LETTER OF JUNE 5TH.

V.M. Gran

V.M. GRAN,
SUPERINTENDENT,
TOUCHWOOD INDIAN AGENCY.

H.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3-T3

November 24,1953.

V.M.Gran, Esq.,
Indian Superintendent,
Touchwood Indian Agency,
PUNNICMY,
Sask.

Receipt is acknowledged of your letter of November 14th, 1953, your file 121/28-3-1, concerning your mailing list which you compiled for the 1953 annuity payments.

Please be advised that for the present it is asked that no action be taken on your part with respect to the compilation of another list. Our experience has shown that payment by cheque from Ottawa does not work 100 % in all Bands and it is considered advisable to forward revised instructions. These should be going forward shortly and you will then be in a position to revise the list well in advance of the next treaty payment.

A.G.Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/fc

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3

Credit Advice

MEMO. TB P.A.

January 18 1954 15

The following remittance has been received from

Indian Agent ——— at Touchwood

and recorded in the Official Cash Book. Folio 4[illegible]

Amount $ 20.00

Agency Receipt No. 42635 dated Jan 4/54

Payer I.A. TA. on account of Refund of Treaty Money credit Revenue 16 [illegible]

W. Richmond

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000 30-11-53

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3-T3

March 18, 1954.

V.M. Gran, Esq.,
Indian Superintendent,
Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY,
Sask.

Herewith for a report is a letter received from William Dusty Horn, a copy of which has been retained for our files.

Presumably this Indian is referring to arrears of Interest and Annuity which might be due him. If in order please submit your vouchers covering the payment of these arrears and a cheque will be forwarded in your care.

Please advise this Indian that his letter was received at this Branch and that it was referred to your office for the necessary action.

for L. L. Brown,
Superintendent,
Reserves and Trusts Division.

JBS/fc
Encl.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Wapato, Washington, U.S.A.
March 8th, 1954.

101

Gentlemen:

The purpose of this letter is that I'm requesting you to send my treaty money to me.

I have been away since the year of 1948. My Treaty money should have accumulated through these past few years, as I haven't drew any since 1948.

My parents, Mr. & Mrs. Joseph Dusty Horn may have been drawing some of this money, if so, please send me what is left at the office.

I have written to the Indian Superintendent, Mr. S.J. Kitells of Touchwood Agency in Quinton, Sask. Canada. He told me to write to you and ask.

I have been married in this State for two years. I am obligated to my wife so that I'm unable to go after my money - personally. Please send me my money. I will appreciate this very much,

Thank you.

Cordially yours

"Mr. William Dusty Horn"
Wapato Washington
Gen. Del.

COPY:mfc

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (121)

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 121/28-3-6

Punnichy, Sask.,
March 23, 1954.

Mr. William Dustyhorn,
General Delivery,
Wapato, Washington, U.S.A.

Dear Sir:

We have to day received a letter from our Department at Ottawa which was directed to them by yourself and which has been referred to this office for reply. I would suggest that in future you direct your correspondence to this office rather than to our Department to Ottawa as we are in a better position to give you information as your personal files are in this office.

The letter we have reference to in this instance is dated March 8, 1954 and contained a request for information with respect to your treaty and interest monies.

In the above connection, I wish to advise as follows:

On checking back we find that your 1950 Annuity money was paid to your father Joseph Dustyhorn and that you were put on your own treaty number 170 after payment of the 1950 Treaty.

Your 1951,'52, and'53 annuity or treaty money was retained in this office together with $10.00 interest money for the year 1952 pending knowledge of your present whereabouts in the United States. Therefore, up to the present time you should have received

.....2

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

the full amount of money due you. On January 24, 1953 we mailed you Agency cheque No. B 91502 in an amount of $20.00, representing 1951-52 treaty payments of $5.00 each plus interest payment of $10.00 for the 1952 year. We have the cancelled cheque on hand, endorsed by you and which was apparently cashed at the First National Bank, Blackfeet Tribal Store, Browning, Montana. Apparently one month ago we received notification of your present address through your father and mailed you a cheque for $5.00 representing your 1953 treaty money.

As you advise in your letter of March 8, 1954 that you have been married for two years, there will necessarily be some treaty money owing to your wife providing that you can prove to our office that you are legally married. We would therefore, kindly request that you forward your marriage certificate by registered mail in order that we shall have positive proof of your legal marriage, at which time we will voucher for any treaty monies owing to your present wife.

This also pertains to any children you may have from this marriage. In other words, if you will forward your marriage certificate to this office together with birth certificates of your children born of your legal marriage, we will immediately voucher for any monies owing to your wife and children.

Yours truly,

V. M. Gran

VMG/ak

V. M. Gran,
Superintendent.

cc: sent to Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (121)

CANADA

07431 PLEASE QUOTE 121/28-3-6 FILE

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1954 MAR 25 PM 1:52

INDIAN AFFAIRS

Punnichy, Sask. March 23, 1954.

Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship and Immigration,
Ottawa.

Receipt is acknowledged of your letter dated March 18, 1954, File 121/28-3 T3, enclosing therewith a letter from William Dustyhorn with respect to Interest and Annuity payments from this Agency.

We are attaching hereto a copy of a letter directed to William Dustyhorn which is self explanatory.

V. M. Gran

VMG/ak
enc.

V. M. Gran,
Superintendent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM 6122

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

J. R. WHITE GENERAL MANAGER
TORONTO

STANDARD TIME 1954 APR 29 PM 12 09 (03)

..YE168 49/40 COLLECT DL=PUNNICHY SASK 29 915A=

INDIAN AFFAIRS BRANCH=

OTTAWA ONT=

341

121/28-3

RESPECTFULLY REFER YOU TO OUR LETTER DATED MARCH THIRD 1954 FILE 121/28-3-1 FORWARDED THROUGH REGINA OFFICE REQUESTING ADVANCE OF ELEVEN THOUSAND DOLLARS RE TREATY PAYMENTS TOUCHWOOD AGENCY COMMENCING MAY FIFTH STOP PLEASE ADVISE IMMEDIATELY IF MONEY FORTHCOMING STOP URGENT=

V M GRAN SUPT=

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. NO. 17A—REV
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 121/28-3-T3
FILE NO.
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 29,1954.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$11,000. 00

AUDITED FOR PAYMENT
APR 29 1954
Treasury Office
I. A. BRANCH

Urgent to-day - cheque to be handed to J.B. Sullivan

c/o V.M. Gran, Esq.,
Indian Superintendent,
Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY, Sask.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Advance to pay 1954 Annuities.

This advance is to be accounted for on paylist form I.A. 602 as per instructions contained in Departmental Circular Letter of February 26,1954 File 1/28-3.

Appropriation: Vote 540-810

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

A. G. LESLIE
Deputy Head

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE
CORRESPONDANCE EXCLUSIVE AVEC WESTERN UNION CABLE SERVICE

FORM 6102 B

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

J. R. WHITE
GENERAL MANAGER GÉRANT GÉNÉRAL
TORONTO

CLASS OF SERVICE DESIRED / GENRE DE SERVICE	
FULL RATE / PLEIN TARIF	X
DAY LETTER / LETTRE DE JOUR	
NIGHT MESSAGE / DÉPÊCHE DE NUIT	
NIGHT LETTER / LETTRE DE NUIT	

PLACE X OPPOSITE SERVICE DESIRED
INDIQUEZ PAR UN X LE GENRE DE SERVICE DÉSIRÉ

CHECK	RECEIVERS NO.	TIME FILED	CHARGE TO DEPT. OR ADDRESS

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to
Veuillez expédier la dépêche suivante aux conditions mentionnées au verso auxquelles je consens par les présentes

121/28-3-T3

OTTAWA APRIL 29 1954

V M GRAN ESQ
INDIAN SUPERINTENDENT
TOUCHWOOD INDIAN AGENCY
PUNNICHY SASK

RETEL ANNUITY CHEQUE GOING AIRMAIL TODAY

L L BROWN
SUPERINTENDENT
RESERVES AND TRUSTS DIVISION

Charge to Citizenship and Immigration
(Indian Affairs Branch)

IS YOUR MESSAGE COMPLETE? EXTRA WORDS COST ONLY A FEW CENTS.
VOTRE MESSAGE EST-IL CLAIR ET COMPLET? LES MOTS SUPPLÉMENTAIRES COÛTENT À PEINE QUELQUES CENTS.

FORM 6122

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

J. R. WHITE, GENERAL MANAGER
TORONTO

STANDARD TIME 1954 MAY 4 PM 3 58 (55)

YE289 15/11 COLLECT=PUNNICHY SASK 4 225P=
INDIAN AFFAIRS BRANCH=
762 OTTAWA ONT= 121/28-2

:WOULD APPRECIATE 100-00 ACCOUNTABLE ADVANCE FOR PAYING TREATY EXPENSES IMMEDIATELY=
V M GRAN SUPT=

TEL. No. ..... TIME 5.55 PM
TO ..... BY .....
CALLS LIFT X532P
ATTEMPTS .....
FILE ..... MAIL ..... DELIVER .....

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6017, File 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. NO. 17A—REV
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 121/28-3-(T.3)
FILE NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration
TREAS. NO.

BRANCH Indian Affairs DATE May 5, 1954

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account Urgent today - Cheque to be handed to J.B. Sullivan c/o V.M. Gran, Esq., Indian Superintendent, Touchwood Indian Agency, Punnichy, Sask.	100.00

Armail 5-5-54 D

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance - Treaty travel expenses.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 512 - 05 $100.00

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch — Deputy Head — TREASURY OFFICE APPROVAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. 506B

Agency File No. 121/28-3 HQ File No. .....

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

CREDIT VOUCHER.

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

Pay to TOUCHWOOD INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT

Address PUNNICHY, SASK.

(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
1954. MAY 22	To: ACCOUNTING FOR DEPARTMENTAL CHEQUE No. 42948 - $11000.00 ADVANCE TO PAY 1954 ANNUITIES, AS PER [redacted]	
	KINISTINO RESERVE	915.00
	NUT LAKE RESERVE	2060.00
	FISHING LAKE RESERVE	1390.00
	MUSCOWEQUAN RESERVE	1410.00
	DAY STAR RESERVE	605.00
	GORDONS RESERVE	2290.00
	POORMAN RESERVE	1900.00
		10570.00
	REFUND OF UNEXPENDED BALANCE AS PER RECEIVER GENERAL SHEETS FOR PERIOD ENDING MAY 31, 1954	430.00
		[illegible]000.00

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 608 Date MAY 22, 1954.

P.O. ..... E.R. .....

Charge to Vote 540 Allot. 22-810

Band Funds .....

Emergency Expenditure .....

Dept'l Letter File No. .....

Dept'l Cheque No. 42948 *(Credit Voucher only)*

CERTIFICATE

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

U. M. Bear
Superintendent

FOR USE BY HEAD OFFICE

Code No. ....

Vote ....

Allot. ....

Amount ....

Approved for Payment ....

Date ....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. 506C

24

Agency File No. 121/28-3 HQ File No. .....

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

PASS TO	Date	Initials
1		
2		
3		
4		
5		
6		
7		

CREDIT VOUCHER.

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

Pay to TOUCHWOOD INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT

Address PUNNICHY, SASK.

(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
1954. MAY 22	To: ACCOUNTING FOR DEPARTMENTAL CHEQUE No.	
	42948 - $11000.00 ADVANCE TO PAY 1954	
	ANNUITIES, AS PER PAY LISTS:	
	KINISTINO RESERVE	915.00
	NUT LAKE RESERVE	2060.00
	FISHING LAKE RESERVE	1390.00
	MUSCOWEQUAN RESERVE	1410.00
	DAY STAR RESERVE	605.00
	GORDONS RESERVE	2290.00
	POORMAN RESERVE	1900.00
		10570.00
	REFUND OF UNEXPENDED BALANCE AS PER RECEIVER GENERAL SHEETS FOR PERIOD ENDING MAY 31, 1954	430.00
		10000.00
	Statement only.	

3508 MAY 25

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 608 Date MAY 22, 1954.

P.O. ..... E.R. .....

Charge to Vote 540 Allot 22-810

Band Funds .....

Emergency Expenditure .....

Dept'l Letter File No. .....

Dept'l Cheque No. 42948.
(Credit Voucher only)

CERTIFICATE

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

T. M. Sean
Superintendent

FOR USE BY HEAD OFFICE

Code No.				
Vote				
Allot				
Amount Approved for Payment				
Date				

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3

45191 **Credit Advice**

MO. TOPA

June 2 1954

The following remittance has been received from

Indian Agent ... at Touchwood

and recorded in the Official Cash Book. Folio 109

Amount $ 430.00

Agency Receipt No. 42770 dated May 26

Payer Touchwood I.A.T.A. on account of Refund Advance to Pay Treaty. Touchwood Agency

121-540-22-998

For Treasury Branch

C.T. 231
10.000 30-11-53

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (121)

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 121/28-3

YOUR FILE 121/28-3 (T.3)

I-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PUNNICHY, SASK.
MAY 22, 1954.

INDIAN AFFAIRS BRANCH,
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION,
OTTAWA, ONTARIO.

WE ARE ENCLOSING HEREWITH PAY LISTS COVERING 1954 ANNUITY PAYMENTS.

V.M. Gran

V.M. GRAN,
SUPERINTENDENT,
TOUCHWOOD INDIAN AGENCY.

35463

1954 MAY 25 AM 11 20

H.
ENCL.

I-3

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3 T.3

CREDIT VOUCHER

Agency: **Touchwood**

Year - 1954 -1955

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
V.M. Gran	**Annuities**	540-810	11,000.00	10.570.00	430.00

A. G. LESLIE

Trusts and Annuities Division.

Date... 14th June, 1954.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 254
5M—15-10-53

Miss Dickie

121/28-3

File No. Treasury

3

TP
P.A.

CREDIT MEMORANDUM

$700.24 Deptl ck.
A021504

Received
Deposited

TREASURY OFFICE RECEIVED JUN 9 1954 INDIAN AFFAIRS

ENTERED
Savings 121-22. A B, C
Band Loans
R. F. Loans

Entered in Official Cash Book—Folio

Treasury Office Receipt No.

Received from Receiver General
June 4/54

On account of Shares of Band Funds & Annuity - No. 69 Day Star Ln
Touchwood Agency.

Credit Savings Acts re:
201 Joseph Thomas Pratt - 175.06
Pansy " 175.06
Barbara " 175.06
Vivian Pratt - 175.06

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

APPENDIX AS PER REQUISITION FOR CHEQUE
dated June 2nd, 1954.

Re: Three minor unmarried children and one minor unmarried grandchild of Mrs. Helena Huntley (nee Pratt), No. 69 Day Star Band, Touchwood Agency.

To be funded in Savings Account as follows:

CHILDREN:	JOSEPH THOMAS PRATT	$175.06
	PANSY PRATT	175.06
	BARBARA PRATT	175.06
GRANDCHILD:	VIVIAN PRATT (Daughter of Barbara Pratt)	175.06
	TOTAL	$700.24

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (121) 550

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 121/28-3-2

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PUNNICHY, SASK.
JUNE 14, 1954.

T3

INDIAN AFFAIRS BRANCH,
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION,
OTTAWA, ONTARIO.

WITH REFERENCE TO DEPARTMENTAL LETTER FILE 121/38-3-T3 DATED MAY 27TH. 1954, WE ARE ENCLOSING A SIGNED STATEMENT BY MRS. EILEEN WASACASE NO. 216 KAHKEWISTAHAW BAND, CROOKED LAKE AGENCY, MOTHER OF KAREN MAE PAPAY NO. 97 DAY STAR BAND, CONSENTING TO THE RELEASE OF THIS CHILD'S SHARE OF CASH DISTRIBUTION OR ANNUITY PAYMENTS TO MRS. MARY A. THOMAS OR ANY OTHER PERSON WHO MAY BE ENTRUSTED WITH THE CARE OF THIS CHILD IN FUTURE.

V. M. Gran

V.M. GRAN,
SUPERINTENDENT,
TOUCHWOOD INDIAN AGENCY.

H.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

I, Mrs. Eileen Wasacase, No. 216 Kahkewistahaw Band, Crooked Lake Agency, (nee Eileen Kapay No. 97 Day Star Band), hereby relinquish all rights to cash distributions or annuity payments made on behalf of my daughter Karen Mae Kapay, No. 97 Day Star Band, born on May 4, 1951; and that I request the Superintendent of the Touchwood Indian Agency to make all such payments to Mrs. Mary A. Thomas, Lorlie, Sask., who is presently caring for my child, or to any other person who may be entrusted with her care in future years.

F.K. Blanch
Signature of Witness.

Mrs Eileen Wasacase
Mrs. Eileen Wasacase.

Dated at Broadview, Sask.,
this 12th day of June 1954.

TOUCHWOOD AGENCY
JUN 14 1954
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3 T3

, 23rd June, 1954.

V.M. Gran, Esq.,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan.

Receipt is acknowledged of your letter of 14th June, 1954, your file 121/28-3-2, together with a statement signed by Mrs. Eileen Wasacase, consenting to have the annuity payments of her minor child, Karen Mae Kapay released to Mrs. Mary A. Thomas, who is caring for the child.

You are advised, that approval is given for this arrangement and that the annuity payments and other cash distributions may be made to Mrs. Thomas while she is caring for the child.

L. L. Brown,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

JBS/ceh

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

07569

T-3

121/28-3

Browning, Montana.
September 21, 1954.

Received JAN 8 36

The purpose of this letter concerns my treaty money. The, assistant, Superintendent of the, Touchwood Indian Agency, at Quinton Sask. informed me to write to your office there at Ottawa. He stated any money that is left by March 31 of each year to my credit at the Touchwood Indian Agency, has to be sent to Ottawa after March 31 and held to my credit there. He also stated that you would forward a check to me of all the money that I have there.

In the future I would like to get my treaty and Interest payment direct to my permanent address at Browning Montana.

I would like to [illegible] you that I am married here at [illegible]. The Assistant Supt. of Quinton also informed me to tell you that I am married here and that my wife is also to be paid treaty and interest. Her name is, Lucille Mae Dorion of the Blackfeet Indian Reservation, here at

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Browning, Montana. We have been married for two years.

I myself am originally from Quinton Sask, I am enrolled at the Touchwood Indian Agency; but I have been away since the year of 1948. My treaty money should have accumulated through these past few years, as I haven't drew any since 1948. My parents Mr & Mrs Joseph Dusty Horn of Quinton may have been drawing some of this money, if so, please send me what is left.

I have tried to be brief, and I thank you for your time in reading this letter.

I will appreciate it very much if you promptly reply, this letter.

Thank you,

Cordially Yours,
Mr. William Dusty Horn
Browning, Montana
Gen. Del.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3
T.3

29th September, 1954.

V.M. Gran, Esq.,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan.

Herewith for a report is a photostat of a letter which has been received from William Dusty Horn, who apparently is an Indian of the Touchwood Agency.

Presumably this Indian is referring to any arrears of Treaty or Trust Fund Distribution shares which might be owing him. Please advise him that his letter was received at this Branch and that it was referred to your office for the necessary action. You should submit vouchers covering these arrears if they are owing. If his marriage has not already been reported, it is asked that you report it on your monthly membership return as soon as you have proof of marriage. Any shares payable for his wife will not be released until her status has been established by the Membership Division.

for L. L. Brown,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

JBS/ceh

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Sept 28. 1954

05612

121/28-3

To S[illegible]indent
Department of Indian Affairs
Ottawa. Ont
From Mrs Phyllis Bearshield
T3 Auden, Ontario

1954 OCT 7 AM 9:24
INDIAN AFFAIRS

Dear Sir.

In regard to my letter, I am writting to you concerning about my treaty. I was a treaty Indian from the Day Star Ind Band Touchwood Indian Agency, at Punnichy Saskatchewan, Until the year ~~1942~~ 1944 and got married to a Sioux Indian, from the Standing Buffalo Indian Reserve, at Fort Qu, Appelle Saskatchewan, and they automaticly stop my treaty money because I married a Sioux Indian, My people are all treaty Indians from Day Star Ind. Band, Touchwood Agency Punnichy. Saskatchewan, My Late father's treaty No 69# named J. Gilbert Pratt.
at that time our Indian Agent was Mr R. S. Davis And he told me I will no longer get treaty money because I married a Sioux Indian, and I have four children from my husband His name is Albert Bearshield, from, Standing Buffalo Indian Reserve, at Fort Qu, Appelle, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

11

And I have been separated from my husband since 3 years ago and I have full Custody of the Children, and they are not enrolled to be come treaty Indians, My Oldest Child a girl age 15 yrs old ~~born~~ born Nov 3 1944, The second child a boy age 8 yrs old born ~~June~~ April 15. 1946, The third child a boy age 6 yrs old born June 29. 1948, The fourth child a boy age 4 yrs old Dec 29. 1950, I am now asking If I should get a lawyer and get a full explanation concerning about my treaty money and my treaty rights, I am keeping a Duplicate of this letter in case they deny it

P.S. I had my two Oldest Children attending Indian Boarding School, at, Lestock, Saskatchewan. for two years under the ~~Dept~~ Department of Indian Affairs, And now I have 3 of my Children going to Day School here in Auden, Ontario.

and I have a Comon law Husband, who is employed here for Abitibi Co,

~~boy~~ but I still want to know about my treaty money and my rights.

Thanking you in advance.

Yours truly

Mrs Phyllis Bearskuld

Auden. Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3
T.3

12th October, 1954.

V.M. Gran, Esq.,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan.

Herewith is a photostat of a letter which has been received from Mrs. Phyllis Bearshield.

If the facts, as submitted by Mrs. Bearshield, are correct, she was evidently taken off the paylist when she married a Sioux Indian and by her marriage she lost her rights as a Treaty Indian, but she does enjoy those rights of a Sioux Indian. Since the Sioux Indians do not receive Treaty payment, she and her children of course are not entitled to the annual Treaty payments.

Please advise this woman that her letter was received at this Branch and that it was referred to your office for action. In order that our records might be complete, it is asked that you forward us a copy of your letter to her.

for L. L. Brown,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

Encls.
JBS/ceh

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3

00071

PLEASE QUOTE
FILE 121/28-3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1955 JAN 09

Punnichy, Sask.
January 25, 1955.

Ottawa B/F Copy 4

K.S. Jones, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Re: Annuity Payments, Touchwood Indian Agency.

Following are tentative dates to pay Treaty in the Touchwood Indian Agency for 1955:

Wednesday, May 4th. 1955, Kinistino Reserve.
Thursday, May 5th. 1955, Nut Lake Reserve
Friday, May 6th. 1955, Fishing Lake Reserve
Monday, May 9th. 1955, Muscowequan Indian Reserve.
Tuesday, May 10th. 1955, Day Star Reserve
Wednesday, May 11th. 1955 Gordon Indian Reserve
Thursday, May 12th. 1955 Poorman Indian Reserve.

SASKATCHEWAN REGINA
INDIAN ADMINISTRATION
JAN 28 1955

We will be paying treaty in cash as we not doubt will be paying in conjunction with the X-Ray party.

An amount of eleven thousand one hundred ($11,100.00) Dollars will be required to make this annuity payment and we would kindly request that an accountable advance in the above amount, be forwarded to reach this office by not later than April 20th. 1954, as the bank must be notified in advance.

W.J.D. Kerley,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency.

H.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. NO. 17A—REV.
P.P. & S. Cat. No. 3112
200M—10-52

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 121/28-3 T.3
TREAS. NO.

DEPARTMENT CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

BRANCH INDIAN AFFAIRS DATE 4th April, 1955.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	TOUCHWOOD INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT.....	$11,100. 00
	c/o W.J.D. Kerley, Esq., Superintendent, Touchwood Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan.	

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:
Accountable advance to pay 1955 annuities. This advance is to be accounted for on paylist form I.A.602 as per instructions in Departmental circular letter of 26th February, 1954 file 1/28-3.

Appropriation: Vote 540-810

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

A. G. LESLIE
Deputy Head

ORIGINAL SIGNED BY
J. H. FEE
TREASURY OFFICE APPROVAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD S[illegible]

Touchwood Indian Agency (121)

CANADA

91230

PLEASE QUOTE FILE

121/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Punnichy, Sask.
May 14, 1955.

1955 MAY 17 AM 8 26

T3

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa, Ontario.

We wish to advise that we will require an additional $100.00 to pay Treaty in the Touchwood Indian Agency.

It would be appreciated if an accountable advance for $100.00 could be forwarded on an early date.

W.J.D. Kerley,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency.

H.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A—REV.
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 121/28-3-T3
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE May 19th, 1955.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account c/o W.J.D. Kerley, Esq., Superintendent, Touchwood Indian Agency, PUNNICHY, Sask.	$100. 00

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 19 1955
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Further amount required to complete 1955 Annuity payments in the Touchwood Indian Agency.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Trust Account No. 540-810.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount		Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

A. G. LESLIE
Deputy Head

ORIGINAL SIGNED BY
G. A. DAVIS
TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (121) 18092

CANADA

121/28-3 PLEASE QUOTE FILE

121/28-3-7

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

1955 JUN 17 AM 8:41

Punnichy, Sask.
June 15, 1955.

T3

INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa, Ontario.

Re: Interest and Treaty for Charlie
Neapetung #195 Nut Lake Reserve.

We wish to advise that we have received a letter from this man asking for his treaty since the year 1944. This man has been absent from his reserve most of the time since the above date but has returned for visits occasionally. He is apparently working in the vicinity of Duck Lake, Sask. from where we received his letter.

We issued an office cheque for $5.00 covering his 1955 treaty and forwarded it to him at Duck Lake, Sask. with a covering letter advising that we had taken the matter of his back treaty and interest up with the Department, and that we would write to him as soon as we received a reply.

This man was credited in this office with his 1945 and 1946 treaty. This money was returned to the Department in August 1953 Receiver General sheets on the instructions of the Auditor.

Our records further show that for the years 1947 to 1954 this man was shown as an absentee.

It would be appreciated if you would advise regarding this matter as to how you wish the back treaty money of $50.00 to be paid and interest money for the years 1949 and 1954 amounting to $11.00.

W.J.D. Kerley,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency.

H.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3
(T.3)

June 20th, 1955.

W.J.D. Kerley, Esq.,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY, Sask.

In reply to your letter of June 15th, 1955, your file 121/28-3-7, you are advised that the proper procedure in requesting payment of annuity and trust fund distribution arrears for Charlie Neapetung, No. 195 of the Nut Lake Band, is to submit vouchers. There should be a voucher covering the annuity payments and one covering the trust fund payments. You should indicate clearly on the face of the voucher the years for which payment is requested and the amount due each of these years. Presumably, in this case a cheque is to be issued in favour of Neapetung. Even though the cheque is issued in favour of the Indian, it should be returned to your office in order that you in turn might make the necessary entries in your copies of the Pay-lists covering the payment of the arrears before turning it over to him.

L.L. Brown,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

JBS/jm

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD

23979

Touchwood Indian Agency (121)

703

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

~~121/28-3~~

Your File 121/28-3 (T.3)

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

1955 JUN 24 AM 8:33

Punnichy, Sask.
June 21, 1955.

INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa, Ontario.

We are enclosing herewith Pay Lists covering 1955 Annuity payments.

W.J.D. Kerley,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency.

H.

c.c. Regional Office.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3
(T.3)

Yours 121/28-3

July 6th, 1955.

W.J.D. Kerley, Esq.,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency,
PUNNICHY, Sask.

Referring to your letter of June 21st, 1955, wherein you indicate that Pay-lists covering 1955 Annuity payments were enclosed, please be advised that no enclosures were received with this letter. Please let us have the Pay-lists at your earliest convenience.

for

L.L. Brown,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

BEO/jm

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

Indian Affairs Branch

NOTE: *This slip to be used for passing correspondence when the main file is charged out or is not required, and must not be removed but will be attached to the main file as soon as possible.*

B

Records Service Division

Slip No. 5287 Indian Affairs File No. 121/28-3

Subject of File .....

MAIN FILE ON CHARGE TO T3

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use
T3	H	27667	29-6-51	PA	T3	5-7-55	

Note: If action cannot be taken without the file, please make statement to that effect and return paper to Records Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

[redacted] - T 3 CROSS REFERENCE SHEET FILE

ORIGINATOR	LETTER DATED	ORIGINATOR'S FILE NO.
W.J.D. Kerley.	May 13, 1955.	

SUBJECT OF COMMUNICATION	REFER TO FILE
Council Meeting of Gordon Band held at Touchwood Agency office on Tuesday, April 12, 1955.	121/3-6

EXTRACT

Due to the impassable condition of the roads it has been impossible to pay Treaty as at this date, it is hoped however if weather conditions remain dry that payments should commence next week, however if it should rain again, it will not be possible to make payments until it dries up sufficiently for the Indian Health Services to bring in their X-ray equipment.

IA 1-43 T3

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 121/28-3-1

H.Q. FILE 121/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO ~~VILL~~ SECRETARY TREASURER
VILLAGE OF QUINTON

ADDRESS QUINTON SASK

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
June 14	to rental of hall on May 26 for treaty payment and t.b. survey for Poorman Band, as per account.....	$15.00

AUDITED
JUN 28 1955
TREASURY OFFICE
I.A. BRANCH

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
972	June 15/55			512 ~~540~~	~~22-810~~-15-912

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

Touchwood Indian Agency 121
AGENCY

W.J.D. Kerley
SUPERINTENDENT W.J.D. Kerley

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IAI-1 100M

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (121)

CANADA

121/28-3

PLEASE QUOTE FILE

121/28-3-7

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

1955 JUL 7 AM 8:42

93

Punnichy, July 4, 1955.

Mr. J.A. Davis,
Superintendent, Indian Agency,
Kamsack, Sask.

Re: Eugene Desjarlais, No. 264
Fishing Lake Band

With reference to your letter File 117/3-3, dated June 29 in the above connection, we are returning herewith our cheque #52197 for $5.00 in favour of Mrs. Leonard Pelly.

As this child was a member of Fishing Lake Band on the date of Treaty, he automatically would receive treaty from this Agency. We have not as of this date received any word of a transfer to the Pelly Agency and in all probability the date of transfer will not be until some date after June 24, which is the time that the letter was written from our Regional office.

It would appear that you should not have paid the treaty for this child and would suggest that you have Mrs. Leonard Pelly endorse the cheque and that you make the necessary collection for the overpayment made by you.

Our Treaty records have been completed and forwarded to Ottawa and as this child is still a member of Fishing Lake Reserve, we think that the correction should be made by you in order to keep the records straight.

W.J.D. Kerley,
Superintendent.

VLH/ak

cc/ Indian Affairs - Ottawa
Indian Affairs - Regina

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (121)

CANADA

PLEASE QUOTE FILE
121/28-3
36523
Dept. File 121/28-3 (T.3)

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

T3

1955 JUL

Punnichy, Sask.
July 8, 1955.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa, Ontario.

With reference to your letter dated July 6th. regarding our 1955 Pay-lists for 1955, we wish to advise that our letter of June 21st. was misleading in stating that the Pay-lists were enclosed herewith.

We wish to advise that the Pay-lists were forwarded under seperate cover on June 21st. and should now be in your possession.

W.J.D. Kerley,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency.

H.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 121/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No. | DATE

AGENCY FILE No. 121/28-3

PAY TO Touchwood Indian Agency Trust Account

ADDRESS Punnichy, Sask.

CREDIT VOUCHER.

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
1955.	To: Accounting for Departmental cheques Nos. 82693 - $11100.00 77387 $100.00 advance to pay 1955 Annuities as per Pay Lists.	
	Muscowequan Reserve	1515.00
	Gordon Reserve	2395.00
	Poorman Reserve	2050.00
	Day Star Reserve	570.00
	Fishing Lake Reserve	1415.00
	Nut Lake Reserve	2180.00
	Kinistino Reserve	965.00
		11090.00
	Refund of unexpended balance as per Receiver General Sheets for period ending June 30, 1955	110.00
		$11200.00

24200

1955 JUN 21

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
59	June 21/55			540	810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY) 82693 - 11100.00 77387 100.00

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

Touchwood Indian Agency.

AGENCY Touc

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

W.J.D. Kerley.

SUPERINTENDENT W.J.D. Kerley.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IAI-1 100M

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 121/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

AGENCY FILE No. 121/28-3

PAY TO Touchwood Indian Agency Trust Account

ADDRESS Punnichy, Sask.

CREDIT VOUCHER.

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
1955.	To: Accounting for Departmental cheques Nos. 82693 - $11100.00 77387 $100.00 advance to pay 1955 Annuities as per Pay Lists.	
	Muscowequan Reserve	1515.00
	Gordon Reserve	2595.00
	Poorman Reserve	2050.00
	Day Star Reserve	570.00
	Fishing Lake Reserve	1415.00
	Nut Lake Reserve	2180.00
	Kinistino Reserve	965.00
		11090.00
	Refund of unexpended balance as per Receiver General Sheets for period ending June 30, 1955	110.00
		$11200.00

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
59	June 21/55			540	810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY) 82693 77387 - 11100.00 100.00

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

Touchwood Indian Agency.
AGENCY Touc

SUPERINTENDENT W.J.D. Kerley.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IAI-1 100M

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (28664)

121/28-3

PLEASE QUOTE FILE

121/28-3-7

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Dept. File
121/28-3 (T.3)

1955 JUN 30 AM 9:04

P.A

Punnichy, June 23, 1955.

Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship and Immigration,
Ottawa.

With reference to Departmental letter dated June 20, 1955, we are herewith enclosing vouchers No's. 1009 and 1010, in favour of Charlie Neapetung, being arrears for Annuity and Interest.

W.J.D. Kerley,
Superintendent.

ak
enc.2.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

121/28-3

CREDIT VOUCHER

Agency: Touchwood

Year - 1955 -1956

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W.J.D. Kerley	Touchwood Agency	540-810	$11,100.00 $ 100.00	$11,090.00	$110.00

A. G. LESLIE

Trist amd Annuities Division.

Date. September 16. 1955.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3

MO. 43

Credit Advice

July 8 1955

P.A.

The following remittance has been received from

Indian Agent ..... at Sandy Lake

and recorded in the Official Cash Book. Folio 150

Amount $ 110.00

Agency Receipt No. — dated June 28/55

Payer Sandy Lake IATA on account of Refund advance 1955 treaty.

121-5-10-22-998

C.T. 231
10,000 30-11-53

For Treasury Branch

AUDITED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 121/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No. | DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

AGENCY FILE NO. 121/28-3-7

PAY TO MR CHARLIE NEAPETUNG

ADDRESS % TOUCHWOOD INDIAN AGENCY

PUNNICHY SASK

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
June 23	To Annuity arrears for Charlie Neapetung, #195 Nut Lake Band, for the years 1945,46,47,48,49,50,51,52,53,and 54 at $5.00 per year.....	~~$50.00~~ 40.00

In 1945 & 46, money was used to refund an overpayment.

AUDITED
AUG 9 1955
TREASURY OFFICE
I.A. BRANCH

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1009	June 23/55			540	22-810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

121/28-3 (T.3), June 20/55

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

Touchwood Indian Agency 121
AGENCY

SUPERINTENDENT W.J.D. Kerley

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540-810		40.00	A. G. LESLIE	

FORM IAI-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (121)

CANADA

PLEASE QUOTE FILE
121/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Punnichy, Sask.
December 16, 1955.

T3 Ottawa

R.A. Jones, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Re: Annuity Payments, Touchwood Indian Agency.

B/F Mar. 26/56

Following are tenative dates to pay Treaty in the Touchwood Indian Agency for 1956:

Wednesday, May 2nd. 1956, Kinistino Reserve
Thursday, May 3rd. 1956, Nut Lake Reserve
Friday, May 4th. 1956, Fishing Lake Reserve
Monday, May 7th. 1956, Muscowequan Reserve
Tuesday, May 8th. 1956, Poorman Indian Reserve
Wednesday, May9th. 1956, Gordon Indian Reserve
Thursday, May 10th. 1956, Day Star Indian Reserve

We will be paying treaty in cash as we no doubt will be paying in conjunction with the X-Ray Party.

An amount of eleven thousand five hundred ($11,500.00) Dollars will be required to make this annuity payment and we would kindly request that an accountable advance in the above amount, be forwarded to reach this office by not later than April 20th. 1956, as the bank must be notified in advance.

W.J.D. Kerley,
Superintendent
Touchwood Indian Agency.

SASKATCHEWAN REGION
DEC 19 1955
INDIAN ADMINISTRATION

H.

c.c. Doctor O.J. Rath,
Doctor F.J. Perth.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

09345 1956-57

C.T. 17A—REV.
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 121/28-3
FILE NO. (T.3)
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration
BRANCH Indian Affairs DATE April 3rd, 1956.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	TOUCHWOOD INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT	$ 11,500.00
	c/o W.J.D. Kerley, Esq., Superintendent, Touchwood Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan.	

AUDITED FOR PAYMENT
APR 3 1956
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay 1956 annuities. This advance is to be accounted for on paylist form I.A.602 as per instructions in Departmental circular letter of 26th February, 1954 - file 1/28-3.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-810

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

J. B. Sullivan

Head of Branch — Deputy Head — TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 121/28-

AGENCY FILE No. 121/28-3-1

▶ FOR TREASURY USE ONL

CHEQUE No.	DATE

PAY TO PUNNICHY MEMORIAL ASSOCIATION

ADDRESS PUNNICHY SASK

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
May 16	to rent of hall for paying treaty to Day Star Reserve as per account	$5.00

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 29 1956
Treasury Office
I. A. BRANCH

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
777	May 18/56			~~540~~	~~22-810~~ 15-912

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED. THE WORK PERFORMED. THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

Touchwood Indian Agency 121
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

SUPERINTENDENT W.J.D. Kerley

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
					FM	29/5/56

FORM IAI-1 100M

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touchw[redacted] Indian Agency (121)

CANADA

267374

PLEASE QUOTE FILE
121/28-3.

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Punnichy, Sask.
June 15, 1956.

JUN 22 4 07 AM '56
INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa, Ontario.

We are forwarding under seperate cover copy of Pay Lists covering 1956 Annuity payments for the Touchwood Indian Agency.

W.J.D. Kerley,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency.

H.

c.c. Regional Office.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 121 28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No. | DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

AGENCY [redacted] No. 121/28-3

PAY TO Touchwood Indian Agency Trust Account

ADDRESS Punnichy, Sask.

CREDIT VOUCHER.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
1955.	To: Accounting for Departmental cheques No. 1775 - $11500.00 advance to pay 1956 Annuities as per Pay Lists.	
	Muskowekwan Reserve	1575.00
	Poorman Reserve	2125.00
	Gordon Reserve	2490.00
	Day Star Reserve	600.00
	Kinistino Reserve	995.00
	Nut Lake Reserve	2265.00
	Fishing Lake Reserve	1450.00
		$11500.00

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
50	June 15/56			540	810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY) 1775

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

Touchwood Indian Agency
AGENCY

SUPERINTENDENT W.J.D. Kerley.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IA1-1 100M

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 121/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
P.A.		
INVENTORY CONTROL		

AGENCY No. 121/28-3

PAY TO Touchwood Indian Agency Trust Account

ADDRESS Punnichy, Sask.

CREDIT VOUCHER.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
1955.	To: Accounting for Departmental cheques No. 1775 - $11500.00 advance to pay 1956 Annuities as per Pay Lists.	
	Muskowekwan Reserve	1575.00
	Poorman Reserve	2125.00
	Gordon Reserve	2490.00
	Day Star Reserve	600.00
	Kinistino Reserve	995.00
	Nut Lake Reserve	2265.00
	Fishing Lake Reserve	1450.00
		$11500.00

2678008

JUN 22 11 22 AM '56 INDIAN AFFAIRS

Statement Only C.R.T.-4

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
50	June 15/56			540	810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY) 1775

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

Touchwood Indian Agency
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

W.J.D. Kerley
SUPERINTENDENT W.J.D. Kerley.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IA1-1 100M

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

P.A. 7

Trust
Mr Sullivan

Date Sept 7/56

File 121/28-3

Touchwood I.R.T.R. Agency

Information pertaining to Accountable Advances for the period
April 1, 1956 to July 31 1956

Vote or Trust Fund	Project	Total Amount Advanced To date	Expenditures per Cash Book Statement	Accounted for	Not yet Accounted for
540	ck# 1775 Apr 5/56 annuity Payments	11,500.00	11500.00	nil	11500.00

IA7-28
Stencil 422

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

R.17

File No. 121/28-3(T.5)

CREDIT VOUCHER

Agency: TOUCHWOOD

Year - 19 56 - 19 57

Name of Supt.	~~Band~~ Agency	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W.J.D. Kerley	Touchwood	540-810	$11,500.00	$11,500.00	Nil

for Superintendent Reserves and Trusts Div.

Date November 8, 1956.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Touch[illegible] Indian Agency (121)

CANADA

PLEASE QUOTE FILE
121/28-3.

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Punnichy, Sask.
December 19, 1956.

E.S. Jones, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Re: Annuity Payments, Touchwood Indian Agency.

Following are tentative dates to pay Treaty in the Touchwood Indian Agency for 1957.

Tuesday, May 7th.,1957, Muskowekwan Reserve
Wednesday, May 8th., 1957, Gordon Reserve
Thursday, May 9th., 1957, Poorman Reserve
Friday, May 10th., 1957, Day Star Reserve
Tuesday, May 14th., 1957, Kinistino Reserve
Wednesday, May 15th., 1957, Nut Lake Reserve
Thursday, May 16th., 1957, Fishing Lake Reserve

An amount of Twelve Thousand two hundred ($12,200.00) Dollars will be required to make this payment and we would kindly request that an accountable advance in the above amount be forwarded to reach this office by not later than April 20th., 1957, as the bank must be notified in advance.

W.J.D. Kerley,
Superintendent,
Touchwood Indian Agency.

SASKATCHEWAN REGION
DEC 21 1956
INDIAN ADMINISTRATION

H.

cc: Doctor O.J. Rath,
Doctor F.J. Perth.
T. Anderson, R.N.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

[redacted]ICE
[redacted]GIONAL SUPERVISOR
[redacted]IAN AGENCIES

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

121/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

(3)

Regina, December 21, 1956.

Department of Citizenship & Immigration,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ontario.

Re: Touchwood Agency Annuity
Payments - 1957.

Enclosed herewith please find a copy of Superintendent Kerley's letter outlining the dates that he would like to pay Treaty in the Touchwood Agency for 1957.

I do not see any reason why these dates are not acceptable and I would ask that the accountable advance be taken care of in ample time.

E. S. Jones.

E. S. Jones,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

HFS/tm
Encl.

002369

DEC 26 9 12 AM '56
INDIAN AFFAIRS

Cheque reqd
to Treasury
2/4/57

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

	AMOUNT
TOUCHWOOD INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT	$12,200 00

W.J.D. Kerley, Esq.,
Superintendent, Indian Agency,
Punnichy, Sask.

AUDITED FOR PAYMENT
APR 3 1957
Treasury Office
J.A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay 1957 annuities. This advance is to be accounted for on paylist form IA 602 as per instructions in Departmental circular letter of February 26th, 1954 - file 1/26-3.

Appropriation: Vote 540-610.

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

J. B. Sullivan

Head of Branch | Deputy Head | TREASURY OFFICE APPROVAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. NO. 17A—REV
P.P. & S. Cat. No. 8112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 1/26-3
TREAS. NO. (25).

T. Citizenship and Immigration

Indian Affairs DATE April 2nd, 1957.

FOR HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	TOUCHWOOD INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT	$12,200	00

W.J.D. Kerley, Esq.,
Superintendent, Indian Agency,
Punnichy, Sask.

AUDITED FOR PAYMENT
APR 3 1957
Treasury Office
I.A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay 1957 annuities. This advance is to be accounted for on paylist form IA 602 as per instructions in Departmental circular letter of February 26th, 1957 - file 1/26-3.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-510.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

J. B. Sullivan

Head of Branch | Deputy Head | TREASURY OFFICE APPROVAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 121/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE NO.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

AGENCY File No. 121/28-3

PAY TO PUNNICHY MEMORIAL THEATRE

ADDRESS PUNNICHY SASK

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
May 31	rent of hall for Gordon and Day Star Band treaty payments.....	$20.00

AUDITED FOR PAYMENT
JUN 17 1957
Treasury Office
I. A. BRANCH

VOUCHER NO.	DATE	P.O. NO.	E.R. NO.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
636	Jun 7/57			~~540~~ 512	~~22-810~~ 15-912

BAND FUNDS ACCT. NO. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE NO. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

Touchwood 121
AGENCY

W.J.D. Kerley
SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE NO.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
	121	512	15-912	$20.00	HRB	14-6-57

FORM 1A1-1 100M

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CREDIT VOUCHER 121/28-3

[redacted]cy TOUCHWOOD Year 19 57 - 19 58

Name of Supt.	Agency Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W.J.D. Kerley	Touchwood	540-810	$12,200.00	$12,005.00	$195.00

I hereby certify that these funds were disbursed by the Indian Superintendent in accordance with terms of the Treaty or Band Resolution and constitute a proper charge to the account indicated.

NOV 7 1957
Date

J. B. SULLIVAN
for Superintendent Reserves and Trusts

St. 752

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

001648

TO: E.S. Jones, Esq., Regional Supervisor — OUR FILE: 121/28-3

FROM: W.J.D. Kerley, Supt. Touchwood Agency. — YOUR FILE:

SUBJECT: 1958 Annuity Payments — DATE: March 3, 1958.

Following are tentative dates to pay Treaty in the Touchwood Indian Agency for 1958.

Tuesday, May 13, Poorman Reserve
Wednesday, May 14, Muskowekwan Reserve
Thursday, May 15, Gordon Reserve
Friday, May 16, Day Star Reserve
Wednesday, May 21, Kinistino Reserve
Thursday, May 22 Nut Lake Reserve
Friday, May 23, Fishing Lake Reserve

An amount of twelve Thousand Five Hundred Dollars ($12,500.00) will be required to make this payment and we would request that an accountable advance in the above amount be forwarded to reach this office by not later than April 30, 1958, as the bank must be notified in advance.

W.J.D. Kerley,
Superintendent.

W.

cc: Dr. O.J. Rath
D . F.J.Perth
T. Anderson, R.N.

REGION SASKATCHEWAN REGINA
MAR 7 1958
ADMINISTRATION

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Indian Affairs Branch

OUR FILE: 121/28-3

FROM: Regional Supervisor, Saskatchewan

YOUR FILE:

SUBJECT: Annuity Payments, Touchwood Agency

DATE: March 7, 1958.

15

Enclosed herewith is copy of a letter received from Superintendent W. J. D. Kerley, outlining the dates upon which he wishes to pay annuity for 1958.

Unless the Department has reason to believe these dates would not be suitable, I would recommend they be approved and that Mr. Kerley receive the requested accountable advance in the amount of $12,500.00 in ample time to make the payments as outlined.

E. S. Jones,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

HFS/pb
Encl.

c.c. W. J. D. Kerley, Esq., PUNNICHY.

055048

MAR 12 9 01 AM '58 INDIAN AFFAIRS

Cheque Req. sent 27. 3. 58.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—Rev
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 121/28-3
TREAS. NO. (T5).

DEPARTMENT Citizenship and Immigration,

BRANCH Indian Affairs DATE April 1, 1958.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	Touchwood Indian Agency Trust Account	$12,500	00
	c/o W.J.D. Kerley, Esq., Supt., Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan.		

AUDITED FOR PAYMENT
APR 2 1958
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay the 1958 Annuities to the Touchwood Indian Agency, to be accounted for by paylist IA 602, as per instructions contained in Departmental circular letter dated February 26, 1954, file: 1/28-3.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-810.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

J. E. Sullivan
Deputy Head

Original Signed by
J. V. NOONAN
TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Indian Affairs Branch, Ottawa

OUR FILE: 121/28-3

FROM: Supt., Touchwood Indian Agency, Punnichy, Sask.

YOUR FILE:

SUBJECT: Treaty Payment - 1958

DATE: May 27, 1958.

15

We wish to advise that we will require an additional $95.00 to pay Treaty in the Touchwood Indian Agency.

This amount is needed for thirteen Band members who are as yet unpaid, together with three newly elected Councillors, two in the Nut Lake Band and one in the Fishing Lake Band.

It would be appreciated if an accountable advance for $95.00 could be forwarded at an early date.

W.J.D. Kerley

W.J.D. Kerley,
Superintendent.

ch
$ 95.00
Vol. 540-810

INDIAN AFFAIRS
MAY 29 9 29 AM '58

046265

Cheque reqd sent
3/6/58

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—Rev
P.F. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 121/28-3 (T.5)
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE 3rd June, 1958.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	TOUCHWOOD INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT c/o W.J.D. Kerley, Esq., Superintendent, Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan.	$ 95 00

AUDITED FOR PAYMENT JUN 6 1958 Treas.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Further advance to complete the 1958 Annuity payment.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-810

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

J. B. Sullivan

Head of Branch — Deputy Head — TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION P.A. C. & I. 81

TO: Indian Affairs Branch OUR FILE: 121/28-3

FROM: Supt., Touchwood Indian Agency YOUR FILE:

SUBJECT: 1958 Treaty Lists DATE: July 7, 1958.

Enclosed herewith are 1958 Treaty Lists for the Touchwood Indian Agency.

L. A. Williamson
for W.J.D. Kerley,
Superintendent.

Enc.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CREDIT VOUCHER

file: 121/28-3 P.A

[redacted] Touchwood Year 1958 - 1959

Name of Supt.	Band Agency	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W.J.D. Kerley	Touchwood	540-810	$12,595.00	$12,595	nil

I hereby certify that these funds were disbursed by the Indian Superintendent, in accordance with terms of the treaty or Band Resolution and constitute a proper charge to the account indicated.

August 1, 1958.
Date

J. B. SULLIVAN
for Superintendent Reserves and Trusts

St. 752

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 121/28-3

MEMO.

Credit Advice

PA

Oct. 20 1958

The following remittance has been received from

Indian Agent ——— at Touchwood

and recorded in the Official Cash Book. Folio

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. — dated Oct. 15. 1958

Payer T. I. G. T. G. on account of 1958 Treaty.

savings 201-0/c 121-32 Edward Dennis Worm

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000 12-1-56

File No. 121/28-3

MEMO.

Credit Advice

PA

June 23 1958

The following remittance has been received from

Indian Agent ——— at Touchwood

and recorded in the Official Cash Book. Folio 164

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. — dated June 6. 1958

Payer T. I. G. T. G. on account of 1958 Treaty

savings 201 - 0/c 121-31 Lenny Darcy Worm

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000 12-1-56

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

IMMIGRATION BRANCH

OUR FILE: 121/28-3

YOUR FILE:

DATE: February 23, 1959

TO: Regional Supervisor of Indian Agencies

FROM: Superintendent, Touchwood Indian Agency

SUBJECT: 1959 Annuity Payments.

REGION SASKATCHEWAN REGINA
MAR 2 1959
ADMINISTRATION

Following are tentative dates to pay Treaty for 1959 in the Touchwood Indian Agency.

Tuesday, May 12 - Muskowekwan Reserve
Wednesday, May 13 - Gordon Reserve
Thursday, May 14 - Day Star Reserve
Friday, May 15, - Peorman Reserve
Tuesday, May 19 - Kinistino Reserve
Wednesday, May 20 - Nut Lake Reserve
Thursday, May 21 - Fishing Lake Reserve

An amount of thirteen thousand, four hundred dollars ($13,400.00) will be required to make this payment and we would request that an accountable advance in the above amount be forwarded to reach this office by not later than April 30, 1959, as the bank must be notified in advance.

W.J.D. Kerley,
Superintendent.

cc. Dr. O.J. Rath
Dr. F.E. Porth
T. Anderson, R.N.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

R.A.

Superintendent, Touchwood Agency

121/28-3 (T5)

Chief, Reserves & Trusts

Mary N. Fisher - #237 Gordon's Band

June 2, 1959.

Treasury Office have advised that on your May 15th Receiver General Return you remitted a $5.00 annuity share to be placed in a Savings Account for the above named without indicating the reason why this action was necessary.

If you will refer to circular letter HG/28-2-5 (RT) dated March 8, 1958, you will find the circumstances under which monies will be accepted for savings.

You are asked to report on the circumstances of this case stating why the annuity share of Mary N. Fisher was funded to savings.

A reply at your early convenience would be appreciated.

for Chief,
Reserves & Trusts.

SKW/pe

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—REV
P.P. & S. Cat. No. 3112

1959-60

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 121/28-3 (T6)
TREAS. NO. 938/58

DEPARTMENT Citizenship & Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 7, 1959.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account c/o W.J.D. Kerley, Esq., Supt., Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan.	$ 13,400 00

AUDITED FOR PAYMENT APR 8 1959 Treasury Office I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay the 1959 Annuities to the Touchwood Indian Agency to be accounted for by paylist form IA 602, as per instructions contained in Departmental circular letter dated February 26, 1954, file 1/28-3.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-810.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

J. B. Sullivan

Head of Branch — Deputy Head — TREASURY OFFICE APPROVAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

Indian Affairs

OUR FILE: 121/28-3

FROM: Regional Supervisor, Saskatchewan.

YOUR FILE:

SUBJECT: 1959 Annuity Payments, Touchwood

DATE: March 5, 1959.

15

Enclosed herewith is copy of a letter from Superintendent Kerley, indicating his itinerary for Treaty Payments in the Touchwood Agency for 1959.

These dates have been arrived at in conjunction with Indian and Northern Health Services, who will be conducting a T.B. X-Ray survey at the same time.

It is recommended that these dates be approved, and the accountable advance in the amount of $13,400.00 be forwarded to Mr. Kerley in ample time.

N. J. McLeod.

HFS/pb
Encl.

c.c. Superintendent, Touchwood Agency.

054168
CENTRAL REGISTRY
MAR 9 9 54 AM '59
INDIAN AFFAIRS

OK
13,400.00 acctadn for 1959 Annuity
Vote 540-810

Reg. sent to Treasury Apr 8/59

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs
Headquarters Files

(RG 10, Volume 6917)

File 675/28-3	2	Annuity payment in the Touchwood Agency. 1913/1959
File 675/28-3	3	Annuity payment in the File Hills Qu'Appelle Agency. 1947/1948
File 675/28-3	4	Annuity payment in the File Hills Qu'Appelle Agency. 1914/1961
File 772/28-3	1	Annuity payment in the Stony-Sarcee Agency. 1913/1937

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-111

File 8-44 (T.5

EXD.

OTTAWA, April 16th, 1947.

S. H. Simpson, Esq., Indian Agent, Balcarres, Saskatchewan.

Please submit to this Branch, as soon as possible, the following information re - Treaty payments in your Agency.

1 - Itinerary including dates.

2 - Funds required to pay treaty, and funds, if any, for expenses.

3 - Whether or not you wish us to arrange for an R.C.M.P. escort.

A reply by early mail is requested.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-111 (T.3)

Air Mail

OTTAWA, April 24th, 1947.

S. H. Simpson, Esq., Indian Agent, Balcarres, Saskatchewan.

We wish to advise that a cheque for $3,500.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $3,500.00 to pay 1946 Annuities.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG GENERAL MANAGER
TORONTO

STANDARD TIME

DAY APR 23 PM 9 31

YE413 47 NL=BALCARRES SASK 23

THE INDIAN AFFAIRS BRANCH=

917 DEPT OF MINES AND RESOURCES OTTAWA ONT=

REFERENCE DEPARTMENT LETTER APRIL SIXTEENTH STOP AGENCY LETTER SENT REGINA JANUARY SEVENTH PROPOSING MAKING TREATY PAYMENTS MAY SIXTH OR SEVENTH AND REQUESTING THIRTY FIVE HUNDRED DOLLARS ADVANCE BE HERE APRIL THIRTIETH STOP THESE DATES ALREADY ADVERTISED TO INDIANS STOP NO ESCORT OR EXPENSES REQUIRED STOP LETTER FOLLOWING=

S H SIMPSON=

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
APR 24 [illegible]
REGISTERED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—7-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-111

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE April 24th, 1947.

E & D.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	File Hills Indian Agency Trust Account	$ 3,500.	00
		3550	~

AUDITED FOR PAYMENT APR 24 1947 Treasury Office D. A. BRANCH

URGENT TO-DAY

Please hand cheque to Mr. Sullivan.

Chq mailed Apr 24/47

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities for 1947.

CHARGE TO VOTE 520-810. ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

M. McCRIMMON
HEAD OF BRANCH

R.A. HOEY
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

[redacted]FICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 609-A1

COPY

File Hills,
Balcarres, Sask.
Jan.7/47

J.P.B.Ostrander Esq.,
Inspector of Indian Agencies, Regina, Sask.

It is intended to make the 1947 Annuity Payments at this office as follows;-

May 6th. Starblanket and Little Black Bear Bands.

" 7th. Okanese and Peepeekisis Bands.

It is estimated that the sum of $3500.00 will be required for this purpose. An advance cheque for this amount should reach this office not later than April 30th, in order that arrangements may be made with the local bank to have the required currency on hand by May 5th.

S.H.Simpson,
Indian Agent.

[redacted]POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

[redacted]ICE OF THE
[redacted]DIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-111

PLEASE QUOTE
FILE 58-A1

File Hills,
Balcarres, Sask.
April 23, 1947.

Indian Affairs Branch, Ottawa, Ont.

Re- Department letter No.3-111(T3), April 16, 1947.
Treaty Payments in this Agency.

On receipt of Department's letter I sent a nite letter-gram of even date which read as follows;-

" Reference Department letter April sixteenth. Agency letter sent to Regina, January seventh proposing making treaty payments May sixth and seventh and requesting thirty five hundred dollars advance be here April thirtieth. These dates already advertised to Indians. No escort or expenses required. Letter following. "

See under

Attached hereto is copy of Agency letter referred to in my letter-gram.

S.H.Simpson,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
APR 28 1947
REGISTERED

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-111 (T-3)

Ottawa, May 21st, 1947.

S.H. Simpson, Esq.,
Indian Agent,
Balcarres, Saskatchewan.

Please refer to our letter of July 12th, 1946, our file 3-111, wherein you were advised that a cheque for $35.00 being Annuity arrears due No. 133 Peter Thomas, Peepeekisis Band, was forwarded in favour of your Indian Agency Trust Account. As requested in yours of June 22nd, 1946, your file 168-A1, this was an accountable advance and should have been accounted for before March 31st last by submitting a credit voucher supported by receipts.

Since the time for submitting this accounting is now long overdue we would appreciate it if you would give this your immediate attention.

A.G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts and Annuities.

JS/JA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-111

OFFICE OF THE INDIAN [illegible]

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 120-A1

File Hills,
Balcarres, Sask.
May, 22, 1947

Indian Affairs Branch, Ottawa, Ont.

I beg to enclose herewith completed 1947 Treaty lists for this Agency.

S.H.Simpson,
Indian Agency.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 27 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-111 E.K.D.

PLEASE QUOTE FILE 127-A1

File Hills,
Balcarres, Sask.
May, 27, 1947.

Indian Affairs Branch, Ottawa, Ont.

Re- Department letter No.3-111(T3)
Annuity Arrears No.133 Peter Thomas, Peepeekisis Band.

Attached hereto is Credit Voucher No.138 accounting for an advance of $35.00 to complete payment of Annuity arrears in this case.

It is regretted that accounting for this advance had been overlooked.

S.H.Simpson,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAY 31 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-111

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3187

TREASURY ONLY

CHEQUE No. 18

DATE

Pay to File Hills Indian Agency Trust Account,

Address Balcarres, Sask.

Credit Voucher

DATE		SERVICE	AMOUNT
1947		Accounting for Department Cheque #87829, dated July 12, 1946 -$35.00 being arrears of Annuity payable to Peter Thomas #133 Peepeekisis Band for his wife, 1943, 44, 45-46 and his son 44-45-46.	
1946			
July	23	Agency Cheque #34233 - $35.00 to Peter Thomas Receipt #26090 attached	$ 35.00
		Department File 3-111 [illegible] 1946	

Cr
TRUST FUND
VOTE 520.810
~~ACC. No.~~
AGENCY

Goods Received or Services Performed, Prices Fair and Just. Approved for Payment.
A. G. LESLIE

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 31 1947
REGISTERED

CREDIT V.R.

RECEIVED FOR PAYMENT
JUN 2 1947
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

[signature] Agent

VOUCHER No. 138

DATE May 27, 1947.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-11 (T.3)

EXD.

OTTAWA, June 16th, 1947.

S. H. Simpson, Esq., Indian Agent, Balcarres, Saskatchewan.

Herewith for a report is a letter received from Mrs. George A. Stanley a copy of which has been retained for our files.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

COPY

Hubbard, Sask.
June 9, /47.

I Mrs. Geo. A. Stanley once lived on the little Black Bear Reserve on the File Hills Reservation. I've married quite an elderly man and now live in the village of Hubbard, Sask. My oldest daughter Eunice who is 12 years old now and myself get land interest every spring from the little Black Band which we belong to, and also 5 dollars for the treaty money. Why I've come to you people in the Indian Affairs Branch to help me is, last year I went to the Indian Office at the File Hills Reserve to get my land interest and ask about my daughters. I tried to reason with the Indian Agent Mr. Simpson and tell him the money was badly needed for her clothes and footwear, but you couldn't talk with him. He flew right up and ordered me out of the office for no reason at all. He said my daughter's land interest was being funded for her and that was all. But I never as much as got a receipt for 1946. He told me I didn't need one. Thats a funny place to put it, haven't got nothing to show its in there. My husband has 3 other dependants beside Eunice and myself. He's a man nearly 78 years of age. I just got this year's land interest the other day through the mail and a receipt saying they had funded Eunice's land interest without my consent as usual. Eunice isn't going to no boarding school she's going to school in the village. Other Agents that were there before always waited till I came down for mine, and would ask me if I would like Eunice's money funded, or if I wanted half & the other other half funded. They always waited till I came down and ask what they should do. But this one here don't bother asking anything. He just does what he likes. My daughter certainly needs her money now to clothe herself and buy shoes. There is times when I have to go without shoes, just to get her some to go to school with. Her land interest would help her out a lot right now. The Band claims they are getting an extra 20 dollars to build houses. How do we come in on that. Do we folks, out of the reserve entitled to that also. I think we are. Kindly look into this also. Tell me also if and when my daughter and I should happen to want to get out of the reserve, how much money would we get. Its no use trying to find this out at the Indian Agency, he won't tell you nothing. Kindly look into this as soon as possible and sent the letter directly to me.

Thanking you in advance.

Sincerely,

"Mrs. George A. Stanley."
Hubbard,
Box 203.
Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-111

Credit Advice

EX'D.

MEMO.

June 3rd, 1947.

The following remittance has been received from

Indian Agent S. H. Simpson at File Hills Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 76

Amount $ 80.00

Agency Receipt No. 30165 dated May 23rd, 1947,

Payer on account of balance of 1947 advance

to pay Treaty - 111-520-00-918.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. JUN 17 1947 REGISTERED

E. Morgan

For Treasury Branch

C. T. 231
5M—3-1-47

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-111

File 174-L3

File Hills Indian Agency,
Balcarres, Sask.
June, 21, 1947.

Indian Affairs Branch, Ottawa, Ont.

Re- Department letter 3-11(T3) of June 16/47
Agency " 163-L3 " 48/45
Department " 62-111 July 9/45
Agency " 186-L3 " 13/45
Department " 25-111(T1) Aug.26/46
Agency 310-L3 Sept.3/46 not on file
Eunice, daughter of Mrs. George Stanley,
No.81 Little Black Bear Reserve.

In the morning of the 9th of August 1946 Mrs George Stanley called at this office and demanded that her daughter's land interest money be paid to her (Mrs.Stanley). On attempting to further explain why the request should NOT be granted, Mrs. Stanley became very abusive and threatening. I requested her to leave the office until she could talk rationally.

No receipt was issued in connection with funding Eunice's share of 1946 Interest payment as the transaction was recorded by a transfer on June 7/46. As Mrs. Stanley requested for the first time on Aug. 9th, 1946 that receipts be issued in this case, her request was respected at the time of Interest Payments this year. In order to comply with her request the necessary cash book entries were treated as a cash transaction.

I have been informed that in addition to the monies earned by Mr.George Stanley, this family is in receipt of about $75.00 per month from Old Age Pension, Mother's Allowance, and Family Allowance.

It is felt that if Eunice's savings account and annual interest funds are handed over to her mother they will not be used for her benefit. Also that the mother is not working in the best interests of this child by not permitting her to attend a residential school where she would be properly clothed and receive the best of care.

It is noted in Mrs. Stanley's letter that she is considering enfranchisement, for herself and Eunice.

It would appear that there are only two solutions to this problem, namely to grant enfranchisement to Mrs.Stanley and Eunice, or to take over the responsibility of guardianship of this child.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUN 24 1947
REGISTERED

S.H.Simpson,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-111

Credit Advice

EX'D. A.

MEMO. 98

June 19th, 1947.

The following remittance has been received from

Indian Agent S. H. Simpson File Hills Agency

and recorded in the Official Cash Book Folio 96

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 30176 dated June 2nd, 1947,

Payer Hazel Swanson, #170 Peepeekesis Band. on account of refund of 1947 Treaty money - 111-520-00-810. (See Agency letter #135-A1, June 2/47.)

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. JUL 4 1947 REGISTERED

For Treasury Branch

C. T. 231
5M—3-1-47

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-111 (T.3)

EX'D.

CREDIT VOUCHER

Agency : File Hills

Year - 19[47] - 19[48]

Name of Agent	Band	~~Assist. No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
S. H. Simpson		520-810	$3500.00	$ 3420.00	$ 80.00

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

September 15th, 1947.

R. & T. 66.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-111

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 590-A.1.

T 1

File Hills,
Balcarres, Sask.
Jan. 22, 1948.

J.P.B.Ostrander Esq.,
Inspector of Indian Agencies, Regina, Sask.

It is intended to make the 1948 Annuity Payments at this office as follows:-

May 5th Starblanket and Little Black Bear Bands.

" 6th Okanese and Peepeekisis Bands.

It is estimated that the sum of $3550.00 will be requires for this purpose. An advance cheque for this amount should reach this office not later than April 27th in order that arrangements may be made with the local Bank to have the required currency on hand by May 4th.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 27 1948
A. M.
REGISTERED

S.H.Simpson,
Indian Agent.

BE - Agr 16/48

Allowance Copy

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
JAN 24 1948
REGINA, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

"B.F." SLIP

"B.F."

FOR

Date April 16/48

Initials T. 3. EX'D. A.

R 1405

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Records

OF [redacted] HE
IN[redacted] AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

~~58-111~~
3-111

EX'D.
PLEASE QUOTE
FILE 135-A1

File Hills,
Balcarres, Sask.
Jun2, 2, 1947.

Indian Affairs Branch, Ottawa, Ont.

I wish to inform you that I have to-day received notice from Indian Agent Frank Booth, Qu'Appelle Indian Agency, that Hazel Swanson formerly #170 Peepeekisis Band this Agency, was married on April 20th last to Sam Cyr #232 Pasqua Band, and has shared in the 1947 Land Interest distribution for that Band.

As she received her 1947 Treaty Payment as member of the Peepeekisis Band on May 7th, a refund of $5.00 is being made to the Department in the Receiver General Cash Return for June 15th.

Correction is being made in our copy of the 1947 Treaty Lists.

Paylist not yet received

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUN 9 1947
REGISTERED

S.H.Simpson,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-111

Air Mail

, April 16th, 1948.

S. H. Simpson, Esq.,
Indian Agent,
Balcarres, Saskatchewan.

We wish to advise that a cheque for $3,550.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $3,550.00 to pay 1948 Annuities.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

gbs

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—7-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 3-111
FILE NO.
TREAS. NO.

DEPARTMENT [redacted] Mines and Resources
BRANCH Indian Affairs DATE April 24th, 1948.

EX'D. M

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	File Hills Indian Agency Trust Account	$3550. 00

AUDITED FOR PAYMENT APR 21 1948 Treasury Office

Representative of the Treasurer RECEIVED APR 20 1948 INDIAN AFFAIRS.

Air Mail

c/o S. H. Simpson, Esq.,
Indian Agent,
Balcarres, Saskatchewan

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities for 1947.

CHARGE TO
VOTE 520-810 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

M. McCRIMMON
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-111

Credit Advice 24366

MEMO.

May 18th, 1948.

The following remittance has been received from

Indian Agent S. H. Simpson at File Hills Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 70

Amount $ 115.00

Agency Receipt No. Part 51185 dated May 14th, 1948,

Payer on account of balance of advance to

pay 1948 Treaty - File Hills - 111-520-00-998.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 10 1948
REGISTERED

For Treasury Branch

C. T. 231
5M—9-12-47

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-111 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: File Hills

Year - 19 48 -19 49

EX'D. M

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
S. H. Simpson		520-810	$3550.00	$3435.00	$115.00

#34

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

June 16th, 1948.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 3-114 VOL. 2 VOL. 1 CLOSED

Department of Indian Affairs

19....

QU APPELLE

ANNUITY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

Mr. Wilson

3-114

EX'D.

February 26th, 1936.

Dear Sir:-

There is a Departmental Savings Account No. 3790 in the name of Donald Pasqua, No. 79, Pasqua Band, having a credit balance of $9.62. It originated in 1921 by the deposit of $5.00 annuity money and has been inactive since then except for the yearly addition of Government interest.

If this boy has become of age it is thought the money might be used for his benefit.

Your report and recommendation in this matter will be appreciated.

Yours faithfully,

N.C. Allen.
Representative of the Treasury.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

EJM/J

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

MAR 9 1936
OFFICE OF INDIAN AGENT

Muscow, Sask,

Mar 2nd, 1936.

Dear Sir:

With reference to your letter #3-114, dated the 26th ult regarding the credit balance of $9.62 in the Savings A/c of Donald Pasqua, Pasqua Band, I would say that this man has been farming on his own account for some years and the money will come in very handy to clean up some of his debts. His crop was badly rusted last fall and he was unable to pay all his debts and I would be glad therefor if a cheque for this balance could be made out in favor of the Qu'Appelle Agency Trust A/c", in Trust for Donald Pasqua, so that I could apply the money on his debts.

Your obedient servant,

Representative of the Treasury, MAR 7 1936 INDIAN AFFAIRS

Frank Booth,
Indian Agent.

N.C.Allen Esq.,
Representative of the Treasury,
Department Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
10M—27-2-35

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-114

TREAS. NO.

DEPART. Indian Affairs

BRANCH TRUST FUND & ANNUITIES DATE March 9th, 1936.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	EX'D.		
	Qu'Appelle Indian Agency Trust A/c	$9.	62
	Frank Booth, Indian Agent, Muscow, Sask.		

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Savings A/c 5790. Advance for Donald Pasqua

CHARGE TO

VOTE Trust A/c 201 ENC. NO.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY. THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

EXD.

Ottawa, May 4th, 1936.

Sir:-

I wish to advise you that a cheque for $4,100.00 to pay the annuities in your Agency is being sent to you under separate cover.

Your obedient servant,

A. F. Mackenzie,
Secretary.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

10M—27-2-35

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.....

FYLE NO. 3-114

TREAS. NO.....

DEPARTMENT ..... of Indian Affairs.

BRANCH TRUST FUND & RELIEF DATE May 4th, 1936

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account.	$4,100.00

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 5 1936
RECEIVED

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 5 1936
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

c/o Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities ..... $4,100.00.

CHARGE TO

VOTE By Statute - 668- Man. & N.W.T. ENC. NO.....

ALLOTMENT.....

SUB-ALLOTMENT.....

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Geo. Patrick
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 104

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 14 1936
RECORDS

Muscow, Sask,

July 7th, 1936.

R

Dear Sir:

I beg to advise you that Department cheque #002079 in the amount of $4100.00 for the purpose of paying Annuity to Indians of the Qu'Appelle Indian Agency, was received on May 12th,1936, and payments were made to the various Bands interested, as under:

June 5th	Carry the Kettle Band	2 Headmen 256 Indians	30.00 1280.00		1310.00
June 9th	Pasqua Band	1 Chief 2 Headmen 183 Indians	25.00 30.00 915.00		970.00
June 10th	Muscowpetung Band	145 Indians	725.00		725.00
June 11th	Piapot Band	218 Indians	1090.00		1090.00
	Surplus				5.00
					$ 4100.00

The original Paysheets are enclosed herewith.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth,
Indian Agent.

The Secretary,
Department Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

H. Butcher, L.L.B.
Barrister, Solicitor
and Notary

3 - 114

Punnichy, Sask.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 26 1936
RECORDS

Sept. 23rd. 1936.

R

The Commissioner of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Dear Sir,

An Indian by the name of Joe Matpney, # 159 Pasqua who informs me that he is a member of the Pasqua Band, but is now living on Muscowequan Reserve, has asked me to write you about the following matter.

He states that his wife, Christina, left him sixteen years ago, and has since lived with another man by whom she has had several children. He himself had no children by her. He says that for four years after his wife left him he was paid her Treaty money, but for some reason payment to him was then discontinued.

He says that he has been informed that he has but to, make application in order to receive all arrears of Treaty money that would have been paid to his wife had she continued to live with him, and he hopes you will look into the matter and in due course pay him the money.

Yours very truly,

HB/OJS.

H. Butcher

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

EX'D.

Ottawa, September 30th, 1936.

Dear Sir:-

I wish to acknowledge receipt of your letter of the 23rd instant, regarding the arrears of annuity of Mrs. Joe Matoney.

The records of the Department show that no annuity monies have been paid on account of Mrs. Matoney since 1925. The Indian Act provides that when a parent deserts his or her family, the annuity may be paid to the parent with whom the family are residing. In this case, however, there are no children of the union and, therefore, any arrears are payable only to Mrs. Joe Matoney herself. Matoney has no claim on them.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

H. Butcher, Esq., L.L.B.,
Barrister, Solicitor, etc.
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 7463

$ 5 00/100

June 17th 1936

Received from F Booth

Five Dollars

for Treaty payment - 1936

Mrs Amelia Keepness

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 7462

$ 10 00/100

June 17th 1936

Received from F Booth

Ten 00/100 Dollars

for Treaty payt Samuel & Raymond

Cyr 189 Pasqua Band - 1936

Mrs Edward Agecoutay

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 7464

$ 5 00/100

June 17th 1936

Received from F Booth

Five 00/100 Dollars

for Treaty payt - 1936

Witness

Rev. Gheouard

Rachel Newson

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 38201

$ 5 xx/100

June 12 1936

Received from Dr. A. B. Simms

Five ——— xx/100 Dollars

for Treaty money - Given to Dr. Simms by Mr. Havers for myself.

Bertha Carriere

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 7465

$ 5 00/100

June 17th 1936

Received from F Booth

Five ——— 100 Dollars

for Treaty payt - 1936 - Georgina Whitebird - 127 Muscowpetung Band

Wit:-

C Campbell Const

Shro Whitebird + her mark

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 114

WESTWOOD FARM AGENCIES

* * *

Real Estate Farm Lands Insurance Collections

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 4 1936
RECORDS
R

SURANCE
Western Empire Life
Home Insurance Co.
Railway Passengers Assurance Co.
Merchants Marine
National Union Lines

QU'APPELLE, Sask.

Dec Ist 1936.

Dept of Indian Affairs
Ottawa. Ont.

Dear Sir,

Mr Albert Cline of Qu'Appelle is desirous of knowing if Treaty Money due his Mother ? who is dead can be collected by him He is the eldest son living. His mother's maiden name was Julia Flemia and she was born on some reserve he thinks in Sask: This i can find out if you will send me a list of the Indian Reserve in the West. She was married to Joseph Cline. The correct information can be secured shortly after I have interviewed some of the Indians who knows all her history. Will you kindly let me know what is the necessary proceedure to substanciate a claim of this nature. Your kind attention will oblige.

Yours truly

Geo. H. Westwood

Man 103
Sask 117
Alta. 79
299

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114.

I.A.D.

Ottawa, December 8th, 1926.

Dear Sir:-

I wish to acknowledge receipt of your letter of the 1st instant with regard to arrears of treaty annuity said to be due to the late Mrs. Joseph Cline.

Before the Department can consider this case it will be necessary to forward definite information giving the band and band number of which this woman is reputed to have been a member, the approximate date on which she last drew treaty and the date of her death. As there are, in the three prairie provinces, approximately 300 reserves, you will realize that to supply a list of these is a considerable task and it is not understood what possible benefit this would be in establishing what band she was a member of.

Yours very truly,

A. F. MacKenzie.

Geo. H. Westwood, Esq.,
Westwood Farm Agencies,
Qu'Appelle, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

SASKATCHEWAN ARCHIVES BOARD
JAN 7 1936
REGINA, SASK.

Muscow, Sask,
Jany 4th, 1937.

Dear Sir:

Replying to your letter #300-5, dated the 31st ult, requesting dates for payment of annuity to Indians of this Agency, I would suggest the following dates of these are satisfactory to the Department.

Carry the Kettle Band	-	June 15th
Pasqua Band	-	June 16th
Muscowpetung Band	-	June 17th
Piapot Band	-	June 18th

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent.

Thos. Robertson Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
REGINA, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CROSS REFERENCE SHEET

FOR CORRESPONDENCE, LETTER, ORDER IN COUNCIL, RESOLUTION IN COUNCIL, VOUCHER Previous to Dated March 1937

WRITTEN BY

REGARDING Assiniboine

REFER TO FILE 3-102[A] Closed 3-102 closed

607-952

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 114

C.T. 17A
25M—19-6-36

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 8-114.

TREAS. NO.

DEPARTMENT of Mines & Resources.

BRANCH INDIAN AFFAIRS (Trust & Annuities) DATE Ottawa, May 13th, 1937.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account.	$4,200.00

Department of Mines & Resources, Indian Affairs Branch, MAY 17 1937 RECORDS

c/o Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Moose, Sask.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities $4,200.00

CHARGE TO

VOTE Man. & N.W.T. $4,200.00 ENC. NO.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS [illegible] UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Representative of the Treasury RECEIVED MAY 17 1937 INDIAN AFFAIRS

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

For DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

8-114.

EX'D.

Ottawa, May 19th, 1937.

Sir:-

I have to advise you that a cheque for $4,200.00 advance to pay annuities in your Agency is being forwarded to you under separate cover.

Yours truly,

C. C. Parker,
Superintendent, Reserves & Trusts.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADIAN PACIFIC COMMUNICATIONS

MONEY TRANSFERRED BY TELEGRAPH

CANADIAN PACIFIC TELEGRAPHS

DIRECT CONNECTION WITH
POSTAL TELEGRAPH COMPANY
COMMERCIAL CABLES - - IMPERIAL CABLES

C.D. 1X

This is a full-rate Telegram or Cablegram unless otherwise indicated by signal in the check or in the address.

TELEGRAM		CABLEGRAM	
FULL RATE		FULL RATE	
DAY LETTER	DL	CODE	CDE
NIGHT LETTER	NL	DEFERRED	LC
NIGHT TELEGRAM	NM	NIGHT CABLE LETTER	NLT

W. D. NEIL, GENERAL MANAGER OF COMMUNICATIONS, MONTREAL.

Mr. Crosby

2RN.CZ. 19COLLECT N.L. STANDARD TIME

2EX,

QUAPPELLE SASK,JUNE 21ST.37.

605

SECRETARY INDIAN AFFAIRS,

BRANCH DEPT MINES & RESOURCES,
OTTAWA ONT.

PLEASE SEND CHEQUE FOR FIFTY FIVE DOLLARS REQUIRED TO COMPLETE PAYMENT OF ANNUITY AT THIS AGENCY.

FRANK BOOTH,

INDIAN AGENT,

201AM22ND,

R

Copied E.P.

THIS IS A COLLECT MESSAGE
KINDLY ADVISE US TO-DAY IF
YOU DECLINE TO PAY CHARGES

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—19-6-36

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. S-114.

TREAS. NO.

DEPART. of Mines & Resources

BRANCH Indian Affairs (Trusts & Annuities) DATE June 22nd, 1957

EX'D.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account c/o Frank Booth, Indian Agent, Moosomin, Sask.	$35. 00

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Additional advance to pay annuities

CHARGE TO

VOTE Mines & N.W.T. ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Representative of Treasury Board
JUN 23 1957
INDIAN AFFAIRS.

TREASURY OFFICE APPROVAL

HEAD OF BRANCH

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 29 19[illegible]
RECORDS

Muscow, Sask,

July 23rd, 1937.

EX'D.

Dear Sir:

I beg to advise you that Department cheque #004361 in the amount of $4200.00 for the purpose of paying Annuity to Indians of Qu'Appelle Indian Agency, was received on May 22nd, 1937 and a further cheque #012692 for $55.00 received on June 28th, 1937.

Paymemts were made to the several Bands interested, as under:

June	15th	Carry the Kettle Band.	2	Headmen	30.00	
			264	Indians	1320.00	
				Arrears	10.00	1360.00
June	16th	Pasqua Band	1	Chief	25.00	
			2	Headmen	30.00	
			195	Indians	975.00	1030.00
June	17th	Muscowpetung Band	142	Indians	710.00	710.00
June	17th	Piapot Band	1	Chief	25.00	
			2	Headmen	30.00	
			220	Indians	1100.00	1155.00
						$ 4255.00

The original paysheets are enclosed herewith.

Your obedient servant,

Frank Booth,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 38018

$ 10 00/100

June 21st 1937

Received from F Booth Indian Agent

Ten Dollars

for 1937 Treaty payment

Fred Robinson

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 38017

$ 15 00/100

June 21st 1937

Received from F Booth Indian Agent

Fifteen Dollars

for Treaty payment 1935 1936 + 1937

Scott Cherdree

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 38020

$ 5 00/100

June 21st 1937

Received from F Booth Indian Agent

Five Dollars

for 1937 Treaty payment

Witness
Geo. Dodds

[illegible] for X mark

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 38022

$ 5.00/100

June 21st 1937

Received from F Booth Indian Agent

Five 00/100 Dollars

for 1937 Treaty payment

Witness A S Richardson Georgina Whitebird

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 38023

$ 5.00/100

June 21st 1937

Received from F Booth Indian Agent

Five 100 Dollars

for 1937 Treaty payment

witness

F.L. Blanch Rachel Newman

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 38024

$ 5.00/100

June 21st 1937

Received from F Booth Indian Agent

Five 100 Dollars

for 1937 Treaty payment for son Richard Howard

Mrs Gordon Keewatin

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 38026

$10.00

June 21st 1937

Received from F. Brothers Indian Agent

Ten ~~100~~ Dollars

for 1937 Treaty payment re

Sam Ayr Jr Estate

Mrs Ed. Agecoutay

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH
311-5

Regina, Feb. 16th, 1938.

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 18 1938
RECORDS

Dear Sir;-

The following dates have been suggested for annuity payments at the Qu'Appelle Agency, if these datesare satisfactory to the Department.

Carry the Kettle Band		June 7th
Pasqua	"	" 8th
Muscowpetung	"	" 9th
Paipot	"	" 10th

Yours truly,

Thos. Robertson

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-114

REC'D.

Ottawa, February 21st, 1933.

Sir:-

In reply to your letter of the 16th instant, your file 511-5, I have to advise you that the dates submitted for treaty payments for the Qu'Appelle Agency are approved.

Yours truly,

C. C. Parker,
Superintendent Reserves & Trusts.

Dr. Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114.

EX'D.

Ottawa, May 25th, 1938.

Sir:-

I have to advise you that a cheque for $4,480.00, advance to pay annuities in your Agency, is being forwarded to you under separate cover.

Yours truly,

G. A. Conley,
Chief, Trusts & Annuities.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—8-37

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FYLE NO. 3-116
TREAS. NO.

DEPARTMENT [redacted] of Mines & Resources.

BRANCH INDIAN AFFAIRS (Trusts & Annuities) DATE Ottawa, May 25th, 1938.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account.	$4,450.00

R

ACCEPTED FOR PAYMENT MAY 27 1938 ACCOUNTS BRANCH DEPT. INDIAN AFFAIRS

c/o Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
MUSCOW, Sask.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities.

CHARGE TO
VOTE 38 - 990. ENC. No.
ALLOTMENT.
SUB-ALLOTMENT.

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Representative of the Treasurer MAY 26 1938 INDIAN AFFAIRS

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

C[illegible] OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 25

Muscow, Sask,
July 4th, 1938.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 12 1938
RECORDS

Dear Sir:

I beg to advise you that Department cheque #A24970 in the amount of $4450.00 for the purpose of paying Annuity to Indians of this Agency, was received on June 3rd, 1938 and payments were made to the various bands, as under:

June 7th	Pasqua Band	1 Chief	25.00	
		2 H.Men	30.00	
		200 Indians	1000.00	1055.00
June 8th	Carry the Kettle Band	2 H.Men	30.00	
		268 Indians	1340.00	1370.00
June 9th	Muscowpetung Band	1 Chief	25.00	
		2 H.Men	30.00	
		151 Indians	755.00	810.00
June 10th	Piapot Band	1 Chief	25.00	
		2 H.Men	30.00	
		228 Indians	1140.00	1195.00
Unexpended balance				20.00
				$ 4450.00

The unexpended balance of $20.00 will be forwarded with my Receiver General Cash Sheet for the period ending July 15th next.

Original paylists are enclosed herewith.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-114

Credit Advice

MEMO. T.G.P.

EX'D. July 18th. 1938.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 81

Amount $ 20.00

Agency Receipt No. 32228 dated July 15, 1938.

Payer Agency Trust Acct. on account of Bal. adv. for annuity dist.

102-88-00-998.

Department of Indian Affairs Branch JUL 25 1938 RECORDS

E. Morgan
For Treasury Branch.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

R

PLEASE QUOTE FILE 25

Muscow, Sask,
Feby 21st, 1939.

Department of Indian Affairs & Northern Development
MAR 3 1939

FIX'D.

Dear Sir:

If satisfactory to the Department, I would recommend the following dates for payment of Annuity at this Agency this year:

June 6th	Carry the Kettle Band
June 7th	Pasqua Band
June 8th	Muscowpetung Band
June 9th	Piapot Band

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth,
Indian Agent.

The Secretary,
Indiam Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 25

Muscowpetung Sask,
March 3rd, 1939.

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
MAR 10 1939
RECORDS

Dear Sir:

Further to my letter of February 21st last, I shall require an amount of $4600.00 to pay Annuity to the various bands of this Agency.

There will be no expenses incurred, other than for meals for myself and Clerk, while making the payments.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept, Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-114

May 5th, 1939.

Sir:-

EX'D.

I wish to advise you that a cheque for $4,600.00 to enable you to pay annuities to the Indians in your Agency for the year 1939 is going forward to you, under separate cover.

I shall be pleased if you will return your pay-lists to the Department as early as possible after the payments have been completed.

Yours truly,

J.D.G.

George Patrick,
Chief Trusts & Annuities Division.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—2-38

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FYLE NO. 3-114
TREAS. NO.

DEPARTMENT of Mines & Resources

BRANCH Indian Affairs DATE April 28th, 1939.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account c/ Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Sask.	$4,600. 00

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 8 1939
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

Department of the Treasury
MAY 8 1939
INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities - $4,600.00

CHARGE TO
VOTE 98 - 998 — $4,600.00 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

D. C. Scott
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-114

Credit Advice

MEMO:

July 3rd, 1939.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 80

Amount $ 65.00

Agency Receipt No. ... 40236 dated June 30th, 1939,

Payer on account of unexpended balance annuity payment - Qu'Appelle - 114-88-00-998.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 7 1939
REGISTERED

For Treasury Branch.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 25

Muscow, Sask.,
July 4th, 1939.

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
JUL 10 1939
REGISTERED

Dear Sir:

I beg to advise that Departmental cheque #A014380 in the amount of $4600.00 for the purpose of paying Annunity to Indians of Qu'Appelle Indian Agency was received June 1st,1939 and payments were made to the several bands interested, as under:

June	6th	Carry the Kettle Band	2 Headmen 268 Indians	30.00 1340.00	1370.00
June	7th	Pasqua Band	1 Chief 2 Headmen 206 Indians	25.00 30.00 1030.00	1085.00
June	8th	Muscowpetung Band	1 Chief 2 Headman 164 Indians	25.00 30.00 820.00	875.00
June	9th	Piapot Band	1 Chief 2 Headmen 230 Indians	25.00 30.00 1150.00	1205.00
Unexpended balance					65.00
					$ 4600.00

The unexpended balance was returned to the Department with my Receiver General Cash Sheet for period ending June 30th, 1939.

Original paysheets are enclosed herewith.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

PAY TO F. Booth

ADDRESS Indian Agent,

Muscow, Sask.

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT	
June	9	To paid Kanouse for rent of room for paying Annuity at Piapot Reserve, receipt attached	1	00
		Vote #71, Allot #08-912		
		One dollar		
		TOTAL	1	00

AUDITED FOR PAYMENT
JUL 20 1939
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

VOTE
AGENCY
ALLOT. E. R.
Goods received or services performed. Prices fair and just. Approved for payment.
H. P. JOHNSON

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R. 8420

Frank Worth
Agent

VOUCHER NO. 131

DATE July 14th, 1939

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 19 1939
REGISTERED

Letter No.....

FILED

Office of the Qu'Appelle Indian Agency,

Muscow, Sask, July 14th 1939.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 131,

amounting to $ 1.00 in favour

of F. Booth, Indian Agent, Muscow, Sask.

for paid rental to Kanouse for use of room while paying Annuity at Piapot Reserve.

This expenditure was authorized by Departmental

Vote
Letter No. 71 Allot dated 08-918

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Regn. 8420

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J.

December 13th, 1939.

EX'D.

Dear Sir:

Re: 1939 Annuity Pay-list.

I wish to direct your attention to the following items in the above mentioned pay-list which require an explanation:

PASQUA BAND:

No. 178, Alfred Peigan, was paid in 1938 for a man, a woman, three boys, and two girls; and in 1939 for a man, a woman, four boys, and one girl.

No. 179, Adrian Horsefall, was paid in 1938 for a man, a woman, three boys, and two girls; and in 1939 for a man, a woman, two boys, and four girls, with a notation on the pay-list "Girl born".

No. 193, Thomas Peigan, was paid in 1938 for a man, a woman, a boy, and two girls; and in 1939 for a man, a woman, two boys, and one girl.

MUSCOWPETUNG BAND:

No. 115, Elsie Gambler, was paid in 1938 for a woman, three boys, and three girls; and in 1939 for a woman, two boys, and four girls.

PIAPOT BAND:

No. 290, Peter Gopher, was paid in 1938 for a man, a woman, a boy, and a girl; and in 1939 for a man, a woman, and two boys.

No. 295, Emil Piapot, was paid in 1938 for a man, a woman, three boys, and one girl; and in 1939 for a man, a woman, a boy, and two girls, with a notation on the pay-list "Boy died".

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

PIAPOT BAND (Cont'd):

No. 315, Maria Sugar, was paid in 1938 for a woman, a boy, and a girl; and in 1939 for a man, a woman, and a boy.

No. 320, J. B. Desjarlais, was paid in 1938 for a man, a woman, and a girl; and in 1939 for a man, a woman, and a boy.

Kindly forward an explanation regarding the above mentioned payments at your earliest convenience; and in future, all changes from the previous pay-list should be supported by an explanation in the "Remarks" column.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-114

PLEASE QUOTE
FILE 25

Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JAN 9 1940
REGISTERED

Muscow, Sask,
Jany 3rd, 1940.

Dear Sir:

I beg to acknowledge the receipt of Departmental letter #3-114 dated December 13th, 1939, with reference to differences in the 1939 Annuity Pay-list, and would state that the paylists are typed out ready with the name of the Indian and the number previously paid, but with the columns for number of men, women, boys and girls, left blank, and when the Indians come to the table for payment they are asked the number and sex of their children, and if the number agrees with the total of the previous year, the information is recorded, but if the total is different, the cause is ascertained. While this method gets the total number of Indians correct, if the sex is given incorrectly, as it seems to have been, it would change the number of boys and girls yearly, and this will be checked more closely in future.

The following items are correct as to number and sex:

PASQUA BAND

#178 Alfred Peigan 1 man, 1 woman, 4 boys, 1 girl. ✓

#179 Adrian Horsefall 1 man, 1 woman, 2 boys, 4 girls.

#193 Thomas Peigan 1 man, 1 woman, 1 boy, 2 girls.

MUSCOWPETUNG BAND

#115 Elsie Gambler 1 woman, 2 boys, 4 girls. ✓

PIAPOT BAND

#290. Peter Gopher 1 man, 1 woman, 1 boy, 1 girl.

#293 Emile Piapot 1 man, 1 woman, 1 boy, 2 girls.

#315 Maria Sugar 1 woman, 1 boy, 1 girl.(The office copy shows this correct, If original shows man woman and boy, this is a typographical error)

#320 J.B.Desjarlais 1 man, 1 woman 1 boy.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: QU'APPELLE

EX'D.
A.

Year - 1939 - 1940.

Name of Agent	Band	~~[illegible]~~. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
Frank Booth	Qu'Appelle Agency	88-998	$ 4,600.00	$ 4,535.00	$ 65.00

M. McC

D. Jacad
Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 18 1940
REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE 25

Muscow, Sask,
March 14th, 1940.

Dear Sir:

If satisfactory to the Department, I would recommend the following dates for payment of Annuity at this Agency for 1940:

June 4th	Pasqua Band
" 5th	Muscowpetung Band
" 6th	Piapot Band
" 7th	Carry the Kettle Band.

An amount of $4600.00 will be required for the payment.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J. 3-114

File

May 20th, 1940.

Dear Sir:

I wish to advise you that a cheque for $4,600.00, to pay Annuities, is going forward under separate cover.

Pay-lists should be compiled in accordance with the instructions forwarded to your office recently.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

M

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—6-39

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.....

FYLE NO. 3-114

TREAS. NO.....

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE May 20th, 1940.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account	$4,600.00

EX'D A.

AUDITED FOR PAYMENT MAY 22 1940 Treasury Office I. A. BRANCH

c/o Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Moosomin, Saskatchewan.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

M Advance to pay Annuities.

CHARGE TO

VOTE 88 - 998 — $4,600.00 ENC. No.....

ALLOTMENT.....

SUB-ALLOTMENT.....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

D. Allard
HEAD OF BRANCH

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3 - 114

MEMO.

Credit Advice

July 2nd, 1940.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 88

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 8 1940
REGISTERED

Amount $ 10.00

Agency Receipt No. 29548 Dated June 24th, 1940,

Payer on account of balance 1940 Treaty

annuity - 114-88-00-998.

EXD.

For Treasury Branch.

C. T. 231
5M—23-1-40

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

GMK

Ottawa, August 26, 1940

EX'D.
G

Dear Sir:

I wish to direct your attention to the following items in the 1940 annuity pay-list which require an explanation:

MUSCOWPETUNG:

No. 102, Emile Dubois, according to the pay-list, he received $3.50 in cash, $1.50 credited to collections and $15.00 to savings. The cash paid should be $33.50 according to the total of the column.

No. 141, David Ben Joe no explanation for the girl paid on this ticket.

No. 145, Walter Toto, paid $1.00 in cash and apparently $4.00 omitted from the collection column.

PIAPOT:

No. 244, Cheeweese paid in 1939 for man, woman, a boy and a girl; 1940, for man, woman, two boys.

No. 272, Fourhorns. According to notation, Hazel May transferred from ticket No. 332. Is she married to Four horns? If not, she should not be included in the woman's column, as at present, the pay-list would indicate that a man, wife, and daughter are being paid on this ticket.

No. 293, Emile Piapot. Paid for man, woman, two boys and a girl. Are shares properly allocated as to boys and girls?

No. 302, Alex Wesequate paid in 1939 for a man, and girl; in 1940 for a man and woman. If the person paid on this ticket as a woman is Wesequate's daughter, she should not be shown in the woman's column as the pay-list would then

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

indicate that the man and his wife were being paid. If our surmise is correct, this girl should remain in the girls column or be given her own ticket in accordance with the pay-list instructions forwarded to your office last spring.

Yours truly,

M. McL

For George Patrick,
Chief, Trusts and Annuities Division.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 25

Muscow, Sask,
August 31, 1940.

Dear Sir:

I beg to acknowledge the receipt of Departmental letter #3-114 dated August 26 regarding items in the 1940 Annuity Pay-list requiring explanation, and wish to report as follows:

MUSCOWPETUNG

No. 102 Emile Dubois, was paid $33.50, not $3.50 as shown. This is evidently an error in typing made by Miss Ball.

No. 141 David Ben Joe had a daughter Yvonne born January 20, 1940. This should have been noted on the pay-list.

No. 145, Walter Toto, paid $1.00 cash and $4.00 was collected for supplies which was omitted when making up the Pay-lists.

PIAPOT

No. 244, Cheeweese, shown as man, woman and two boys. This is not correct, should be, man, woman, boy and girl.

No. 272, Fourhorns. This entry is incorrect. The entry should be 1 man, 1 boy and one girl, Hazel May, transferred from #332. Hazel May is the illegitimate child of Fourhorns daughter Margaret, married to Tom Black Sioux,#332 Piapot Band.

No. 293. Emile Piapot. Incorrect, the entry should be 1 man, 1 woman, 1 boy and 2 girls.

No. 302 Alex Wesequate. Incorrect, the entry should be 1 man 1 girl.

It is regretted these errors were made when preparing the Pay-lists, possibly owing to the fact that Miss Ball was not familiar with the Indians and their families.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 5 1940
REGISTERED

Your obedient servant,

Frank Booth
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Qu'Appelle

Year - 1940 - 1941.

EX. D.

Name of Agent	Band	~~Acct. No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
F. Booth		88-810	$4,600.00	$4,590.00	$10.00

N. McC

D. Jallad

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 25

Muscow, Sask,
Jany 27, 1941.

Dear Sir:

With reference to Annuity payments to the Indians of this Agency, I would suggest the following dates:

Carry Kettle Band	June 17
Pasqua Band	" 18
Muscowpetung Band	" 19
Piapot Band	" 20

An amount of $4800.00 will be required for the payment; no travelling expenses will be incurred.

Your obedient servant,

Frank Booth
Indian Agent.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
JAN 30 1941
REGINA, SASK.

M.Christianson Esq.,
General Superintendent of Indian Agencies,
Department of Mines & Resources,
REGINA, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 114

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

File #311-5

Regina, Saskatchewan,
January 30th, 1941.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 6 1941
REGISTERED

Dear Sir:

I am attaching copy of a letter from Agent Booth in which he notes the dates selected for Annuity payments in his Agency, and his requirements, namely $4800.00. His travelling expenses are nil.

I approve of the dates set by Mr. Booth.

Yours truly,

M. Christianson,
General Superintendent of Agencies.

MC/ed

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
MUSCOW, - Sask.

The Secretary.
Department of Mines and Resources.
Indian Affars Branch.
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

PLEASE QUOTE
FILE 29

Muscow, Sask.
March 8, 1941.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
13 1941
REGISTERED

G. 46

Dear Sir:

As requested in your circular letter dated February 28, 1941, I shall require 25 Red Treaty Tickets for use by Indian women who are married to White men or Half-breeds.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent.

SUPPLIES
MAR 13 1941
Indian Affairs Br.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

G

Records
Please file
M

Ottawa, April 1, 1941.

Dear Sir:

Kindly forward your Treaty itinerary for 1941; also, advise the amount required to pay Treaty.

This information should be forwarded each year to arrive here not later than March 31st.

Yours truly,

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 114

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 8 1941
REGISTERED

File #311-5

Regina, Saskatchewan,
April 5th, 1941.

Dear Sir:

On January 30th last I wrote a letter to the Branch attaching copy of a letter from Agent Booth with respect to the date selected for Annuity payments in his Agency, and giving therein the amount he will require for such distribution.

I have just had a telephone call from Agent Booth advising me that he has a letter from the Branch with respect to not hearing from him regarding Annuity payments, and upon checking over our file I notice that the letter intended for the Branch was addressed to Mr. Booth and consequently I do not know where it went. However, I very much regret this error and wish to advise you that Mr. Booth intends to make Annuity payments as follows:

Carry the Kettle	June 17th
Pasqua	June 18th
Muscowpetung	June 19th
Piapot	June 20th

The amount he will require will be $4800.00 and there will be no travelling expenses incurred.

Yours truly,

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

MC/ed

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA, - Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ES

Ottawa, June 2nd, 1941.

Dear Sir:

I wish to advise that a cheque for $4,800.00 to pay 1941 Annuities is going forward under separate cover.

Kindly forward the pay-list, covering this advance, with the least possible delay after payment is completed.

Yours truly,

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100M—10-40

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. .....
FILE NO. 8-114
TREAS. NO. .....

DEPARTMENT [redacted] Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 2nd, 1941.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account c/o Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.	$ 4,800.00

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities.

CHARGE TO
VOTE 68-996 $4,800.00 ENC. No. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

Representative of the Treasury
JUN 3 1941
INDIAN AFFAIRS

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

H. P. JOHNSON
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGILL
DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-114

Credit Advice

D.

August 7th, 1941.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book, Folio 125

Amount $ 140.00

Agency Receipt No. 4861 dated July 31st, 1941,

Payer on account of balance Annuity money -

114-88-00-998.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 15 1941
REGISTERED

For Treasury Branch.

C. T. 231
SM—23-1-40

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE [redacted] THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH
H.

PLEASE QUOTE FILE 25

Muscow, Sask,
August 22, 1941.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 30 1941
REGISTERED

Dear Sir:

I beg to advise that Departmental cheque #A28528 in the amount of $4800.00 for the purpose of paying Annunity to Indians of Qu'Appelle Indian Agency was received June 10, 1941, and payments were made to the several bands interested, as under:

June 17	Carry the Kettle Band	2	Headman	30.00	
		279	Indians	1395.00	1425.00
June 19	Muscowpetung Band	1	Chief	25.00	
		2	Headmen	30.00	
		173	Indians	865.00	920.00
June 20	Piapot Band	1	Chief	25.00	
		2	Headmen	30.00	
		232	Indians	1160.00	1215.00
July 15	Pasqua Band	1	Chief	25.00	
		2	Headmen	30.00	
		209	Indians	1045.00	1100.00
Unexpended balance					140.00
					$ 4800.00

The unexpended balance was returned to the Department with my Receiver General Cash Sheet for the period ending July 31, 1941, Sheet No. 8.

Original paysheets are enclosed herewith.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-116

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Qu'Appelle

Year - 19 40 - 19 41

Name of Agent	Band	Acct No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
Frank Booth	Qu'Appelle Agency	88-810	$4,800.00	$4,660.00	$140.00

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 25

H.

Muscow. Sask,
Febv 2. 1942.

Dear Sir:

Replving to your circular letter #300-3 dated Januarv 30, 1942, I would suggest the following dates for payment of Treatv monev at this Agency:

June 16	Carrv Kettle Band
June 17	Pasqua Band
June 18	Muscowpetung Band
June 19	Pianot Band

An amount of $4800.00 will be required and there will be no travelling expenses incurred.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
FEB 4 1942
REGINA, SASK.

M.Christianson Esq.,
General Superintendent of Indian Agencies.
Department of Mines & Resources.
REGINA. Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

File #311-5

Regina, Saskatchewan,
February 4th, 1912.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 7 1912
REGISTERED

Dear Sir:

I am attaching copy of a letter I have received from Agent Booth with respect to the itinerary for his next Treaty payments.

I trust these dates will be approved.

Yours truly,

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

MC/ed

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA, - Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

MC

Ottawa, Ontario,
February 12, 1942.

Dear Sir:

This will acknowledge receipt of your letter of February 4th last enclosing copy of a letter from Indian Agent Booth.

In reply I wish to advise that the itinerary for Annuity payments in 1942 in the Qu'Appelle Agency is approved.

Yours truly,

D. J. Allan,
Superintendent, Reserves & Trusts.

M. Christianson, Esq.,
General Superintendent of Indian Agencies,
Regina, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-114

Ottawa, Ontario,
May 26, 1942.

Dear Sir;

I wish to advise that a cheque for $4,800.00 to pay 1942 Annuities is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

Yours truly,

D. J. Allan,
Superintendent, Reserves & Trusts.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—11-41

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. .....
FILE NO. 3-114
TREAS. NO. .....

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE May 26, 1942.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu/Appelle Indian Agency Trust Account	$4,800 00
	c/o Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Sask.	

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities.

TREASURY OFFICE RECEIVED MAY 27 1942 INDIAN AFFAIRS

CHARGE TO
VOTE 80-810 $4,800.00 ENC. No. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

D. Ballad
HEAD OF BRANCH

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH
H.

3-114

PLEASE QUOTE
FILE 25

Muscow, Sask.
June 29, 1942

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 3 1942
REGISTERED

Dear Sir:

I beg to advise that Departmental cheque #A038238 in the sum of $4800.00 for the purpose of paying Annuity to Indians of this Agency, was received June 2 last and payments were made to the several bands interested, as under:

June	17	Pasqua Band	1 Chief	25.00	
			2 Headmen	30.00	
			218 Indians	1090.00	1145.00
June	18	Muscowpetung Band	1 Chief	25.00	
			2 Headmen	30.00	
			178 Indians	890.00	945.00
June	19	Piapot Band	1 Chief	25.00	
			2 Headmen	30.00	
			234 Indians	1170.00	1225.00
June	16 & 24	Carry Kettle Band	2 Headmen	30.00	
			282 Indians	1410.00	1440.00
Unexpended balance					45.00
					$ 4800.00

The unexpended balance of $45.00 will be returned with my Receiver General Cash Sheet for the period ending June 30 next.

Original paysheets are enclosed herewith.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3 - 114

Credit Advice

MEMO.

July 3rd, 1942.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 110

Amount $ 45.00

Agency Receipt No. 16488 dated June 29th, 1942,

Payer on account of undistributed Annuity

money - Qu'Appelle Agency, 114-88-00-998.

Department of Indian Affairs and Northern Development
JUL 14 1942
REGISTERED

C. T. 231
5M—27-1-41

Chief Treasury Officer.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH
H.

PLEASE QUOTE
FILE 5

Muscowpetung Sask,
Oct 14th 1942.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 23 1942
REGISTERED

Dear Sir:

George Piapot, #291 Piapot Reserve made a trip over to the United States in 1940 and has not returned. This man has relatives over in the States and frequently made trips there, but only for a few month's duration.

His Treaty and Interest money was held to his credit at the office for the 1940 and 1941 payments, but I showed him as an Absentee in the 1942 Paysheets of both Treaty and Interest payments.

There is a credit of $94.00 in this man's account and at the recent audit by Mr. Butchart, he suggested that it would be better to return this money to Ottawa, This will be done when forwarding my next Receiver General Cash Sheet.

The $94.00 is made up as under:

May 13, 1940	Interest for self & wife	30.00
June 13,1940	Treaty " " " "	10.00
Jan 8, 1941	Interest " " " "	6.00
Apl 29, 1941	" " " " "	30.00
June 24, 1941	Treaty " " " "	10.00
Nov 8, 1941	Interest " " " "	8.00
		$ 94.00

183 - $74
$20
Rw 16 -

Representative of the Treasury
RECEIVED
OCT 19 1942
INDIAN AFFAIRS

Your obedient servant,

Frank Booth
Indian Agent.

L.W.McCutcheon Esq.,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 254
5M—5-9-41

File No. 3-114

CREDIT MEMORANDUM

Received Oct 19/42

$ 94 00

Deposited

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 23 1942
REGISTERED

Entered in Official Cash Book — Folio 209

Treasury Office Receipt No.

Payer H. Beath,
Museum Lock, Oct 14/42

On account of per letter

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

File #311-5

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 30 1942
REGISTERED

Regina, October 2[illegible] 1942.

Dear Sir:

I wish to bring to your attention that when Mr. McCrimmon was here during the Summer I took him down to the Qu'Appelle Agency, and while there he asked Mr. Booth whether there were any half-breeds on the Treaty records in that Agency. Mr. Booth, of course, told him there were not, but I think I spoke up and said there were no half-breeds listed but there were some Cree women married to Standing Buffalo (Sioux) Indians.

When we left the Agency Mr. McCrimmon informed me these Cree women married to Standing Buffalo Indians had no right to receive Treaty since they are married, and are only entitled to the privileges of whatever band they married into.

I presume Mr. McCrimmon reported on this upon his return to Ottawa and I would like to know what action is to be taken. I know everybody in the Qu'Appelle Agency and the names of the Indian women concerned. There are three Cree women from the Muscowequan reserve in the Touchwood Agency married to Standing Buffalo Indians and five Qu'Appelle Agency women, that is four Cree and one Assiniboine, married to Standing Buffalo Indians.

Will you please advise me concerning this.

Yours truly,

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

MC/ed

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC

3-114

Copy for the information of
M. Christianson, Esq.,
Gen. Supt. of Indian Agencies,
Regina, Sask.

November 16, 1942.

Dear Sir:

You will no doubt recall that when Mr. McCrimmon visited your office in July last he discussed with Mr. Christianson and yourself the question of Indian membership.

You are no doubt aware that any Indian woman from a Treaty Band who marries into a Band not receiving Treaty, such as the Sioux Indians, ceases to be eligible to draw her Annuity, as by her marriage she ceases to belong to her former Band and is only entitled to receive the benefits that her husband receives under the Indian Act.

In view of the foregoing it would be appreciated if you will check your paylists and membership records and report the names and the Band numbers, if any, of Indian women in your Agency who have married Sioux Indians and are being carried on the paylists of their former Bands for Interest or Annuity purposes.

It has also come to our attention that in some Agencies the children of former Indian women who have married outsiders are receiving benefits under the Indian Act, for which they are of course not qualified and it would be appreciated if you will also check your records in this respect to make certain that Government Funds are not being expended in your Agency on behalf of persons who do not qualify for such expenditures under the Indian Act.

Yours truly,

T.R.L. MacInnes,
Secretary.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC

3-114

November 16, 1942.

Dear Sir:

I wish to refer to your letter of October 27th last, your file 311-5, regarding Indian women from the Qu'Appelle Agency who have married Sioux Indians.

It was Mr. McCrimmon's understanding when he visited the Qu'Appelle Agency and discussed this matter with yourself and Mr. Booth that the latter was to investigate the different cases and forward a report. We appreciate that you have called this matter to our attention and as you will note from the attached copy of a letter to Mr. Booth, he has been asked to investigate and report on the different cases.

Yours truly,

T.R.L.M

T.R.L. MacInnes,
Secretary.

M. Christianson, Esq.,
General Superintendent of Indian Agencies,
Regina, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Entered for Band membership Bd. mtg. [illegible]

3-114

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G - 5

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch
DEC 11 1942
REGISTERED

Muscow, Sask,
Dec 1, 1942.

Dear Sir:

With reference to your letter #3-114 dated November 16, I beg to submit the following report and list of Indian women who have married Sioux Indians and are still drawing Treaty and Interest money from the bands they formerly belonged.

Mrs. Peter Bruce, #98 Muscowequan Band, Touchwood Agency, has been married to Tom Whiteman, Standing Buffalo Band, for 14 years.

Mrs. William Pinacie #102 Muscowpquan Band. According to the information given me by this woman, she was never married to Pinacie although she lived with him. On May 17, 1928, she was married to Hector Obey, Standing Buffalo Band.

Mrs. Lawrence Wajunta #177 Muscowequan Band. Married to Lawrence Wajunta, Standing Buffalo Band on November 13, 1939.

All the abovementioned Indians are drawing Treaty money from the Touchwood Agency.

Mrs. J.Standing Buffalo #155 Ochapowace Band, Crooked Lake Agency, was married to J.Standing Buffalo some 40 years ago. She still draws Treaty and Interest money from Crooked Lake Agency.

Mrs. Bob Obey #149 Pasqua Band has been married to Bob Obey, Standing Buffalo Band, for 42 years. She draws Treaty and Interest money from Pasqua Band.

Flora Nahnepowisk #334 Piapot Band was married to Maurice Bear, Standing Buffalo Band, some four years ago. She draws Treaty and Interest money from Piapot Band.

If the Department is considering the stopping of these payments, I would suggest that if at all possible, the women who have been in receipt of these for a great many years, be allowed to continue to do so,as they are all elderly people and will not draw many more payments in any case.

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines and Resources
DEC 11 1942
REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE 79-12B

Muscow, Sask,
Dec 7, 1942.

The Secretary, Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa,

With reference to Departmental letter #3-114 dated November 16 last, I beg to report that Mrs Bertha Adams, #195 Pasqua Band, who is married to a Non Treaty Half-breed, has been a patient at the Indian Hospital, Fort Qu'Appelle, for practically a year.

During this time, her children, four in number and aged 11, 10, 6 and 3 respectively, have been residing with Alex Matoney and wife, #124 Pasqua Band. Alex Matoney is the uncle of this woman and adopted her when she was about six years of age. Since that time he has considered her more or less his daughter.

This arrangement is very unsatisfactory as Alex Matoney and wife are destitute Indians and Mrs Matoney is elderly and considered an active case of T.B.

Such a situation is very bad for the four children when you consider their mother is down with T.B. and they are living in a house infected by it. They are almost bound to come down with it.

I would consider that by allowing Mrs Adams to be a patient at the hospital, it throws the onus upon the Department to look after her children, whereas if she was in the Sanatorium, the Provincial Authorities would no doubt be more inclined to resume the responsibility.

I would be very pleased to have the Department's decision as to whether these children be allowed to remain on the Reserve, or whether I should take the matter up with the Provincial Authorities to look after them.

Frank Booth
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE G - 11R.C.

Department of Mines and Resources Indian Affairs Branch 11 1942 REGISTERED

Muscow, Sask,
Dec 5, 1942.

The Secretary, Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa

With reference to Departmental letter #3-114 dated November 16 last, I would advise that the following children of half-breed parents are attending the Qu'Appelle Indian Residantial School as grant earning pupils:

Please let me hear from Ottawa Office

#01050 Adhemar Rosabelle - admitted 11/9/38
#01087 Adhemar Mary Berenice - admitted 15/9/40

Nov 16

I understand that Mrs Adhemar was formerly a member of Standing Buffalo Band married to a non Treaty half-breed. The husband died and the woman was given permission to reside on the Reserve with her children.

Oct 7/38 Mention Oct 26/40

All this happened several years ago, at the time the late W.M. Graham was Indian Commissioner, and I believe all Mrs. Adhemar's children have attended the Qu'Appelle School as grant earning pupils.

Frank Booth
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G - 5

Muscow, Sask,
Dec 28, 1942.

M.Christianson Esq,General Superintendent of Indian Agencies,
Department of Mines & Resources, Regina, Sask.

Entered

Reference your letter #300-5 dated December 22 last, I would suggest the following dates for Annuity payments at this Agency for the year 1943:

Carry Kettle Band	-	June 15
Pasqua Band	-	" 16
Muscowpetung Band	-	" 17
Piapot Band	-	" 18

An amount of $4930.00 will be required for the payment but no further expenses will be incurred other than possibly a few dollars for rental of rooms in which to make the payments.

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
DEC 29 1942
REGINA, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

File #311-5

Regina, December 30, 1942.

Department of Mines & Resources
JAN 4 1943
REGISTRY BRANCH

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA, Ontario.

I am forwarding herewith copy of a letter received from Frank Booth, Indian Agent, Qu'Appelle Agency, setting forth the dates for the 1943 Treaty payment in his Agency.

The dates seem to be satisfactory.

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

51-114-3
3-114

Ottawa, December 15, 1942.

It has been reported to the Department that you have under treatment in Fort Qu'Appelle Indian Hospital, a Mrs. Bertha Adams. I judge that this is Mrs. Paul Adams who appears in your monthly report as having been admitted on March 3 and was still in at the end of November. According to information received, this woman is the wife of a non treaty halfbreed and her maintenance, therefore, should be paid by the Provincial Government.

I am writing to Doctor Ferguson regarding this case and if our information is correct, we shall expect the province to assume responsibility for the care of this woman since March 3. We are also informed that this woman has four children who are living on the reserve with a Mrs. Matoney. I believe Mrs. Matoney is Mrs. Adams' foster mother, and is an Indian. It might be advisable to bring these children to the attention of Doctor Ferguson.

(Sgd.) P. E. Moore

P. E. Moore, M.D., D.P.H.
Acting Superintendent of Medical Services

A. B. Simes, Esq., M.D.,
Medical Superintendent,
Qu'Appelle Indian Hospital,
Fort Qu'Appelle, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC

3-114
copy on 51-114-3

Ottawa, Ontario,
January 8, 1943.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Sask.

The enclosed copy of departmental letter dated December 15, 1942, to Dr. A. B. Simes, Medical Superintendent of Qu'Appelle Indian Hospital, will indicate what action has been taken with regard to yours of December 7, 1942, re Mrs. Bertha Adams, No. 195 Pasqua Band, whom you reported as being a patient at the Indian Hospital, Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.

Encl.

As no reply to Dr. Moore's letter has been received from Dr. Simes, will you please take the necessary steps to implement the action requested therein.

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC

3-114
Copy on 114-0-10N

Ottawa, Ontario,
January 8, 1943.

EX'D.
A

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Sask.

We wish to refer to your letter of December 5, 1942, with reference to Rosabelle Adhemar and Mary Berenice Adhemar.

You are advised that the mother, Mrs. Adhemar, and the two children, Rosabelle and Mary Berenice, are of non-Indian status and so are not entitled to share in any privileges extended to Indians. Therefore, no expenditures of Government funds on their behalf can be made.

Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 79-12B

Indian Treaty Medicine

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 29 1943
REGISTERED

Muscow, Sask,
Jan 23, 1943.

EX'D.
A

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to your letter #3-114 dated January 8 last, I have interviewed Dr. Ferguson and he informs me that under no consideration whatever are they able to assume any debt with regard to a T.B. patient before they are notified of such a case. At present they are not aware that Mrs.Adams is receiving treatment for tuberculosis, but suggested that I write to him a letter dealing with this case and he will bring it before his Board on the 27 of the month when he will notify me of their decision, whether they will assume responsibility for this case from the date they are notified, or not.

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

GE

S-114.

AIR MAIL.

Ottawa, Ontario,
March 2, 1943.

EXD.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Sask.

Re 1942 Annuity Pay-list.

Please let us have as soon as possible a reply to ours of January 12, 1943, in the above connection.

This is urgent.

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

R. H.B.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

COPY

SASKATCHEWAN ANTI-TUBERCULOSIS LEAGUE.

Fort San, Sask.
February 22, 1943.

Mr. Frank Booth,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

Dear Mr. Booth:

re Mrs. Bertha Adams.

I have received an interpretation of our Act from the Attorney General's Department regarding the admission of Mrs. Bertha Adams for treatment by the Saskatchewan Anti-Tuberculosis League. The law in this province is that a woman acquires the citizenship of her husband. Therefore, irrespective of any other connections with the Indian Department, Mrs Adams is now consider-ed a white woman, and eligible for treatment of tuberculosis by the Saskatchewan Anti-Tuberculosis League.

By a previous ruling of the Attorney General's Department, the League can only pay for a patient's treatment as from the date on which the League is first notified the patient is suffering from tuberculosis. Our first notification of Mrs, Adams was on December 15, 1942; the League will undertake to pay for her treatment as from that date.

Just as soon as we have accomodation for this woman at the Fort Qu'Appelle Sanatorium we will arrange to have her transferred.

Yours very truly,

(sgd) R.G.Ferguson
Director of Medical Services and
General Superintendent,

R.G.F./JB.

Copy to Dr. Simes.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 79-12B

Muscow, Sask
Mar 2, 1943.

Department of Mines & Resources
MAR 6 1943
REGISTERED

Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to my letter of January 23 last, regarding Mrs. Bertha Adam, #195 Pasqua Band, I enclose herewith copy of a letter received from Dr. R.G.Ferguson covering this case.

Frank Booth
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

copy sent to Agent Booth

3-114

March 8, 1943

Indian Agent Booth has forwarded correspondence from Doctor Ferguson regarding Mrs. Bertha Adams. It has been agreed that Mrs. Adams has the status of a white woman and is eligible for treatment of tuberculosis by the Saskatchewan Anti Tuberculosis League. They have ruled, however, that they will only be responsible for her maintenance as from the date they were notified that she was under treatment, that is, they will pay for her treatment as from December 15, 1942. Please submit the necessary account to the League from that date at $2.50 a day. The remittance should be forwarded to the Department here.

P. E. Moore, M.D., D.P.H.
Acting Superintendent of Medical Services

A. B. Simes, Esq., M.D.,
Medical Superintendent,
Qu'Appelle Indian Hospital,
Fort Qu'Appelle, Sask.

LM

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-114

PLEASE QUOTE
FILE

Department of Mines & Resources
MAR 15 1943
REGISTERED

Qu'Appelle Indian Hospital
Fort Qu'Appelle, Sask.
March 12, 1943

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA

Attention: Dr. P. E. Moore

With further reference to your letter #3-114, dated March 8th, regarding Mrs Bertha Adams. An account for her hospitalization as from Dec. 15th, 1942, will be forwarded to the Saskatchewan Anti Tuberculosis League, once the transfer to their institution is made.

While they are responsible for her hospitalization at present, they have requested that she be permitted to remain here until they have a vacancy in the Fort Qu'Appelle Institution. It will be impossible to make up the account until she is transferred.

On receipt of remittance from the Saskatchewan Anti Tuberculosis League, for hospitalization of this woman, the same will be immediately forwarded to the Department.

M.D.
Medical Superintendent
Qu'Appelle Indian Health Unit.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-114

PLEASE QUOTE FILE G-5

Muscow, Sask,
Mar 10, 1943.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 17 1943
REGISTERED

Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Reference your letter #3-114 of January 18 last I beg to report as follows:

Pasqua Band

#116 Keesecoose died March 26, 1942.
144 Mary Robbilard died August 20, 1941.

#172. This is an error, should be - 1 man, 1 woman and 1 boy paid.

#182 A typographical error. $23.95 paid in cash, not $23.90.

Muscowpetung Band

56 Mrs Nahyahkatepenace - died October 30, 1941.

#124 Clifford Episkenew died Sept 8, 1941.

Piapot Band

# 39	Mrs Chas Fox died	August 18, 1941
# 63	Mrs Mantee died	Sept 2, 1941.
#154	John Piapot Sr. died	Mar 8, 1942.
#201	Wilfred Chapican died	May 3, 1942.
#275	Achim died	Sept 7, 1941.
	Mrs Achim died	Sept 10, 1941.
#290	Peter Gopher died	May 10, 1942.
#305	Jessie No Name died	Mar 6, 1942.
#311	Judith Mantee died	Sept 14, 1941.
#332	Mrs Blacksioux died	August 6, 1941.

#247 George Percy Mantee adopted by his grandfather, Abel Watetch and transferred from his father's ticket #311.

#255 Louise Kiaswatum will be transferred to her own ticket together with her child, on the next paylist.

#291 This has been corrected and the amount of $10.00 shown in Absentee column.

#294 The wife of Alex Wesequate #302, has been dead for several years and the child Freda raised by Alex's brother, Sam, #294. At the last payment I was requested by Alex to transfer Freda to his brother's ticket.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

#302 Girl transferred to #292 has been corrected to #294.

Carry Kettle Band

# 26	Can Fly	died	March 22, 1942.
160	Fred Robinson	"	October 28, 1941.
173	Ralph Arthur Rabbitskin	"	December 21, 1941.
190	Loretta Rabbitskin	born	May 9, 1942.
201	Joseph Burnie Spencer	died	June 1, 1942.

A corrected Recapitulation for the payment is also enclosed.

Frank Booth
Indian Agent.

P.S. There is also an error in #200 Pasqua Band, Francis Pascal.

This should read: 1 man, 1 woman, 2 boys 4 girls, not 4 boys, 2 girls.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

GE

3-114.

Ottawa, Ontario,
March 18, 1943.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

I have for acknowledgment your letter of the 10th instant, File G-5, re corrections in your 1942 Annuity Pay-list for the Qu'Appelle Agency, and I wish to direct the following to your attention:

Piapot Band

No. 294 - It is pointed out that where children are being kept under a ticket other than their own they must still be shown as being paid under their parents tickets. The practice of transferring boys and girls to appear under the number where they are being kept will lead to hopeless confusion. Please make a notation on your office copy of 1942 Pay-list to transfer this girl back in 1943 to her father's ticket No. 302.

R.A.B.

A.G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

3-114.
Mar.18/43.

Agency: Qu'Appelle.

Year - 1942 - 1943.

Name of Agent	Band	[redacted]. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
Frank Booth		28-210	$4,800.00	$4,755.00	$45.00

EX D
A

R.A.B.

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OK

S-114

Ottawa, Ontario,
May 25, 1945.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Sask.

I wish to advise that a cheque for $4,930.00 to pay 1945 Annuities is going forward under separate cover.

Kindly forward the Pay-list covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A.G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

K.A.B.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—5-42

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No. .....
FILE No. 3-114.
TREAS. No. .....

DEPARTMENT Mines and Resources.

BRANCH Indian Affairs. DATE May 25, 1943.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account C/o Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Sask.	$4,930. 00

R.A.B

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities.

TREASURY OFFICE RECEIVED MAY 26 1943 INDIAN AFFAIRS

CHARGE TO
VOTE 88-810- $4,930.00 ENC. NO. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

D. Scott
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STATEMENT of annuity money to be funded JUNE 1923

for the undermentioned Indian Children of the QU'APPELLE *Agency.*

SCHOOL NAME	Acct. No. for Dept'l use	School Number	NAME OF SCHOOL	NAME OF PARENT OR GUARDIAN	No. of Annuity Pay Ticket	NAME OR BAND	AMOUNT	[redacted] / New Acct.
Pasqua John				Enlisted Indian	180	Pasqua	5 00	Old
Asham Thomas				" "	186	" (Treaty & Interest)	23 00	New
Pascal Francis				" "	200	"	5 00	Old
Obey George				" "	310	Piapot	5 00	"
Carrier Wilfred				" "	328	"	5 00	New
Wesequate Willie				" "	341	"	5 00	Old
No Name Albert				" "	344	"	5 00	"
							53 00	

Certified correct

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent.

Form No. 81.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-114

PLEASE QUOTE
FILE G-5

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 3 1943
REGISTERED

Muscow, Sask,
June 29, 1943.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I beg to advise that Departmental cheque #A035622 in the amount of $4930.00 for the purpose of paying Annuity to Indiansof this Agency, was received on June 1 last and payments were made to the several bands interested, as under:

June 15	Carry Kettle Band	2	Headmen	30.00	
		279	Indians	1395.00	1425.00
June 16	Pasqua Band	1	Chief	25.00	
		2	Headmen	30.00	
		216	Indians	1080.00	1135.00
June 17	Muscowpetung Band	1	Chief	25.00	
		2	Headmen	30.00	
		182	Indians	910.00	965.00
June 18	Piapot Band	1	Chief	25.00	
		2	Headmen	30.00	
		236	Indians	1180.00	1235.00
	Unexpended balance				170.00
					$ 4930.00

The unexpended balance of $170.00 will be returned with my Receiver General Cash Sheet #4 for the period ending June 30 next.

In my 1942 Treaty books, Elsie Gambler, #115 Muscowpetung Band is shown as having 5 girls. This should be 2 boys and 3 girls and has been corrected in the 1943 paysheets. Also W.B.Grey #169 Carry Kettle Band is shown in the 1942 paysheets as having 4 girls and 2 boys. This is an error and should be 4 boys and 2 girls. Corrected in the 1943 paysheet.

The original paysheets are enclosed herewith.

Frank Booth
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

3-114.

July 6, 1943.

Agency: Qu'Appelle.

Year - 1943 - 1944.

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
Frank Booth		33-810.	$4,930.00	$4,760.00	$170.00

EX'D.
A

R.A.B.

D. Allan

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-114

MF 10.

Credit Advice

July 3rd, 1943.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book at Ottawa Folio 126

Amount $ 170.00

Agency Receipt No. 46441 dated June 29th, 1943,

Payer on account of balance surplus Annuity distribution - Qu'Appelle - 114-88-00-998.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUL 20 1943 REGISTERED

For Treasury Branch.

C. T. 231
5M—22-9-42

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-5

Muscow. Sask.
Jan 8th. 1944.

M. Christianson Esq. General Superintendent of Indian Agencies. Department of Mines and Resources. Regina.

Reference to your letter 7300-5 of the 4th inst, I would recommend that Annuity Payments be made on the following dates.

Carry-the-Kettle Band	June 6th
Pasqua Band	" 7th
Muscowpetung Band	" 8th
Piapot Band	" 9th

An amount of $4950.00 will be required for the payment, but no further expenses will be required other than a few dollars for rental of rooms in which to make the payments.

Frank Booth

Frank Booth.
Indian Agent.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
JAN 10 1944
REGINA, SASK.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 114

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 13 1944
REGISTERED

File #311-5

Regina, January 10th, 1944.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am attaching a letter I have received from Agent Booth, Qu'Appelle Agency, with respect to his Annuity payments for 1944.

I would recommend that this be approved.

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

PT 3-11s

Ottawa, Ontario,
May 16, 1944.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

I wish to advise that a cheque for $4,950.00 to pay 1944 Annuities is going forward under separate cover.

Kindly forward the Pay-list covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trust and Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—4-43

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No. .....
FILE No. 3-114
TREAS. No. .....

DEPARTMENT Mines and Resources
BRANCH Indian Affairs DATE May 16, 1944.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account	$4,950.00

c/o Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities

Received from the Treasury
MAY 17 1944
INDIAN AFFAIRS.

CHARGE TO
VOTE 88-810 - $4,950.00 ENC. NO. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 8-114

MEMO.

CREDIT ADVICE

December 18th, 1944.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 246

Amount $ 130.00

Agency Receipt No. 32067 dated December 9th, 1944,

Payer on account of balance of Annuity payment - Qu'Appelle - 114-88-00-998.

Mines & Resources Indian Affairs Branch
JAN 4 1945
EXAMINED

For Treasury Branch.

C. T. 231
5M—4-12-43

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

3-114

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-51

Department of Mines and Resources Indian Affairs Branch
JAN 25 1945
REGISTERED

Lusoow, Sask.,
January 22, 1945.

The Secretary,
Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch,
Ottawa, Canada.

Find enclosed a corrected Recapitulation of 1944 Treaty Payment.

Frank Booth,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, January 23, 1945.

EX'D A

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

I wish to direct your attention to the following items in your 1944 Annuity pay list:-

Carry-the-Kettle Band.

No. 201 - Paid in 1943 for a woman, two boys and two girls; in 1944 for a woman, two boys and three girls, with no explanation for the increase in shares.

No. 204 - Paid in 1943 for a man, a woman, a boy and two girls; in 1944 a man, a woman, a boy and two girls, with notation "Thelma born." The total in the "cash paid" column is correct, $30.00 for six shares, but it would appear that the number in the "girls" column should be 3, not 2.

No. 225 - Clarence Adam is shown as paid in cash and funded. As you report him in the Army, I presume you intended to fund the money; therefore we have struck out the payment in the cash column.

No. 246 - Victor Gray. Paid for a man, a woman and a boy, with a notation to the effect that he was transferred from 169, but there is no reduction on 169; therefore apparently there is an overpayment on this ticket. We also require to know the name and status of his wife prior to her marriage.

Pasqua Band.

No. 187 - An explanation is required regarding the $5.00 payment to Carrie on this ticket.

(over)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Muscowpetung Band.
No. 122 - $5.00 funded on this ticket, which I presume is for the girl. Her name should be shown in the remarks column.

No. 155 - Sammy Nahyahkatepenace, reported as a patient in Weyburn Hospital. Should be shown as an absentee.

Piapot Band.
No. 307.- Four persons paid on this ticket and the total shown is $25.00 instead of $20.00.

No. 353 - Margaret Gopher. Paid a woman and a girl in 1943, and also in 1944 with a notation that girl died, Peter James born. If the notation is correct, the ticket should show one woman and one boy.

In compiling the recapitulation you have included the $55.00 funded for savings with the amount disbursed in cash; therefore a further refund in the amount of $55.00 is required. On referring to the Receiver General returns in the Treasury Office, I find that in June and again in December you refunded savings amounting to $60.00. The difference between your pay list and the amount returned to Treasury is the $5.00 on account of Herman Notemani. Our pay list shows him as paid in cash and no share funded.

for D. M. Allan,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE C-51

JAN 29 1945

Muscow. Sask.
January 24th.1945.

The Secretary. Department of Mines and Resources,
Indian Affairs Branch.

I am enclosing herewith a corrected recapitulation of the 1944 Treaty paysments of this Agency, would you please insert in our records of this payment.

Frank Booth.
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—8-42

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 3-114
FILE No.
TREAS. No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

BRANCH INDIAN AFFAIRS DATE January 29th., 1945.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Receiver General of Canada	55.00

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

1944 Annuity money, Qu'Appelle Agency, remitted to Ottawa in December as funded money but NNS found to be an unexpended portion of Annuity advance.

CHARGE TO
VOTE Trust Fund A/C 201. ENC. NO.
ALLOTMENT Savings Suspense A/C 2.
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 254
3M—22-5-44

File No. 3-114

CREDIT MEMORANDUM Treasury

Received

$55.00 Dept ch 12068

Deposited

Representative of the Treasury RECEIVED FEB 2nd 1945

Indian Affairs & Northern Development REGISTERED FEB 8 1945

Entered in Official Cash Book — Folio 285

Treasury Office Receipt No.

Payer Receiver General, Savings Suspense a/c Jan 31/45

On account of portion of 1944 annuity funds Que Agpelle, remitted to Ottawa as funded money, but found to be part unfunded balance annuity advance

114-88-00-810

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-5

Muscow. Sask:
February 7th. 1945.

J. [illegible] Morris. Esq. Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch. Re gina.

Reference to your letter of the 31st ultimo, file #300-5, I would recommend that Annuity payments be made on the following dates.

Carry-the-Kettle Band	June 5th.
Pasqua Band	" 6th
Muscowpetung Band	" 7th
Piapot Band	" 8th.

An amount of $4950.00 will be required for the payment, but no further expenses will be required other than a few dollars for rental of rooms in which the payment is made.

Frank Booth.
Indian Agent

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
FEB 9 1945
REGINA, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3 - 114

PLEASE QUOTE
FILE G-5

Muscow, Saskatchewan,
February 8, 1945.

FEB 10 1945 REGISTERED

Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch,
Ottawa, Canada.

In reply to your letter of January 23, 1945, File # 3 - 114, I wish to submit the following corrections of the 1944 Annuity Payment:

Carry - the - Kettle Band.

No. 201 - This was an error and should have read 1 woman, 2 boys and 2 girls. The overpayment of $ 5.00 has been collected and will be refunded.

No. 204 - The correction has been made, and should have been 3 and not 2, as shown.

225 - Clarence Adam's money has been funded.

No. 246 - There has, apparently, been an overpayment on ticket # 169. This ammount will be collected as soon as possible and refunded.
The woman Victor Gray married is a white woman, whose maiden name was Elsie Louer.

Pasqua Band

No. 187 - The Carrie mantioned in this ticket is the legal wife of Wm. Asham, but they have been separated for over fifteen years, therefore she always draws her own money. I consider that she should be placed on her own ticket in future.

Muscowpetung Band.

No. 122 - The $ 5.00 funded on this ticket is for the husband, J. J. Cappo, who, at the time, was in the Army.

No. 153 - In future, this man will be shown as as "absantee".

Piapot Band.

No 307- This is an overpayment and will be refunded immediately.

No. 353 - We have corrected our copy, and it now reads: 1 woman, 1 boy.

Frank Booth,
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

3 - 114

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE #311-5

Regina, February 9th, 1945.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

Attention of Mr. M. McCrimmon

Regarding Annuity payments herewith is a letter from Mr. Booth dated February 7th recommending that Treaty payments be made on the dates indicated. An amount of $4950.00 is required.

If these dates meet with your approval then I would suggest that Mr. Booth be advised and the money requested be sent to him, in due course.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 13 1945
REGISTERED

J. E. Morris,
Inspector's Office, Regina.

JEM/ed

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No 3-114

Credit Advice

M[illegible]O.

February 15th, 1945,

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 300

Amount $ 10.00

FEB 24 1944 REGISTERED

Agency Receipt Nos. 32158 and 32159 dated February 7th, 1945,

Payer Joe Jack (Kate Spencer) and Mrs. J.J. Piapot Jr. on account of refund overpayment 1944

Annuity - 114-88-00-810.

For Treasury Branch.

C. T. 231
5M—22-9-42

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

[illegible] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

Fort Qu'Appelle,
2nd. March, 1945.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 6 1945
REGISTERED

The Commissioner,
Department of Indian Affairs,
Ottawa,

Dear Sir,

Two years now, I have received no payments from land or Treaty money. Will you please give me these payments ~~agai~~ again ? A man from your Department was here last fall with Mr, Christianson and Mr, Booth and found out all about this. Please let me know.

Yours truly,

(Sgd). Julia Buffalo

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114

Ottawa, Ontario,
March 17th, 1945.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, MUSCOW, Saskatchewan.

Reference is made to your letter of February 8th, 1945, your file No. G-5 re annuity paylist.

Piapot Band, No. 307 -

Although $25.00 was the amount typed in the Amt. Cash Pd. column in your paylist it is thought this was a typeographical error because the total at the foot of the page is correct if $20.00 were the amount shown for No. 307, therefore no refund to this office is necessary. If you overpaid the Indian that is something to be adjusted between yourself and him.

Herewith is a copy of a letter received at this office. It would be appreciated if you would let us have a report on the point raised by this woman.

A.G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114

Qu'Appelle

CREDIT VOUCHER

44 45

Agency:

Year - 19 - 19

Name of Agent	Band	Acct.No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
Frank Booth	Treaty 4	88-810	$4950.00	$ 4765.00	$ 185.00

M. McCRIMMON

March 17/45

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 78-4M

Muscow, Sask.,
March 21, 1945,

The Secretary,
Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch,
Ottawa, Canada.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 26 1945
REGISTERED

Re: Julia Buffalo.

In reply to your letter of the 17th inst. File # 3-114 I wish to submit the following report:

Julia Buffalo was a Treaty Indian belonging to the Crooked Lake Agency who Married Julius Standing-Buffalo (now deceased), a Sioux Indian of the Standing / Buffalo Band about forty years ago. Julia drew Land Payment and Treaty Payment for possibly thirty-seven or thirty-eight years. Acting on instructions from Ottawa, the payment to this woman were cancelled.

Frank Booth,
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

PT 3-114

Ottawa, Ontario,
March 28th, 1945.

Mrs. Julia Buffalo,
Ft. Qu'Appelle,
Saskatchewan

EX'D.
A

Dear Madam:

You received Treaty and Annuity payments in error from the time of your marriage until two years ago. It was then discovered you were no longer a member of the Band to which these payments were being made. The payments to you were then stopped and you are not entitled to receive them again.

Yours truly,

M. McCrimmon,
Chief Clerk, Trusts and Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

Ottawa, Ontario,
May 14, 1945.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Sask.

We wish to advise that a cheque for $4,950.00 to pay 1945 Annuities is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100M—10-40

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 3-114
TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE May 14, 1945.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account c/o Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Sask.	$4,950 00

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities

Representative of Indian Agency
MAY 15 1945
INDIAN AFFAIRS

CHARGE TO VOTE 88-810 - $4,950.00 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

R.A. HOEY
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114
27-114

Ottawa, September 14, 1945.

F. Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

EX'D.

Re: Delegation Pasqua,
August, 1945.

Herewith is the original of an order executed by Chief H.J. Agecoutay of the Pasqua Band, whereby he assigns his Interest and Annuity shares as a member of the Pasqua Band, as a guarantee that the amount of his railway fare will be repaid to Pasqua Band Funds.

When we receive the account from the Railway Company we will advise you as to the exact amount to be collected from the Chief.

A.G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts and Annuities.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114

BY AIR MAIL
PAR AVION

EX'D.

Ottawa, Ontario,
February 6th, 1946.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

Since your Annuity paylist must be submitted to the Auditor in the near future it would be appreciated if you would forward it to this office as soon as possible.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 75-5A

Muscow, Sask.,
February 13, 1946.

Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch,
Ottawa, Canada.

EX'D A

Re Maria Sugar, # 315 Piapot Band.

Two errors appear in connection with the Annuity Pay-list of the above; the first being a typographical one, under No. on previous List should show 3 and not 5. The second error being that the death of Stephen should not have been recorded at all; but the birth of William James on May 3, 1945 should have shown.

This change alters the Recapitulation of the 1945 Interest Pay List so I am submitting a corrected one

Frank Booth,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. FEB 19 1946 REGISTERED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 254
3M—22-6-44

File No. 3-114

CREDIT MEMORANDUM Treasury

Received Feb 19/46

$185.00

Deposited

Entered in Official Cash Book — Folio 280

Treasury Office Receipt No.

Payer Qu'Appelle Agency Trust a/c
Feb 15/46

On account of Refund bal. annuity money

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 25 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114

CREDIT VOUCHER

Agency : Qu'Appelle

Year - 19 45 19 46

Name of Agent	Band	~~Account~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
F. Booth		88-810	$4950.00	$476.00 ~~$4760.00~~	$190.00 ~~$1903.00~~

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

March 15th, 1946.

R. & T. 66.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114

Ottawa, Ontario,
March 27th, 1946.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

Please submit to this Branch, as soon as possible, the following information re - Treaty payments in your Agency.

1 - Itinerary including dates.

2 - Funds required to pay treaty, and funds, if any for expenses.

3 - If, and for what points air transportation will be necessary.

4 - Whether or not you wish us to arrange for an R.C.M.P. escort.

A reply by early mail is requested.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

G-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

April 9th.1946

Department of Mines and Resources,Indian Affars Branch,
Ottawa.

With reference to your letter #3-II4 of the 27th ultimo I wish to submit the following imformation.

1. Pasqua Reserve . Date of paying. June 4th
Muscowpetung . " " " 5th
Piapot reserve. " " " 6th
Carry-the-Kettle " " " 7th.

2. Amount required $4950.00. Not any funds for expense

3. Nil

4. Local arrangements made for R.C.M.P. escort.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch APR 12 1946 REGISTERED

Frank Booth.
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114

Ottawa, Ontario,
April 16th, 1946.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

It would be appreciated if the $35.00 annuity funded for Indians in your Agency and shown in your 1945 annuity paylist recapitulation sheet were forwarded to this Branch as soon as possible, as your paylist cannot be submitted to the Auditor until this amount is received.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

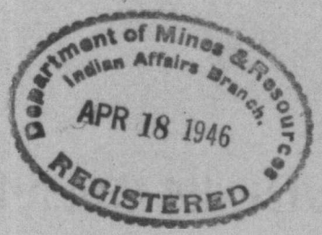
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

Fort Qu'Appelle, Sask.,

15th. April, 1946.



The Chief Clerk,
Trusts & Annuities Divisions,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Dear Sir:-

Your ref. 3-114 Julia Buffalo

I am writing on behalf of Mrs. Julia Buffalo who has a letter from you dated March, 1945 in which you advise her that she is no longer eligible for a certain grant as a member of the Round Lake Cree Tribe.

Mrs. Buffalo is the widow of Standing Buffalo who has been dead for some eight years and for this reason feels that she is again eligible for the grant. Will you please advise her direct.

Yours very truly,

L. N. Ray

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114

Ottawa, Ontario,
April 23rd, 1946.

Frank Booth, Esq., Indian Agent Muscow, Saskatchewan.

Referring to your letter of April 6th, 1946 re No. 183 Mrs. Thomas O'Watch, this is to advise that this woman is to be shown on your paylist and the amount owed her shown under Amount Due Absentees.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114

Ottawa, Ontario,
April 26th, 1946.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

Herewith is a copy of a letter received at this office from L. N. Ray, We would refer you to your letter of March 21st, 1946 your file 78-4M. It would be appreciated if you would inform Julia Buffalo why she is not eligible to receive interest and treaty monies, i.e., that as soon as it was discovered that she had married out of the band to which the distributions of cash were being made she no longer received such distributions.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

- File 3-114

Ottawa, Ontario,
April 30th, 1946.

AIR MAIL

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

Re: Your 1945 Annuity Paylist.

Although your recapitulation sheet shows $35.00 retained for Departmental Savings, the paylist only shows $30.00.

Please let us have the date and number of the Receiver General sheet on which the savings were listed and whether or not there was more than one sheet.

An immediate reply will be appreciated.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 114

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G - 5

Muscow, Saskatchewan,
April 25, 1946.

Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch,
Ottawa, Canada.

In reply to your letter of April 16, 1946, File # 3 - 114 I wish to advise that $ 30.00 of the annuity funded for Indians of the Qu'Appelle Agency, 1945, was sent in by Receiver General sheet # 4 on June 30th, 1945.

The remaining $ 5.00 is being sent to day by Receiver General sheet # 3, April 25, 1946, re error in connection with # 151 Carry the Kettle Band.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
APR 30 1946
REGISTERED

Frank Booth,
Indian Agent.

EXD.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114

Ottawa, Ontario,
May 15th, 1946.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

We wish to advise that a cheque for $4,950.00 to pay 1946 Annuities is going forward under seperate cover.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—4-12-45

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 3-114
TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE May 15th, 1946.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account	$ 4,950.	00
	c/o Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Sask.		

Representative of the Treasury
MAY 16 1946
INDIAN AFFAIRS.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities.

EX'D.

CHARGE TO
VOTE 88-810 $4,950.00 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

R.A. HOEY

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-114

Credit Advice

ME[illegible]

April 30th, 1946.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 39

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 6977 dated April 6th, 1946,

Payer Frank Booth on account of refund Treaty payment re

No. 151 Carry-the-Kettle Band - Revenue 116.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAY 16 1946
REGISTERED

J H Fee

For Treasury Branch.

C. T. 231
2500—11-12-45

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 27-114
3-114

AIR MAIL

Ottawa, May 21st, 1946.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

Reference is made to your voucher No. 442, dated January 31st, 1946, in favour of your Indian Agency Trust Account, for personal expenditures and railroad fare for W.J. Agecoutay in the amount of $60.00 in connection with his attending a convention of Indians at Ottawa in September, 1945.

It would appear that this voucher should not have been passed for payment, but in some manner it slipped through here. Expenditures from Band Funds for this purpose, as you were advised in our letter of March 5th, 1946, can only be made by authority of Order in Council. A resolution of the Band is not enough. If you have paid this money to Agecoutay, you are instructed to retain all his interest shares from the next distribution which is made to the Pasqua Band and sufficient from the one after to repay Band Funds to the amount of a total of $60.00. If by any chance you have not yet turned over all of this money to Agecoutay, please return the unexpended balance here.

Please note also that regardless of whether or not expenditures have been made in this connection, by you, from your Indian Agency Trust Account, you must, return the money or submit receipts showing what disposal was made of the Funds. This will enable us to clear the matter for the present, at least, with Treasury Officers who are pressing us for an accounting. The matter of collection, if necessary, can be dealt with in due course.

In this connection please refer to our letter of September 14th, 1945, with which we forwarded you the original of an Order signed by Agecoutay authorizing the retention of his interest and annuity shares as a guarantee that the amount of his railroad fare would be repaid to Pasqua Band Funds. You are advised that his railroad fare was paid by cheque No. 83091, dated November 13th, 1945, in the amount of $38.70. This now makes a total of $98.70 which must be recovered from Agecoutay - $38.70 via interest and annuity and $60.00 from his interest shares alone. All this, of course, unless he makes repayment from other sources before any distributions are made.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

However, the accounting is urgent and we would appreciate receiving a credit voucher, supported by receipts, at your earliest possible convenience. At the same time, please let us have a report on the entire matter.

A.G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts and Annuities.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 254
3M—28-

File No. 3-114

CREDIT MEMORANDUM Treasury

$139.00 ~~[illegible]~~

Received Aug 12/46

Deposited

EX'D.

Entered in Official Cash Book — Folio 134

Treasury Office Receipt No.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
AUG 22 1946
REGISTERED

Received from Des' Appelle I.A.T. Ap
Aug 8/46

On account of balance annuity advance = 10.00
" interest " = 129.00

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Qu'Appelle

Year - 19$_{46}$ - 19$_{47}$

Name of Agent	Band	Acct No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
F. Booth	----	88-810	$4,950.00	$ 4,940.00	$10.00

P.A.'D.

A. G. LESLIE

For Superintendent, Reserves & Trusts.

January 10th, 1947.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

COPY SENT TO W.J.D. KERLEY.

File 3-114 (T.3)

OTTAWA, February 3rd, 1947.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

Receipt is acknowledged of your letter of January 21st, 1947 your file, G-5 and the following is brought to your attention for a report.

PASQUA BAND

No. 224 - Our 1946 copy of the Crooked Lakes Agency Annuity paylist indicates that Ethel Rainville was not removed from No. 118 Sakimay Band. It would appear, therefore, that she received Annuity from both Agencies this year; if such is the case please make the necessary notation in your copy of the paylist and collect the overpayment of $5.00 when paying Treaty in 1947.

CARRY THE KETTLE BAND

No. 183 - Please refer to our letter of January 10th, 1947 our file 3-114. You apparently omitted forwarding a report on the man removed from this number.

gfs

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J File 3-114 (T-1)

Ottawa, February 8th, 1947.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Saskatchewan.

Re: Sarah Pasang. No. 101 Muscowpetung Band.

Reference is made to your letter of January 21st, 1947, your file C-5, and you are advised that this woman has already lost her Band membership by her marriage to an individual who is not an Indian as provided by the Indian Act. It would appear that the only way in which she now can be removed from the paylist is by going through the process of Commutation.

We will await your further report and recommendations in this matter but in the meantime it is requested that she be re-enrolled on a Red Ticket on the Muscowpetung Band roll.

D.J. Allan,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OF THE
AN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G.5

Muscow. Sask.
February 24th 1947.

Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch, Ottawa.

With reference to your letter #3-II4 (T.3) of the third inst, regarding #183 Carry-the-Kettle Band I wish to imform you that this woman was the common law wife of Tom O'Watch and was an American by birth, in I943 she returned to her own reserve in U.S.A after separating from Tom and she imformed me that she has not the least idea of ever returning to Canada.

Tom O[illegible]C O'Watch has now another common law wife.

Frank Booth.
Indian Agent.

Dept. of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 31 1947
REGISTERED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114 (T.3)

EX'D.

OTTAWA, April 16th, 1947.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

Please submit to this Branch, as soon as possible the following information re- Treaty payments in your Agency.

1 - Itinerary including dates.

2 - Funds required to pay treaty, and funds, if any, for expenses.

3 - Whether or not you wish us to arrange for an R.C.M.P. escort.

A reply by early mail is requested.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CE OF THE
IAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-114

PLEASE QUOTE
FILE G-5

RX'D.

Qu'Appelle Indian Agency,
Muscow, Sask.

April 25th, 1947.

Department of Mines and Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Canada.

With reference to your letter of April 16th, 1947- file # 3-114 (T.3) regarding Treaty payments in this Agency; I wish to submit the following information.

1 - Itinerary is as follows:-
June 3rd,1947 - Pasqua Band.
June 4th, 1947- Muscowpetung Band.
June 5th, 1947- Piapot Band.
June 6th, 1947- Carry-the-Kettle Band.

2 - Funds required to pay treaty will be $5,100.00
Funds required for expenses nil.

3 - An R.C.M.P. escort will be arranged locally.

Frank Booth,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
A

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
APR 29 1947
REGISTERED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114 (T.3)

OTTAWA, May 14th, 1947.

Frank Booth, Esq., Indian Agent, Muscow, Saskatchewan.

We wish to advised that a cheque for $5,100.00 to pay 1947 Annuities is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—7-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE No. 3-114

TREAS. No.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE May 14th, 1947.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account	$ 5,100. 00

c/o Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Saskatchewan.

Received at the Treasury
MAY 15 1947
INDIAN AFFAIRS.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities.

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 16 1947
Treasury Office
I. A. BRANCH

CHARGE TO VOTE 520-810 $5,100.00 ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

L. BROWN
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Toronto Globe Mail

7 June 1947 3-114

Assiniboines Get $5 Treaty Money

Zehner, Sask., June 6 (CP). — Assiniboine Indians of the nearby Piapot Reserve broke camp today and headed back to their homes, their treaty money in their pockets and traditional costumes packed away until the next special occasion.

The band of more than 00 men and women and children yesterday received the $5 treaty money, allowed in return for relinquishment 63 years ago of their titles to the prairie country.

For the first time since 1945 the reserve turned out in traditional dress. Toronto Globe Mail

7 June 1947

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Pa 3-114









—Leader-Post Photos.

TREATY DAY AT THE PIAPOT INDIAN RESERVE: Treaty day was held Thursday when the 300 members of the band assembled at their community hall 20 miles northeast of the city to receive annual payments for relinquishing their title to the prairie country to the government. The upper left photo shows Councillor Abel Watech collecting his treaty money from Indian Agent Frank Booth while Cpl. G. Butts of the Fort Qu'Appelle detachment R.C.M.P. looks on. At the upper right is a contrast in age and youth. Constable Ernest Parker of the Regina town station detachment is shown talking to Issac Reid, aged great grand-nephew of the old Cree Chief Piapot, while Mrs. Victoria Francis in a beaded deer-skin jacket looks on. In the background is an Indian lodge. Also shown in the photo is an old fashioned tripod of peeled willow wands suspending an iron pot over a fire. Lower right shows an Indian encampment as they looked in the old days. From the staff of peeled poplar the Union Jack is the only modern note, besides the presence of the R.C.M.P. constable in his modern uniform. At the lower left is a contrast between the old and the new. In present day clothing, Mrs. Alice Carriere is shown holding her little daughter, Oriole, who is receiving an injection from travelling nurse Mrs. O. Hansen.

Piapot reserve treaty day

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

Modern and ancient customs intermingle at Indian gathering

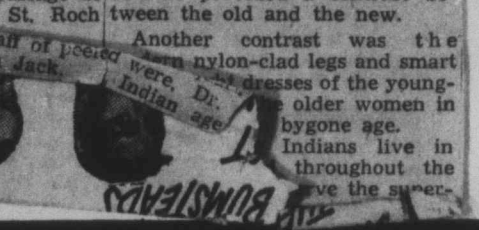
Thursday was treaty day at the Piapot Indian reserve, 20 miles northeast of Regina.

More than 300 men, women and children turned out to collect the money the government allows them in return for their titles to the prairie country.

It was also a special occasion for another reason.

From Ottawa had come a mountie photographer to record the event in his technicolor movie camera.

He was Cpl. F. S. Farrar, the man who filmed the famous trip through the northwest passage of [illegible] schooner, St. Roch



The men of the mounties were there in their scarlet coats blending with the gaily colored shawls and blankets of the squaws and younger girls, and the eagle feathers and buck-skin trappings of the warriors.

Hobbled horses, numerous dogs, and dusky children peeping shyly from the doorways of the lodges stole the scene from the 20th century.

Set back from the tepees the modern tents which were pitched for the protection of the womenfolk and children from the threat of rain provided a contrast between the old and the new.

Another contrast was the [illegible] nylon-clad legs and smart [illegible] dresses of the young- [illegible] older women in [illegible] bygone age.

[illegible] Indians live in [illegible] throughout the [illegible] ve the super-

agencies and Farm Instructor Kenneth Burch.

At present there is no chief on the reservation, and authority is vested in two councillors, both of whom are veterans of the First Great War. They are Abel Watech and Harry Ball.

The chieftainship of the band is not hereditary but goes to one chosen from the band by popular vote. So far the Piapot band are satisfied with present arrangements and have not elected a chief.

This year there are 1,900 acres under cultivation on the reserve. In addition plans are under way to allocate to the younger veterans of the war just past, lands which will enable them to set up on their own. The allocation does not carry complete title to the lands which are held jointly by all members. The veterans will only have the use of the land so that they can qualify for rehabilitation grants from the Federal government.

The Regina Leader Post
6 June 1947

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

6 June 1947 Regina THE LEADER-P

Pa 3-114









—Leader-Post Photos.

TREATY DAY AT THE PIAPOT INDIAN RESERVE: Treaty day was held Thursday when the 300 members of the band assembled at their community hall 20 miles northeast of the city to receive annual payments for relinquishing their title to the prairie country to the government. The upper left photo shows Councillor Abel Watech collecting his treaty money from Indian Agent Frank Booth while Cpl. G. Butts of the Fort Qu'Appelle detachment R.C.M.P. looks on. At the upper right is a contrast in age and youth. Constable Ernest Parker of the Regina town station detachment is shown talking to Issac Reid, aged great grand-nephew of the old Cree Chief Piapot, while Mrs. Victoria Francis in a beaded deer-skin jacket looks on. In the background is an Indian lodge. Also shown in the photo is an old fashioned tripod of peeled willow wands suspending an iron pot over a fire. Lower right shows an Indian encampment as they looked in the old days. From the staff of peeled poplar the Union Jack is the only modern note, besides the presence of the R.C.M.P. constable in his modern uniform. At the lower left is a contrast between the old and the new. In present day clothing, Mrs. Alice Carriere is shown holding her little daughter, Oriole, who is receiving an injection from travelling nurse Mrs. O. Hansen.

Piapot reserve treaty day

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

Modern and ancient customs intermingle at Indian gathering

Thursday was treaty day at the Piapot Indian reserve, 20 miles northeast of Regina.

More than 300 men, women and children turned out to collect the money the government allows them in return for their titles to the prairie country.

It was also a special occasion for another reason.

From Ottawa had come a mountie photographer to record the event in his technicolor movie camera.

He was Cpl. F. S. Farrar, the man who filmed the famous trip through the northwest passage of the R.C.M.P. schooner, St. Roch in 1942.

Although treaty payments have been made on that reserve for 63 years ever since the old Chief Piapot led his people to that area and selected his own reserve, there are still members of the band who were present at the first treaty payments.

To recapture some of the color of that first treaty, seven lodges were erected bright with designs in the Indian sign language which depicted the history and prowess of each warrior.

In the centre of the lodges, flut-

The men of the mounties were there in their scarlet coats blending with the gaily colored shawls and blankets of the squaws and younger girls, and the eagle feathers and buck-skin trappings of the warriors.

Hobbled horses, numerous dogs, and dusky children peeping shyly from the doorways of the lodges stole the scene from the 20th century.

Set back from the tepees the modern tents which were pitched for the protection of the womenfolk and children from the threat of rain provided a contrast between the old and the new.

Another contrast was the modern nylon-clad legs and smart store-bought dresses of the younger belles and the older women in their dress of a bygone age.

Because the Indians live in cabins scattered throughout the breadth of the reserve the superintendent of Indi
vices for Saskat
Symes, was there
check on his cha
There we
partment off
service amon
three

agencies and Farm Instructor Kenneth Burch.

At present there is no chief on the reservation, and authority is vested in two councillors, both of whom are veterans of the First Great War. They are Abel Watech and Harry Ball.

The chieftainship of the band is not hereditary but goes to one chosen from the band by popular vote. So far the Piapot band are satisfied with present arrangements and have not elected a chief.

This year there are 1,900 acres under cultivation on the reserve. In addition plans are under way to allocate to the younger veterans of the war just past, lands which will enable them to set up on their own. The allocation does not carry complete title to the lands which are held jointly by all members. The veterans will only have the use of the land so that they can qualify for rehabilitation grants from the Federal government.

The Regina Leader Post
6 June 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

[redacted] OF THE
[redacted]AN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 5.

AIR MAIL.

151

Muscow. Sask.
June 24th 1947.

Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch, Ottawa.

Please forward an accountable cheque for $30.00 for the purpose of completing the Annuity Payment for Qu'Appelle Agency.

Frank Booth.
Indian Agent

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 29 1947
REGISTERED

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114 (T.3)

OTTAWA, June 28th, 1947.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Saskatchewan.

In reply to your letter of June 24th, 1947, we wish to advise that under separate cover a chequm for $30.00 being a further advance of $30.00 to complete the payment of Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—7-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. .....
FILE NO. 3-114
TREAS. EXD.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 28th, 1947.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account	$ 30. 00

c/o Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Lebret, Saskatchewan.

AUDITED FOR PAYMENT
JAN 30 1947
Treasury Office
I. A. BRANCH

Representative of the Treasury
JUN 30 1947
INDIAN AFFAIRS.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Further advance to complete payment of Annuities.

CHARGE TO
VOTE 520-810 $30.00 ENC. No. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

M. McCAMMON
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-114

MEMO. T1

Credit Advice

January 20th, 1948.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book Folio 317

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 41496 dated January 16th, 1948,

Payer Frank Booth on account of refund balance Annuity

1947 - Qu'Appelle - 114-520-00-998.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch FEB 5 1948 P.M. REGISTERED

For Treasury Branch

C. T. 231
5M—3-1-47

File No. 3-114

MEMO. T1

Credit Advice

January 20th, 1948.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book Folio 316

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. Part 41488 dated January 16th, 1948,

Payer Hector Eashappie on account of refund overpayment Treaty

1945 - Revenue 16.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch FEB 5 1948 P.M. REGISTERED

For Treasury Branch

C. T. 231
5M—3-1-47

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-114

Credit Advice

MEMO. July 3rd, 1947. EX'D.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 108

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 25251 dated June 3rd, 1947,

Payer Ethel Stevenson on account of refund on overpayment of 1946 Treaty - Revenue 16. (See File 3-114 (T-3) - Feb. 3rd, 1947.)

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 18 1947
REGISTERED

E J Morgan
For Treasury Branch

C. T. 231
5M—3-1-47

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE ~~G-5~~ (114)

Muscow. Sask.
February 17th 1948.

Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources, Ottawa.

I wish to imform you that Treaty payments will be made at the Qu'Appelle Indian Agency on the following dates.

Pasqua Band.	June 1st.
Muscowpetung Band	" 2nd
Piapot Band	" 3rd.
Carry-the-Kettle Band	" 4th.

Arrangements will be made with the local R.C.M.P detachment for an escort, Dr Simes has been notified of the dates.

No extra expenses will be incurred for these payments.

BF May 11/48 Entered

Frank Booth.
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 23 1948
P.M.
REGISTERED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency : Qu'Appelle

Year - 19 47 - 19 48

Name of Agent	Band	Acct. No.	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
F. Booth		520-810	$ 5130.00	$ 5125.00	$5.00

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

March 18th, 1948.

R. & T. 66.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114 (T.3)

May 11th, 1948.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Saskatchewan.

We wish to advise that a cheque for $5,300.00 to pay 1948 Annuities is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100 000—5-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-114 (T.5)

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE May 11th, 1948.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

EX'D. M

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Accounr	$ 5,300. 00

c/o Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Saskatchewan.

Representative of the Treasurer
RECEIVED
MAY 12 1948
INDIAN AFFAIRS

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 13 1948
TREASURY BOARD

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities

CHARGE TO
VOTE 520-810 - $ 5,300.00 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE

HEAD OF BRANCH

M. McCRIMMON

DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3524

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

F. Booth,
Muscow. Sask.

Pay to .....

Address .....

DATE	SERVICE	AMOUNT
June 13	To cash paid out as per attached receipts	4.00
	Vote 511-01-999	

RECEIVED
DEPARTMENT
JUL 27 1948
Treasury Office
I. A. BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 20 1948
A. M.
RECORDS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 329. dated .....

F. Booth.
Agent

VOUCHER No. .....

DATE July 13 - 1948

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114 (T.5)

CREDIT VOUCHER

Agency: Qu'Appelle

Year - 19 48 -1949.

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
F. Booth		520-810	$5510.00	$5510.00	- - -

#34

L. BROWN

For Superintendent, Reserves & Trusts.

October 19th, 1948.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3455

TREASURY ONLY

CHEQUE NO. .....

DATE .....

Pay to: Qu'appelle I.A.Ja.

~~Pay to~~ % Frank Booth, Superintendent

Address Fort Qu'Appelle, Sask

DATE	SERVICE	AMOUNT
Oct 1	To balance required for treaty payment	
	for Qu'Appelle Agency 1948	10.00
	June7/48 Reciept #53931---------- 5.00	
	June7/48 No Reciept ---------- 5.00	

AUDITED FOR PAYMENT OCT 18 1948 Treasury Office I. A. BRANCH

Advance

TRUST FUND Vote 520-00- Treaty No4

~~VOTE~~ ACC. NO. 520-810

AGENCY

Goods Received or Services Performed, Prices Fair and Just. Approved for Payment.

A. G. LESLIE

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch OCT 5 1948 A. M. RECORDS

(114)

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

Frank Booth

Agent

VOUCHER NO. 478

DATE October 1st, 1948

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

COPY

PREMIER'S OFFICE

Crest

Saskatchewan

Regina, October twenty-second,
1948.

Dr. H. L. Keenleyside,
Deputy Minister of Mines & Resources,
Ottawa, Canada.

Dear Dr. Keenleyside:

It may be that your Department, or failing that, the Dominion Archivist, may be in possession of a record indicating the Indians to whom Treaty money was first paid at Cypress Hills, Saskatchewan, following the conclusion of the Adhesion Treaty signed by the Chief of the Assiniboine Band in 1876. I believe that at that time, this money was paid to the tribes of Chiefs Long Lodge, Took-The-Coat and the Piapot. I am especially interested in determining the number of Indians to whom Treaty money was paid on this occasion. Any assistance that you are able to render along these lines will be greatly appreciated.

Yours sincerely,

"M.C. Shumiatcher"

Morris C. Shumiatcher,
Counsel.

mcs;mm

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
OFFICE OF THE DEPUTY MINISTER

OTTAWA, 28/10/48

TO: Mr MacKay

For your attention and necessary action	
For preparation of reply	X
For suggested reply	
For your comments	
For noting and return	

NOTED
Nov. 1/48
C.H.

H. J. Jackson

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114 (T-1)

Ottawa, Ontario.
November 5th, 1948.

Dear Mr. Shumiatcher:-

May I refer to your letter of October 22nd, 1948, in regard to the Indians to whom Treaty money was first paid at Cypress Hills, Saskatchewan, at the time the Adhesion Treaty was signed by the Chiefs of the Assiniboine Band?

It is noted you are interested particularly in determining the number of Indians to whom Treaty money was paid on that occasion.

I have to advise that the archivist of the Indian Affairs Branch has as yet been unable to locate the records containing the exact data you desire.

You are assured, however, that the matter is receiving his unremitting attention and that the information you desire will be forwarded to you immediately it is available.

Yours sincerely,

Deputy Minister.

Morris C. Shumiatcher, Esq.,
Premier's Office,
REGINA,
Saskatchewan.

AL/JA

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-114 (T-1)

Ottawa, Ontario.
November 9th, 1948.

Dear Mr. Shumiatcher:-

May I refer to my letter of November 5th, 1948, in which you were advised of unavoidable delay in locating information requested by you regarding the Indians to whom Treaty money was first paid at Cypress Hills?

At that time members of Cree, Saulteaux and Stonie Tribes in which were included the Bands headed by Chiefs Piapot, Long Lodge and The Man That Took the Coat, came under the provisions of the Treaty signed at Qu'Appelle lakes on September 15th, 1874. This treaty Adhesion was signed on September 9th, 1875, by the following Indians : Wah-poo-Makwa, The White Bear, Okanes, Payepot, Le Croup de Pheasant and Kitchi-Kah-Me-Win. Our earliest records indicate that Payepot's Band at that time was 311 in number, comprising some fifty families.

2/

Morris C. Shumiatcher, Esq.,
Premier's Office,
REGINA,
Saskatchewan.

AL/JA

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Sixteen days later, on September 25th, 1875, some Indians of the Assiniboine Tribe, among them the Bands of Chiefs Long Lodge and The One Who Fetched the Coat were brought under the same Treaty. The Indians who signed this Adhesion were : Long Lodge-Tepee Hoska, The One That Fetched the Coat, Wich-A-Wos-Teka and The Poor Man. Our records indicate that the Band of Long Lodge comprised 107 Indians, being some 18 families and the Band of The One That Fetched the Coat was comprised of 229 Indians, being some 36 families.

It is hoped that the foregoing information satisfactorily answers the questions you had in mind.

Yours sincerely,

Deputy Minister.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114 (T-1)

Ottawa, November 10, 1948.

Dear Mr. Shumiatcher:

May I refer to my letter of November 5, 1948, in which you were advised of the unavoidable delay in locating the information requested by you regarding the Indians to whom Treaty money was first paid at Cypress Hills?

At that time, members of the Cree, Saulteaux and Stonie Tribes in which were included the Bands headed by Chiefs Piapot, Long Lodge and The Man That Took the Coat, came under the provisions of the Treaty signed at Qu'Appelle Lakes on September 15, 1874. This Treaty Adhesion was signed on September 9, 1875, by the following Indians: Wah-pee-Makwa, The White Bear, Okanes, Payepot, Le Croup de Pheasant and Kitchi-Kah-Ke-Win. Our earliest records indicate that Payepot's Band at that time was 311 in number, comprising some fifty families.

Sixteen days later, on September 25, 1875, some Indians of the Assiniboine Tribe, among them the Bands of Chiefs Long Lodge and The One Who Fetched the Coat, were brought under the same Treaty. The Indians who signed this Adhesion were Long Lodge-Tapoe Hoska, The One That Fetched the Coat, Wish-A-Wos-Toka and The Poor Man. Our records indicate that the Band of Long Lodge comprised 107 Indians, being some eighteen families, and the Band of The One That Fetched the Coat was comprised of 229 Indians, being some thirty-six families.

It is hoped that the foregoing information satisfactorily answers the questions you had in mind.

Yours sincerely,

Deputy Minister.

Morris C. Shumiatcher, Esq.,
Premier's Office,
REGINA,
Saskatchewan.

AL/JA

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Indian Affairs Branch

NOTE: *This slip to be used for passing correspondence when the main file is charged out or is not required, and must not be removed but will be attached to the main file as soon as possible.*

Records Service Division

Slip No. 794 Indian Affairs File No. 3-1-14

Subject of File

FILE CHARGED TO T-1

Date	P.A. or B.F.	Initials	Referred To	For Remarks	Initials	Date
10-9	P.A.	T-1	T-1	29956	CS 8 Nov	10
				If action cannot be taken without		
				file, please make statement to that		
				effect and return paper to Records		

R3756

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

RETURN TO INDIAN AFFAIRS WHEN SIGNED . File 3-114 (T-1)

29956

Ottawa, Ontario.
November 5th, 1948.

Dear Mr. Shumiatcher:-

May I refer to your letter of October 22nd, 1948, in regard to the Indians to whom Treaty money was first paid at Cypress Hills, Saskatchewan, at the time the Adhesion Treaty was signed by the Chiefs of the Assiniboine Band?

It is noted you are interested particularly in determining the number of Indians to whom Treaty money was paid on that occasion.

I have to advise that the archivist of the Indian Affairs Branch has as yet been unable to locate the records containing the exact data you desire.

You are assured, however, that the matter is receiving his unremitting attention and that the information you desire will be forwarded to you immediately it is available.

Yours sincerely,

H. L. KEENLEYSIDE

Deputy Minister.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 9 1948
P.M.
REGISTERED

Morris C. Shumiatcher, Esq.,
Premier's Office,
REGINA,
Saskatchewan.

T-1

AL/JA

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Please return to Indian Affairs
when signed -

3-114 (T-1)

354

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 16 1948
A.M.
REGISTERED

Ottawa, November 10, 1948.

Dear Mr. Shumiatcher:

May I refer to my letter of November 5, 1948, in which you were advised of the unavoidable delay in locating the information requested by you regarding the Indians to whom Treaty money was first paid at Cypress Hills?

At that time, members of the Cree, Saulteaux and Stonie Tribes in which were included the Bands headed by Chiefs Piapot, Long Lodge and The Man That Took the Coat, came under the provisions of the Treaty signed at Qu'Appelle Lakes on September 15, 1874. This Treaty Adhesion was signed on September 9, 1875, by the following Indians: Wah-pee-Makwa, The White Bear, Okanes, Payepot, Le Croup de Pheasant and Kitchi-Kah-Ke-Win. Our earliest records indicate that Payepot's Band at that time was 311 in number, comprising some fifty families.

Sixteen days later, on September 25, 1875, some Indians of the Assiniboine Tribe, among them the Bands of Chiefs Long Lodge and The One Who Fetched the Coat, were brought under the same Treaty. The Indians who signed this Adhesion were Long Lodge-Tapee Hoska, The One That Fetched the Coat, Wich-A-Wos-Toka and The Poor Man. Our records indicate that the Band of Long Lodge comprised 107 Indians, being some eighteen families, and the Band of The One That Fetched the Coat was comprised of 229 Indians, being some thirty-six families.

It is hoped that the foregoing information satisfactorily answers the questions you had in mind.

Yours sincerely,
H. L. KEENLEYSIDE
Deputy Minister.

Morris C. Shumiatcher, Esq.,
Premier's Office,
REGINA,
Saskatchewan.

AL/JA
c.c.H

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs
Headquarters Files

(RG 10, Volume 6917)

File 675/28-3	2	Annuity payment in the Touchwood Agency. 1913/1959
File 675/28-3	3	Annuity payment in the File Hills Qu'Appelle Agency. 1947/1948
File 675/28-3	4	Annuity payment in the File Hills Qu'Appelle Agency. 1914/1961
File 772/28-3	1	Annuity payment in the Stony-Sarcee Agency. 1913/1937

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 3-102 A

3-102 CLOSED

Department of Indian Affairs

19.....

3818

RECORDS CENTRE

ASSINIBOINE

ANNUITY

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 30 1913

444049

INDIAN AGENT'S OFFICE,
Assiniboine Agency,
Sintaluta, Sask.,
22nd. August, 1913.

SOI/6CH

Sir,-

I beg to enclose herewith the Balance of Annuity money for 1913

Balance due Supt. General	$ 70.00
Funded Money	$ 10.00
	$ 80.00

Cash #80.00
G.M.M.
28-8-13

The Treaty Books are being submitted under separate cover.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Thos. E. Donnelly.
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No 3995

Bank of Montreal,

$ 80100 *Ottawa,* Aug. 29th 1913.

RECEIVED from T.E. Dannelly

on account Indian Funds

the sum of Eighty - - - - - - - - - - - - - - - - - - XX *Dollars,*
100

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ber Annuity a/c 427001-2

ACCOUNTANTS SEP 2 1913 BRANCH

444049

Ex 1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS AUG 30 1913

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No 3995

444049

Bank of Montreal,

$ 80.00 *Ottawa,* Aug. 29th 1913.

RECEIVED from T.E. Donnelly

on account Indian Funds

the sum of Eighty - xx *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. *Pro. Manager.*

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS AUG 30 1913

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BANK RECEIPT No. 3367

Amt. 10 00

Savings 3287 ✓
3089 ✓

Date 11/3 1914

Entered Journal No. 18 Folio 38

Dept. Receipt No.

Miss McIntosh

for $10.00 Please draw ck Cr Rec. Gen'l
Refund to Trust Fd Ap 201 on ap
Savings Assiniboine Agency

E. Jan

6327

CK. given Mr. M.
Mar. 11th

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 14 1914

ACCOUNTANTS
MAY 14 1914
BRANCH

INDIAN AGENT'S OFFICE,
Assiniboine Agency,
Sintaluta, Sask.,
9 th May, 1914.

461376

7-12

Sir,-

With reference to letter No. 427,001-I, dated the 25th ultimo, I beg to suggest that the date to commence the annuity payments at this Agency be the 30th of June. The money should be mailed from Winnipeg on the 25th of June.

I have the honour to be
Sir,
Your obedient servant,

Hugo A. O'Donnelly
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

Ottawa, 15th May, 1914.

Sir:-

Referring to your letter of the 9th instant, I beg to state that the Department approves of your making the annuity payments to the Indians of your Agency on the 30th June next. The sum of $ 865.00 will be sent you from Winnipeg on the 25th June as requested.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

Thomas E. Donnelly, Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 8 1914

Agent

INDIAN AGENT'S OFFICE,
Assiniboine Agency,
Sintaluta, Sask.,
4th August, 1914.

7-70

Sir,-

I beg to enclose herewith the balance of Annuity money for 1914

Balance due Supt. General	$ 30.00
Funded money	$ 10.00
	$ 40.00

The Treaty book is being forwarded under separate cover.

2193

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,
Thos. F. Donnelly
Indian Agent.

Miss McIntosh

Draw ck Co Rec General for $10.00 being refund to Trust Fd ap 201 ap savings. Assiniboine

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

CK. handed Mr. Morin Aug. 12th

Due

To Mr. Hartley

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

To
Mr Ramsey



Cr Annuity a/c
205 fo 146
Dm

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No 2524

Bank of Montreal,

$ 40.00 *Ottawa,* August 8th 1914

RECEIVED from Thos. Donnelly,

on account Indian Funds

the sum of ----------X FORTY---------- 00 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. B

G M Myers
Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 2524

Bank of Montreal,

$ 40.00 *Ottawa,* August 8th 1914

RECEIVED from Thos. Donnelly.

on account Indian Funds

the sum of ~~X~~ FORTY 00 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. [illegible] *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

9

BANK RECEIPT No. 7620

Amt. 10 00

Date 13/8 1914

Entered Journal No. 18 Folio 92

Dept. Receipt No.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

471300

This is to certify that there are 4 (I man, I woman and 2 girls) in the family of Nelson Tallyouth, Pay ticket I57 of Carry-the-kettle's Band, who are applying for payment.

Thos. P. Donnelly

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

Attest

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS NOV 18 1914

INDIAN AGENT'S OFFICE,
Assiniboine Agency,
Sintaluta, Sask.,
13th November, 1914.

471300

ACCOUNTANTS NOV 20 1914 BRANCH

7-132

Sir:-

I beg to inform the Department that Nelson Tallyouth and his family, members of Carry-the-kettle's Band were visiting their relatives in Montana at the time the Interest and Treaty payments were made at this Agency. They have recently returned to this reserve. They would like the Department to forward them the money due them from these sources. Enclosed find certificate of number in family applying for payment.

Miss Maxwell
Tell him to submit vouchers giving man's band number etc
He should apply for interest & for annuity under separate letters.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

Thos. R. Donnelly
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-2

Ottawa, 20th November, 1914.

Sir,-

I am in receipt of your letter of the 13th instant, in which you state that Nelson Tallyouth and his family, members of Carry-the-Kettle's Band, who were visiting relative in Montana, have returned to your Agency and desire payment of their interest and annuity money; and in reply I beg to say that you may submit vouchers covering the respective amounts of interest and annuity money due. You should write separate letters to Headquarters applying for the interest and annuity money, as the papers have to be filed separately.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

Thos. E. Donnelly, Esq.,
Indian Agent,
Bintaluta, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

472412

Vote No. I

ASSINIBOINE Agency Treaty 4

Department of Indian Affairs

To Thos.E.Donnelly, "In Trust",
Sintaluta,
Sask.

DATE. 1914		SERVICE.	AMOUNT.	
Nov.	25	To 4 shares ($5 each) annuity money due Nelson Tallyouth and his family, members of Carry-the-kettle's Band, Pay ticket No. 157	20	00
		Due Nelson Tallyouth $5		
		" His wife $5		
		2 2 daughters $10		
		$20.00		
		Arrears 1914		
		Twenty and XX/100 Dollars.		
		TOTAL,	20	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

5800

Thos. E. Donnelly
Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

7-142

427001-2

472412

Office of the ASSINIBOINE Indian Agency,

25th November, 1914

ACCOUNTANTS DEC 1 1914 BRANCH

SIR.

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 5800, amounting to $ 20.00

Arrears - Annuity money for Nelson Tallyouth and his family.

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated

I have the honour to be,

N.W. Vote

Recommended for Payment

Approved

D.R.G. of I.A.

Sir,

Your obedient servant,

Thos. E. Donnelly

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 18 1915

INDIAN AGENT'S OFFICE,
Assiniboine Agency,
Sintaluta, Sask.,
14th May, 1915. 479464

ACCOUNTANTS
MAY 18 1915
BRANCH

7/386

Sir,-

I beg to acknowledge the receipt of your circular letter No. 427,001/I dated the 7th instant.

In reply I beg to suggest that the date to commence the annuity payments at this Agency be the 8th of July. Would like to have the money sent from Winnipeg on Monday July the 5th.

I have the honour to be,
Sir
Your obedient servant,

Thos. P. Donnelly
Indian Agent.

The Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001/2.

Ottawa, May 21, 1915.

7/386.

Sir,-

Referring to your letter of the 14th instant, I beg to say that the Department approves of your commencing the annuity payments in your Agency on the 8th July, next, and the sum of $865.00 will be sent you by the Bank of Montreal, Winnipeg, on the 5th of that month for the purpose.

Your obedient servant,

W. M. McLean

Assistant Deputy and Secretary.

Thos. E. Donnelly, Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

BANK RECEIPT No.

Amt. $10.00 cash

G.M.M.

Date 16 - 8 - 1915

Refund Amount

Entered Journal No. Folio

Acct

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3376

Bank of Montreal,

$ 10.00 *Ottawa,* Aug. 17th 1915.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds

the sum of Ten - - - - - - - - - - xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

cr
Annuities
JS
fo 241
R

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3376

Bank of Montreal,

$ 10.00 *Ottawa,* Aug. 17th 1915.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds

the sum of Ten - - - - - - - - - - -xx/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. [signature]

[signature]
Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Fyle

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS AUG 24 1915

The Superintendent General of Indian Affairs
In account with Thos. E. Donnelly, Indian Agent
Assiniboine Agency Sintaluta Sask.

ACCOUNTANTS AUG 26 1915 BRANCH

R

1915

July	8	To Cash from Supt. General	865	00		
		To Cash from Thos. E. Donnelly "Advanced"	40	00		
		By Paid				
		1 Chief @ $25.00			25	00
		3 Headmen @ $15.00			45	00
		167 Indians @ $5.00			835	00
			905	00	905	00

Certified Correct,

Thos. E. Donnelly
Indian Agent.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No. I

ASSINIBOINE Agency Treaty4

Department of Indian Affairs

To Thos.E.Donnelly,

Sintaluta,

Sask.

DATE. 1915	SERVICE.	AMOUNT.	
July	To paid 8 Indians of Carry-the-Kettle's Band their shares of Treaty money as per Pay List Book submitted under separate cover August 13,1915 : (8 shares @ $5)	40	00

7/46I

427001-2

DEPARTMENT OF IN... SEP 3 1915

Office of the ASSINIBOINE Indian Agency,

31st. August 1915

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 5946, amounting to $ 40.00

for money advanced by Agent in making annuity payments to Carry-the-kettle's Band during July, 1915

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Theo. A. Donnelly

Indian Agent.

N.W. Vote

Recommended for Approval

Approved.

D.S.G. of I.A.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001/2

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
APR 6 1916

489129

INDIAN AGENT'S OFFICE,
Assiniboine Agency,
Sintaluta, Sask.,
30th March, 1916.

ACCOUNTANTS
APR 6 1916
BRANCH

7/652

Sir:

I have the honour to inform you that on March the 26th, 1915 a son was born to Mr. and Mrs. James Adams, pay ticket number 164, Carry-the-kettle Band: and that on April the 14th, 1915 a daughter was born to Mr. and Mrs. Donald Medicine Rope, pay ticket number 143, Carry-the-kettle Band. Adam's baby died on the 16th of February last, and Rope's baby died on the 17th of January last . Now these children did not receive any share of the Interest money paid in 1915. In the opinion of the Department would I be justified in paying the share of interest money for this year to the parents of these two children.

I have the honour to be
Sir
Your obedient servant,

Thos. P. Connelly
Indian Agent.

The Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

Ottawa, 8th April, 1916.

Sir:-

I am in receipt of your letter of the 30th March, relative to the distribution of annuity money, and in reply I beg to say that you should not pay annuity for either of the infant children, mentioned in your letter, who died shortly after birth, as they were not alive at the distribution of annuity made for 1915 to members of Carry-the-Kettle's Band. Under the regulations annuity is only payable to those Indians who are alive at the time distribution is made to the members of the Band to which they belong.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

T.E.Donnelly Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUN 7 1916

Immediate
act

7/701

INDIAN AGENT'S OFFICE,
Assiniboine Agency,
Sintaluta, Sask.,
26th May, 1916.

431200

ACCOUNTANTS
JUN 7 1916
BRANCH.

Sir:

I have the honour to acknowledge the receipt of your letter no. 427001-I dated the 19th instant requesting to suggest a date to commence the annuity payments at this Agency.

In reply I beg to suggest the 14th of July as the date to commence the annuity payments at this Agency. The money should be mailed from Winnipeg on the 11th of July in order to be certain of the arrival of it on time.

I have the honour to be
Sir
Your obedient servant,
Thos. P. Donnelly
Indian Agent.

The Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)
POOR COPY
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-2.

Ottawa, June 7th.,1916.

7/701.

Sir,-

Referring to your letter of the 26th ultimo, I beg to state that the Department approves of your making the annuity payments to the Indians of your Agency on the 14th July next, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $945.00 on the 11th July for the purpose.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

Thos. E. Donnelly Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ASSINIBOINE AGENCY
AUG 14 1916
SINTALUTA, SASK.

Memo. 492926

$5.00 to be funded for Pte. Malcolm Grey Pay Ticket No.141 of Carry-the-kettle's Band who enlisted for active service in the 68th Battalion but is now with the 5th Battalion C.E.F.

Before leaving for Overseas he requested that his Treaty money be funded for him.

Ac 3413

Thos E Donnelly

Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Statement of Annuity money to be funded 14th July, 1916.

For the undermentioned Indian children of the Assiniboine Agency.

Name	Acct No. For Dept. use	Name of Parent or Guardian	No of Annuity Pay Ticket	Name of Band	Amount		Old or New Account
Edith S. Grey	3089 ✓	Saulteaux (Father)	170 formerly paid under 77	Carry-the-Kettle	$5	00	Old.
					5	00	
Pte Malcolm Grey	3413 ✓						
					$5	00	
					10	00	

ENTERED SAVINGS LEDGER.
A/c No. Hna
Folio

1916

Thos. E. Donnelly
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Return to

427001-2

The Superintendent General of Indian Affairs

In account with Thos.E.Donnelly, Indian Agent

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.

1916

July	I3	To Cash from Superintendent General	$945	00		
July	I4	By paid I chief @ $25			25	00
		By paid 3 Head Men @ $I5			45	00
		By paid I69 Indians @ $5			845	00
		By Balance			30	00
			$945	00	$945	00

Certified Correct,

Thos. E. Donnelly

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE,
Assiniboine Agency,
Sintaluta, Sask.,
14th August, 1916.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 21 1916

493038

7/752

Sir:

I beg to inform you that I am forwarding the Pay List of Treaty Payments for Carry-the-Kettle's Band under a separate cover.

Enclosed please find a Post Office money order for $40.00(due Supt. General $30.00; annuity funded $10.00).

I have the honour to be
Sir
Your obedient servant,

Thos E Donnelly
Indian Agent.

The Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa,

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4558

Bank of Montreal,

$ 10.00 *Ottawa,* Aug. 19th, 1916

RECEIVED from T. E. Donnelly

on account Ind. Funds

the sum of Ten----------xx/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate

Ent'd. *Pro. Manager.*

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 21 1916

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4558

Bank of Montreal,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 21 1916

$ 10.00 *Ottawa,* 19th, 1916

RECEIVED from T. E. Donnelly

on account Ind. Funds

the sum of Ten----------xx/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. _____ *Pro. Manager.*

. Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Cr Man & C Annuler
JB
fo 13

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4559

Bank of Montreal,

$ 30.00 *Ottawa,* Aug. 19th, 1916

RECEIVED from T. E. Donnelly

on account Ind. Funds

the sum of Thirty----------xx/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4559

Bank of Montreal,

$ 30.00 *Ottawa,* Aug. 19th, 1916

RECEIVED from T. J. Donnelly

on account Ind. Funds

the sum of Thirty xx/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. *Pro. Manager.*

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

4270 50-2

BANK RECEIPT No.

Amt. $40.00 Can Money Order (Postal)

C.A.C.

Date 19th Aug 1916

Entered Journal No. Folio

493050

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 427000-26

Communities

$ 8900.00

Refund to 1916-17

General Expenses

Manitoba - Saskatchewan &c

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ACCOUNTANTS BRA

427001-2

R

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS APR 4 1917

Job fo 55 M.

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 6998

Bank of Montreal,

$ 8900.00 *Ottawa,* April 3rd.1917

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS APR 4 1917

RECEIVED from Department,

on account Indian Funds,

the sum of Eight thousand, nine hundred------00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate

Ent'd. 13

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 6998

Bank of Montreal,

$ 8900.00 *Ottawa,* April 3rd. 1917

RECEIVED from Department,

on account Indian Funds,

the sum of Eight thousand, nine hundred------00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. 13

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-2

Ottawa, June 15th., 1917.

Sir,-

As the Department cannot wait any longer for a reply to circular letter of the 21st ultimo, No. 427,001-1, to arrange for the annuity money required for your Agency, it has been decided to fix the annuity payments to the Indians of the Assiniboine Agency for the 12th July next. The Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $950.00 on the 9th July.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

Thos. Donnelly, Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Jobf082
M.

503154

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4497

Bank of Montreal,

$ 25.00 Ottawa, August 15th 1917

RECEIVED from Thos E Donnelly

on account Indian Funds

the sum of Twenty-Five----------xx/100 *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate, G M Greene

Ent'd. B

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4497

Bank of Montreal,

$ 25.00

Ottawa, August 15th 1917

RECEIVED from Thos E Donnelly

on account Indian Funds

the sum of Twenty-Five----------xx/100 *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

The Superintendent General of Indian Affairs

In account with Thos.E.Donnelly,Indian Agent

Assiniboine Agency,Sintaluta,Sask.

503154

1917

July II	To Cash from Superintendent General	$950.00	
July I2	By paid I Chief @ $25		25 00
	By paid 3 Head Men @ $I5		45 00
	By paid I70 Indians @ $5		850 00
	By paid I Indian,Arrears for I9I6		5 00
	By Balance		25 00
		$950.00	$950 00

Certified Correct,

Thos. E. Donnelly

Indian Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS AUG 16 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 7940
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

10th August 191 7

Sir,—

I beg to submit herewith the Annuity Pay List of Carry-the-kettle's Band: and the sum of forty dollars ($40) made up as follows-annuity to be funded $15 and balance of annuity $25.

503154

ACCOUNTANTS BRANCH AUG 17 1917

I have the honour to be
Sir
Your obedient servant

Thos. E. Donnelly
Indian Agent.

Asst. Deputy and Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 2

BANK RECEIPT No. 503154

Amt. $40.00 Cash

C.P.C.

Date 13 Aug 1917

Entered Journal No. ..... Folio .....

Dept. Receipt No. .....

1

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 3 1918

Ait

Assiniboine Agency,
Sintaluta, Sask.,
26th April, 1918.

510976

7/II20

Sir:-

I am in receipt of your letter No.427001-I, dated the 15th instant requesting me to recommend a date to commence the annuity payments to the Indians of this Agency this year. In reply I beg to suggest the 29th of June as a suitable date to commence the annuity payments and the money should be mailed from Winnipeg on the 27th of June in order to reach me in time.

ACCOUNTANTS
MAY 4 1918
BRANCH

I have the honour to be
Sir
Your obedient servant,

Thos. E. Donnelly
Indian Agent

Asst. Deputy and Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

Ottawa, 6th May, 1918.

7/1120

Sir:-

Referring to your letter of the 26th ultimo, I beg to state that the Department approves of the date selected by you for the annuity payments, and the Bank of Montreal, Winnipeg will be requested to send you the sum of $950.00 on the 27th June next.

AUG 3 1918

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

T.E.Donnelly Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J 20
1 17

20'

ENTERED SAVINGS LEDGER.
A/C No. 30 89

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4780

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* Augb8th 1918

RECEIVED from T. E. Donnel y

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. 15

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4780

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* Aug 8th 1918

RECEIVED from T. E. Donnel y

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 9 1918
RECORDS

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4781

Jefo 149
V.E.H.

Bank of Montreal,

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 9 1918
RECORDS

$30.00

Ottawa, Aug 8th 1918

RECEIVED from T. Donnelly

on account Indian Funds

the sum of Thirty.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate, G. Moyes

Ent'd. B

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4781

Bank of Montreal,

$ 30.00 *Ottawa,* Aug 8th 1918

RECEIVED from T. Donnelly

on account Indian Funds

the sum of ~~Thirty~~ 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 2

8

BANK RECEIPT No.

Amt. $35.00 chq

G.M.M Date 6 - 8 - 1918

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 9 1918
RECORDS

Entered Journal No. 6 Folio 149

513891

Acct

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 9 1918
RECORDS

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 7/1169
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

31st. July 191 8

513891

Sir,—

I beg to enclose herewith the Annuity Pay List of Carry-the-kettle's Band and a cheque No. 1758 amounting to $35.00, being for balance of Annuity ($30.00) and $5.00 to be funded. You will find the Statement of Annuity money to be funded in the front of the Pay List Book.

I have the honour to be
Sir
Your obedient servant,

Thos. E. Donnelly
Indian Agent

Asst. Deputy and Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 6 191
RECORDS
513982

Statement of Annuity money to be funded 29th June, 1918.

For the undermentioned Indian children of the Assiniboine Agency

NAME	Account No. for Dept. use	Name of Parent or Guardian	No. of Annuity Pay Ticket	Name of Band	Amount	Old or New Account
ith S.Grey		Saulteaux(father)	170	Carry-the-kettle	$5.00	Old
					$5.00	

Thos. E. Donnelly

Indian Agent

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

In Account with Thos.E.Donnelly,Indian Agent

Assiniboine Agency,Sintaluta,Sask.,

1918

June 29	To Cash from Superintendent General	$950.00	
June 29	By Paid		
	I Chief @ $25.00		$ 25.00
	3 Headmen @ $15.00		$ 45.00
	170 Indians @ $5		$850.00
July	By Balance returned		$ 30.00
		$950.00	$950.00

Certified Correct,

Thos. E. Donnelly

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Account No.145
Carry-the-kettle's Band
and
Vote No. I
Treaty No.

Department of Indian Affairs

To Thos.E.Donnelly "IN TRUST"
Sintaluta,
Sask.

ASSINIBOINE AGENCY
AUG 14 1918
SINTALUTA, SASK.

DATE	SERVICE.	AMOUNT.	
	To I share of Treaty money due Dogskin or Shunka ha,Pay Ticket No.I25,Carry-the-Kettle's Band,being arrears for year 1917	5	00
	To I share of Treaty money due Dogskin or Shunka ha,Pay Ticket No.I25,Carry-the-Kettle's Band,being arrears for year 1918	5	00
	To I share of Interest money due Dogskin or Shunka ha,Pay Ticket No.I25,Carry-the-Kettle's Band.as per Interest Pay -List 1916	5	00
	To I share of Interst money due Dogskin or Shunk ha,Pay Ticket No.I25, Carry-the-Kettle's Band, as per Interest Pay-List 1918	5	00
	Twenty and XX/100 Dollars.		
	TOTAL,	20	00

2340

Ck. & usual forms
Dept. Aug. 31/18

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thos. E. Donnelly
Agent

6399.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Letter No. 7/1181

Office of the ASSINIBOINE Indian Agency.

14th August 1918

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 6399, amounting to $ 20.00

for Treaty arrears for years 1917 and 1918 and Interest arrears for years 1916 and 1918 due Dogskin or Shunka ka, Pay Ticket Number 125, Carry-the-Kettle's Band.

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Thos. E. Donnelly

Indian Agent

3067 — a/c 145 - 10.00 arrears of interest for 1916 & 1918

2340 Annuity - 10.00

Miss McIntosh to remove voucher

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

RECOMMENDED FOR PAYMENT
Hna
APPROVED.
ACCOUNTANT.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427 001-2

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 21 1918
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

14th August 1918

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 7/1181
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sir,—

I beg to inform you that I have located Widow Dogskin or Chunka ka, Pay Ticket Number 125 of Carry-the-Kettle's Band after several inquiries. Mr. Thomson, the Farm Instructor at Wood Mountain Reserve informs me that this woman is now living on that Reserve with a Sioux Indian by the name of Ce an Ho Waste. In September 1915 I allowed this woman to leave this Reserve to visit her brother at the Touchwood Agency, as she was then in very poor health and she had no friends here who cared to look after her. After living with her brother for some time she improved in health and she left there and went to Wood Mountain Reserve. While living on this reserve she lived alone in a small house and went about working for white settlers except when suffering with rheumatism to which she was subject to every winter and spring. She has no children living and was on the ration list while a resident of this Reserve.

This old woman would like to get her arrears of Treaty and Interest moneys if she is entitled to any. According to Section 15, sub-section 2 of The Indian Act she is, and I enclose herewith voucher for arrears of moneys due her.

I have the honour to be

Sir

Your obedient servant,

Thos. E. Donnelly

Indian Agent

Asst. Deputy and Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

DEPT. OF INDIAN
MAY 12 191
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

7th May 191[illegible]

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 7/1341
ALSO
DATE OF THIS LETTER

522844

Sir,—

I am in receipt of your Circular No. 427,001-I dated the 25th ultimo, advising me that two blank pay books have been sent to me under seperate cover for use at the next annuity payments, and also requesting me to recommend the date for commencement of the payments.

In reply I beg to inform you that I have received the two blank pay books. I recommend that the annuity payments be made to the Indians on this reserve on June the 30th. The money should be forwarded on the 27th of June.

I have the honour to be
Sir
Your obedient servant,

Thos. E. Donnelly

Indian Agent

Asst. Deputy and Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-2

Ottawa, May 14th., 1918.

7/1341

Sir,-

Referring to your letter of the 7th instant, I beg to state that the Department approves of making the annuity payments to the Indians of your agency on the 30th June next, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $1000.00 on the 26th June.

Your obedient servant,

Asst.Deputy and Secretary.

Thos. E.Donnelly Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

4514

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. ~~4574~~

Bank of Montreal,

Jafo 209.
V.E.H.

$ 20.00

Ottawa, July 17th, 1919.

RECEIVED from John Weir

on account Indian Funds

the sum of Twenty *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

4514

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. [redacted]

Bank of Montreal,

$ 20.00 *Ottawa,* July 17th, 1919.

RECEIVED from John Weir

on account Indian Funds

the sum of Twenty *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427661-2

D

BANK RECEIPT No. 4369

525392

ACCOUNTANT'S BRANCH JUL 18 1919

Amt. $20.00 chg

Date JUL 16 1919 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

Entered Journal No. 6 Folio 209.

ad/ct

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 18 1919
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. D-I
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

11th July 191 9

525392

Sir,—

I beg to enclose herewith cheque No. 5537 amounting to $20.00 being balance of Annuity. The Treaty Pay-list of Carry-the-kettle's Band is being forwarded herewith.

I have the honour to be
Sir
Your obedient servant,

John Weir

Acting Indian Agent

Asst. Deputy and Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 17 1920
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. D-8
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

8th May 1920.

Sir,—

With reference to your Circular letter No.427001-I dated the 28th ultimo, I beg to advise you that the 29th of June would be the most suitable date this year to commence annuity payments at this Agency. The money should be forwarded on the 25th of June.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,
R. Wilson
Acting Indian Agent

Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-2.

Returned accepted

Ottawa, 17th May, 1920.

Sir,-

Referring to your letter of the 8th instant, I beg to say that the Department approves of making the annuity payments in your Agency on the 29th June, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward you the money on the 25th June.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

R. D. Wilson Esq.,
Acting Indian Agent,
Wintaluta, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 2091

Bank of Montreal, Jl fo 272 T.E.N.

$ 25.00 *Ottawa,* August 10th, 1920.

RECEIVED from R. D. Wilson

on account Indian Funds

the sum of Twenty Five.....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

S Mitchell

Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 2091

Bank of Montreal,

$ 25.00 *Ottawa,* August 10th, 1920.

RECEIVED from R. D. Wilson

on account Indian Funds

the sum of Twenty Five..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit wi[illegible]his Bank.*

Signed in Triplicate,

S Mitchell

Ent'd. *Pro. Man.*

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

541162

Rec'd

The Superintendent General of Indian Affairs

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 9 1920
RECORDS

In Account with R.D.Wilson ,Acting Indian Agent

Assiniboine Agency ,Sintaluta,sask.

1920			
June 28	To Cash from Superintendent General	$1025.00	
June 29	By paid 1 Chief @ $25		$ 25.00
	3 Head Men @ $15		$ 45.00
	179 Indians @ $5		$ 895.00
July 14	By Paid 1 Indian @ $5		$ 5.00
July 19	By Paid 4 Indians @ $5		$ 20.00
July 31	By Paid 2 Indians @ $5		$ 10.00
July 31	By Balance C/F No 5807		$ 25.00
		$1025.00	$1025.00

Certified Correct,

R D Wilson

Acting Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 2

BANK RECEIPT No.

Rec'd. $25.00 chq

Date AUG 9 1920 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

Entered Journal No. 6 Folio 272

541281

acfr

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 11 1920

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

31st. July 1920

IN YOUR REPLY REFER TO
No. D-13
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

541281

Sir,—

I beg to enclose herewith cheque No.5807 amounting to $25.00 being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle's Band.

I am also enclosing herewith the Pay List of Carry-the-kettle's Band.

ACCOUNTANT'S BRANCH
12 1920

I have the honour to be,
Sir
Your obedient servant,

R D Wilson

Acting Indian Agent.

Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

1 pay list
Gm M

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)
POOR COPY
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 6 1921
RECORDS

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

30th April 19 21

552236

IN YOUR REPLY REFER TO
No. D-22
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sir,—

With reference to your letter No.3-IOIA dated the 22nd. instant, I beg to advise you that the 30th of June would be the most suitable date this year to commence the annuity payments at this Agency. The money should be forwarded on the 27th of June.

June 24 Dr $1075.00

ACCOUNTANT'S
MAY 9 1921
BRANCH

I have the honour to be
Sir
Your obedient servant,

R D Wilson

Indian Agent

Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102.

D-22. Ottawa, 11th May, 1921.

Sir,-

Referring to your letter of the 30th ultimo, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments to the Indians of your Agency and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $1,075.00 for the purpose on the 27th June next.

Your obedient servant,

J. D. McLean.
Asst. Deputy and Secretary.

R. D. Wilson Esq.,
Acting Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4094

Jo 7 fo 45.
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 80.00 *Ottawa,* August 6th.1921.

RECEIVED from R.D.Wilson

on account Indian Funds

the sum of Eighty 00/100..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

✓

Ent'd.

C. P. Orr
Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4094

Bank of Montreal,

$ 80.00 *Ottawa,* August 6th.1921.

RECEIVED from R.D.Wilson

on account Indian Funds

the sum of Eighty 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

✓

Ent'd.

C. P. Orr

Pro. Manager.

[redacted]

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

The Superintendent General of Indian Affairs

In Account with R.D.Wilson ,Indian Agent

Assiniboine Agency,Sintaluta,Sask.

1921			
June 29	To Cash from Superintendent General	$1075.00	
June 30	By Paid		
	1 Chief @ $25.00		$ 25.00
	2 Headmen @ $15.00		$ 30.00
	173 Indians @ $5		$ 865.00
July 16	12 Indians @ $5		$ 60.00
July 31	3 Indians @ $5		$ 15.00
Aug. 1	By Balance		$ 80.00
		$1075.00	$1075.00

Certified Correct,

R.D. Wilson

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 8 1921
RECORDS

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. D-25
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

1st August 19 21

556080

Sir,—

I beg to enclose herewith cheque No.I7034 amounting to $80.00 being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle's Band.

I am also enclosing herewith the Pay List of Carry-the-kettle's Band.

I have the honour to be
Sir
Your obedient servant,

R.D. Wilson
Indian Agent

ACCOUNTANT
AUG 0 1921

Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa,
Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No.

Amt. $80 00 Chq.

556080

Date 4th Aug 1921

D.I.C.

Entered Journal No. 7 Folio 45.

Dept. Receipt No.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 13 1922
RECORDS

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. D-29
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

9th May 19 22

566976

Sir,—

In reply to your letter of the 4th instant No.3-101 A, I beg to say that I would recommend Friday June 30th for a suitable date on which to make the annuity payments at this Agency.

The money should be forwarded from Winnipeg not later than Wednesday the 28th of June.

I have the honour to be

Sir

Your obedient servant,

R. D. Wilson

Indian Agent

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 16 1922
RECORD

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. D-31
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Acct

...12th June.....1922

568195

Sir,—

Referring to Departmental letter No.3-IOIA dated May 4th, I922, and my reply thereto No.D-29 dated May 9th, I beg to ask if the date suggested for Treaty payments June 30th will be satisfactory to the Department.

$1055.00

I have the honour to be

Sir

Your obedient servant,

R.D. Wilson

Indian Agent

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

D 31

Ottawa, 19th June, 1922.

Sir:-

Referring to your letter of the 13th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency and the Bank of Montreal, Winnipeg will be requested to send you the sum of $1055.00 for the purpose on the 27th instant.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

R.D.Wilson Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

p 1 fo 104. V.E.N.

No. 2777

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* August 12th, 1922.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 2777

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* August 12th, 1922.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

7th August 1922

IN YOUR REPLY REFER TO
No. D/32
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sir,—

I beg to enclose herewith cheque No.I7185 amounting to $5.00 being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle's Band.

I am also enclosing herewith the Pay List of Carry-the-kettle's Band.

I have the honour to be

Sir

Your obedient servant,

R.D. Wilson

Indian Agent

1 pay list

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

570480

The Superintendent General of Indian Affairs

In Acco[illegible]t with R.D.Wilson ,Indian Agent

Assiniboine Agency ,Sintaluta,Sask.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 10 1922
RECORDS

1922			
June 29	To Cash from Superintendent General	$1055.00	
June 30	By Paid		
	I Chief @ $25.00		$ 25.00
	I Headman @ $15.00		$ 15.00
	192 Indians @ $5.00		$ 960.00
July 4	By Paid		
	I Headman @ $15.00		$ 15.00
	7 Indians @ $5.00		$ 35.00
Aug.7	By Balance		$ 5.00
		$1055.00	$1055.00

Certified Correct,

R D Wilson

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No. 2777

Amt. $5.00 chg

Date 9 Jan 22 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 14 1922 RECORDS

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 14 1922 RECORDS

Entered Journal No. 7 Folio 107 570579

Acfer

Dept. Receipt No.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIA
MAY 2
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. D-34
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

28th April 1923

582877

Sir,—

In reply to your letter of the 12th instant No.3-101, I beg to say I consider Friday June 29th would be a suitable date on which to make the annuity payment to the Indians of this Agency.

The money should arrive in Sintaluta on Thursday June 28th.

I have the honour to be

Sir

Your obedient servant,

R D Wilson
Indian Agent

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

$1080.00
Send June 28th

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

D 34

ACCOUNTANTS
AUG 8 1923

Ottawa, 3rd May, 1923.

Sir:-

Referring to your letter of the 28th ultimo; I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $1080.00 for the purpose on the 25th June next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie

A. F. MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

R. D. Wilson Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 4156 DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

$ 78.70 m.

Bank of Montreal,

$ 40.00 Aug. 8th, 1923.

Ottawa,

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds.

the sum of Forty 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 4156 ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

Bank of Montreal,

$ 40.00 *Ottawa,* Aug.8th, 1923.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds.

the sum of Forty 00/100..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $40.00 chq

INDIAN AFFAIRS AUG 9 1928 RECORDS

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

Date Aug 7, 1928 19

587400

Entered Journal No. ..... Folio .....

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. D-4I
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

28th July 19 23

587400

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 9 1923
RECORDED

Sir,—

I beg to enclose cheque No.I738I amounting to $40.00 being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle's Band.

I am also enclosing the Pay List of Carry-the-kettle's Band.

I have the honour to be

Sir

Your obedient servant,

R.D. Wilson

Indian Agent

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

1 pay list
Gnion

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

587159

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 1923 RECORDS

The Superintendent General of Indian Affairs

In Account with R.D.Wilson ,Indian Agent

Assiniboine Agency,Sintaluta,Sask.

1923			
June 27	To Cash from Superintendent General	$1080.00	
June 29	By Paid		
	2 Headmen @ $15		$ 30.00
	198 Indians @ $5		$ 990.00
July 11	By Paid 1 Indian @ $5		$ 5.00
July 14	By Paid 1 Indian @ $5		$ 5.00
July 17	By Paid 1 Indian @ $5		$ 5.00
July 28	By Paid 1 Indian @ $5		$ 5.00
July 28	By Paid Receiver General-		
	cheque No.17381 - Refund Balance		$ 40.00
		$1080.00	$1080.00

Certified Correct,

R.D. Wilson

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT OF INDIAN AFFAIRS
APR 15 1924
RECORDS

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 414-103
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Immediate

April 11th. 1924

R

Sir,—

Subject to the approval of the Department, the date for the annuity payment on this Agency has been set at April 29th.

My reason for this early date is that the Indians will be able to use the money to greater advantage at this time as they will be starting on their spring farm work, and the money would be used to provision themselves.

Payment at a later date appears to have a bad effect on the summer work, as every small town in the district puts on a summer fair, and it is almost impossible to keep the Indians at work as long as they have a little ready cash to spend at these celebrations.

$1100.00
Apl 25th

Your obedient servant,

Stewart N. Moore

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

404-103

Ottawa, April 15th.,1924.

Sir,-

Referring to your letter of the 11th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $1100.00 on the 25th instant.

Your obedient servaht,

J. D McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

S.S.Moore Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

With Cheque

Ottawa, April 17th., 1924.

Dear Sir,-

I beg to enclose herewith Department's cheque for the sum of $1100.00, and would request you to forward the amount on Friday, the 25th instant, in $1.00 and $2.00 bills to the following address:-

S.S.Moore Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, [redacted].

Yours truly,

F.H.Paget
Accountant.

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 529

Bank of Montreal,

J 17 fo 234
E.H.

$50.00 Ottawa, June 9th, 1924.

RECEIVED from J. D. Caldwell.

on account Indian Funds.

the sum of Fifty 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd /

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 529

Bank of Montreal,

$50.00 *Ottawa,* June 9th, 1924.

RECEIVED from J. D. Caldwell.

on account Indian Funds.

the sum of Fifty 00/100 ..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with the Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd .... *Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No.

Amt. $50.00 chq

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 7 1924
RECORDS

Date 7 Mar. 19

Entered Journal No. 7 Folio 234

acct

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

Sintaluta, Sask.,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 487-103
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

29th May 19 24

R

Sir,—

I beg to enclose herewith cheque No.6599 amounting to $50.00 being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle's Band.

I am also enclosing herewith the Pay List of Carry-the-kettle's Band.

Your obedient serva

J D Caldwell

Acting Indian Agen

Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

1 pay list 4 m. to

ACCOUNTANT'S
JUN 11 1924

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

INDIAN OFFICE

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 7 1925
RECORDS

At Sintaluta, Sask.,

2nd. April 19 25

865-103

Sir:-

Subject to the approval of the Department I beg to say that the date for annuity payments at this Agency has been set for April 24th.

My reason for selecting this early date is that the Indians are in a very poor condition financially to put in their crops, and by making the payment early it will assist them to buy provisions for themselves while working on their land.

Your obedient servant,

J. Caldwell
Indian Agent

Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa

ACCOUNTANTS
APR 7 1925

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

Ottawa, April 11th., 1925.

Dear Sir,-

Referring to your letter of the 2nd instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $1115.00 for the purpose on the 21st instant.

Yours truly,

F.H. Paget
Chief Accountant and Purchasing Agent.

J.D. Caldwell Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

Ottawa, April 15th., 1925.

Dear Sir,-

I beg to enclose herewith the Department's cheque for the sum of$1115.00 and would request you to forward the amount on Tuesday, twenty-first instant, in $1.00 and $2.00 bills to the following address:-

J.D.Caldwell Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

Yours truly,

F.H.Paget
Chief Accountant.

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

I-3

3-102

Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

April 21st, 1925.

Chief Accountant,
Dept. of Indian Affairs,
O T T A W A, Ont.

Dear Sir:

With reference to your letter of th 15th instant, we have to-day shipped as requested $1,115.00 in one and two dollar bills to J. D. Caldwell, Indian Agent, Sintaluta, Saskatchewan.

We shall be glad if you will send your cheque for $3.81 to cover our charges in the matter.

Yours faithfully,

JB/AW.

Manager.

ACCOUNTANT'S BRANCH JUN 8 1925

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 102 DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Bank of Montreal,

$ 35.00 June 10th, 1925.

Ottawa,

RECEIVED from J.D.Caldwell.

on account Indian Funds.

the sum of Thirty five 00/100 ..... *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 102

Bank of Montreal,

$ 35.00 June 10th, 1925.

Ottawa,

RECEIVED from J.D.Caldwell.

on account Indian Funds.

the sum of Thirty five 00/100 ..... *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-10 2

BANK RECEIPT No.

Amt. $35.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 9 1925
G.M.M.
RECORDS

R

Date 19

Entered Journal No. 8 Folio 4

Acct

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At Sintaluta, Sask.,

June 5th 19 25

R

980-103

Sir:-

I beg to enclose herewith cheque No.6826 amounting to $35.00, being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle's Band.

I am also enclosing herewith the Pay List of Carry-the-Kettle's Band.

Your obedient servant,

J. D. Caldwell

Indian Agent

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

1 pay list

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 10 1926
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 61-103
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sintaluta, Sask.,

May 6th 19 26

R

Sir,—

I beg to suggest that June 1st. would be a suitable date on which to make annuity payments to the Indians of this Agency.

The money should arrive in Sintaluta about May the 28th.

Your obedient servant,

J D Caldwell
Indian Agent

Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

Ottawa, May 19th.,1926.

Sir,-

Referring to your letter of the 6th instant, No. 61-103, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $1150.00 on the 26th instant.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

J.D.Caldwell Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-1078

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 19
RECORDS

Sintaluta, Sask.,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 64-103
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

May 10th 19 26

Sir,—

I beg to acknowledge the receipt of your letter No.3-101 A of the 4th instant requesting me to recommend date for commencement of annuity payments in this Agency.

In reply I beg to advise you that I wrote you on the 6th instant under letter No.61-103 suggesting June the Ist. as a suitable date on which to commence annuity payments in this Agency.

Your obedient servant,

J D Caldwell

Indian Agent

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1011

Jo 8 fo 89.
V. S. H.

Bank of Montreal,

$0.00 Ottawa, July 16th, 1926.

RECEIVED from J. D. Caldwell.

on account Indian Funds.

the sum of Sixty 00/100 Dollars,

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 1011

Bank of Montreal,

$60.00 Ottawa, July 16th, 1926.

RECEIVED from J. D. Caldwell.

on account Indian Funds.

the sum of Sixty 00/100 ..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ..... *Pro. Manager.*

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 16 1926
RECORDS

The Superintendent General of Indian Affairs

In Account with J.D.Caldwell, Indian Agent

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.

1926			R	
June	I	To Cash from Superintendent General		II50 00
June	I	By Paid		
		2 Headmen @ $I5.00	30 00	
		I85 Indians @ $5.00	925 00	
	2	8 Indians @ $5.00	40 00	
	4	6 Indians @ $5.00	30 00	
	5	8 Indians @ $5.00	40 00	
	7	4 Indians @ $5.00	20 00	
	30	I Indian @ $5.00	5.00	
July	I0	By paid Receiver General-		
		Refund Balance - cheque No.I8663	60 00	
			II50 00	II50 00

Certified Correct,

J D Caldwell

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No. .....

R

Amt. $60.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 16 1926
RECORDS

Date ..... 19 ....

Entered Journal No. 1 Folio 89

apct

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

R

Sintaluta, Sask.,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. I50-I03
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

acct
Hna

July Ioth 19 26

Sir,—

I beg to enclose herewith cheque No.I8663 amounting to $60.00, being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-Kettle's Band.

The Pay List of Carry-the-Kettle's Band is enclosed herewith.

Your obedient servant,

J D Caldwell
Indian Agent

Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

1 pay list
G. M. M.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 16 1927
RECD

Sintaluta, Sask.

April IIth, 1927

489-I03

Sir:-

I beg to suggest that May 3rd. would be a suitable date on which to make annuity payments to the Indians of this Agency.

The money should arrive in Sintaluta about April 30th.

My reason for selecting this early date is to assist the Indians in their farming operations. The majority of the Indians will buy provisions for themselves.

$1175.00

ANNUITIES.

Your obedient servant,

J D Caldwell

Indian Agent

Secretary

180
Apr 21/27

Department of Indian Affairs,

Ottawa

ACCOUNTANTS
APR 19 1927
RANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

F. 3-102

Registered

Ottawa, April 21st., 1927.

Sir,-

Referring to your letter of the 11th instant, No. 489-103 suggesting May 3rd next as a suitable date on which to make the annuity payments to the Indians of your agency, I beg to say that the Department approves of this date. I herewith enclose cheque No. 180 for $1175.00 to enable you to procure the annuity money for the payments. You should arrange with the local Bank to procure the necessary $1.00 and $2.00 bills.

Yours truly,

F.H.Paget
Chief Accountant and Purchasing Agent.

J.D.Caldwell Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1331

Bank of Montreal,

Jo 8 fo 157
V.E.A.

$ 95.00 *Ottawa,* 21st June, 1927.

RECEIVED from J.D.Caldwell,

on account Indian Funds,

the sum of Ninety-five----------/xx *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

[signature]
~~Pro. Manager.~~

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 1331

Bank of Montreal,

$95.00 *Ottawa,* 21st June, 1927.

RECEIVED from J.D.Caldwell,

on account Indian Funds,

the sum of Ninety-five----------/xx *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

[signature]

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Sintaluta, Sask.,

June 16th, 1927

R

581-103

Acct
HNA

Sir:-

I beg to enclose cheque No. 18982 amounting to $95.00 being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle Band.

I am also enclosing Pay List Book.

Your obedient servant,

J D Caldwell

Indian Agent

1 pay list
G.M.M.

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

ACCOUNTANTS
JUN 3 1927
BRANCH

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $95.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 20 1927
RECORDS

R

Date ..... 19 ....

Entered Journal No. 8 Folio 157

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 7 1928
RECORDS

Sintaluta, Sask.,

May 3rd., 1928

36-103

Sir :-

In reply to your letter No.3-101 A of the 30th ultimo, I beg to suggest Friday June the first as a suitable date on which to commence Annuity payments to the Indians in this Agency.

Your obedient servant,

J D Caldwell

Indian Agent

May 28th
$1175.00

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa

ACCOUNTANTS
MAY 8 1928
OTTAWA

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

Ottawa, May 9th., 1928.

Sir,-

Referring to your letter of the 3rd instant, No. 36-103, I beg to state that the date suggested for the annuity payments in your agency is approved, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send the sum of $1175.00 on the 28th May next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

J.D.Caldwell Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No 3794

Bank of Montreal,

$ 90.00 Ottawa, July 17th, 1928

RECEIVED from J. D. Caldwell

on account Indian Funds

the sum of Ninety ..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. .....

..... Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3794

Bank of Montreal,

$ 90.00 *Ottawa,* July 17th, 1928

RECEIVED from J. D. Caldwell

on account Indian Funds

the sum of Ninety.....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

A Roberts

Pro. Manager.

Ent'd.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Sintaluta, Sask.,
July 7th, 1928

101/103

Sir:-

I beg to enclose cheque No.57332 amounting to $90.00 being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle Band.

Enclosed also find Pay List Book.

Your obedient servant,

J D Caldwell
Indian Agent

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa

1 pay list
GMM

ACCOUNTANTS
JUL 20 1928
BRANCH

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No.

Amt. $90.00 chq

Date JUL 16 1928 19

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

R

Entered Journal No. 8 Folio 24.2

Acct

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-10 ✓

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 13 1929
RECORDS

Sintaluta, Sask.,
May 8th, 1929

66-103

Sir:-

In reply to your letter No.3-101 A of the 29th ultimo I beg to suggest Friday June the 14th as a suitable date on which to commence annuity payments to the Indians at this Agency.

June 11th
$1180.00

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent

Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

ACCOUNTANTS
MAY 13 1929

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

Ottawa, May 14th., 1929.

Sir,-

Referring to your letter of the 8th instant, I beg to state that the Department approves of the dates suggested for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal will be requested to send you the sum of $1150.00 on the 11th June next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN
J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

Frank Booth Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 5800½

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Jo 9 fo 11. W.E.H.

Bank of Montreal,

$ 75.00 Ottawa, Aug. 7th 1929.

RECEIVED from Frank Booth

on account Indian Funds,

the sum of Seventy-five 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

C M Hamilton

Ent'd. *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 5800½

Bank of Montreal,

$ 75.00 *Ottawa,* Aug. 7th 1929.

RECEIVED from Frank Booth

on account Indian Funds,

the sum of Seventy-five 00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

C M Hamilton

Ent'd. *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Sintaluta, Sask.,

July 29th, 1929

I60-I03

Sir:-

I beg to enclose Agency cheque No.83257 amounting to $75.00 being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle Band.

Enclosed also find Pay List Book.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent

pay list

Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

ACCOUNTANTS
JUL 1929
BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

The Superintendent General of Indian Affairs

In Account with Frank Booth, Indian Agent

Assiniboine Agency, Sintaluta, Sask.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 6 1929
RECORDS

1929				
June 13	To Cash			$1180.00
June 14	By Paid			
		2 Headmen @ $15.00	$ 30.00	
		197 Indians @ $ 5.00	985.00	
" 15	" "	9 Indians @ $ 5.00	45.00	
" 29	" "	7 Indians @ $ 5.00	35.00	
July 3	" "	2 Indians @ $ 5.00	10.00	
" 29	" "	Receiver General		
		Refund balance-cheque No.83257	75.00	
			$1180.00	$1180.00

Certified Correct,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $75.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 6 1929 RECORDS

Date ..... 19 ..

Entered Journal No. 9 Folio 11

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 13 1930
OFFICE OF
INDIAN AGENT RECORDS

Sintaluta, Sask.,
May 9th, 1930

53-103

Sir:-

In reply to your letter No.3-101 A of the 28th ultimo, I beg to suggest Tuesday June the 10th as a suitable date on which to commence annuity payments to the Indians in this Agency.

$1180.00
June 6th

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent

Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

ACCOUNTANT'S BRANCH
MAY 15 1930

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

F. 3-102

Ottawa, May 16th.,1930.

Dear Sir,-

Referring to your letter of the 9th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $1,150.00 on the 6th June next.

Yours truly,

F.H.Paget
Chief Accountant and Purchasing Agent.

Frank Booth Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4367

Bank of Montreal,

$ 70.00 Ottawa, July 29th 1930.

RECEIVED from Frank Booth

on account Indian Funds,

the sum of Seventy.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 4367

Bank of Montreal,

$ 70.00 *Ottawa,* July 29th 1930.

RECEIVED from Frank Booth

on account Indian Funds,

the sum of Seventy.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Sintaluta, Sask.,

July 24th, 1930

I47-I03

Sir:-

I beg to enclose cheque No.II3571 amounting to $70.00 being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle Band.

The Pay List Book is enclosed also.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa

ACCOUNTANTS
JUL 30 1930
INDIAN

1 pay list

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $70.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 28 1930
RECORDS

Date ..... 19 .....

Entered Journal No. 9 Folio 97

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102.

Ottawa, December 30th, 1930.

Sir:-

In examining the Assiniboine annuity pay-lists, it is observed that you have transferred to White Bear Reserve, a woman formerly paid under No. 35 of this Band. Kindly ascertain and advise the Department under what Band number this woman is paid in the Moose Mountain Agency, as the pay-list submitted by the Agent of that Band does not show that this woman was paid.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Secretary.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

3-102

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 14 1931
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Sintaluta, Sask.,
February 10th, 1931

371-103

Dear Sir:-

In reply to your letter No.3-102 dated December 30th, 1930, I beg to advise you that Mrs. White Face formerly No.35 of Carry-the-kettle Band of this Agency was transferred to White Bear's Band of Moose Mountain Agency, and was paid Treaty money at that Agency for 1930 under No.320.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent

The Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3102

Kennedy & Hord

Barristers, Solicitors, Notaries, Etc.

D.P. Kennedy, K.C. A.H. Hord, M.A.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 14 1931
RECORDS

Wolseley, Sask.,

April, 11, 1931

The Department of Indian Affaairs,
Ottawa, Ont.

Dear Sirs;

We have had a couple of Indians from the Assiniboia Reserve, south-west of here, asking us to write you to request that the Treaty money for this year be paid earlier than usual. Is there any possibility of this being done? We will be obliged if you will let us know.

Yours truly,

KENNEDY & HORD

per, H

AHH/F

ACCOUNTANTS
APR 14 1931

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

Ottawa, April 16th., 1931.

Sir,-

The Department is in receipt of a letter from Messrs. Kennedy & Hord, barristers, of Wolseley, Sask., stating that a couple of Indians from the Assiniboine Reserve had asked him to write the Department requesting that the treaty money for this year be paid earlier than usual. You will be requested shortly to select the dates for the annuity payments this year, and I would request you to be good enough to give this matter serious consideration and make your recommendation in the interests of the band as a whole.

Your obedient servant,

A.F.MacKenzie
Secretary.

F.Booth Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

Ottawa, April 16th., 1931.

Sirs,-

Referring to your letter of the 11th instant, stating that a couple of Indians from the Assiniboine Reserve asked you to write the Department to request that the treaty money for this year be paid earlier than usual, I beg to state that this matter will be taken up with the Indian Agent and if it is considered in the interests of the Indians, the desired change might be made. I may add that the dates of annuity payments to all the Indians in the Western Provinces are always carefully selected with a view to affording the greatest benefit to the Band as a whole.

Your obedient servant,

A.F.MacKenzie
Secretary.

over

Messrs. Kennedy & Hord,
Barristers,
Wolseley, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

R

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 27 1931
RECORDS

Sintaluta, Sask.,
April 23rd., 1931

27-103

Dear Sir:-

With reference to your letter No.3-101 A of the 16th instant, I would recommend that annuity payments be made on June 1st. at this Agency.

Your obedient servant,

Frank Booth
Indian Agent

$ 1190.00
May 29 to

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa

ACCOUNTANT'S
APR 27 1931

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

Ottawa, April 29th., 1931.

Sir,-

Referring to your letter of the 23rd instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal will be requested to send you the sum of $1190.00 on May 29th next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie
Secretary.

Frank Booth Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 5945.

Jo 9 fo 191. VE H.

Bank of Montreal,

$ 35.00 Ottawa, July 22nd 1931.

RECEIVED from Frank Booth

on account Indian Funds,

the sum of Thirty-five.....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

[signature]

Ent'd. *Pro. Manager.*

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 5945

Bank of Montreal,

$ 35.00 Ottawa, July 22nd 1931.

RECEIVED from Frank Booth

on account Indian Funds,

the sum of Thirty-five.....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

R

Sintaluta, Sask.,
July 4th, 1931

88-103

Sir:-

I beg to enclose Agency cheque No. II3947 amounting to $35.00 being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle Band.

Enclosed also find Pay List Book.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth

Indian Agent

Secretary

Department of Indian Affairs,

Ottawa

1 pay list
Encl

JUL 24 1931

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $35.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 21 1931
RECORDS

R

Date ..... 19 ....

Entered Journal No. 9 Folio 191

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-107

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 14 1932
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Sintaluta, Sask.,
May 7th, 1932

46-I03

Dear Sir:-

In reply to your letter No.3-IOI B of the 26th ultimo, I beg to suggest June the 6th as a suitable date on which to commence annuity payments to the Indians in this Agency.

June 3rd
$1250.00

Your obedient servant,

Frank Booth
Indian Agent

Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102 A

Ottawa, May 18th., 1932.

Sir,-

With reference to your letter of the 7th instant, submitting the date for the commencement of the annuity payments in your Agency this year, I beg to say that this date is approved, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $1,250.00 on the 3rd June next.

Your obedient servant,

F.H.Paget
For Acting Deputy Superintendent General

Frank Booth Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

7849

No. 7849

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Joy fo 275
A.H.M.

Bank of Montreal,

$ 35.00 Ottawa, July 22nd/32

RECEIVED from Frank Booth

on account Indian Funds

the sum of Thirty-five...00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

W. Grant

Ent'd. *Pro. Manager.*

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

7849

No. 7849

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

Bank of Montreal,

$ 35.00 *Ottawa,* July 22nd/32

RECEIVED from Frank Booth

on account Indian Funds

the sum of Thirty-five...00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

A. Grant

Ent'd..... *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Sintaluta, Sask.,
July 19th, 1932

III-103

Sir:-

I beg to enclose Agency cheque No.127258 amounting to $35.00 being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle Band.

Enclosed also find Treaty Pay List Book.

Your obedient servant,

Frank Booth
Indian Agent

Secretary

Department of Indian Affairs,
Ottawa

1 pay list
Gm Tr

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No. [illegible]

JUL 27 1932

Amt. $35.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 22 1932

Date [illegible], 19

Entered Journal No. ..... Folio .....

Cedar

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 1 1933
RECORDS

Sintaluta, Sask.,
April 26th, 1933

30-103

Dear Sir:-

In reply to your Circular letter No.3-IOIB of the 7th instant, I beg to suggest the 6th of June as a suitable date on which to commence annuity payments to the Indians in this Agency.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth
Indian Agent

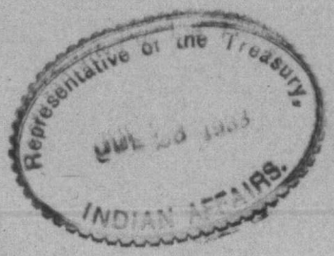
Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102



Ottawa, May 29, 1935.

Dear Sir,-

Referring to your letter of the 26th of April last, I now beg to inform you that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to forward to you the sum of $1,325.00 for June 3rd. next for the payment of Indian Annuities in your Agency.

Yours faithfully,

N. C. Allen.
Representative of the Treasury.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Sintaluta, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Sintaluta, Sask.,
July 19th, 1933

R

107-103

Dear Sir:-

I beg to enclose Agency cheque No.5615 amounting to $100.00, being balance of money after annuity payments were made to Carry-the-kettle Band.

Enclosed also find Treaty Pay List Book.

Your obedient servant,

Frank Booth
Indian Agent

Secretary
Department of Indian Affairs,
Ottawa

Ipaylist
Encl

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

R.R. - P.3.
V.L.K.

No. 7171

Bank of Montreal,

$ 100.00 *Ottawa,* July 25th/33.

RECEIVED from P. Booth

on account Indian Funds

the sum of One hundred.....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate.

W Grant

Ent'd.....

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 7171

Bank of Montreal,

$ 100.00 *Ottawa,* July 25th/33.

RECEIVED from F. Booth

on account Indian Funds

the sum of One hundred.....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

A Grant

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-10.2

BANK RECEIPT No.

Amt. $100.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 22 1953
RECORDS

Date 5 M. M. 19

Entered Journal No. Folio 3

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
15M—24-1-34

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-102

TREAS. NO.

DEPARTMENT Indian Affairs

BRANCH DATE May 15th 1934

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Frank Booth (in trust) Indian Agent Muscow - Sask. ~~Saintaluta, Sask~~	$ 1300 00

TRIPLICATE
FOR FILE
Acct. transferred
Date.. May 3/34

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities to Indians of Assiniboine agency ——·— $ 1300 00

CHARGE TO
VOTE By Statute - 055 - $ 1300 00 ENC. No. 2001
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

H. H. Avery
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

Harold McGill
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

Ottawa, May 4th, 1934.

Sir:-

In a few days you will receive a cheque for $1,300.00 with which to pay the annuities for 1934 to the Indians of the Assiniboine Agency.

This cheque is sent to you early in order that you may make arrangements with the bank to supply you with the funds in denominations which you require.

You should account for the annuity for the Assiniboine Agency distinctly separate from that of the Qu'Appelle Agency.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Muscow, Sask,

July 25th, 1934.

Dear Sir:

I beg to advise you that Department cheque #01340 in the amount of $1300.00, for the purpose of paying Annuity to members of Carry the Kettle Band, Assiniboine Agency, was received on May 21st, 1934, and payment was made to the Band on June 6th, 1934, as under:

2 Headmen @ $15.	30.00	
248 Indians @ $ 5.	1240.00	1270.00
Agency cheque #56585 in favor of Receiver General		30.00
		$1300.00

The original paysheet is enclosed herewith together with Agency cheque #56585 in favor of The Receiver General, in the sum of $30.00.

Your obedient servant,

1 pay list
G M M

Frank Booth

Frank Booth,
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102

BANK RECEIPT No. 261

Amt. $30.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 31 1934
RECORDS

Date G.M. 19

Entered Journal No. ..... Folio 18

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-102.

Ottawa, August 10th, 1934.

Sir:-

The Qu'Appelle and Assiniboine annuity pay-lists have been received and examined.

It is observed that you have not fully grasped the import of the circular sent out regarding the making out of these pay-lists.

In examining the Assiniboine list it is observed that you paid out in cash $1105.50, but in your statement you state that you paid out in cash $1090.50 and in kind $15.00, but what this means, I cannot say. Then, further in your statement, you have ruled a column headed "Provisions", or, in other words, could be called "Kind" - $124.50. In another column headed "Savings" you have collected $40.00. Now there are apparently two kinds of savings, one being Agency Savings, the other, Funded Savings. The Agency Savings is held by you but Funded Savings must be returned to the Department giving the names and band numbers of the persons for whom the savings is intended. It is now assumed that the $40.00, retained for savings, is for Agency Savings as you did not return this money to the Department.

According to the pay-list your summary for the recapitulation page should read as follows:

Cash advanced by Dep't.	$1300.00	
Disbursed in cash		$1105.50
Retained for provisions		124.50
Retained for Agency Savings .		40.00
Cash undistributed		30.00
Total.....	$1300.00	$1300.00

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

In your statement you show $164.50 retained on loans and savings but you can see that it is necessary to rule columns, showing the amounts retained for loans, separate to those retained for savings, or provisions.

In future, please try to follow out the Department's instructions as above given.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-102. L X D.

Ottawa, March 12th, 1937.

Sir:-

I am enclosing for your attention and such action as you see fit, a letter received from Alex Saulteaux, an Indian of the Assiniboine Reserve.

Yours truly,

T R L MacInnes

TRLM

T. R. L. MacInnes,
Secretary.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OF THE AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

28519

PLEASE QUOTE FILE G-5 (114)

T 51
B/F Apr 14/49

File Hills Qu'Appelle Agency,
Fort Qu'Appelle, Sask.

March 3rd, 1949.

Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa, Canada.

The proposed dates for the paying of Treaty in this Agency are as follows:-

May 9th, 1949- File Hills (all reserves)

10 - Pasqua reserve

11 - Muscowpetung reserve

12 - Piapot reserve.

Arrangements will be made locally for an R.C.M.P. escort.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 7 1949
A.M.
REGISTERED

Frank Booth,
Superintendent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114 (T.S)

March 10th, 1949.

Air Mail.

Frank Booth, Esq.,
Indian Superintendent,
Fort Qu'Appelle,
Saskatchewan.

Reference is made to your letter of March 3rd, 1949, your file C-5 (114).

In this connection you omitted to state the amount of money required to pay Treaty and the amounts if any required for travelling expenses. May we please have this information at your early convenience.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE G-5-114

File Hills Qu'Appelle Agency, 1549

AIR MAIL

Fort Qu'Appelle, Sask.,
March 14, 1949.

Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa.

With reference to your letter of March 10, 1949, file No. 3-114(T-3), I wish to inform you that no advance will be required for travelling expenses, and an amount of $7,190.00 will be required to pay treaty, made up as follows:--

BAND	NUMBER	CHIEF & COUNCILLORS		AMOUNT
Pasqua	240	1	2	1,240.00
Muscowpetung	205	1	2	1,065.00
Piapot	275	1	2	1,145.00
Peepeekisis	405			2,025.00
Okanese	120			600.00
Little Black Bear	75			375.00
Star Blanket	90	1		470.00
				$7,190.00

Apr 14

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAR 17 1949 A.M. REGISTERED

ak

Frank Booth,
Superintendent.

9.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—9-47

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-114 (T.3)

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE April 1st, 1949.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account	$1750. 00

AUDITED FOR PAYMENT APR 1 1949 Treasury Office L.A. BRANCH

TREASURY OFFICE RECEIVED APR 1 1949 INDIAN AFFAIRS

URGENT TO-DAY

CHEQUE TO BE HANDED TO MR. SULLIVAN

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay 1949 Annuities to the members of the Carry the Kettle Band

CHARGE TO

VOTE 520-810 - $1750.00. ENC. NO.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114 (T.3)

Air Mail

April 2nd, 1949.

REGISTERED

Frank Booth, Esq.,
Indian Superintendent,
Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.

Herewith is cheque No. 098227 for $1750.00 being an advance of $1750.00 to pay 1949 Annuities to the members of Carry the Kettle Band.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities
Division.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114 (T.3)

Air Mail

April 14th, 1949.

Frank Booth, Esq.,
Indian Superintendent,
Muscow, Saskatchewan.

We wish to advise that a cheque for $7,190.00 to pay 1949 Annuities is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/P[illegible]

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—9-47

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. .....

FILE NO. 3-114 (T.3)

DEPARTMENT Mines and Resources

TREAS. NO. .....

BRANCH Indian Affairs DATE April 14th, 1949.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account	$7,190.00

c/o Frank Booth, Esq.,
Indian Superintendent,
Fort Qu'Appelle,
Saskatchewan.

Air Mail

TREASURY OFFICE RECEIVED APR 16 1949

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities

CHARGE TO
VOTE 520-810 - $7,190.00. ENC. NO. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-114

Credit Advice

MEMO. JB

16757 April 28 1949

The following remittance has been received from

Indian Agent F. Booth at File Hills Ind Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 46

Amount $ 55.00

Agency Receipt No. 62523 dated April 25.

Payer Frank Booth on account of Refund balance of Treaty pay for Carry the Kettle Band.

114-520-00-998

E. Duffy
For Treasury Branch

C.T. 231
7,500—5-10-48

File No. 3-114

Credit Advice

MEMO. JB

16758 April 28 1949.

The following remittance has been received from

Indian Agent F. Booth at File Hills Ind Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 46.

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 62522 dated April 25.

Payer Frank Booth on account of Refund Treaty pay due Scott Cherdee - absentee

114-520-00-998.

E. Duffy
For Treasury Branch

C.T. 231
7,500—5-10-48

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAY 10 1949 P.M. REGISTERED

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114 (T.3)

May 31st, 1949.

Frank Booth, Esq.,
Indian Superintendent,
Fort Qu'Appelle,
Saskatchewan.

Reference is made to your voucher No. 51 dated May 17th, 1949, and you are advised that under separate cover a cheque for $35.00 being a further advance of $35.00 to complete 1949 Annuity payments in your Agency is being forwarded under separate cover.

This is an advance and is to be accounted for by submitting a paylist at an early date.

It is noted that you request that the cheque be issued in your favour. However, since the $35.00 must be accounted for in your paylist it has been thought advisable to issue the cheque in favour of your Agency Trust Account.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

KS/PT.

A. G. LESLIE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-114

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No. 6R7

DATE

Pay to ~~Frank Booth.~~ Qu'Appelle Indian Agency Trust Account c/o Indian Superintendent

Address Fort Qu'Appelle. Sask.

DATE	SERVICE	AMOUNT
May 18	To Advance to File-Hills-Qu'Appelle Indian Agency Trust account to complete Annuities.	35.00
	Vote 511-00-998	
	Advance	
	TRUST FUND	
	ACC. No. 520-810	
	AGENCY	
	Goods Received or Services Performed Prices Fair and Just Approved for Payment	
	A. C. LESLIE	

AUDITED FOR PAYMENT JUN 1 1949 Treasury Office I. A. BRANCH

Department of Mines & Res. Indian Affairs Branch MAY 23 1949 A. M. RECORD

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

FORM No. I.A. 35

Frank Booth.

Agent

VOUCHER No. ..... DATE May 17th.1949

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-114

Credit Advice

MEMO.

5417

July 11th, 1949.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at File Hills-Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book Folio 126

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 4034

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUL 29 1949 P.M. REGISTERED

Payer dated June 30th, 1949,

on account of Balance of Annuity -

114-520-00-998.

L. E. Langdon
For Treasury Branch

C.T. 231
7,500—5-10-48

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 114/28-3(T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Qu'Appelle

Year - 1949 -19 50.

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
F. Booth		520-810	$7,190.00	$8,915.00	$60.00
			55.00		
			1,750.00		

#34

For Superintendent, Reserves & Trusts.

October 18th, 1949.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

5316

PLEASE QUOTE FILE 28-3-114

File Hills Qu'Appelle Agency.

Fort Qu'Appelle, Sask.

April 14th, 1950.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Canada.

Please refer to our letter of March 24th, 1950 concerning Treaty payments for this Agency. Dr. Orr the Medical Superintendent of The Tuberculosis Sanitoria of the Province of Sask., has asked us to change the dates of our Treaty Days in order to have them work in with the days that the T.B. Clinic can attenddthe Indians.

The schedule that is convenient to both is as follows:-

Carry the Kettle Band	May 19th, 1950
Peepeekisis Band	May 22nd, 1950
Okanese, Star Blanket, and Little Black Bear Bands	May 23rd, 1950.
Pasqua Band	May 26th, 1950
Muscowpetung Band	May 29th, 1950
Piapot Band	May 30th, 1950.

R.C.M.P. escort will be arranged with the local detachment, a medical officer of the Indian Health Services will also be arranged for.

REGISTERED APR 18 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

Frank Booth,
Superintendent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3
(T.3)

Air Mail

April 21st, 1930.

Frank Booth, Esq.,
Indian Superintendent,
Fort Qu'Appelle,
Saskatchewan.

We wish to advise that a cheque for $9,200.00 to pay 1930 Annuities is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—9-48

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 114/28-3(T.3)

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

TREAS. NO.

BRANCH Indian Affairs DATE April 21st,1950.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Qu'Appelle Indian Agency Trust Account	$ 9,200.00

Air Mail

c/o Frank Booth, Esq.,
Indian Superintendent,
Fort Qu'Appelle,
Saskatchewan.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay 1950 Annuities.

CHARGE TO

VOTE 530-810 - $9,200.00. ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE

HEAD OF BRANCH

ORIGINAL SIGNED BY
J. H. FELL

TREASURY OFFICE APPROVAL

L. BROWN

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Copy

Lorlie, Sask.,
June 27, 1950.

Dear Sir:

I am writing a letter to you in regard's, that, I want you to send my Treaty Money.

I am from the Star Blanket Band. My father's name is Edward Joeseph Starr.

This Treaty No. is 44. The Indian Supt. gave me $5.00 on Treaty day. My Treaty Money has been on account since the year of 1944.

I'll be very Thankfull You dothis for me. My name is,

(sgd.) Edith Eleanor Starr.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3
(T.3)

June 30, 1950

F. Booth, Esq.,
Indian Superintendent,
Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.

Herewith for a report is a letter received from Edith E. Starr, a copy of which has been retained for our files.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JBS/CGL
Enc.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

PA → 114/28-3 (T-3)

September 16, 1950

MEMORANDUM TO MR. McCRIMMON

Hereunder for whatever action you consider necessary, is a letter received from Indian Superintendent Booth.

If the children are enrolled as Band members please advise of the date of enrollment in order that we might be guided in the payment of the Annuity and Interest arrears.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JBS/CGL
Enc.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-3
(T-3)

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Ottawa September 16, 1950

MEMORANDUM TO MR. McCRIMMON

Hereunder for whatever action you consider necessary, is a letter received from Indian Superintendent Booth.

If the children are enrolled as Band members please advise of the date of enrollment in order that we might be guided in the payment of the Annuity and Interest arrears.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

Enc.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Ottawa September 20, 1950.

MEMORANDUM:

Mr. A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

In reply to your memorandum of September 16th regarding the children born to Mrs. Mary Carrier of the Piapot Band, I wish to advise you that, as she is legally married, in my opinion the children should be enrolled as from the date of their birth.

M. McCrimmon,
Status and Membership Division.

MMcC/VB

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. 506C

Agency File No. 114/28-3-75 114/28-4-183 HQ File No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.

Date

Pay to Mrs A.Carrier. c/ Gorman's Grocery.

Address 300 Pasqua St.North Regina. Sask

(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
Sept 7.	Treaty and Interest payments due	25.00
	For Donna Carrier born 27th November.1948	
	1949 Annuity 5.00	
	1950 " 5.00	
	1949 Interset 10.00	
	For Warren Louis Carrier born February 27.1950	
	1950 Annuity 5.00	

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 976 Date Sept. 7th.1950

P.O. E.R.

Charge to Vote 520-00-810 $15.00
Piapot and A/C 183 $10.00

Band Funds

Emergency Expenditure

Dept'l Letter File No.

Dept'l Cheque No.
(Credit Voucher only)

CERTIFICATE

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

Frank Booth.
Superintendent

RECEIVED SEP 11 1950 INDIAN AFFAIRS BRANCH

FOR USE BY HEAD OFFICE

Vote

Allot

Amount

Approved for Payment

Date

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. 506B

Agency File No. 114/28-3-75 114/28-4-183 HQ File No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.

Date

Pay to Mrs A.Carrier. c/ Corman's Grocery.

Address 300 Pasqua St.North Regina, Sask

(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
Sept 7.	Treaty and Interest payments due	25.00
	For Donna Carrier born 27th November.1948	
	1949 Annuity 5.00	
	1950 " 5.00	
	1949 Interest 10.00	
	For Warren Louis Carrier born February 27.1950	
	1950 Annuity 5.00	

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 976 Date Sept. 7th.1950

P.O. E.R.

Charge to Vote 520-00-810 $15.00

Piapot and A/C 183 $10.00

Band Funds

Emergency Expenditure

Dept'l Letter File No.

Dept'l Cheque No.

(Credit Voucher only)

CERTIFICATE

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

Frank Booth.

Superintendent

FOR USE BY HEAD OFFICE

Vote

Allot

Amount

Approved for Payment

Date

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 114/28-3 (T-3)

PA

CREDIT VOUCHER

Agency: Qu'Appelle

Year - 19 50 -19 51

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
Frank Booth		520-810	$9,200.00	$9,110.00	$90.00

JBS.

#34

L. BROWN

Superintendent of Reserves & Trusts.

January 8, 1951

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

07323

114/28-3

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-3

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

File Hills Qu'Appelle Agency.

1951 APR 13 AM 8:54

INDIAN AFFAIRS

Fort Qu'Appelle, Sask.

April 10,1951.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Canada.

1951 Annuity Distribution

I would be pleased to receive an accountable advance in the amount of $9,500.00 for the purpose of paying the annual Treaty, as soon as may be convenient.

The days on which I propose to make the payment are as follows:-

May 1st. - Carry the Kettle Band
May 2nd. - Peepeekisis, Okanese, Starblanket, and Little Black Bear Bands.
May 3rd. - Pasqua Band.
May 4th. - Muscowpetung and Piapot Bands.

An R.C.M.P. escort will be arranged locally, and there should be no special expenses incurred.

no travel expenses

Frank Booth,
Superintendent.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3
(T-3)

Air Mail

April 18, 1951.

Frank Booth, Esq.,
Indian Superintendent,
FORT QU'APPELLE,
Saskatchewan.

In reply to your letter of April 10, 1951, your file 114/28-3, you are advised that a cheque for $9,500.00 to pay the 1951 Annuities, is going forward to your office under separate cover.

The paylist covering this distribution should be forwarded to the Branch with the least possible delay after payment is completed.

A.G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/ja

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A—REV.
P.P. & S. CAT. No. 3112
150M—7-50 (23)

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT No. T-3
FILE No. 114/28-3
TREAS. No.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 18, 1951.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Air Mail QU'APPELLE INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT ..... c/o Frank Booth, Esq., Indian Superintendent, FORT QU'APPELLE, Saskatchewan.	$ 9,500. 00

SUBMITTED FOR PAYMENT APR 19 1951 TREASURY OFFICE A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY — ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Advance to pay 1951 Annuities.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Cahrge to Vote 540-810.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

A. G. LESLIE
Head of Branch

Deputy Head

SIGNATURE VERIFIED BY R.J. MORGAN

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

MEMO.

DB PA

Credit Advice

May 31st, 1951.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at File Hills-Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 100

Amount $ 100.00

Agency Receipt No. 68574 dated May 4th, 1951,

Payer on account of Balance of 1951 Treaty Distribution.

L. E. Langdon

For Treasury Branch

C.T. 231
5,000—8-3-50

File No. 114/28-3

MEMO.

DB PA

Credit Advice

May 18th, 1951.

The following remittance has been received from

Indian Agent Frank Booth at File Hills-Qu'Appelle Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 86

Amount $ 20.00

Agency Receipt No. dated

Payer on account of Refund Treaty absentee money (S. Cherdee ..... $5.00, S. Pasang ..... $5.00 and M.M.R. Piapot and son ..... $10.00).

L. E. Langdon

For Treasury Branch

C.T. 231
5,000—8-3-50

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

144/28-3
(T-3)

October 9, 1951

F. Booth, Esq.,
Indian Superintendent,
Fort Qu'Appelle,
Saskatchewan.

Your 1951 Annuity Paylist has been checked and the following points are brought to your attention for a report:

PEEPEEKISIS BAND

No. 185 - What is the wife's former band number?

No. 191 - Margaret should apparently be listed as a girl and not as a woman.

No. 210 - What is the wife's former band number?

PASQUA BAND

No. 225 - What is the wife's former band and band number?

MUSCOWPETUNG BAND

No. 144 - is listed as a girl on the previous paylist and as a woman this year. You were correct in transferring her from girls' to women's column under this number only if there never before was a woman listed here; otherwise she should have been

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

transferred to a new number as a woman.

PIAPOT BAND

No. 299- Please advise why the child Leonard was transferred from this number to number 307.

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/ma

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3

CREDIT VOUCHER

Agency: File Hills Qu/Appelle

Year - 1951-1952

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
F. Booth		540-810	$9,500.00	$9,380.00	$120.00

4

L. BROWN

Superintendent, Reserves & Trusts.

October 9, 1951

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE 47137

File Hills-Qu'Appelle Indian Agency

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 1-114/28-3

1952 APR 7 AM 9:16

T3

INDIAN AFFAIRS

Fort Qu'Appelle, Sask.,
April 1st, 1952.

Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Re: Annuity Payments, 1952.

I wish to advise that I propose to pay Annuity to the Indian Bands of the File Hills-Qu'Appelle Indian Agency on the following days:

May 5th Carry the Kettle Band.

May 6th Peepeekisis, Okanese, Star Blanket and Little Black Bear bands.

May 7th Pasqua Band

May 8th Muscowpetung and Piapot Bands.

I would be pleased to receive an advance of $9,800.00 for this purpose as soon as may be convenient. Local arrangements for R.C.M. Police escort can be made.

(N.J. McLeod)
Superintendent.

JEM:g

c.c. J.P.B. Ostrander, Esq.,
Regional Supervisor.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

CANADA

DEPARTMENT OF
CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

REFER TO FILE NUMBER
114/28-3(T.3)

Ottawa, April 9, 1952.

N.J. McLeod, Esq.,
Indian Superintendent,
Fort Qu'Appelle,
Saskatchewan

Dear Sir:-

This is to advise you that a cheque for $9,800.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $9,800.00 to pay the 1951 Annuities and $ Nil for travelling expenses.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

Yours truly,

A.G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

461

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A—REV.
P. P. & S. Cat. No. 3112
200M—9-50 (75)

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 114/28-3(T3#)
FILE NO.
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 9, 1952

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	File Hills - Qu'Appelle Indian Agency Trust Account	9,800.00
	C/o N.J. McLeod, Esq., Indian Superintendent, Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.	

AUDITED FOR PAYMENT APR 12 1952 Treasury Office I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance - To pay 1952 annuities.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540 - 810

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

A. G. LESLIE — Head of Branch
L. BROWN — Deputy Head
ORIGINAL SIGNED BY E. J. MORGAN — TREASURY OFFICE APPROVAL

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

File Hills-Qu'Appelle Indian Agency

57472

114/28-3

PLEASE QUOTE
FILE 678-114/28-3

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1952 APR 21 AM 9:22

INDIAN AFFAIRS

Fort Qu'Appelle, Sask.,
April 17th, 1952.

Indian Affairs Branch,
Ottawa.

With reference to Mr. Leslie's letter of October 9, 1951, File 114/28-3(T-3) we wish to make the following comments concerning your notations in connection with our 1951 Annuity Paylists:

PEEPEEKISIS BAND:

No.185 - the wife's former identification was No.326 Red Pheasant Band, Battleford Agency.

No.191 - You are correct in your statement that Margaret should be shown as girl, not woman.

No. 210 - The wife's former identification was #230 John Smith's Reserve, Duck Lake Agency.

PASQUA BAND

No.225 - The wife's former identification was #133 Gordon's Band, Touchwood Agency - Jean Marjorie McNabb.

MUSCOWPETUNG BAND

We believe the reclassification of this woman is in order as there does not appear to have been a woman on this ticket previously.

PIAPOT BAND

#299- This child was transferred to No.307 as this is the parent's ticket. #299 is the grandmother's ticket who was fostering the boy. The authority for this transfer is: D.L.114/3-3(M.1), 18-Jul-51.

(N.J. McLeod)
Superintendent - Indian Agency.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3

FIELD SERVICE

File Hi[redacted]-Qu'Appelle Indian Agency

78852

PLEASE QUOTE
FILE 951-114/28-3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH
1952 MAY 20 AM 11:01

INDIAN AFFAIRS

Fort Qu'Appelle, Sask.,
May 17th, 1952.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
OTTAWA.

Re: Annuity Paylists, 1952

Received 20-5-52

We are forwarding under separate cover the above noted paylists for the File Hills-Qu'Appelle Indian Agency #114.

Please acknowledge receipt on these paylists.

Thank you.

Yours very truly,

N.J. McLeod

(N.J. McLeod)
Superintendent - Indian Agency

c.c.: J.P.B. Ostrander, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
304 Post Office Bldg.,
REGINA, Sask.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

Agency: File hills - Qu'Appelle.

Year - 1952 -1953

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
N.J. McLeod.	1952 Annuities Various	540-810	$9,800.00	$9,710.00	$90.00

Superintendent, Reserves & Trusts.
21-5-52.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3 (T3)

June 16, 1952.

N.J. McLeod, Esq.,
Indian Superintendent,
Fort Qu'Appelle, Sask.

Receipt is acknowledged of your letter of June 5, 1952, your file 114/28-3 and your particular attention is directed to No.95 of the Okanese Band.

You are advised that the $5.00 over payment will be deducted from this woman's enfranchisement cheque. She will receive $95.00 instead of $100.00 from the annuity vote. With respect to these women who married non-Indians on or after September 4, 1951, you are advised that they are not entitled to any further distributions of cash regardless of whether or not they have received their enfranchisement. As soon as it is known that one of these women has married a non-Indian, a statement of her marriage should be submitted to the Branch.

Since only one submission to council covering enfranchisements is made each month, a period of two months or thereabouts may elapse from the time the statement is received until the cheque reaches your office.

Regarding these women who married non-Indians prior to September 4, 1951, "red ticket holders", we are herewith enclosing a form letter one of which was mailed to the Qu'Appelle Agency office in February, 1952. You will note that these women are to be dealt with in accordace with the provisions of Section 14 of the old act, i.e.,

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

they are eligible to share in distributions of cash, or they may commute, in which case their names are to be removed from the paylist and they cease to share in any future distributions.

JBS/vr

A.G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

50644 **Credit Advice**

MEMO. DB PA

1952 OCT 7 AM 8:55

Sept 8 1952

The following remittance has been received from

Indian Agent ..... at Pile Hills Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 227 and 228

INDIAN AFFAIRS

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 3466 dated Aug 21/52

Payer Morley Indian Agency on account of

Mary (Ryder) Scribe

114-540-22-510

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—3-3-51

File No. 114/28-3

45767 **Credit Advice**

MEMO. DB PA

1952 OCT 1 PM 3:11

Sept 8 1952

The following remittance has been received from

Indian Agent ..... at Pile Hills Qu'Appelle 114

and recorded in the Official Cash Book. Folio 227 and 228

INDIAN AFFAIRS

Amount $ 15.20

Agency Receipt No. 3480 dated Aug 28/52

Payer Pile Hills Qu'Appelle on account of refund 1952

IATA

Annuity Glen and Lloyd

Mantopyes Bernard

Mantopyes - Muskowekwan Band

114-540-22-810

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—3-3-51

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

45766 **Credit Advice**

MEMO. T B P.A.

Sept 8 1952

The following remittance has been received from

1952 OCT 1 PM 3:11

Indian Agent _____ at File Hills Ow Appelle 114

and recorded in the Official Cash Book. INDIAN AFFAIRS Folio 227 and 228

Amount $ 40.00

Agency Receipt No. 3481 dated Aug 28/52

Payer File Hills Ow Appelle IATA on account of refund Annuity 1950-51 for children

Revie (540)

For Treasury Branch

C.T. 231
10—3-3-51

File No. 114/28-3

45757 **Credit Advice**

MEMO. T B PA

Sept 8 1952

The following remittance has been received from

1952 OCT 1 PM 3:10

Indian Agent _____ at File Hills Ow appelle

and recorded in the Official Cash Book. INDIAN AFFAIRS Folio 227 and 228

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 3455 dated Aug 26/52

Payer File Hills Ow Appelle IATA on account of refund 1952 treaty

L. L. LaRose

114-540-22-810

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—3-3-51

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3-

10330.

23

MEMO. VB

Credit Advice

June 10 1952

1952 JUL 3 AM 9:09

The following remittance has been received from

Indian Agent _____ at File Hills Qu'Appelle

INDIAN AFFAIRS

and recorded in the Official Cash Book. Folio 125

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 3368 dated May 30/52

Payer Trust - Merle Horse fall on account of return of 1952
267 Pasqua Band treaty due to marriage

114-540-22-810

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—3-3-51

00379

File No. 114/28-3

MEMO. VB PA

Credit Advice

July 8 1952

1952 JUL 25 PM 3:50

The following remittance has been received from

Indian INDIAN AFFAIRS at File Hills Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 156

Amount $ ~~[illegible]~~ 28.00

Agency Receipt No. 3400 dated June 24

Payer Mary Ryder on account of refund of annuity payments and bil lease payments on behalf of #257 Carry the Kettle Band due to marriage at Norway House Ban

114-540-22-810 - 15.00
a/c 145 - 13.00

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—3-3-51

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

10329

MEMO. TB PA

Credit Advice

June 10 1952

The following remittance has been received from

1952 JUL 3 AM 9:09

Indian Agent ——— at File Hills Qu'appelle

INDIAN AFFAIRS

and recorded in the Official Cash Book. Folio 125

Amount $ 90.00

Agency Receipt No. 3369 dated May 30/52

Payer Trust - N. J. McLeod on account of Balance of Annuity

amount due absentee

Scott Cherdee - 5.00

Allan Grey - 5.00

Sarah Pasany - 5.00

MMP Peapot - 10.00

~~114-22-998~~

114-540-22-998

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—3-3-51

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Fort Qu'Appelle, Sask.
January 22nd, 1953.

J. P. B. Ostrander, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
304. Post Office Building,
REGINA, Saskatchewan.

Reference is made to dates for making the Annual Treaty payments to the various bands of this Agency in the 1953 year.

I would request that under the new system all cheques payable to the various members of the bands in this Agency and being for 1953 Annuities be forwarded from Ottawa in care of this Office and to arrive here around May 1st next. The cheques will then betaken out to the reserves by me and handed to the various Indians to who entitled.

W. J. McLeod,
Superintendent, Indian Agency.

REGION SASKATCHEWAN REGINA
JAN 23 1953
ADMINISTRATION

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

REGINA SASKATCHEWAN REGION
JAN 16 1953
INDIAN ADMINISTRATION

Fort Qu'Appelle, Sask.
January 15th, 1953.

J. P. B. Ostrander, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
304. Post Office Building,
REGINA, Saskatchewan.

Please be advised that it is my intentions to make the annual treaty payments to the various bands in this Agency on the following dates for the 1953 years

Pasqua,	Monday May, 4, 1953.
Muscowpetung,	Tuesday, May 5, "
Piapot,	Wednesday, May 6,"
Carry-The-Kettle,	Thursday May 7, "
Peepeekisis, Okanese, Starblanket, Little Black Bear,	Friday May 8, "

W. J. McLeod,
Superintendent, Indian Agency.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE
REGIONAL SUPERVISOR
INDIAN AGENCIES

63152

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

REGINA, January 23, 1953.

Department of Citizenship & Immigration, Indian Affairs Branch, OTTAWA.

Enclosed is a copy of a letter from N. J. McLeod, Indian Superintendent of the File Hills-Qu'Appelle Agency, in connection with his intentions regarding treaty payments for 1953.

I do not see the necessity for the procedure which Mr. McLeod wishes to follow with regard to the distribution of 1953 annuities. It would seem to me that what he proposes doing is a waste of time. One of the purposes of paying the annuity in the proposed new manner is to avoid unnecessary waste of time.

Enclosed also is a copy of a letter from Mr. McLeod, dated January 15th, 1953, in which he gives the treaty payment dates for 1953.

I would recommend that the cheques be mailed direct to the Indians concerned, to arrive at their destinations on approximately the dates indicated by Mr. McLeod.

J. P. B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

JPBO/pb

encl.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

114/28-3

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

T 1

Fort Qu'Appelle, Sask.
April 8th, 1953.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Canada.

Re- Mailing list for future payments to Indian Bands

Please find enclosed herewith the mailing lists completed for the nine Indian Bands of this Agency, together with a report on children bein g cared for by persons other than parents. The list is compiled as at March 1st, 1953.

N.J.McLeod, Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency.

09543

1953 APR 13 AM 8:58
INDIAN AFFAIRS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

c.c. J.P.B.Ostrander, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
REGINA, Sask.

114/28-3-T3

April 22,1953.

N.J. McLeod, Esq.,
Indian Superintendent,
File Hills/Qu'Appelle Indian Agency,
FORT QU'APPELLE,
Sask.

Your Annuity Distribution mailing list as at March 31st, 1953, has been received at the Branch but unfortunately you omitted to give the mailing address of the Indians.

It is realized that the cheques were to be forwarded direct to your office for distribution. However, it was our intention to submit the list to the Cheque Disbursement Division supplying the individual Indian's address. The cheques would be returned here and mailed to you. If the distribution is to be made beginning May 4th next, time will not permit us to return the list to your office for completion and have it sent back here to be checked before forwarding to the Cheque Disbursement Division.

It is, therefore, considered advisable to forward you an advance of $10,000.00 to make the distribution in the usual manner. If you so desire you may make the payment by Agency cheque but the advance is to be accounted for by your paylist.

A.G.Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/fc

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. NO. 17A—REV.
P.P. & S. Cat. No. 3112
200M—10-52

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 114/28-3-T3
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 22nd, 1953.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	File Hills/Qu'Appelle Indian Agency	$10,000.	00

c/o N.J.McLeod, Esqr.,
Indian Superintendent,
File Hills/Qu'Appelle Indian Agency,
FORT QU'APPELLE,
Sask.

AUDITED FOR PAYMENT APR 28 1953 INDIAN OFFICE BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay 1952 Annuities.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-810

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

A. G. LESLIE
Deputy Head

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Indian Affairs Branch

NOTE: *This slip to be used for passing correspondence when the main file is charged out or is not required, and must not be removed but will be attached to the main file as soon as possible.*

Records Service Division

Slip No. 1028 Indian Affairs File No. 114/28-3

Subject of File .....

MAIN FILE ON CHARGE TO T-3

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use
T-3	13	20162	25-X-33				

Note: If action cannot be taken without the file, please make statement to that effect and return paper to Records Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

20162

T3

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-3.

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

1953 APR 25 AM 8:59 INDIAN AFFAIRS BRANCH

Ottawa

INDIAN AFFAIRS

Fort Qu'Appelle, Sask.
April 21st, 1953.

J. P. B. Ostrander, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
304. Post Office Building,
REGINA, Saskatchewan.

Re: 1953 Annuities Payments.

Enclosed herewith please find sheets showing thereon dates of handing out to the Indians annual treaty cheques.

The dates have been arrived at after consulting Dr. Harvey, Superintendent, Indian Health Services and Mr. V. M. Gran, Superintendent, Touchwood Indian Agency.

If the dates shown are not acceptable or conflict in any manner with your views please advise.

REGINA SASKATCHEWAN REGION
APR 23 1953
INDIAN ADMINISTRATION

N. J. McLeod,
Superintendent, Indian Agency.

T3

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE HILLS - QU'APPELLE INDIAN AGENCY #114.

Annual Treaty pay dates, 1953.

Band.	Day	Date.
Pasqua,	Monday,	May 25th, 1953.
Muscowpetung,	Tuesday,	May 26th, 1953.
Piapot,	Wednesday,	May 27th, 1953.
Carry-The-Kettle,	Thursday,	May 28th, 1953.
Peepeekisis,	Friday,	May 29th, 1953.
Okanese	Monday,	May 31st, 1953.
Starblanket, Little Black Bear,	Tuesday,	June 1st, 1953.

Certified correct.

N. J. McLeod,
Superintendent, Indian Agency.

SASKATCHEWAN REGION
APR 22 1953
ADMINISTRATION A

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Indian Affairs Branch

NOTE: *This slip to be used for passing correspondence when the main file is charged out or is not required, and must not be removed but will be attached to the main file as soon as possible.*

Records Service Division

Slip No. 1095 Indian Affairs File No. 114/28-3

Subject of File

MAIN FILE ON CHARGE TO T-3

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use
T-1	13	22824	30-4-53				

Note: If action cannot be taken without the file, please make statement to that effect and return paper to Records Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

22824

114/28-3

PLEASE QUOTE
FILE II4/28-3.

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1953 APR 30 AM 8:48

AIRMAIL

Fort Qu'Appelle, Sask.
April 28th, 1953.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
OTTAWA. Ontario.

Re: Annuity Distribution Mailing
List. File Hills - Qu'Appelle
Indian Agency #II4.

Reference is made to your letter dated April 27th, your file II4/28-3-T3 advising that we omitted to give the mailing address of the Indians whose names appear thereon. I regret this error and the following will setout the mailing address of all Indians in this Agency according to bands:

Pasqua Band,	Post Office Address,	Muscow, Sask.
Muscowpetung,	"	Edenwold, Sask.
Piapot,	"	Edenwold, Sask.
Carry-The-Kettle,	"	Sintaluta, Sask.
Peepeekisis,	"	Lorlie, Sask.
Okanese, Starblanket, Little Black Bear.	"	Balcarres, Sask.

...../2.

T-3

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

PLEASE QUOTE

FILE.....

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

I would also advise that our treaty pay dates have been arragned to cover from May 25th, to June Ist inclusive and if this arrangement will permit of your submitting to the Cheque Disbursement Division our distribution list with the mailing list setout herein well and good and if not then we are quite satisfied to make the annual treaty distribution in the usual manner as indicated in your letter of April 22nd.

N. J. McLeod,
Superintendent, Indian Agency.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

A14/28-3-T3

May 11th, 1953.

N.J. McLeod, Esq.,
Indian Superintendent,
File Hills/Qu'Appelle Indian Agency,
FORT QU'APPELLE,
Sask.

Receipt is acknowledged of your letter of April 28th, 1953, your file 114/28-3, concerning the payment of 1953 Annuities.

Since the advance to make this payment has already been forwarded it would be appreciated if for this year you would make the payment from the advance forwarded. If you so desire you make make the payment from your office by Agency cheque. If this is done the cheque numbers should be inserted in the "Remarks" column.

Your mailing list is returned herewith and since it is necessary that only the name of the head of the family be listed you may use this list for the completed paylist to be returned to Ottawa.

A.G. Leslie,
Trusts and Annuities
Division.

JBS/fc
Encl3

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

91101 **Credit Advice**

MEMO.

PA

Feb 9 1953

The following remittance has been received from

Indian Agent 1953 MAR 3 AM 8:56 at File Hills Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. INDIAN AFFAIRS Folio 466

Amount $ 15.00

Agency Receipt No. 21061 dated Jan 29/53

Payer F. H. Qu'Appelle on account of Margaret Swanson #171 Peepeekisis Band refund 3 yrs Annuity (Living in USA)

114-540-22-810

For Treasury Branch

C.T. 231
10.000—10-7-52

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 110
200M—12-49

114/28-3

TRAVELLING EXPENSES

(For instructions, see reverse side)

CHEQUE No. .....

DATE .....

13

DEPARTMENT OF Citizenship & Immigration. BRANCH Indian Affairs.

CLAIMANT N. J. McLeod Headquarters Address Fort Qu'Appelle, Sask.

PURPOSE OF TRAVEL paying annual treaty monies to eight Indian bands.

APPROPRIATION 540. ALLOTMENT 05-304.

YEAR AND DATE		DETAILS	Voucher No.	Meals (including Meal Services)	Hotel or Lodging	Transp'n, Berths, Etc.	Livery, Auto and Taxi Hire	Other Expenses
May	25	L-$1.00 D-$1.00 at Pasqua Reserve		2.00				
"	26	L-$1.00 D-$1.00 at Muscowpetung Reserve		2.00				
"	27	L-$2.00 D-$1.00 at Piapot Indian Reserve		2.00				
"	28	L-$1.50 D-$1.50 at Indian Head, Sask		3.00				
"	29	L-$1.50 D-$1.50 at Balcarres, Sask		3.00				
"	30	L-$1.50 D-$1.50 at Balcarres, Sask.		3.00				

Voucher No. 565, Dated June 4th, 1953

GRAND TOTAL $ 15.00 TOTALS 15.00

I hereby certify that the articles and services charged for have been received and performed, and that the prices charged are fair and just, and that the expenditure was on government business.

N. J. McLeod

RECOMMENDED FOR PAYMENT

Head of Branch or Division

APPROVED

AUDITED AND PASSED FOR PAYMENT

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3

46620

DOUGLAS C. FYFFE
JERRY D. FYFFE, B.A., LL.B.

PHONE 4166

FYFFE & FYFFE
Barristers and Solicitors

1014 Western Trust Building
Regina, Sask.

1953 JUN 15 AM 11:59

COPY
Placed on

13

114/3-3-4

June 12th, 1953.

The Department of Indian Affairs,

Ottawa, Canada.

Dear Sirs:-

Re. Florence Mary Wesaquate- Piapot Reserve
Edenwold, Saskatchewan.

We seek information relating to the above named and indeed this information we seek for the above named.

It seems that in or about 1910 or 1911 Florence Mary was born and it seems that her father was MANIPAWIS, of the said reserve. My information is that in or about 1911 or perhaps 1912 she was adopted by Little Sioux. From that time right up to the present she has continued to be paid treaty money.

Here I should add that she was married to Sam Wesaquate on June 1st, 1923 . Information has come to her husband's attention that she might be deprived of her treaty money and this has greatly disturbed both the wife and her husband.

Will you please advise whether or not there are any grounds for payment of treaty money to her being interfered with?

REGISTERED JUN 15 1953 RECORDS INDIAN AFFAIRS

Yours Truly,

FYFFE & FYFFE.

Per

DCF/GG

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3-T3

June 17,1953.

N.J. McLeod, Esq.,
Indian Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency,
FORT QU'APPELLE,
Sask.

Herewith for a report and for whatever information you are able to give on the subject is a copy of a letter received from Messrs. Fyffe & Fyffe, Barristers and Solicitors, Regina, Saskatchewan.

A.C.Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/fc
Encl.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

13

00405 **Credit Advice**

MEMO. TBPA

June 3 1953

The following remittance has been received from

Indian Agent 1953 JUL 15 AM 10:20 at File Hills Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 114

INDIAN AFFAIRS

Amount $5.00

Agency Receipt No. 31262 dated May 29

Payer File Hills Qu'Appelle IATA on account of amount due absentee Scott Chiefs 151 Cowy-the-Thistle Band

114-540-22-810

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—10-7-52

File No. 114/28-3

13

00392 **Credit Advice**

MEMO. TBPA

June 3 1953

The following remittance has been received from

1953 JUL 15 AM 10:19

Indian Agent at File Hills Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 114

INDIAN AFFAIRS

Amount $155.00

Agency Receipt No. 31263 dated May 27/53

Payer F. H. Q. IATA on account of refund balance

A.C. B22-U004932

114-540-22-998

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—10-7-52

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.C. - J.P.B. Ostrander, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies for Saskatchewan,
304 Post Office Building,
REGINA,
Saskatchewan.

114/28-3
(T-1)

August 12, 1953.

N.J. McLeod, Esq.,
Indian Superintendent,
FORT QU'APPELLE,
Saskatchewan.

A letter from John G. Diefenbaker, Esq., M.P., has been received here which reads, in part, as follows:-

"I have had some correspondence with Mrs. Eliza Bear Shield in which she states that she has not received the treaty money due her. Her present address is 500 Albert Ave., Regina, but she resided previously at Fort Qu'Appelle, Sask.".

Would you be good enough to let us have a report on this case at your early convenience. A copy of this letter is going forward to Regional Supervisor J.P.B. Ostrander who may be able to assist you in the matter.

A.G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

AL/ja

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/23-4 114/28-3

File Hills-Qu/Appelle Indian Agency - April to June 1953.

X X X

Annual treaty was paid to all members of the various bands in this Agency who were entitled thereto during the latter part of the month of May.

X X X

N. H. McLeod
Superintendent

EXTRACT
ORIGINAL ON
114/23-4

1953 JUL 22 PM 2:24
INDIAN AFFAIRS
04907

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MINISTER OF CITIZENSHIP AND IMMI

OTTAWA, August 10, 1953.

TO: The Deputy Minister:

FOR: Director of Indian Affairs:

Preparation of reply for signature of the Minister xxx

Discussion with

Perusal and necessary action

Report

to the attached letter, dated August 6th, from Mr. John G. Diefenbaker, Bank of Montreal Building, Prince Albert, Saskatchewan, on behalf of Mrs. Eliza Bear Shield who apparently has not received the treaty money due her. Her present address is 500 Albert Ave., Regina, but she previously resided at Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.

Col. Jones:

For draft reply, as requested.

for Deputy Minister.

REGISTERED AUG 12 1953 RECORDS INDIAN AFFAIRS

19221

im

Asst. Private Secretary

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3 (T.1)
AL/mh

Ottawa, 16 August, 1953

John G. Diefenbaker, Esq., M.P.,
Bank of Montreal Building,
Prince Albert,
Saskatchewan.

Dear Mr. Diefenbaker:

I have for acknowledgment your letter of August 6th, 1953, concerning Mrs. Eliza Bear Shield who states that she has not received Treaty money due her.

It is necessary that this case be referred to Indian Affairs Branch field officers for a report. When adequate information is available, you will be further advised.

Yours sincerely,

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Copy for Indian Affairs Branch 25817 114/28-3 (T.1)
AL/mh

T1

1953 AUG 20 AM 9 37

INDIAN AFFAIRS

Ottawa, 18 August, 1953

John G. Diefenbaker, Esq., M.P.,
Bank of Montreal Building,
Prince Albert,
Saskatchewan.

Dear Mr. Diefenbaker:

I have for acknowledgment your letter of August 6th, 1953, concerning Mrs. Eliza Bear Shield who states that she has not received Treaty money due her.

It is necessary that this case be referred to Indian Affairs Branch field officers for a report. When adequate information is available, you will be further advised.

Yours sincerely,

W E H
per JGG

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MINISTER OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

OTTAWA, August 10, 1953.

TO: The Deputy Minister:

FOR: Director of Indian Affairs:

Preparation of reply for signature of the Minister xxx

Discussion with

Perusal and necessary action

Report

to the attached letter, dated August 6th, from Mr. John G. Diefenbaker, Bank of Montreal Building, Prince Albert, Saskatchewan, on behalf of Mrs. Eliza Bear Shield who apparently has not received the treaty money due her. Her present address is 500 Albert Ave., Regina, but she previously resided at Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.

Don. E. Hoey

lm

Asst. Private Secretary

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

25894

T-1

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1953 AUG 20 AM 11 01

INDIAN AFFAIRS

Fort Qu'Appelle, Sask.
August 14th, 1953.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Canada.

Re- Eliza Bearshield- right to Treaty- letter 114/28-3(T-1) Aug.12.53

In reply to your letter, concerning the enquiry of John G.Diefenbaker, Esq., M.P., about treaty money due Mrs.Eliza Bearshield, I wish to advise the Mrs. Eliza Bearshield is a non-treaty member of the Standing Buffalo Band listed under number 104. The Sioux Indians of this Agency are not eligible for Annuity payments.

N.J.McLeod, Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3-T1

September 21,1953.

N.J. McLeod, Esq.,
Indian Superintendent,
File Hills/Qu'Appelle Indian Agency,
FORT QU'APPELLE,
Sask.

Re: Eliza Bear Shield

We are to-day passing along to John G. Diefenbaker, Esq., M.P., your comment that the above named woman is not entitled to Treaty payments.

Please advise if she might have in mind some other type of distribution monies which members of the Band have received and for some reason she was not eligible.

A.G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

AGL/fc

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3-T1

OTTAWA, September 30th, 1953.

John G.Diefenbaker, Esq., M.P.,
Bank of Montreal Building,
Prince Albert,
Saskatchewan.

Dear Mr.Diefenbaker:

I wish to refer to my letter of August 18th, 1953, which was in reply to your letter of August 6th, 1953, concerning Treaty payments to Mrs. Eliza Bear Shield.

I am now advised that Mrs. Bear Shield is a member of the Standing Buffalo Band of Indians. This group does not receive Treaty money as they are descendants of a group of Sioux Indians who emigrated from the United States to Canada and although given sanctuary and a reserve were not qualified to enter into Treaty negotiations.

If Mrs. Bear Shield had in mind some other type of payment she might take the matter up with Mr. McLeod, Superintendent of the File Hills/Qu'Appelle Agency who is to-day being requested to report on this aspect of the situation.

Yours sincerely,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Indian Affairs Branch

23

NOTE: *This slip to be used for passing correspondence when the main file is charged out or is not required, and must not be removed but will be attached to the main file as soon as possible.*

Records Service Division

Slip No. 1530 Indian Affairs File No. 114/28-3

Subject of File

MAIN FILE ON CHARGE TO ~~F-1~~

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use
T-1	23	53485	29-9-53	PA	L	29.9.53	

Note: If action cannot be taken without the file, please make statement to that effect and return paper to Records Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

53485

CANADA

PLEASE QUOTE
114/28-3
FILE.....

T-1

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1953 SEP 29 AM 8:38

INDIAN AFFAIRS

Fort Qu'Appelle, Sask.
Sept.25th,1953.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Canada.

Re- Eliza Bearshield - D.L.114/28-3-T1. Sept.21,1953.

I wish to advise that the only monies paid to the members of the Standing Buffalo Band of Indians have been small oil lease distributions, of which Eliza Bearshield has received her due share.

N.J.McLeod, Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency.

T-1

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

c.c. Indian Affairs Branch.

56098

114/28-3-T1

1953 OCT 2 AM 11:24 OTTAWA, September 30th, 1953.

INDIAN AFFAIRS



John G.Diefenbaker, Esq., M.P.,
Bank of Montreal Building,
Prince Albert,
Saskatchewan.

Dear Mr.Diefenbaker:

I wish to refer to my letter of August 18th, 1953, which was in reply to your letter of August 6th, 1953, concerning Treaty payments to Mrs. Eliza Bear Shield.

I am now advised that Mrs. Bear Shield is a member of the Standing Buffalo Band of Indians. This group does not receive Treaty money as they are descendants of a group of Sioux Indians who emigrated from the United States to Canada and although given sanctuary and a reserve were not qualified to enter into Treaty negotiations.

If Mrs. Bear Shield had in mind some other type of payment she might take the matter up with Mr. McLeod, Superintendent of the File Hills/Qu'Appelle Agency who is to-day being requested to report on this aspect of the situation.

Yours sincerely,

H.E.Harris

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. 506B

Agency File No. 114/28-3-10 HQ File No.

13

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

AUDITED FOR PAYMENT
OCT 21 1953
Treasury Office
I. A. BRANCH

TREASURY ONLY
Cheque No.
Date

Pay to Mrs. Andrew Kay,
Address c/o N. J. McLeod, Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Agency,
FORT QU'APPELLE, Sask.
(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
Aug/53	Pay to the above, treaty for two boys, Joseph Franklin and Bernard Gordon Daniels, #222, Peepeekisis Band.	10.00
	The Superintendent of the Touchwood Agency advised us that these boys had been admitted into the Poorman's Band but on checking we find that they have not been transferred. They have not received treaty for 1953.	
	See Dept. letter 121/3-3 (M.1) February 23, 1953 signed by Registrar.	

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 879 Date August 10, 1953
P.O. E.R.
Charge to Vote 540 Allot. 22 - 810
Band Funds
Emergency Expenditure Necessary
Authority:
Dept'l Cheque No.
(Credit Voucher only)

CERTIFICATE

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

N. J. McLeod *Superintendent*

FOR USE BY HEAD OFFICE

Code No.
Vote 540
Allot 810
Approved for Payment
Date

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

Credit Advice

MEMO.

P.A.

Oct 15 1953

The following remittance has been received from

Indian Agent _____ at File Hills Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 286

Amount $85.00

Agency Receipt No. 31356 dated Sept 28/53

Payer File Hills Qu'Appelle IATA on account of unclaimed annuity payments

114-540-22-810

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—10-7-52

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3-T3

PA

November 9th, 1953.

N.J. McLeod, Esq.,
Indian Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency,
FORT QU'APPELLE,
Sask.

We are returning herewith your mailing list which was forwarded under cover of your letter of October 29th, 1953, your file 114/28-1. With few exceptions this list may be quite in order. However, in view of our experience with these lists during the course of the past six months it has shown that this system of payment will not work 100% in any one particular Band. It will not work where collections are to be made, where split payments to a family are to be made and where the payee has no reasonably fixed address, etc.

We have been deleting these names from the lists submitted to the Cheque Disbursement Division and forwarding a small advance to the Superintendent to handle these cases by Agency cheque from his office, to be accounted for by credit vouchers.

Well in advance of the next Treaty payment, however, it is expected that revised instructions will be forwarded to the Superintendents. It will not be necessary that this list be re-typed but you may keep it on file and delete any cases from it where you think payment should be handled by yourself. It is asked that no action be taken on your part at the moment to revise the list.

A.G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/fc
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVI

81193

114/28-13

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-1

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1953 NOV 1 AM 8:37

INDIAN AFFAIRS

Fort Qu'Appelle, Sask.
October 29th, 1953.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Canada.

Re- Mailing list for the various Indian Bands
of the File Hills Qu'Appelle IndianYAgency.

Herewith please find enclosed the mailing lists for the following Indian Bands, showing the addresses of all heads of households, the guardians of orphans, and those Indians away from the reserves, whose whereabouts are known.

Muscowpetung Band
Pasqua Band
Piapot Band
Standing Buffalo Band
Little Black Bear Band
Okanese Band
Peepeekisis Band
Starblanket Band
Carry the Kettle Band.

The lists are compiled from available information on hand as at September 30th, 1953. Alterations and recommendations will be forwarded as received, prior to a request for payment to any particular Band.

N.J.McLeod, Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3(T.3)

P.A.

CREDIT VOUCHER

Agency: File Hills - Qu'Appelle

Year - 1953 -1954

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
N.J. McLeod	Annuities	540-810	$10,000.00	$9,840.00	$160.00

A.G. LESLIE

Trusts and Annuities Division.

Date.....4-12-53.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3-T3

December 8,1953.

N.J. McLeod, Esq.,
Indian Superintendent,
File Hills/Qu'Appelle Indian Agency,
FORT QU'APPELLE,
Sask.

Your 1953 Annuity Annuity paylist has been checked and the following point is brought to your attention for a report:-

Carry-the-Kettle Band - It is noted that on your Recapitulation Sheet you have indicated that 378 Indians were paid at $5.00 per capita making a total payment of $1,890.00. If there is one Chief and three Headmen in this Band you apparently paid only 377 Indians for a total of $1,885.00. It would appear, therefore, that the total payment to this Band including the Chief, Headmen and other Indians is $1,955.00 instead of $1,960.00 and that the total distribution made in the Agency was in the amount of $9,840.00 instead of $9,845.00. If we are correct your refund should be in the amount of $160.00 instead of $155.00. Please let us have your report on the matter in due course.

A.G.Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/fc

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

[redacted]

JOB 4/3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

12498

PLEASE QUOTE

FILE 114 /28-3

DEC 14 AM 9 40

Fort Qu'Appelle, Sask.
December 11th,1953.

Indian Affairs Branch,
Department of Citisenship & Immigration,
Ottawa, Canada.

Re- D.L.114/28-3-T3 Dec.8,1953- Annuity Paylist

With reference to your letter a/m, please examine both the paylist for Ca rry the Kettle Band and the Recapitulation for the 1953 Annuity distribution, wherein it shows the following:-

Carry the Kettle Band total membership - 382 Indians, including one Indian shown as an absentee(Scott Cherdee #151). His share is shown in the amount due absebtees($5.00). This $5.00 together with the amounts paid to the normally present Indians of Ca rry the Kettle Band make a total of $1960.00.

The Recapitulation sheet shows 1 chief, 3 headmen, and 378 Indians, making a total of 382 Indians, including the 1 absentee, for Carry the Kettle Band making a total distribution of $1960.00.

Further examination of general recapitulation sheet, shows the total distribution as $9,845.00 including the amount due absentees($5.00) with a refund to Receiver General of $155.00.

George: for you info

Examination of the Agency Receiver General Return for May 1953,sheet #3 shows the two refunds to Annuity Vote-540. Agency receipt #31262 amount $5.00 representing the amount due absentees, and receipt#31263 amount $155.00 representing the balance of the Annuity Advance.

I trust this will clarify the matter.

Jr VR To 998
Dec 15
JOB

N.J.McLeod, Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. 506B

Agency File No. 114/28-3 HQ File No. _____

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

14

AUDITED FOR PAYMENT
JAN 5 1954
Treasury Office
I.A. Branch

TREASURY ONLY
Cheque No. .....
Date .....

Pay to John Shavetail

Address c/o N.J.McLeod, Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency,
Fort Qu'Appelle, Sask.

(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
1953	Pay to the above	$5.00
	John Shavetail #263 Peepeekisis Band	
	One only share of 1953 Annuity - this man was away	
	from his reserve at the annual Annuity Distribution	
	and his share was refunded to Annuity Vote-540 on	
	the September Receiver General Return sheet # 7	
	Agency receipt # 31356. (His wife and childrem	
	received their shares)	

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 1735 Date Dec. 9, 1953

P.O. ..... E.R. .....

Charge to Vote 540 Allot .....

Band Funds .....

Emergency Expenditure .....

Dept'l Letter File No. Treaty # 4

Dept'l Cheque No. .....
(Credit Voucher only)

Certificate

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

N.J.McLeod, *Superintendent*

FOR USE BY HEAD OFFICE

Code No					
Vote	540				
Allot	810				
Amount					
Approved for Payment					
Date					

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. 506B

114/28-3

Agency File No. 14 HQ File No. _____

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

AUDITED FOR PAYMENT
JAN 5 1954
Treasury Office
INDIAN BRANCH

TREASURY ONLY
Cheque No. .....
Date .....

Pay to Raymond Stemchild
c/o N.J.McLeod, Superintendent,
Address File Hills Qu'Appelle Indian Agency,
Fort Qu'Appelle, Sask.

(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
1953	Pay to the above	$5.00
	Raymond Stemchild #85 Starblanket Band.	
	One share of 1953 Annuity - this man was away from	
	his reserve at the annual Annuity Distribution and	
	his share was refunded to Annuity Vote-540 on the	
	September 1953 Receiver General Return sheet # 7	
	Agency receipt number 31356.	

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 1734 Date Dec.9.1953.
P.O. ..... E.R. .....
Charge to Vote 540 Allot .....
Band Funds .....
Emergency Expenditure .....
Dept'l Letter File No. Treaty # 4
Dept'l Cheque No. .....
(Credit Voucher only)

Certificate

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

N.J.McLeod
Superintendent

FOR USE BY HEAD OFFICE

Code No _____
Vote 540
Allot 810.
Amount _____
Approved for Payment _____
Date _____

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

95473

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE IIA/28-3

Copy for Ottawa

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1954 MAR 12 AM 9:06

INDIAN AFFAIRS

Fort Qu'Appelle, Sask. March 9th, 1954.

J. T. Warden, Esq., Administrative Officer in Charge, Indian Affairs.
Regina, Saskatchewan.

Re: Payment of Annuities, 1954 year.

The following sets out the tentative dates arranged for the payment of annual treaty to the various bands in this Agency for the 1954 year, providing the dates shown can be worked in to coincide with schedule set by Indian Health Services who wish to accompany the treaty pay party.

Pasqua Band.	May 17th,
Muscowpetung Band,	May 18th,
Piapot Band	May 19th,
Carry-The-Kettle Band,	May 20th,
Peepeekisis Band,	May 21st,
Little Black Bear Band, Okanese Band, Starblanket Band,	May 25th.

REGINA SASKATCHEWAN MAR 10 1954 ADMINISTRATION A

I would request that an accountable advance in the amount of $10,100.00 be forwarded by our Branch to reach this office not later than May 15th, 1954.

N. J. McLeod,
Superintendent, Indian Agency.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—Rev
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

PAY No. 114/28-3-T3
FILE NO.
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 20th, 1954.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	File Hills/Qu'Appelle Indian Agency Trust Account	$10,000. 00
	c/o N.J. McLeod, Esq., Indian Superintendent, File Hills/Qu'Appelle Indian Agency, FORT QU'APPELLE, Sask.	

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Advance to pay 1954 annuities in the File Hills/Qu'Appelle Agency. This advance is to be accounted for by Paylist Form I.A. 602 as per instructions contained in Departmental Circular Letter of February 26th, 1954, File 1/28-3-.

Appropriation: Vote 540-810.

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

A. G. LESLIE
Deputy Head

TREASURY OFFICE APPROVAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

C. 237 (SHORT)

DIVISION FILE No. 54R-

114/28-3-5

DIVISION "F"

SUB-DIVISION

DETACHMENT Fort Qu'Appelle

PROVINCE Saskatchewan.

DATE May 25th, 1954.

FILE REFS.

RE: TREATY PAYMENTS - Pasqua, Muscowpetung & Piapot Bands - Fort Qu'Appelle Det. Area.

HEADQUARTERS

SUB-DIVISION

R354-

DETACHMENT

2-28/54Fq.

P.C.R.

1st.

A.V. No.

DIARY DATE

SET FOR

1. In this connection, assistance was requested by Mr. N. J. McLeod, Sup't., File-Hills-Qu'Appelle Indian Agency, for police escort to accompany treaty party, as follows:

Pasqua Band	17-5-54:	10:00 A.M.
Muscowpetung Band	18-5-54:	10:00 A.M.
Piapot Band	19-5-54:	10:00 A.M.

2. 2/Cst. R. N. Haywood was detailed by the writer to perform this duty, in review order, and same was carried out satisfactorily, with a total of $4,165.00 being distributed.

CONCLUDED HERE.
Expenses - F. 93.

Cpl.:
(A. H. Calverley) 13639.
I/c Fort Qu'Appelle Det.

O.C. "F" DIVISION, REGINA, FORWARDED.
INSP.
COMD'G. REGINA SUB-DIVISION.

MAY 31 1954

COPY TO DEPT OF INDIAN AFFAIRS, OTTAWA

FILE NUMBERS, HEADING AND MARGINAL REFERENCE ARE TO BE PROPERLY FILLED IN.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3

FIELD SERVICE

38886

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-3

G1

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1954 JUN 1 AM 8:30

AIR MAIL

Fort Qu'Appelle, Sask.
May 28th, 1954.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Canada.

Re- 1954 Annuity Payment

I would be pleased to receive an accountable advance in the amount of $195.00 to complete the 1954 Annuity payment to the Indians of this Agency. The amount of $10,000.00 has been received and expended, the total of the distribution this year will amount to $10,195.00 exclusive of amounts due absentees. This sum is required as soon as possible.

N.J.McLeod, Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 110
200M—12-49

114/28-3

TRAVELLING EXPENSES

(For instructions, see reverse side)

CHEQUE No.

DATE

DEPARTMENT OF Citizenship & Immigration.

BRANCH Indian Affairs

CLAIMANT N. J. McLeod

Headquarters Address Fort Qu'Appelle, Sask.

PURPOSE OF TRAVEL Paying Annual Treaty to the Various Bands of Indians in this Agency File Hills - Qu'Appelle.

APPROPRIATION 540

ALLOTMENT 05-304

YEAR AND DATE		DETAILS	Voucher No.	Meals (including Meal Services)	Hotel or Lodging	Transp'n, Berths, Etc.	Livery, Auto and Taxi Hire	Other Expenses
May	17.	L-$3.75, D-$3.75, self, clerk and R. C. M. P. Escort at Pasqua Reserve		7.50				
"	18	Self, clerk and R.C.M.P. Escort L-$3.00 D-$3.00 at Muscowpetung Reserve		6.00				
"	19	Self, Clerk and R.C.M.P. Escort. L-$3.00 D-$3.00 at Piapot Reserve		6.00				
"	20	Self, Clerk and R.C.M.P. Escort. L-$3.00 D-$3.00 at Assiniboine Reserve		6.00				
"	21	L-$3.00 D-$3.00 self, Clerk and R.C.M.P. Escort at Peepeekisis Reserve		6.00				
"	25.	L-$3.00 D-$3.00 self, Clerk and R.C.M.P. Escort at File Hills Reserves		6.00				

AUDITED FOR PAYMENT JUN 4 1954 Treasury Office I. A. BRANCH

1954 JUN 7 AM 8:42

42291

Voucher No. 672. dated May 31st, 1954

GRAND TOTAL $ $37.50 TOTALS 37.50

Claimant

RECOMMENDED FOR PAYMENT

Head of Branch or Division

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. NO. 17A—REV
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 114/28-3 T3
TREAS. NO.

DEPARTMENT CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

BRANCH INDIAN AFFAIRS DATE 1st June, 1954.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	File Hills Qu'Appelle Indian Agency Trust Acct.	$195. 00
	c/o N.J. McLeod, Esq., Superintendent, File Hills Qu'Appelle Indian Agency, Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.	

AUDITED FOR PAYMENT JUN 7 1954

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Further amount required to complete the 1954 annuity payments in the File Hills Qu'Appelle Indian Agency.

Appropriation: Vote 540-810.

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. Alt. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

A. G. LESLIE

Head of Branch — Deputy Head — TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-5 (T.1)

P.A.

CREDIT VOUCHER

Agency: File Hills - Qu'Appelle

Year - 1954 -1955

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
N.J. McLeod	Annuities	540-810	$10,000.00 $195.00		
			$10,195.00	$10,195.00	Nil.

(2) Cheques

Trusts and Annuities Division.

Date 6-8-54

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

Credit Advice

MEMO. 3

Aug 4 1954

The following remittance has been received from

Indian Agent N J McLeod at File Hills - Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 206

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 57853 dated July 12 1954

Payer Mrs Rose Elliott on account of Refund of Annuity from 1954 Anne Keewatin enfranchised daughter of Rose Elliott.

S A Richards
For Treasury Branch

C.T. 231
10,000 30-11-53

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

cc: Indian Affairs - Ottawa,
" Supt. N.J. McLeod.

114/28-3

FIELD SERVICE

08285

PLEASE QUOTE
121/28-3-2
FILE

Touchwood Indian Agency (121)

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

T3

1954 OCT 20 AM 9:03

Punnichy, October 19, 1954.

INDIAN AFFAIRS

Mrs. Phyllis Bearshield,
Auden, Ont.

Dear Mrs. Bearshield:

We herewith wish to advise that your letter which was submitted to Ottawa dated September 28, 1954 has been returned to this office for necessary action and reply.

On checking our treaty records it is noted that you were legally married to Albert Bearshield, a Sioux Indian from Standing Buffalo Band, File Hills Qu'Appelle Agency in the year 1944. Since that date you assumed the status of your husband and were therefore not entitled to treaty payments as of that date.

You are however, entitled to the same rights as your legal husband, Albert Bearshield, and therefore, you would be entitled to share in any cash distributions that have been made to the Standing Buffalo Band since the date of your marriage to Albert Bearshield. Accordingly, your children born of this marriage would also be entitled to share in any cash distributions made. In this connection I would kindly request that you contact Mr. N.J. McLeod, Superintendent of the File Hills Qu'Appelle Agency, with a view to ascertaining as to whether of not you have received your full shares of anymmonies that have been distributed since your legal marriage to Albert Bearshield.

It is noted that you had your two eldest children in attendance at the Muskowekwan Residential School, Lestock, Sask. This is quite in order as you are entitled to place your children in Indian schools. However, this does not effect your treaty rights in any manner.

Should this not explain your situation to you satisfactory we shall only be too glad to supply you with any further information you may require.

Yours truly,

V.M. Gran

VMG/ak

V.M. Gran, Superintendent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

[redacted]

04838

PLEASE QUOTE
FILE 114/28-3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEC 29 PM 1 53

B.F. 28/3/55
T-3

Fort Qu'Appelle, Sask.
December 28,1954.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Ontario.

Re- 1955 Annuity payment

I propose making the 1955 Annuity payment as follows:-

April 18,1955 - Pasqua Band
April 19,1955 - Muscowpetung Band
April 20,1955 - Piapot Band
April 21,1955 - Carry the Kettle Band
April 22,1955 - Peepeekisis Band
April 23,1955 - Okanese,Starblanket and Little Black Bear Bands.

I am at this time advising both the local and Regional offices of Indian Health Services, of these dates, so that they may arrange for group X-ray of Indians or other related services at that time.

A request will be forwarded to Headquarters early in April 1955 for an accountable advance in the amount of $10,500.00 to make this payment.

Arrangements will be made by this office for an R.C.M.Police escort, for the period of the payment.

N.J.McLeod, Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A—REV.
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 114/28-3 T.3
TREAS. NO.

DEPARTMENT CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

BRANCH INDIAN AFFAIRS DATE 1st April, 1955

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	FILE HILLS QU'APPELLE INDIAN AGENCY TRUST ACCT., c/o N.J. McLeod, Esq., Superintendent, File Hills Qu'Appelle Indian Agency, Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.	$10,500.	00

AUDITED FOR PAYMENT
MAR 31 1955
Treasury Office
A BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Advance to pay 1955 annuities in the File Hills Qu'Appelle Indian Agency. This advance is to be accounted for by paylist form No. I.A. 602 as per instructions contained in Departmental circular letter of 26th February/54 File 1/28-3

Appropriation: Vote 540-810

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

A. G. LESLIE
Deputy Head

ORIGINAL SIGNED BY
G. A. DAVIS
TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

MEMO. P.A

Credit Advice

June 6 1955

The following remittance has been received from

Indian Agent ____ at File Hills Ind' Affairs

and recorded in the Official Cash Book. Folio 102

Amount $ 65.00

Agency Receipt No. 15839 dated May 31 1955

Payer J.H.T.A. on account of 1955 Annuity Inc. Refund. Vote 540

114-540-22-998.

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000 30-11-53

File No. 114/28-3

MEMO. P.A

Credit Advice

May 31. 1955

The following remittance has been received from

Indian Agent ____ at File Hills Ind' Affairs

and recorded in the Official Cash Book. Folio 102

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. 15838 dated May 31. 1955

Payer J.H.T.A on account of Savings — Re 114-171 1955- Annuity Share

201

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000 30-11-53

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 124/28-3 1955 Annuity 114/28-3

Form C.T. No. 110 - Rev.
P.P. & S. Co. No. 3113
250M-5-53

TRAVELLING EXPENSES

(For instructions, see reverse side)

CHEQUE No. .....

DATE 95181

DEPARTMENT OF Citizenship & Immigration

CLAIMANT J. O'Neill

PURPOSE OF TRAVEL

APPROPRIATION 512

BRANCH Indian Affairs Branch

Headquarters Address P. O. Box 187

Fort Frances, Ontario

ALLOTMENT 05-304

AUDITED FOR PAYMENT AUG 12 1955 Treasury Office I.A. BRANCH

YEAR AND DATE		DETAILS	Voucher No.	Meals (including Meal Services)	Hotel or Lodging	Transp'n, Berths, Etc.	Livery, Auto and Taxi Hire	Other Expenses
1955 June		The following were present on						
		the Treaty Party where indicated						
		Constable C. Stanley, R.C.M.P.						
		Mr.A.Keizer,Ont.Dept.Public Welfare						
		Dr.B.Solomon,I.H.S. Doctor (P.T.)						
		Mr.E.Wilson, I.H.S. Nurse						
		Mr.G.Cooper, Assistant Indian Agency						
		Mr.N.McEwan,Agency Clerk						
		Mr.H.Pearson,Fish & Wildlife,Ont. Dept. of Lands & Forests						
		Mr. Colbert,Fish & Wildlife,Ont Dept. of Lands & Forests						
		Mr. J.O'Neill,Supt.Indian Agency.						
	1	Left 10 am. Ret. 5:30 p.m.						
		Lunch - Mr.Keizer,Mr.Cooper,						
		Mr.Wilson,Const.Stanley & self		7 50				
	2	Left 9:30 a.m. Ret. 4:45 p.m.						
		Lunch - Mr.Cooper, Const. Stanley						
		and self		3 75				
	3	Left 9:00 a.m. Ret'd. 5:10 p.m.						
		Lunch - Mr. Cooper,Const.Stanley						
		Mr.Keizer,Mr.Wilson & self		7 50				
	6	Groceries for lake trip for June						
		6,7, and 8th for Mr.Cooper,Const.						
		Stanley,Mr.Wilson,Mr.McEwan,Mr.						
		Keizer & self (42 meals)	1	41 77				
		Lake Guide for boats	2					10 00
	7	Interpreter for Band Meeting	3					7 00
	10	Left 9 a.m. Ret'd. 5:45 p.m.						
		Lunch for Mr. Cooper,Mr.McEwan						
		Const.Stanley Mr.Wilson,Mr.Keizer & self						
		Mr.Pearson,Mr.Colbert,Dr.Solomon	4	13 50				
		Transportation	4			5 00		
		GRAND TOTAL $ Carried Forward	TOTALS	74 02		5 00		17 00

Credit Vr

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted] POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form C.T. No. 110 - Rev.
P.P. & S. Circ. No. 3113
250M-5-53

TRAVELLING EXPENSES

(For instructions, see reverse side)

CHEQUE No. .....

DATE .....

DEPARTMENT OF Citizenship & Immigration

BRANCH Indian Affairs

CLAIMANT J. O'Neill

Headquarters Address P. O. Box 187

Fort Frances, Ontario

PURPOSE OF TRAVEL .....

APPROPRIATION 512

ALLOTMENT .....

YEAR AND DATE	DETAILS	Voucher No.	Meals (including Meal Services)	Hotel or Lodging	Transp'n, Berths, Etc.	Livery, Auto and Taxi Hire	Other Expenses
	Carried Forward		74 02		5 00		17 00
June 13	Left 8:30 a.m. Ret'd 9:45 p.m.						
	Lunch Morson - Mr.Cooper, Mr. & self Keizer, Const. Stanley, Mr. Wilson		7 50				
	Dinner-Rainy River - Mr.Cooper, Mr.Wilson, Const.Stanley & self		10 00				
14	Left 10 am. Ret'd. 9:15 p.m.						
	International Bridge Toll				30		
	Lunch-Warroad-Mr.Cooper & self		3 00				
	Dinner-Baudette-Mr.Cooper & self		5 00				
	International Bridge Toll				30		
15 15	Left 10:30 a.m. Ret'd 5:40 p.m.						
	Lunch - Const. Stanley & self		2 50				
	Mileage:						
	607 miles @ 11¢	5			66 77		
	"CREDIT VOUCHER"						
	Amount of Advance $250.00						
	Less Expenditures 191.39						
	Refund $ 58.61						
	"Will forward refund with Receiver General Return-June 30/55						
GRAND TOTAL 191.39		TOTALS	102.02		72 37		17 00

CERTIFIED THAT EMPLOYEE IS COVERED BY COMMERCIAL INSURANCE POLICY UNDER PROVISIONS OF SECTION 11 (1)(J) OF TRAVEL REGULATIONS.

FOR DEPUTY HEAD

I hereby certify that the articles and services charged for have been received and performed, and that the prices charged are reasonable, and that the expenditure was on government business.

Date .....

RECOMMENDED FOR PAYMENT

AUDITED AND PASSED FOR PAYMENT

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CAR MILEAGE ACCOUNT

File 124/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

MONTH JUNE 19 55

(Sub[illegible] in Duplicate to Headquarters with copy of monthly diary)

6

CLAIMANT J. O'Neill TITLE Superintendent, Indian Agency

POST OFFICE ADDRESS Box 187, Fort Frances, Ontario AGENCY Fort Frances

Date	Time of Departure	From	To	Time of Arrival	Mileage .09¢	Mileage .04¢
1955						
June 1	10:00 am	Fort Frances	Manitou Reserve	10:45 am	35	
	4:45 pm	Manitou Reserve	Fort Frances	5:30 pm	35	
June 2	9:30 am	Fort Frances	Couchiching Res.	9:55 am	6	
	4:25 pm	Couchiching Res.	Fort Frances	4:45 pm	6	
June 3	9:00 am	Fort Frances	Northwest Bay Res. and to Armstrong's for lunch (noon)	10:05am	42	
June 3	4:15 pm	Northwest Bay Res.	Fort Frances	5:10 pm	42	
June 13	8:30 am	Fort Frances	Big Grassy Reserve & Morson for lunch	10:00 am	93	
	5:40 pm	Big Grassy Res.	Rainy River and return to Fort Frances	9:45pm	98	
June 14	10:00 am	Fort Frances	Middlebro, Man.	1:15 pm	125	
	5:50 pm	Middlebro, Man.	Fort Frances	9:15 pm	125	
			TOTAL MILEAGE		607	
			TOTAL AMOUNT		66.77	

I certify that the above account is correct in all respects and that the expenditures were incurred on government business - For Details, see diary attached

June 21, 1955
(Date)

[signature]
(Signature of the Claimant)

Recommended for payment

[signature]

Regional Supervisor or Superintendent

Recommended for Payment

[signature]

Hea[illegible]

I hereby certify that the mileage indicated above was incurred on Government business and that the rates charged are in accordance with the regulations, and no other form of convenient transportation was available

Original Signed By
JULES D[illegible]STOU[illegible]

[illegible]/53

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ANNUITY PAYMENTS File 124/28-3

FORT FRANCES INDIAN AGENCY

DIARY FOR THE MONTH OF JUNE 1955

1 Left 10 a.m. by car for Manitou Res. Paid Annuity-Held Band Meeting Re'd 5:30 p
2 Left 9:30 am by car for Couchiching Res-Paid Annuity-Held Band Meeting Ret'd 4:45 pm
3 Left 9:00 am by car for Northwest Bay Res-Paid Annuity - Held Band Meeting Re'd 5:10
4 Saturday
5 Sunday
Left Fort Frances by Agency Boat 7:30 am Arr.RedGut 11 am. Paid Annuity
6 Held Band Meeting and proceeded to Seine River Reserve
Arrived Seine River Reserve 8:45 a.m. Paid Annuity and Interest Distri-
7 bution and held Band Meeting
8 Left Seine River 9:00 a.m. Ret'd. to Fort Frances 3:30 p.m.
9 Agency Office
Left 9 a.m. by plane to Lac La Croix Res. Paid Annuity - Held Band
10 Meeting - Ret'd 5:45 p.m.
11 Saturday
12 Sund ay
Left 8:30 a.m. by car for Morson, Paid Annuity, held Band Meeting and
13 nomination meeting Ret'd Fort Frances 9:45 p.m.
Left 10 a.m. by car for Middlebro, Man. Paid Annuity, held Council
14 Meeting re: timber & membership Ret'd. 9:15 p.m.
Agency Office: Left by Agency Truck 10:30 a.m. for Crow Portage Reserve.
15 Paid Annuity to Assabaska Band. Ret'd. 5:40 p.m.
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31

I.A. 1015

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3(T1)

12 September 1955.

N. J. McLeod, Esq.,
Superintendent, Indian Agency,
Fort Qu'Appelle, Sask.

Reference is made to your 1955 annuity paylist for Carry the Kettle Band, and particularly to No. 151 Cherdee Scott - absent from Canada more than five years, and residing in U.S.A. It would appear that you have taken the position that this man's membership inthe Carry the Kettle Band has been terminated by reason of his absence for more than five years in a foreign country, as provided by Section 13 of the repealed Indian Act. You are advised that this is not in order. There is no section in the new Act covering the situation outlined in Section 13 of the repealed Act, and since this man was in membership last year, he cannot now be removed under Section 13 of the repealed Act. That is, personswho were in membership in an Indian Band on September 4, 1951, cannot be removed on that date or subsequently by virtue of Section 13 of the repealed Act.

If any further explanation is required in this connection by you please advise, otherwise please amend your copy of the paylist to show $5.00 due Cherdee Scott as an absentee for 1955, and continue to show him on the Band membership list until he no longer qualifies under the present Indian Act for such enrollment.

for
W. C. Bethune,
A/Superintendent,
Reserves and Trusts.

AL/G

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3

H.Q. FILE 114/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Joseph Raymond Thomas
c/o File Hills Qu'Appelle Indian Agency,
ADDRESS Fort Qu'Appelle, Sask.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
April 29,1955.	Pay to the above	$5.00

When the 1955 annuity distribution payment was made to the Peepeekisis Band on April 29,1955, the above named Joseph Raymond Thomas son of #132 Peepeekisis Band was omitted from the payment. Rather than wait until the distribution next year and pay arrears at that time, I am submitting this voucher, and will forward the cheque to him when received.

AUDITED FOR PAYMENT
SEP 6 1955
Treasury Office
I. A. BRANCH

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1239	August 26,1955			540	

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDEN N.J.McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540-810			A. G. LESLIE	

FORM IA1-1 100M

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3

CREDIT VOUCHER

Agency: File Hills Qu'Appelle

Year - 19 55 -19 56

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
N.J. McLeod	File Hills Qu'Appelle Agency	540-810	$10,500.00	$10,435.00	$65.00

A. G. LESLIE
Trist amd Annuities Division.

Date. September 13. 1955.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

025894

CANADA

PLEASE QUOTE FILE
114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

JAN 23 8 50 AM '56

FORT QU'APPELLE, Sask.,
January 18, 1956.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

Re: 1956 Annuity Payment.

I propose making the 1956 Annuity Payment as follows:

April 16, 1956 - Pasqua Band.
April 17, 1956 - Muscowpetung Band.
April 18, 1956 - Piapot Band.
April 19, 1956 - Carry-the-Kettle Band.
April 20, 1956 - Pespeekisis Band.
April 21, 1956 - Okanese, Starblanket, and Little Black Bear Bands.

I am at this time advising both the local and Regional offices of Indian Health Services, of these dates, so that they may arrange for group X-ray of Indians or other related services at that time.

A request will be forwarded to Headquarters early in April 1956 for an accountable advance in the amount of $11,000.00 to make this payment.

Arrangements will be made by this office for an R.C.M. Police escort, for the period of the payment, unless paid by cheque.

N. J. McLeod, Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

15

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

Indian Affairs Branch

NOTE: *This slip to be used for passing correspondence when the main file is charged out or is not required, and must not be removed but will be attached to the main file as soon as possible.*

Records Service Division

Slip No. 9960 Indian Affairs File No. 114/28-3

Subject of File

MAIN FILE ON CHARGE TO T3

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or B	By	Date	For Records Use
T3	CR 15	075749	15/3/56	[illegible]	T3	[illegible]-3-56	

Note: If action cannot be taken without the file, please make statement to that effect and return paper to Records Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

File H[illegible]-Qu'Appelle Indian Agency

075749

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Fort Qu'Appelle, Sask.,
March 13th, 1956.

MAR 15 8 30 AM '56
INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Ontario.

Re: 1956 Annuity Payment.

Reference is made to our letter of January 18th, 1956 outlining proposed Annuity payment dates for the year 1956.

May we please be provided with an accountable advance in the amount of $11.500 for the purpose of making the payment.

N. J. McLeod, Superintendent,
File Hills-Qu'Appelle Agency.

ae/

Chq. reg. to Treasury
Mar 28/56
S

Cheque reg'd sent to Treasury 3/4/56
By. H.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

093460

C.T. 17A—REV.
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 114/28-3 (T.3)
FILE NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration
TREAS. NO.

BRANCH Indian Affairs DATE April 3rd, 1956.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

APR 4 1 07 PM '56
INDIAN AFFAIRS

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	FILE HILLS QU'APPELLE INDIAN AGENCY TRUST ACCT.	$10,500.00
	c/o N. J. McLeod, Esq., Superintendent, File Hills Qu'Appelle Indian Agency, Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.	

AUDITED FOR PAYMENT
APR 3 1956
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Advance to pay 1956 annuities in the File Hills Qu'Appelle Indian Agency. This advance is to be accounted for by paylist form No. I.A.602 as per instructions contained in Departmental circular letter of 26th February/54, File 1/28-3.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 548-810

Cancelled

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

J. B. Sullivan
Deputy Head

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A—REV.
P.P. & S. Cat. No. 3112

093456

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 114/28-3 (T.3
FILE NO.
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 3, 1956.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	FILE HILLS QU'APPELLE INDIAN AGENCY TRUST ACCT.	$11,500.00
	c/o N.J. McLeod, Esq., Superintendent, File Hills Qu'Appelle Indian Agency, Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.	

APR 5 1956 INDIAN AFFAIRS

AUDITED FOR PAYMENT APR 3 1956 Treasury Office I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Advance to pay 1956 annuities in the File Hills Qu'Appelle Indian Agency. This advance is to be accounted for by paylist form No. I.A. 602 as per instructions contained in Departmental circular letter of 26th February/54 File 1/28-3.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-810

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch — J. B. Sullivan, Deputy Head — TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE
CORRESPONDANCE EXCLUSIVE AVEC WESTERN UNION CABLE SERVICE

FORM 6102 B

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

J. R. WHITE
GENERAL MANAGER GERANT GENERAL
TORONTO

CLASS OF SERVICE DESIRED GENRE DE SERVICE	
FULL RATE PLEIN TARIF	
DAY LETTER LETTRE DE JOUR	XX
NIGHT MESSAGE DÉPÊCHE DE NUIT	
NIGHT LETTER LETTRE DE NUIT	

PLACE X OPPOSITE SERVICE DESIRED
INDIQUEZ PAR UN X LE GENRE DE SERVICE DÉSIRÉ

CHECK	RECEIVERS NO.	TIME FILED	CHARGE TO DEPT. OR ADDRESS
			Indian Affairs (Copeland Bldg)

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to
Veuillez expédier la dépêche suivante aux conditions mentionnées au verso auxquelles je consens par les présentes

114/28-3 (T1)

OTTAWA, April 6th, 1956.

Mr. N. J. McLeod,
Supt., Indian Agency,
Fort Qu'Appelle, Sask.

TWO CHEQUES COVERING ANNUITY DISTRIBUTION IN YOUR AGENCY FOR NINETEEN FIFTY SIX ERRONEOUSLY ISSUED - stop - RETURN ONE FOR CANCELLATION

APR 7 08 PM '56
INDIAN AFFAIRS

396200

W. C. BETHUNE
SUPERINTENDENT
RESERVES AND TRUSTS.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

1102 1956-57 Advance
Treasury.

File No. 114/28-3

CREDIT MEMORANDUM

P.A.

Received

$ 10 500 APR 18 3 54 PM '56

G14 INDIAN AFFAIRS

Deposited

TREASURY OFFICE RECEIVED
INDIAN AFFAIRS

Entered in Official Cash Book—Folio 25

Treasury Office Receipt No. 8222

Received from N. J. McLeod.

Superintendent File Hills - Qu'Appelle Agency. Fort Qu'Appelle Sask.

Return of Dept. ck. covering

On account of 1956 Annuity payments. File Hills Qu'Appelle Indian Agency.
(Duplicate)

114-540-22-998

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

THE ENCLOSED OFFICIAL CHEQUE No. B 22 1770 IS IN PAYMENT OF YOUR CLAIM AS DETAILED HEREUNDER

CITIZENSHIP & IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH
NORTHERN AFFAIRS AND NATIONAL RESOURCES
NAT. RESEARCH COUNCIL
R.C.M.P.

	INVOICE No.	DATE OF INVOICE	PARTICULARS
X	STMT	APR 3	ADVANCE TO PAY 1956 ANNUITIES IN FILE HILLS QU'APPELLE INDIAN AGENCY

FILE HILLS QU'APPELLE I A T A
C/O INDIAN SUPT
FORT QU'APPELLE SASK

OFFICE OF THE COMPTROLLER OF THE TREASURY

CENTRAL PAY OFFICE - ACCOUNTS PAYABLE DIVISION

FINANCE BUILDING — TUNNEY'S PARK — HOLLAND AVENUE — OTTAWA

C.T. 279A

NO ACKNOWLEDGMENT IS NECESSARY — PLEASE QUOTE CHEQUE NUMBER WHEN REFERRING TO THIS REMITTANCE

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

PLEASE QUOTE FILE

File Hills-Qu'Appelle Agency

CANADA

114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Fort Qu'Appelle, Sask.,
April 9th, 1956.

Indian Affairs Branch, Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa, Canada.

Re: 1956 Annuity Payment.

Reference is made to your telegram of recent date. I am returning herewith Department cheque No. G14 00,001,770 in the amount of $10.500.00 as instructed.

Advance cheque No. G14 00,001,779 in the amount of $11.500. has been retained at this office for the purpose of making the 1956 Annuity payment.

for Wilmah Egg
N. J. McLeod, Superintendent,
File Hills-Qu'Appelle Agency.

ae/

RECEIVED $ 10500.00
Date April 11 56
Form of Remittance C4
TREASURY - INDIAN AFFAIRS
Cashier

TREASURY OFFICE RECEIVED APR 11 INDIAN AFFAIRS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 114/29-3

AGENCY FILE No. 114/28-3-12

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE NO. | DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

AUDITED FOR PAYMENT
JUN 4 1956
Treasury Office
I. A. BRANCH

PAY TO: William Thompson, No. 264
ADDRESS: Carry the Kettle Band
Assiniboine Reserve.
C/O T. C. Morton,
SINTALUTA, Sask.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
April 28/56	Re one share of 1953 Annuity Distribution payable to William Thompson, No; 264, Carry the Kettle Band during his absence in the Armed Forces. Refunded to Department by Receiver General Statement Sept. 28/53.	$5.00

VOUCHER NO.	DATE	P.O. NO.	E.R. NO.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
779	April 28/56			540	Annuity.

BAND FUNDS ACCT. NO. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE NO. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills-Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT H. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE NO.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540-810		5.00	J. B. SULLIVAN	

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 114/28-3

AGENCY FILE No. 114/28-3-10

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
	6	
INVENTORY CONTROL		

PAY TO: S. L. 470 Gnr. Keewatin, G. E.
"L" Bty. 4 Reg't. R.C.H.A.

ADDRESS: ~~Saskatoon~~ C.A.P.O. Box 5050
MONTREAL, P.Q.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
May 29/56	To one share of 1956 Annuity for child Katherine Elaine born on July 10, 1955 - Information regarding child's birth not received previous to Annuity distribution to members of Peepeekisis Band on April 20, 1956. Daughter of George E. Keewatin, No. 232 Peepeekisis Band.	$5.00

AUDITED FOR PAYMENT

Treasury Office
D.I.A. BRANCH

Entered.

VOUCHER NO.	DATE	P.O. NO.	E.R. NO.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
920	May 29th, 1956.			540	

BAND FUNDS ACCT. NO. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE NO. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills-Qu'Appelle Agency
AGENCY

SUPERINTENDENT

N. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE NO.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540-810		5.00	J. B. SULLIVAN	

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

Credit Advice

MEMO. Pa

June 19th 1956

The following remittance has been received from

Indian Agent — at File Hills Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 120

Amount $ 15.00

Agency Receipt No. 16382 dated June 14. 1956

Payer F. H. Qu'A. I. A. T. A. on account of refund Annuity for Antoine Peigan.

114-540-22-810

INDIAN AFFAIRS
JUN 25 8 35 AM

C.T. 231
10,000 12-1-56

582120

For Treasury Branch D

File No. 114/28-3

Credit Advice

MEMO. Pa

June 7 1956

The following remittance has been received from

Indian Agent — at File Hills Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 102-3

Amount $ 825.00

Agency Receipt No. 16235 dated May 30. 1956

Payer F. H. Qu'A. I. A. T. A. on account of refund Balance of Advance for Annuity Distribution

114-540-22-998

INDIAN AFFAIRS
JUN 25 8 35 AM

C.T. 231
10,000 12-1-56

582141

For Treasury Branch D

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE

AGENCY [redacted] No. 114/28-3-10

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO William John Bellegarde,
No. 270 Peepeekisis Band,
ADDRESS 2901 Fifth Avenue
REGINA, Saskatchewan.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
May 30th, 1956.	To one share of 1956 Annuity for child Lorraine Joan born July 9th, 1955, not reported at time Annuity was paid to members of the Peepeekisis Band on April 20, 1956.	$5.00

AUDITED FOR PAYMENT
JUL 18 1956
Treasury Office
I. A. BRANCH

Entered

VOUCHER NO.	DATE	P.O. NO.	E.R. NO.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
934	May 30/56			540	

BAND FUNDS ACCT. NO. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE NO. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills-Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT

N. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE NO.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540-810		5.00	J. B. SULLIVAN	

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

VOUCHER FORM

CANADA

AGENCY F[illegible] No. 114/28-3-10

H.Q. FILE 114	28-3
▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀	
CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Peter Thomas,
No. 133 Peepeekisis Band

ADDRESS P.O. Box 66
LORLIE, Sask.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
June 19/1956	To one share of annuity payable to the above on behalf of child Emily Catherine, adopted by this family on December 6/55 formerly Karen May Kapay from No. 97 Day Star Band, Touchwood Agency.	$5.00

Legally

AUDITED FOR PAYMENT
JUN 18 1956
Treasury Office
I. A. BRANCH

Entered.

VOUCHER NO.	DATE	P.O. NO.	E.R. NO.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1114	June 19/56			540	

BAND FUNDS ACCT. NO. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE NO. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills-Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT H. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE NO.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540-810		5[illegible]	J. B. SULLIVAN	

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 1 0 9 8 7

114/28-3 (T4)
114/28-3-9

AUG 14 8 29 AM '56
INDIAN AFF.

August 9th,
1956.

Mr. H. J. McLeod,
Supt., Indian Agency,
Fort Qu'Appelle, Sask.

Reference is made to your voucher #1216, dated July 16th, 1956, requesting payment of oil distribution shares for May 1952 and January 1953 due Mr. George Keewatin, #84, Okanese Band.

The money forwarded on your Receiver General Return of January 31st, 1953, sheet #10, Page 3, was put into a Savings Account at that time, for George Keewatin.

This savings account has now been closed since 1953, by cheque #662, dated April 20th, 1953, in the amount of $15.08.

No action, therefore, will be taken on voucher #1216 and you may so advise Mr. Keewatin.

for W. G. Bethune,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

P.A.

$15.00 received Feb 9/53 and placed in savings a/c 114-167

T.F. 201.

A. Davis
July 27/56

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

(1) Ass.

Could we have particulars re - this refund on Re[illegible] General Return no. 10, Page 3, Period ending January 31, 1953

G.R.T.A

(2) T.A

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

VOUCHER FORM

CANADA

AGENCY FILE No. 114/28-3-9

H.Q. FILE 114/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No. | DATE

PAY TO Mr. George Keewatin,
#84 Okanese Band,
ADDRESS c/o Indian Agency,
FORT QU'APPELLE,

PASS TO	DATE	INITIALS
TB		
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
July /56.	Pay to the above.	15.00

289782

RECEIVED JUL 30 1956 TREASURY INDIAN AFFAIRS

1 share of Okanese oil dist. Jan. 9/53. $10.00
1 share of Annuity. May 10/52. 5.00

Refer to Receiver General ~~Sheet No. 10 Page 3, Period~~ ending January 31st, 1953.

SAVINGS
Acct. No. 114-167
Name George Keewatin
Balance Nil

paid by ck 662 - #1508 apr 20/53

VOUCHER NO.	DATE	P.O. NO.	E.R. NO.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1216	July 16, 1956.				

BAND FUNDS ACCT. NO. 3/9 11 | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE NO. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT N. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE NO.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

VOUCHER FORM

CANADA

AGENCY FILE No. 114/28-3-9

H.Q. FILE 114/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Mr. George Keewatin,
#84 Okanese Band,
ADDRESS c/o Indian Agency,
FORT QU'APPELLE,

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
July /56.	Pay to the above.	15.00

1 share of Okanese oil dist. Jan. 9/53. $10.00
1 share of Annuity. May 10/52. 5.00

Refer to Receiver General Sheet No. 10-Page 3, Period ending January 31st, 1953.

VOUCHER NO.	DATE	P.O. NO.	E.R. NO.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1216	July 16, 1956.				

BAND FUNDS ACCT. NO. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE NO. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT N. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE NO.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Trust
Mr Sullivan

P.A

Date Aug. 30/56

File 114/28-3

File Hills Q. 1 R.T.A. Agency

Information pertaining to Accountable Advances for the period

April 1, 1956 to July 31 1956

Vote or Trust Fund	Project	Total Amount Advanced To date	Expenditures per Cash Book Statement	Accounted for	Not yet Accounted for
540	ck# 1779 Apr 5/56 annuities	11500.00	11500.00	refund 825.00	10675.00

IA7-28
Stencil 422

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

File Hil[redacted]-Qu'Appelle Agency

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

114/28-3

TB PA

Fort Qu'Appelle, Sask.,
May 29th, 1956.

Indian Affairs Branch, Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa.

Re: 1956 Annuity Distribution.

Enclosed herewith please find 1956 Annuity Distribution Pay-lists for the File Hills-Qu'Appelle Indian Agency.

N. J. McLeod, Superintendent,
File Hills-Qu'Appelle Agency.

ae/

CC: Mr. E. S. Jones.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

File [redacted]s-Qu'Appelle Agency

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

T3.

Fort Qu'Appelle, Sask.,
November 6th, 1956.

NOV 8 10 34 AM '56
INDIAN AFFAIRS

000607

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa, Ontario.

Re: 1956 Annuity Paylist.

Reference is made to Departmental letter dated October 25th, 1956 in regard to certain discrepancies on our 1956 Annuity paylist.

As requested in the first paragraph of your letter, funds now held in our Agency Trust Account for Leslie Rope and Raimey Pinay, mentally incompetent Indians, will be forwarded to the Receiver General on our next Receiver General Return.

Referring to the second paragraph of your letter regarding the page beginning No. 191, Carry the Kettle Band. The error in this case is typographical and occurs under No. 201 - Kate Spencer. The number paid should read "3" and the amount paid "$15.00. We have made the necessary correction on our copy of the paylist.

N. J. McLeod, Superintendent,
File Hills-Qu'Appelle Agency.

ae/
CC: Mr. E. S. Jones.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File: 114/28-3 (T.5)

RA

CREDIT VOUCHER

Agency: File Hills - Qu'Appelle

Year - 19 56 - 19 57

Name of Supt.	~~Band~~ Agency	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
N.J. McLeod	File Hills Qu'Appelle	540-810	$11,500.00	$10,675.00	$825.00

J B SULLIVAN

for Superintendent Reserves and Trusts Div.

Date ..November.29th,.1956..

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE
REGIONAL SUPERVISOR
INDIAN AGENCIES

CANADA

0 2 0 6 6 6

PLEASE QUOTE FILE
114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

JS

Regina, January 23, 1957.

JAN 28 9 27 AM '57
INDIAN AFFAIRS

Department of Citizenship & Immigration,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ontario.

Re: Annuity Payments,
File Hills-Qu'Appelle Agency.

Enclosed herewith please find a copy of Superintendent McLeod's letter setting out the dates he wishes to pay annuity in the File Hills-Qu'Appelle Agency.

Unless there is some reason why the payments should not be made as specified, could the necessary funds in the amount of $11,500.00 be available as requested on May 1st, 1957.

H F Jones
for.

E. S. Jones,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

HFS/tm
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

III/28-3.

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

File Hills - Qu'Appelle Agency,
Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.
January 22nd, 1957.

E. S. Jones, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
304. Post Office Building,
REGINA, Saskatchewan.

REGION SASKATCHEWAN REGINA
JAN 23 1957
ADMINISTRATION

Re: 1957 Annuities.

The dates for annual payments to the various Bands in this Agency entitled to Treaty Annuities has been tentatively arranged as follows:

Piapot Band.	May 6th, 1957.
Muscowpetung Band.	" 7th, "
Pasqua Band.	" 8th, "
Carry-The-Kettle Band.	" 9th, "
Little Black Bear.) Starblanket,) Okanese.)	" 10th, "
Peepeekisis Band.	" 11th, "

It is estimated that the amount of $11,500.00 will be required to make all payments and we would request that an accountable advance in the amount estimated arrive here not later than May, 1st, 1957.

M. J. McLeod
Superintendent, Indian Agency.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY [redacted] No. 114/28-3-10

PAY TO Mr. Victor Daniels ,
C/O H C. Ainger

ADDRESS Assistant Indian Agent,
LOKLIE, Saskatchewan.

H.Q. FILE 114/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
Ja nuary 17th, 1957	To one share of annuity payable to the above on behalf of Victor Daniels. Protested member of Peepeekisis Band and now declared eligible for Band membership.	$5.00

Victor Daniels, Peepeekisis Band No. 261.

APPROVED FOR PAYMENT
JAN 28 1957
TREASURY OFFICER
C.I.A. BRANCH

VOUCHER NO.	DATE	P.O. NO.	E.R. NO.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1 53	Jan. 21st'57			540	

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE NO. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

H. J. McLeod
SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE NO.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	810		J. B. SULLIVAN	

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 114/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

AGENCY FILE No. 114/28-3-10

PAY TO Mr. Albert Daniels,
C/O N . C. Ainger,

ADDRESS Assistant Indian Agent,
LOON LK, Saskatchewan.

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
January 1958	Six To ~~mm~~ shares of annuity payable to the above on behalf of Albert Daniel and family, Protested members of Peepeekisis Band now declared eligible for Band membership.	$ 30.00

Albert Daniels & family
No. 128 Peepeekisis Band.

APPROVED FOR PAYMENT
JAN 29 1957
TREASURY OFFICE
I. A. BRANCH

VOUCHER NO.	DATE	P.O. NO.	E.R. NO.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
151	Jan. 21'57			540	

BAND FUNDS ACCT. NO. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE NO. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

AGENCY File Hills Qu'Appelle

SUPERINTENDENT N. J. McLeod

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE NO.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	810		J. B. SULLIVAN	

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

VOUCHER FORM

CANADA

AGENCY [redacted] No. 114/28-3-10

PAY TO Mr. George Gilbert Daniels,
C/O H. C. Ainger,

ADDRESS Assistant Indian Agent,
LOELIE, Saskatchewan.

H.Q. FILE 114/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
January 17th 1957	To Two shares of annuity payable to the above on behalf of George Daniels and his wife. Protested members of Peepeekisis Band now declared eligible for Band membership.	$10.00

George Gilbert Daniels,
Doreen Lucy Daniels.
No. 279 Peep eekisis Band

AUDITED FOR PAYMENT
JAN 29 1957
Treasury Office
I. A. BRANCH

VOUCHER NO.	DATE	P.O. NO.	E.R. NO.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
152	Jan. 21st'57			540	

BAND FUNDS ACCT. NO. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE NO. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT H. J. McLeod

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE NO.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	810		J. B. SULLIVAN	

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3-10

PAY TO Mrs. Justine Daniels,
C/O H. C. Ainger,
ADDRESS Assistant Indian Agency,
Lorlie, Saskatchewan.

H.Q. FILE 114/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE NO.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
February 13th, 1957	To one share of annuity payable to the above on b chalf of Joseph Franklin Daniels. Protested member of Peepeekisis Band a nd now declared eligible for Band membership. 1956 Joseph Franklin No. 222	$5.00

AUDITED
FO
MAR 4 1957
T...
I. A. BRANCH

VOUCHER NO.	DATE	P.O. NO.	E.R. NO.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
316	Feb. 13th'57			540	

D FUNDS ACCT. NO. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE NO. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT H. J. McLeod

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE NO.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	810		J. B. SULLIVAN	

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 114/28-3

AGENCY FILE No. 114/28-3-10

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No. | DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
T4		
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Mrs. Rose Kay,
C/O W. J. D. Kerley,
ADDRESS Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Sask.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
Feb. 7th, 1957	To one share of annuity payable to the above on behalf of Bernard Gordon. Protested member of Peepeekisis Band and now declared eligible for Band Membership. 1956.	$5.00

Daniels
Bernard Gordon No. 222.

0467 96

MAR 11 8 54 AM '57
INDIAN AFFAIRS

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
510	March 7th, 1957			540	

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

SUPERINTENDENT N. J. McLeod

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IA1-1 100M MOOSE BUSINESS FORMS LTD.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Mail to → 114/28-3

MEMORANDUM

Supt. of Trust

The attached voucher in favour of

Mr Mrs Rose (?

is returned to you and your attention is called to the following items in which I would appreciate receiving your comments.

FILE HILLS - QU'APPELLE AGENCY
MAR 7 1957
FORT QU'APPELLE SASK.

The surname of the Payee is not legible

Superintendent
Please correct and return

St. 669 HB

Chief Treasury Officer

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 114/28-3

AGENCY FILE No. 114/28-3-10

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No. | DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Mrs. Rose Kay,
C/O W. J. D. Kerley,
ADDRESS Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Sask.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
Feb. 7th, 1957	To one share of annuity payable to the above on behalf of Bernard Gordon. Protested member of Peepeekisis Band and now declared eligible for Band Membership. 1956.	$5.00

Daniels

Bernard Gordon/ No. 222.

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
510	March 7th, 1957			540	

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

SUPERINTENDENT W. J. McLeod

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IAT-1 100M MOOSE BUSINESS FORMS LTD.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3 (T5).
114/28-4-269

Mar. 19th, 1957.

N.J. McLeod, Esq.,
Superintendent, Indian Agency,
Fort Qu'Appelle, Sask.

It has been noted that the shares of annuity for the year 1956, due to Leslie Rope, No. 142, Carry the Kettle Band and Raimey Pinay, No. 205, Peepeekisis Band, also the share of the December 1955 distribution due to Leslie Rope, were retained by the Agency and placed to their credit in the Trust Account. It is our understanding that both of the above mentioned are mentally incompetent and are patients in a mental hospital. Presumably it was intended that this money should be used for the benefit of these Indians while in hospital, but we must remind you that monies due to mentally incompetent Indians, must be forwarded to Ottawa to be placed in savings accounts in their names.

In view of this, you are requested to forward to Ottawa any monies you may be holding for the credit of these two Indians. When remitting you should indicate on your Receiver General Return the amount that is to be credited to the savings account in the name of Leslie Rope, and the amount to be credited to savings account No. 114-171 in the name of Raimey Pinay.

Please acknowledge receipt of this letter.

W.C. Bethune,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

w/in

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TREASURY OFFICE, Indian Affairs 19 57 - 58

DEPARTMENT OF Citizenship & Immigration

C. T. 19D
150M—28-5-56

Date ...April...4..... 19.57

JOURNAL VOUCHER

TREASURY OFFICE

No. 2

C. O. No. .....

DATED .....

Application Is Made For The Following Entries:

	Dr.	Cr.
Expenditure		
Indian Annuities (Stat.)	10 00	
Coding 114 - 540 - 22 - 810		
Open Accounts		
Deposit and Trust Accounts		
Indian Trust Fund		10 00
Coding 201 - 561 - 41 - 884		

To credit anmuities due to Savings Accounts in the names of Raimay Pinay Account No. 114 - 171 and Leslie Rope (No Savings Account number available) Five dollars to each as per memo dated April 1,1957.

PREPARED BY

Certified That The Above Entries Be Made

Chief Treasury Officer

APPROVED

For Comptroller Of The Treasury

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

File Hills-Qu'Appelle Agency 006791

CANADA

PLEASE QUOTE FILE
114/28-3

Dept. File: 114/28-3 (T.5)

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

MAR 26 2 11 PM '57
INDIAN AFFAIRS

Fort Qu'Appelle, Sask.,
March 25th, 1957.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa, Ontario.

Receipt is acknowledged of Departmental letter dated March 19, 1957, in regard to shares of annuity for the year 1956 for Leslie Rope No. 142 Carry the Kettle Band and Raimey Pinay, No. 205 Peepeekisis Band.

You are advised that all monies held in the Agency Trust Account for these two Indians was forwarded to the Receiver General on Receiver General Return No. 8 dated November 30, 1956, as indicated below:

Leslie Rope, No. 142 Carry the Kettle Band	Share of 1955 Interest Distribution.	$14.00
Leslie Rope, No. 142 Carry the Kettle Band	Share of 1956 Annuity Distribution.	5.00
Raimey Pinay, No.205 Peepeekisis Band	Share of 1956 Annuity Distribution.	5.00

These items were shown on the Receiver General Return to be credited to the Carry the Kettle Band Account No. 145 and the Annuity A/C. Your instructions in regard to crediting such remittances to Savings Accounts have been noted and will be carried out in future.

You are advised that the 1957 share of the Peepeekisis Band Interest distribution for Raimey Pinay No. 205 in the amount of $10.00 was forwarded to the Receiver General on Statement No. 11 dated February 28, 1957 to be credited to Savings A/C No. 114-171.

N. J. McLeod, Superintendent,
File Hills-Qu'Appelle Agency.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3 (T5).
114/28-3.

April 1st, 1957.

MEMORANDUM TO THE CHIEF TREASURY OFFICER.

It has been noted that the shares of 1956 Annuity payments due to Leslie Rope, No. 142, Carry the Kettle Band and Raimey Pinay, No. 205, Peepeekisis Band were remitted to Head Office on Receiver General Sheet No. 8, dated November 30th, 1956, on which it was erroneously indicated that these two shares were to be credited to Vote 540-810 instead of to the Savings Accounts in the names of the individuals concerned. Similarly the share of the interest distribution made to the Carry the Kettle Band in December, 1955 and due to Leslie Rope was remitted to Head Office on Receiver General Sheet No. 8 and shown as to be credited to Trust Account No. 145, instead of the Savings Account in his name.

Both Leslie Rope and Raimey Pinay are mentally incompetent.

It would be appreciated, therefore, if you will make the following transfers.

1). Transfer $5.00 from Vote 540-810 to Savings Account No. 114-171, in the name of Raimey Pinay, No. 205, Peepeekisis Band.

2). Transfer $5.00 from Vote 540-810 to a Savings Account in the name of Leslie Rope, No. 142, Carry the Kettle Band.

3). Transfer $14.00 from Trust Account No. 145 to a Savings Account in the name of Leslie Rope, No. 142, Carry the Kettle Band.

W.C. Bethune,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 19-C

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TRUSTS DIVISION

JOURNAL VOUCHER

FILE No. 114/28-3

VOUCHER No. 6

1957-58

DATE April 4 19 57 19 57 -19 58

ACCOUNT DR.	AMOUNT
Carry the Kettle Band 145 - 561 - 42 - 250	14 00
ACCOUNT CR.	
Savings Account 201 - 561 - 41 - 884	14 00

PARTICULARS

To transfer funds due Leslie Rope from T.F. 145 to a Savings Account in his name, as per memo dated April 1,1957

I CERTIFY THAT THIS TRANSFER IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY.

J.D. Richards
for HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DIRECTOR

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—Rev
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No.
FILE NO. 114/28-3
TREAS. NO. (75).

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 10th, 1957.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	File Hills - Qu'Appelle Indian Agency Trust A/c	$11,500 00
	c/o N.J. McLeod, Esq., Superintendent, Indian Agency, Fort Qu'Appelle, Sask.	

AUDITED FOR PAYMENT
APR 12 1957
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay 1957 Annuities in the File Hills Qu'Appelle Indian Agency. This advance is to be accounted for by paylist form No. I.A. 602 as per instructions contained in Departmental circular letter of February 25th, 1938. File 1/28-3.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-610.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch — Deputy Head — TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—Rev
P.P. & S. Cat. No. 8112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 114/28-3 (5).
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 1st, 1957.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	File Hills Qu'Appelle Indian Agency Trust A/c.	$11,500 00
	c/o N.J. McLeod, Esq., Superintendent, I.A., Fort Qu'Appelle, Sask.	

AUDITED FOR PAYMENT APR 4 1957 Treasury Office I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:
Accountable advance to pay 1957 Annuities in the File Hills Qu'Appelle Indian Agency. This advance to be accounted for by paylist 1A 602, as per instructions contained in Departmental circular letter of February 26th, 1957 file 1/28-3.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-d10

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just. D. M. Sullivan

Head of Branch | Deputy Head | TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

[redacted]VICE

File [redacted]ills-Qu'Appelle Agency

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

114/28-3

Dept. File: ~~114/28-4~~ (T.1)

114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Fort Qu'Appelle, Sask.,
April 26th, 1957.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa, Ontario.

Receipt is acknowledged of your letter dated April 23rd, 1957 in regard to duplicate cheques being forwarded to this Agency for the purpose of making the 1957 annuity payments.

You are advised that the cheque in question was returned to the Chief Treasury Officer on April 23rd, 1957.

N. J. McLeod, Superintendent,
File Hills-Qu'Appelle Agency.

ae/

APR 29 7 36 AM '57
INDIAN AFFAIRS

027102

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3
~~114/28-4~~ (T.1)
114/28-3

April 23, 1957.

N.J. McLeod, Esq.,
Supt. Indian Agency,
Fort Qu'appelle, Sask.

It has just come to our attention that on April 10th, 1957, a cheque for $11,500. to pay 1957 annuities in your agency was forwarded and again on April 17th a cheque for a similar amount was forwarded for the same purpose.

Please return one of the cheques for cancellation at your early convenience.

W. C. Bethune,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

JBS:DB

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3

TRAVELLING EXPENSES

(For instructions, see reverse side)

CHEQUE No. .....

DATE .....

DEPARTMENT OF Citizenship and Immigration. BRANCH Indian Affairs

CLAIMANT N. J. McLeod Headquarters Address Fort Qu'Appelle, Sask.

PURPOSE OF TRAVEL Supervision of Agency H.Q and payment of Annual Treaty to all Indian Bands in Agency entitled to Treaty Money

APPROPRIATION 512 ALLOTMENT 05-304

YEAR AND DATE		DETAILS	Voucher No.	Meals (including Meal Services)	Hotel or Lodging	Transp'n, Berths, Etc.	Livery, Auto and Taxi Hire	Other Expenses
May 1957		Self, Clerk and R.C.M.P.						
"	6.	L-$3.00 D-$3.00 at Piapot Reserve.		6.00				
"	7.	L-$3.00 D-$3.00 at Muscowpetung Reserve		6.00				
"	8.	Self, Clerk and R.C.M.P. L-$3.00 at Pasqua Reserve.		3.00				
"	9.	Self, Clerk and R.C.M.P. L-$3.00 D-$3.00 at Assiniboine Reserve at Balcarres, Sask.		6.00				
"	10.	L-$4.50 D-$4.50 self, clerk and R.C.M.P. Peepeekisis Reserve.		9.00				
"	11.	L-$3.00 self, clerk and R.C.M.P. at		3.00				

AUDITED FOR PAYMENT JUN 11 1957 Treasury Office I. A. BRANCH

Voucher No. 864, dated May 15th, 1957

512-05-304.

May 27/57

GRAND TOTAL $ ..... TOTAL $ 33.00

I certify that the articles and services ... and performed ... fair ...

RECOMMENDED ... AUDITED AND PASS...

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

FILE [redacted]S-QU'APPELLE INDIAN AGENCY

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

FORT QU'APPELLE, SASK.
June 17th, 1957.

Indian Affairs Branch
Department of Citizenship and Immigration,
Ottawa, Ontario.

I am enclosing herewith Paylists covering the 1957 Annuity Distribution made to Indians of the File Hills-Qu'Appelle Indian Agency

N. J. McLeod, Superintendent,
File Hills-Qu'Appelle Agency.

ae/

CC: Mr. E. S. Jones.

JUN 21 2 14 PM '57
INDIAN AFFAIRS

002430

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF ... INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3-9

H.Q. FILE 114/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Mrs. Harold Stonechild,
No. 110 Okanese Band,
ADDRESS 918 Brentwood Ave.,
Louisville 15, Kentucky,
U. S. A.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
August 6th, 1957	Pay to the above	$10.00
	1 share of Annuity, 1956, and 1957.....	

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1402	August 6th, 1957			540	22-810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle AGENCY

SUPERINTENDENT N. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	810		J. B. SULLIVAN	

FORM IA1-1 100M MOORE BUSINESS FORMS LTD.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3-2

PAY TO Miss Marion Wapegan,
No. 194 Muscowpetung Band,

ADDRESS 333 Toronto Street,
REGINA, Saskatchewan.

H.Q. FILE 114/28-3		
▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀		
CHEQUE No.	DATE	
PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
July 26th/57	To one share of 1957 Annuity Distribution payable to Marion Wapegan, No. 194 Muscowpetung Band.	$ 5.00

Note: The name of Marion Wapegan was inadvertently omitted from the 1957 Annuity Paylist.

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1383	July 26/57			540	

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills-Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT N. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	810		J. B. SULLIVAN	

FORM IA1-1 100M MOORE BUSINESS FORMS LTD.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CREDIT VOUCHER

114-28-3 PA

Agency FILE HILLS-QU'APPELLE Year 19 57 - 19 58

Name of Supt.	Agency Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
N. J. McLeod	File Hills-Qu'Appelle	540-810	$11,500.00	$11,160.00	$340.00

I hereby certify that these funds were disbursed by the Indian Superintendent in accordance with terms of the Treaty or Band Resolution and constitute a proper charge to the account indicated.

NOV 7 1957
Date

J. B. SULLIVAN
for Superintendent Reserves and Trusts

St. 752

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE
REGIONAL SUPERVISOR
OF INDIAN AGENCIES

026913

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

File #114/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

JAN 30 9 22 AM '58

T3 INDIAN AFFAIRS

REGINA, January 28th, 1958.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

RE: 1958 Annuity - F.H.Qu'Appelle Agency

Enclosed herewith is a letter received from the File Hills-Qu'Appelle Agency setting out tentative dates for annuity payments for 1958.

I see no reason why these dates are not suitable, and I would ask that the accountable advance be forwarded to reach the agency not later than May 1st.

E.S. Jones,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

HFS/ed
Encl.

chequ regn sent
27/3/58

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File Hills-Qu'Appelle Agency

OUR FILE NO. 114/28-3

YOUR FILE NO.

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Fort Qu'Appelle, Sask.,
January 27th, 1958.

REGION SASKATCHEWAN REGINA
JAN 28 1958
ADMINISTRATION

Mr. E. S. Jones,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
304 Post Office Building,
Regina, Saskatchewan.

Re: 1958 Annuity Payments.

The following are the tentative dates set for the payment of Annuity to members of the Bands in the File Hills-Qu'Appelle Agency for the year 1958:

Piapot Band	May 5, 1958
Muscowpetung Band	May 6, 1958
Pasqua Band	May 7, 1958
Carry the Kettle Band	May 8, 1958
Little Black Bear Band Starblanket Band Okanese Band	May 9, 1958
Peepeekisis Band	May 10,1958

It would be appreciated if an accountable advance in the amount of $11,500.00 could be made available by May 1, 1958 for the purpose of making the Annuity payment as outlined above.

Umah Egg for

J. T. Warden, Officer in Charge,
File Hills-Qu'Appelle Agency.

as/

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

1. Records

2. T-1

Please forward
file 114/28-3
& T-1

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3-12

PAY TO Mr. Scott E. Cherdee,

ADDRESS 413 North "N" Street,
Muskogee, Oklahoma
U. S. A.

H.Q. FILE

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
Feb. 17, 1958	To Annuity arrears payable to Scott E. Cherdee, No. 151 Carry the Kettle Band:	
	1944 to 1955 inclusive @ $5.00 per annum. except 1947 & 1948 in Savings a/c 114-113 — 10 years.	50.00 ~~$60.00~~

Cancelled - see Signature dated 6/3/58

Signature

FEB 20 8 56 AM '58 INDIAN AFFAIRS

D 4 1 3 5 1

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
232	Feb. 17/58			Annuities.	

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

File Hills-Qu'Appelle
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

SUPERINTENDENT
N. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM 1A1-1 100M MOORE BUSINESS FORMS LTD.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 114/28-3

AGENCY FILE No. 114/28-3-12

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Mr. Scott E. Cherdee,

ADDRESS 413 North "N" Street,
Muskogee, Oklahoma
U. S. A.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
Feb. 17, 1958	To Annuity arrears payable to Scott E. Cherdee, No. 151 Carry the Kettle Band:	
	1944 to 1955 inclusive @ $5.00 per annum.	60.00 ~~$50.00~~
	except 1947 & 1948 — 10 years.	
	in Savings a/c 114-113	

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
232	Feb. ~~18~~ 17/58			Annuities.	

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

File Hills-Qu'Appelle
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

SUPERINTENDENT
N. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IA1-1 100M MOORE BUSINESS FORMS LTD.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—REV
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 114/28-3
TREAS. NO. (T5).

DEPARTMENT Citizenship and Immigration.

BRANCH Indian Affairs DATE April 1, 1956.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	File Hills Qu'Appelle Indian Agency Trust A/c	$11,500	00
	c/o N.J. McLeod, Esq., Supt., Indian Agency, Fort Qu'Appelle, Sask.		

AUDITED PAYMENT
APR 2 1956
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay 1956 annuities to the File Hills Qu'Appelle Indian Agency, to be accounted for by paylist IA 602, as per instructions contained in Departmental circular letter dated Feb. 26, 1954, file 1/28-3.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-610.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

J. R. Sullivan

Original Signed by
J. V. NOOM

Head of Branch | Deputy Head | TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Superintendent, Reserves and Trusts, Ottawa. OUR FILE: 114/28-3

FROM: Supt. File Hills-Qu'Appelle Agency YOUR FILE: 114/28-3 (T5)

SUBJECT: 1958 Annuity Distribution. DATE: May 23rd, 1958.

15

This will advise that we will require an additional amount of $125.00 to complete the payment of 1958 Annuity to Bands in this Agency.

It would be appreciated if we could be supplied with an additional accountable advance as soon as possible.

043323

MAY 26 9 16 AM '58
INDIAN AFFAIRS

N. J. McLeod, Superintendent,
File Hills-Qu'Appelle Agency.

ae/

o.l.
125.00
Vol. 5440-810

6 cheques required
3/4/58

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. NO. 17A—REV
F.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 114/28-3 (T.5)
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE 3rd June, 1958.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	FILE HILLS-QU'APPELLE INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT	$ 125	00
	c/o N.J. McLeod, Esq., Superintendent, Indian Agency, Fort Qu'Appelle, Saskatchewan.		

RECEIVED FOR PAYMENT
JUN 6 1958
Treasury Office

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Further advance to complete the 1958 Annuity payment.

Appropriation: Vote 540-810

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

Deputy Head

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Indian Affairs Branch

OUR FILE: 114/28-3

FROM: Supt. File Hills-Qu'Appelle Agency

YOUR FILE: 114/28-3 (T5)

SUBJECT: 1958 Annuity Distribution

DATE: June 24th, 1958.

I am enclosing herewith Paylists covering the 1958 Annuity Distribution made to Indians of the File Hills-Qu'Appelle Agency.

N. J. McLeod, Superintendent,
File Hills-Qu'Appelle Agency.

ae/

CC: Mr. E. S. Jones.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

MEMO.

Credit Advice

PA

June 5 1958

The following remittance has been received from

Indian Agent ——— at Dike Hills Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 137

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. – dated May 14. 1958

Payer D.H.Q. I.G. T.G. on account of Deceased Annuity

savings 201-of c 114.182 Leslie Roja

C.T. 231
10,000 12-1-56

For Treasury Branch

File No. 114/28-3

MEMO.

Credit Advice

PA

June 5 1958

The following remittance has been received from

Indian Agent ——— at Dike Hills Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 137

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. – dated May 14. 1958

Payer D.H.Q. I.G. T.G. on account of Deceased Annuity

savings 201-of c 114-171 Ramsey Panay

C.T. 231
10,000 12-1-56

For Treasury Branch

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 114/28-3

MEMO.

Credit Advice PA

June 5 1956

The following remittance has been received from

Indian Agent ——— at Pile Hills Qu'Appelle

and recorded in the Official Cash Book. Folio 137

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. — dated May. 14. 1956

Payer D.N.Q. & A.T.C. on account of Funded Annuity

savings 201-of c 114 183 Sidney Mantee

C.T. 231
10,000 12-1-56

For Treasury Branch

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 114/28-3

AGENCY FILE No. 114/28-3-10

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Mr. Daniel Dumont No. 251

ADDRESS C/O R. C. A. F. Base,
Cold Lake, Alberta.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
July 3, 1958	Pay to one share of annuity payable to the above on behalf of Teresa Alberta, born 7/11/57, member of Peepeekisis Band. #251	$5.00

AUDITED
JUL 15 1958
Treasury Office
I.A. BRANCH

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1040	July 3, 1958			540	

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT N. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	810		J. R. SULLIVAN	

FORM IA1-1 100M MOORE BUSINESS FORMS LTD.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

file: 114/28-3

CREDIT VOUCHER

[redacted]

Agency File Hills Qu'Appelle Year 1958 - 19 59

Name of Supt.	~~Band~~ Agency	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
N.J. Mc Leod	File Hills Qu'Appelle	540-810	$11,625.00	$11,615.00	$10.00

I hereby certify that these funds were disbursed by the Indian Superintendent, in accordance with terms of the treaty or Band Resolution and constitute a proper charge to the account indicated.

J. B. SULLIVAN

July 30, 1958.

Date

for Superintendent Reserves and Trusts

St. 752

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY No. 114/28-3-3

H.Q. FILE 114/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Francis Pascal No. 280 Pasqua Band,

ADDRESS Muscow, Sask.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
August 11, 1958	Pay to the above one share of annuity for Lorraine Frances Pascal No. 280 Pasqua Band, born March 2, 1958, which was paid to members of Pasqua Band on April 28, 1958.	$5.00

APPROVED FOR PAYMENT

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1295	August [illegible] 1958				

BAND FUNDS ACCT. No. 87

EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY 1958 Annuity Distribution Pasqua Band.

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

Pile Hills Qu'Appelle AGENCY

SUPERINTENDENT

N. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	810		J. B. SULLIVAN	

FORM IA1-1 100M MOORE BUSINESS FORMS LTD.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

JOHNSON, BAYDA & TRUDELLE
BARRISTERS AND SOLICITORS

F. W. JOHNSON, B.A., LL.B. E. D. BAYDA, B.A., LL.B.
P. G. TRUDELLE, B.A., LL.B.

TELEPHONE LA 3-2646
WHEN CALLING OR TELEPHONING ON THIS MATTER PLEASE ASK FOR MR.
Johnson
302 WESTMAN BUILDING
REGINA, SASK.
CANADA

October 9th, 1958.

T5

114/28-3

The Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
OTTAWA, Ontario.

Dear Sirs:

Re: Mrs. Morris Bear nee Flora Nanipawis

We have been consulted by Mrs. Morris Bear who was born on the Piapot Reserve as Flora Nanipawis, Treaty No. 248. On February 17th, 1939 Flora Nanipawis married Morris Bear an Indian from the Standing Buffalo Band, Fort Qu'Appelle and since that time she has not received her Treaty money. Her last payment of Treaty money was in June, 1939.

Our client finds it very difficult to understand why she should not be receiving her Treaty money over these years when others who have married members of the Sioux of the Standing Buffalo Band have received their money down to recent date.

If Mrs. Bear is prevented by law from receiving her Treaty money by reason of the fact that she married a non Treaty Indian, then she should be entitled to receive her proper share of the Band trust fund as if she became ~~in~~franchised.

Would you kindly look into this matter and let us know what the position is at the present time.

INDIAN AFFAIRS
OCT 10 3 24 PM '58

Yours very truly,

JOHNSON, BAYDA & TRUDELLE,

Per:

FWJ:bt

017454

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

114/28-3 (T.1)

Ottawa, October 30, 1958.

Johnson, Bayda & Trudelle,
Barristers and Solicitors,
302 Westman Building,
REGINA, Saskatchewan.

Dear Sirs:

Re: Mrs. Morris Bear nee
Flora Nanipawis.

I have your letter of October 9, regarding monies claimed by the above named as a result of her transfer on marriage from the Piapot to the Standing Buffalo Band.

As indicated by you, the husband, Mr. Morris Bear, is a member of the Sioux Band of Indians who do not receive Treaty payments. When Flora transferred from Piapot to the Standing Buffalo Band, she took on the status of the Standing Buffalo Band and, of course, was not entitled to Treaty payments.

With regard to the question raised in the third paragraph of your letter, please be advised that there was no provision in the Repealed Act whereby an Indian woman received a cash settlement if she transferred from one Band to another Band as a result of her marriage in that Band. Provision in the Act for such payments was made when the new Act came into force on September 4, 1951, and it is only these Indian women who married on or after that date who are entitled to such payments.

It is hoped that this is the information you require.

Yours truly,

W. C. Bethune,
Chief, Reserves and Trusts.

JBS:as

c.c. Superintendent, File Hills Qu'Appelle Agency.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY File No. 114/28-3-3

H. Q. FILE 114/28-3

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE NO. [illegible] OCT 20 [illegible] DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO James Ironeagle,

ADDRESS C/O File Hills-Qu'Appelle Agency.
Fort Qu'Appelle, Sask.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
Sept. 1958	To one share of Pasqua Band Annuity Distribution, paid to members of the Band on April 28, 1958.	$5.00

Payable on behalf of 1 child.
No. 216 Pasqua Band.

AUDITED FOR PAYMENT
OCT 15 1958
Treasury Office
I. A. BRANCH

Note: Please refer to Letter 114/3-3-3 (M) dated June 6, 1958.

One child was not paid at time of the payment.

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1537	Sept. 25, 1958			540	22-810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY 1958 Annuity.

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills-Qu'Appelle
AGENCY

[signature]
SUPERINTENDENT N. J. McLeod.

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	810		J. B. SULLIVAN	OCT 10 1958

FORM 1A-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Chief, Reserves & Trusts Division — OUR FILE: 114/28-3

FROM: Regional Supervisor, Saskatchewan. — YOUR FILE:

SUBJECT: John J. Piapot, 307 Piapot Band — DATE: December 15, 1958.

13

Enclosed herewith is copy of a self-explanatory letter from Mr. J. E. Milward, Officer in charge of the File Hills-Qu'Appelle Agency, concerning the above named who had been struck off the membership list and is now requesting back annuity, etc.

May Mr. Milward please be advised what action he is to take.

J. J. McLeod,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

HFS/pb
Encl.

c.c. Officer i/c, F.H.Qu'Appelle Agency.

002623

DEC 19 9 00 AM '58
INDIAN AFFAIRS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Regional Supervisor Indian Agencies 114/28-3-4

OIC File Hills Qu'Appelle Indian Agency

Annuity John J.Piapot #307 Piapot Band 8 Dedember 1958

We have received a letter purported to be from John J.Piapot # 307 Piapot Band re his Treaty Monies.

Upon searching our treaty books we have found that he was struck off the paylist on June 9 1939 by Indian Agent Frank Booth and a notation made that John Piapot had been living in the U.S.A. 6 or 7 years prior to June 9 1939. Paylists from 1939 to 1958 do not show this man as being paid.

John Piapot is still residing in the U.S.A. and his present address is Rocky Boy Route Box Elder Montana U.S.A.He is anxious to know if he is entitled any annuity Shares for the period 1939 to 1958 and or Cash Distributions made to the Piapot Band during this period.

Would you please advise us what action you wish us to take in this matter

JEM/vgb

J.E.Milward OIC
File Hills Qu'Appelle I.A.

SASKATCHEWAN REGION
DEC 11 1958
REGINA ADMINISTRATION

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Superintendent, File Hills Qu'Appelle Agency — 114/28-3 (T.5)

Chief, Reserves & Trusts — 114/28-3-4

John J. Piapot, Formerly #307 Piapot Band — January 8, 1959.

Receipt is acknowledged of your letter of December 8, addressed to Mr. McLeod regarding the above named.

We note that Mr. Piapot's name was removed from the annuity paylist on June 9, 1939, by a former Superintendent who made a notation to the effect that Mr. Piapot had been a resident of the United States for 6 or 7 years, therefore, he is not entitled to receive any payments of annuity or cash distributions made to the Piapot Band since that date.

Under the provisions of the present Act, however, Mr. Piapot's name may be placed on the General List in which case he would again be entitled to receive payment of annuities from the date of which such action was taken though he would not be entitled to share in any cash distributions made from Band funds for the reason that he would not be a member of any Band.

If it is desired to have Mr. Piapot's name placed on the General List the full facts of the case should be submitted to the Registrar who will deal with the matter.

for Chief,
Reserves & Trusts

SKW/pe
c.c. H. J. McLeod,
Regional Supervisor.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Indian Affairs Branch, OTTAWA, Ontario.

OUR FILE: # 114/28-3

FROM: Regional Supervisor, Saskatchewan.

YOUR FILE:

SUBJECT: Annuity Payment - File Hills-Qu'Appelle Agency.

DATE: February 11th, 1959.

13

Enclosed herewith is copy of a letter from the File Hills-Qu'Appelle Agency setting out the proposed dates to pay annuity for 1959.

I see no reason why these dates are not appropriate and would recommend approval.

038186

FEB 16 8 53 AM '59
INDIAN AFFAIRS

12,500 1959 annuity pamphlets
Vote 540-810

N.J. McLeod.

HFS/ed
encl.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

CANADA

DIVISION DES AFFAIRES INDIENNES
MINISTÈRE DE LA CITOYENNETÉ ET DE L'IMMIGRATION

OUR FILE NO. 114/28-3
Notre dossier nº

Mr. N. J. McLeod
Regional Supervisor of Indian Agencies,
REGINA Sask.

Fort Qu'Appelle Sask.
Febuary 4th, 1959.

Re: 1959 Annuity Payments:

The following are the tentative dates set for the payment of Annuity to members of the Bands in the File Hills-Qu'Appelle Agency for the year 1959:

Piapot Band	May 4th 1959
Muscowpetung Band	May 5th 1959
Pasqua Band	May 6th 1959
Carry The Kettle Band	May 7th 1959
Little Black Bear Band Starblanket Band Okanese Band	May 8th 1959
Peepeekisis Band	May 9th 1959

SASKATCHEWAN REGION
INDIAN ADMINISTRATION
FEB 9 1959

It would be appreciated if an accountable advance in the amount of $12,500.00 could be made available by May 1st,1959 for the purpose of making the Annuity payment as outlined above.

J. E. Milward OIC
File Hills Qu'Appelle Agency.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Chief of Reserves and Trusts

OUR FILE: 114/28-3-3

FROM: Supt. File Hills Qu'Appelle Agency

YOUR FILE:

SUBJECT: Treaty Payments
Mrs. Norbert Pascal 174 Pasqua Band

DATE: 4 March, 1959.

T3

The above noted woman was enfranchised by Order in Council P.C. 1954-419, March 25, 1954 and upon checking our records we find that she was paid the following Treaty monies.

April 23, 1956.....$5.00
May 8, 1957..... 5.00
April 28, 1958..... 5.00

/vgb

H. H. Chapman

Formerly # 144 Kahkewistahaw Band
Widow - Enfranchised 1954
Married Norbert Pascal 174 Pasqua Band
31/8/55

053940

CENTRAL REGISTRY
MAR 9 9 36 AM '59
INDIAN AFFAIRS

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Superintendent, File Hills-Qu'Appelle Agency

Chief, Reserves & Trusts

Mrs. Norbert Pascal
No.174 Pasqua Band

114/28-3 (T.5)
114/28-4-87
114/28-3-3
114/28-4-87
March 13, 1959.

With reference to your letter of March 4th, you have not stated any reason why the information regarding Mrs. Pascal has been passed to Ottawa and we presume you are under the impression that she was not entitled to payment of annuity or cash distribution shares for the year 1956 to 1958 inclusive.

We would therefore remind you that regardless of the fact Mrs. Pascal, who was formerly Mrs. Alfred Gopher of the Kahkewistahaw Band, was enfranchised in 1954, she regained her Indian status on the day she married Norbert Pascal of the Pasqua Band. On that day she became a member of her husband's Band entitled to all of the rights and privileges enjoyed by the other members of the Band including the right to receive annuity payments and share in any cash distributions made to the Band.

SKW/pe

for Chief,
Reserves & Trusts

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Superintendent, File Hills
Qu'Appelle Agency.
Chief, Reserves and Trusts.

114/28-3 (T.1)

Annuity Payments - Mrs. Norbert
Pascal No. 174 Pasqua Band.

March 19, 1959.

This will acknowledge your letter of March 4, in the above connection.

Because of an opinion given by the Legal Adviser, it appears that Mrs. Pascal may not be entitled to share in annuity and trust fund cash distributions. However, there is a proposed amendment to the Act, which if implemented, will qualify women such as Mrs. Pascal to share in these distributions. For the time being and until further notice, it is asked that you do not make any cash per capita payments, of either annuity or trust funds to Mrs. Pascal but do not remove her name from the membership list or from the paylist.

If it should develop at a later date that she is entitled to these payments, there would appear to be no reason why she could not receive arrears if there are any due her.

R. J.

JBS:as

~~for~~ Chief, Reserves and Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Chief, Reserves & Trusts

OUR FILE: 114/28-3-87

FROM: Supt. File Hills Qu'Appelle Agency

YOUR FILE: 114/28-3-87
9114-95

SUBJECT: Annuity Distribution - Pasqua Band.

DATE: April 24, 1959.

T5

We have noted a discrepancy in the 1958 Pay list for Annuity Distribution in the Pasqua Band for Ida Rowena McDonald, No. 282, resulting in an overpayment in the amount of $5.00. Three people were paid instead of two. We assume it will be in order to request repayment from her. It is noted that she may possibly be receiving something from the Estate of Amelia McDonald, file 9114-95. Please advise.

H. H. Chapman.

HHC/trh

COPY
Placed on
File 9114-95

032036

GENERAL REGISTRY
APR 27 9 47 AM '59
INDIAN AFFAIRS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

1959-60

FORM C.T. No. 17A—Rev
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 114/28-3 (T6)
TREAS. NO. WJS/pe

DEPARTMENT Citizenship & Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE April 7, 1959.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	File Hills Qu'Appelle Indian Agency Trust Account c/o H. H. Chapman, Esq., Supt., Indian Agency, Fort Qu'Appelle, Sask.	$ 12,500	00

AUDITED FOR PAYMENT
APR 8 1959
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay the 1959 Annuities to the File Hills Qu'Appelle Indian Agency to be accounted for by paylist form IA 602, as per instructions contained in Departmental circular letter dated February 26, 1954, file 1/28-3.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-810.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

J. B. Sullivan
Deputy Head

TREASURY OFFICE APPROVAL

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

PA PA

UNIT

LOCATION 114/28-3

TREASURY OFFICE - OFFICIAL RECEIPT

DATE	NATURE AND NUMBER OF REMITTANCE	CASH NO.	A.R.V. NO.	SOURCE
June 4/59				OFFICIAL RECEIPT No. 5085

RECEIVED THE SUM OF

/100 DOLLARS $

FROM

	FIN. ENC.	DIV.	EST.	VOTE	PRI.	S.A.	OBJ.	AMOUNT
File Hills Qu'Appelle I.A.T.A.			201	561	41		884	5.00

FOR 1959 Annuity One Share 1959 annuity Mr Sidney Mantee # 287 Pispot Band Mental Patients.

M Conlon
AUTHORIZED SIGNING OFFICER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

PA

TO: Chief Treasury Officer

OUR FILE: 114/28-3

FROM: A/Supt. File Hills Qu'Appelle Agency

YOUR FILE:

SUBJECT:

DATE: September 22, 1959.

The agency forwarded this to us in error

I am enclosing herewith 1959 Annuity Paylist for the File Hills-Qu'Appelle Indian Agency.

K. J. Gavigan.

VGB/jc
Encl.
cc Regional Office

RECEIVED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

P.A. PA

Superintendent, File Hills Qu'Appelle Agency — L14/28-3 (T5)

Chief, Reserves and Trusts

1959 Annuity — September 30, 1959.

On your Receiver General Return dated September 22nd, 1959, you remitted three shares of annuity to be placed in savings for Edith, Willard and Lester Pasqua, No.276 Pasqua Band. This is to advise you that these funds are not being placed in Savings but are being returned to the annuity vote.

There are no Savings Accounts being held for these children and you have not given any indication why it was found necessary to fund these shares.

It is noted that Norma Pasqua, the mother of these children, was enfranchised in May 1959 as a result of her marriage to a non-Indian, nevertheless if she is caring for these children then their shares should be paid to her. Otherwise they should be paid to whoever is looking after them.

With regard to the funding of shares of annuity we would refer you to Department circular file HQ/28-5 (RT) dated March 8, 1955, which indicates the funds acceptable for savings. When remitting funds for savings you should state the reason why this action was found necessary.

for Chief,
Reserves & Trusts.

SKW/pc

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

114/28-3

C.T. 213

CANADA

UNIT R.A.

LOCATION

TREASURY OFFICE - OFFICIAL RECEIPT

DATE	NATURE AND NUMBER OF REMITTANCE	CASH NO.	A.R.V. NO.	SOURCE
Sept. 28/59				OFFICIAL RECEIPT No. 8681

RECEIVED THE SUM OF

/100 DOLLARS $

FROM

	FIN. ENC.	DIV.	EST.	VOTE	PRI.	S.A.	OBJ.	AMOUNT
File Hills Qu'Appelle I. A. T. A.			114	540	22		998	420.00

FOR

Bal. of 1959 Annuity
Distribution

AUTHORIZED SIGNING OFFICER

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

114/28-3

C.T. 213

CANADA

UNIT

LOCATION

TREASURY OFFICE - OFFICIAL RECEIPT

DATE	NATURE AND NUMBER OF REMITTANCE	CASH NO.	A.R.V. NO.	SOURCE
Sept. 28/59				OFFICIAL RECEIPT No. 8679

RECEIVED THE SUM OF

/100 DOLLARS $

FROM

	FIN. ENC.	DIV.	EST.	VOTE	PRI.	S.A.	OBJ.	AMOUNT
File Hills Qu'Appelle I. A. T. A.			114	540	42		810	15.00

FOR

3 shares 1959 Annuity
Edith, Willard & Lester Pasqua,
No 276 Pasqua Band

AUTHORIZED SIGNING OFFICER

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CREDIT VOUCHER 114/28-3 (T6)

PA

[redacted]gency File Hills Qu'Appelle Year 19 59 - 19 60

Name of Supt.	Band Agency	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
K.J. Gavigan	File Hills Qu'Appelle	540-810	$12,500.00	$12,080.00	$420.00

I hereby certify that these funds were disbursed by the Indian Superintendent, in accordance with terms of the treaty or Band Resolution and constitute a proper charge to the account indicated.

29/9/59
Date

for Superintendent Reserves and Trusts

St. 752

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Chief, Reserves and Trusts

OUR FILE: 114/28-3

FROM: Supt. File Hills Qu'Appelle Agency

YOUR FILE: 114/28-3

SUBJECT: 1959 Annuity for Edith, Willard and Lester Pasqua - #276 Pasqua Band.

DATE: November 3, 1959.

T5

This will acknowledge your letter of September 30, 1959 regarding the above. We wish to advise that the above children, namely Edith and Willard are presently wards of the Saskatchewan Government and Lester is now in a Foster Home on the Reserve, but at the time of Annuity Payment he was staying with another family on the Reserve pending settlement of Foster Home Placement. In view of the foregoing it is recommended that their share be retained in the annuity vote until required.

M. G. Jutras.

VGB/jc

038195

CENTRAL REGISTRY

Nov 9 9 49 AM '59

INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 212

CANADA

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TREASURY OFFICE - OFFICIAL RECEIPT

UNIT 114/28-3 PA

LOCATION

SOURCE

DATE	NATURE AND NUMBER OF REMITTANCE	CASH NO.	A.R.V. NO.	OFFICIAL RECEIPT No.
Nov. 5/59				9759

RECEIVED THE SUM OF

/100 DOLLARS $

FROM

File Hills QuAppelle I. A. T. A.

FIN. ENC.	DIV.	EST.	VOTE	PRI.	S.A.	OBJ.	AMOUNT
	114	540	22			810	5.00

125 Bug

FOR Refund of one share 1959 Annuity
Rose Bellegarde (Deceased)

AUTHORIZED SIGNING OFFICER

C.T. 212

CANADA

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TREASURY OFFICE - OFFICIAL RECEIPT

UNIT PA

LOCATION

SOURCE

DATE	NATURE AND NUMBER OF REMITTANCE	CASH NO.	A.R.V. NO.	OFFICIAL RECEIPT No.
Nov. 5/59				9757

RECEIVED THE SUM OF

/100 DOLLARS $

FROM

File Hills Qu'Appelle I. A. T. A.

FIN. ENC.	DIV.	EST.	VOTE	PRI.	S.A.	OBJ.	AMOUNT
	114	540	22			810	5.00

410 Bragg

FOR Refund of Share of 1959 Annuity -
Mathilda Sugar.

AUTHORIZED SIGNING OFFICER

C.T. 212

CANADA

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TREASURY OFFICE - OFFICIAL RECEIPT

UNIT PA

LOCATION

SOURCE

DATE	NATURE AND NUMBER OF REMITTANCE	CASH NO.	A.R.V. NO.	OFFICIAL RECEIPT No.
Nov. 5/59				9756

RECEIVED THE SUM OF

/100 DOLLARS $

FROM

File Hills Qu'Appelle I. A. T. A.

FIN. ENC.	DIV.	EST.	VOTE	PRI.	S.A.	OBJ.	AMOUNT
	114	540	22			810	5.00

287 Bragg

FOR RefndRefund of Shares of 1958 Annuity -
Margaret Desnomie.

AUTHORIZED SIGNING OFFICER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 11[illegible]3-10

PAY TO Mrs. Thomas Anderson

ADDRESS C/O File Hills Qu'Appelle Agency,
Fort Qu'Appelle, Sask.

H. Q. FILE

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
October 21, 1959	Pay to the above 3 share of annuity distribution, 1959	$15.00
	for Patricia McNabb born 28/12/49 Sharon McNabb " 28/4/52 Angus John McNabb - 12/8/56 #252 Peepeekisis Band.	
	Distribution was made in May, 1959.	

PAID
NOV 13 1959
Treasury Office
Indian Affairs Branch

AUDITED FOR PAYMENT
NOV 9 1959
Treasury
I. A. BRANCH

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	R.R.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1991	Oct. 21/59			540	22-810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle Agency — AGENCY

[signature] — SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ►►	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
					WJS	

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 1[illegible]28-3-11

PAY TO Mr. Sidney Starr,

ADDRESS % Indian Agency,
Lorlie, Sask.

H. Q. FILE

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
Dec. 21/58	Pay to the above 1 share of 1958 annuity for Garry Richard Starr #78 Starblanket Band	$5.00

AUDITED FOR PAYMENT
JAN 27 1960
Treas[illegible]
I. A[illegible]

PAID
JAN 29 1960
Treasury Office
Indian Affairs Branch

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
2594	Dec. 21/59				

BAND FUNDS ACCT. No.	EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY Annuity distribution
May 9, 1958 114/28-3
DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:
M. G. Jutras
SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
					Original signed by A. G. [illegible]SE	

100M

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MEMORANDUM • GOVERNMENT OF CANADA

TO : Chief, Reserves and Trusts Division, Ottawa

YOUR FILE No:

FROM : Regional Supervisor, Saskatchewan

OUR FILE No: 114/28-3

SUBJECT: 1960 Annuity Payments - File Hills Qu'Appelle Indian Agency

DATE: February 22, 1960.

I-6

Attached hereto is a copy of a letter received from the Superintendent of the File Hills Qu'Appelle Agency outlining the tentative dates for 1960 Annuity Payments to various Bands of his Agency.

We agree to the dates mentioned by Superintendent Jutras and recommend that an Accountable Advance in the amount of $12,500.00 be forwarded to him after April 1st for the purpose of making his Annuity Payments.

048877

CENTRAL REGISTRY
FEB 25 10 46 AM '60
INDIAN AFFAIRS

Chg. Reg. to Mrs Gov 1/60

J. J. McLeod

KJG:sn
Encl.

CGSB Standard 6—GP—22; P P & S Cat. No. 3590

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. Citizenship & Immigration BRANCH Indian Affairs FILE NO. 114/28-2 (T.6)

BR. NO. ..... TREASY NO. ..... DATE April 1, 1960

IN FAVOUR OF	AMOUNT	CHEQUE NO.
File Hills Qu'Appelle Indian Agency Trust Account c/o M.G. Jutras, Esq., Supt., Indian Agency, Fort Qu'Appelle, Sask.	$12,500.00	

DETAILS OF PAYMENT: Accountable advance - to pay 1960 Annuities to the File Hills Qu'Appelle Indian Agency.

APPROPRIATION:

Vote 540-810

FIN. ENC. NO.	DIV.	ESTAB.	VOTE	PRI.	D.A.	OBJ.	AMOUNT	

CERTIFIED: (a) That this application is made under the requisite authority.

(b) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.

(c) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

J. B. Sullivan
HEAD OF BRANCH

FOR MINISTER

Original Signed by
K.A. CAMERON
TREASURY OFFICE APPROVAL

FORM C.T. 17A-(REV-59)
P.P. & S. CAT. NO. 5112

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3

PAY TO File Hills Qu'Appelle Agency Trust Account

ADDRESS Fort Qu'Appelle Sask.

H. Q. FILE

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE NO.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PA

FILE

VOTE

CREDIT VOUCHER

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
May 1960	Credit the above as per the 1960 Annuity Paylists	$ 12,500.00

0094 29

CENTRAL REGISTRY

JUN 29 9 25 AM '60

INDIAN AFFAIRS

1960 ANNUITY

Statement only

CREDIT VOUCHER

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
28	June 22, 1960			540	810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY
114/28-3 (T6) d. April 1/60

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)
A43-B-11-387

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IA-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3

PAY TO File Hills Qu'Appelle Agency Trust Account

ADDRESS Fort Qu'Appelle Sask.

CREDIT VOUCHER

H. Q. FILE		
▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀		
CHEQUE NO.	DATE	
PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
May 1960	Credit the above as per the 1960 Annuity Paylists	$ 12,500.00

0 0 9 4 7 9

CENTRAL REGISTRY

JUN 29 9 25 AM '60

INDIAN AFFAIRS

1960 ANNUITY

CREDIT VOUCHER

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
28	June 22, 1960			540	810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY
114/28-3 (T6) d. April 1/60

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)
A43-B-11-387

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM 1A-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3

PAY TO File Hills Qu'Appelle Agency Trust Account

ADDRESS Fort Qu'Appelle Sask.

CREDIT VOUCHER

H. Q. FILE

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE NO.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
May 1960	Credit the above as per the 1960 Annuity Paylists	$ 12,500.00

0 0 9 4 2 9

CENTRAL REGISTRY

JUN 29 9 25 AM '60

INDIAN AFFAIRS

1960 ANNUITY

CREDIT VOUCHER

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
28	June 22, 1960			540	810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY
114/28-3 (T6) d. April 1/60

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)
A43-B-11-387

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:
M G Jutras
SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE

CODE No.	VOTE	ALLOT	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM 1A-1 100M

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

C. & I. 81

TO: Indian Affairs

FROM: File Hills Qu'Appelle Agency

SUBJECT: 1960 Annuity

OUR FILE: 114/28-3

YOUR FILE:

DATE: June 24, 1960

Enclosed please find the 1960 Annuity Paylist for File Hills Qu'Appelle Agency together with Credit Voucher No.28

M. G. Mitras
Superintendent

cc: Reg. Office
vgb
encls.

009428
CENTRAL REGISTRY
JUN 29 9 25 AM '60
INDIAN AFFAIRS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CREDIT VOUCHER

File: 114/28-3 (T.5)

[redacted]ency File Hills- Qu'Appelle Year 19 60 - 19 61

Name of Supt.	Agency Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
M. G. Jutras	File Hills- Qu'Appelle	540-810	$12,500.	$12,500.	NIL

I hereby certify that these funds were disbursed by the Indian Superintendent, in accordance with terms of the treaty or Band Resolution and constitute a proper charge to the account indicated.

September 15, 1960
Date

J. B. SULLIVAN
for Superintendent Reserves and Trusts

St. 752

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

R.A.

Superintendent - File Hills - Qu'Appelle Indian Agency.

Chief, Reserves & Trusts. 114/28-3 (T5)

1960 Annuity Paylist.

October 3, 1960.

Following a check of your 1960 annuity paylist, we have to bring the following to your attention.

There appears to be an error somewhere on the page begin ing with #353 Carry The Kettle Band. In the first place you show a total at the foot of the page of 486 paid whereas the numbers entered total only 485. Secondly, for #359 you show 1 in the family, 1 paid, cash paid $5.00, funded $5.00. You are asked to check the detail on this page and then advise what corrections are to be made to our copy of the paylist.

May we also remind you that when preparing the recapitulation, Chiefs should be shown as paid $25.00 and Councillors or Headmen $15.00 each, with the remainder of the Indians at $5.00 each. We have corrected our copy of the recapitulation but you are asked to amend your copy to insure that future paylists are completed correctly.

Will you also see that in future all Chiefs and Councillors are indicated on the paylists, quite a number of them were overlooked this year.

for Chief, Reserves & Trusts.

SKW:mah

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 61

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Chief, Reserves and Trusts

OUR FILE: 114/28-3

FROM: File Hills Qu'Appelle Agency

YOUR FILE:

SUBJECT: 1960 Annuity Paylist

DATE: 13 October, 1960

T5

This will acknowledge your letter of October 3, 1960 regarding the above. A check of our paylist indicates the following:

On the page beginning with #353 Carry The Kettle Band the total shown of 486 is correct in that a newborn appeared on # 353 to show a total of 2 and 2 paid, however when the transcript was made from the feild copy to your copy the figures entered were incorrectely typed. No. 359 should not show 1 paid cash $5.00 but should show funded $5.00.

We have made the following amendments to our copy of the paylist.

(1) #353 - show total 2, Number Paid Cash 2, amount paid $10.00

(2) #359 - delete $5.00 paid Cash.

We have amended our paylist as requested in the third paragraph of your letter.

M. G. Jutras
Superintendent.

/vgb

0236 14

OCT 17 11 28 AM '60
INDIAN AFFAIRS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY No. 114/28-3-10

PAY TO Mrs. Donald Thomas

ADDRESS 156 King St.
Toronto Ont.

H. Q. FILE

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE NO. | DATE

	DATE	INITIALS
PA		
FILE 114/28-3		
INVENTORY CONTROL		
VOTE		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
Oct 13, 1960	One Share of 1960 Annuity for No. 198 Peepeekisis Band	$5.00

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1698	13 Oct. 60			540	810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

Original signed by
M. G. JUTRAS
Superintendent
SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	810		Ho	DEC 2 [illegible]

FORM 1A-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MEMORANDUM • GOVERNMENT OF CANADA

TO : Indian Affairs Branch, Ottawa

YOUR FILE No: PA

FROM : Regional Supervisor, Saskatchewan

OUR FILE No: 114/28-3

SUBJECT: 1961 Annuity Payments

DATE: Jan. 16,1961

Attached hereto is a copy of a letter received from Superintendent Jutras, File Hills-Qu'Appelle Agency, giving the tentative dates for the 1961 annuity payments for various bands in his agency.

The dates given are agreeable,and we recommend that an accountable advance in the amount of $13,000.00 be forwarded to Superintendent Jutras in ample time for him to make payments, beginning on May 8, 1961.

N. J. McLeod

HAM/cl
Encl.
c.c. Supt. Jutras,
File Hills-Qu'Appelle Agency

024333

CENTRAL REGISTRY
JAN 19 11 14 AM '61
INDIAN AFFAIRS

~~B. F. Apr 25~~
Chg. Reg. to treat Apr 27/61
Ent'd on list.

CGSB Standard 6—GP—22; P P & S Cat. No. 3590

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Regional Supervisor, Saskatchewan

File Hills Qu'Appelle Indian Agency

1961 Annuity Payments

PA

114/28-3 VOL

January 11, 1961.

The following are the tentative dates for the payment of Annuity to the members of the Bands of the File Hills Qu'Appelle Agency for the year 1961:

Little Black Bear) Okanese) Starblanket)	May 8, 1961
Peepeekisis	May 9, 1961
Carry The Kettle	May 10, 1961
Muscowpetung	May 11, 1961
Piapot	May 12, 1961
Pasqua	May 13, 1961

May an accountable advance in the amount of $13,000.00 be made available by May 1, 1961 for the purpose of making Annuity payments as outlined above.

Original signed by
M.G. JUTRAS
Superintendent

M. G. Jutras,
Superintendent.

/jnc
c.c. Indian Health Services (Dr. Nyhus)
R.C.M.P., Fort Qu'Appelle
R.C.M.P., Balcarres.

REGION SASKATCHEWAN SASKATOON
JAN 18 1961
ADMINISTRATION

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Regional Supervisor, Saskatchewan 114/28-3

Chief, Reserves and Trusts 114/28-3 (T6)

1961 Annuity Payments January 20, 1961.

Reference is hereby made to your letter of January 16th concerning Superintendent Jutras' tentative dates for making the above mentioned payments.

The dates as outlined are acceptable to this office and the Superintendent may expect the requested advance during the last part of April.

HC:ml for Chief, Reserves and Trusts

c.c. Superintendent, File Hills Qu'Appelle Indian Agency

J. R. Sullivan

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3-8

PAY TO Mrs. Rose Alma Iron,

ADDRESS Kamsack, Sask.

H. Q. FILE

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE NO.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
P.A. 114/28-3		
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
Nov. 30/60	Pay to the above named, (nee Bellegarde) formerly #96 Little Black Bear Band, 1 share of Annuity, May, 1959	$5.00

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
2034	Nov. 30/60			540	22-810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:
M. G. [illegible]
Superintendent

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ►►	CODE No.	VOTE	ALLOT	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	210		[illegible]	19/1/61

FORM 1A-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 212

CANADA

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

114/28-3

UNIT R.A

TREASURY OFFICE - OFFICIAL RECEIPT

LOCATION

DATE	NATURE AND NUMBER OF REMITTANCE	CASH NO.	A.R.V. NO.	SOURCE
Feb 6 /61				OFFICIAL RECEIPT No. 23590

RECEIVED THE SUM OF

/100 DOLLARS $

FROM

	FIN. ENC.	DIV.	EST.	VOTE	PRI.	S.A.	OBJ.	AMOUNT
File Hills Qu'Appelle I. A. T. A.			114	540	22		810	60.00

FOR Shares of unclaimed Annuities

AUTHORIZED SIGNING OFFICER

[redacted]

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

In Esther

Name	Band	Band No.	Year of Annuity	Amount
Adela[illegible]e Mantee	Piapot	363	1960	5.00
Mrs. George Carrier	Piapot	359	1960	5.00
Mary Mantee	Piapot	287	1960	5.00
Margaret Swanson	Peepeekisis	171	1960	5.00
Kenneth Keewatin	Peepeekisis	340	1960	5.00
Mrs. Lawrence Bellegarde	Peepeekisis	173	1960	5.00
Wilfred Dubois	Pasqua	305	1960	5.00
Mrs. Katherine Bellegarde	Peepeekisis	173	1959	5.00
Henery P. Desnomie	Peepeekisis	308	1958	5.00
Nora McKinnon	Peepeekisis	225	1959	5.00
Wilfred Eric Pinay	Peepeekisis	295	1958	5.00
Arnold Saulteaux	Carry The Kettle	329	1958	5,00

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MEMORANDUM • GOVERNMENT OF CANADA

: Chief, Reserves and Trusts

YOUR FILE No:

FROM : File Hills Qu'Appelle Indian Agency

OUR FILE No: 114/28-3

SUBJECT: 1961 Annuity Payments

DATE: April 28, 1961.

I refer to your letter of January 20, 1961 regarding annuity payments to the Indians of this Agency.

Payments are beginning on May 8, 1961 and I would appreciate the requested advance of $13,000.00 as soon as possible.

M. G. Jutras,
Superintendent.

MGJ/jc

Chq Req for $13,000 to trans Apr 27/61

035719

CENTRAL REGISTRY
MAY 1 9 41 AM '61
INDIAN AFFAIRS

J.R. [illegible]

CGSB Standard 6-GP-22; PP&S Cat. No. 3590

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

CANADA

TREASURY OFFICE - OFFICIAL RECEIPT

UNIT

LOCATION

DAT	NATURE AND NUMBER OF REMITTANCE	CASH NO.	A.R.V. NO.	SOURCE
1 961				

OFFICIAL RECEIPT No. 29016

RECEIVED THE SUM OF /100 DOLLARS $

FROM

FIN. ENC.	DIV.	EST.	VOTE	PRI.	S.A.	OBJ.	AMOUNT
		114	540	22		998	30.00

FOR Bal. of Ck. No. A43B 034-630
Annuity Payments

AUTHORIZED SIGNING OFFICER

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

PA

DEPT. Citizenship & Immigration BRANCH Indian Affairs FILE NO. 114/28-3 (V.6)

BR. NO. ..... TREASY NO. ..... DATE April 26, 1961.

IN FAVOUR OF	V	AMOUNT	CHEQUE NO.
File Hills Qu'Appelle Indian Agency Trust Account		$13,000.00	

c/o
M.G. Jutras, Esq.,
Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Agency,
Fort Qu'Appelle, Sask.

AUDITED FOR PAYMENT
APR 28 1961
Treasury Office
I. A. BRANCH

DETAILS OF PAYMENT:

Accountable Advance -- to make 1961 Annuity Payments.

APPROPRIATION:

Vote 540-819

FIN. ENC. NO.	DIV.	ESTAB.	VOTE	PRI.	D.A.	OBJ.	AMOUNT	
								APR 28 1961

CERTIFIED: (a) That this application is made under the requisite authority.

(b) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.

(c) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Original Signed by
K.A. CAMERON

J.B. Sullivan

HEAD OF BRANCH ..... FOR MINISTER ..... TREASURY OFFICE APPROVAL

FORM C.T. 17A-(REV-59)
P.P. & S. CAT. NO. 3112

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Superintendent - File Hills Qu'Appelle Agency.

Chief, Reserves and Trusts. 114/28-3 (T.5)

1960 Annuity. Sept. 11, 1961.

It has been brought to our attention that Willard Thomas No. 289 Peepeekisis Band was paid a share of 1960 annuity on May 13, 1960, also that he was declared enfranchised by Order-in-Council, dated May 5, 1960. This overpayment represents a debt to the Crown and is to be collected and remitted to Ottawa.

Similiarly, Robert Keith Keewatin was paid a share of the 1960 annuity on May 14, 1960 and he also was declared and enfranchised by Order-in-Council dated May 5, 1960. This overpayment also represents a debt to the Crown and is to be collected and remitted to Ottawa.

We wish to remind you that when Applications for Enfranchisement have been completed and forwarded to Ottawa, payment of annuity and cash distributions to the individuals concerned should be suspended until advice has been received that enfranchisement has been approved or refused, at which time any arrears due may be paid. The purpose of this is to avoid overpayment such as has occurred in the above cases.

SEM/jm

W. G. Bethune.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3-10

H. Q. FILE 114/28-3

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
PA		
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Mrs. (Nora) T. S. McKinnon

ADDRESS 5312 - 5th, Avenue Regina Sask.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
	September 29, 1961- Pay the above three shares of annuity, for No. 225 Peepeekisis Band for the years, 1959, 1960 and 1961.....	$ 15.00

(MRS. T.S.(NORA) MCKINNON # 225 PEEPEEKISIS BAND)

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
924	29-9-61	-		540	22-810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY: Annuity

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle AGENCY

SUPERINTENDENT

	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	06-114	540	22-810	$ 15.00		29-9-61
						11/10/61

FORM IA1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3-4

PAY TO Mrs. Annie Rockthunder

ADDRESS Paynton Sask.

H. Q. FILE 114/28-3		
FOR TREASURY USE ONLY		
CHEQUE No.	DATE	
PASS TO	DATE	INITIALS
CA		
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
	Three shares of 1961 Annuity for No. 304 Piapot Band	$ 15.00
	(One Woman & Two Children)	

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
611	16-8-61			540	22-810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY: Annuities

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

File Hills Qu'Appelle AGENCY

SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
	06-114	540	22-810	$ 15.00		16-8-61
						11/10/61

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3

H. Q. FILE

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

[redacted] File Hills Qu'Appelle Indian Agency Trust Account

ADDRESS Fort Qu'Appelle Sask.

CREDIT VOUCHER

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT

September 28, 1961- Credit the above as per the enclosed annuity paylist for 1961 and refund.....$ 13,000.00

Annuity Paylists..... $ 12,970.00
Refund on Rec. Gen.
return No. 6-dated-30/6/61. 30.00

Statement only

CREDIT VOUCHER

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
922	Sept. 28-61			540	810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY 114/28-3-(T6)
d. April 26, 1961

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)
A43-B-034-630

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:
[signature]
SUPERINTENDENT

	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	06-114	540	810	$ 13,000.00	[signature]	28-9-61

FORM 1A1-1 100M

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114/28-3

H. Q. FILE

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO File Hills Qu'Appelle Indian Agency Trust Account

ADDRESS Fort Qu'Appelle Sask.

CREDIT VOUCHER

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
	September 28, 1961- Credit the above as per the enclosed annuity paylist for 1961 and refund.....	$ 13,000.00
	Annuity Paylists..... $ 12,970.00 Refund on Rec. Gen. return No. 6-dated-30/6/61. 30.00	

CREDIT VOUCHER

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
922	Sept. 28-61			540	810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY 114/28-3-(T6)

4 April 26 1961

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

A43-B-034-630

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:
Original signed by
M. G. JUTRAS
Superintendent
SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
	06-114	540	810	$ 13,000.00	Original signed by M. G. JUTRAS Superintendent	28-9-61

FORM 1A1-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

R.A.

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

CORRECTION AND ADVICE FORM

FILE 114/28-3

SUBJECT AND DATE
Vrs. 331, 332 + 673
(ANNUITY ARREARS)

Superintendent,
Fort Hills Qu'Appelle Indian Agency.

- [ ] REFERS TO MORE THAN ONE SUBJECT
- [ ] FREIGHT OR EXPRESS RECEIPTS NOT ATTACHED
- [ ] AUTHORITY FOR EXPENDITURE OMITTED
- [ ] ERRORS IN ACCOMPANYING INVOICES
- [ ] PURCHASE ORDER NOT QUOTED
- [ ] ENCUMBRANCE REQN. NO. OMITTED
- [ ] INDICATE VOTE AND ALLOTMENT
- [ ] QUANTITIES AND/OR UNIT PRICES NOT SHOWN ON INVOICE
- [ ] BAND RESOLUTION REQUIRED
- [ ] MORE THAN ONE VOTE INVOLVED—INDICATE AMTS. FOR EACH
- [ ] BAND NAME(S) NOT SHOWN
- [ ] LABOUR RETURNS INCOMPLETE/NOT ATTACHED
- [ ] INDICATE AMTS. CHARGEABLE TO EACH BAND
- [ ] INVOICES NOT ATTACHED
- [ ] TRUST ACCOUNT NO. NOT SHOWN
- [ ] CHEQUE NO. NOT SHOWN
- [ ] PAYMENT MADE IN AMOUNT OF $ PLEASE AMEND YOUR RECORDS AND ADVISE MERCHANTS CONCERNED
- [ ] PERSON(S) EMPLOYED HAVE NOT SIGNED ACKNOWLEDGING RECEIPT OF MONEY OR GOODS IN LIEU THEREOF
- [ ] INVOICE PRICES DO NOT AGREE WITH QUOTATION COVERED BY PURCHASE ORDER
- [ ] SIGNATURE OMITTED
- [ ] OTHER
- [ ] PLEASE CORRECT AND RESUBMIT WITH THIS MEMO.

REMARKS:

Identify by Band and Band No. each individual for whom arrears requested. and return.

October 11, 1961 — DATE
Research & Trusts — DIVISION
[signature] — SIGNATURE

I.A. 2-26 (R. 2-55)

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Superintendent,
File Hills Qu'Appelle Indian Agency.

114/28-3 (T5)

Chief, Reserves & Trusts.

November 17, 1961.

1960 Annuity.

With reference to our letter of September 11, may we be informed what steps are being taken with regard to collecting the overpayment of 1960 Annuity shares in respect of Willard Thomas and Robert Keith Kewatin.

for Chief, Reserves & Trusts.

HEW:dd

DB

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZEN[redacted] AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

114/28-3 (T5)

P.H

[redacted]

CREDIT VOUCHER

AGENCY File Hills-Qu'Appelle YEAR 19 61 - 19 62

NAME OF SUPERINTENDENT	Agency ~~BAND~~	ACCOUNT NO. VOTE	CHEQUE AMOUNT	PAID IN CASH OR KIND	REFUNDED
M. G. Jutras	File Hills-Qu'Appelle	540-810	$13,000.00	$12,970.00	$30.00

I hereby certify that these funds were disbursed by the Indian Superintendent, in accordance with terms of the treaty or Band Resolution and constitute a proper charge to the account indicated.

OCT 16 1961
DATE

FOR SUPERINTENDENT, RESERVES AND TRUSTS

IA 5-257
(5-60)

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 114728-3-4

H. Q. FILE 114/28-3

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Percy Rockthunder

ADDRESS Craven Sask.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
November 9, 1961	One Share of 1961 annuity paid on May 12, 1961 for Percy Rockthunder # 413 Piapot Band	$ 5.00

PERCY ROCKTHUNDER NO. 413 PIAPOT BAND

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
1357	9-11-61			540	22-810

BAND FUNDS ACCT. No. [redacted] EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY: 1961 - Annuity

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT

Original signed by M.G. JUTRAS Superintendent

File Hills Qu'Appelle
AGENCY

SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ►►	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
	06-114	540	22-810	$ 5.00	Original signed by M.G. JUTRAS Superintendent	9-11-61.

FORM 1A1-1 100M

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

P.A. 114/28-3

C.T. 212

CANADA

TREASURY OFFICE - OFFICIAL RECEIPT

UNIT

LOCATION

SOURCE

DATE	NATURE AND NUMBER OF REMITTANCE	CASH NO.	A.R.V. NO.	OFFICIAL RECEIPT No.
Jan. 6, 1962				34713

RECEIVED THE SUM OF

/100 DOLLARS $

FROM

	FIN. ENC.	DIV.	EST.	VOTE	PRI.	S.A.	OBJ.	AMOUNT
FILE HILLS QU'APPELLE I.A.T.A.			114	540	2	2	810	60.00

FOR Shares of 1961 annuity addresses unknown
A. Mantee 363 Piapot 5.00 - Mrs. Wm. Stonechild 146 Peepeekis 10.00
Daniel Nokisis 299 Peepeekis 5.00 - Kenneth Keewatin 340 Peepeekis 5.00
Robert Keewatin 376 Peepeekis 5.00
Freda [illegible] Keeweehow 208 Muscowpetung 25.00
Julia Dubois No. 77 Pasqua 5.00

AUTHORIZED SIGNING OFFICER

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 61

RTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Chief, Reserves & Trusts

OUR FILE: 114/28-3-10
114/28-3-9

FROM: File Hills Qu'Appelle Indian Agency

YOUR FILE: 114/28-3

SUBJECT: 1960 Annuity

DATE: November 21, 1961.

15

With reference to your letter of November 17, 1961, we wish to advise that we wrote to both Willard Thomas, and Mrs. Rose Elliott, (nee Keewatin) on September 13, in regard to the above noted subject. To date we not received any monies or correspondence from either parties regarding this matter. We are writing Mr. Thomas, and Mrs. Elliott, this date and will again bring this to their attention.

M. G. Sutras,
Superintendent.

/trh

B/F 1/3/62

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 675/28-3 pt. 4)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs
Headquarters Files

(RG 10, Volume 6917)

File 675/28-3	2	Annuity payment in the Touchwood Agency. 1913/1959
File 675/28-3	3	Annuity payment in the File Hills Qu'Appelle Agency. 1947/1948
File 675/28-3	4	Annuity payment in the File Hills Qu'Appelle Agency. 1914/1961
File 772/28-3	1	Annuity payment in the Stony-Sarcee Agency. 1913/1937

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 3-119

Vol. 1

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

STONY

ANNUITY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No. [illegible]

Treaty No [illegible]

Department of Indian Affairs

To ~~J.W.Waddy,Indian Agent,(Intrust)~~

~~MORLEY,~~

~~Alta.~~

DATE.		SERVICE.	AMOUNT.	
1913		2626		
Sep.	5	Annuity arrears of three children,deceased,of Peter Kennedy,No.145,Bearspaw's band,Stony Reserve,totalling 21 years,as shown below:-	105	00
		Lillian- born 1890,died 1901 = 11 years		
		George - " 1898 " 1906 = 8 "		
		Noah - " 1909 " 1911 = 2 "		
		21 yrs.@ $5.00,		
		= $105.00		
		George paid in voucher 370 is another child, born 1907,and still alive.		
		STONY AGENCY- usual forms sent Sept. 16th		
		Authority,Department's letter No.206,070-19, dated 22nd.August,1913		
		One hundred & five dollars		
		TOTAL,	105	00

444778

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

375

J.W. Waddy
Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Letter No. 19

427001-19

SEP 11 1913

Office of the Stony *Indian Agency,*

5th. September, *1913*

444778

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 375, *amounting to* $ 105.00

for annuity arrears of the three deceased children of Peter Kennedy, No. 145, Bearspaw's band, STONY AGENCY-

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 206,070-19 *dated* 22nd. August, 1913

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

N. W Vote

Recommended for Payment

Accountant

Approved.

D. S. G. of I. A.

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Stony Agency, MORLEY,

25th. September, 1913

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
SEP 29 1913
SEP 30 1913
BRANCH

445878

Sir,-

I have the honor to state that the Annuity payments were satisfactorily made at this Agency on the 15th. inst.

I herewith enclose Statement of account received and paid which shows a debit balance of $15.00, Voucher for which is being forwarded.

I am sending Pay sheets under separate cover.

I have the honor to be, Sir,

Your obedient servant,

J. W. Woodyatt

Indian Agent,

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY,

STATEMENT of ANNUITY PAYMENTS

15th. September, 1913

1913								
Sept.	9	By Department's Cheque, No. 2386						3400 00
						445878		
"	15	To Bearspaw's Band,						
		Chief,	1	at	$25.00		25 00	
		Councillors,	2	"	15.00		30 00	
		Indians,	238	"	5.00		1195 00	
"	"	To Wesley's Band,						
		Chief,	1	at	$25.00		25 00	
		Councillors,	2	"	15.00		30 00	
		Indians,	286	"	5.00		1430 00	
		Arrears,	1	"	5.00		5 00	
"	"	To Chiniquay's Band,						
		Chief,	1	at	$25.00		25 00	
		Councillor,	1	"	15.00		15 00	
		Indians,	127	"	5.00		635 00	
		DR. Balance						15 00
						$	3415 00	3415 00

Certified correct,

J. A. Lonsdale

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM 100 (REVISED OCT. 1911)

Marley Office Sept 15 1913

RECEIVED OF J.W. Waddy

For Charges on 1 Bag Money from Calgary

Weight _____ Value 3400.00 W/B. No. 333

Date Sept 13 1913 To Marley

Our Charges 2.24

Advance _____

Duty _____

C. O. D. _____

Total $ 2.24

RATES FOR MONEY ORDERS
Payable in Canada and the United States.

$5.00 and under	3 Cents
Over $ 5.00 to $10.00	6 "
" 10.00 to 30.00	10 "
" 30.00 to 50.00	15 "

Over $50 use same rates

Apply to any Agent for rates on Foreign Cheques payable in Europe.

Dominion Express Co.

Per J.M. Bryden

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No. 1

Treaty No 7

Department of Indian Affairs

To J.W.Waddy, Indian Agent.(Intrust)

MORLEY,

Alta.

DATE 1913		SERVICE.	AMOUNT.	
Sep.	19	Debit balance on Annuity payments,	15	00
		Express charges on Annuity money as per receipt attached, Vote 1	2	25
		Railway fare to Calgary for the purpose of making Declarations Vote 11	2	85
		3450		
		usual forms sent Oct. 22nd. 445933		
		Twenty 09/100 dollars		
		TOTAL,	20	09

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct. that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J.W.Waddy

Agent.

380

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Letter No. 19

Office of the STONY *Indian Agency,*

26th. September, *1913*

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 380, *amounting to $* 20.09

for debit balance of Annuity payments and expenses,

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* Estimates

I have the honour to be,

Sir,

445933

n.W. Vole

Your obedient servant,

Recommended for Payment
Ana
Accountant
Approved.
D. S. G. of I. A.

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

INDIAN AGENT'S OFFICE,

MORLEY, Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

26th. September, 1913

445933

Sir,-

I have the honor to enclose herewith Voucher 380, in my favour for $20.09.

This amount is made up as follows:-

debit balance of Annuity payments	$15.00
Express charges on currency	2.24
Railway fare to Calgary	2.85

As there is no J.P. in Morley at the present time I had to make the trip to Calgary in order to make the necessary declaration of payments.

I have the honor to be, Sir,

Your obedient servant,

J. Loaddy

Indian Agent,

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

Ottawa, 28th January, 1914.

Sir:-

I beg to say that it will be necessary for you to make a refund of $ 5.00 to the Department without delay in connection with the annuity money sent you for distribution. The necessity for refunding will be seen from the following statement:-

To cash from Department...$ 3415.00		
By cash paid Bear's-Paw	Band	$1245.00
" " " Wesley	Band	1490.00
" " " Chiniquay	Band	675.00
" " to be refunded.....		5.00
		$ 3415.00, $ 3415.00

Your obedient servant,

D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

John W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Please attend to this

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-19

Ottawa, 26th February, 1914.

Sir,-

The Department desires that you will furnish without delay the information asked for in official letter of the 28th January in connection with the distribution of annuity money to Indians of your Agency.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

~~452701~~ 19
352026

On Annuity account
for 1913 Dec.

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3158

Bank of Montreal,

$ 5.00 Ottawa, Mar. 7th 1914.

RECEIVED from Dept. Cheque 5761

on account Indian Funds

the sum of Five - - -

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3158

Bank of Montreal,

$ 5.00 Mar. 7th 1914.

Ottawa,

RECEIVED from Dept. Cheque 5761

on account Indian Funds

the sum of Five - - -

COPY

STONY AGENCY, MORLEY,

ANNUITY PAYMENTS

Copy

1914			
Jan.	31	REFUND on clerical error in paysheets of September, 1913, as pointed out in Department's letter No. 427001-19, of the 28th. January, 1914	5 00
		Certified correct,	
		(signed) J.W.Waddy,	
		Indian Agent,	

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

--COPY--

INDIAN AGENT'S OFFICE,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 4
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Morley, Alta.

6th. February, 1914

Sir,— Copy

I have the honor to enclose herewith Draft on the Receiver General for $386.53, being the sum of the amounts collected from the following sources:-

Annuity payments	5.00
Beef sales	60.65
Blacksmith's shop	48.48
C.P.Ry.Claims act.	242.80
Rent act.	10.00
Seed oats	19.60
	$386.53

Statements of account are enclosed,

I have the honor to be,

Sir,

Your obedient servant,

(signed) J.W.Waddy,

Indian Agent,

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

OTTAWA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

INDIAN AGENT'S OFFICE,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAR 9 1914

Morley, Alta.

March, 3rd. 1914

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 4
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Sir,—

With reference to the Department's letter of the 26th.ulto., No.427,001-19.

456715

I have the honor to state that the $5.00 referred to in the above letter was remitted to the Department on the 6th.of February last and was included in the Draft for $386.53. I enclose a copy of the Statement sent with the Draft.

I have the honor to be, Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent,

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Morley, Alta.

12th August 1914

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 17 1914

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

466634

Sir,—

I have the honor to suggest September, 1st. as a suitable day for making this year's Annuity payments by which time I hope the haying will be completed. Although I expect that a slight decrease will be shown in the payments this year, owing to migration and deaths, I would ask that the amount estimated for be sent.

Should this date be satisfactory to the Department I would ask that the money be sent so as to reach here about two days previous to the day of the payments,

ACCOUNTANTS
1914
BRANCH

I have the honor to be, Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent,

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

Ottawa, 20th August, 1914.

Sir:-

Referring to your letter of the 12th instant, I beg to state that the Department approves of your making the annuity payments to the Indians of your Agency on the 1st September next.

The Bank of Montreal, Winnipeg is being requested to send you the sum of $3375.00 on the 26th instant.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

J.W.Waddy Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No. 1

Stony Agency 7

Department of Indian Affairs

To J.W.Waddy, Indian Agent,

Morley,

Alta.

DATE. 1914		SERVICE.	AMOUNT.	
Sep.	1	To balance on Annuity payments	5	00
		Five dollars	5	00

4119

Rec'd Nov. 12 th

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J.W.Waddy

Agent.

57

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Letter No.13

OFFICE of the STONY INDIAN AGENCY,

12th. September, 1914

Sir,

I have the honor to enclose herewith Voucher No.57, amounting to $5.00 being balance due on Annuity payments

This Expenditure was authorized by Estimates

I have the honor to be,

Sir,

Your obedient servant,

J. Loaddy

Indian Agent,

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

OTTAWA

N.W. Vole

Recommended for [illegible]

H.N.A.

Approved.

D. P. O. [illegible]

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY,

STATEMENT OF ANNUITY PAYMENTS, 1st. September, 1914

Aug.	26	By Cash received from the Bank of Montreal, Winnipeg,					3375	00
Sep.	1	To Bearspaw's Band,-						
		Chief,	1 at	$25.00		25 00		
		Councillors,	2 "	15.00		30 00		
		Indians,	239 "	5.00		1195 00		
"	"	To Wesley's Band,-						
		Chief,	1 at	$25.00		25 00		
		Councillors	2 "	15.00		30 00		
		Indians,	280 "	5.00		1400 00		
"	"	To Chiniquay's Band,-						
		Chief,	1 at	$25.00		25 00		
		Councillor,	1 "	15.00		15 00		
		Indians,	127 "	5.00		635 00		
		By Balance due Indian Agent,					5	00
					$	3380 00	3380	00

Certified correct,

Jno Waddy

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

INDIAN AGENT'S OFFICE,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Morley, Alta.

September 22 1914

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
SEP 22 1914

ACCOUNTANTS
SEP 23 1914
BRANCH

Sir,—

468361

I have the honor to state that the Annuity payments were satisfactorily made at this Agency on the 1st.inst. I herewith enclose Statement of Account of monies received and paid which shows a balance in my favour of $5.00, Voucher for which is being forwarded.

Pay-sheets are enclosed herewith,

I have the honor to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent,

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

INDIAN AGENT'S OFFICE,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 30 1915

Stony Agency, Morley, Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

26th. August, 1915

Sir,-

482589

I have the honour to suggest September 6th. as a suitable day for making this year's Annuity payments, by which time I hope the haying will be completed. Should this date be satisfactory to the Department, I would ask that the money be sent so as to reach me two days before payments.

I have the honour to be, Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent,

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

27001-19

Returned to Acct.

Ottawa, 3rd September, 1915.

Sir:-

Referring to your letter of the 26th ultimo, relative to the date of annuity payments, I beg to state that you notified the Department too late to allow of the payments taking place on the 6th instant. The Bank of Montreal, Winnipeg however will be requested to send the money to you at once, and you may pay as soon as you receive it.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

J.W.Waddy Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

T. D. FORM

CANADIAN PACIFIC R'Y CO.'S TELEGRAPH

NIGHT LETTERGRAM

The Canadian Pacific R'y Co.'s Telegraph transmits and delivers this night lettergram subject to the terms and conditions printed on the back of this blank.

JAS. KENT, Manager Telegraphs

a78 Ra J. 31 Collect N L

RECEIVED AT

(WHERE ANY REPLY SHOULD BE SENT)

Morley Alta Sept 5-15

00648

482945

Secy Indian Dept,

Ottawa

I wrote you August twenty sixth asing that arrangements be made to pay annuallys Septembers sith will you kindly advise if letter received and when I may xpect the money.

J W Waddy.

11:15pm

As written to on 3rd Sept. should get letter today. 7/9/15

Money should be sent today from Bank of Montreal, Wpeg

E.J.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS SEP 7 1915

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

Bank of Montreal

Winnipeg, Canada 8th September, 1915.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS SEP 11 1915

ACCOUNTANTS SEP 22 1915 BRANCH

463060

Department of Indian Affairs,
OTTAWA,
Ont.

Dear Sirs,-

Kindly forward your cheque for $3.66, this being amount of postage and insurance on parcel of $3425.00 forwarded to Mr. J. W. Waddy, Agent, Morley, Alta.

Yours truly,

C Burke Simpson
Manager.

Pay $3.66
E.F.

3094

sent Sept. 15th/15

CBS/LC.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 19

INDIAN AGENT'S OFFICE,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
SEP 21 1915

Stony Agency, Morley, Alta.

17th. September, 1915

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1 Alberta
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

ACCOUNTANT'S
Sep 29 1915

Sir,—

483393

In forwarding the annuity pay-sheets I would wish to point out to the Department that it will be noticed that in B Band I have transferred one or two children to other relatives, in each case the reason being that the parent was too old to properly support the child and made the request that the relative might take charge of the child,

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

J. W. Leaney

Indian Agent,

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alberta.

STATEMENT OF ANNUITY PAYMENTS, 10th. September, 1915

Sep:	9	By Cash received from the Bank of Montreal, Winnipeg,				3425	00
"	10	To Bearspaw's Band,-					
		Chief, 1 at $25.00		25	00		
		Councillors, 2 " 15.00		30	00		
		Indians, 244 " 5.00		1220	00		
"	"	To Wesley's Band,-					
		Chief, 1 at $25.00		25	00		
		Councillors, 2 " 15.00		30	00		
		Indians, 287 " 1435.00		1435	00		
"	"	To Chiniquay's Band,-					
		Chief, 1 at $25.00		25	00		
		Councillor, 1 " 15.00		15	00		
		Indians, 120 " 600.00		600	00		
"	15	To Cash returned to Department		20	00		
			$	3425	00	3425	00

Certified correct,

J. W. Waddy

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Stony Agency, Morley, Alta. 23 SEP 1915

15th. September, 1915

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

483400

Sir,—

I have the honour to state that the Annuity payments were satisfactorily made at this Agency on the 10th. inst. I enclose herewith Statement of Account of money received and paid out, which shows a balance of $20.00 due the Department, which amount I am enclosing, together with Pay-sheets. Trusting all may be found satisfactory,

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $20.00 Cash

O.H.C. Date 21st Sept. 1915

Entered Journal No. ..... Folio .....

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No 4591

Bank of Montreal,

$ 20.00 *Ottawa,* Sept. 22nd 1915.

RECEIVED from J.W.Waddy

on account Indian Funds

the sum of Twenty - - - - - - - - - - - - xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

483400

Acct
Cr
Annuities
JP for 48
R

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
SEP 23 1915

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4591

Bank of Montreal,

$ 20.00 *Ottawa,* Sept. 22nd 1915.

RECEIVED from J.W.Waddy

on account Indian Funds

the sum of Twenty - - - - - - - - - - xx/100 - - *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate.

Ent'd. B

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Morley

28th August 1916

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS SEP 1 1916

IN YOUR REPLY REFER TO
No. F/1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

493378

Sir,—

Referring to your letter of 21st August

No. 427,001-1 I beg to advise you that owing to the absence of many of the Indians from the reserve, and who are working in the harvest fields some distance away. I have decided to delay annuity payment until the latter part of October rather than take them from remunerative employment earlier in the season.

I will advise the Department as requested, when the date is arranged.

Your obedient servant

E. St. Leonards

Indian Agent

The Secretary

Dept, of Indian Affairs

OTTAWA.

ACCOUNTANT'S BRANCH SEP 2 1916

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 19

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Stony Agency, Morley, Alta.

22nd. November, 1916

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1A
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
NOV 27 1916

ACCOUNTANTS BRANCH

495465

Sir,-

I have the honour to suggest December 15th. as a suitable day for making this year's Annuity payments. Should this day be satisfactory to the Department I would ask that the money be sent so as to reach me two days before payments,

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

E. St. Germaine

Indian Agent,

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

127,001-19.

Ottawa, November 30th.,1916.

1A.

Sir,-

Refering to your letter of the 22nd instant, I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to forward to your address on the 11th December next the sum of $3475.00 to enable you to pay the annuities to the Indians of your Agency on the 15th.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

E. H. Yeomans Esq.,
Sct. Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alberta.

STATEMENT OF ANNUITY PAYMENTS, 15th. December, 1916.

Dec	13	By Cash received from the Bank of Montreal, Winnipeg						3475 00
"	15	To Bearspaw's Band,-						
		Chief,	1 @	$25.00		25	00	
		Councillors,	2 @	15.00		30	00	
		Indians,	253 @	5.00		1265	00	
"	"	To Wesley's Band,-						
		Chief,	1 @	$25.00		25	00	
		Councillors,	2 @	15.00		30	00	
		Indians,	288 @	5.00		1440	00	
"	"	To Chiniquay's Band,-						
		Chief,	1 @	$25.00		25	00	
		Councillor,	1 @	15.00		15	00	
		Indians,	121 @	5.00		605	00	
1917								
Jan.	5	To Cheque returned to Department,				15	00	
					$	3475	00	3475 00

Certified correct,

E H Sleeman

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alberta.

STATEMENT OF ANNUITY PAYMENTS, 15th. December, 1916.

Dec	13	By Cash received from the Bank of Montreal, Winnipeg				3475	00
"	15	To Bearspaw's Band,-					
		Chief,	1 @ $25.00		25	00	
		Councillors,	2 @ 15.00		30	00	
		Indians,	253 @ 5.00		1265	00	
"	"	To Wesley's Band,-					
		Chief,	1 @ $25.00		25	00	
		Councillors,	2 @ 15.00		30	00	
		Indians,	288 @ 5.00		1440	00	
"	"	To Chiniquay's Band,-					
		Chief,	1 @ $25.00		25	00	
		Councillor,	1 @ 15.00		15	00	
		Indians,	121 @ 5.00		605	00	
1917							
Jan.	5	To Cheque returned to Department,			15	00	
				$	3475	00	3475 00

Certified correct,

E. H. Thomas

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alta.

CHIEF SALES ACCOUNT for month of DECEMBER, 1916

Sundry sales,		14	65

Certified correct,

E. H. Thomas

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JAN 18 1917

Stony Agency, Morley, Alberta,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 3
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

9th. January, 1917

Sir,–

497014

I have the honour to enclose herewith Cheque No., 42723 for $14.65, being amount collected from sale of Beef during the month of December, 1916; also Cheque No. 42724 for $15.00 balance remaining after paying the Stony Indians their Annuity for 1916-17.

Statements of these collections and payments are enclosed herewith,

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

E. H. Thomas

Indian Agent,

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JAN 18 1917

Cr
Annuities
Jb
$37
R

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3444

Bank of Montreal,

$ 15.00 *Ottawa,* Jan. 17, 1917

RECEIVED from E. H. Yeomans

on account Indian Funds

the sum of Fifteen----------xx/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3444

Bank of Montreal,

$ 15.00 *Ottawa,* Jan. 17, 1917

RECEIVED from E. H. Yeomans

on account Indian Funds

the sum of Fifteen xx/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate.

Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3445

Bank of Montreal,

$ 14.65 *Ottawa,* Jan. 17. 1917

RECEIVED from E. H. Yeomans,

on account Indian Funds

the sum of Fourteen ---------- 65/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3445

Bank of Montreal,

$ 14.65 *Ottawa,* Jan. 17, 1917

RECEIVED from A. H. Yeomans,

on account Indian Funds

the sum of Fourteen ---------- 65/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. *Pro. Manager.*

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 19

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Stony Agency, Morley, Alta.

15th. August, 1917.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS AUG 20 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1A
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Immediate

503260

Sir,—

I have the honour to suggest September 6th., as a suitable day on which to make this year's Annuity payments. Should this date be satisfactory to the Department I would ask that the money be sent so as to reach me two days before payments.

I have the honour to be, Sir,

Your obedient servant,

E. H. Yeoman

Indian Agent,

are there any others?

This is the last one. E.J.

The Asst. Deputy & Secretary,

Department of Indian Affairs,

OTTAWA.

ACCOUNTANTS AUG 20 1917 BRANCH.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-19.

Ottawa, August 20th.,1917.

1A.

Sir,-

Referring to your letter of the 15th instant, I beg to state that the Department approves of your making the annuity payments to the Indians of the Stony Agency on the 6th September next, and the Bank of Montreal, Winnipeg will be requested to send you the sum of $3,500.00 on the 31st instant for the purpose.

Your obedient servant,
S. STEWART

For Asst. Deputy and Secretary.

E. H. Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 19

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Stony Agency, Morley, Alta.

24th. August, 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1A
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

503440

Immediate

Sir,-

I have the honour to request that September, 20th next may be approved of as the day for making the Annuity payments instead of September 6th., as ask in my letter of the 15th. instant. I find that the 20th. September will be my suitable as the haying will then be through with.

I have the honour to be, Sir,

Your obedient servant,

E N Freeman

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS AUG 25 1917
ACCOUNTANTS AUG 28 1917
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)
POOR COPY
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-19(

Ottawa, August 28th.,1917.

Sir,-

In reply to your letter of the 24th instant, I beg to say that there will be no objection to postponing the annuity payments until the 30th of September. The annuity money can be held by you until it is required.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

E. H. Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

503879

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS SEP 15 1917

Sir:-

I respectfully beg to advise you with reference to annuity payment the 20th of this month, and to be advised in connection with the following:-

It has come to my notice that The Morley Trading Co is advancing credit to the Stony Indians on their annuity and is retaining their identifycation (annuity) tickets in security for payment of debts so contracted; Last year I refused to recognized any transactions of this kind and have advised both the Indians and outsiders that I cannot without special authority collect unauthorized debts from annuity moneys; It would appear that the above Co have a considerable number of tickets and when the head of a family has not his or her ticket considerable delay and confusion is caused during payment, and a liability to errors. Also it would turn the Agency Office into a collecting agency. if we undertook to make such collections.

I beg to be advised by wire if annuity tickets can legally be held by outsiders in security for such debts if I will demand them or simply issue new tickets.

Yours obediently

E. H. Yeomans

Indian Agent

Duncan. C. Scott, Esq

Deputy Supt, General of Indian Affairs

Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-19

FORM

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

NIGHT LETTERGRAM

The Canadian Pacific R'y Co.'s Telegraph transmits and delivers this night lettergram subject to the terms and conditions printed on the back of this blank. J. McMILLAN, Manager Telegraphs

SENT NO.	SENT BY	REC'D BY	TIME SENT	TIME FILED	CHECK

Send the following night lettergram, without repeating, subject to the terms and conditions printed on the back hereof, which are hereby agreed to.

E. H. Yeomans,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Ottawa, September 15, 1917.

You should pay annuity money direct to the Indians and make no collections for merchants' debts. Annuity tickets cannot be held as security, and they are worthless except for identification purposes. Demand the return of the tickets; if refused, legal action can be taken to recover them.

Duncan C. Scott.

Chge. D.I.A.

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6817, File 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY,

STATEMENT OF ANNUITY PAYMENTS, September, 20th. 1917

		By Cash received from the Bank of Montreal, Winnipeg,					3500	00
		To Bearspaw's Band,						
		Chief,	1 @ 25.00		25	00		
		Councillors,	2 @ 15.00		30	00		
		Indians,	251 @ 5.00		1255	00		
		To Wesley's Band,-						
		Chief,	1 @ 25.00		25	00		
		Councillors,	2 @ 15.00		30	00		
		Indians,	285 @ 5.00		1425	00		
		To Chiniquay's Band,-						
		Chief,	1 @ 25.00		25	00		
		Councillors,	2 @ 15.00		30	00		
		Indians,	125 @ 5.00		625	00		
Sept	4	To Express charges on money to Bank of Montreal, for safe keeping		6611	1	70		
		" Express charges on money from Bank,			1	70		
		" Cheque returned to Department			41	60		
					3500	00	3500	00

Certified correct,

E H Conuan

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427004

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Stony Agency, Morley, Alta.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS OCT 15 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1A
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

4th. October, 1917

504727

Sir,-

I have the honour to enclose herewith cheque for $41.60, balance remaining after paying the Stony Indians their annuity for the year 1917-18. A statement of these payments are enclosed herewith.
The pay-sheets will be forwarded before the end of the present month.

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

E H Leonard

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

504727

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 6669

16 fo 93.
T.N.

Bank of Montreal,

$ 41.60 *Ottawa,* Oct. 11th 1917

RECEIVED from E.H. Yeomans

on account Indian Funds

the sum of Forty one.....60/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 6669

Bank of Montreal,

$ 41.60 *Ottawa,* Oct. 11th 1917

RECEIVED from E.H. Yeomans

on account Indian Funds

the sum of Forty one.....60/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-14

BANK RECEIPT No.

Amt. $ 63.55
23.00
41.69

3 chqs

G.M.M. Date 10 - 10 - 1917

504727

Entered Journal No. ..... Folio .....

after

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-1

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
NOV 14 1916

Stony Agency, Morley, Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 14
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS
NOV 15 1917
BRANCH.

8th. November, 1917

505564

Acct

Sir,—

I have the honour to enclose herewith Annuity Pay Sheets for the year 1917 - 18. Cheque for the balance of $41.60 remaining after making payment, together with a Statement, were forwarded to the Department with my September Returns.

I have the honour to be, Sir,

Your obedient servant,

E. St. Leonard

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency

Vote No. 11

Treaty No

Department of Indian Affairs

To Credit of Receiver General

DATE. 1917		SERVICE.	AMOUNT.	
Sept.	4	To express charges on annuity money to Bank of Montreal Calgary, for safe keeping.	1	70
		" Express charges on money from Bank.	1	70
		Paid by Agent Yeomans with annuity money advanced him.		
		Refund to annuities Vote.		
		4413		
		ck. deposited Dec. 4/17		
		TOTAL,	$ 3.	40

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

[signature]

Accountant

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted] POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-19

Return to Secret.

1 A

Ottawa, November 30th., 1917.

Sir,-

Referring to your letter of the 4th October last, enclosing a statement showing the expenditure of annuity money, I beg to request that in future if you use any annuity money for other purposes than paying annuities to the Indians, you should send a separate voucher covering these payments in order that the expenditure may be charged to the vote it properly belongs. Express charges on annuity money is chargeable to a different vote and annuity money should not have been used to pay it, if possible.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

E. H. Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

506171

No. 1419

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Bank of Montreal,

$ 3. 40 *Ottawa,* Dec 5th 1917

RECEIVED from Department

on account Indian Funds

the sum of Three.....40/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. HHG HHGiles
Pro. Manager.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

506171

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TRIPLICATE, FOR THE RECEIVER GENERAL.

No. 1419

Bank of Montreal,

$ 3. 40 *Ottawa,* Dec 5th 1917

RECEIVED from Department

on account Indian Funds

the sum of Three.....40/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. HJHG

H J H Gibbs
Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

423001-19

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 13 1918
RECORDS

Stony Agency, Morley, Alta. 9th. August, 1918

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1A
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

514036

Sir,—

I have the honour to suggst Monday the 26th. August as a suitable day for making the Annuity payments on this reserve, if this date is agreeable to the Department I would aske that the money be sent by thatdate,

$3500

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

E N Sherman

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

F. No. 427,001-19.

Return to acct

Ottawa, August 13th., 1918.

Sir,-

In reply to your letter of the 9th instant, I beg to say that the Bank of Montreal will be requested to send you the sum of $3,500.00 in time for you to make the annuity payments on the 26th instant.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

E. H. Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, August 16th., 1918.

Dear Sir,-

I enclose cheque for $3,500.00 and would ask you to kindly send this amount in the usual manner to E. H. Yeomans, Indian Agent, Morley, Alta., to enable him to make the annuity payments to the Indians on the 26th instant.

2027

Yours truly,

Accountant.

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 15 1918
RECORDS

Bank of Montreal

Winnipeg 3 Canada 10th. October, 1918.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
O t t a w a, ONT.

515730

Dear Sir;-

We beg to advise you that on August 20th we shipped to H. E. Yeomans, Morley, Alberta, for your account, a parcel containing $3500.00 (Thirty-five Hundred Dollars) in currency.

Kindly forward us your cheque for $4.04 to cover costs of Postage and Insurance.

Yours truly,

JMcM-B.

Manager.

307
Sent Oct 19/18

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-19.

Acct to Rec'd

Ottawa, 12th December, 1918.

Sir,-

I beg to request that you will forward to the Department the annuity pay list of the Stony Agency for 1918, with the least possible delay.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

E.H. Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 19

BANK RECEIPT No.

DEC 30 1918
ACCOUNTANTS

Amt. $5.00 chq

517967

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 30 1918
RECORDS

Date 191

Entered Journal No. 6 Folio 169

Apct

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 28 1918
517967

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3041

Jafo 169
V.E.N.

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* Dec. 27th, 1918.

RECEIVED from E. H. Yeomans

on account Indian Funds.

the sum of Five - *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

9077

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 5041

Bank of Montreal,

$ 5.00

Ottawa, Dec. 27th, 1918.

RECEIVED from E. H. Yeomans

on account Indian Funds.

the sum of Five ..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 28 1918
RECORDS

Stony Agency, Morley, Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1 A.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

10th. December, 191 8

517967

Sir,—

I have the honour to enclose herewith cheque for $5.00, balance remaining after paying the Stony Indians their Annuity for the year 1918 - 19. Pay-List and Statement is also enclosed,

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

E. N. Leonard

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alta.

STATEMENT OF ANNUITY PAYMENTS, AUTUMN, 1918

To Cash received from the Bank of Montreal, Winnipeg,						3500 00
By Bearspaw's Band,-						
Chief,	1	@	25.00	25	00	
Headmen,	1	@	15.00	15	00	
Indians,	255	@	5.00	1275	00	
By Wesley's Band,-						
Chief,	1	@	25.00	25	00	
Headmen,	2	@	15.00	30	00	
Indians,	293	@	5.00	1465	00	
By Chiniquay's Band,-						
Chief,	1	@	25.00	25	00	
Headmen,	1	@	15.00	15	00	
Indians,	123	@	5.00	615	00	
By Arrears, 1 child born to No.99 B, summer 1917, omitted last payments,				5	00	
By Cheque to Department,				5	00	
				$ 3500	00	3500 00

Certified correct,

E H Stevens

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

427001-19

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 12 1919
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/A
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Stony Agency, Morley, Alta.

8th. September, 1919

527228

Sir,—

I have the honour to suggest September 22nd., as a suitable day on which to make this year's Annuity payments. Should this date be satisfactory to the Department I would ask that the money be sent so as to reach me on the 20th instant.

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-19

1/A

September 12th.,1919.

Sir,-

Referring to your letter of the 8th instant, I beg to state that the Department approves of making the annuity payments in your Agency on the 22nd instant, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3515.00 for the purpose.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst.Deputy and Secretary.

E.H.Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-19

With Cheque

September 12th.,1919.

Sir,-

I beg to enclose herewith Department's cheque for the sum of $3515.00 being annuity money required for the Stony Agency, and would request you to forward the amount in the usual manner on Wednesday the 17th instant to the following address, viz:-

E.H.Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley,
Alberta.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst.Deputy and Secretary.

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 19

BANK RECEIPT No. 1

Amt. $295.00

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 30 1919
RECORDS

Date NOV 24 1919 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 24 1919
RECORDS

Entered Journal No. 6 Folio 328

529633

Acpt

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 28 1919
RECORDS

Jefo 228.
V.E.N.

529633

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1507

Bank of Montreal,

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 28 1919
RECORDS

$ 295.00 *Ottawa,* November 25th, 1919.

RECEIVED from E. H. Yeomans

on account Indian Funds

the sum of Two Hundred and Ninety Five .....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 1507

Bank of Montreal,

$ 295.00 *Ottawa,* November 25th, 1919.

RECEIVED from E. H. Yeomans

on account Indian Funds

the sum of Two Hundred and Ninety Five ..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. .....

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-19

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 20 1919
RECORDS

Stony Agency, Morley, Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/A
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

15th. November, 1919

Sir,—

529633

I have the honour to enclose herewith Statement showing the payments made to the Stony Indians of their Annuity money for the year 1919-20, together with cheque for $295 being balance remaining.
Pay Sheets are also enclosed,

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

E H Leaman
Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Annuity pay list
G M B

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alta.

STATEMENT OF ANNUITY PAYMENTS, NOVEMBER, 1919

To Cash received from the Bank of Montreal, Winnipeg,					3515
Paid to Bearspaw's Band,-					
Chief,	1 @ 25.00		25		
Headmen,	2 @ 15.00		30		
Indians,	248 @ 5.00		1240		
Paid to Wesley's Band,-					
Chief,	1 @ 25.00		25		
Headmen,	2 @ 15.00		30		
Indians,	248 @ 5.00		1240		
Paid to Chiniquay's Band,-					
Chief,	1 @ 25.00		25		
Headman,	1 @ 15.00		15		
Indians,	117 @ 5.00		585		
By Arrears, 1 child born to No.135, A, summer 1918, omitted last apyments,			5		
By cheque to Department,			295		
		$	3515	00	3515 00

Certified correct,

E H Leonard

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 19

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 4 1920
RECORDS

Stony Agency, Morley, Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1 A
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS
SEP 7 1920
BRANCH

1st. September, 1920

542199

Sir,—

I have the honour to suggest September 28th. as a suitable day for making this year's Annuity payments. Should this day be satisfactory to the Department I would ask that the money be sent so as to reach me on the 27th. instant,

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

E. H. Leamans

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-19.

1A.

Returned to Acct

Ottawa, 11th September, 1920.

Sir,-

Referring to your letter of the 1st instant, I beg to state that the Department approves of making the annuity payments to the Indians of your Agency on the 28th instant, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3,300.00 for the purpose.

Your obedient servant,

For Asst. Deputy and Secretary.

E. H. Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-19.

WITH CHEQUE

Ottawa, 15th September, 1920.

Sir,-

I beg to enclose herewith Department's cheque for the sum of $3,300.00, being annuity money required for the Stony Agency and would request you to forward the amount in new $1.00 and $2.00 bills on Thursday the 23rd instant, to the following address, viz:-

E. H. Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Your obedient servant,

For Asst. Deputy and Secretary.

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001/19

Ottawa 27th December, 1920.

Sir,-

In September last, the Department sent to you, through the Bank of Montreal, Winnipeg, $3,300.00 wherewith to make payment of annuity money for 1920 to Indians of the Stony Agency. The pay-list shewing distribution of the annuities has not been received at the Department. I have to request therefore that you will forward it without delay.

Your obedient servant.

J.D. McLean.
Asst. Deputy and Secretary.

E.H. Yeomans Esqr.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

ACCOUNTANT'S BRANCH JAN 17 1921

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119.

BANK RECEIPT No.

Amt. $100.00 chq

547138

Date DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JAN 13 1921 RECORDS 191

Entered Journal No. 1 Folio 3

Acfct

Dept. Receipt No. ACCOUNTANTS JAN 18 1921 BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 830

Bank of Montreal,

$ 100.00 *Ottawa,* January 18th.1921.

RECEIVED from E.H.Yeomans

on account Indian Funds

the sum of One hundred 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

C. T. Orr
Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 830

Bank of Montreal,

Jo 1 fo 3, T.E.A.

$ 100.00 *Ottawa,* January 18th.1921.

RECEIVED from E.H.Yeomans

on account Indian Funds

the sum of One hundred 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

C T Orr

Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 17 1921
RECORDS

Stony Agency, Morley, Alberta,

5th, January, 1921

IN YOUR REPLY, REFER TO
No. I A
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

547138

Sir,—

I have the honour to enclose herewith Statement showing the payments made to the Stony Indians of their Annuity money for the year 1920-21, together with cheque for $100 being balance remaining. Pay-Sheets are forwarded by this mail, under separate cover,

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

E H Leeman

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alta.

STATEMENT OF ANNUITY PAYMENTS, September, 28th. 1920

To Cash received from the Bank of Montreal, Winnipeg,				3300
Paid to Bearspaw's Band,-				
Chief,	1 @	25.00	25	
Headmen,	2 @	15.00	30	
Indians,	238 @	5.00	1190	
Paid to Wesley's Band,-				
Chief,	1 @	25.00	25	
Headmen,	2 @	15.00	30	
Indians,	256 @	5.00	1280	
Arrears, 1919,	2 @	5.00	10	
Paid to Chiniquay's Band,-				
Chief,	1 @	25.00	25	
Headmen,	1 @	15.00	15	
Indians,	114 @	5.00	570	
By cheque to Department, attached			100	
		$	3300	3300

Certified correct,

E H Leonard

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 31 1921

INDIAN OFFICE

At Stony Agency, Morley, Alberta,

1/A

19th. August, 1921

556662

Sir,

I have the honour to suggest September 30th. as a suitable day for making this year's Annuity payments. Should this day be satisfactory to the Department I would ask that the money be sent so as to reach me on the 29th of that month,

I have the honour to be, Sir,

Your obedient servant,

E H Pearman

Indian Agent,

$3200.00 sent to Agent

2692

sent Sept. 20/21

The Asst. Deputy & Secretary,

Department of Indian Affairs,

OTTAWA.

ACCOUNTANTS
AUG 25 1921
BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

1/A

Ottawa, September 19th, 1921.

Sir:-

Referring to your letter of the 19th instant, I beg to say that the Department is sending to you, under separate cover, cheque number 2692 for $3200.00 in order that you may pay annuity money for 1921 to Indians of the Stoney Agency.

It will be necessary for you to make arrangements with the bank regarding the denomination of the bills which you will require wherewith to pay the Indians.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie.
Acting Assistant Deputy & Secretary.

E. H. Yeomans, Esq.,
Indian Agent,
MORLEY, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T. D. 1

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

A11 RA J 48 COLLECT NL NL 4 EX

MORLEY ALTA SEPT 23-1921

SECY DEPT IND AN AFFAIRS,

OTTAWA.

Acct

$20

559

559874

YOUR LETTER 19TH NUMBER 3 STROKE 119 INDIAN AGENT YEOMANS ON LEAVE IN CALIFORNIA HAS INSTRUCTED ME TO PAY ANNUITY MONEY CHEQUE USELESS AS CANNOT ENDORSE SAME WILL YOU INSTRUCT BANK TO SEND MONEY WILL RETURN CHEQUE WHEN RECEIVED.

P E STOCKEN,

ACTING AGENT MORLEY ALTA.

139AM SEPT 24

Copied

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, Sept. 24th.,1921.

Dear Sir,-

I enclose cheque for $3200.00 and would ask you to kindly wire this to the credit of J.E.Stocken, Indian Agent, Morley, Alta., with your branch at Calgary.

I enclose blank telegraph form franked.

Yours truly,

F.H.Paget
Accountant.

The Accountant,
Bank of Montreal,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

(1... 6332)

CANADIAN PACIFIC R'Y CO.'S TELEGRAPH

NIGHT LETTERGRAM

The Canadian Pacific R'y Co.'s Telegraph transmits and delivers this night lettergram subject to the terms and conditions printed on the back of this blank.

JAS. KENT, Manager Telegraphs

SENT NO.	SENT BY	RECEIVED BY	TIME SENT	TIME FILED	CHECK

Send the following night lettergram, without repeating, subject to the terms and conditions printed on the back hereof, which are hereby agreed to.

Ottawa, Sept. 24th., 1921.

P.E. Stocken,
Acting Indian Agent,
Morley, Alta.

Have wired funds to your credit with Bank of Montreal, Calgary.

You should instruct them to send you the annuity money.

J.D. McLean.

Lel
2840

Charge Dept. Indian Affairs.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

This letter has been placed on the agents appointment file. In further action see that file

[illegible]

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Mr Matthison

There is no leave
file for Indian [illegible]
I would like to [illegible] has [illegible] to bury
certain that [illegible] to
was granted [illegible] [illegible] to
asking Mr [illegible] [illegible] [illegible]
he [illegible] [illegible] [illegible]
you [illegible] [illegible] [illegible]
Mr La[illegible] [illegible] [illegible]
a letter has just been [illegible] [illegible]
Comr. Graham [illegible] [illegible]
Yeoman [illegible] [illegible] [illegible]
his sister in [illegible] [illegible]
settle her business [illegible]
I told Mr Paget this
just now.
G.M.M.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

INDIAN OFFICE

At Stony Agency, Morley, Alberta,

28th. September, 19 21

1/A

File

Emm

558152

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 3 1921
RECORDS

Sir,

I have the honour to return herein Department's cheque for $3200, endorsed in favour of E.H.Yeomans, No.2692, for Annuity payments, having to-day received the money from the Bank of Montreal, Calgary.

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

T.R.Stocker

Acting Ind:Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Cheque cancelled

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 10 1921
RECORDS

1/A

At Stony Agency, Morley, Alberta,

3rd. October, 19 21

558335

Sir,

I have the honour to state that the Annuity payments were satisfactorily made on the 30th. inst., and that the Pay list & Statement, together with cheque for balance outstanding, will be forwarded to the Department next week,

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

J C Stocker

Acting Ind: Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
OCT 17 1921
BRANCH

ACCOUNTANTS
OCT 10 1921
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 7874

Jo 7 fo 56.
I.E.H.

Bank of Montreal,

$ 65.00 *Ottawa,* Oct.17th.1921.

RECEIVED from E.H.Yeomans

on account Indian Funds

the sum of Sixty five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 7874

Bank of Montreal,

$ 65.00 *Ottawa,* Oct.17th.1921.

RECEIVED from E.H.Yeomans

on account Indian Funds

the sum of Sixty five 00/100..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with [redacted] *Bank.*

Signed in Triplicate,

A T Drew
Pro. Manager.

✓
Ent'd.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No.

Amt. $65.00 chq

Date Oct. 15 1921 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS OCT 15 1921 RECORDS

558728

Entered Journal No. 7 Folio 56.

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 18 1921
RECORDS

At Stony Agency, Morley, Alberta,

1/A

11th. October, 19 21

Sir,

558728

I have the honour to enclose herewith Statement showing the payments made to the Stony Indians of their Annuity money for the year 1921-2, together with cheque for $65.00 being balance remaining. Pay-list is being forwarded under separate cover. Trusting all may be found satisfactory.

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

J. V. Stocken

Acting Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alberta

STATEMENT OF ANNUITY PAYMENTS, SEPTEMBER, 30th. 1921

To Cash received from Bank of Montreal,			
Calgary,			3200
Paid to Bearspaw's Band,-			
Chief,	1 @ 25.00	25	
Headmen,	2 @ 15.00	30	
Indians,	234 @ 5.00	1170	
Paid to Wesley's Band,-			
Chief,	1 @ 25.00	25	
Headmen,	2 @ 15.00	30	
Indians,	248 @ 5.00	1240	
Paid to Chiniquay's Band,-			
Chief,	nil		
Headman,	1 @ 15.00	15	
Indians,	120 @ 5.00	600	
By Cheque to Department		65	
		3200	3200

Certified correct,

[signature]

Acting Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPT OF INDIAN AFF
AUG 5 1922
RECORDS

Indian Office

ACCOUNTANTS BRANCH

Acct

At Stony Agency, Morley, Alberta,

1/A

MEMO.

1st. August, *1922*

~~J13240~~ 570242

Sir,

I have the honour to suggest the 1st. September next as a suitable day for making the Annuity payments at this Agency,

I have the honour to be, Sir,

Your obedient servant,

E St Leonard

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,

Department of Indian Affairs,

OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

1/A

Ottawa, 10th August, 1922.

Sir:-

Referring to your letter of the 1st instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3220.00 for the purpose on Monday the 28th instant.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

E.H.Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Ottawa, 12th August, 1922.

With cheque

Dear Sir:-

I beg to enclose herewith Department's cheque for the sum of $3220.00 being annuity money required for the Stony Agency, and would request you to forward amount on Monday the 28th instant to the following address, viz.,

E.H.Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

1220 X 1.00....$1220.00
1000 X 2.00.... 2000.00

$3220.00

Yours truly,

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

F.H.Paget
Accountant & Purchasing Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No 5511

Bank of Montreal,

$ 30.00 *Ottawa,* October 5th, 1922.

RECEIVED from E.H.Kecman

on account Indian Funds

the sum of Thirty 00/100.....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 5511

Bank of Montreal,

$ 30.00 *Ottawa,* October 5th, 1922.

RECEIVED from E.H.Kooman

on account Indian Funds

the sum of Thirty 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate.

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No.

Amt. $30.00 chq

572825

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 4 1922
RECORDS

Date 5 Oct 1922 191

Entered Journal No. 7 Folio 114.

Acct-
Mg

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 6 1922
RECORDS

At Stony Agency, Morley, Alberta,

29th. September, 1922.

1/A

572825

Sir,

I have the honour to enclose herewith Statement showing the payments made to the Stony Indians of their annuity money for the year 1922-3, together with cheque for $30.00, balance remaining.
The Pay-list is being forwarded under separate cover.
Trusting all may be found satisfactory,

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

E. H. Lemmon
Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alberta,

STATEMENT OF ANNUITY PAYMENTS, SEPTEMBER, 1st. 1922

To Cash received from Bank of Montreal,			
Calgary,			3220
Paid to Bearspaw's Band,-			
Chief,	1 @ 25.00	25	
Headmen,	2 @ 15.00	30	
Indians,	237 @ 5.00	1185	
Arrears,	1 @ 5.00	5	
Paid to Wesley's Band,-			
Chief,	1 @ 25.00	25	
Headmen,	2 @ 15.00	30	
Indians,	252 @ 5.00	1260	
Paid to Chiniquay's Band,-			
Chief,	1 @ 25.00	25	
Headman,	1 @ 15.00	15	
Indians,	118 @ 5.00	590	
By cheque to Department,		30	
		$ 3220 00	3220 0

Certified correct,

E H Leomans

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Ottawa, October 17th., 1922.

Sir,-

I beg to say that the pay-lists of the distribution of annuity money to Indians of the Stony Agency for 1922 have been examined, and it is observed therefrom that you entered $5.00 in the recapitulation page as arrears of annuity paid to Bearspaw's Band. Kindly inform the Department in detail to whom the said arrears were paid, as particulars with regard to the matter have not been shown and this is necessary.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

E. H. Yeomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 28 1922
RECORDS

At Stony Agency, Morley, Alberta

I/A

23rd. October, 19 22

573961

Sir,

In reply to the Department's letter of the 17th. instant, No.3-119, re arrears paid, and shown in the recapitulation page of 1922 annuity paysheets, I have the honour to state that $5.00 was paid to No. 103 (Sam Ryder, Sr.) Bearspaw's Band for arrears for one child born previous to 1921 annuity payments, and which child was omitted last year.
The office copy shows the entry, and I regret the omission, which must have been an oversight, in the pay-list sent to the Department,

I have the honour to be, Sir,
Your obedient servant,

E St Leonard

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 7 1922
RECORDS

At Stony Agency, Morley, Alberta,

1st. December, 1922

I/A

575665

Sir,

The name of Eli Green, and daughter, No. 157 of Wesley's Band, of this reserve was inadvertently placed on the Annuity pay-list this year, and his money, $10.00, held in the safe for his return. This family, however, was transferred by the Department to Samson's Band of Hobbema in April last, and this fact had been overlooked in making payments here. I am therefor enclosing herewith cheque for Ten dollars, the amount of annuity held. I have made the necessary alteration in the office copy of pay-list. I regret the error,

I have the honour to be, Sir,

Your obedient servant,

E S Leonard

Indian Agent,

a/c 76
Pay to Rec General 10.00
being refund overpayt of annuity
Stony. Alta
JAK 6009
11-12-22

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No. ~

Amt. $10.00 Chg.

575665

Date 5 Dec 1922

Entered Journal No. 22 Folio 112 JHY

Acct. 76

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 9117

Bank of Montreal,

$10.00 *Ottawa,* December 11th, 1922.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds

the sum of Ten 00/100..... *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Pro. Manager.

Ent'd.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Fish 6009

DEPT OF INDIAN AFFAIRS
DEC 12 1922
RECORDS

ACCOUNTANTS
DEC 12 1922
BRANCH

Agt

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 9117

Jo 1 fo 130
V.E.H.

Bank of Montreal,

$10.00

Ottawa, December 11th, 1922.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds

the sum of Ten 00/100..... *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 25 1923
RECORDS

INDIAN OFFICE

[redacted]

1/A

At Stony Agency, Morley, Alberta,

21st. April, 19 23.

582508

Sir,

In reply to the Department's letter of the 12th. instant, No. 8-101, I have the honour to state that August 31st. would be a suitable day for the annuity payments to the Indians of this Agency,

I have the honour to be, Sir,

Your obedient servant,

E St Leonard

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANT'S BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

1/A

Ottawa, 26th April, 1923.

Sir:-

Referring to your letter of the 21st instant, I beg to state that the Department approves of the date selected by you for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3220.00 for the purpose on the 27th August next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

E.H. Thomans Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Ottawa, August 1, 1923.

Sir,-

Referring to your letter of the 21st ultimo, No.1, inclosing paper of adoption signed by Horace Holloway in connection with the adoption of one of his children by the grandmother, widow St.John Hunter, No.153 A Band, I beg to state that this paper does not entitle the child to receive annuity money, and, as the Department does not consider it advisable to admit it to Treaty, it cannot be recognized as a member of the Band.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie

A.F.MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

P.E.Stocken,Esq.,
Acting Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 6745

Jor fo 179
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 75.00 Ottawa, Sept. 17th, 1923.

RECEIVED from O.C.Hocken.

on account Indian Funds.

the sum of Seventy five 00/100..... Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 6745

Bank of Montreal,

$ 75.00 *Ottawa,* Sept. 17th, 1923.

RECEIVED from O.C.Hocken.

on account Indian Funds.

the sum of Seventy five 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alberta.

8th.September,1923

STATEMENT OF ANNUITY MONEY PAID TO STONY INDIANS

AUGUST 31ST.1923.

RECEIVED from the BANK OF MONTREAL,				3220.00
PAID TO				
BEARSPAW,S BAND,-				
1 Chief,		25.00		
2 Headmen	@15.00	30.00		
232 Indians	@ 5.00	1160.00	1215.00	
WESLEY'S BAND,-				
1 Chief,		25.00		
2 Headmen,	@ 15.00	30.00		
247 Indians,	@ 5.00	1235.00	1290.00	
CHINIQUAY'S BAND,-				
1 Chief,		25.00		
1 Headman,	@ 15.00	15.00		
120 Indians,	@ 5.00	600.00	640.00	
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS, Balance,			75.00	
			$ 3220.00	3220.00

Certified correct,

O E Stocken

Acting Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 18 1923
RECORDS

At St At Stony Agency, Morley, ey, Alberta,

8th. September, 19 23

R

Sir,

I have the honour to enclose herewith Statement of Annuity payments made by me to the Stony Indians on the 31st.ultimo, together with cheque for $75.00 being the amount remaining after the payments were made.

The Pay-list is forwarded under separate cover,

I have the honour to be, Sir,

Your obedient servant,

O E Stockett

Acting Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,

Department of Indian Affairs,

OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No.

Amt. $75.00 chq

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 14 1928
RECORDS

Date 5.30 P.M. 19

Entered Journal No. 1 Folio 179.

Affeb

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

8-119

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 5 1924
RECORDS

Stony Agency, Morley, ~~Alberta~~.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. I-223
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

30th. April, 1924

R

Sir,—

In reply to your letter No.3-IOIA, dated April 25th., I beg to recommend August 27th. as being a suitable day for commencement of annuity payments to the Indians of this Agency.

Your obedient servant,

J. P. Primeau

Indian Agent.

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
MAY 9 1924
BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

1-223

Ottawa, May 7th., 1924.

Sir,-

Referring to your letter of the 30th ultimo, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments to the Indians of your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3275.00 for the purpose on the 22nd August next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

R.Pringle Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T. D. 2G

NIGHT LETTERGRAM

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

Sent By	Rec'd By	Time Sent	Time Filed	Check

Send the following night lettergram, without repeating, subject to the terms and conditions printed on the back hereof, which are hereby agreed to.

Ottawa, September 6th., 1924.

R.Pringle,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Annuity money will be sent from Winnipeg on Monday.

F.H.Paget

Charge Dept. Indian Affairs.

3-119

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T. D. 1

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

SEP6

11.RA. Z. 52 AM,

6-COLLECT, MORLEY ALTA SEP5 -11P.

ASST DEPUTY AND SECY, DEPT INDIAN AFFAIRS, OTTAWA.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS SEP 6 1924 RECORDS

B 164

TREATY MONEY NOT YET RECEIVED.

R. PRINGLE.

Copied

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, September 6th.,1924.

Dear Sir,-

I enclose herewith Department's cheque for $3275.00 and would ask you to kindly wire this amount to the credit of your branch at Winnipeg with a request to mail this amount immediately in $1.00 and $2.00 bills to R.Pringle, Indian Agent, Morley, Alta.

I enclose blank telegraph form franked.

Yours truly,

F.H.Paget
Accountant and Purchasing Agent.

The Accountant,
Bank of Montreal,
Ottawa.

ACCOUNTANTS
OCT 13 1924
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY
OCT ...24
MORLEY, ALTA.

Vote No. 1

Treaty No.

Department of Indian Affairs

To Eli Green, c/oThe Indian Agent,
HOBBEMA,
Alberta.

DATE 1924		SERVICE.	AMOUNT.	
Oct	7	To arrears of Annuity money for the years 1919, 1920, 1921, at $5.00	15	00
		For child of Eli Green, formerly of 157 B. Band Stony reserve, but now of the Hobbema Agency,		
		4121 Rem. Oct. 15/24 to Ind. Agt (Hobbema) Annuity Vote		
		EXAMINED and found correct. J.M. Lavery		
		Fifteen dollars		
		TOTAL.	15	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J.D. Prudhomme
Agent.

133

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY
OCT
MORLEY, ALTA.

Letter No. 12-133

Office of the Stony *Indian Agency,*

8th. October, *192* 4

Sir,

Vote No.1
Treaty 7

I enclose herewith Vouchers Nos. 133 ,

amounting to $ 15.00 *in favour*

of Eli Green, c/o Indian Agent, HOBBEMA, Alberta.

for arrears of annuity money for 1919, 1929, 1921.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* Estimates.

Your obedient servant,

R. Pringle

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

INDIAN OFFICE

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 13 1924
RECORDS

At Stony Agency, Morley, Alberta.

1-A

8th. October, 1924

Sir,

With reference to attached Voucher, No.133, I beg to state that Eli Green who was transferred from No.157 Band of this Reserve to the Hobbema Agency in July 1922, by the Department's letter of the 6th. April, 1922, No.173738-3F, has made application for arrears of annuity money for his child, Julia Green, for the years 1919, 1920, 1921. His claim appears to be in order.

It appears that in the early spring of 1919 this man lost, by influenza, his wife and two daughters; one of these daughters, however, was a child of two months whose name was not on the annuity pay-list. In making the payments in 1919, and the subsequent two years, this daughter was taken, in error, to be one of the two girls already on the list, and in consequence one was struck off. This was an error.

Because of this family being so much away from the reserve, the error was not picked up till after the payments in 1922, and at the payments in 1923 it was overlooked.

Your obedient servant,

R. Primrose

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
OCT 14 1924
RANCH

The Asst. Deputy & Secretary
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 7750

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

J 7 fo 252. I.E.H.

Bank of Montreal,

$115.00 Ottawa, Oct. 14th, 1924.

RECEIVED from R.Pringle.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and fifteen 00/100 *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

C S Ha

Pro. Manager.

Ent'd

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 7750

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

Bank of Montreal,

$ 115.00 Ottawa, Oct. 14th, 1924.

RECEIVED from R.Pringle.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and fifteen 00/100..... *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

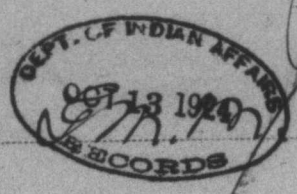
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $115.00 chq



R

Date ..... 19.....

Entered Journal No. 7 Folio 257

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At Stony Agency, Morley, Alberta.

9th. October, 19 24

1-A

Agent

R

Sir,

I beg to forward herewith Annuity Pay-list, together with Statement, and cheque for $115.00, amount of unexpended balance.

Your obedient servant,

R. Primrose

Indian Agent.

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS

1 pay list

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alberta.

8th. October, 1924

STATEMENT OF ANNUITY MONEY PAID TO STONY INDIANS

SEPTEMBER 19th. 1924

RECEIVED from Bank of Montreal, 3275.00

PAID TO

BEARSPAW'S BAND,-

1 Chief,		25.00	
2 Headmen,	@ 15.00	30.00	
226 Indians	@ 5.00	1130.00	1185.00

WESLEY's BAND,-

1 Chief		25.00	
2 Headmen	@ 15.00	30.00	
249 Indians	@ 5.00	1245.00	1300.00

CHINIQUAY's BAND,-

1 Chief		25.00	
1 Headman		15.00	
127 Indians,	@ 5.00	635.00	675.00

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS, 115.00

3275.00 3275.00

Certified correct,

A. Primeau

Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3+119

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 10 1925
RECORDS

At Morley, Alberta.

1-395

8th. May, 19 25.

R

ACCOUNTANT
MAY 18 1925

Sir,

In reply to your letter of the 29th.ultimo, 3-101A, I beg to suggest September 1st.as a suitable day for making the annuity payments at this Agency.

$3300.00
Aug. 27th

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Asst.Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Ottawa, May 13th., 1925.

Sir,-

Referring to your letter of the 8th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments to the Indians of your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3300.00 for the purpose on the 27th August next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

R. Pringle Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 7777

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Jo 8 fo 25.
V.E.H.

Bank of Montreal,

$70.00

Ottawa, October 19th, 1925.

RECEIVED from R. Pringle.

on account Indian Funds.

the sum of Seventy 00/100..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 7777

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

Bank of Montreal,

$ 70.00

Ottawa, October 19th, 1925.

RECEIVED from R. Pringle.

on account Indian Funds.

the sum of Seventy 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

[signature]

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 20 1925
REGISTRY

At Morley, Alberta,

1/A 14th. October, 1925.

R

Sir,

I beg to forward herewith Annuity Pay-list, together with Statement, and cheque for $70.00 amount of unexpended balance. Pay-list is sent under separate cover.

Your obedient servant,

R. V. Lemmon

Indian Agent

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 20 1925
RECORDS

Amt. $70.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 19 1925

Date ..... 19 R

Entered Journal No. 8 Folio 25

Dept

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 15 1926
RECORDS

Morley, Alberta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1-514
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Acct

R

May 11th. 1926

Sir,—

Referring to your letter of the 4th.instant, No.3-101A, I beg to say that September 1st.will be a suitable day for the annuity payments on this Reserve.

$3300.00
Aug. 27th

Your obedient servant,

P. Primeau

Indian Agent.

The Asst.Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

1-514

Ottawa, May 17th., 1926.

Sir,-

Referring to your letter of the 11th instant, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $3300.00 on the 27th August.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

R.Pringle Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 5054

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Jo 8 fo 101.
V.T.H

Bank of Montreal,

$120.00

Ottawa, Sept. 28th, 1926.

RECEIVED from R.Pringle.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and twenty 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5054 ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No.

Bank of Montreal,

$120.00 Sept. 28th, 1926.

Ottawa,

R.Pringle.

RECEIVED from

Indian Funds.

on account

One hundred and twenty 00/100..... *Dollars,*

the sum of

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10,.Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, ALBERTA.

22nd. SEPTEMBER, 1926

STATEMENT OF ANNUITY MONEY PAID TO STONY INDIANS, SEPTEMBER, 10th. 1926.

RECEIVED from the Bank of Montreal, 3300.00

PAID TO,-

BEARSPAW'S BAND,-

1 Chief		25.00	
2 Headmen	@ 15.00	30.00	
233 Indians	@ 5.00	1165.00	1220.00

WESLEY'S BAND,-

1 Chief		25.00	
2 Headmen	@ 15.00	30.00	
253 Indians	@ 5.00	1265.00	
1 Arrears	@ 5.00	5.00	1325.00

CHINIQUAY'S BAND,-

1 Chief	25.00	
1 Headman	15.00	
119 Indians	595.00	,635.00

BALANCE FORWARDED TO DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS 120.00

$ 3300.00-3300.00

Certified correct,

D. Laurie

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At MORLEY, Alberta.

September, 23rd. 19 26

1-A

Asst Dna

Sir,

I beg to forward herewith a Statement of Annuity money paid out to the Stony Indians on the 10th. instant, together with a cheque for $120.00 being amount of unexpended balance.

The Pay-list is sent on separate cover.

Your obedient servant,

R. Primrose

Indian Agent.

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $120.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 27 1926
RECORDS

Date 19

R

Entered Journal No. 8 Folio 101

Acct

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

1 - 610

DEPAR... OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 16 19..
RECOI...

Morley, Alberta.
May 11th.1927

Sir,

In reply to your letter of the 6th.instant, No.3-101 A, I beg to state that I recommend September 1st.next as a suitable day on which to commence the annuity payments in this agency.

$3250.00
29th
Aug.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Asst.Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Acct W Kees

Ottawa, May 17th.,1927.

Sir,-

In reply to your letter of the 11th instant, I beg to say that the Department approves of the date selected by you for the annuity payments in your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3,250.00 on the 29th August.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN
J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

R.Pringle Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Pom

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

877

I-3

3-119

R

Bank of Montreal,

Winnipeg, Man. September 20th, 1927.

335 MAIN STREET

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO "THE MANAGER" AND QUOTE INITIALS.

W. M. R.

Department of Indian Affairs,

Ottawa, Ont.

4341 sent Sept. 24/27

Dear Sirs:-

As requested we have despatched to your Indian Agents cash parcels as follows:-

Date Despatched	Name	Amount	Date of your Letter		Charges
Aug. 29/27	R. Pringle, Morley, Alta.	$3,250.	Aug. 9/27. Ref. 3-101	Postage	$6.15
				Insurance	.60
				Com.	3.25
					$10.00

We shall be pleased to receive your cheque for $10.00 to cover the cost of postage, insurance and commission in this connection.

Yours faithfully,

ME.

Pro Manager.

1

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 8193.

Ja 8 fo 181.
I. E. H.

Bank of Montreal,

$40.00 *Ottawa,* October 11th., 1927.

RECEIVED from R. Pringle.

on account Indian Funds.

the sum of Forty 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

[signature]
Pro Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 8193.

Bank of Montreal,

$40.00 *Ottawa,* October 11th., 1927.

RECEIVED from R. Pringle.

on account Indian Funds.

the sum of Forty 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate.

Ent'd. ✓

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, ALBERTA
October 6th.1927

STATEMENT OF ANNUITY MONEY PAID

TO STONY INDIANS SEPTEMBER 2nd.1927

RECEIVED from the Bank of Montreal, 3250.00

PAID TO,-

BEARSPAW'S BAND,-

1 Chief		25.00	
2 Headmen	@ 15.00	30.00	
233 Indians	@ 5.00	1165.00	1220.00

WESLEY'S BAND,-

1 Chief	@	25.00	
2 Headmen	@ 15.00	30.00	
261 Indians	@ 5.00	1305.00	1360.00
1 Arrears , 1926		5.00	5.00

CHINIQUAY'S BAND,-

1 Chief		25.00	
1 Headman	@ 15.00	15.00	
117 Indians	@ 5.00	585.00	625

BALANCE forwarded to Department of Indian Affairs 40

~~£~~ ----------

$ 3250.00 3250.00

Certified correct,

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, ALBERTA
October 6th.1927

STATEMENT OF ANNUITY MONEY PAID TO STONY INDIANS SEPTEMBER 2nd.1927

RECEIVED from the Bank of Montreal, 3250.00

PAID TO,-

BEARSPAW'S BAND,-

1 Chief		25.00	
2 Headmen	@ 15.00	30.00	
233 Indians	@ 5.00	1165.00	1220.00

WESLEY'S BAND,-

1 Chief	@	25.00	
2 Headmen	@ 15.00	30.00	
261 Indians	@ 5.00	1305.00	1360.00
1 Arrears , 1926		5.00	5.00

CHINIQUAY'S BAND,-

1 Chief		25.00	
1 Headman	@ 15.00	15.00	
117 Indians	@ 5.00	585.00	625

BALANCE forwarded to Department of Indian Affairs 40

$ 3250.00 3250.00

Certified correct,

R. Pennyfeather

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

1/A

OFFICE OF
INDIAN AGENT

R

Morley, Alberta.
October 6th.1927

Sir,

I beg to forward herewith Statement of Annuity money paid to the Stony Indians on the 2nd.ultimo, together with cheque for $40.00, unexpended balance.

Your obedient servant,

R. Lemieux

Indian Agent,

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $40.00 chq

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 11 1927
RECORDS

Date ..... 19 .....

Entered Journal No. 6 Folio 181

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

1-673

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 9 1928
RECORDS

Morley, Alberta
May 5th. 1928

Sir,

Referring to your letter file No.3-101A, dated 30th. ultimo, I beg to suggest August 31st. as a suitable day on which to pay the Annuity money to the Indians at this Agency.

Your obedient servant,

R. Trimble

Indian Agent

aug. 27 to
$3300.00

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANT
MAY 10 1928

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, May 18th., 1928.

Sir,-

Referring to your letter of the 5th instant, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $3,300.00 on the 27th August next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

R. Pringle Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Form 6102, replacing Form 2A-T.W.

CLASS OF SERVICE DESIRED	
Message	
Day Letter	
Night Message	
Night Letter	

Patrons should mark to indicate the class of service desired; OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

HEAD OFFICE, TORONTO, ONT. — W. G. BARBER, GENERAL MANAGER

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa, June 29th. 1928.

W. M. Graham,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Dr. Murray paid lease money fifteenth instant to Stonys and is holding shares of absentees. Treaty payments fixed for thirty-first August. Would seem reasonable to send absentees' Lease and Treaty money to Nordegg and Pekisko by cheque or Post Office Order if number in families are known. Kindly instruct Murray.

DCS

Duncan C. Scott.

Chg. D.I.A.

3-119

CLASS OF SERVICE	SYMBOL
Day Message	
Day Letter	Blue
Night Message	Nite
Night Letter	N L

If none of these ... symbols appears after the ... (number of words) this is a ... message. Otherwise its ... is indicated by the ... appearing after the check.

CANADIAN NATIONAL TELEGRAM

HEAD OFFICE, TORONTO, ONT. — W. G. BARBER, General Manager

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

R

RA 38 COLLECT NL

1928 JUN 29 AM 3 51

REGINA SASK 28

THE SECRETARY DEPT INDIAN AFFAIRS 778

OTTAWA ONT

20119-5

IS THE DEPARTMENT ARRANGING FOR PAYMENT OF TREATY AND LEASE MONEYS TO MORLEY INDIANS THEY PETITION TO HAVE MONEY SENT TO THEM AT NORDEGG AS IT COSTS MORE TO COME AND FETCH IT THEN PAYMENT AMOUNTS TO

W M GRAHAM.

See file 20119-5 re Lease moneys

FORM 612

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 623

Bank of Montreal,

$ 95.00 *Ottawa,* Nov. 5th, 1928

RECEIVED from Thos. F. Murray

on account Indian Funds

the sum of Ninety-five.....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

J. Roberts

Pro. Manager.

Ent'd.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 623

j & fo 264
V.S.H.

Bank of Montreal,

$ 95.00 *Ottawa,* Nov. 5th, 1920

RECEIVED from Thos. F. Murray

on account Indian Funds

the sum of Ninety-five *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, ALBERTA
OCTOBER 26th. 1928

STATEMENT OF ANNUITY MONEY PAID

TO STONY INDIANS, AUGUST 31st. 1928

RECEIVED from the Bank of Montreal, 3300.00

PAID TO,-

BEARSPAW's BAND,-

1 Chief		25.00	
2 Headmen	@ 15.00	30.00	
228 Indians	@ 5.00	1140.00	1195.00

WESLEY'S BAND,-

1 Chief		25.00	
2 Headmen	@ 15.00	30.00	
262 Indians	@ 5.00	1310.00	1365.00

CHINIQUAY' BAND,-

1 Chief		25.00	
1 Headman		15.00	
121 Indians		605.00	645.00

BALANCE forwarded to Department of Indian Affairs, Ottawa 95.00

$ 3300.00 3300.00

Certified Correct,

Thos. F. Murray

actg. Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

1/A

R

Morley, Alberta
27th. October, 1928

Sir,

I beg to forward herewith Statement of Annuity money paid to the Stony Indians on the 31st. August last, together with cheque for $95.00, unexpended balance.

Pay-list book is forwarded under separate cover.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray
acting Indian Agent

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $95.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS NOV 2 1928 RECORDS

R

Date Nov 2 19 28

Entered Journal No. 8 Folio 267

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 8 1929
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

R

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Morley, Alberta
May 4th.1929

Sir,

Replying to your letter of the 29th.ultimo, I beg to suggest August 30th.as the date on which the Annuity payments be made in this Agency.

Your obedient servant,

R. Stinton
Indian Agent

Aug. 26th
$3300.00

The Asst.Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

ERANCH
8 1929
RECORDS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Ottawa, May 10th.,1929.

Sir,-

Referring to your letter of the 4th instant, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $3300.00 on the 26th August next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

R.Hinton Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1850

Bank of Montreal,

$ 110.00 Ottawa, Nov.14th 1929.

RECEIVED from R.Hinton

on account Indian Funds,

the sum of One hundred and ten 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 1850

Bank of Montreal,

$ 110.00 Ottawa, Nov.14th 1929.

RECEIVED from R.Hinton

on account Indian Funds,

the sum of One hundred and ten.....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Pro. Manager.

Ent'd

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STONY AGENCY, MORLEY, Alberta.
October 30th. 1929

STATEMENT OF ANNUITY MONEY PAID TO

STONY INDIANS, September 3rd. 1929

RECEIVED from Bank of Montreal, 3300.00

PAID TO:-

BEARSPAW'S BAND,-

1 Chief		25.00	
2 Headmen	@ 15.00	30.00	
227 Indians	@ 5.00	1135.00	1190.00

WESLEY'S BAND,-

1 Chief		25.00	
2 Headmen	@ 15.00	30.00	
261 Indians	@ 5.00	1305.00	1360.00

CHINIQUAY'S BAND,-

1 Chief		25.00	
1 Headman		15.00	
120 Indians		600.00	640.00

BALANCE forwarded to Department of Indian Affairs, Ottawa. 110.00

$3300.00 3300.00

Certified correct,

R. Stinton

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

1/A

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Stony Agency, Morley, Alberta.
November 1st. 1929

Sir,

I beg to forward herewith Statement of Annuity money paid to the Stony Indians on September 3rd. last, together with cheque for $110.00 being amount of unexpended balance.

Pay-list book is forwarded under separate cover.

Your obedient servant,

R. Hinton

Indian Agent

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
1929
BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $110.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 13 1929
RECORDS

R

Date ..... 19 .....

Entered Journal No. 9 Folio 30

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119.

Ottawa, March 11th, 1930.

Sir:-

In examining the Stony Annuity pay-lists, it is observed that under No. 140 of the Bearspaw Band you paid one man, one woman, two boys and one girl. At the last distribution, you paid two girls, but you have not now accounted for the decrease of one. Considerable trouble is caused by your entering this family as though six persons were paid, but these figures would not make the totals at the bottom of the page agree. No. 99 Chiniquay: It is observed that you have transferred a woman from here to No. 108, but have added a woman from 178 of the Bearspaw Band. It is hoped that you are not encouraging an Indian to set aside his first wife and take another wife. Explanation is desired.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

R. Hinton, Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

1/A

DEPAR[illegible]T OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 26 1930
RECORDS

Morley, Alberta
May 20th. 1930

Sir,

Replying to your letter of the 28th. ultimo, No. 3-101A, I beg to suggest September 15th as a suitable date for making the Annuity payments at this Agency.

$3300.00
Sept. 9 00

Your obedient servant,

R. Hinton

Indian Agent

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[illegible]
POOR
COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

F. 3-119

Ottawa, May 27th., 1930.

Dear Sir,-

Referring to your letter of the 20th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3,300.00 on the 9th September next.

Youre truly,

F.H.Paget
Chief Accountant and Purchasing Agent.

R.Hinton Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 28 1930
RECORDS

Morley, Alberta
August 25th. 1930

Sir,

On account of the unemployment condition among the Indians here I would like to ask the Department if I might be allowed to pay these Indians their annuity payments as soon as is practicable after the receipt of this letter.

At the time that I suggested the 15th. of September, that appeared to be a suitable date But the Indians are now through with the haying and are anxious to start off on the hunt.

Your obedient servant,

R. Sinclair

Indian Agent

The Asst. Deputy & Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Ottawa, August 29, 1930.

Dear Sir,-

Referring to your letter of the 25th instant, I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to send you the sum of $3,300.00 on the 2nd September next, and you may proceed to pay the annuities to Indians of your Agency as soon as the funds arrive.

Yours truly,

F.H.Paget
Chief Accountant.

R.Hinton,Esq.,
Indian Agent,
Morley,Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119.

Ottawa, December 12th, 1930.

Sir:-

With reference to Departmental letter of August 29th, 1930, I beg to inform you that the annuity pay-lists for the Indians of your Agency have not yet been received at the Department. Kindly forward these as soon as possible.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Secretary.

R. Hinton, Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

ACCOUNTANT
DEC 16 1930

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3922

Jog 4/0128
W.A.M.

Bank of Montreal,

$25.00

Ottawa, December 15th. 1930.

RECEIVED from R. Hinton

on account Indian Funds

the sum of Twenty-five.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

M G Dea
Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3922

Bank of Montreal,

$25.00

Ottawa, December 15th. 1930.

RECEIVED from R. Hinton

on account Indian Funds

the sum of Twenty-five.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

M Glen
Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley, Alberta
8th. December, 1930

STATEMENT of ANNUITY PAYMENTS made 8th. September, 1930

1930					
Sep. 5	RECEIVED from Bank of Montreal,				3300 00
	PAID BEARSPAW'S BAND:-				
	1 Chief,	@ 25.00	$25.00		
	2 Headmen,	@ 15.00	30.00		
	234 Indians	@ 5.00	1170.00	1225 00	
	" WESLEY'S BAND:-				
	1 Chief	@ 25.00	25.00		
	2 Headmen	@ 15.00	30.00		
	260 Indians	@ 5.00	1300.00	1355 00	
	" CHINIQUAY'S BAND:-				
	1 Chief	@ 25.00	25.00		
	1 Headman	@ 15.00	15.00		
	131 Indians	@ 5.00	655.00	695 00	
	By Cheque to Department			25 00	T
				$ 3300 00	3300 00

Certified correct,

R. Hamilton

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley, Alberta
8th. December, 1930

STATEMENT of ANNUITY PAYMENTS made 8th. September, 1930

1930						
Sep.	5	RECEIVED from Bank of Montreal,				3300 00
		PAID BEARSPAW'S BAND:-				
		1 Chief,	@ 25.00	$25.00		
		2 Headmen,	@ 15.00	30.00		
		234 Indians	@ 5.00	1170.00	1225 00	
		" WESLEY'S BAND:-				
		1 Chief	@ 25.00	25.00		
		2 Headmen	@ 15.00	30.00		
		260 Indians	@ 5.00	1300.00	1355 00	
		" CHINIQUAY'S BAND:-				
		1 Chief	@ 25.00	25.00		
		1 Headman	@ 15.00	15.00		
		131 Indians	@ 5.00	655.00	695 00	
		By Cheque to Department			25 00	
					$ 3300 00	3300 00

Certified correct,

L. Stanton

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

1/A

Morley, Alberta
8th. December, 1930

Dear Sir,

I beg to enclose herewith cheque for $25.00, unexpended balance of Annuity payments made on the 8th. September last, also statement of payments made.

Pay-List is forwarded under separate cover.

Your obedient servant,

L. Sinton

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
DEC 18 1930
BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No.

Amt. $25.00 clg

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 13 1950
RECORDS

Date 19

Entered Journal No. Folio

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Morley, Alberta
April 22nd. 1931

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 27 1931
RECORDS

Sir,

Replying to your letter of the 17th. instant, No. 3-101 A, I beg to recommend September 4th. as a convenient date on which to make the annuity payments to the Indians of this Agency.

Your obedient servant,

R. Hunter

Indian Agent

$3400.00
Aug. 31st

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
APR 27 1931

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Ottawa, April 29th., 1931.

Sir,-

Referring to your letter of the 22nd instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal will be requested to send you the sum of $3400.00 on August 31st., next.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie
Secretary.

R. Hinton Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 16 1931
RECORDS

Morley, Alberta
May 12th. 1931

Sir,

In order to provide these Indians with money for provisions during the haying season I would ask that the annuity money might be sent me in time for distribution on the 1st. August instead of September 4th. as asked for in my letter of April 22nd.

Your obedient servant,

L. Hinton

Indian Agent

July 28th

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA

MAY 16 1931

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Ottawa, May 21st., 1931.

Sir,-

Referring to your letter of the 12th instant, I beg to state that the Department approves of advancing the date of annuity payments to 1st August for the reason given, and arrangements will be made with the Bank of Montreal, Winnipeg, to send you the annuity money on July 25th next.

Your obedient servant,

T. R. L. MacInnes

T.R.L.MacInnes
Acting Secretary

R.Hinton Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 174

Bank of Montreal,

$ 95.00 Ottawa, Sept. 24th 1931.

RECEIVED from R. Hinton,

on account Indian Funds,

the sum of Ninety-five .....00-100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 174

Bank of Montreal,

$ 95.00 Ottawa, Sept. 24th 1931.

RECEIVED from R. Hinton,

on account Indian Funds,

the sum of Ninety-five.....00-100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley, Alberta
September 16th. 1931

STATEMENT of ANNUITY PAYMENTS made August 7th. 1931

1931					
Aug	7	RECEIVED from Bank of Montreal			3400.
		PAID BEARSPAW'S BAND:-			
		1 Chief	@ 25.00	$25.00	
		1 Headman	@ 15.00	15.00	
		231 Indians	@ 5.00	1155.00	1195.
		" WESLEY'S BAND:-			
		1 Chief	@ 25.00	25.00	
		2 Headmen	@ 15.00	30.00	
		261 Indians	@ 5.00	1305.00	1360.
		2 Arrears	@ 5.00		10.
		" CHINIQUAY'BAND:-			
		1 Chief	@ 25.00	25.00	
		1 Headman	@ 15.00	15.00	
		140 Indians	@ 5.00	700.00	740.
		By Cheque to Department			95.
					3400.00 3400.00

Certified correct,

[signature]

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

R

Morley, Alberta
September 19th. 1931

Sir,

Herewith I enclose cheque for $95.00 unexpended balance from Annuity payments made on August 7th. last, as per statement attached.

Pay List is forwarded under separate cover.

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $95.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 23 1931
TORONTO

R

Date ..... 19 ....

Entered Journal No. 9 Folio 304

Accts

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119.

Ottawa, October 28th, 1931.

Sir:-

I wish to direct your attention to the following discrepancies in the annuity pay-list which you recently forwarded to the Department:-

In the first place it is observed that you have not properly filled in the column headed "Number Paid When Last Paid".

I also wish to point out that you have transferred a boy from No. 147 Bear's Paw Band to No. 116 Chiniquay Band, but you have not quoted the authority for making such a transfer.

You also state that a girl is transferred from No. 161 Bear's Paw Band to No. 41 Chiniquay Band, but it would appear that she has not been paid under that number. Kindly explain.

You entered in the pay-list as paid to No. 61 Wesley Band - $10.00, instead of $20.00, which correction has been made here.

Please explain why you paid $5.00 arrears to No. 148 Wesley Band.

Account for the decrease of one share paid to the family of Job Beaver, No. 200 Wesley Band, and give the reason why you have paid $5.00 arrears to No. 204 of Wesley Band.

Account for the increase of one person paid under No. 83 Chiniquay Band.

In future, you should see that your clerk properly checks over these lists before transmitting them to the Department. He has headed the Wesley Band with the name Bear Paw. Small errors like these are apt to lead later to confusion.

Your obedient servant,

R. Hinton, Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

T.R.L. MacInnes,
Acting Secretary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Your file 3-119

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEC 15 1931
RECORDS

Morley, Alberta,
10th Dec. 1931.

Dear Sir :

In reply to your letter of the 28th Oct., re discrepancies atc., in last treaty book, I have discussed this matter with Mr Stocken, late clerk at this agency who is now living at Banff, and have to advise you as follows :

With reference to transfer of boy from 147 Bearspaw to 116 Chiniquay Band without authority. This action was deemed to be in order by virtue of a ruling received some time ago in connection w with the application of Geo. McLean to transfer from Bearspaw to Chiniquay Bands. Commissioner Grahams letter of 17/2/30 reading in part as follows " For your information I might say that the Stony Agency consists of just one Reserve; therefore, the Indians are all equally interested in the reserve..... The bands that come under the different headings in your Agency are really only one band although they go under different names. I therefore see no reason if Geo. McLean wants to transfer from the Bearspaw Band to the Chiniquay Band, why this could not be allowed."

Hanson Twoyoungmen 161 Bearspaw Band was left a widower with 4 girls and one boy and his children were adopted by relatives; 1 girl to 146 Bearspaw Band, 1 girl to 46 Chiniquay Band and 1 girl and 1 boy to 113 Bearspaw Band.

$10.00 61 Wesley Band was an error in copying.

$5.00 arrears was paid to John House of Nordegg, 148 Wesley Band for a boy born a few days before the 1930 payment and which had not been previously reported.

A boy was transferred to #154 Wesley Band.

$5.00 arrears was paid to Moses House, Nordegg, #204 Wesley Band for a boy born a few days before the 1930 payments and which had not been previously reported.

One girl was transferred from 182 Wesley Band, the man being a widower, to a relative Jacob Twoyoungmen #83 Chiniquay Band.

The errors and ommissions are regretted and can only be explained by the fact that the Clerk, Mr Stocken, was in very poor health and was attempting to carry on his work when he was in no physical condition to do so.

Your obedient servant

Indian Agent.

The Secretary,
Dep't Indian Affairs,
OTTAWA?,CAN.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

CANADIAN PACIFIC RAILWAY COMPANY'S TELEGRAPH

FORM T. D. 1

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

(Printed in Canada)

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

R&A201 15 COLLECT STANDARD TIME

CALGARY ALTA 30 239P

THE SECRETARY

DEPT OF INDIAN AFFAIRS OTTAWA ONT

AGENT MORLEY ASKING THAT ANNUITY MONEY BE FORWARDED AT ONCE I WOULD RECOMMEND THIS

M CHRISTIANSON

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS 1932 MAY 30 PM 4 50 MAY 31 RECORDS

1932 MAY 30 PM 4 56 Time

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119 A

EX'D.

Ottawa, May 31st., 1932.

Sir,-

The Department is in receipt of your telegram of the 30th instant, stating that the Agent at Morley is asking that the annuity money be forwarded at once. I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to forward this money on Saturday, June 4th.

In this connection the Department desires to draw the attention of Mr. Hinton to the fact that had he replied to the Department's letter of the 26th April within a reasonable time the necessity for sending this telegram would have been avoided. Mr. Hinton should be requested to reply promptly to the Department's correspondence. Telegrams should only be sent in very urgent cases when time will not admit of transacting the business by correspondence. In the present case there does not appear to be any valid reason for Mr. Hinton not attending to this matter by letter.

Your obedient servant,

P.H.Paget
For Acting Deputy Superintendent General.

M.Christianson Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To R. Hinton, Indian Agent, In Trust.

Morley, Alberta.

STONY AGENCY
JUL 13 1932
MORLEY, ALTA.

DATE 1932	SERVICE	AMOUNT
July 13	Cheque issued to Indian Agent to make up amount required to complete Treaty Payment.	15 00

ag 119-05-9

21/7/32

Vr. 60

TOTAL, 15 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

R. Hinton
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stong Agency, Morley, Alberta.
July, 13th. 1932

Statement of Annuity Payments made June 10th. 1932

1932						
June	6	Received from Bank of Montreal				3400 00
		PAID BEARSPAW'S BAND:-				
		I Chief	@ 25.00	$25.00		
		2 Headmen	15.00	30.00		
		237 Indians	5.00	1185.00	1240 00	
		WESLEY'S BAND:-				
		I Chief	@ 25.00	$25.00		
		2 Headmen	15.00	30.00		
		270 Indians	5.00	1350.00	1405 00	
		CHINIQUAY'S BAND:-				
		I Chief	@ 25.00	$25.00		
		I Headman	15.00	15.00		
		146 Indians	5.00	730.00	770 00	
		Total Payment			3415 00	
		By cheque issued to R.Hinton, as per Voucher attached to make up amount required to complete Treaty Payment.			15.00	
					3415 00	3415 00

STONY AGENCY
JUL 13 1932
MORLEY, ALTA.

Certified Correct,

R. Hinton

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stong Agency, Morley, Alberta.
July, 13th. 1932

Statement of Annuity Payments made June 10th. 1932

STONY AGENCY
JUL 13
MORLEY, ALTA.

1932					
June	6	Received from Bank of Montreal			3400 00
		PAID BEARSPAW'S BAND:-			
		1 Chief	@ 25.00	$25.00	
		2 Headmen	15.00	30.00	
		237 Indians	5.00	1185.00	1240 00
		WESLEY'S BAND:-			
		1 Chief	@ 25.00	$25.00	
		2 Headmen	15.00	30.00	
		270 Indians	5.00	1350.00	1405 00
		CHINIQUAY'S BAND:-			
		1 Chief	@ 25.00	$25.00	
		1 Headman	15.00	15.00	
		146 Indians	5.00	730.00	770 00
		Total Payment			3415 00
		By cheque issued to R.Hinton, as per Voucher attached to make up amount required to complete Treaty Payment.			15.00
				3415 00	3415 00

Certified Correct,

R. Hinton
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 18 1932
RECORDS

Morley, Alberta,
13th. July, 1932

R.

Sir,

Enclosed herewith you will find Treaty Paylist and Statement covering Treaty Payments to the Indians of this Agency.

You will note that there is an increase this year of 22 Indians over that of last year, and I found it necessary to draw on Agency Account to the amount of $15.00 to complete the payment. I have enclosed with the Statement a Voucher covering this amount which I trust you will find in order and I will be pleased to receive a Departmental cheque at an early date.

Your obedient servant,

R. Hunter

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

1 paylist

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Morley, Alberta, April 22nd, 1933

Sir:-

I beg to acknowledge your letter 3-IOIB of the 7th instant, regarding dates for annuity payments.

It appears that annuity payments have generally been paid here early in the fall of the year, last year being one of the exceptions when they were paid early in June. I have a copy of your letter to Mr. Christianson, No. I3II3-3B of the 8th instant, regarding the possibility of receiving the money from the Ghost River Power Development, and on enquiring of the leading Indians here, I find that if the last mentioned money is available in the very near future, they would prefer that annuity be paid about Sept Ist. This would provide them with money to stake them with supplies for their hunting trips. If the Ghost River Power money is not available the Indians would like to receive annuity money around June Ist.

Your obedient servant,

Clerk in Charge.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119.

E.A.V.

Ottawa, May 26th, 1933.

Dear Sir:-

With reference to your letter of the 22nd April, last, I beg to advise that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to forward to you for June 1st, currency as shown below, to cover Annuity payments of the Stony Agency.

1600 x 1	$ 1,600.00
1000 x 2	2,000.00
	$ 3,600.00.

Yours faithfully,

N. C. Allen,
Representative of the Treasury.

G. R. Reid, Esq.,
Acting Indian Agent,
Morley, Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 5154

Bank of Montreal,

$ 130.00 Ottawa, June 26/33

RECEIVED from Geo. R. Reid

on account Indian Funds

the sum of One hundred and thirty..00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 5154

Bank of Montreal,

$ 130.00 *Ottawa,* June 26/33

RECEIVED from Geo. R. Reid

on account Indian Funds

the sum of One hundred and thirty..00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley, Alberta,
June 21st, 1933

Statement of Annuity Payments made at Morley, June 5th, 1933
Nordegg, " 12 & 14th,

1933						
May	31	Received from Bank of Montreal, Wpg.,				3600 00
		BEARSPAW BAND:-				
		1 Chief	@ $ 25.00 Ea	$ 25.00		
		2 Headmen	15.00	30.00		
		245 Indians	5.00	1225.00	1280 00	
		WESLEY BAND:-				
		1 Chief	@ $ 25.00	$ 25.00		
		2 Headmen	15.00	30.00		
		279 Indians	5.00	1395.00	1450.00	
		CHINIQUAY BAND:-				
		1 Chief	@ $ 25.00	$ 25.00		
		1 Headman	15.00	15.00		
		140 Indians	5.00	700.00	740 00	
		By Cheque to the Department, Ottawa,			130 00	
					3600 00	3600 00

Certified Correct,

Geo R Reid

Clerk in Charge.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley, Alberta,
June 2Ist, I933

Statement of Annuity Payments made at Morley, June 5th, I933
Nordegg, " I2 & I4th,

I933					
May	3I	Received from Bank of Montreal, Wpg.,			3600 00
		BEARSPAW BAND:-			
		I Chief @ $ 25.00 Ea	$ 25.00		
		2 Headmen I5.00	30.00		
		245 Indians 5.00	I225.00	I280 00	
		WESLEY BAND:-			
		I Chief @ $ 25.00	$ 25.00		
		2 Headmen I5.00	30.00		
		279 Indians 5.00	I395.00	I450.00	
		CHINIQUAY BAND:-			
		I Chief @ $ 25.00	$ 25.00		
		I Headman I5.00	I5.00		
		I40 Indians 5.00	700.00	740 00	
		By Cheque to the Department, Otta wa,		I30 00	
				3600 00	3600 00

Certified Correct,

Geo R Reid

Clerk in Charge.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Morley, Alberta, June 22nd, 1933

Sir:-

I have forwarded to you today, under seperate cover a copy of the Annuity Pay-List for this Agency.

Enclosed herewith please find Statement, in duplicate covering the Annuity payments, also find enclosed Agency Cheque for $130.00 (No. 23483) unused balance, as per Statement.

I wish to draw your attention to No. 194 Wesley Band, Jno. Poucette. You will note there are two on this Ticket, a man and a woman. The woman was a non-treaty Indian from Rocky Mountain House, and about two years ago left Jno. and went back to her people. In the meantime, Jno is living with another woman on the reserve here. One year ago, Mr. Hinton the then Agent kept $5.00 from Jno., but was unable to locate the woman in question. I also held back $5.00 this year and with that of last year is still in the Agency safe, and I would like your instructions in the matter. At the time this couple seperated, I believe they were living at Nordegg, and no doubt it would be possible to find the woman now with very little effort, but the fact that she previously was not a treaty Indian and left her husband prompts me to get your advice.

Your obedient servant,

Geo P Reid

Clerk in Charge.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Representative of the Treasury
JUN 29
INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No.

Amt. $130.00 clig

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 26
RECORDS

Date 19

Entered Journal No. Folio

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 19 1933
RECORDS

R.

Morley, Alberta, Sept 15th, 1933

Sir:-

I wish to refer you to the last paragraph of a letter from this Agency dated June 22nd, 1933, enclosing unused balance of Annuity Payment money.

Regarding uncalled for money of Indian woman, Mrs. Jno. Poucette. This woman has now written from Rocky Mountain House, asking for her money. According to her letter, Jno left her about three years ago, while Jno states emphatically that she left him.

I am still holding the money in question ($10.00) in the safe here, and shall be pleased to be advised as to the proper disposal of it.

Your obedient servant,

W Barr Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-119

Ottawa, September 30th, 1935.

Sir:-

In reply to your letter of the 15th instant I beg to inform you that it will be in order for you to pay Mrs. Poucette her own Annuity Money. You may, therefore, forward to her the money due her.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie
Secretary.

W. Barr Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 409-5.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

INSPECTOR'S OFFICE,
CALGARY, ALTA., November 24th, 1933.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 28 1933

Sir:

With reference to your circular No. 3-101B of the 30th ultimo in connection with the Annuity Payments, I beg to inform you that the amount required by the Stony Agency at Morley is $3600.00 for Annuities and $50.00 for expenses in connection with the Nordegg trip.

Dr. Murray states that as it is now definitely settled regarding the money to be derived from the Calgary Power Company, the Indians want Annuity paid as near as possible to September 1st.

Your obedient servant,

M. Christianson,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
O T T A W A .

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

D.A.G.

Ottawa, November 30th, 1933.

Sir:-

In examining the Stony annuity paylist it is observed that you have transferred to No. 212 and 213 Wesley band, men from Chiniquay band, but you have not quoted the authority for making these transfers.

Kindly quote the authority for making the above transfers.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

W. Barr Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 9 1933
RECORDS

R.

Morley, Alberta, December 6th, 1933

Sir:-

I beg to acknowledge your letter 3-119 of the 30th ultimo, regarding the transfer of two Chiniquay Indians to No. 212 and 213 Wesley Band.

I may say that the two Indians in question have lived with the Nordegg Indians for years, and these are part of the Wesley Band. They both married girls belonging to the Nordegg band and on getting a ticket of their own at last Annuity payment requested that they be enumerated as belonging to Wesley Band.

In this connection I wish to refer to your letter 3-119 of Oct 28th, 1931 regarding a similar case, and Mr. Hinton, the then Agent's reply of Dec 10th, 1931, in whihh he quotes Commissioner Graham regarding Indian Geo. McLean as follows:-

" For your information I might say that the Stony Agency consists of just one Reserve; Therefore, the Indians are all equally interested in the reserve..... The bands that come under the different headings in your Agency are really only one band although they go under different names. I therefore see no reason if Geo McLean wants to transfer from Bearspaw Band to Chiniquay Band , why this could not be allowed."

I may say further, that there are a few other Indians similarly placed as the two Indians mentionad above, and if it is not your wish that they be transfered, I shall be pleased to be advised.

Your obedient servant,

W Barnett Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

ΔΔ Λ·

December 11, 1933.

Dear Sir,-

In view of the information given by you with regard to the different bands paid under the Stony Agency, I wish to inform you that the department approves of the transfers made by you. In future any applications for transfers from one of these bands to the other need not be submitted since the funds and reserves of the three bands paid under the Agency are held in common.

Yours very truly,

A. F. MacKenzie.
Secretary.

W. Barr Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
10M—29-9-33

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-119

TREAS. NO.

DEPARTMENT Indian Affairs

BRANCH DATE June 1st. 1934

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	W. Barr Murray M.D. Indian Agent Morley, Alta TRIPLICATE FOR FILE Acct. transferred Date May 25/34.....	3650 00

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities to Indians of Stoney agency -- $3650.00

CHARGE TO

VOTE By statute -055- $3650.00 ENC. No. 2001

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

H. M. Avery
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. H. Rowell
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119.

Ottawa, May 25th, 1934.

EX'D.

Sir:-

I beg to inform you that cheque for $3,650.00 is being forwarded to you under separate cover to pay annuities to the Indians of Stony Agency.

The cheque is sent to you early in order that you may make arrangements with the bank to provide the funds in whatever denominations you desire them.

When making the payments please place at the top of each page not only the name of the band but also give the approximate date when the payments are made.

Your obedient servant,

T. R. L. MacInnes,
Acting Secretary.

W. Barr Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 6 1934
RECORDS

TRUST FUND
7 1934
ANNUITIES
INDIAN AFFAIRS

R.

Morley, Alta, May 30th, 1934

Sir:-

I have your letter 3-119 of the 25th inst., regarding the Annuity cheque for $3600.00, which also has been received.

I wish to refer to your letter 3-101B of Oct 30th, 1933 regarding future Annuity payments, and to say I answered this letter promptly through the Inspectors office as requested, stating that I wished these payments made approximately, Sept 1st, in future. This is the request of the Chiefs, Councillors and other leading Indians, now that the Calgary Power Payments are being made in the spring of the year.

As it is a considerable time before next Sept 1st, I thought it best to hold the cheque in question until I hear further from you.

Yourobedient servant,

W Barr Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119.

E.A.M.

Ottawa, June 7th, 1934.

Sir:-

Referring to your letter of the 30th ultimo I beg to inform you that Inspector Christianson did notify the Department when the payments would be made but unfortunately this letter was overlooked when forwarding the cheque to you.

You may hold the cheque until such time you require the money to make the annuity payments.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

W. Barr Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, August 31st, 1934

Detailed list of supplies purchased for Indians, paid from Annuity payments.

Note:- Old car flour $1.70 per sack
New " " 2.10 " "

			Flour & Bacon	Cattle Account	Total Payments
Amos Amos	3 sacks flour	$5.90			
	33 lbs pork	3.30			
	3 " tea	1.05	$ 10.25		
	2 qts oil	.30			
	1 whet stone	.70		$1.00	$ 11.25
Paul Amos	2 sacks flour	4.20			
	28 lbs pork	2.80			
	2 lbs tea	.70	7.70		7.70
Jim Amos	1 sack flour		2.10		2.10
Dick Amos	3 sacks flour	5.90			
	29 lbs pork	2.90			
	3 " tea	1.05	9.85		
	1 qt oil	.15		.15	10.00
Philip Adam	12 lbs pork	1.20			
	2 " tea	.70	1.90		1.90
Peter Bearspaw	3 sacks flour		6.30		6.30
Paul Bigstony	3 " "	5.10			
	21 lbs pork	2.10			
	2 " tea	.70	7.90		7.90
Mrs Jonas Benjiman	1 sack flour		2.10		2.10
David Bearspaw	2 sacks "	3.40			
	8 lbs pork	.80	4.20		4.20
Enoch Baptiste	4 sacks flour	7.20			
	2 lbs tea	.70			
	27 " pork	2.70	10.60		10.60
Hanson Bearspaw	2 sacks flour	4.20			
	6 lbs pork	.60			
	1 " tea	.35	5.15		5.15
Wid. J. "	1 sack flour	2.10			
	2 lbs tea	.70	2.80		2.80
Morley Beaver(Mrs)	1 sack flour		2,10		2.10
Wm. Bearspaw	7 lbs pork	.70			
	1 " tea	.35	1.05		1.05
Jno "	1 sack flour	2.10			
	21 lbs pork	2.10			
	2 " tea	.70	4.90		
	2 qts oil	.30		.30	5.20
Paul Bear	2 sacks flour	4.20			
	23½ lbs pork	2.35			
	2 lbs tea	.70	7.25		
	1 qt oil	.15			
	Mower repairs	1.45		1.60	8.85
Moses Bear	3 sacks flour	6.30			
	10 lbs pork	1.00			
	2 " tea	.70	8.00		8.00
Alex Baptiste	4 sacks flour	7.20			
	49 lbs pork	4.90			
	2 lbs tea	.70	12.80		
	3 qts oil	.45			
	Mower repairs	3.65		4.10	16.90
Forward			$106.95	$ 7.15	$114.10

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, continued

			Flour & Bacon	Cattle Account	Total Payments
Forwarded			$ 106.95	$ 7.15	$114.10
David Bigstony	7 sacks flour	$13.50			
	58 lbs pork	5.80			
	2 " tea	.70	20.00		20.00
Amos "	2 sacks flour	3.40			
	5 lbs pork	.50			
	1 " tea	.35	4.25		4.25
Judea Wesley Beaver	19 lbs pork		1.90		1.90
Geo Crawler	2 sacks flour	4.20			
	23 lbs pork	2.30			
	2 " tea	.70	7.20		7.20
Noah Cecil	9 lbs pork		.90		.90
Louie Crawler	2 sacks flour	4.20			
	22 lbs pork	2.20			
	2 lbs tea	.70	7.10		
	1 qt oil	.15			
	1 Whet stone	.70		.85	7.95
Jno. Chiniki	3 sacks flour	6.30			
	36 lbs pork	3.60			
	2 " tea	.70	10.60		
	1 Whet stone	.70		.70	11.30
Moses "	3 sacks flour		6.30		6.30
Jacob Crawler	1 " "	2.10			
	24 lbs pork	2.40			
	2 " tea	.70	5.20		
	1 qt oil	.15		.15	5.35
Geo Cecil	1 sack flour	1.70			
	9 lbs pork	.90	2.60		2.60
Isaah Crawler	2 sacks flour		4.20		4.20
Gordon Cecil	12 lbs pork		1.20		1.20
Paul Daniel Sr.	1 sack flour	1.70			
	19 lbs pork	1.90			
	2 " tea	.70	4.30		
	1 qt oil	.15		.15	4.45
Lazarus Dixon	1 sack flour	2.10			
	8 lbs pork	.80			
	2 lbs tea	.70	3.60		3.60
Arthur Daniel	13 lbs pork	1.30			
	2 " tea	.70	2.00		2.00
Paul Daniel Jr.	2 sacks flour	3.40			
	26 lbs pork	2.60			
	2 " tea	.70	6.70		
	1 qt oil	.15		.15	6.85
Peter Dixon	2 sacks flour		3.80		3.80
Moses "	21 lbs pork	2.10			
	3 " tea	1.05	3.15		3.15
Paul Dixon	4 sacks flour	$3.40			
	21 lbs pork	2.10			
	2 " tea	.70	11.20		11.20
Forward			$213.15	$9.15	$222.30

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, continued.

		$	Flour & Bacon	Cattle Account	Total Payments
Forwarded			$ 213.15	$ 9.15	$222.30
Thomas Daniel,	1 sack flour	1.70			
	12 lbs pork	1.20	2.90		2.90
Jno. Dixon	2 sacks flour	3.80			
	20 lbs pork	2.00			
	2 " tea	.70	6.50		6.50
Edwin "	12 " pork		1.20		1.20
Wid Wm Dixon	2 sacks flour	4.20			
	12 lbs pork	1.20			
	1 " tea	.35	5.75		5.75
Alex Ear	6 sacks flour	11.40			
	18 lbs pork	1.80			
	2 lbs tea	.70	13.90		13.90
Geo. "	1 sack flour	2.10			
	9 lbs pork	.90			
	1 " tea	.35	3.35		3.35
Jonas "	2 sacks flour	4.20			
	25 lbs pork	2.50			
	2 " tea	.70	7.40		7.40
Peter "	2 sacks flour	3.80			
	8 lbs pork	.80			
	2 " tea	.70	5.30		
	Paint & Brushes	4.20		4.20	9.50
Wallace Ear	3 sacks flour	5.10			
	20 lbs pork	2.00			
	2 " tea	.70	7.80		7.80
Joe Ebenezer	2 sacks flour	4.20			
	24 lbs pork	2.40			
	1 " tea	.35	6.95		6.95
Widow "	1 sack flour		1.70		1.70
Noah Ear	2 " "	3.80			
	7 lbs pork	.70			
	2 " tea	.70	5.20		5.20
Wid. J. Rider	1 sack flour		2.10		2.10
Eli Francis	2 " "	4.20			
	11 lbs pork	1.10	5.30		5.30
Moses Fox	4 sacks flour	7.60			
	13 lbs pork	1.30	8.90		8.90
Paul Francis	3 sacks flour	6.30			
	13 lbs pork	1.30	7.60		7.60
Joe Fox	1 sack flour	2.10			
	4 lbs pork	.40			
	1 " tea	.35	2.85		2.85
Noah Goat	3 sacks flour	6.30			
	10 lbs pork	1.00	7.30		7.30
Forward			$315.15	$13.35	$328.50

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, continued.

			Flour & Bacon	Cattle Account	Total Payments
Forwarded			$315.15	$ 13.35	$328.50
Willie Goodstony	2 sacks flour	$3.40			
	30 lbs pork	3.00			
	2 lbs tea	.70	7.10		7.10
Jonas "	3 sacks flour	5.10			
	15 lbs pork	1.50			
	2 " tea	.70	7.30		7.30
Wm. Hunter Jr.	6 sacks flour	11.40			
	14 lbs pork	1.40			
	2 " tea	.70	13.50		13.50
Jno "	7 sacks flour	12.30			
	17 lbs pork	1.70			
	2 " tea	.70	14.70		
	2 qts oil	.30		.30	15.00
Nat "	2 sacks flour	3.40			
	21 lbs pork	2.10			
	2 " tea	.70	6.20		
	1 qt oil	.15			
	1 whet stone	.70			
	Mower repairs	2.95		3.80	10.00
Horrace Holloway	5 sacks flour	10.50			
	34 lbs pork	3.40			
	2 " tea	.70	14.60		
	1 qt oil	.15		.15	14.75
Judas Hunter	3 sacks flour	5.10			
	56 lbs pork	5.60			
	2 " tea	.70	11.40		
	2 qts oil	.30		.30	11.70
Matthew Hunter	2 sacks flour	4.20			
	16 lbs pork	1.60			
	2 " tea	.70	6.50		6.50
Elija "	4 sacks flour	7.60			
	47 lbs pork	4.70			
	2 " tea	.70	13.00		
	1 qt oil	.15		.15	13.15
Noah "	19 lbs pork		1.90		1.90
Enos "	2 sacks flour	3.40			
	29 lbs pork	2.90			
	4 " tea	1.40	7.70		
	1 qt oil	.15			
	1 whet stone	.70			
	Mower repairs	3.25		4.10	11.80
Abraham "	4 sacks flour	6.80			
	5 lbs pork	.50	7.30		7.30
Isaac "	1 sack flour	1.70			
	5 lbs pork	.50			
	2 " tea	.70	2.90		2.90
Joshua "	Sr.10 " pork		1.00		1.00
Jno House Sr.	2 sacks flour		4.20		4.20
Philip House	1 " "		2.10		2.10
Forward			$436.55	$22.15	$458.70

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, continued.

			Flour & Bacon	Cattle Account	Total Payments
Forwarded			$436.55	$ 22.15	$458.70
Jimmy Jacobs	1 sack flour	$2.10			
	6 lbs pork	.60	2.70		2.70
Joe Kootenay	6 sacks flour	11.00			
	28 lbs pork	2.80			
	2 " tea	.70	14.50		
	1 qt oil	.15		.15	14.65
Geo Kaquitts	2 sacks flour	4.20			
	8 lbs pork	.80			
	2 " tea	.70	5.70		
	1 qt oil	.15		.15	5.85
Tom "	14 lbs pork	1.40			
	2 " tea	.70	2.10		
	1 qt oil	.15			
	1 whet stone	.70			
	Mower Repairs	2.55		3.40	5.50
Josiah "	1 sack flour	1.70			
	3 lbs pork	.30	2.00		2.00
Wid Ben "	2 sacks flour	3.80			
	5 lbs pork	.50	4.30		4.30
Tom Lefthand	2 sacks flour	3.40			
	23 lbs pork	2.30			
	2 " tea	.70	6.40		
	1 qt oil	.15		.15	6.55
Alex LaBelle	5 sacks flour	9.30			
	28 lbs pork	2.80			
	2 lbs tea	.70	12.80		12.80
Jonas Lefthand	3 sacks flour	5.10			
	29 lbs pork	2.90			
	2 " tea	.70	8.70		8.70
Geo Lefthand	6 sacks flour	11.00			
	49 lbs pork	4.90			
	4 " tea	1.40	17.30		
	1 qt oil	.15			
	1 whet stone	.70		.85	18.15
Jno Lefthand	1 sack flour	2.10			
	20 lbs pork	2.00			
	2 " tea	.70	4.80		
	1 qt oil	.15			
	1 whet stone	.70			
	Mower repairs	4.30		5.15	9.95
Mark "	2 sacks flour		3.40		3.40
Ezra "	2 sacks "		2.10		2.10
Elsie LaBelle	2 sacks flour	3.40			
	29 lbs pork	2.90			
	2 " tea	.70	7.00		7.00
Louie "	4 lbs Pork	.40			
	2 " tea	.70	1.10		1.10
Paul Mark	4 sacks flour	8.00			
	31 lbs pork	3.10			
	1 " tea	.25	11.45		
	1 qt oil	.15			
	1 whet stone	.70		.85	12.30
Forward			$542.90	$32.85	$575.75

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, continued.

			Flour & Bacon	Cattle Account	Total Payments
Forwarded			$542.90	$32.85	$575.75
Joe Mark	2 sacks flour	$4.20			
	13 lbs pork	1.30			
	2 " tea	.70	6.20		6.20
Geo McLean	3 sacks flour	6.30			
	12 lbs pork	1.20			
	2 " tea	.70	8.20		
	1½ qts oil	.25		.25	8.45
Tom Powderface	3 sacks flour	5.90			
	26 lbs pork	2.60			
	2 " tea	.70	9.20		
	2 qts oil	.30		.30	9.50
Jno "	4 sacks flour	7.20			
	24 lbs pork	2.40			
	2 " tea	.70	10.30		
	1 qt oil	.15			
	1 whet stone	.70		.85	11.15
Luke "	2 sacks flour	4.20			
	18 lbs pork	1.80	6.00		6.00
Isaah "	4 sacks flour	7.60			
	32 lbs pork	3.20			
	2 " tea	.70	11.50		11.50
Harrison "	5 sacks flour	10.50			
	28 lbs pork	2.80			
	1 " tea	.35	13.65		
	1 qt oil	.15			
	Mower repairs	2.80		2.95	16.60
Mark Poucette	4 sacks flour	8.00			
	2 lbs tea	.70	8.70		
	2 qts oil	.30		.30	9.00
Jno Peacemaker	3 sacks flour	6.30			
	11. lbs pork	1.10			
	2 " tea	.70	8.10		
	1 qt oil	.15		.15	8.25
Joshua Poucette	4 sacks flour	7.20			
	9 lbs pork	.90			
	2 " tea	.70	8.80		8.80
David "	5 sacks flour	9.70			
	24 lbs pork	2.40			
	2 " tea	.70	12.80		
	1 qt oil	.15		.15	12.95
Peter "	6 sacks flour	11.40			
	10 lbs pork	1.00			
	1 " tea	.35	12.75		12.75
Paul "	2 sacks flour	4.20			
	32 lbs pork	3.20			
	3½ " tea	1.25	8.65		8.65
Jno "	3 sacks flour	5.10			
	9 lbs pork	.90	6.00		6.00
Jennie "	2 sacks flour	4.20			
	10 lbs pork	1.00	5.20		5.20
Forward			$678.95	$37.80	$716.75

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, continued.

			Flour& Bacon	Cattle Account	Total Payments
Forwarded			$678.95	$37.80	$716.75
Philip Poucette	6 sacks flour	10.20			
	12 lbs pork	1.20			
	1 " tea	.35	11.75		11.75
Howard R-in-mud	17 " pork		1.70		1.70
Leo Rider (Mrs)	1 sack flour	2.10			
	5 lbs pork	.50	2.60		2.60
Sam Rider Jr.	3 sacks flour		9.30		9.30
Isaah Rider	12 lbs pork		1.20		1.20
Jonas "	4 sacks flour	7.60			
	23 lbs pork	2.30			
	2 " tea	.70	10.60		
	3 qts oil	.45			
	1 whet stone	.70		1.15	11.75
Eli "	2 sacks flour	3.40			
	10 lbs pork	1.00	4.40		
	Mower repairs	2.65		2.65	7.05
Geo.R-in-mud	3 sacks flour	5.50			
	19 lbs pork	1.90			
	2 " tea	.70	8.10		8.10
Enoch Rider	2 sacks flour	4.20			
	7 lbs pork	.70			
	2 " tea	.70	5.60		5.60
Nelson Rabbit	6 lbs pork		.60		.60
Jacob "	3 sacks flour	6.30			
	6 lbs pork	.60	6.90		6.90
Sam Rider Sr.	1 sack flour		2.10		2.10
Matthew Rider	1 sack "		1.70		1.70
Job Stevens	2 sacks "	3.80			
	22 lbs pork	2.20			
	2 " tea	.70	6.70		
	1 qt oil	.15		.15	6.85
Walter Simeon	29 lbs pork	2.90	2.90		
	1 qt oil	.15		.15	3.05
Jno "	2 sacks flour	3.80			
	38 lbs pork	3.80			
	3 " tea	1.05	8.65		
	2 qts oil	.30		.30	8.95
Tom "	3 sacks flour	5.90			
	34 lbs pork	3.40			
	2 lbs tea	.70	10.00		10.00
Jno Salter	3 sacks flour	6.30			
	30 lbs pork	3.00			
	3 " tea	1.05	10.35		
	2 qts oil	.30		.30	10.65
David Simeon	6 sacks flour	10.20			
	42 lbs pork	4.20			
	2 " tea	.70	15.10		
	1 qt oil	.15		.15	15.25
Forward			$799.20	$42.65	$841.85

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, continued

			Flour & Bacon	Cattle Account	Total Payments
Forwarded			$799.20	$42.65	$841.85
Wm. Snow	2 sacks flour	$3.40			
	29 lbs pork	2.90			
	1 " tea	.20	6.50		6.50
Tom "	4 sacks flour	8.40			
	15 lbs pork	1.50			
	1 " tea	.35	10.25		
	1 qt oil	.15		.15	10.40
Jno Smalleyes	4 sacks flour	8.40			
	35 lbs pork	3.50			
	4 " tea	1.40	13.30		
	1 qt oil	.15			
	1 whet stone	.70		.85	14.15
Geo Soldier	3 sacks flour	6.30			
	38 lbs pork	3.80			
	2 lbs tea	.70	10.80		
	2 qts oil	.30		.30	11.10
Wid Jim Stephens	2 sacks flour	4.20			
	5 lbs pork	.50	4.70		4.70
Wid Jac Soldier	1 sack flour		1.70		1.70
Jacob Swampy	1 lb pork	.10			
	1 " tea	.35	.45		.45
Flora T.Y.Men	7 " pork		.70		.70
Jacob "	1 sack flour	2.10			
	10 lbs pork	1.00			
	2 " tea	.70	3.80		
	2 qts oil	.30		.30	4.10
Tom "	9 lbs pork	.90			
	2 " tea	.70	1.60		
	1 qt oil	.15		.15	1.75
Mark "	6 sacks flour	11.00			
	32 lbs pork	3.20			
	3 " tea	1.05	15.25		15.25
Morley "	3 sacks flour	5.50			
	28 lbs pork	2.80			
	2 " tea	.70	9.00		9.00
Hanson "	1 sack flour	1.70			
	39 lbs pork	3.90			
	2 " tea	.70	6.30		
	1 qt oil	.15			
	Mower repairs	4.75		4.90	11.20
Lot "	4 sacks flour	8.40			
	16. lbs pork	1.60	10.00		10.00
Jno "	1 sack flour		2.10		2.10
Isaac "	3 sacks flour	5.50			
	19 lbs pork	1.90			
	2 " tea	.70	8.10		8.10
Joe "	6 sacks flour	11.80			
	9 lbs pork	.90			
	2 " tea	.70	13.40		13.40
Forward			$917.15	$49.30	$966.45

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, continued.

			Flour & Bacon	Cattle Account	Total Payment
Forwarded			$917.15	$49.30	$966.45
Wid Joe D. T.Y.Men	1 sack flour		2.10		2.10
" Frank "	2 sacks "		4.20		4.20
" Noah "	23 lbs pork	$ 2.30			
	2 " tea	.70	3.00		3.00
Isaah "	12 " pork	1.20			
	2 " tea	.70	1.90		
	2 qts oil	.30		.30	2.20
Paul "	1 sack flour	2.10			
	4 lbs pork	.40	2.50		2.50
Dan Wildman Jr.	5 sacks flour	8.50			
	41 lbs pork	4.10			
	2 " tea	.70	13.30		13.30
" " Sr.	25 " pork	2.50			
	2 " tea	.70	3.20		3.20
Louie "	2 sacks flour	4.20			
	24 lbs pork	2.40			
	2 " tea	.70	7.30		
	2 qts oil	.30		.30	7.60
Peter Wesley	1 sack flour	2.10			
	20 lbs pork	2.00			
	2 " tea	.70	4.80		
	Mower repair	.15		.15	4.95
Moses Wesley Jr.	4 sacks flour	8.00			
	20 lbs pork	2.00			
	2 " tea	.70	10.70		10.70
Paul "	19 " pork	1.90			
	2 " tea	.70	2.60		2.60
Wm. Wesley	3 sacks flour		6.30		6.30
Joshua Hunter Jr.	3 " "	6.30			
	17 lbs pork	1.70			
	2 " tea	.70	8.70		8.70
Total Collections			$987.75	$50.05	$1037.80

Summary:-

To Flour & Bacon Acc., for Flour, Pork & Tea,	$ 987.75
To Cattle Account, for Oil, Whet stones & Mower repairs	50.05
Total collections	$1037.80

Certified correct,

W Ban Murray

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley, Alberta,
September 18th, 1934

Statement of Annuity Payments made at Morley, August 31st, 1934
and at Nordegg, Sept 6th, 1934

1934						
June	1	Received from Dep't., Cheque No. 4201				3650 00
		BEARSPAW BAND:-				
		1 Chief	@ $25.00	$ 25.00		
		2 Headmen	15.00	30.00		
		248 Indians	5.00	1240.00	1295 00	
		WESLEY BAND:-				
		1 Chief	25.00	25.00		
		2 Headmen	15.00	30.00		
		289 Indians	5.00	1445.00	1500 00	
		CHINIQUAY BAND:-				
		1 Chief	25.00	25.00		
		1 Headman	15.00	15.00		
		147 Indians	5.00	735.00	775 00	
		By Cheque No. 37463, enclosed, Refund to Department.			80 00	
					3650 00	3650 00
		Summa ry of Distribution				
		Advance from Dept.			3650 00	
		Disbursed in Cash				2532 20
		" " Kind (Flour, Pork, Tea, Repairs etc.)				1037 80
		Total Distribution				3570 00
		Refund				80 00
					3650 00	3650 00

Certified correct,

W Ban Murray

Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley, Alberta,
September 18th, 1934

Statement of Annuity Payments made at Morley, August 31st, 1934
and at Nordegg, Sept 6th, 1934

1934					
June	1	Received from Dep't., Cheque No. 4201			3650 00
		PEARSPAW BAND:-			
		1 Chief @ $25.00	$ 25.00		
		2 Headmen 15.00	30.00		
		248 Indians 5.00	1240.00	1295 00	
		WESLEY BAND:-			
		1 Chief 25.00	25.00		
		2 Headmen 15.00	30.00		
		289 Indians 5.00	1445.00	1500 00	
		CHINIQUAY BAND:-			
		1 Chief 25.00	25.00		
		1 Headman 15.00	15.00		
		147 Indians 5.00	735.00	775 00	
		By Cheque No. 37463, enclosed, Refund to Department.		80 00	
				3650 00	3650 00

Summa ry of Distribution

Advance from Dept.	3650 00	
Disbursed in Cash		2532 20
" " Kind (Flour, Pork, Tea, Repairs etc.)		1037 80
Total Distribution		3570 00
Refund		80 00
	3650 00	3650 00

Certified correct,

W Barr Murray
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

R.

Morley, Alta, Sept 18th, 1934

Sir:-

I am forwarding under seperate cover, a copy of the Annuity Pay-List for this Agency, with a detailed list attached showing supplies purchased for Indians, and paid for from Annuity.

Enclosed herewith find Statement in duplicate covering the Annuity payments, and Agency Cheque No. 37463, for $80.00, refund, unused balance, as per Statement.

Your obedient servant,

W Barnaby

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

BANK RECEIPT No. 4067

Amt. $80.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 21 1934
RECORDS

Date Sm.M. 19

Entered Journal No. Folio 19

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
15M—24-1-34

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-119

TREAS. NO.

DEPARTMENT Indian Affairs

BRANCH Annuity DATE ~~Aug~~ June 30th/38

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Stony Indian Agency Trust A/c W. Barr Murray M.D Indian Agent- Morley, Alta	$ 3700 00

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities.

CHARGE TO

VOTE By statute - Man & NW.T. - 055 - $ 3700 00 ENC. No. 3000

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

TRIPLICATE
FOR FILE
Acct. transferred
Date. Aug 10/38

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. McAvey
HEAD OF BRANCH

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119.

A.F.M.

Ottawa, May 31st, 1935.

Sir:-

In a few days you will receive a cheque for $3,700.00 being an advance to pay annuities to the Indians of the Morley Agency. The cheque is sent early to you in order that you may make arrangements with the banks to furnish you with the money in the denominations which you desire.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

W. Barr Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley, Alta,
September 30th, 1935

Statement of Annuity Payments made at Morley, Sept 13th, 1935,
and at Nordegg, " 18th, 1935

1935					
June	10	Received from Dep't., Cheque No. 05154			3700 00
		Bearspaw Band:-			
		1 Chief @ $25.00	$ 25.00		
		2 Headmen 15.00	30.00		
		245 Indians 5.00	1225.00	1280 00	
		Wesley Band:-			
		2 Headmen	$ 30.00		
		290 Indians	1450.00	1480 00	
		Chiniquay Band:-			
		1 Chief	$ 25.00		
		1 Headman	15.00		
		146 Indians	730.00	770 00	
		Refund, as per Receiver General Cash Book Return, 30/9/35		170 00	
				3700 00	3700 00

Summary of Distribution:-

Advance from Department,	3700 00	
Disbursed in Cash		2501 10
" " Kind		1028 90
Total Distribution,		3530 00
Refund		170 00
	3700 00	3700 00

Certified Correct

W Barr Murray

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

~~Trust~~ 1 pay list gm m R 3-119

Stony Agency, Sept 13th, 1935

Detailed list of supplies & repairs etc., purchased for Indians, paid from Annuity payments.

Note:- Old car flour, $1.85, per sack
new " 2.10 " "

			Provisions Account	Repair Account	Total Payment
Paul Amos	2 sacks flour	$ 3.95			
	16½ lbs bacon	2.00	$ 5.95		
	1 whet stone			$ .75	$ 6.70
Dick AmOs	2 sacks flour	3.95			
	30½ lbs bacon	3.65			
	1 lb tea	.35	7.95		7.95
Amos Amos	3 sacks flour	6.30			
	33 lbs bacon	3.95	10.25		
	1 qt oil, light			.20	10.45
Philip Adam	10 lbs bacon		1.20		1.20
Peter Bearspaw	20½ " "	2.45			
	1 " tea	.35	2.80		2.80
Paul Bigstony	5 sacks flour	10.25			
	12 lbs bacon	1.45	11.70		11.70
Wid. J. Benjiman	6½ " "		.80		.80
David Bearspaw	2 sacks flour		4.20		
	1 qt oil. light			.20	4.40
Enoch Baptiste	5 sacks flour	9.50			
	12½ lbs bacon	1.50	11.00		11.00
Hanson Bearspaw	2 sacks flour	4.20			
	47½ lbs bacon	5.70			
	2 lbs tea	.70	10.60		
	1 qt oil, light			.20	10.80
Jane Beaver	1sack flour		2.10		2.10
Wm. Bearspaw	28½ lbs bacon		3.45		
	2 qts oil, light	.40			
	Repairs	.45		.85	4.30
Jno Bearspaw	2 sacks flour	4.20			
	20 lbs bacon	2.40	6.60		6.60
Paul Bear	1 sack flour	2.10			
	10 lbs bacon	1.20	3.30		3.30
Moses Bear	3 sacks flour	6.30			
	20 lbs bacon	2.40			
	2 " tea	.70	9.40		
	1 qt oil, light			.20	9.60
Alex Baptiste	4 sacks flour	7.40			
	35 lbs bacon	4.20	11.60		
	~~1 qt oil, lihgt~~	~~.20~~			
	1 whet stone	.75			
	Repairs	2.90		3.65	15.25
David Bigstony	5 sacks flour	9.75			
	34 lbs bacon	4.10	13.85		13.85
	Forward		$ 116.75	$6.05	$122.[illegible]

OCT 7 1935
RECORDS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

~~Tel Post~~ 1 pay list gm m R 3-119

Stony Agency, Sept 13th, 1935

Detailed list of supplies & repairs etc., purchased for Indians, paid from Annuity payments.

Note:- Old car flour, $1.85, per sack
new " 2.10 " "

			Provisions Account	Repair Account	Total Payment
Paul Amos	2 sacks flour	$ 3.95			
	16½ lbs bacon	2.00	$ 5.95		
	1 whet stone			$ .75	$ 6.70
Dick AmOs	2 sacks flour	3.95			
	30½ lbs bacon	3.65			
	1 lb tea	.35	7.95		7.95
Amos Amos	3 sacks flour	6.30			
	33 lbs bacon	3.95	10.25		
	1 qt oil, light			.20	10.45
Philip Adam	10 lbs bacon		1.20		1.20
Peter Bearspaw	20½ " "	2.45			
	1 " tea	.35	2.80		2.80
Paul Bigstony	5 sacks flour	10.25			
	12 lbs bacon	1.45	11.70		11.70
Wid. J. Benjiman	6½ " "		.80		.80
David Bearspaw	2 sacks flour		4.20		
	1 qt oil. light			.20	4.40
Enoch Baptiste	5 sacks flour	9.50			
	12½ lbs bacon	1.50	11.00		11.00
Hanson Bearspaw	2 sacks flour	4.20			
	47½ lbs bacon	5.70			
	2 lbs tea	.70	10.60		
	1 qt oil, light			.20	10.80
Jane Beaver	1sack flour		2.10		2.10
Wm. Bearspaw	28½ lbs bacon		3.45		
	2 qts oil, light	.40			
	Repairs	.45		.85	4.30
Jno Bearspaw	2 sacks flour	4.20			
	20 lbs bacon	2.40	6.60		6.60
Paul Bear	1 sack flour	2.10			
	10 lbs bacon	1.20	3.30		3.30
Moses Bear	3 sacks flour	6.30			
	20 lbs bacon	2.40			
	2 " tea	.70	9.40		
	1 qt oil, light			.20	9.60
Alex Baptiste	4 sacks flour	7.40			
	35 lbs bacon	4.20	11.60		
	~~1 qt oil, lihgt~~	~~.20~~			
	1 whet stone	.75			
	Repairs	2.90		3.65	15.25
David Bigstony	5 sacks flour	9.75			
	34 lbs bacon	4.10	13.85		13.85
	Forward		$ 116.75	$6.05	$122.80

OCT 7 1935
RECORDS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuities, Stony Indians, continued.

			Provisions Account	Repair Account	Total Payments
Forwarded			$116.75	$ 6.05	$122.80
Amos Bigstony	2 sacks flour	$3.95			
	22 lbs bacon	2.65	6.60		6.60
Judea W. Beaver	1 sack flour	1.85			
	9 lbs bacon	1.10	2.95		2.95
Isaac Beaver	19½ " "		2.35		2.35
Geo. Crawler	1 sack flour	2.10			
	56 lbs bacon	6.70			
	1 lb tea	.35	9.15		
	1 qt oil, light			.20	9.35
Louie Crawler	16½ lbs bacon	2.00			
	1 lb tea	.35	2.35		2.35
Jno Chiniki	5 sacks flour	9.75			
	37 lbs bacon	4.45	14.20		14.20
Moses "	2 sacks flour	4.20			
	31 lbs bacon	3.70	7.90		
	1 qt oil, light			.20	8.10
Jacob Crawler	1 sack flour	2.10			
	31½ lbs bacon	3.80	5.90		5.90
Wid. Coyotte	7 " "		.85		.85
Geo. Cecil	1 sack flour		2.10		2.10
Isaah Crawler	20 lbs bacon		2.40		2.40
Gordon Cecil	10½ " "		1.25		1.25
Paul Daniel Sr.	2 sacks flour	3.70			
	20 lbs bacon	2.40			
	2 lbs tea	.70	6.80		6.80
Lasarus Dixon	1 sack flour	2.10			
	11 lbs bacon	1.30	3.40		3.40
Arthur Daniel	2 sacks flour	3.70			
	15½ lbs bacon	1.85	5.55		5.55
Paul Daniel Jr.	41 lbs bacon		4.90		
	1 qt oil, light			.20	5.10
Paul Dixon	3 sacks flour	5.55			
	11 lbs bacon	1.30			
	2 lbs tea	.70	7.55		
	1 qt oil, light			.20	7.75
Thos Daniel	12 lbs bacon		1.45		1.45
Jno. Dixon	1 sack flour	1.85			
	8 lbs bacon	.95	2.80		2.80
Edwin Dixon	1 sack flour	2.10			
	5½ lbs bacon	.65	2.75		2.75
Wid WM. Dixon	2 sacks flour	4.20			
	6 lbs bacon	.70	4.90		4.90
	Forward		$214.85	$6.85	$221.70

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuities, Stony Indians, continued.

			Provisions Account	Repair Account	Total Payments
Forwarded			$214.85	$ 6.85	$221.70
Alex Ear	3 sacks flour	$6.30			
	27½ lbs bacon	3.30	9.60		9.60
Geo. Ear	2 sacks flour	4.20			
	18½ lbs bacon	2.20	6.40		6.40
Jonas Ear	3 sacks flour	6.30			
	10 lbs bacon	1.20	7.50		
	Repairs			1.20	8.70
Peter Ear	3 sacks flour	6.30			
	10 lbs bacon	1220	7.50		7.50
Wallace Ear	2 sacks flour	4.20			
	35½ lbs bacon	4.25	8.45		8.45
Joe Ebenezer	2 sacks flour	4.20			
	30½ lbs bacon	3.65	7.85		7.85
Wid. Ebenezer	4 lbs bacon		.50		.50
Noah Ear	2 sacks flour	4.20			
	9 lbs bacon	1.10	5.30		5.30
Eli Francis	2 sacks flour	3.95			
	27 lbs bacon	3.25	7.20		7.20
Moses Fox	5 sacks flour	9.75			
	10 lbs bacon	1.20			
	1 lb tea	.35	11.30		11.30
Paul Francis	4 sacks flour	7.90			
	20 lbs bacon	2.40	10.30		10.30
Joe Fox	3 sacks flour	6.30			
	4½ lbs bacon	.55	6.85		
	1 qt oil, heavy			.25	7.10
Noah Goat	3 sacks flour	5.55			
	21 lbs bacon	2.50	8.05		8.05
Wm. Goodstony	2 sacks flour	3.95			
	12 lbs bacon	1.45	5.40		5.40
Jno. Bigstony	2 sacks flour	3.95			
	11 lbs bacon	1.30	5.25		5.25
Jonas Goodstony	1 sack flour	1.85			
	26 lbs bacon	3.10	4.95		4.95
Wm. Hunter Jr.	1 sack flour	2.10			
	31 lbs bacon	3.70	5.80		5.80
Jno Hunter	4 sacks flour	8.40			
	32 lbs bacon	3.85	12.25		
	1 qt oil, light			.20	12.45
Nat Hunter	21 lbs bacon		2,55		
	,1 qt oil, light	.20			
	Repairs	2.25		2.45	5.00
	Forward		$347.85	$10.95	$358.80

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuities, Stony Indians, continued.

			Provisions Account 6	Repair Account	Total Payments
Forwarded			$347.85	$10.95	$358.80
Horace Holloway	6 sacks flour	$11.35			
	27 lbs bacon	3.25			
	1 " tea	.35	14.95		
	1 qt oil, light			.20	15.15
Judas Hunter	2 sacks flour	3.70			
	12 lbs bacon	1.45	5.15		5.15
Matthew "	26 lbs bacon		3.10		3.10
Elijah "	3 sacks flour	6.30			
	28 lbs bacon	3.35	9.65		
	1 qt oil, light			.20	9.85
Noah "	5½ lbs bacon		.65		.65
Enos "	3 sacks flour	5.80			
	35½ lbs bacon	4.25	10.05		
	1 qt oil, light			.20	10.25
Abraham "	5 sacks flour	10.50			
	20 lbs bacon	2.40	12.90		12.90
Isaac "	2 sacks flour	4.20			
	12½ lbs bacon	1.50	5.70		5.70
Widow Noah "	6 " "		.70		.70
Jno House Sr.	24 lbs bacon		2.90		2.90
Philip House	22½ " "		2.70		2.70
Jno " Jr.	10 " "		1.20		1.20
Moses "	24 " "		2.90		2.90
Killick "	13½ " "		1.60		1.60
Moses J. John	1 sack flour	2.10			
	10 lbs bacon	1.20	3.30		3.30
Joe Kootenay	3 sacks flour	6.30			
	29 lbs bacon	3.50			
	2 " tea	.70	10.50		
	2 qts oil, light	.40			
	Repairs	2.40		2.80	13.30
Geo. Kaquitts	1 sack flour		2.10		2.10
Tom Kaquitts	2 " "	4.20			
	21 lbs bacon	2.50	6.70		
	2 qts oil, light			.40	7.10
Josiah Kaquitts	24 lbs bacon		2.90		2.90
Tom Lefthand	1 sack flour	2.10			
	25½ lbs bacon	3.05	5.15		5.15
Alec LaBelle	4 sacks flour	7.40			
	25 lbs bacon	3.00			
	2 " tea	.70	11.10		11.10
	Forward		$463.75	$14.75	$478.50

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuities, Stony Indians, continued.

			Provisions Account	Repair Account	Total Payments
Forwarded			$463.75	$ 14.75	$478.50
Jonas Lefthand	5 sacks flour	$10.50			
	32½ lbs bacon	3.90	14.40		14.40
Gep. "	3 sacks flour	6.30			
	56 lbs bacon	6.70	13.00		
	2 qts oil, light			.40	13.40
Jno, "	1 sack flour	1.85			
	18 lbs bacon	2.15	4.00		
	1 whet stone			.75	4.75
Mark "	1 sack flour		1.85		1.85
Ezra "	1 " "		1.85		1.85
Elsie LaBelle	4 sacks flour	7.90			
	21½ lbs bacon	2.55	10.45		10.45
Tom LaBelle	21 " "		2.50		
	Repairs			2.50	5.00
Louie "	2 sacks flour	3.70			
	11 lbs bacon	1.30	5.00		5.00
Paul Mark	4 sacks flour	7.90			
	34 lbs bacon	4.10	12.00		
	2 qts oil, heavy	.50			
	Whet stone	.75			
	Repairs	.60		1.85	13.85
Joe Mark	4 sacks flour	7.65			
	24½ lbs bacon	2.95	10.60		
	Whet stone			.75	11.35
Geo. McLean	2 sacks flour	4.20			
	10 lbs bacon	1.20	5.40		
	2 qts oil, light	.40			
	whet stone	.75		1.15	6.55
Douglas Poucette	7½ lbs bacon		.90		.90
Tom Powderface	2 sacks flour	3.95			
	22 lbs bacon	2.65	6.60		
	1 qt oil. light			.20	6.80
Jno. "	3 sacks flour	6.30			
	26 lbs bacon	3.10	9.40		9.40
Luke "	10 " "		1.20		1.20
Isaah "	3 sacks flour	6.30			
	25 lbs bacon	3.00	9.30		9.30
Harrison "	3 sacks flour	6.30			
	27 lbs bacon	3.25			
	1 lb tea	.35	9.90		
	1 qt oil, light	.20			
	Repairs	4.00		4.20	14.10
Mark Poucette	1 sack flour	1.85			
	43 lbs bacon	5.15	7.00		
	1 qt oil. light			.20	7.20
	Forward		$589.10	$26.75	$615.85

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuities, Stony Indians, continued.

			Provisions Account	Repair Account	Total Payments
Forwarded			$589.10	$ 26.75	$615.85
Jno. Peacemaker	3 sacks flour	$6.30			
	20½ lbs bacon	2.45	8.75		
	Repairs			1.20	9.95
Joshua Poucette	6 sacks flour	11.85			
	26½ lbs bacon	3.20	15.05		15.05
David Poucette	2 sacks flour	4.20			
	36½ lbs bacon	4.40	8.60		
	whet stone			.75	9.35
Peter "	13 lbs bacon		1.55		
	whet stone	.75			
	Repairs	1.35		2.10	3.65
Paul "	4 sacks flour	7.90			
	42½ lbs bacon	5.10			
	1 lb tea	.35	13.35		13.35
Jno. "	3 sacks flour	6.30			
	24 lbs bacon	2.90	9.20		9.20
Jennie "	2 sacks flour	4.20			
	14 lbs bacon	1.70	5.90		5.90
Philip "	3 sacks flour	6.30			
	40 lbs bacon	4.80	11.10		11.10
Leo. Rider	2 sacks flour	4.20			
	26 lbs bacon	3.10	7.30		7.30
Isaah Rider	2 sacks flour	4.20			
	15 lbs bacon	1.80	6.00		6.00
Jonas "	3 sacks flour	6.30			
	37½ lbs bacon	4.50	10.80		
	1 qt oil, light	.20			
	whet stone	.75		.95	11.75
Eli "	3 sacks flour	6.30			
	27½ lbs bacon	3.30	9.60		
	4 qts oil, heavy			1.00	10.60
Geo. Rollinmud	4 sacks flour	8.40			
	35½ lbs bacon	4.25	12.65		12.65
Enoch Rider	2 sacks flour	4.20			
	11 lbs bacon	1.30	5.50		
	1 qt oil, light	.20			
	Repairs	2.70		2.90	8.40
Nelson Rabbit	10 lbs bacon		1.20		1.20
Jacob "	2 sacks flour	3.70			
	8 lbs bacon	.95	4.65		4.65
Job Stevens	3 sacks flour	6.30			
	23 lbs bacon	2.75	9.05		9.05
Walter Simeon	29 lbs bacon		3.50		3.50
Jno. "	3 sacks flour	6.30			
	29 lbs bacon	3.50	9.80		
	1 qt oil, light	.20			
	whet stone	.75		.95	10.75
	Forward		$742.65	$36.60	$779.25

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuities, Stony Indians, continued.

			Provisions Account	Repair Account	Total Payments
Forwarded			$742.65	$36.60	$779.25
Tom Simeon	3 sacks flour	$6.30			
	39½ lbs bacon	4.75	11.05		
	1 qt oil, light			.20	11.25
Jno. Salter	3 sacks flour		5.55		5.55
David Simeon	4 " "	7.65			
	37½ lbs bacon	4.50			
	2 lbs tea	.70	12.85		
	Repairs			1.40	14.25
Wm. Snow	1 sack flour	2.10			
	18 lbs bacon	2.15	4.25		
	2 qts oil, heavy			.50	4.75
Tom "	5 sacks flour	10.00			
	33½ lbs bacon	4.00			
	2 lbs tea	.70	14.70		
	1 qt oil, light			.20	14.90
Jno Smalleyes	6 sacks flour	11.10			
	37½ lbs bacon	4.50			
	2 lbs tea	.70	16.30		
	1 qt oil, light			.20	16.50
Geo. Soldier	6 sacks flour	12.35			
	55 lbs bacon	6.60	18.95		18.95
Wid. J. Stevens	3 sacks flour	6.30			
	13½ lbs bacon	1.60	7.90		7.90
Adeline Soldier	1 sack flour	2.10			
	14 lbs bacon	1.70	3.80		3.80
Jacob Swampy	10 lbs bacon		1.20		1.20
Flora T.Y.Men	11½ lbs bacon		1.40		1.40
Jacob "	2 sacks flour	4.20			
	14 lbs bacon	1.70	5.90		
	1 qt oil, heavy	.25			
	Repairs	3.10		3.35	9.25
Tom "	1 sack flour	2.10			
	21 lbs bacon	2.50	4.60		
	1 qt oil, light	.20			
	Repairs	1.75		1.95	6.55
Mask "	4 sacks flour	8.15			
	60 lbs bacon	7.20	15.35		
	1 qt oil, light			.20	15.55
Morley "	6 sacks flour	11.60			
	32½ lbs bacon	3.90	15.50		15.50
Hanson "	1 sack flour	1.85			
	32 lbs bacon	3.85	5.70		
	Repairs			.95	6.65
Lot "	25 lbs bacon		3.00		
	Repairs			4.20	7.20
Jno "	1 sack flour	2.10			
	10 lbs bacon	1.20	3.30		3.30
	Forward		$893.95	$49.75	$943.70

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections form Annuities, Stony Indians, continued.

			Provisions Account	Repair Account	Total Payments
Forwarded			$893.95	$49.75	$943.70
Isaac T.Y.Men	3 sacks flour	$5.80			
	22½ lbs bacon	2.70	8.50		
	1 qt oil, light			.20	8.70
Joe "	6 sacks flour	12.60			
	11 lbs bacon	1.30			
	1 lb tea	.35	14.25		14.25
Wid. J.D. "	1 sack flour	2.10			
	7½ lbs bacon	.90	3.00		3.00
Wid. F. "	7 " "		.85		.85
Isaah "	2 sacks flour	4.20			
	5 lbs bacon	.60	4.80		
	1 qt oil, light			.20	5.00
Mrs Moses Dixon	18½ lbs bacon		2.20		2.20
Paul T.Y.Men	1 sack flour	1.85			
	18 lbs bacon	2.15	4.00		4.00
Dan Wildman Jr.	3 sacks flour	6.30			
	23½ lbs bacon	2.80	9.10		9.10
" " Sr.	13½ " "		1.60		1.60
Louie "	40 " "		4.80		
	1 qt oil, heavy			.25	5.05
Peter Wesley	2 sacks flour	4.20			
	24 lbs bacon	2.90	7.10		
	whet stone			.75	7.85
Moses Wesley Jr.	2 sacks flour	3.70			
	19 lbs bacon	2.30	6.00		6.00
Paul "	2 sacks flour	4.20			
	9 lbs bacon	1.10	5.30		5.30
Wm. "	13 lbs bacon		1.55		1.55
Joshua Hunter Jr.	10 " "		1.20		
	1 qt oil, light			.20	1.40
Tom Wesley	12 lbs bacon		1.45		1.45
Moses Wesley Sr.	1 sack flour	2.10			
	25 lbs bacon	3.00	5.10		5.10
Mrs. Jno Lefthand	13½ lbs bacon		1.60		1.60
Killian Wildman	10 lbs bacon		1.20		1.20
	Totals		$977.55	$51.35	$1028.90

Certified Correct

W Ban Murray

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-119

Credit Advice

MEMO. October 7th, 1935

The following remittance has been received from

Indian Agent W. Barr Murray at Stony Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 110

Amount $ 170.00

Agency Receipt No. Part 7138 dated September 28th, 1935,

Payer on account of refund of annuity

Stony - 055.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 9 1935
RECORDS

For Treasury Branch.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

№ 30301

Morley, Alta. $5 00/100

Sept. 16th 1935

Received from Indian Agent.

Five ——— 00/100 Dollars

for Annuity Payment.

Cheque # 80508

Wm. Salter

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER FOR CANADA,

LONDON, Eng.

SUBJECT—

Redskins' Treaty Pay

Name and Date of Newspaper :—

Daily Mail, 18th September 1935

REDSKINS' TREATY PAY

Squaws and Babies in Prairie Ceremony

From PAUL BEWSHER, Our Special Correspondent

MORLEY, Alberta, Tuesday.

LITTLE clouds of dust are moving down the pine-clad hills to the valley where a broad river winds. Along the road come trotting three horses. The first two are ridden with superb grace by grave-faced Red Indians, dressed in blue suits with two short, black, pig-tails hanging beneath their wide Stetson hats.

The third is ridden by a squaw—a brightly coloured figure with a vivid purple silk handkerchief tied round her calm Mongolian face, and a red and green shawl above her pink dress.

Behind them comes a rickety cart, on the floor of which sit together a group of squaws and round-faced children, dressed in gorgeous blues, scarlet, and mauves. More and more Indians on horseback or in carts come down the dusty roads—a cavalcade of gay colours, threading through a wide green valley amid rolling hills.

UNDER THE UNION JACK

The horses and carts are making their way to a small riverside settlement of white wooden houses, above which the Union Jack floats.

The Stoney Indians are coming to receive "treaty money." This is one of the most important events of the year for the tribe—since they are being given the payment which is made every year by the Dominion Government as a recognition of the fact that it owes the Indians some recompense for their surrender of all rights to the Crown, in perpetuity.

There are nearly 700 Indians of the Stoney tribe in all, living in tents and shacks scattered [illegible] money. One by one the men are called into his office. The agent sits at a desk on which is a great pile of new $5 (£1) bills. Standing beside him is a tall handsome constable of the Royal Canadian Mounted Police in full-dress uniform with a Stetson hat, scarlet tunic, blue riding breeches (with a broad yellow stripe), and high riding boots.

In the room is also the missionary and schoolmaster, the Rev. E. J. Staley, of the United Church of Canada—the third representative of white man's civilisation. A grey-haired old Indian walks slowly into the room.

"Luke Powder Face," says the agent.

"Two in the family," says his clerk looking at his book. With a smile the agent hands the old man two $5 bills and he walks out.

When one smiling Indian has given his name, the clerk says, "Six in the family." The Indian protests there are seven in the family.

"How is it that the book says he has a wife and four children?" asks the agent. The interpreter says, with a smile, "He says that to-morrow or the next day there will be five children."

"Well, if that is so," says Dr. Murray, "I will put this five dollars aside for the new arrival."

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 17 1936
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 409-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

INSPECTOR'S OFFICE
PB CALGARY, ALTA., January 14th, 1936.

Sir:

I beg to inform you that the Annuity payment at the Stony Reserve will be made on or about September 1st, next.

The approximate amount required is $3600.00, which may be sent by cheque. No expense cheque is necessary.

Your obedient servant,

M. Christianson,
Inspector of IndianAgencies,
Alberta Inspectorate.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
O T T A W A .

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
15M—30-1-36

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. S-119.

TREAS. NO.

DEPARTMENT of Indian Affairs.

BRANCH TRUST FUND & RELIEF DATE May 27th, 1936.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Stony Indian Agency Trust Account.	$3600.00
	(3)	
	c/o W. Barr Murray, Esq., M.D., Indian Agent, MORLEY, Alta.	

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 28 1936
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities $3,600.00

CHARGE TO
VOTE By Statute - 055 - ~~Man. & M.W.T.~~ Advance ENC. NO.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

[signature]
TREASURY OFFICE APPROVAL

Geo. Patrick
HEAD OF BRANCH

Harold W. McGill
DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

1. Secy
2 D.M.

EX'D. Ottawa, May 27th, 1936.

Sir:-

I have to advise you that a cheque for $5,600.00 for an advance to pay annuities is being forwarded to you under separate cover.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

W. Barr Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Sept 16th, 1936

Detailed list of supplies & repairs, purchased for Indians, and amounts collected from Annuity payments.

Note;- Old flour, $2.50 per sack. Oil, 17¢ per quart.
new " 2.70 " " Pork, 13¢ " lb.
Old Tea .35 " lb.
new " .28 " "6

			Provisions. Account.	Repair Account.	Total Payment.
Paul Amos	2 sacks flour	$5.20			
	2 lbs tea	.56			
	12½ " pork	1.65	$ 7.40		$ 7.40
Dick "	2 sacks flour	5.20			
	4 lbs tea	1.25			
	24 " pork	3.15	9.60		9.60
Amos Amos	3 flour	7.70			
	24 lbs pork	3.13	10.83		
	1 qt oil			.17	11.00
Philip Adam	21½ lbs pork		2.80		2.80
Peter Bearspaw	1 flour		2.50		2.50
Paul Bigstony	3 "	7.70			
	2 lbs tea	.70			
	26½ " pork	3.45	11.85		11.85
Enoch Baptiste	1 flour	2.50			
	3 lbs tea	.98			
	8 m" pork	1.02	4.50		4.50
Morley Beaver	1 flour	2.70			
	11½ lbs pork	1.50	4.20		4.20
Jno Bearspaw	1 flour	2.70			
	7 lbs pork	.91	3.61		
	1 W. Stone			.74	4.35
Wid. Paul Bear	12 lbs pork		1.55		1.55
Moses Bear	2 flour	5.20			
	3 lbs tea	.98			
	7 lbs pork	.92	7.10		7.10
Alex Baptiste	2 flour	5.20			
	2 lbs tea	.56			
	26½ " pork	3.46	9.22		
	2 qts oil	.34			
	1 W. Stone	.74			
	Repairs,	7.35		8.43	17.65
Judea W. Beaver	23 lbs pork		3.00		3.00
David Bigstony	3 flour	7.50			
	2 lbs tea	.70			
	50½ " pork	6.65	14.85		14.85
Geo. Crawler	2 flour	5.00			
	12 lbs pork	1.58	6.58		
	1 qt oil			.17	6.75
Louie "	1 flour	~~2x50x~~	2.50		2.50
		Forward	$102.09	$9.51	$111.60

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, continued

			Provisions Account	Repair Account	Total Payment
Forwarded,			$102.09	$ 9.51	$111.60
Jno Chiniki	2 flour,	5.20			
	2 lbs tea	.56			
	41 lbs pork	5.35	11.11		
	2 qts oil	.34			
	Repairs	2.90		3.24	14.35
Moses Chiniki	1 flour	2.50			
	9 lbs pork	1.15	3.65		3.65
Jacob Crawler	2 flour	5.20			
	22½ lbs pork	2.95	8.15		8.15
Geo. Cecil	1 flour	2.50			
	4½ lbs pork	.60	3.10		3.10
Isaah Crawler	16½ " "		2.15		2.15
Paul Daniel Sr.	2 flour	5.20			
	2 lbs tea	.56			
	27 " pork	3.52	9.28		
	1 qt oil			.17	9.45
McFarlane Dixon	1 flour		2,50		2.50
Jonas "	1 "	2.50			
	5½ lbs pork	.70	3.20		3.20
Lazarus "	1 flour	2.50			
	12 lbs pork	1.55	3.05		3.05
Arthur Daniel	2 flour	5.20			
	12½ lbs pork	1.63	6.83		
	1 qt oil			.17	7.00
Paul Daniel Jr.	2 flour	5.20			
	3 lbs tea	.84			
	41½ " pork	5.39	11.43		
	1 qt oil			.17	11.60
Peter Dixon			2.50		2.50
Moses Dixon	9 lbs pork		1.15		1.15
Paul "	3½flour	9.05			
	5 lbs tea	1.54			
	26 " pork	3.38	13.97		
	2 qts oil	.34			
	1 W. Stone	.74		1.08	15.05
Thomas Daniel	13 lbs pork		1.70		1.70
Edwin Dixon	5 " "		.65		.65
Judea "	2 sacks flour		5.00		5.00
Alec Ear	1 flour	2.50			
	2 lbs tea	.56			
	25 " pork	3.14	6.20		6.20
Geo. Ear	3 flour	7.90			
	2 lbs tea	.63			
	34 " pork	4.42	12.95		12.95
Forward			$210.66	$14.34	$225.00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, Continued

			Provisions Account.	Repair Account.	Total Payment.
Forwarded,			$210.66	$14.34	$225.00
Jonas Ear	3 flour	$7.90			
	33½ lbs pork	4.38	12.28		
	1 qt oil			.17	12.45
Peter Ear	2 lbs tea	.56			
	6 " pork	.79	1.35		1.35
Wallace Ear	2 flour	5.20			
	2 lbs tea	.56			
	13½ " pork	1.74	7.50		7.50
Joe Ebenezer	9 lbs pork		1.15		1.15
Wid. "	4 " "		.50		.50
Noah Ear	1 flour	2.70			
	2 lbs tea	.56			
	28 " pork	3.64	6.90		6.90
Moses Ear	1 flour		2.50		2.50
Eli Francis	3 "	7.90			
	1 lb tea	.28			
	21½ " pork	2.72	10.90		10.90
Moses Fox	2 flour	5.20			
	15 lbs pork	1.95	7.15		7.15
Paul Francis	3 flour	7.70			
	28½ lbs pork	3.70			
		11.40			
	By Cash July 31	1.00	10.40		10.40
Joe Fox	2 flour	5.20			
	11 lbs pork	1.45	6.65		6.65
Noah Goat	1 flour	2.50			
	29½ lbs pork	3.86	6.36		
	½ qt oil			.09	6.45
Willie Goodstony	3 flour	7.70			
	8½ lbs pork	1.10	8.80		8.80
Jno Bigstony	3 flour	7.70			
	2 lbs tea	.56			
	8½ " pork	1.09	9.35		9.35
Jonas Goodstony	2 flour	5.00			
	1 lb tea	.28			
	37 " pork	4.82			
		10.10			
	Balance owing,	.10	10.00		10.00
Wm. Hunter Jr.	2 flour	5.20			
	2 lbs tea	.70			
	46 " pork	6.00	11.90		11.90
Jno Hunter	1 flour	2.50			
	14 lbs pork	1.80	4.30		4.30
Noah "	6 lbs pork		.80		.80
	Forward		$329.45	$14.60	$344.05

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, Continued.

			Provisions Account.	Repair Account.	Total Payment.
Forwarded,			$329.45	$14.60	$344.05
Nat Hunter	2 flour	$5.20			
	24½ pork	3.18			
		8.38			
	Balance owing	3.35	5.03		
	1 qt oil	.17			
	Repairs	4.80		4.97	10.00
Horace Holloway	4 flour	10.40			
	3 lbs tea	.98			
	49½ " pork	6.46	17.84		
	1 qt oil	.17			
	1 W. stone	.74		.91	18.75
Judas Hunter	2 lbs tea	.56			
	8 lbs pork	1.05	1.61		
	2 qts oil	.34			
	Repairs	2.75		3.09	4.70
Matthew Hunter	3 flour	7.70			
	2 lbs tea	.56			
	38 " pork	4.94	13.20		13.20
Elija "	3 flour	7.90			
	1 lb tea	.28			
	37 " pork	4.82	13.00		13.00
Enos "	2 flour	5.00			
	4 lbs tea	1.26			
	28½ " pork	3.69	9.95		9.95
Abraham "	3 flour	7.70			
	2 lbs tea	.70			
	35 " pork	4.55	12.95		12.95
Isaac "	1 flour	2.70			
	2 lbs tea	.70			
	20 " pork	2.60	6.00		6.00
Jno House Sr.	33½ " "		4.35		4.35
Jacob House	15½ " "		2.00		2.00
Moses "	1 flour	2.70			
	10 lbs pork	1.30	4.00		4.00
Killick "	1 flour	2.50			
	11½ lbs pork	1.50	4.00		4.00
Moses Jimmyjohn	1 flour		2.50		2.50
Joe Kootenay	2 "	5.20			
	8 lbs tea	2.38			
	33½ " pork	4.76	12.34		
	1 qt oil	.17			
	1 W.Stone	.74		.91	13.25
Geo. Kaquitts	5 lbs pork		.63		
	1 qt oil			.17	.80
Tom "	2 flour	5.20			
	23½ lbs pork	2.99	8.19		
	1 qt oil	.17			
	1 W. Stone	.74		.91	9.10
	Forward		$447.04	$25.56	$472.60

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, Continued.

			Provisions Account.	Repair Account.	Total Payment.
Forwarded,			$447.04	$25.56	$472.60
Josiah Kaquitts	1 flour		2.50		2.50
Douglas Kootenay	2 "	$5.20			
	10½ lbs pork	1.35	6.55		
	Repairs			.45	7.00
Tom Lefthand	2 flour	5.20			
	2 lbs tea	.56			
	25 " pork	3.25	9.01		
	1 W. Stone			.74	9.75
Alec LaBelle	2 flour	5.20			
	4 lbs tea	1.12			
	35½ " pork	4.63	10.95		10.95
Jonas Lefthand	2 flour	5.20			
	2 lbs tea	.56			
	26 " pork	3.39	9.15		9.15
Geo. "	3 flour	7.90			
	66½ lbs pork	8.68	16.58		
	1 qt oil	.17			
	Repairs	1.45		1.62	18.20
Jno. "	1 flour	2.50			
	5 lbs pork	.66	3.16		
	2 qts oil	.34			
	Repairs	4.50		4.84	8.00
Mark "	2 flour	5.20			
	1 lb tea	.28			
	30½ " pork	3.95	9.43		
	1 qt oil			.17	9.60
Ezra "	9 lbs pork		1.15		1.15
Tom LaBelle	1 flour	2.70			
	1 lb tea	.28			
	57½ " pork	7.47	10.45		
	Repairs			1.25	11.70
Louie "	1 flour		2.50		2.50
Paul Mark	1½ "	4.05			
	26½ lbs pork	3.45	7.50		7.50
Joe "	3 flour	7.70			
	1 lb tea	.28			
	10½ " pork	1.39	9.37		
	½ qt oil	.09			
	1 W. Stone	.74		.83	10.20
Geo. McLean	1 flour	2.70			
	2 lbs tea	.71	3.41		
	2 qts oil			.34	3.75
Douglas Poucette	1 flour	2,50			
	22½ lbs pork	2.93	5.43		
	1 qt oil			.17	5.60
Jno Powderface	1 flour	2.70			
	13½ lbs pork	1.75	4.45		4.45
Forward			$558.63	$35.97	$594.60

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, Continued.

			Provisions Account.	Repair Account.	Total Payment.
Forwarded,			$558.63	$35.97	$594.60
Tom Powderface	2 flour	5.20			
	2 lbs tea	.56			
	8 " pork	1.03	6.79		
	1 qt oil	.17			
	1 W. Stone	.74		.91	7.70
Isaah "	3 flour	7.90			
	1½ lbs tea	.55			
	66½ " pork	8.15	16.60		
	Repairs			2.50	19.10
Harrison "	3 flour	7.70			
	32 lbs pork	4.18	11.88		
	1 qt oil			.17	12.05
Mark Poucette	1 flour	2.50			
	17 lbs pork	2.23	4.73		
	1 qt oil			.17	4.90
Jno Peacemaker	2 flour	5.20			
	12 lbs pork	1.55	6.75		
	Repairs			1.45	8.20
Joshua Poucette	4 flour	10.20			
	2 lbs tea	.70			
	22½ " pork	2.93	13.83		
	1 qt oil			.17	14.00
David Poucette	4 flour	10.40			
	1 lb tea	.28			
	31 " pork	5.35	16.03		
	1 qt oil			.17	16.20
Peter "	1 flour	2.50			
	2 lbs tea	.70	3.20		3.20
Paul "	4 flour	10.20			
	2 lbs tea	.63			
	40½ " pork	5.27	16.10		16.10
Jno "	3 flour	7.70			
	4 lbs tea	1.12			
	21 " pork	2.73	11.55		11.55
Jonas Patrick	9½ " "		1.15		1.15
Jennie Poucette	1 flour	2.70			
	16½ lbs pork	2.15	4.85		4.85
Harry Rollinmud	1 flour	2.50			
	16 lbs pork	2.10	4.60		4.60
Leo Rider	1 flour	2.70			
	23 lbs pork	3.00	5.70		5.70
Sam " Jr.	1 flour	2.50			
	3 lbs tea	.98			
	46 " pork	6.02	9.50		9.50
Isaah "	2 flour	5.40			
	25½ lbs pork	3.30	8.70		8.70
	Forward		$700.59	$41.51	$742.10

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, Continued.

			Provisions Account.	Repair Account.	Total Payment.
Forwarded			$700.59	$41.51	$742.10
Jonas Rider	1 flour	2.70			
	28 lbs pork	3.66			
	1 lb tea	.35	6.71		
	2 qts oil			.34	7.05
Eli Rider	2 flour		5.20		
	Repairs			1.40	6.60
Geo. Rollinmud	2 flour	5.20			
	26½ lbs pork	3.45	8.65		8.65
Enoch Rider	2 flour	5.20			
	2 lbs tea	.70			
	15 " pork	1.95	7.85		7.85
Nelson Rabbit	14 " "		1.80		1.80
Jacob "	3 flour	7.70			
	5 lbs tea	1.40			
	9½ " pork	1.25	10.35		10.35
Sam Rider Sr.	½ flour		1.25		1.25
Matthew Rider	½ flour	1.35			
	1 lb tea	.30	1.65		1.65
Job Stevens	1 flour	2.50			
	9½ lbs pork	1.25	3.75		3.75
Walter Simeon	1 flour	2.50			
	35½ lbs pork	4.63	7.13		
	1 qt oil	.17			
	Repairs	3.20		3.37	10.50
Jno Simeon	2 flour	5.20			
	1 lb tea	.28			
	37 " pork	4.80	10.28		
	1 qt oil	.17			
	Repairs	.15		.32	10.60
Tom "	2 flour	5.20			
	43½ lbs pork	5.68	10.88		
	1 qt oil	.17			
	Repairs	1.55		1.72	12.60
Jno Salter	3 flour	7.90			
	2 lbs tea	.56			
	17 " pork	2.19	10.65		10.65
David Simeon	3 flour	7.70			
	3 lbs tea	.84			
	61½ " pork	7.99	16.53		
	1 qt oil			.17	16.70
Wm. Snow	1 flour	2.50			
	25 lbs pork	3.23			
		5.73			
	Balance owing,	.90	4.63		
	1 qt oil			.17	5.00
Thompson Snow	1 flour		2.70		2.70
			$810.80	$49.00	$859.80

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, Continued.

			Provisions Account.	Repair Account.	Total Payment.
Forwarded,			$810.80	$49.00	$859.80
Tom Snow	2 flour	5.20			
	2 lbs tea	.56			
	44 " pork	5.74	11.50		11.50
Jno Smalleyes	4 flour	10.60			
	2 lbs tea	.56			
	57 " pork	7.43	18.60		
	Repairs			4.90	23.50
Geo. Soldier	5 flour	12.90			
	5 lbs tea	1.54			
	26 " pork	3.39	17.83		
	1 qt oil	.17			
	Repairs	1.45		1.62	19.45
Wid Jim Stevens	2 flour	5.20			
	3 lbs tea	.98			
	15 " pork	1.97	8.15		8.15
Adeline Soldier	1 flour	2.70			
	5 lbs pork	.65	3.35		3.35
Jacob Swampy	4½ lbs pork		.60		.60
Flora Two Y.Men	1 flour	2.50			
	5 lbs pork	.65	3.15		3.15
Jacob "	24½ " "	~~3x19x~~	3.19		
	3 qts oil			.51	3.70
Tom "	1 flour	2.50			
	6½ lbs pork	.85	3.35		3.35
Mark "	3 flour	7.90			
	39 lbs pork	5.08	12.98		
	1 qt oil			.17	13.15
Geo. " Jr.	Repairs			.80	.80
Morley "	4 flour	10.40			
	3 lbs tea	.98			
	40½ " pork	5.29	16.67		
	2 qts oil	.34			
	1 W. Stone	.74			
	Repairs	5.15		6.33	22.90
Hanson "	3 flour	7.90		"	
	3 lbs tea	.84			
	25½ " pork	3.30	12.04		
	1 qt oil	.17			
	1 W. Stone	.74		.91	12.95
Lot "	2 flour	5.20			
	20 lbs pork	2.58	7.78		
	1 qt oil			.17	7.95
Isaac "	3 flour	7.90			
	33½ lbs pork	4.38	12.28		
	Repairs			1.87	14.15
Wid Frank "	1 flour		2.50		2.50
	Forward		$944.77	$66.18	$1010.95

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Collections from Annuity, Stony Indians, Continued.

			Provisions Account.	Repair Account.	Total Payment.
Forwarded,			$944.77	$66.18	$1010.95
Joe Two Y.Men	4 flour	10.40			
	3 lbs tea	.98			
	43½ " pork	5.67	17.05		
	Repairs			1.25	18.30
Isaah "	1 flour		2.70		
	1 qt oil			.15	2.85
Paul "	9 lbs pork		1.15		1.15
Dan Wildman Jr.	2 flour	5.00			
	2 lbs tea	.70			
	60 lbs pork	7.80	13.50		13.50
" " Sr.	2 lbs tea	.56			
	15½ " pork	2.04	2.60		2.60
Louie Wildman	2 flour	5.20			
	2 lbs tea	.56			
	32 " pork	4.19	9.95		
	1 qt oil			.15	10.10
Peter Wesley	1 flour		2.50		
	½ qt oil			.10	2.60
Moses Wesley Jr.	2 flour	5.20			
	17½ lbs pork	2.30	7.50		7.50
Paul "	19½ " "		2.55		2.55
Wm "	7½ " "		.90		.90
Joshua Wildman (Hunter Jr)	1 flour	2.70			
	1 lb tea	.28			
	7½ lbs pork	.97	3.95		3.95
Moses Wesley Sr.	1 flour	2.70			
	15½ lbs pork	2.00	4.70		4.70
Percy Wildman	11½ " "		1.50		1.50
Total Collections,			$1015.32	$67.83	$1083.15

Certified Correct,

W Bain Murray

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley, Alta, Oct 7th, 1936

Statement of Annuity Payments made at Morley, Sept 16th, 1936,
and " Nordegg, " 23rd, 1936.

1936					
July 14	Received form Dep't., Cheque No. 010802				3600 00
Sept 16	Bearspaw Band:-				
	1 Chief	@ $25.00	$25.00		
	2 Headmen	@ 15.00	30.00		
	249 Indians	@ 5.00	1245.00	1300 00	
	Wesley Band:-				
	1 Chief		25.00		
	2 Headmen		30.00		
	295 Indians		1475.00	1530 00	
	Chiniquay Band:-				
	1 Chief		25.00		
	1 Headman		.15		
	154 Indians		770.00	810 00	
	Cash advanced by Indian Agent to complete payments, as per Voucher No. 130,				40 00
				3640 00	3640 00
	Summary of Distribution:-				
	Advance from Department,			3600 00	
	Disbursed in Cash				2556 85
	" " Kind				1083 15
	Advanced Cash, Dr Murray, to complete Payments,			40 00	
				3640 00	3640 00

(Total number paid 706)

Certified Correct.

W Barr Murray

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley, Alta, Oct 7th, 193

Statement of Annuity Payments made at Morley, Sept 16th, 1936,
and " Nordegg, " 23rd, 1936.

1936					
July 14	Received form Dep't., Cheque No. 010802				3600 00
Sept 16	Bearspaw Band:-				
	1 Chief	@ $25.00	$25.00		
	2 Headmen	@ 15.00	30.00		
	249 Indians	@ 5.00	1245.00	1300 00	
	Wesley Band:-				
	1 Chief		25.00		
	2 Headmen		30.00		
	295 Indians		1475.00	1530 00	
	Chiniquay Band:-				
	1 Chief		25.00		
	1 Headman		.15		
	154 Indians		770.00	810 00	
	Cash advanced by Indian Agent to complete payments, as per Voucher No. 130,				40 00
				3640 00	3640 00
	Summary of Distribution:-				
	Advance from Department,			3600 00	
	Disbursed in Cash				2556 85
	" " Kind				1083 15
	Advanced Cash, Dr Murray, to complete Payments,			40 00	
				3640 00	3640 00
	(Total number paid 706)				

Certified Correct,

W Barr Murray

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

Vote No. .....

Treaty No. 7

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Dr. W. Barr Murray, Indian Agent,

Morley,

Alberta.

DATE 1936		SERVICE	AMOUNT	
Oct	7	Account, Cash advanced by Indian Agent, amount necessary to complete Annuity Payments to the Stony Indians;	40	00
		See Statement and Annuity Pay-List.		
		(Dept Advance, $3600.00; Payments, $3640.00)		
		TOTAL,	40	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W Barr Murray

Agent

FORM No. 506

Vr. # 130

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

CANADA

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS OCT 13 1936 RECORDS

Office of the Stony *Indian Agency,*

Morley, Alta, Oct 7th, 19 36

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 139 ,

amounting to $40.00 *in favour*

of Dr. W. Barr Murray, Indian Agent; Morley, Alta.

for Cash advanced to complete Annuity Payments to Stony Indians.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No...... *dated*.....

Your obedient servant,

W Barr Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—19-6-36

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FYLE NO. S-119
TREAS. NO.

DEPARTMENT Indian Affairs
BRANCH TRUST FUND & ANNUITIES DATE October 28th, 1936

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	Stony Indian Agency Trust A/c c/o W. Barr Murray, Indian Agent, Morley, Alta.	$40.	00

AUDITED FOR PAYMENT
NOV 2 1936
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

To complete annuity payments

CHARGE TO
VOTE By statute 055 - Man. & N.W.T. ENC. NO.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Geo. Patrick
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

EX'D.

Ottawa, October 30th, 1936.

Sir:-

I wish to advise you that a cheque for $40.00 payable to your Agency Trust Account to complete annuity payments is being forwarded to you under separate cover. If you have already made these payments from personal funds, you should draw a cheque for the amount in your own favour.

Yours truly,

Secretary.

W. Barr Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 7 1936
RECORDS

Inspector

R

A'D.

Morley, Alta, Dec 3rd, 1936

Sir;-

I beg to report that that I made an overpayment of Annuity, to George Two Youngmen, an Indian who lives at Nordegg, No. 176 Wesley Band. The girl shown as having been transferred from 162 B, died before Treaty payments; the $5.00 has been returned, and is part of the draft forwarded to the Receiver General Account, this mail.

In explanation, I may say that this man was out in the mountains when I was in Nordegg making the payments. I made careful enquiry, regarding births, deaths etc., but none of the Indians appeared to know anything concerning a change in Two Youngmen's family. Stuart Kidd of Nordegg, who is the Registrar for that part of the country, and is good enough to keep me posted regarding vital statistics, also knew nothing about the death of the child. I therefore left the money in a sealed envelope and when the Indian came to Nordegg, his money was paid, and the overpayment discovered.

Correction has been made in the paylist here, and I trust you will find this procedure in order.

Your obedient servant,

W Ban Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-119

MEMO.

Credit Advice

December 7th, 1936. -1935-

The following remittance has been received from

Indian Agent W. Barr Murray at Stony Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 153

Amount $ 5.00

DEC 10 1936 RECORDS

EXD.

Agency Receipt No. ..... dated .....

Payer Geo. Two Youngmen, No. 176 Wesley Band. on account of overpayment of annuity. Girl died previous to payment. Stony - Stat. 055.

For Treasury Branch.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119 R

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Department of Mines & Res
Indian Affairs Branch
FEB 5 1937
RECORDS

Morley, Alta, Feb 1st, 1937

Sir;-

I shall be pleased to receive information regarding the following cheques, etc.:-

Advance cheque No. 027405, Nov 3rd, 1936, to pay Dr. Murray, Indian Agent, money advanced by him to complete Annuity payments, as per Agency Voucher, No. 130, Oct 10th, 1936: $40.00

ok

Accountable cheque No. 030054, Nov 20th, 1936, to pay Indians who hauled huts from Relief Camps to the reserve, for old people: $25.00. Agency Vr. No. 147, Nov 7th/36

J.F. Yes.

Cheque No. 033508, Dec 15th, 1936, payment to an Indian to haul one hut from Relief Camp to the reserve, for a old Indian: $5.00. Agency Voucher No. 165, Dec 3rd/36

Vote Yes.

As the three cheques as detailed above were all vouchered for, the last two through Mr. Christianson's office, as requested by Mr. Christianson, I should be pleased to know if it will be necessary to also send to your Department, Credit Vouchers, accounting for them.

Your obedient servant,

W. Barr Murray

Indian Agent.

Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Ottawa, February 9th, 1937.

Sir:-

In reply to your letter of the 1st instant I have to advise you that as the $40.00 paid to you by Cheque No.027405 was accounted for in your annuity paylist a credit voucher for this amount will not be necessary.

Credit vouchers, however, should be submitted for the sum of $25.00 paid by Cheque No.030054 and of $5.00 by Cheque No.033508.

Yours truly,

T. R. L. MacInnes,
Secretary.

W. Barr Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119 CLOSED

FROM 5/9/13.

TO 9/2/37.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

~~427001~~
No.

156710 2

Department of Indian Affairs.

1913

3-120

Sarcee

Annuity

731.63
618.37
1350.00

ACCOUNTANTS
OCT 21 1921
BRANCH

ACCOUNTANTS
OCT 21 1921
BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SARCEE AGENCY CALGARY

Annuity Payments 27th. November 1913

1913					
Nov	24	By Cash Bank of Montreal Winnipeg			$110000
..	27	.. Funded money for pupils 450976			6000
Nov	27	To payments Annuity			
		1 Chief		25.00	
		3 Headmen	@ $15.00	45.00	
		184 Indians	@ $5.00	920.00	
..	29	To Balance Department		170.00	
				$1160.00	$1160.00

Certified correct

T. J. Fleetham

Indian Agent.

16
Savings 60
Annuity 110.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Acct.

INDIAN AGENT'S OFFICE, to credit

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS DEC 13 1913

Sarcee Reserve Calgary

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

28th. November 1913

450976
450976

Acct

Sir,—

~~[illegible]~~

R1302
Refund of $60 to a/c 20.1
Jo 17
2 84
Sal

I have the honor to enclose statement of Annuity money received from the Bank of Montreal Winnipeg, amounts funded for School pupils, payments to Indians, and balance $170.00 enclosed herewith.

Pay sheets forwarded under separate cover.

Payments passed off very quietly & pleasant

I have the honor to be

Sir,

Your Obedient Servant

T. I. Fleetham

Indian Agent.

Cash $170.00
G.M.M.
5-12-13

The Secretary,

Department of Indian Affairs

OTTAWA.

Mand Nov. Vote
Draw cheque for 60.00 in favor of Rec Gen. being refund of annuity for Savings

akd
6/12/13

Mr Ayberry

4620

ck gwe to Mr P.
Dec. 19th

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 938

Bank of Montreal,

$ 170.00 Ottawa, Dec. 6th 1913.

RECEIVED from Indian Affairs

on account T.J. Flootham

the sum of One hundred and seventy - - - - - - - - xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. B

G M Nuv

Pro. Manager

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

450976

No. 938

Bank of Montreal, 4450936

$ 170.00 Ottawa, Dec. 6th 1913.

RECEIVED from Indian Affairs

on account T.J. Flootham

the sum of One hundred and seventy - - - - - - - - xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. K

G M Nuv

Pro. Manager.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS DEC 13 1913

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

460099

427001 - 20

INDIAN AGENT'S OFFICE,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
OCT 19 1914

Sarcee Agency, Calgary

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

10th, October 1914

ACCOUNTANTS
OCT 21 1914
BRANCH

Sir,—

I have the honor to suggest that Treaty payments for the Sarcee Band of Indians be on the 27th, day of November 1914, and that the Bank of Montreal be requested to send the sum of One thousand dollars ($1000.00) in new one dollar Bills, to arrive here on the 26th, November 1914.

427001-1

1100.00

I have the honor to be

Sir,

Your obedient servant,

T. J. Fleetham

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

Ottawa, 28th October, 1914.

Sir:-

Referring to your letter of the 10th instant, I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to forward to your address the sum of $ 1100.00 on the 23rd. November next to enable you to pay the annuities to the Indians of your Agency.

Your obedient servant,

S. STEWARD

For Asst. Deputy and Secretary.

T. J. Fleetham, Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SARCEE AGENCY, CALGARY.

Treaty Payments — Sarcee Reserve, 1914

1914					
Nov	27	By Cash, Bank of Montreal			$1100.00
,,	,,	To Payments,			
		1 Chief,		25.00	
		3 Headmen,	@$15.00	45.00	
		189 Indians,	@$ 5.00	945.00	
Nov	28	By amount to Department,		85.00	
				$1100.00	$1100.00

Certified Correct,

J. I. Fletham

Indian Agent.

SARCEE AGENCY, CALGARY.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
DEC 11 1914

Sarcee Agency, Calgary

30th, November, 1914

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Sir,—

I have the honor to forward payment sheets for 1914, under separate cover and enclose balance, Eighty five dollars ($85.00) as per statement.

Kindly acknowledge receipt.

Payments went off in a very satisfactory manner.

I have the honor to be ,

Sir,

Your obedient servant,

J. J. Fletcham

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427005-20

BANK RECEIPT No. 912

Amt. Cash $85.00

C.A.C. Date 5th Dec 1914

Entered Journal No. Folio

Cr. Annuities

Dept. Receipt No.

JS fo 146 R

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

Ottawa, December 28, 1914.

Sir,-

With reference to the pay-list of the distribution of Annuity money for 1914 to Indians of the Sarcee Band, I beg to direct your attention to the following, namely.

No.163 Bull's Head Band. You should quote the authority for transfer of three boys and two girls. This transfer is irregular and will not be approved unless the consent of the Band is secured. No transfers, except by marriage, should be made unless the Band to which it is proposed to transfer the individual, gives formal consent thereto.

H.M.A.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

T. J. Fleetham Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Sarcee Agency,
Calgary, Alberta.

CONSENT OF BAND TO TRANSFER

of, Mrs Simeon Bigwoman

George Bigwoman	Aged	12
Annie Bigwoman	,,	1o
Julia Bigwoman	,,	9
Andrew Bigwoman	,,	7
James Bigwoman	,,	6

No. 82 of C Band, Morley, to No.163, of Bull's Head Band, No154

---------- * ----------

...Sarcee...Indian Reserve

Sarcee.Agency

...9th. March..1915

We the undersigned Chief and Councillors of the Band of Indians owning the Reserve situated in Treaty No, 7, and known as " Bull's Head, Sarcee, No. 154 Reserve", do, by these presents, certify that the said Band has by vote of the majority of its voting members present at a meeting summoned for the purpose, according to the rules of the Band, and held in the presence of the Indian Agent for the locality on the ..Ninth...day of ...March.....1915 granted leave to the above named Indians to join our Band, and as a member thereof to share in all land and other privileges of the Band, to which admission we, the undersigned also give full consent.

Chief. Big Belly... His × Mark

Councillor. Jim Starlight...

Councillor. Big Wolf.. His × Mark

Certified Correct

T. J. Fleetham
Indian Agent.

..John. Gunpot....
Interpreter

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Sarcee Agency, Calgary

8th, March, 1915

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

MAR 15 1915 DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

416915

ACCOUNTANT'S BRANCH MAR 15 1915

Sir,

With reference to your letter of 28th, December, 1914, No.427001-20 re the transfer of the widow of Simeon Bigwoman of Chiniquay Band, Morley, to No.163 Bull's Head Band.

It has I beleive always understood that widows with children, if any, could be transfered by marriage to an Indian on another reserve.
I have however, obtained the consent to transfer according to your instructions, and herewith enclose same for your approval.

Please inform Agent that dept approves of transfer children of Mrs Simon Bigwoman from No 82 ~~Morley Band~~ to Chiniquay Band to No 163 Bull's Head Band.

I have the honor to be,

Sir,

Your obedient servant,

J. J. Fleetham

Indian Agent.

Sarcee Agency,
Calgary, Alberta.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001/20.

Ottawa, March 16, 1915.

18.

Sir,-

Referring to your letter of the 9th instant, with enclosure, I beg to say the Department approves of the proposed transfer of Mrs. Simon Bigwoman's children from No. 82 Chiniquay Band to No. 163 Bull's Head Band.

Your obedient servant,

T. D. McGibbon

Assistant Deputy and Secretary.

T. J. Fleetham, Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 20

Immediate

INDIAN AGENT'S OFFICE,

SARCEE AGENCY, CALGARY.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
NOV 15 1915

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

10th Nov. 1915

484833

Sir,—

I have the honor to suggest that Treaty payments be made on the 30th. November 1915 by which time I trust to have the Threshing of Grain Crop completed.

If money is sent from Bank of Montreal Winnipeg it should be sent from there on 27th. day of November.

Trusting this will be satisfactory

I have the honor to be Sir Your obed't Serv't

I. L. Fleetham

Indian agent

$1000.00

The Secretary
Dept of Indian affairs
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

Ottawa, 16th November, 1915.

With Cheque

Sir:-

I beg to enclose herewith Department's cheque for the sum of $1000.00, being annuity money required for the Sarcee Agency, and would request you to forward the same in $1.00 and $2.00 bills on the 27th November, instant, to the following address, viz:-

T. J. Fleetham, Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Assistant Deputy and Secretary.

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

Ottawa, 16th November, 1915.

Sir:-

Referring to your letter of the 10th instant,
18 I beg to say that the Department approves of your making the annuity payments in your agency on the 30th instant, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $ 1000.00 for the purpose on the date requested.

over

Your obedient servant,

J. D. McLean

Assistant Deputy and Secretary.

T. J. Meetham, Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BLACKFOOT AGENCY
GLEICHEN, Alta.

No. 5 xx

6th Dec. 1915

Received from J. J. Gleetham

Five xx 100 dollars

for Annuity for 1915.

Witness, W. Gordon

Signed in duplicate, Mrs Bull Head her mark

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $10.00 cash.

G.M.M. Date 13 - 12 - 1915

Entered Journal No. ..... Folio .....

acket Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 1610

Bank of Montreal,

$ 10.00 *Ottawa,* December 14th, 1915.,

RECEIVED from Department

on account Indian Funds

the sum of Ten - - -

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
DEC 15 1915

cr Annuities
Js
fo 26' R

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1610

Bank of Montreal,

$ 10.00 *Ottawa,* December 14th, 1915.,

RECEIVED from Department

on account Indian Funds

the sum of Ten- 00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Sarcee Agency, Calgary

8th December 1915

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
DEC 15 1915
FAIRS

435830

Sir,—

I have the honor to inform you Treaty payments were made on the 3rd inst and everything passed off quietly.

Checking was not quite finished & therefore put it off until the above date

Have forwarded under separate cover registered, pay sheets duly attested.

Please find the sum of $(10.00) Ten dollars balance

Your obed't Serv't

T. J. Fleetham

Indian Agent

The Secretary
Dept of Indian affairs
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SARCEE AGENCY, CALGARY.

Statement Treaty Payments
3rd December 1915

By Cash Bank of Montreal Winnipeg						1000 00
To Chief	1		25	00		
" Headmen	3	15.00	45	00		
" Indians	184	5.00	920	00		
Cash returned Ottawa			10	00		
			£1000	00	£1000	00

Certified Correct
J. L. Fleetham
Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

INDIAN AGENT'S OFFICE

Sarcee Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Immediate

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
DEC 4 1916

29th November 1916

495775

Sir,—

I have the honor to inform you that if agreeable I would suggest Treaty payments be made on the 19th December 1916, by which date I think Indians will have all their work completed, and fully prepared for winter.

Kindly arrange to have Treaty money here by the 18th Decenber 1916.

$1015.00

Your obedient Servant.

T. S. Fleetham

Indian Agent.

The Secretary.

Department of Indian Affairs.

Ottawa.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-20

Ottawa, December 11th., 1916.

18

Sir,-

Referring to your letter of the 29th ultimo, I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to send you the sum of $1015.00 to enable you to pay the annuities to the Indians of your agency on the 19th instant.

Your obedient servant,

J.D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

T. J. Fleetham Esq.,
Indian Agent,
Calgary,
Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

19th December 1916.

Cash Statement Annuity payments

Received Bank of Montreal Winnipeg.			1015 00
To Chief	25.	25 00	
" 3 Headmen	15.	45 00	
" 189 Indians	5.	945 00	
As per pay sheets			$1015 00

Certified Correct.

J. P. Fleetham

Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427601 - 20

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
DEC 27 1916

Sarcee Agency Calgary

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS
DEC 28 1916
BRANCH

22nd December 1916

496599

Sir,—

I have the honor to forward under seperate cover, registered Statement and pay sheets, duly declared before a J P for the annuity payments for the band of Sarcee Indians.

Everything passed off in a very peaceful manner.

Eighteen children were vaccinated by the Medical Officer.

At the same time I distributed $2360.00 proceeds of their Grain crop, After providing sufficient seed for next year.

I have the honor to be

Sir

Your obedient Servant

J. J. Fleetham

Indian Agent.

The Secretary

Department of Indian Affairs.

Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

Ottawa, 3rd January, 1917.

Sir:-

With reference to the pay-list of the distribution of annuity money to the Indians of the Sarcee Agency for 1916; I beg to draw your attention to the following remark:-

No. 168 Bull's Head Band. At the distribution of annuity money in 1915, three shares were paid under this number. In 1916 five shares were paid. The increase was accounted for by the transfer of a woman and a girl from the Stony Band to Bull's Head Band. This information is not sufficiently definite. You should state whether this woman is married to this man ~~of the latter Band, and if so you should state his Band number~~, and you should also inform the Department of the band & band number under which she was paid in the past with the Stony Indians. You should also quote the authority for the transfer of the girl. Transfers should not be made, except in the case of marriage, without the consent of the Band approved by the Department.

In future you should complete the additions on each page of your pay-list and carry forward the totals before you forward the pay-list to the Department.

Your obedient servant,

D. [illegible]

Asst. Deputy and Secretary.

T.J.Fleetham Esq.,
Indian Agent,
Sarcee Agency,
Calgary, Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

INDIAN AGENT'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sarcee Agency, Calgary,

May 9th 1917

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 14 1917

RECEIVED
15
BRANCH

500707

Sir,—

Referring to your letter No.427,001-20, dated January 3rd last, and which was locked in the late Agent's desk until May 1st, I have to say that the woman transferred from Stony Band to BullsHead Band No.168, was married to this man by Rev.Archdeacon Tims. The girl is her little daughter, somewhere about four years of age. Both mdther and daughter were paid in 1915 as girls on widow Bigwoman's ticket, No. 82, at Stony Agency, but were not paid in 1916.

While I am aware that no transfer, even of minor children, should be made without the consent of the Band and approval of the Department, except inthe case of marriage, I presume that the late Agent, in view of the fact that both the mother and the grandmother of the girl were married and living on this Reserve, considered that an official transfer was scarcely necessary.

Your obedient servant

Wm Gordon
Acting Agent.

The Asst.Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS JUL 13 1917

Sarcee Agency, Calgary

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

July 7th 1917

502317

Immediate
Acct

ACCOUNTANTS BRANCH JUL 14

Sir,—

I observe that the other Indian Bands in Southern Alberta are being paid their Annuity in July this year. The Sarcees have also heard this, and of course wish to be paid this month as well. I see no reason why they should not be paid on or about the 26th Inst. as this would give sufficient time for arrangements to be made, and the money would then be of assistance in beginning the haying season.

To wait until the close of the season and when all work is done, as last year, throws it very late, in fact, entirely disposes of the argument that the money would then be used in providing for cold weather, as last year the Annuity was paid only about a week before Christmas.

I would recommend that the money be sent and payment made before the end of this month.

Your obedient servant

Wm Gordon

Acting Indian Agent.

Wrote Bank
On 427001-1

The Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-20

18 Ottawa, July 16th., 1917.

Sir,-

Referring to your letter of the 7th instant, I beg to state that the Department approves of your paying the annuities to the Indians of the Sarcee Agency on or about the 26th instant, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $1,000.00 on Monday, the 23rd instant.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

Wm. Gordon Esq.,
Acting Indian Agent,
Calgary, Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BANK OF MONTREAL

No. 925

427001-20

Job 879

Duplicate, for Department.

Bank of Montreal.

$ 50.00/xx

CALGARY AUG 3 - 1917

Received from W. Gordon (In Trust)

on account of Treaty Money (Service Agency)

the sum of Fifty 00/xx Dollars,

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

M. S. Smeltzer

Pro Manager.

Ent'd. S

ACCOUNTANTS AUG 9 1917 BRANCH.

502927

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Sarcee Agency, Calgary.

Wm. Gordon,

Sarcee Agency, Calgary,

In account with,

502927

Dept. of Indian Affairs,

Ottawa.

Dr.

July 25.1917. To Bank of Montreal, Winnipeg $1000.00

Cr.

July 26.1917. By paid treaty as follows:-

1 Head Chief	@ $25.	$25.00
2 Minor Chiefs	@ 15.	30.00
179 Indians	@ 5.	895.00
" BALANCE, Draft No.		50.00
		$1000.00 $1000.00

Certified correct

Wm Gordon

Acting Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUN 4 1918

Sarcee Agency, Calgary,

May 28th 1918

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS
JUN 3 1918
BRANCH

511879

Sir,—

Referring to your letter No.427,001-1 of April 15th last, in regard to a date for Treaty payments here, I would like to pay about the middle of July, the exact date to be fixed later to accord with work in hand, and would suggest that the money be forwarded from Winnipeg to reach Calgary July 10th.

Your obedient servant

Wm Gordon

Indian Agent.

The Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-20.

18.

5th June., 1918.

Sir,-

Referring to your letter of the 28th ultimo, I beg to state that the Department approves of making the annuity payments in your Agency about the middle of July, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $950.00 on the 8th July.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. Gordon, Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 14 1918
RECORDS

Sarcee Agency, Calgary.

Wm. Gordon,

Sarcee Agency, Calgary, 514164

In account with

Dept. of Indian Affairs,

Ottawa.

Dr.

July 26.1918. To Bank of Montreal, Winnipeg $1000.00

Cr.

July 30th, 1918. By paid Treaty as follows,-

1 Head Chief @ $25.		$25.
1 Minor Chief @ $15.		15.
178 Indians @ $5.		890.
BALANCE, Draft attached		70.
	$1000.00	$1000.00

Certified correct

Wm Gordon

Indian Agent.

O.K

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

BANK OF MONTREAL.

No. 1065

Duplicate, for Department.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 14 1918
RECORDS

Bank of Montreal.

$ 70.00

CALGARY AUG 10 1918 19

Received from William Gordon

on account of Refund unexpended Ammunity

the sum of Seventy 00 Dollars,

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

[signature]

Pro Manager.

Ent'd. B [illegible] 14.9. V.E.H.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

INDIAN AGENT'S OFFICE,

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 16 1919
RECORDS

Sarcee Agency, Calgary

July 11th, 1919

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Immediate
Accl

525067

Sir,—

Referring to your letter of April 25th, No. 427,001-1, in regard to Annuity payments this Agency, I would like to have the money by the 28th July, so that, if work, etc. is in good shape, I can pay on or about that date.

Your obedient servant

Wm Gordon

Indian Agent.

The Asst. Deputy & Secretary,

Dept. of Indian Affairs,

Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-20

With Cheque.

Ottawa, July 17th, 1919

Sir,-

I beg to enclose herewith Department's cheque for the sum of $1000.00 being annuity money required for the Sarcee Agency, and would request you to forward the amount in $1.00 and $2.00 bills, to the following address, on the 21st. instant, viz:-

Wm.Gordon, Esq.
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

148
July 21/19
Annuities

Your obedient, servant,

J. D. McLEAN

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

Asst. Deputy and Secretary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427.001-20

18 Ottawa, July17th. 1919

Sir,-

Referring to your letter of the 11th, instant, I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $1000.00 on the 23rd. instant, to enable you to make the annuity payments to the Indians of your Agency on the 25th July.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

William Gordon Esq.
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Asst. Deputy and Secretary.

Over

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BANK OF MONTREAL.

No. 1827

Duplicate, for Department.

Bank of Montreal.

CALGARY, ALTA
AUG 21 1919

0 00/100

19

Received from Wm Gordon

on account of Balance Annuity money

the sum of One hundred & fifty 00/100 Dollars,

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Wm Nasmyth
Pro Manager.

Ent'd. AOR

Jefo 214.
V.E.N.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

422001-20

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 25 1919
RECORDS

Sarcee Agency, Calgary.

Wm. Gordon,

Sarcee Agency, Calgary,

526576

In account with

Dept. of Indian Affairs,

Ottawa.

##########

Dr.

Aug. 5th, 1919. To Bank of Montreal, Winnipeg $1000.00

Cr.

Aug. 9th, 1919. By paid Treaty as follows,-

1 Head Chief		$25.00
1 Minor Chief		15.00
162 Indians		810.00
Balance, draft attached		150.00
	$1000.00	$1000.00

ACCOUNTANTS
AUG 25 1919
BRANCH

Certified correct

Wm Gordon

Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-20

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 7 1920

Sarcee Agency, Calgary.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

July 3rd, 1920. 19

ACCOUNTANT'S
JUL 8 1920
BRANCH

539959

Sir,—

Referring to your letter of April 28th last, No. 427.001-1 re a date for paying Annuity on this Agency, I would say that I would like to pay Annuity money here about July 26th, provided all work is satisfactorily completed to that date, and would ask that money be forwarded to reach Calgary about Friday, July 23rd.

Your obedient servant

Wm Gordon.

Indian Agent.

The Asst. Deputy & Secretary,

Dept. of Indian Affairs,

Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

437,001-20

18

Ottawa, July 10th.,1920.

Sir,-

Referring to your letter of the 3rd instant, I beg to state that the Department approves of the date selected by you for the annuity payments to the Indians of your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $900.00 for the purpose on the 20th instant.

Your obedient servant,

[redacted]

Asst. Deputy and Secretary.

Wm. Gordon Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 21 1920
RECORDS

Sarcee Agency, Calgary

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 18.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

August 17th, 1920

541678

Sir,—

Enclosed find Pay-sheets for Annuity for Sarcee Agency for the year 1920, also Statement and Draft for the Baaance unpaid, i.e. $95.00.

Your obedient servant

Wm Gordon

Indian Agent.

The Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Sarcee Agency, Calgary.

Wm. Gordon,

Sarcee Agency, Calgary,

In account with

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Dr.

Aug. 4th, 1920. To Bank of Montreal, Winnipeg, $900.00

Cr.

Aug. 7th, 1920. By paid Treaty as follows:-

1 Minor Chief		$ 15.00
158 Indians		790.00
Balance, draft attached		95.00
	$900.00	$900.00

Certified correct

Wm Gordon

Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BANK OF MONTREAL

No. 2133

427001 - 20

Duplicate, for Department.

Bank of Montreal.

CALGARY

AUG 10 1920

19

Received from Wm Gordon in trust

on account of Annuity money unpaid

the sum of Ninety five Dollars,

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signature in Triplicate,

G. Young

Pro. Manager.

Ent'd

Jefo 275. V.E.H.

ACCOUNTANTS AUG 23 1920 BRANCH

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 21 1920 RECORDS

541678

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS,

No.

$ 5 00/100

Aug 7th 1920

Received from Wm Gordon

Five xx Dollars,

for Annuity payments - Sarcee Agency - Bullshead Band - 1920

Witness,

Signed in duplicate,

Mrs Bullshead her X

R. Grimsall mark

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 23 1921
REGISTRY

At Sarcee Agency, Calgary.

August 18th, 1921.

556F00

Sir:-

I wish to make requisition for the necessary funds for the Payment of Treaty Money to the Indians of the Sarcee Agency.

I would also request information if the Department proposes to distribute a per capita payment to the Sarcee Indians of a portion of the Lease Money. Payments have been made in former years and the Indians are anxious to know if this practice is to be continued.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
AUG 24 1921
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 17 1921
RECORDS

At Sarcee Agency, Calgary.

September 10 1921

Sir:-

557523

The Indians of this Reservation are continually requesting information as to the date of their Treaty Payment.

I made requisition for the necessary funds on the 18th ultimo and would be pleased to know the probable date of the payment.

Your obedient servant.

Hos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, October 25, 1921.

Sir,-

I beg to say that the Department received the paylist, which you submitted recently, of the distribution of annuity money to Indians of the Sarcee Agency, and I have to point out that your clerk did not affix his signature thereto in the proper place. His signature was required as clerk or paying officer at the end of the paylist and had it appeared there only, the Department's requirements would have been met.

Your obedient servant,

J.D.McLean

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

Thos. F. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 8246

Bank of Montreal,

$ 35.00 *Ottawa,* Oct.22nd.1921.

RECEIVED from Thos.F.Murray

on account Indian Funds.

the sum of Thirty five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. Cer. Annuities

Jo 7 fo 56. V.E.H.

C T Orr
Pro. Manager.

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 8246

Bank of Montreal,

$ 35.00 *Ottawa,* Oct.22nd.1921.

RECEIVED from Thos.F.Murray

on account Indian Funds.

the sum of Thirty five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

C T Orr
Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

Sarcee Agency, Calgary.
Oct. 15 1921.

Sarcee Agency, Calgary.
In Account with
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

558860

Dr.

Sept. 27th 1921. To Dept. Indian Affairs Ottawa. $800.00

Cr.

Oct. 10th 1921. By paid Treaty as follows:-

1 Minor Chief	$15.00	
150 Indians	$750.00	
Balance, cheque No. 19108, forwarded.	$35.00	
	$800.00	$800.00

Certified Correct
Thos. F. Murray
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No.

Amt. $35.00 chq

558860

Date OCT 27 1921 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

Entered Journal No. 1 Folio 56.

acct-

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No. 8244

Am't $25.00 chq

558838

Date 6 OCT 22 1921 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

Entered Journal No. 21 Folio 252 pg

acct 154

Dept. Receipt No.

ACCOUNTANTS OCT 25 1921 BRANCH

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 22 1921
RECEIVED

Sarcee Agency, Calgary
Oct. 15 1921.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. F.18.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

558838

Sir,—

Enclosed herewith please find statements of disbursements of Annuity and Lease Monies and Cheques Nos. 19107 and 19108 as balances of same. The Treaty Book and Lease Money papers are going forward under separate cover, by concurrent mail.

You will note that 152 Indians are paid Lease Money while 150 enjoy the Treaty payments. This is due to the fact that John Crowfoot, No. 135, does not wish to draw Treaty money for his white wife and her child but desires to participate in the distribution of the Lease Money for them. Precedent for this was established in the 1920 distribution.

Your obedient servant,
Thos. F. Murray
Indian Agent.

The Secretary
Dept. Indian Affairs
Ottawa, Canada.

Enclosures 4.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency, Calgary

Oct. 15 1921.

Sarcee Agency, Calgary.
In Account with
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Dr.

Sept. 27th 1921. To Dept. Indian affairs Ottawa $800.00

Cr.

Oct. 10th 1921. By paid Lease Money as follows:-

1 Minor Chief	$15.00	
152 Indians	$760.00	
Balance, Cheque No. 19107 forwarded:-	$25.00	
	$800.00	$800.00

Certified Correct
Thos. F. Murray
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 120

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 22 1922
RECORDS

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency, Calgary.

May 13th, 1922.

567135

Sir:-

In accordance with your letter no.3-101-A of the 4th inst., I beg to request that Annuity payments be made about July 15th.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
MAY 22 1922
BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, 23rd May, 1922.

Sir:-

Referring to your letter of the 13th instant, I beg to state that the Department approves of the time selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $850.00 for the purpose on the 11th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Thos. F. Murray Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

J.D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

ACCOUNTANTS AUG 15 1922 BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency, Calgary.

August 8th, 1922.

Sir:- 570623

I beg to enclose herewith three cheques in favour of the Receiver General, as follows:-

No. 19448	$75.00	Balance Annuity Payments.
No. 19449	6.90	Balance Dog Taxes
No. 19450	15.00	Balance Liquor Fines.

Your obedient servant,

Hod. T. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 2856

Bank of Montreal,

$ 75.00 *Ottawa,* August 15th, 1922.

RECEIVED from Thos. F. Murray.

on account Indian Funds

the sum of Seventy five 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 2856

Bank of Montreal,

$ 75.00 *Ottawa,* August 15th, 1922.

RECEIVED from Thos. F. Murray.

on account Indian Funds

the sum of Seventy five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ref Bal Annuity Payt

3-120

BANK RECEIPT No.

Amt. $75.00 chg

Date [illegible] 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 14 1922
RECORDS

Entered Journal No. 7 Folio 104 570623

acct

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 23 1923
RECORDS

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency, Calgary.

April 23rd. 19 23.

ACCOUNTANTS
APR 26 1923
BRANCH

Sir:- 532680

In accordanee with your letter no.3-101 of the 12th instant, I would respectfully request that the annuity payments to the Indians of this Agency be made on July 16th, 1923.

Your obedient servant,

H.D. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, 1st May, 1923.

Sir:-

Referring to your letter of the 23rd ultimo, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency this year, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $850.00 for the purpose on the 10th July next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie

Thos. F.Murray Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

A.F.MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 6169

Bank of Montreal,

$ 45.00 Ottawa, Sept. 5th, 1923.

RECEIVED from Thos. F. Murray.

on account Indian Funds.

the sum of Forty five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 6169

Bank of Montreal,

$ 45.00 Ottawa, Sept. 5th, 1923.

RECEIVED from Thos. F. Murray.

on account Indian Funds.

the sum of Forty five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency. Calgary.

July 31st. 19 23.

Sarcee Agency, Calgary.

In account with

Dept. Indian Affairs,

OTTAWA.

Dr.

July 16/23	To Dept. Indian Affairs OTTAWA.	$850.00

Cr.

July 31/23	By Paid Treaty as follows:-		
	1	Head Chief	$25.00
	1	Minor Chief	15.00
	153	Indians	765.00
		Balance Cheque No. 17994 forwarded	45.00
			$850.00 $850.00

Certified Correct,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No.

R

$45.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 4 1923
RECORDS

Date Edm. Mn. 191

Entered Journal No. 7 Folio 175

Acct

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 6 1923
RECORDS

At Sarcee Agency, Calgary.

August 31st, 19 23

Sir:-

I beg to enclose herewith cheque no.17994 for $45.00, being balance of money from Treaty payment.

Your obedient servant,

Wm. J. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
SEP 7 1923
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

DEPT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 12 1924
RECORDS

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency, Calgary.

R May 8th, 1924

Sir:-

In accordance with your letter no.3-101A of the 25th ultimo., I beg to request that Annuity Payment for this Agency, be made Monday, August 4th, 1924.

$850.00 to July 29

ACCOUNTANT MAY 13 1924

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, May 14th.,1924.

Sir,-

Referring to your letter of the 8th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the sum of $850.00 will be sent you for the purpose by the Bank of Montreal, Winnipeg, on the 29th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

Thos. F.Murray Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 4 1924
RECORDS

ACCOUNTANTS
SEP 5 1924
BRANCH

At Sarcee Agency, Calgary,

August 30th, 1924

Sarcee Agency, Calgary.

In account with

Dept. Indian Affairs,

OTTAWA.

R

Dr. August 1/24. to Dept. Indian Affairs, Ottawa $850.00.

Cr.

August 4/24. By paid Treaty as follows:-

1 Head Chief		$25.00
1 Minor Chief		15.00
155 Indians		775.00
Balance cheque No.23508 forwarded		35.00
	$850.00	$850.00

Certified Correct,

Jas. F. Murray

Indian Agent.

1 pay list only

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 5496

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

J07f0246.
V.E.A.

Bank of Montreal,

$ 35.00 Ottawa, Sept. 5th. 1924

RECEIVED from Thos. F.Murray.

on account Indian Funds.

the sum of Thirty-Five/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. /

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 5496

Bank of Montreal,

$ 35.00 *Ottawa,* Sept. 5th. 1924

RECEIVED from Thos. F.Murray.

on account Indian Funds.

the sum of Thirty-Five/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd /

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 6 1924
RECORDS

At Sarcee Agency, Calgary.

OK
WMa

August 30th, 1924.

Sir:-

I beg to enclose herewith Agency Cheque No. 23508 for $35.00, being balance from Treaty Money sent to this Agency.

Your obedient servant,

Wm. J. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Encl. 1.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 6 1924
RECORDS

Amt. $35.00 cly.

Estl. Date Sept 3 1924

Entered Journal No. 7 Folio 246.

R

acct

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN OFFICE

R

MEMO.

At Sarcee Agency, Calgary.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 11 1925
RECORDS

May 6th, 1925

Sir:-

With reference your letter No. 3-101A of the 29th ult., regarding Annuity Payments, I beg to suggest that Annuity Payments for 1925 be made Monday August 3rd.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

$850.00

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
MAY 13 1925
BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, May 12th., 1925.

Sir,-

Referring to your letter of the 6th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the sum of $850.00 will be sent you for the purpose by the Bank of Montreal, Winnipeg, on the 29th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

Thos. F.Murray Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Sarcee - Bal of annuity

3-120

ACCOUNTANTS BRANCH

BANK RECEIPT No.

Amt. $40.00 chq

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 20 1925
RECORDS

Date 19

Entered Journal No. 8 Folio 13.

Dept. Receipt No.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency, Calgary.

August 26th, 19 25

MEMO.

Sarcee Agency, Calgary,
In Account with
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Dr. August 1/25. To Dept. Indian Affairs,
Ottawa. $850.00

Cr.
August 3/25. By paid Treaty as follows:-

1 Head Chief		$25.00
1 Minor Chief		15.00
154 Indians		770.00
Balance Cheque No. 21517 forwarded		40.00
	$850.00	$850.00

Certified Correct,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

O.K. A.M.A.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4349

Jo 8 fo 13.
V.E.N.

Bank of Montreal,

$ 40.00

Aug. 21/25

Ottawa,

RECEIVED from T.F.Murray

on account Indian Funds

the sum of Forty 00/100------ *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4349

Bank of Montreal,

$40.00 *Ottawa,* Aug. 21/25

RECEIVED from T.F.Murray

on account Indian Funds

the sum of Forty 00/100------ *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

S. McRae
Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 17 1926
RECEIVED

At Sarcee Agency, Calgary

MEMO. Immediate

May 12th, 1926.

Sir:-

With reference your letter No. 3-101A. of the 4th inst., regarding the date for Treaty Payments, I would respectfully suggest that the payments commence on Friday, July 30th.

#8330. July 26th.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, May 18th., 1926.

Sir,-

Referring to your letter of the 18th instant, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $830.00 on the 26th July.

Your obedient servant,

J.D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

Thos. F.Murray Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 3651

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Jo 8 f 93. V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 70.00

Ottawa, Sept. 1st, 1926.

RECEIVED from Thos. F. Murray.

on account Indian Funds.

the sum of Seventy 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 3651

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

Bank of Montreal,

$ 70.00

Ottawa, Sept. 1st, 1926.

RECEIVED from Thos. F. Murray.

on account Indian Funds.

the sum of Seventy 00/100..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with th[illegible] Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[illegible]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency, Calgary.

August 27th 19 26

MEMO.

R

Sir:-

Enclosed herewith please find Agency Cheque No. 37501 for $70.00, being balance from Annuity Payments.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Encl.1.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $70.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 31 1926
G.M.M.
RECORDS

R

Date ..... 19..

Entered Journal No. 8 Folio 93

Agt

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 27 1927
RECORDS

3/120

At Sarcee Agency, Calgary.

MEMO.

May 20th 19 27

Sir:-

With reference your letter No. 3-101A of the 6th inst., regarding the commencement of the Annuity Payment s for this Agency, I beg to suggest Saturday morning, August 6th, as the date of Payment.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

#7800 Aug. 2nd

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, May 28th.,1927.

Sir,-

In reply to your letter of the 20th instant, I beg to say that the Department approves of the date suggested by you for the annuity payments at your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $780.00 on the 2nd August next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

Thos. F.Murray Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120.

Ottawa, October 31st, 1927.

Sir:-

On the 2nd of August, 1927, a cheque for $780.00 was sent you to pay the annuity to Indians of the Sarcee Agency.

Kindly send in as soon as possible, the pay-list accounting for the distribution.

Your obedient servant,

J. D. McLean,
Assistant Deputy and Secretary.

Thos. F. Murray, Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency,

November 11th 1927

MEMO. Cust

Sarcee Agency, Calgary,

In Account with

Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 18 1927
RECORDS

Dr. Aug.6/27.	To Dept. Indian Affairs, Ottawa	$780.00	
Cr. Aug.6/27.	By Paid Treaty as follows:		
	1 Head Chief		25.00
	1 Head Man		15.00
	142 Indians		710.00
Nov.11/27.	Balance Agency Cheque No. 61070 forwarded		30.00
		$780.00	$780.00

Certified Correct,

Jno. F. Murray

Indian Agent.

ACCOUNTANT
NOV 18 1927
INDIAN

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $30.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 18 1927
RECORDS

Date G.M.D. 19 R

Entered Journal No. 5 Folio 185

Acpt

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency, Calgary.

November 11th 1927

MEMO.

Sir:-

I beg to enclose herewith Agency cheque No. 61070 for $30.00, being balance from the Annuity Payments.

Your obedient servant,

Thos. F. Buncay

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Encl.1.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 794

Bank of Montreal,

J8 fo 185
V.E.H.

$ 30.00

Ottawa, Nov. 18/27.

RECEIVED from Thos. F. Murray

on account Indian Funds

the sum of .....Thirty ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

L. Stapledon
Pro. Manager.

Ent'd.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 794

Bank of Montreal,

$ 30.00 *Ottawa,* Nov. 18/27.

RECEIVED from Thos. F. Murray

on account Indian Funds

the sum of .....Thirty ..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with the Bank.

Signed in Triplicate,

L Stapleton
Pro. Manager.

Ent'd.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFF
MAY 16 1928
RECORDS

At Sarcee Agency, Calgary.

MEMO.

May 12th, 1928

Sir:-

With reference your letter No. 3-101A. dated April 30th, 1928, regarding the date for Annuity Payments, I beg to recommend that the payments be made Monday, August 6th, 1928.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

aug. 1st
$760.00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, May 20th., 1928.

Sir,-

With reference to your letter of the 12th instant, I beg to state that the Department approves of the date suggested by you for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward to you the sum of $760.00 on the 1st August next.

Your obedient servant,

T.R.L.MacInnes
Acting Asst.Deputy and Secretary.

Thos. F.Murray Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 622

Jo 8 fo 264
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 15.00 *Ottawa,* Nov. 5th, 1928

RECEIVED from Thos. F. Murray

on account Indian Funds

the sum of Fifteen..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

H Roberts
Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 622

Bank of Montreal,

$ 15.00 *Ottawa,* Nov. 5th, 1928

RECEIVED from Thos. F. Murray

on account Indian Funds

the sum of Fifteen.....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with* [redacted]*s Bank.*

Signed in Triplicate,

J. R. Roberts

Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency, Calgary.

Oct. 27th 1928

MEMO.

Sir:-

I beg to enclose herewith Agency Cheque No. 61460, for $15.00, being balance from the 1928 Annuity Payments.

Mary Left Hand No. 60 of this Band and Juliet Big Woman girl of No. 126 of this Band were married to No. 172 and No. A 188 of the Blackfoot Indians . Their Annuity money was paid to their relatives on August 6th here as they were then only visiting on the Blackfoot Reserve. On August 8th. they were personally paid at the Blackfoot Reserve as they married Blackfoot men in the meantime.

The money which I paid out to them here has been recovered from their relatives and is included in the accompanying cheque.

The Treaty Book is going forward under separate cover by concurrent mail.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency, Calgary.

October 27 19 28

MEMO.

Sarcee Agency, Calgary
In Account with
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Dr. Aug.6/28.	To Dept. Indian Affairs Ottawa		$760.00	
Oct.2/28.	Refund Mary Left Hand		5.00	10.00
" 10/28.	Refund Juliet Big Woman		5.00	
Cr. Aug.6/28.	By Paid Treaty as follows:			
	1 Head Chief			$25.00
	1 Headman			15.00
	143 Indians			715.00
Oct.27/28.	Balance Agency Cheque No.61460 forwarded			15.00
			$770.00	$770.00

Certified Correct,

Wm. F. Murray

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $15.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 2 1928
RECORDS

R

Date [illegible] 19

Entered Journal No. 8 Folio 264.

Acct

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 120

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 13 1929
RECORDS

At Sarcee Agency, Calgary

May 9th 1929.

MEMO.

Sir:-

With reference your letter No. 3-101A of the 29th ultimo, I beg to suggest that the Annuity Payments be made at this Agency on Saturday, August 3rd.

$770.00
July 30th

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
MAY 15 1929
BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, May 14th., 1929.

Sir,-

Referring to your letter of the 9th instant, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal Will be requested to send you the sum of $770.00 on the 30th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

Thos. F.Murray Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1962

Bank of Montreal,

Jeff 33. T.E.K.

$ 30.00 Ottawa, Nov. 15th 1929.

RECEIVED from T.F.Murray

on account Indian Funds.

the sum of Thirty 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 1962

Bank of Montreal,

$ 30.00 *Ottawa,* Nov.15th 1929.

RECEIVED from T.F.Murray

on account Indian Funds,

the sum of Thirty.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No. 7

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Dr. T.F. Murray (In trust)

Sarcee Agency.,

CREDIT VOUCHER. CALGARY.

DATE 1929		SERVICE	AMOUNT
Aug.	3	Rec'd from Bank of Montreal, Winnipeg, Man. for Annuity payments	770.00
		DEBIT.	
Aug.	3	Paid Indians Annuity Payments	740.00
Nov.	7	To Agency Cheque No1 88864, balance in Annuities Account	30.00
		Seven Hundred and Seventy Dollars	
		TOTAL,	770.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thos. F. Murray
Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No. .....

R

Amt. $30.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 14 1929
RECORDS

Date Nov. 14 19

Entered Journal No. 9 Folio 33

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 5 1930
RECORDS

INDIAN OFFICE

At Sarcee Agency, Calgary.

April 30th 19 30

MEMO.

ACCOUNTANTS MAY 6 1930

Sir:-

I beg to state that John One Spot ,Treaty ticket No.135,Bull's Head Banddesires to have his wife Victoria and four children (3 boys and 1 girl) classified as Treaty Indians. He married this woman in 1918 and has had four children by her. She has refused to take Treaty until nowbut desires to be admitted to Treaty this year.

This woman and her four children did not share in the Oil Lease distribution made December 13th,1929 of $10.00 per head. One Spot now wishes to know if the Department would allow him this money as his wife and children will now be classified as Treaty Indians.

One Spot did draw $40.00 for himself and three girls, children of his former wife, and he draws Treaty for them also.

One Spot also wishes to know if the Department would consider granting him back Treaty Money for his wife and her four children.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120.

Ottawa, May 6th, 1930.

Sir:-

In reply to your letter of the 30th ultimo, I beg to inform you that the wife and children of John One Spot of No. 135 Bull's Head Band are entitled to their shares of interest, annuity, or other payments. Of course, it will be necessary for you to submit separate vouchers in duplicate for the annuity and interest, making application for each under a separate covering letter. It will also be necessary for you to give the date of his marriage, and the dates of the births of each of his children. In submitting the vouchers, you should give the different periods, and the amounts due for each period.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

Thomas F. Murray, Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN OFFICE

MEMO.

At Sarcee Agency, Calgary.

May 13th 1930

R

Sir:-

With reference your letter No. 3-101A of the 28th ult., I beg to suggest that Treaty Payments for this Agency be made Saturday, August 2nd, 1930.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

$755.00
July 28th

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 17 1930
RECORDS

ACCOUNTANTS
MAY 19 1930

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

F. 31-120

Ottawa, May 19th., 1930.

Dear Sir,-

Referring to your letter of the 13th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $755.00 on the 28th July next.

Yours truly,

F.H.Paget
Chief Accountant and Purchasing Agent.

Thos. F.Murray Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No. .....

Treaty No. .....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To John One Spot

Sarcee Agency,

Calgary, Alta.

1930.

2178

DATE		SERVICE	AMOUNT
May	21	To back Annuity payments for wife and children as follows:-	
		Victoria Onespot (wife) from 18th October 1916, to December 31st, 1929, ~~14~~ 13 payments @ 5.00	~~70.00~~ 65.00
		John Onespot (son) from 3rd October 1917 to December 31st,1929, ~~13~~ 12 payments @ 5.00	~~65.00~~ 60.00
		Roy Onespot (son) from October 14th 1921 to December 31st,1929, ~~9~~ 8 payments @ 5.00	~~45.00~~ 40
		Billy Onespot (son) from 19th May 1923 to December 31st,1929, 7 payments @ 5.00	35.00
		Joyce Onespot ~~xxxxxxxxx~~ (daughter) from 19th May 1928 tonDecember 31st,1929, 2 payments @ 5.00	10.00
		Annuity Vote Pay	
		Auth: Dept. letter No. 3-120 dated 6th May,1930.	
		TOTAL,	~~$225.00~~ 210.00

ANNUITIES

Ck sent I.A. June 18/30

RECOMMENDED FOR PAYMENT
T.M. Murray
APPROVED.
ACCOUNTANT.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

VOUCHER NO. 18.

Thos. F. Murray
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

Letter No. F.15

Office of the Sarcee *Indian Agency,*

May 21st 19 30

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 18 ,

amounting to $ 225.00 *in favour*

of John One Spot, Sarcee Agency, Calgary, Alta.

for back Annuity payments for wife and children.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 3-120 *dated* 6th May, 1930.

Your obedient servant,

Thos. T. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 26 1930
RECORDS

At Sarcee Agency, Calf...

MEMO.

May 21st 19 30

Sir:-

With reference your letter No. 3-120 of the 6th inst., I beg to make application for back Annuity payments for John One Spot's wife and family, Treaty ticket No. 135, Bull's Head Band. The dates of his marriage and of the births of his children are as follows:-

Married Victoria Hodgson 18th October, 1916.

John Onespot (son) born 3rd October, 1917.

Roy Onespot (son) born 14th October, 1921.

Billy Onespot (son) born 19th May, 1923.

Joyce Onespot (daughter) born 19th May, 1928.

I beg to enclose herewith Voucher No. 18 for $225.00 for this account.

Your obedient servant,

Jno. F. Murray
Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ENCLS.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No. .....

Treaty No. .....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To John One Spot

Sarcee Agency

1930 Calgary.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
May	21	For the December 1929 Lease Money payments for the following:-		
		Victoria One Spot (wife)	10.	00
		John One Spot (Son)	10.	00
		Roy One Spot (son)	10.	00
		Billy One Spot (son)	10.	00
		Joyce One Spot (daughter)	10.	00
		Auth: Dept. letter No.3-120 dated 6th May, 1930.		
		TOTAL,	$ 50.	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

VOUCHER NO. 19.

Jno. F. Murray
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.

Treaty No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To John One Spot

Sarcee Agency,

1930 Calgary, Alta.

DATE		SERVICE	AMOUNT
May	21	For the December 1929 Lease Money payments for the following:-	
		Victoria One Spot (wife)	10. 00
		John One Spot (Son)	10. 00
		Roy One Spot (son)	10. 00
		Billy One Spot (son)	10. 00
		Joyce One Spot (daughter)	10. 00
		2103 June 5/30.	
		Auth: Dept. letter No.3-120 dated 6th May, 1930.	
		TOTAL,	$ 50. 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

VOUCHER NO. 19.

Jno. F. Murray
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

Letter No. F.15

Office of the Sarcee *Indian Agency,*

May 21st, 1930

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 19,

amounting to $ 50.00 *in favour*

of John One Spot, Sarcee Agency, Calgary, Alta.

for the 1929 Lease Money payment for wife and children.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 3-120 *dated* 6th May, 1930.

a/c 154

RECOMMENDED FOR PAYMENT
H.M. Amey
APPROVED,
ACCOUNTANT

Your obedient servant,

Wm. J. Murray
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 26 1930
RECORDS

At Saraee Agency, Calgary

MEMO.

May 21st 19 30.

Sir:-

With reference your letter No. 3-120 of the 6th inst., I beg to make application for a share of the December 1929 Lease Money distribution for the wife and four children of John One Spot, No. 135, Bull's Head Band. I am enclosing Voucher No. 19 for $50.00 for this account.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
MAY 26 1930
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN AGENT'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sarcee Agency, Calgary.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 23 1930
RECORDS
R

May 21st, 1930. 19

Sir,—

With reference your letter of the 14th inst., with copy of letter from Reverend Father Riou, regarding the family of John Whitney, Sarcee Indian Reserve, I beg to report as follows:-

This man Whitney is known as John One Spot, Treaty ticket No.135. The name Whitney is that used by his second wife and her children. Up to 1929 One Spot has drawn Treaty money for himself and three daughters, children of his first wife. On the 18th of October, 1916, One Spot married Victoria Hodgson, daughter of George Hodgson the former Farm Instructor of this Agency. This new wife of One Spot's refused to accept Treaty money. She has had four children by One Spot as follows:-

John	born	Oct. 3.1917
Roy	"	Oct. 14th, 1921
Billy	"	May 19th, 1923
Joyce	"	May 19th, 1928

As each Treaty Payment has come around I have endeavoured to persuade Mrs. One Spot to accept the Treaty payment for herself and these children. Last December the Department made a $10.00 per capita payment of Lease Money to the Sarcee Indians. At that time Mrs. One Spot desired to share in that money distribution for herself and children. I advised her that I could only make payments to those whose names were on our Treaty book. I then urged her to allow me to place her name on our Treaty book and I would then be able to pay her the Lease Money. She again refused this offer. On two occasions since then I have taken up this matter with her and pointed out the advantages to her of accepting Treaty and she finally consented last month, on which occasion, to wit 30th April, I wrote to the Department and received the Department's letter No. 3-120 dated May 6th, 1930 authorizing me to place their names on the Treaty book and also to submit vouchers covering back Treaty and Lease payments.

The difficulty with Mrs. One Spot has been that she did not want her children and herself to be classified as Treaty Indians. At all times she has enjoyed every privilege of this Reserve and I have personally confined her at our Hospital for the three children born during my tenure of office.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3660

Joseph A. Wilson

Bank of Montreal,

$ 5.00

Ottawa, December 12th. 1930.

RECEIVED from Thos F. Murray

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

H. Patterson

Pro. Manager.

Ent'd.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3660

Bank of Montreal,

$ 5.00

Ottawa, December 12th. 1930.

RECEIVED from Thos F. Murray

on account Indian Funds

the sum of Five.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

H. Patten

Pro. Manager.

Ent'd.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Dr. T.F. Murray (In trust)

Sarcee Agency,

Calgary, Alta.

CREDIT VOUCHER.

DATE 1930		SERVICE	AMOUNT
Aug.	2.	Received from Bank of Montreal, Winnipeg, Man. for Annuity Payments for 1930	$755. 00
		DEBIT.	
Aug.	2.	Paid Indians Annuity Payments	$750. 00
Dec.	5.	To Agency Cheque No. 117857, balance in Annuities Account	5. 00

Seven Hundred and Fifty Five Dollars.

TOTAL, $755. 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thos. F. Murray
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.

Treaty No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

R

To Dr. T.F. Murray (In trust)

Sarcee Agency,

Calgary, Alta.

CREDIT VOUCHER.

DATE 1930		SERVICE	AMOUNT	
Aug.	2.	Received from Bank of Montreal, Winnipeg, Man. for Annuity Payments for 1930	$755.	00
		DEBIT.		
Aug.	2.	Paid Indians Annuity Payments	$750.	00
Dec.	3.	To Agency Cheque No. 117857, balance in Annuities Account	5.	00
		Seven Hundred and Fifty Five Dollars.		
		TOTAL,	$755.	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thos. F. Murray
Agent.

Form 52.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $ 5.00

R

Date DEC 10 1930 19..

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
RECORDS

Entered Journal No. ..... Folio .....

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

INDIAN OFFICE

CANADA

MEMO.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 25 1931
RECORDS

At Sarcee Agency, Calgary.

April 21st 1931

R

Sir:-

With reference your letter No. 3-101A of the 16th inst., regarding the date for the Annuity Payments I beg to suggest that these payments be made Saturday, August 1st, 1931.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

$ 765.00
July 27th

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
APR 27 1931

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, April 29th., 1931.

Sir,-

Referring to your letter of the 21st instant, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal will be requested to send you the sum of $765.00 on the 27th July next.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie
Secretary.

Thos. F.Murray Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Mr. T.F. Murray

Sarcee Agency.

Calgary, Alta.

DATE 1931	SERVICE	AMOUNT
Aug. 1	To Cash expended to make Treaty Payments	10.00

Aug. 19/31.

Sent Aug.

3426

RECOMMENDED FOR PAYMENT

APPROVED.

ACCOUNTANT.

Pay

TOTAL, $10.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

VOUCHER NO. 91.

Thos. F. Murray
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

Letter No. F.15

Office of the Sarcee *Indian Agency,*

August 10th *19* 31.

R

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 91 ,

amounting to $10.00 *in favour*

of Dr. T.F. Murray, Sarcee Agency, Calgary, Alta.

for Money expended on Treaty Payments.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... *dated* .....

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 15 1931
REGISTRY

Sarcee Agency, Calgary.

August 10th, 1931.

Sir:-

I beg to state that I under-estimated the amount of money required to make our Treaty Payments on the 1st instant. In order to complete the payments on that date I personally advanced $10.00 (ten dollars) in cash, the amount required. I am enclosing Voucher No. 91 in my favour for that amount. I beg to state that the Treaty Books are going forward, under separate cover, by concurrent mail.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ENCLS.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No. 7

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Dr. T.F. Murray (In trust)

Sarcee Agency.

Calgary, Alta.

CREDIT VOUCHER.

DATE 1931		SERVICE	AMOUNT
Aug.	1	Rec'd from Bank Montreal, Winnipeg, Man. for Annuity Payments	$765.00
"	1	Rec'd from Dr. T.F. Murray for annuity Payments	10.00
			$775.00
		DEBIT.	
"	1	Paid Indians Annuity Payments	$775.00

Seven Hundred and Seventy Five Dollars.

TOTAL, $775.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Dr. T. Murray
Agent

Form 52.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No. 7

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Dr. T.F. Murray (In trust)

Sarcee Agency.

Calgary, Alta.

CREDIT VOUCHER.

DATE 1931		SERVICE	AMOUNT
Aug.	1	Rec'd from Bank Montreal, Winnipeg, Man. for Annuity Payments	$765.00
"	1	Rec'd from Dr. T.F. Murray for annuity Payments	10.00
			$775.00
		DEBIT.	
"	1	Paid Indians Annuity Payments	$775.00
		Seven Hundred and Seventy Five Dollars.	
		TOTAL,	$775.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thos. F. Murray
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF INDIAN AGENT
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 14 1932
Records

Sarcee Agency, Calgary

May 10th, 1932.

Sir:-

With reference your letter No. 3-101 B of the 26th ult., I beg to recommend that the Annuity Payments be made to the Sarcee Indians on Monday, August 1st, 1932.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray
Indian Agent.

July 27
$790.00

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ACCOUNTANTS
JA 1932

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120 A EX D.

Ottawa, May 17th., 1932.

Sir,-

Referring to your letter of the 10th instant, submitting date for the annuity payments in your Agency this year, I beg to state that the Department approves of the date selected, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $790.00 on the 27th July next.

Your obedient servant,

F.H.Paget
For Acting Deputy Superintendent General.

Thos. F.Murray Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Vote No.....

Treaty No.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 6 1932
RECORDS

To Dr. T.F. Murray, (In trust)

Sarcee Agency,

CALGARY.

CREDIT VOUCHER.

DATE 1932	SERVICE	AMOUNT
July 30	Received from Bank of Montreal, Winnipeg, to pay Indians the 1932 Annuity Monies	790.00
	EXPENDITURES.	
" 30	Paid Indians Annuity Monies for 1932	780.00
Aug.30	Agency Cheque No. 14561 for Balance	10.00

ACCOUNTANTS
SEP 6 1932
BRANCH

Seven Hundred and Ninety Dollars.

TOTAL, 790.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Tho. F. Murray
Agent

Form 52.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1472

Jo 9 fo 281.
V.E.X.

Bank of Montreal,

$ 10.00 Ottawa, Sept. 7th/32.

RECEIVED from Thos. F. Murphy

on account Indian Funds

the sum of Ten... 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

P Grant

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 1472

Bank of Montreal,

$ 10.00 *Ottawa,* Sept. 7th/32.

RECEIVED from Thos. F. Murray

on account Indian Funds

the sum of Ten 00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

W. Grant

Ent'd. *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Sarcee Agency, Calgary.

August 30th, 1932.

Sir:-

I beg to enclose herewith Agency Cheque No. 14561 for $10.00, being balance in Annuities Account. I am also enclosing Credit Voucher for the $790.00 forwarded to me from the Bank of Montreal, Winnipeg. The Treaty Book is going forward under separate cover.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

ENCLS.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No.

Amt. $10.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 26 1932
RECORDS

Date Jan. 31. 19

Entered Journal No. 9 Folio 281.

Acct

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Return me
Pony Jelly

3-120.

Ottawa, May 17th, 1933.

Sir:-

On 7th April, last, a letter was sent to Dr. Murray requesting that he advise the Department of the dates on which he proposed to make the Annuity payments in his Agency for the current year.

No reply appears to have been received to the above mentioned letter and it is requested that you look into this matter and advise the Department, as soon as possible the dates on which it is proposed to pay these Annuities and to whom the Treaty and expense monies should be sent.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie.

A. F. MacKenzie,
Secretary.

M. Christianson, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Calgary, Alberta.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 29 1933
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 408-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

INSPECTOR'S OFFICE,
CALGARY, ALTA., May 25th, 1933.

Sir:

I beg to acknowledge receipt of your letter No. 3-120 of the 17th instant in connection with the Annuity Payment of the Sarcee Agency, and in reply would say that Saturday, July the 29th, would be the most suitable date. Should there be any change in the date, I shall advise you.

Your obedient servant,

M. Christianson

M. Christianson,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
O T T A W A .

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

EX'D.

3-120

Ottawa.
May 31st., 1933.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 25th instant, I beg to inform you that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to forward to you for July 25th. the sum of $800.00 to cover the payment of Indian Annuities in the Saree Agency.

Yours faithfully,

N. C. Allen.
Representative of the Treasury.

M. Christianson, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 19
RECORDS

Sarcee Agency, Calgary,
June 14th, 1933.

Sir:-

With reference your letter No.3-101B of April 7th., regarding the date of Annuity Payment, I beg to suggest Saturday, the 5th of August, 1933.

Your obedient servant,

Thos. D. Murray.

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-120

/O'C

Ottawa, June 22nd, 1933.

Dear Sir:

I beg to acknowledge receipt of your letter dated the 14th instant advising that you propose making Annuity payments in the Sarcee Agency on August 5th, and in reply I wish to inform you under date of May 25th Inspector Christianson advised the Department that it was proposed to pay Treaty money in the Sarcee Agency on Saturday July 29th. The Bank of Montreal, Winnipeg, has already been instructed to forward the sum of $800.00 to Inspector Christianson on July 25th so that if it is your intention to defer payments for one week, it is presumed you will make all necessary arrangements for the change.

Yours faithfully,

N. C. Allen
Representative of the Treasury.

Thos. F. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
C A L G A R Y,
Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Dr. T.F. Murray (In trust)

Sarcee Agency,

CALGARY, Alta.

CREDIT VOUCHER.

DATE 1933	SERVICE	AMOUNT
July 29	Received from Inspector Christianson to make 1933 Annuity payments	$800. 00
	DISBURSEMENTS.	
July 29	Paid Indians Annuity money	795.00
Sept.15	Agency Cheque No. 14964 for balance	5.00
	EIGHT HUNDRED DOLLARS	
	TOTAL,	$800.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thos. T. Murray

Agent.

Form 52.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Dr. T.F. Murray (In trust)

Sarcee Agency,

CALGARY, Alta.

CREDIT VOUCHER.

DATE 1933	SERVICE	AMOUNT
July 29	Received from Inspector Christianson to make 1933 Annuity payments	$800. 00
	DISBURSEMENTS.	
July 29	Paid Indians Annuity money	795.00
Sept.15	Agency Cheque No. 14964 for balance	5.00
	EIGHT HUNDRED DOLLARS	
	TOTAL,	$800.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thos. T. Murray

Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Sarcee Agency, Calgary.

September 15th, 1933.

Sir:-

Enclosed herewith please find Agency Cheque No. 14964 for $5.00, being balance from Annuity Payments. The Treaty book is going forward under separate cover, by concurrent mail.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

4/c 76
Pay. - Receiver General
$5.00 being unpaid annuity
Sarcee Agency
JPS

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

17257

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No. 1172

Amt. $5.00 chg

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 19 1933
RECORDS

Date 19

Entered Journal No. 27 Folio 248 JR

CAD.

76

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 2655

Bank of Montreal,

$ 5.00 Ottawa, Oct 10-33

RECEIVED from Dept. Indian Affairs.

on account Indian funds.

the sum of Five.....00/00 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

M. McSullivan
Pro. Manager.

Ent'd.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 2655

Bank of Montreal,

$ 5.00 Ottawa, Oct 10-33

RECEIVED from Dept. Indian Affairs.

on account Indian funds.

the sum of Five.....00/00 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

M. McSellmary

Pro. Manager.

Ent'd.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIA[illegible]

OFFICE OF THE
REPRESENTATIVE OF THE TREASURY

Sir,

I beg to enclose Official Cheque No. 17257

in payment of your claim as detailed hereunder.

THE RECEIVER GENERAL

Ottawa, OCT 3 1933

Please quote Cheque Number when referring to this remittance

T F C 76				5	00	5	00
REFUND, ANNUITY SARCEE AGENCY							

Yours faithfully.

R. Allen

Representative of the Treasury.

NO ACKNOWLEDGMENT IS NECESSARY.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
15M—24-1-34

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FYLE NO. 3-120
TREAS. NO.

DEPARTMENT [redacted] Indian Affairs

BRANCH ..... DATE June 1st 1934

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Thos. F. Murray M.D. Indian Agent Calgary. Alta TRIPLICATE FOR FILE Acct. transferred Date. May 23/34	$ 815 00

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS. (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities - Sarcee Agency - $ 815.00

CHARGE TO
VOTE By statute - 055 - $ 815 00 ENC. NO. 2001
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

H.W. Avery
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

Harold W. McGill
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120.

Ottawa, May 25th, 1954.

Sir:-

I beg to inform you that a cheque for $815.00 is being forwarded to you under separate cover to pay annuities to the Indians of the Sarcee Agency.

The cheque is sent to you early in order that you may make arrangements with the bank to provide you with the funds in whatever denominations you require then.

When making the payments please place at the top of each page not only the name of the band but also give the approximate date when the payments are made.

Your obedient servant,

T. R. L. MacInnes,
Acting Secretary.

Thos. F. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SUMMARY OF ANNUITY DISTRIBUTION, July 21st.1924

SARCEE AGENCY.

	Dr.	Cr.
Advance from Department Cheque No. 4205	$815.00	
Disbursed in Cash		$393.32
Retained to pay guaranteed accounts as per lists attached to Annuity Book		411.68
Total distribution		$805.00
Refund by Agency Cheque No. 42462		10.00
	$815.00	$815.00

Certified Correct,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SUMMARY OF ANNUITY DISTRIBUTION, July 21st, 1934

SARCEE AGENCY.

	Dr.	Cr.
Advance from Department Cheque No. 4206	$815.00	
Disbursed in Cash		$393.32
Retained to pay guaranteed accounts as per lists attached to Annuity Book		411.68
Total distribution		$805.00
Refund by Agency Cheque No. 42462		10.00
	$815.00	$815.00

Certified Correct,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

SUMMARY OF ANNUITY DISTRIBUTION, July 21st, 1934

SARCEE AGENCY.

	Dr.	Cr.
Advance from Department Cheque No. 4205	$815.00	
Disbursed in Cash		$393.32
Retained to pay guaranteed accounts as per lists attached to Annuity Book		411.68
Total distribution		$805.00
Refund by Agency Cheque No. 43462		10.00
	$815.00	$815.00

Certified Correct,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

LIST OF DEDUCTIONS FROM ANNUITY PAYMENTS ON JULY 21st, 1934.

SARCEE AGENCY.

PROVISIONS ACCOUNT.

Bull, Alex.	W. Maitland	8.00
Big Plume, George	Do.	13.20
Crowchild, Bertie	Do.	2.00
Dodging Horse, Mrs.	Do.	2.00
Dodging Horse, Anthony	Do.	9.50
Many Wounds, Peter	Do.	9.00
Two Young Men	Do.	1.00
Waters, Jack	Do.	6.00
Big Plume, Peter	M. Huberman	2.00
Dodging Horse, Mrs.	Do.	3.00
Two Young Men	Do.	1.00
		$56.70

FORMALIN & GOPHER POISON.

Bull, Alex.	National Drug Co.	1.58
Big Plume, George	Do.	.80
Big Plume, Dick	Do.	.53
Big Plume, Stanley	Do.	.53
Crowchild, David	Do.	.27
Dodging Horse, Jim	Do.	.53
Otter, Oscar	Do.	.53
Onespot, Edward	Do.	.40
Onespot, Frank	Do.	.27
Onespot, John	Do.	.80
Starlight, Jim	Do.	.80
Wolf	Do.	.53
		$7.57

HARNESS.

Bull, Alex.	Great West Saddlery Co.	3.65
Crowchild, David	Do.	7.03
Otter, Oscar	Do.	2.63
Onespot, Edward	Do.	1.75
Wolf	Do.	.88
Big Plume, Dick	Do.	1.25
		$17.19

GASOLINE.

Bull, Alex.	Imperial Oil Ltd.,	9.78
Big Plume, George	Do.	.43
Otter, Oscar	Do.	9.78
Onespot, John	Do.	28.81
Onespot, Edward	Do.	9.25
Starlight, Jim	Do.	13.99
		$72.04

GRAIN.

Grasshopper, Pat	Alberta Wheat Pool Elevator	10.00
Many Wounds, Peter	Do.	13.95
Bull, Alex.	Agency Farm Acct.	6.99
Dodging Horse, Jim	Do.	6.35
		$37.29

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

LIST OF DEDUCTIONS FROM ANNUITY PAYMENTS ON JULY 21st, 1934.

SARCEE AGENCY.

Big Plume, Joe	The T.Eaton Co. Ltd.,	20.01
Big Woman, Jim	Do.	9.98
Bull Collar, John	Do.	5.00
Crowchild, Daisy (Crane Estate)	Do.	10.00
Dodging Horse, Anthony	Do.	15.50
Dodging Horse, Jim	Do.	5.00
Many Wounds, Peter	Do.	14.84
Meguinis, Bessie	Do.	10.00
Onespot, Frank	Do.	15.00
Starlight, James Jr.	Do.	5.00
Waters, Louisa	Do.	5.00
Big Woman, Jim	Riley & McCormick	10.00
Big Plume, George	Do.	10.00
Big Plume, Stanley	Do.	5.00
Crowchild, Harold	Do.	5.00
Many Wounds, Teddy	Do.	5.00
Dodging Horse, Jim	MacLeod Bros	5.00
Starlight, Dick	Do.	5.00
Starlight, Jim	Hudsons Bay Co.	20.21
		$180.54

Big Belly, Mary	The T. Eaton Co. Balance on Clothing	4. 60
Crowchild, David	Jenkins Groceteria, Balance on Groceries	7.00
Starlight, James Jr.	Chidgey & Clark, Wagon repairs	1.75
Big Plume, Joe	A.W. Massie, 1 work Horse	27.00

Certified Correct,

Thos. F. Kinnaird

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Sarcee Agency, Calgary.

September 24th, 1934.

Sir:-

I beg to enclose herewith accounting for Department Cheque No. 4205 for $815.00, advance to make 1934 Annuity Payments. The Annuity book, with lists of monies retained, is going forward under separate cover by concurrent mail.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

BANK RECEIPT No. 4363

Amt. $10.00 chq

Date [illegible] 19.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 26 1974
RECORDS

Entered Journal No. ..... Folio 20 [illegible]

Mr [illegible]
Agent

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
15M—24-1-34

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FYLE NO. 3-120
TREAS. NO.

DEPARTMENT Indian Affairs
BRANCH Annuity DATE June 5/35

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	~~Tho~~ Sarcee Indian Agency Trust a/c	$ 850	00
	Thos. F. Murray M.D. Indian Agent Calgary, Alta		

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities

CHARGE TO
VOTE By statute-man+mwt- 055 - $850.00 ENC. No. 3000
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

TRIPLICATE
FOR FILE
Acct. transferred
Date June 5/35

H. N. Awrey
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, May 31st, 1935.

Sir:-

I beg to inform you that a cheque for $850.00 will be forwarded to you in a few days to pay the annuities to the Indians of the Sarcee Agency. The cheque is sent early in order that you may make arrangements with the Bank to provide the funds in whatever denominations you require them.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Secretary.

Thos. F. Murray, Esq.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-120

Credit Advice

MEMO.

September 6th, 1935

The following remittance has been received from

Indian Agent Thos. F. Murray at Sarcee Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 96

Amount $ 75.00

Agency Receipt No. 6537 dated August 29th, 1935,

Payer on account of Balance 1935 Annuity

payments - Sarcee - 055.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 10 1935
RECORDS

For Treasury Branch.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

LIST OF DEDUCTIONS FROM ANNUITY PAYMENTS ON JULY 30th, 1935.

SARCEE AGENCY.

[redacted]

PROVISIONS ACCOUNT.

Heaven Fire, Tom	W. Maitland	1.00
Tony	Do.	2.50
Otter	Do.	1.00
Bull Collar, Mary	Do.	2.00
Many Big Bellies	Do.	2.05
Starlight, Gussie	Do.	5.00
Big Plume, Joe	Do.	5.00
Many Wounds, Peter	Do.	23.70
Head Out of Water, John	Do.	5.00
Big Crow, George	Do.	1.00
Crowchild, David	Do.	5.00
Meguinis	Do.	3.00
Bull Collar, John	Do.	1.00
Dodging Horse, Anthony	Do.	14.40
Big Plume, George	Do.	15.00
Big Plume, Dick	Do.	5.00
Big Plume, Stanley	Do.	4.00
Little Bear, Willie	Do.	1.00
Big Plume, Joe	Jenkins Groceteria	5.00
Crowchild, David	Do.	5.00
		$106.65

TENT & CLOTHING.

Crowchild, David	A. Koren	$ 15.00
Onespot, Edward	Do.	12.00
		$ 27.00

GRAIN & FEED.

Big Plume, George	Robin Hood Mills	$10.71
Big Plume, Dick	A. Storey	5.00
		$15.71

MACHINERY REPAIRS.

Big Plume, Dick	Int. Harvester Co.	$ 4.70
Big Belly, George	Massey Harris Co.	3.41
		$ 8.11

Onespot, John,	Williams Bros. Misc. hardware	$ 8.15
Big Plume, Joe	Chidgey & Clark, Wagon repairs,	14.00

Representative of the Treasury
RECEIVED
SEP 30 1935
INDIAN AFFAIRS

Certified Correct,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 17 1936
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 408-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

INSPECTOR'S OFFICE
PB CALGARY, ALTA., January 14th, 1936.

Sir:

I beg to inform you that the Annuity payment at the Sarcee Reserve will take place on Friday, July 24th next, and the approximate amount required is $825.00. This may be forwardd to the Agent by cheque, and no expense money is required.

Your obedient servant,

M. Christianson

M. Christianson,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
O T T A W A .

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
10M—27-2-35

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. S-120.

TREAS. NO.

DEPARTMENT of Indian Affairs.

BRANCH TRUST FUND & RELIEF DATE May 27th, 1936.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Sarcee Indian Agency Trust Account.	$825.00.
	(3)	
	c/o T. F. Murray, Esq., M.D., Indian Agent, Calgary, Alta.	

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 28 1936
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities .... $825.00.

CHARGE TO
VOTE By Statute - 055 - ~~Man. & N.C.T.~~ Advance ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Geo. Patrick
HEAD OF BRANCH

[signature]
TREASURY OFFICE APPROVAL

[signature]
DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

1. Sept 2 D.M.

EX'D.

Ottawa, May 27th, 1936.

Sir:-

I have to advise you that a cheque for $825.00 for an advance to pay annuities is being forwarded to you under separate cover.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

T. F. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

L.A.D.
E.

Ottawa, December 31st, 1936.

Sir:-

I have to request you to forward to the Department the annuity pay-list of your Agency for 1936 as soon as possible.

Yours truly,

A. F. MacKenzie.

T. F. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

TREATY DATES - 1937

SARCEE INDIAN AGENCY.

Money to be sent to: Dr. Thos. F. Murray,
Indian Agent,
CALGARY, Alta.

- - - - - - - - - - - -

Proposed date - Friday, July 23rd, 1937.

Estimated amount required to make payment - $850.00
(To be forwarded by cheque)

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-120.

Ottawa, June 29th, 1937.

Sir:-

You are advised, herewith, that a cheque amounting to $850.00, advance to pay annuities in your Agency, is being forwarded to you under separate cover.

Yours truly,

C. C. Parker,
Superintendent, Reserves & Trusts.

T. F. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

C.T. 17A
25M—19-6-36

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. S-120.

TREAS. NO.

ARTMEN of Mines & Resources.

ANCH INDIAN AFFAIRS (Trust & Annuities) DATE Ottawa, July 1st, 1937.

PLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

QUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Sarcee Indian Agency Trust Account	$850.00
	c/o T. F. Murray, Esq., M. D., Indian Agent, Calgary, Alta.	

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 30
RECO

ED
AYMENT
JUN 30 1937
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities.

CHARGE TO
VOTE Man. & N.W.T. $850.00 ENC. NO.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

G. A. Conley
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

T R L MacInnes
DEPUTY HEAD

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3[illegible]

Credit Advice

MEMO. R

August 13th, 1937. ~~1935~~

The following remittance has been received from

Indian Agent Thos. F. Murray at Sarcee Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 89 EX'D.

Amount $ 55.00

Agency Receipt No. 6870 dated July 30th, 1937,

Payer ..... on account of balance annuity

advance Cheque No. 014331 - Sarcee - 05-51-102-998-00-00-3001

Department of Indian Affairs & Northern Development Mines & Resources Branch. AUG 17 1937 RECEIVED

For Treasury Branch.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

EX'D.

Ottawa, December 13th, 1937.

Sir:-

You are requested to forward to the Department your treaty pay-lists for 1937. Please give this matter your immediate attention.

Yours truly,

C. C. Parker,
Superintendent Reserves & Trusts.

Dr. T. F. Murray,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vol. 1

3-120 CLOSED

FROM 27/11/13.

TO 13/12/37

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6917, file 772/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs
Headquarters Files

(RG 10, Volume 6918)

File 772/28-3	2	Annuity payment in the Stony-Sarcee Agency. 1938/1951
File 772/28-3	3	Annuity payment in the Stony-Sarcee Agency. 1913/1959
File 773/28-3	1	Annuity payment in the Blood and Peigan Agencies. 1914/1936
File 773/28-3	2	Annuity payment in the Blood and Peigan Agencies. 1937/1962
File 774/28-3	1	Annuity payment in the Edmonton Agency. 1913/1935

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE NO. 3-119 VOL.2 VOL.1 CLOSED

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

CROSS REFERENCE

STONY - SARcel

119/28-3-2

ANNUITY
Sarcel Division

Central Registry	P.A. or B.F.	Date	Initials	Referred to	For Remarks	Initials	Date
		(If purpose for which referred cannot be expressed on one line, add minute to file, and enter here "With Minute")					
31-5-47	PA	16-4	JBS	T-1	Lt 5733	YR	23-3
31-5	PA	31-5	JBS.	T-1	Ref	SM	31-5-48
1-6	PA	1-6-48	JBS	T3	Reg	Rec	1-6-48
14-6	PA	12-6	JBS	T3	Ref	SM	1-6-48
23-6	PA	22-6	T3	T-3	Ref	W.A.	22-6-48
19-8	PA	18-8	T3	T3	B.F.	CR7	18-8-48
19-8	PA	19/8	WF	Treas.	Chq Reg	T.3	18-8
25-8	PA	25-8	S.	T.1	11825	CR9	24-8
	PA	21-1-49	T.3	T-3	Reg	CR9	20-1
31-1-23	PA	31-1	JBS.	T-1	16387		
21-2-18	PA	21-1	JBS	T-1	22177	CR23	14-2-49
1-4-10	PA	1-4	JBS	T3	Re	CR7	1-4-9
	PA	13-5	JBS	T1.	16516	CR18	10-5
13-5-18	B.F.	Aug. 12/49	T.3.				
	P.A.	May 18/49	T-3	T1	17682	CR18	17-5
22-6-23	PA	22-6-49	T3	T-1	20911	CR23	25-5
	PA	12-8-49	T3	T3	Request	CR7	12-8
17-8-7	PA	7-8-49	WF	Treas	Chq. Reg.	T3	11-8-49

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 3918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE NO. 3-145

Sarcee ~~Stoney~~

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH
ROCKY MOUNTAIN HOUSE

CROSS REFERENCE
27145-1

ANNUITY 119/28-3-7

Central Registry	P.A. or B.F.	Date	Initials	Referred to	For Remarks	Initials	Date
		(If purpose for which referred cannot be expressed on one line, add minute to file, and enter here "With Minute")					
CS 9-9-15	PA	3-9	T3	T-1	V-134	CR9	26-8
	PA	1-10	TB	T3	Reg	CR-10	29-9
4-10-10	PA	4/10/48	W	Treas	Chq Reg	T3	1-10
14-10-13	PA	14-10	T3.	[illegible]	R-	[illegible]	14-10
23-10-9				T3	R-	[illegible]	23-10
3-11-9	PA	30-10	T3	T-3	Reg	CR-11	29 Oct 48
	PW	13/11/48	CH	D.I.A.	36590	CR3	13/11/48
				RT	"	CH	13/11/48
22/11/13	PW	19/11/48	CH	D.I.A.	Cr. for D.M. sign	[illegible]	17/11/48
24-11-9	PA			RT	2144	CR9	23-11
10-12-48	PA	3-12-48	M	R-1	Request	CR-13	3-12
12-2-23	P.A.	8-2	TB	T-3	Reg	CR9	4-2
2-3-18	PA	2/3/49	W	Mr Lee	Request	CR-5	2-3-49
18-3-10	P.A.	18-3	T3	T-1	1243	CR-10	16-3
	P.A.	11-5-49	T3	T1	16515	CR18	10-5
	P.A.	11-5-49	T3	Treas	Chq Reg	T3	11-5-49
12-5-18	P.A.	12-5	T3	T.3.			
13-5-7	PA	13-5	T3	T-3	Reg	CR-10	13-5
20-6-23.	PA	20-6	T-3	T-3	Request.	CR7	20-6

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE NO. 3-120 VOL. 2 119/28-3-3

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

JOHN SARCEE

ANNUITY

Sarcee Dunsmi

CROSS REFERENCE

CENTRAL REGISTRY	P.A. OR B.F.	DATE	INITIALS	REFERRED TO	FOR REMARKS	INITIALS	DATE
		(If purpose for which referred cannot be expressed on one line, add minute to file, and enter here "With Minute")					
				T-3	Request	CR-10	23-6
24-6	PA	22/6/48		Treas	Chq Req	23-6	T3
	PA	17-8-48		T-1	V-182	CR14	16-8
19-8	PA	19-8		T-1	10355		
3-9	PA	2-9	T3	T-3	Req		1
13-5-18	PA	June 1/49	T3	T-1	16517	CR18	10-5
	PA	2-6-49	T3	T-3	B.F.		1-6-49
4-6-7	PA	3/6/49		Treas	Chq. Req.	T3	2-6-49
11-4/22	PA	10-8	T3	T-1	V 153	CR22	5-8

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6918, File 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE NO. 119 / 28-3-2

— INDIAN AFFAIRS BRANCH —

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

VOLUME 1

FROM

TO

SUBJECT ANNUITY

STONY-SARCEE

STONY DIVISION

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use
T-3	23	81470	26-5-52	PA	T3	31-5-52	31/5/17
T-1	[illegible]	11431.	11-8-52	PA	T-4	13-8-52	
Treas	T-4	Cheque Requisition	13-8-52	PA	D	13-8-52	15-8-52
T4	7	Request Put on	2.3.53	PA	T-3	3.3.53	4-3-53
T-3	13	19646 119/28-3.7	25-4-53	PA	7	28-4-53	28-4-13
T-1	13	15795	10-8-53	PA	T3	11.8.53	13 8 13

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE NO. 119 / 28-3-7

— INDIAN AFFAIRS BRANCH —

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

SUBJECT ANNUITY

STONY-SARCEE

ROCKY MOUNTAIN HOUSE

VOLUME 1

FROM

TO 1-E

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use
T-3	CR 12	Request	19-5-52	PA	T3	21-5-52	21/5/52
T3	667	Request	29-5-52	PA	T3	29-5-52	29/5/52
T3	667	Request	31-5-52	PA	T3	31-5-52	31/5/52
T4	667	Request	26-8-52	PA	T4	26-8-52	27/8/52
T4	7	1946	28-4-53	PA	T3	28/4/53	2-5-53
CR 11	7	Request	31-8-53				

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 3918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE NO. 119 / 28 - 3 - 3

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

SUBJECT ANNUITY

STONY-SARCEE

SARCEE DIVISION

VOLUME

FROM

TO

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use
T1	CR14	Req	21-9-49	PA	T3	21-9-49	21-9-22
T1	CR22	81733	31-10-49	PA	T3	7-12-49	29-12-22
T-3	CR13	Request 12798	28-2-50	PA	T3	5 June 50	24-2-22
T3	CRR	Req	18-4-50	P.A	GRB	19/4/50	19-4-22
T3	CRR	Req	2-5-50	PA	GRB	24/5/50	3-5-22
T3	CRR	Req	2-6-50	PA	T-3	3/6/50	8-6-23
T3	CR7	Request	31-8-50	PA	T-3	2/8/50	
T1	CR13	18538	14/9/50	P.A	S.	15-9-50	15/7-23
T-3	CR13	31532	24-3-51	P.A	S.	24-3-51	29/3/12
T3	CRR	Req	28-5-51	PA	T-3	14-6-51	
Treas	T-3	Change Requisition	14-6-51	P.A	S.	16-6-51	28/6/18
T3	CR14	85878	4/9/51	PA	S.	4-9-51	5/9/14
T3	CR7	Request	13-10-51	P.A	S.	13-10-51	15/10/18
T3	CR18	Req	5/12/51	PA	T-3	5/12/51	5/12/18
T-3	CR5	Req	21-1-52	PA	S.	21-1-52	21/1/18
T-3	CR3	81890	18-3-52	PA			22/3/18
T3	CR8	BF	31/3/52	PA	T-3	1-4-52	1/4/18
T3	CR7	Request	31-5-52	P.A	T3	31-5-52	31/5/18
T3	CRA	47390	10/6/52	PA	T-3	10-6-52	
Treas	T-3	Change Requisition	10-6-52	PA	S.	12-6-52	12/6/18
T4	CR7	Request	26-8-52				27/8/18
T3	7	Request	3/11/52				6-11-12
T1	15	30176					
T-3	13	B.F	24-2-53				13
T3	7	Request					
CR7	7	Amalgamate 3 Files					

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

(Indian Affairs. (RG 10, Volume 9[illegible], file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120.

EXD.

Ottawa, June 22nd, 1938.

Sir:-

This is to advise you that a cheque amounting to $850.00, being an advance to pay annuities in your Agency for 1938, is going forward to you under separate cover.

Yours truly,

George Patrick,
for Chief, Trusts & Annuities.

T. F. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-120

May 25th, 1939.

Dear Sir:

Please be advised that a cheque for $850.00, being an advance to enable you to pay annuities to the Indians of your Agency for 1939, is going forward to you, under separate cover.

I shall be pleased if you will return to the Department your pay-lists accounting for the annuity distribution in your Agency as early as possible after the payments have been completed.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

T. F. Murray, Esq., M. D.,
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE_____

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 5 1939
REGISTERED

Sarcee Agency, Calgary.

July 2nd, 1939.

Sir:-

I beg to request that I be furnished with an accountable cheque for $10.00, with which to complete the 1939 Annuity Payments.

Your obedient servant,

Thos. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—1-39

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. .....
FYLE NO. 8-120
TREAS. NO. .....

DEPARTMENT of Mines & Resources

BRANCH Indian Affairs DATE July 5th, 1939.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Sarcee Indian Agency Trust Account	$10. 00
	c/o T.F. Murray, Esq., M.D., Indian Agent, Calgary, Alberta.	

CLXH
A

Representative of the Treasury
JUL 7 1939
INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Additional advance to complete annuity payments

CHARGE TO
VOTE 88 - 998 — ENC. No. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

GEORGE PATRICK
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

-: CREDIT VOUCHER :-

AGENCY Sarcee

EX'D.
A.

Year - 1939 - 1940

Name of Agent	Band	Acct. No.	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind.	Refunded
T. F. MURRAY	Sarcee	Vote 88-998	$ 850.00		
			$ 10.00	$ 855.00	$ 5.00
			$ 860.00	$ 855.00	$ 5.00

M. McC

[illegible]

~~[illegible]~~

Superintendent Reserves and Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

2-120

OFFICIAL [redacted] INDIAN [redacted]

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Dept. of Mines FEB 28 1940 REGISTERED

PLEASE QUOTE FILE

Sarcee Agency, Calgary.

Feb. 14th, 1940.

Sir:-

With reference your circular letter No. 400-5 of the 31st ult., regarding Treaty Payment Dates, I beg to suggest that the Annuity Monies be paid on Friday, July 19th, 1940. I beg to request that a cheque for $865.00 be sent to me before that date.

Your obedient servant,

Thos. F. Murray

Indian Agent.

Noted M

Mr. C.P. Schmidt,
Inspector Indian Agencies,
CALGARY.

RECEIVED FEB 15 1940 CALGARY INDIAN AGENCIES

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted] POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J. 3-120

Ottawa, July 2nd, 1940.

Dear Sir:

I wish to advise you that a cheque for $865.00, to pay Annuities, is going forward under separate cover.

A pay-list, compiled in accordance with instructions forwarded to your office recently, should be forwarded to the Department to account for this advance.

Yours truly,

GP

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

M

Thos. F. Murray, Esq., M. D.,
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

H.C. 2-120

Ottawa, October 18, 1940.

Dear Sir,-

Re: 1940 Annuity Pay Lists

It will be greatly appreciated if you will arrange to forward the 1940 annuity pay list at your earliest convenience.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

T. F. Murray, M. D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-120

PLEASE QUOTE FILE

Sarcee Agency, Calgary.

December 14th, 1940.

Department of Mines & Indian Affairs Branch
DEC 19 1940
REGISTERED

Sir:-

I beg to enclose herewith Annuity Payments record for 1940.

Your obedient servant,

Wm. J. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

H.C. 3-120

Ottawa, December 20, 1940.

Dear Sir,-

I am returning the duplicate copy of Sarcee Annuity paylist as only one copy of an annuity paylist is required.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

Thos. F. Murray, M. D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Saross

Year - 1940 - 1941.

Name of Agent	Band	Acct. to Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
T.P. Murray		28-810	865.00	850.00	15.00

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

ES

Ottawa, January 10, 1941.

Dear Sir:

According to the 1939 Annuity pay-list, James Starlight, No. 186 Sarcee Band was paid for a man, a woman, and a boy. He was paid in 1940 for a man, a woman, and a girl. Kindly advise which is correct.

I also wish to direct your attention to the pay-list instructions forwarded to your office last Spring, particularly No. 1,'Names', from which you will note that in compiling pay-lists, the surname is to be shown first followed by the Christian name, and I would ask that in future the pay-list be compiled in accordance with these instructions.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

Thos. F. Murray, M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 27 1941
REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE

Sarcee Agency, Calgary.

January 20th, 1941.

Sir:-

With reference your letter No. 3-120 of the 10th inst., regarding the items in the Annuity Pay list of James Starlight, I beg to state that he was paid for one boy instead of for one girl as listed in the return. I have made the necessary changes in the office copy.

Your obedient servant,

Jno. J. Murray

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE

FEB 28 1941
REGISTERED

I suppose

Sarcee Agency, Calgary.
February 5th, 1941.

Sir:-

With reference your circular letter No. 6 of the 30th ult., regarding Treaty Payment dates, I beg to suggest that the Sarcee Annuity Payments be made on Friday, July 18th, 1941. The amount required will be $875.00. (By cheque)

Your obedient servant,

Jas. F. Murray

Indian Agent.

RECEIVED
FEB 7 1941
CALGARY
DIRECTOR OF INDIAN AGENCIES

Mr. C.P. Schmidt,
Inspector Indian Agencies,
507 Public Bldg.,
CALGARY.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
O T T A W A .

Sir: FORWARDED for your information and attention, please.

Paul Schmidt

C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

Calgary,
Feb. 25,
1 9 4 1.
408-5

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-180

ES

Ottawa, June 28th, 1941.

Dear Sir:

I wish to advise that a cheque for $875.00 to pay 1941 Annuities to the Indians of your Agency is going forward under separate cover.

A pay-list, covering this distribution, should be forwarded with the least possible delay after payment is completed.

Yours truly,

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

T. F. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-120

G

Ottawa, October 9th, 1941.

Dear Sir:

It is noted that you have not yet forwarded 1941 annuity paylist covering advance to your Agency of $875.00 on June 28th last.

Will you please mail Departmental copy of your paylist as early as possible.

Yours truly,

M. McGrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

T. F. Murray, M. D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE

Sarcee Agency, Calgary.

February 10th, 1942.

COPY

Sir:-

With reference your circular letter No. 38, file 400-5, of the 28th ult., regarding Treaty payment date for 1942, I beg to suggest that the Sarcee Annuity Payments be made on Friday, July 17th. The amount required will be $875.00.

Your obedient servant,

Wm. T. Murray

Indian Agent.

Mr. C.P. Schmidt,
Inspector Indian Agencies,
CALGARY, Alta.

RECEIVED FEB 11 1942 CALGARY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120
13120-6
38-120

February 26, 1942.

AIR MAIL

Dear Sir:

It is noted that you have to date neglected to forward paylists accounting for the following advances made to you since last June: $875.00 was advanced on June 26th, 1941 to cover annuity distributions to Indians of your Agency; $170.00 was advanced on October 3rd, 1941 to cover the distribution of lease money to the Indians of Sarcee Band; $855.00 was advanced on January 26th, 1942 to cover an interest distribution to members of Sarcee Band.

It is not understood why you have neglected to forward your 1941 annuity paylist at an earlier date. It is considered that this paylist should be in Departmental hands not later than September 1st. I would ask that you please bear this in mind when compiling your 1942 annuity paylist. It is also considered that the paylist accounting for the lease money distribution should have been received early in January.

You are requested to forward paylists accounting for the above mentioned advances without further delay as the advances must be accounted for before the 31st of March, 1942.

Yours truly,

T. R. L. MacInnes,
Secretary.

T. F. Murray, M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C

3-120

February 26, 1942.

AIR MAIL

Dear Sir:

I wish to direct your attention to the fact that Indian Agent T. F. Murray, Calgary, has to date neglected to forward paylists accounting for the following advances: $875.00 was advanced on June 28th, 1941 to cover annuity distributions to Indians of Sarcee Agency; $170.00 was advanced on October 3rd, 1941 to cover the distribution of lease money to the Indians of Sarcee Band; $885.00 was advanced on January 26th, 1942 to cover an interest distribution to members of Sarcee Band.

It is the opinion of the Department that all advances should be accounted for by Indian Agent Murray within a period of at least two months of the date he receives such advances, and Dr. Murray has been so advised. I shall be pleased if you will request Indian Agent Murray to submit his paylists to cover the above mentioned advances without further delay, and also to personally see to it that all future advances are accounted for by Agent Murray in accordance with instructions.

Yours truly,

T. R. L. MacInnes,
Secretary.

C.P. Schmidt, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-180.

March 18th, 1942.

AIR MAIL.

Dear Sir:

I wish to refer to our letter of February 26th last, regarding pay-lists from the Sarcee Agency.

To date the pay-lists have not been received, and as the advances must be accounted for by March 31st, it would be appreciated if you could arrange to have Indian Agent Murray forward these pay-lists immediately.

It is hard to understand why we have so much difficulty in having this Agent account for advances and in this connection I would appreciate receiving a report from you after you have interviewed the Agent.

Yours truly,

T.R.L. MacInnes,
Secretary.

C.P. Schmidt, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Calgary, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE_____

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 19 1942
REGISTERED

Sarcee Agency, Calgary.
March 17th, 1942.

Sir:

I beg to enclose herewith Pay lists for the 1941 Annuity Payments.

Your obedient servant,

H.S. T. Murray
Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA.

Mr. C.P.Schmidt,
Inspector Indian Agencies,
CALGARY, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100M—10-40

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 8-19.

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources.

BRANCH Indian Affairs. DATE March 30th, 1942.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Sarcee Indian Agency Trust Account	$8. 00

E.A.D.

c/o T.J. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Additional advance to complete 1941 annuity payments.

MAR 31 1942
INDIAN AFFAIRS

CHARGE TO
VOTE 68-419. ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

M. McCRIMMON
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 5-120.

Ottawa, April 2nd, 19

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Sarcee

Year - 19 41- 1942.

Name of Agent	Band	~~Acct.No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
Thos. F. Murray	Sarcee	28-210	875.00 5.00	$880.00	
			$880.00		

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

3-120

INDIAN AFFAIRS BRANCH
Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 17 1942
REGISTERED

408-7F

Calgary, April 13th, 1942.

Sir:

EX'D

Reference your letter No. 3-120 of the 18th ultimo, regarding pay-lists from the Sarcee Agency, I beg to report that upon receipt of your letter, same file number, of February 26th, last, I communicated with Dr. Murray, the Agent, asking him to forward the pay-lists in question without delay; and upon receipt of your second letter of the 18th ultimo, I again brought the matter to his attention.

Pay-Lists for Lease Payment, May 17, 1941, Annuity Payment, July 25, 1941 and Matthew Lease Payment, October 21, 1941, were received here on the 21st ultimo.

I am this day in receipt of copy of Pay-List for Interest Payment, February 12th, 1942, which brings this matter up to date.

Your obedient servant,

C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.
PER: PB

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
O T T A W A .

/B

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-120

Ottawa, Ontario,
June 30, 1942.

Dear Sir:

I wish to advise that a cheque for $875.00 to pay 1942 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

The paylist covering this distribution should be forwarded to this office not later than thirty days after payment has been completed.

Yours truly,

D. J. Allan,
Superintendent, Reserves & Trusts.

T. F. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF MINES AND RESOURCES B 9132

INDIAN AFFAIRS BRANCH

AGENCY Sarcee July 31 1942

$25.00

Received FROM Dr. T. F. Murray

— Twenty Five — xx/100 DOLLARS

ACCOUNT OF advance to finish 1942 Annuity payments to Indians

THE CREDIT OF Annuities Acct.

Thos. F. Murray

INDIAN AGENT

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MG 8-129

Ottawa, Ontario,
August 26, 1942.

Dear Sir:

I wish to advise that a cheque for $25.00 to complete payment of 1942 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

Yours truly,

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

T. F. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Calgary, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-1.20

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch NOV 10 1942 REGISTERED

Sarcee Agency, Calgary.

November 6th, 1942.

Sir:-

I beg to enclose herewith Annuity Pay List for 1942.

Your obedient servant,

Thos. F. Dunn

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER File 3-120.

AGENCY: Sarcee

Year - 1942 - 1943

Name of Agent	Band	~~xxxxxxx~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
Thos. F. Murray	Sarcee	88-810	$875.00 25.00	$900.00	

DEC 4 1942

R.A.B.

TREASURY OFFICE RECEIVED DEC 4 1942 INDIAN AFFAIRS

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

...ICE OF THE ...DIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE

Department of Mines and Resources

FEB 3 1943

REGISTERED

Sarcee Agency, Calgary.

January 29th, 1943.

Mr.C.P.Schmidt, Inspector Indian Agencies, Calgary, Alta.

Noted. L.

With reference your circular letter No. 70, file 400-5 dated January 21st, 1943, I beg to suggest that the Treaty Payments be made on Friday, July 23rd, 1943. An accountable cheque for $925.00 will be required to make the payment.

Thos. F. Murray
Indian Agent.

The Secretary, Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources, Ottawa.

COPY: for your information and attention, please.

C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

Calgary, Jan. 30, 1943.

...RECEIVED... JAN 31 1943 CALGARY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

GE

3-120

Ottawa, Ontario,
July 7, 1943.

Thos. F. Murray, Esq., M.D., Indian Agent, Calgary, Alta.

I wish to advise that a cheque for $925.00 to pay 1943 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

The Pay-list covering this distribution should be forwarded with the least possible delay after payment is completed.

A.G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

R.R.B.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

(COPY)

C.T. 17A
50M—5-42

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No. 3-120

FILE No. 58-120

TREAS. No.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs Branch DATE October 15, 1945.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Sarcee Indian Agency Trust Account C/o Dr. T.F. Murray, Indian Agent, Calgary, Alberta.	$ 15 00

R.H.B.

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Further advance to complete 1945 Annuity and Interest payments to Sarcee Indians.

CHARGE TO

VOTE 98-910 - $5.00 ENC. NO.

ALLOTMENT Trust Account No. 154 $10.00

SUB-ALLOTMENT Total $15.00

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE

HEAD OF BRANCH

H. W. McGill

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

3-120

October 15, 1943.

Agency: Sarcee

Year - 1943- 1944

Name of Agent	Band	Acct.No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
Thos. F. Marray	Sarcee	88-810	925.00 5.00	930.00	EX'D A

R.M.B.

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

MAR 6 1944
REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE

EXD.

Sarcee Agency, Calgary.

February 28th, 1944.

Mr. C.P. Schmidt, Inspector Indian Agencies, Calgary, Alta.

With reference your circular letter No. 109 of the 15th ultimo regarding Treaty Payment date for 1944, I beg to suggest that the payments be made on Saturday, July 22nd, 1944.

I beg to request that I be furnished with an accountable cheque for $990.00, with which to make the Treaty payments on the above mentioned date.

Wm. F. Murray
Indian Agent.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources,
O T T A W A .

COPY: for your information and attention, please. (Ref. my No. 400-5 of the 23rd ultimo).

C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

OFFICE OF THE INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES — CALGARY
RECEIVED
FEB 29 19
CALGARY

Calgary, March 1st, 1944.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-120

Ottawa, Ontario,
July 6, 1944.

T. F. Murray, Esq., M.D., Indian Agent, Calgary, Alta.

We wish to advise that a cheque for $990.00 to pay 1944 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

The paylist covering this distribution should be forwarded with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

Agency: Sarcee

Year - 19 44- 19 45

Name of Agent	Band	Account. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
Dr. T.F. Murray	Sarcee	28-310	$990.00	$930.00	$60.00

EX'D

M. McCRIMMON

for Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Trusts

THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE

FEB 6 1945
REGISTERED

Sarcee Agency, Calgary.
January 30th, 1945.

Mr. C.P. Schmidt, Inspector Indian Agencies, Calgary, Alta.

With reference your circular letter No. 109A of the 13th inst., regarding Treaty Payment date for 1945, I beg to suggest that the payments be made on Saturday, July 21st, 1945.

Entered

I beg to request that I be furnished with an accountable cheque for $990.00, with which to make the Treaty payments on the above mentioned date.

EXD

Indian Agent.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources, OTTAWA.

COPY: for your information and attention, please.

C. Pant. Schmidt
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

OFFICE OF THE INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES
RECEIVED
FEB 2 1945
CALGARY

Calgary, February 2nd, 1945.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

Ottawa, Ontario,
July 4, 1945.

T. F. Murray, Esq., M.D., Indian Agent, Calgary, Alta.

We wish to advise that a cheque for $990.00 to pay 1945 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

The paylist covering this distribution should be forwarded with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-120

Ottawa, Ontario,
March 28th, 1946.

T. F. Murray, Esq., M.D., Indian Agent, Calgary, Alberta.

Since your Annuity paylist must be submitted to the Auditor in the near future it would be appreciated if you would forward it to this Branch as soon as possible.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

Agency: Sarcee

File 3-120

Year - 19 45 - 19 46

Name of Agent	Band	Acct.No. XXXXXXX	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
Dr. Murrey	Sarcee	88-810	$ 990.00	$ 940.00	$ 50.00

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

April 16th, 1946.

603-934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

...ECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

120-11-5

CALGARY, Alberta,
February 5th, 1947.

Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

RESOURCES
FEB 18 1947
REGISTERED

Re: Annuity Payment -
Sarcee Agency - 1946.

Herewith bank draft #404 amounting to $30.00, covering refund on balance in Annuities account, Sarcee Indian Agency Trust account. Also enclosed are the following supporting documents:

1. 1946 Annuity paylist.
2. Credit voucher #1, d/Feb 5/47.
3. Receiver-General payment form 527, in duplicate.
4. Cash Book Receipt #D1437 for $30.00.

R. F. Battle,
Clerk in Charge,
Sarcee Indian Agency.

RFB:RM
enc.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-120

Ottawa, Ontario,
July 5th, 1946.

T.F. Murray, Esq., M.D., Indian Agent, Calgary, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $960.00 to pay 1946 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

The paylist covering this distribution should be forwarded with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

File 3-120 (T.3)

Agency : Sarcee

Year - 19 46 - 19 47

Name of Agent	Band	Acct. No. ~~Vote~~	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
F. F. Murray M.D.	Sarcee	88-810	$ 960.00	$ 930.00	$30.00

E & D.

For Superintendent, Reserves & Trusts.

February 22nd, 1947.

R. & T. 66.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-120 (T.3)

OTTAWA, June 2nd, 1947.

J. E. Pugh, Esq.,
Superintendent,
Stony - Sarcee Indian Agency,
Calgary, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $1,000.00 to pay 1947 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

The paylist covering this distribution should be forwarded with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-120 (T.S)

OTTAWA, November 27th, 1947.

J. E. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Stony - Sarcee, Indian Agency,
Morley, Alberta.

Your 1947 Annuity paylist for Sarcee has been checked and the following points are brought to your attention for a report.

No. 213 - Are we correct in assuming that the 2 children shown under No. 213 are the illegitimate children of Mary Big Belly.

No. 127 - Your last years paylist shows 1 man, 1 girl while this year you have shown 1 man, and 1 woman. Is Sophia the legal wife of Tom Many Horses; if not she should have been transferred to her own number and shown there as a woman.

No. 166 - Please let us have a report on Hector born May 17th, 1947. Is he an illegitimate? Who is the father; if Indian please give his Band and Band number. Is the child living on the reserve?

No. 172 was shown as a boy last year and as a man this year. You were correct in transferring him from the boys to the mens column when he became of age only if there never before was a man shown under this number, otherwise he should have been transferred to a new number as a man.

gs

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-120 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency : Sarcee

Year - 1947 - 1948

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J.E.Pugh	Sarcee	520-810	$1000.00	$ 960.00	$ 40.00

FY'D.

M. McCRIMMON

Superintendent, Reserves & Trusts.

R. & T. 66.

November 27th, 1947.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

~~55~~ 120
3

28326

T1

ARMY SIGNAL
0936HRS 23JUNE/48

MC CRIMMON ESQ.

CALGARY 22 JUNE / 48

PLEASE AIRMAIL CHEQUE FOR $1000. TO M. MAC LEOD SARCEE FOR TREATY PAYMENT JUNE 28.

G.H. GOODERHAM

MT/EP
COPIED:
V.S.



Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

COPY FORWARDED TO MR. GOODERHAM

3-120 (T.3)

Air Mail June 23rd, 1948.

J. E. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Morley, Alberta.

In reply to Mr. Gooderham's message of June 23rd, 1948, we are herewith forwarding a cheque for $1,000.00 to pay 1948, Annuities to the Sarcee Indians.

The paylist covering this distribution should be forwarded with the least possible delay after payment is completed.

For Superintendent,
Reserves & Trusts.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-120 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Sarcee

Year - 19 48 -1949

Name of Agent	Band	~~Acct. No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
M. MacLeod	- - -	520-810	$1,000.00	$1,000.00	- - -

#34

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

September 2nd, 1948.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120

11-5-119

16517

Stony Indian Agency,
MORLEY, P.O. Alta.
March 31st, 1949.

COPY
ORIGINAL ON
File 3-119

G. H. Gooderham, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
CALGARY,
Alberta.

Re: Annuity Payments, Stony-Sarcee Indian Agency.

Pursuant to instruction contained in your Circular letter No. 242, of March 9th last, it is desired to requisition for the following monies to effect payments to the following Bands of this Agency:-

Stony Indian Band, Morley, Alta.			for September 6th, 1949.	
Amount required:	830	Indians	@ $5.00	$4150.00
	3	Chiefs	@ 20.00	60.00
	6	M/Cfs	@ 10.00	60.00
Total.....				$4270.00

Sarcee Indian Band, Calgary, Alta.			for June 21st, 1949.	
Amount required:	200	Indians	@ $ 5.00	$1,000.00
	1	Chief	@ 20.00	20.00
	2	M/Chfs.	@ 10.00	20.00
Total.....				$1,040.00

520.00
1040.00
Sarcee

Sunchild Cree Band, Rocky Mountain House Alta.			for May 15th, 1949	
Amount required:	125	Indians	@ $ 5.00	$ 625.00
	1	Chief	@ 20.00	20.00
Total.....				$645.00

Chiefs and Minor Chiefs are shown for their individual payment under Indians.

(Sgd) John E. Pugh,
Supt., Stony-Sarcee Indian Agency.

Copied: V.S.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-120 (T.3)

Air Mail

June 2nd, 1949.

J.E. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Morley, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $1,040.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $1,040.00 to pay 1949 Annuities.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 119/28-3(T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Stony-Sarcee Indian Agency

Year - 1949 -1950.

Name of Agent	Band	~~Acct. No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. E. Pugh	Sarcee	520-810	$1,040.00	$1,040.00	- - -

#3

For Superintendent, Reserves & Trusts.

September 21st, 1949.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.C.- M. MacLeod.

119/28-3 (T.3)

December 7th, 1949.

J. E. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Morley, Alberta.

Receipt is acknowledged of Mr. MacLeod's letter of October 29th, 1949, his file 130-11-5 and his attention is directed to the final paragraph of his letter.

A red ticket holder is a former Indian woman who has lost her Indian status by reason of her marriage to a non-Indian. Her name is retained on the paylist for distribution purposes only until she elects to commute under Section 14 of the Indian Act. She is not, however, eligible to share in any of the other benefits such as free medical enjoyed by Band members.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

c.c. sent to G. H. Gooderham, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
507 Public Building,
Calgary, Alberta.

119/28-3-3

June 3, 1950

J. R. Wild, Esq.,
In Charge Stony-Sarcee Indian Agency,
Morley, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $1090.00 is going forward to you under seperate cover. This cheque represents an advance of $1090.00 to pay 1950 Annuities.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JBS/CGL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File #119/28-3-3 (T-3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Stony-Sarcee

Year - 1950 -1951

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. R. Wild	Sarcee	520-810	$1090.00	$1090.00	Nil

#34

For L. BROWN
Superintendent, Reserves & Trusts.
AUG. 31, 1950.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

31532

PLEASE QUOTE
FILE 119/28-3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1951 MAR 24 AM 8:45

405 Customs Building
Calgary, Alberta
March 21, 1951.

Director
Indian Affairs Branch
OTTAWA

Attention: Superintendent of Reserves & Trusts

Re: Annuity Payment Sarcee Band

The first annual interest payment to the Sarcee Band will be made on April 13th next. It is a date arranged to work in with the Department of Health and Welfare X-Ray itinerary.

It would therefore be appreciated if we could be supplied with an accountable advance of $1125.00 sufficient to pay 225 members of the Band at $5.00 each.

There is a possibility that payment may be made as early as April 11th and it would therefore be appreciated if these funds could arrive on April 9th at the latest.

We shall also require an advance of $4375.00 to pay interest to 875 members of the Stony Band on April 16th and 17th. This is a $5.00 distribution per capita and it would be appreciated if the funds could arrive not later than April 10th or 11th.

The following advances to pay annuity to members of the O'Chiese and Sunchild Cree Bands will be required on May 1st so that the payment can be made May 10th and 11th.

O'Chiese Band - 70 Indians at $5.00	$350.00	
1 chief - $25.00	25.00	$375.00

.....2

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Sunchild Cree - 145 Indians at $5.00	725.00
1 chief -$25.00	25.00
1 head man - $15.00	15.00
	$765.00

R. F. Battle
Superintendent
Stony/Sarcee Indian Agency

RFB:FH

c.c. G. H. Gooderham
Regional Supervisor

765 =
375 =
1140
30

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

32993

119/28-3

PLEASE QUOTE
FILE 119/28-3-3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

REC'D JUN 8 AM 9:13

INDIAN AFFAIRS

Air Mail

40 Customs Building
Calgary, Alberta
June 6, 1951.

Director
Indian Affairs Branch
OTTAWA

Attention: Superintendent Reserves & Trusts

Re: Annuity--Sarcee Reserve

Treaty will be paid to the Sarcee Band on July 3.

May we please have an accountable advance for the following

1 chief	$25.00
2 councillors	30.00
217 others	1085.00
	$1140.00

R. F. Battle
Superintendent
Stony/Sarcee Indian Agency

RFB:FH

13

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-3
(T-3)

June 14, 1951

Air Mail

R.F. Battle, Esq.,
Indian Superintendent,
405 Customs Bldg.,
Calgary, Alberta.

This is to advise that a cheque for $1140.00 with which to pay the 1951 Annuities to the Sarcee Indians is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this payment with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/CGL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

PLEASE QUOTE
FILE 119/28-3-3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

85878

1951 SEP 4 AM 9:01
INDIAN AFFAIRS

405 Customs Building
Calgary, Alberta
August 30, 1951.

Director
Indian Affairs Branch
OTTAWA

Re: Annuity Payment

Attached please find Annuity Pay list for the Sarcee Band, paid June 29th, 1951.

R. F. Battle
Superintendent
Stony/Sarcee Indian Agency

FH

c.c. G.H. Gooderham
Regional Supervisor

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

file

S-145

Ottawa, May 18, 1945.

AIR MAIL

C. Pant. Schmidt, Inspector of Indian Agencies, Calgary, Alberta.

A cheque is being issued in my favour in the amount of $5,520.00 with which to make payment of $12.00 per person to the Rocky Mountain House Indians if they decide to sign the treaty. Please arrange to have these funds available at your bank on the morning of May 26th in the following denominations:

920 x $5.00 - $4,600.00

460 x 2.00 - 920.00

I would also suggest that you arrange to engage the services of the best interpreter available to assist us at the meeting. I shall also arrange to have pay list forms forwarded to your office, as we shall have to make up a pay list to cover any payments we make.

With kindest regards, I remain,

Yours very truly,

M. McCrimmon.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-145

Records please file

Ottawa, May 21, 1943.

Memorandum:

- Mr. McCrimmon -

In connection with your visit to Rocky Mountain House in an endeavour to negotiate an adhesion to Treaty No. 6 with the Indians located in that district, this will be your authority to expend an amount not exceeding $400.00 to purchase supplies to be given to the Indians if they agree to enter Treaty, the expenditure incurred to be charged against Agency Vote 71.

Harold McGill

Director

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

LIST OF FAMILIES WHO EXPRESSED A DESIRE TO COME INTO TREATY

1. Joseph Iron Child, Lagrelle, "Crane", aged 70, (Son of Koo kee sick oo now)
Wife: Betsy - Wanah hay wee kat pow, aged 58. 2

2. Johnny Lagrelle, aged 40 (Son of #1),
Wife: Mary Kootakoohpit (Has a Blanket), aged 30,
Daughter: Clare Sah Kay way, 5 years
" : Rosie Che pas ta moos ka mick (Green earth), 2 years. 4

3. Simon Lagrelle, aged 36 (Son of #1),
Wife: Angeek, aged 32, (Daughter of James Day Chief)
Son: Kah mee tah wit, 11
" : Kah kay tah koo sit, 9
" : Pee wah pis qua che pitte (Iron Bow), 8
" : See see quan (Rattle), 6
" : Maskoosis, 3
Daughter: Wee kah koos kat mik, 2 months. 8

4. Norman Lagrelle, (Son of No. 1)
Wife: Mary, (From Piapot Reserve, Qu'Appelle Agency, Saskatchewan; married Spring, 1943 and still at Piapot; is to come home this Summer). 2

5. Mac French-Eater, Aged 42, (Kamstoogoose ewa Kah moo wah)
Wife: Mary Jane, aged 31, (Daughter of No. 1)
Son: Kah yas kee wee hoo, 2. 3

6. Paul Big Child, aged 57, (Son of Pah pas chees, aliasMany Shots)
Wife: Susan Alexander, 47 (Daughter of Jerry Alexander from Bassano-Gleichen Dist)
Son: Wee Case, 13. 3

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)
POOR COPY
5
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

7. John Big Child, aged 29, (Son of No. 6)

(Was married (not legally) to
(Joe Okeemow's daughter, separated;
(woman now living with Simon Crier,
(son of old John Crier on Samson
(Reserve, Hobbema Agency. 1

8. Albert (Ward) Little Bear, aged 55, (Son of
(Pah pas chees)
(Edna, his wife (deceased) was
(daughter of Oh pee qua neese)

Daughter: Julia, 9.

(Two years ago, gave boy to
(Jim White Calf of Saulteux Band,
(when child was one week old. 2

9. Albert Rowan (or Roan), aged 70,

Wife: Betsy Firingstony of Samson Band, Hobbema Agency.

(Albert's father was Pierre Rowan from
(Edmonton; father was a Councillor of
(Papastaw Reserve. Albert said: "I
("was about 9 years old when my father
("left Papastaw Reserve and we roamed,
("came to Buck Lake and settled North
("of Pigeon Lake; I have been there
("since; my father took Scrip. 2

Note: Re Nos. 6 and 8 -- Paul Big Child and Albert Little Bear, brothers,

sons of Pah pas chees: Albert Rowan (No. 9) says that old Pah pas Chees also took Scrip. Nos. 6 and 8 say they did not take Treaty and say, "Do not mix the name Pah pas chees with that of Papastaw, who was Chief of Edmonton Reserve; they are two different men.

10. Shorty Red Calf, aged 25, (Son of Dave Red Calf of
(Piapot Reserve, Qu'Appelle Agency,
(Saskatchewan; father takes Treaty.
(mother - Ee yah tah quo chin. Shorty
(was raised and lived at Cypress Hills.

(One son, 12 years, in Crowfoot School;
(in Treaty with Grandfather, Jim Jerry;
(Shorty's wife living on Blackfoot Re-
(serve with Amos Leather. 1

11. Jim Red Calf, aged 31, (Brother to Shorty Red Calf,
(same father and mother.

Wife: Esqua we, 23, (Daughter of Paul Big Child #6)

Son: Pakan, 6
Daughter: Maksoo s quan, (Bear woman), 3
Son: Playing Bull, 2 months 5

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

15-6

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

Department of Mines & Resources
INDIAN AFFAIRS BRANCH
JUL 14 1943
REGISTERED

Calgary, June 28th, 1943.

Doctor Harold W. McGill,

Director of Indian Affairs, Dept. of Mines & Resources,

O T T A W A.

Dear Doctor McGill:

Re meetings held at the town of Rocky Mountain House, Alberta, on May 27th and 28th, 1943, with the Saulteux and Crees -- non-Treaty -- residents of the Rocky Mountain House district, for the purpose of offering them the privilege of signing adhesions to Treaty No. 6, and being brought within the provisions of the said Treaty, we beg to report as follows:

On Mar. 29th, 1943, Inspector C. P. Schmidt of Calgary, addressed letters to twelve (12) members of these groups of Indians, informing them that a meeting was to be held at Rocky Mountain House on May 26th; these were sent to Mr. Henry Stelfox of Rocky Mountain House, to be delivered by him. Acknowledgment of these letters was made to us by those to whom they were addressed, at the meeting on May 27th; one only (John O'Chase) being absent; he, however, had acknowledged receipt of the letter addressed to him by writing to the Inspector to say that he would not attend: (Vide Inspector's No. 15-6 of May 20th, 1943, and the Director's telegram of the 26th idem). Also, members of the R.C.M. Police in charge of detachments at Rocky Mountain House, Nordegg, Evansburg, Rochfort Bridge, White Court, were asked through their Officer Commanding at Edmonton, to inform any of the Indians whom they would meet on their patrols, that the meeting was to be held, giving the place and date. We are quite satisfied that the meeting, and the purpose for which it was to be held, was made known to these people.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

We arrived at Rocky Mountain House on the evening of May 26th, when we met a number of the Indians, and arrangements were made for a general meeting to be held the next morning, at 10.00 A.M., at the Legion Hall in town.

May 27th:

The meeting was opened by us at 10.00 A.M. Mr. Henry Stelfox was present.

John White, a Halfbreed from Ponoka, Alberta, who for many years was official interpreter at the Hobbema Indian Agency, acted as official interpreter for the meeting. Several of the Indians understand English; they also had with them a Treaty Indian -- George Giroux of the Lesser Slave Lake Indian Agency, an ex-pupil, who speaks very good English -- to follow the interpretation given by John White.

The Indians were divided into two groups in the hall: The larger group comprised Saulteux, with a number of Crees who are intermarried, and have been living with them for some time; the other group comprised Crees, amongst whom were a number of Halfbreeds who mix -- not to say live with them, and who more or less follow the Indian mode of life. In mentioning that they were divided into two groups, we do not wish to convey the idea that there is any ill-feeling or friction between these groups; the reason is, we believe, purely ethnical.

The conditions of the Treaty Adhesions -- Viz., what they would receive immediately, and what they were to receive in future, were fully explained to them, and we are satisfied were well understood by all men and women present.

The Indians were then asked if they had any questions to ask, or any remarks to make:

(1) Joseph Strawberry of the Saulteux Group spoke first, and said: " Our leader, John O'Chase, is not here; we

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

(1) Joseph Strawberry, (Cont'd)

"we want a place to live and we consider this part of the couhtry is ours. We are accustomed to living in this part of the country; we were here first, before the White men came; this country around here is ours."

(2) John Strawberry, Sr., (aged), spoke next, and at some length, saying:

" The Almighty has placed us here on this land many years ago and gave us game, fish and fowl for food, and clothing." He then stressed their rights, by precedence over the White man, to the land (territory), concluding his talk by saying:

"I want the piece of land on the Baptiste River where we camp, to be kept for us and no Whites to live there; I also want ammunition and fish nets, and the right to hunt, trap and fish on other lands adjoining this camp site; we have a first right to these lands, and do not have to take Treaty to keep same. I will not take Treaty."

(3) Louis Sunchild, Cree, a young man, (son of the late Chief Sunchild) spoke next; he said:

" I cannot go against the Saulteux with whom I am living; I must say like them; I won't take Treaty."

(4) Mike French-Eater, Saulteux, then spoke, saying:

" I will follow the men who have already spoken; others still have to speak."

(5) Jim Yelloweyes, (brother of the late Chief Yellow Face), who also acts as a "would-be" leader of the Saulteux groups with whom he lives, spoke next, saying:

- "I am afraid -

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

(5) Jim Yelloweyes, (Cont'd)

" I am afraid to take Treaty: We should not have to take Treaty in order to hold (keep) what God gave us -- this land, game, fish. My father brought me here more than 20 years ago -- many years ago; he wanted this distribt to be ours to live in; he would not take Treaty; if we take Treaty I will feel that we are giving up our rights to this land, which I believe is ours by right. I was born at Lac St. Anne."

(6) Louis Yelloweyes, (son of the late Chief Yellow Face) spoke next, and said:

" My father was a Saulteux; my mother a Cree. A short time before his death, my father said to us: 'This country (territory) is ours; we Indians were here first; if we take Treaty we will be giving up our rights to our lands. Treaty Indians cannot do as they please; they must have permission to sell stuff; they cannot go where they please; White men will crowd us out of our territory; we will lose our freedom.' For these reasons I will not take Treaty."

(7) Pete O'Chase, (son of John O'Chase who wrote saying he would not be present), said:

" My father is a Saulteux; my mother a Cree; I do not want Treaty."

The meeting was then adjourned until 2.00 P;M. The offer was made to a number of Indians whose camp was some distance away, to have lunch together at a local Cafe; this offer was made as a gesture of friendship; a number hesitated at first, saying they would buy their own meal; finally they consented. Constable McMullen, R.C.M.P., and John White, the interpreter, accompanied them to the Cafe.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

At 2.00 P.M. the meeting was re-opened:

(8) Joe Lagrelle, Cree, a member of the Cree Group, spoke first, saying:

" The Government sees far ahead; we Indians are blind-folded. The Government is offering us things that are good: Treaty and a Reserve so that we may have a home in future; also education, medical care; also they will look after our old and poor people. I want Treaty, a Reserve, and hunting and trapping grounds; also a lake for fishing, which we can call our own."

(9) Paul Big Child, Cree, spoke next saying:

" I want a Reserve close by -- not far away; also necessary articles to make a living; also permission to hunt and trap in the territory near the Reserve. I want Treaty and a School; also food and implements to help us start farming."

(10) Albert (Ward) Little Bear, Cree, spoke next saying:

" I would be very glad to have Treaty and a Reserve. I feel bad when I go to a Sun Dance on a reserve and am told that I have to leave -- go away. I then feel that these people are well off while me, I have no home of my own."

(11) Mrs. (Widow) James Day Chief was asked by the Indians to speak; she said:

" I am satisfied with what the Almighty gave us: our lands around here, game and fish. You offer us help; we appreciate your offer, but I think we are sufficiently provided for by the Almighty; I do not want Treaty."

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

(12) Mrs. Paul Beaver then said:

" I cherish what God gave us: this land and game; I am satisfied with what we have; for this reason I am afraid to make a change to do something different. What we have, God gave us, and we should be satisfied; I do not want Treaty."

(13) Mrs. Nataoway said:

" I am glad to be here; we are all under the Almighty; one woman arranged matters for us; you also believe this; I am putting myself under her protection. I am opposed to taking Treaty; I do not want my younger people to take Treaty. We know how to make a living on the land the Almighty gave us."

(14) Joe Yellow Face spoke next, saying:

" I am satisfied with the way I am making a living."

(15) Jim Red Calf, Saulteux, living with the Cree Group, spoke next, saying:

" I have been here for eight years; I come from the Maple Creek-Cypress Hills, Saskatchewan, district. I am in favour of taking Treaty."

(16) Pat Chippewa (Iron Bow), Saulteux, said:

" I am satisfied with what has been placed here in this territory for me, by the Almighty. I would like to have things fixed up so there can be no trouble for us, so we can live freely. I agree with what old Yellow Face, deceased, said. I was placed in this land to make a living; I don't want Treaty."

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

(17) Joseph Strawberry (Vide No. 1) said:

" I want to talk once more: John O'Chase is at White Court; he is supposed to be looking for a better place for us to live; he can't find it; I want this land kept for us; I have been crowded from the East side; I am now as far back as I can go; the hills and mountains are now in front of me; I cannot go any farther. I hunt in winter; work for outsiders in summer. With Department help we get along well; I would ask you to help us keep this land we now have for ourselves; keep outsiders from coming in.

" Yours talks make us think this land is not ours; we ask you to take this matter of lands up with the Government and have them kept for us."

It being 7.00 P.M. he suggested having another talk in the morning. Louis Sun Child (Vide No. 3) - a young man, also asked that this be done; it was arranged that we meet at 9.00 A.M. the next day.

May 28th:

The Indians were slow in coming this morning. Several Saulteux did not come. By 10.30 A.M. the meeting was opened:

Joe Strawberry (Vide No. 1 and 17) was the first to speak; he said:

" I will be short; I think we understand each other; I think that we should leave this matter alone; I thank you for coming here, and thank you for the good meal you gave us."

Louis Sun Child (Vide No. 3) then spoke, saying:

" What Joe Strawberry said is true; I agree with him. I hope there will be no ill-feeling

- towards -

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Louis Sun Child, (Cont'd)

"towards us. The reason why we don't want Treaty -- young people show their belief in God. We Indians already made one fault; you say Treaty Indians do not sell their lands; we believe we do sell our rights to the land; therefore make a fault. You have done what you wanted to do with the land; you will continue to do so with this land if we take Treaty. We claim this land is ours."

Mrs. Nataoway (Vide No. 13) then came forward saying:

" I want to speak again: The Almighty in heaven gave us this land and what we have. We cherish the land where He put us. I am pleased and thankful for what I have. I don't want Treaty; I thank you for all your trouble in coming here. We will lead a good life."

Old John Strawberry (Vide No. 2) then got up and delivered an oration, beginning with a long prayer, with his right hand raised toward heaven. He then thanked us indivi-ually for coming to them, and placing our proposition before them. He said he would not accept Treaty, and that he hoped we would not be offended; that he wanted to live in friendship and peace with everyone. He thanked us again for having come to them and wished us a happy journey home.

The meeting was at this point ended. As we were preparing to leave, Jim Yelloweyes (Vide No. 5) came forward and asked to be given an hour or two to allow him time to go and see members of his group, amongst whom were his son (or sons) who had not come to the hall during the forenoon; this was agreed to. We went for lunch, promising to be back at 2.30 P.M.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

At about 3.00 P.M. a few of them came back, amongst whom was Widow Day Chief (Vide No. 11) with her two sons; the woman spoke to her sons, saying that she thought it might be a good thing to take Treaty. The boys, however -- more so the older one -- would not consent; the younger son said he would be guided by his brother's decision.

Jim Yelloweyes (Vide No. 5) then said that his son (or sons) and those of his group whom he had gone to consult, would not change their attitude, and would not take Treaty; therefore he would not change his ideas and would not accept Treaty either.

On several occasions, between speeches made by the Indians, questions were asked both by the Indians and ourselves, in order to clear up certain points, such as that of Louis Yelloweyes (Vide No. 6) who stated that his late father had said that Treaty Indians could not go where they please: It was explained to him that this was incorrect; that Treaty Indians were free to travel, and went where they pleased in Canada; and that the Department officials and the R.C.M. Police always assisted and advised them when they wanted to cross into the U.S.A.

As regards permits to sell, it was explained that the reason we asked Indians to obtain permits to sell live stock or produce from their Reserves, was also to protect themfrom unscrupulous men, and to see that they got fair value for what they sold.

Several other points were explained and, we believe, were made clear and understood, to their satisfaction.

Attached is a list, showing the families that expressed a desire to come into Treaty.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

We are naturally disappointed that our efforts to negotiate a Treaty with the Indians concerned ware not successful, and it would appear that for the present, at least, no further action is warranted.

Respectfully submitted,

M. McCrimmon.

C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Rocky Mountain House ALBERTA

January 15th 1944

To Mr H Stelfox
Representative for Dept of Indian Affairs
[redacted]
Rocky Mountain House. Alberta.

Dear Sir:-

I Louis Sunchild recognized chief of the Non Treaty Cree Indians in the Rocky Mountain House District. respectfully submit the following names

Chief Louis Sunchild
Mrs Sunchild (widow)
Jim Yellowboys. & wife and 1 Daughter
Jim Redcalf, wife and 3 children
Shorty Red Calf
Paul Bigchild, wife and boy 14 yr old
John Bigchild
Joseph Lagrelle & wife
John Lagrelle & wife and 2 children
Senior Lagrelle & wife and 3 children
Norman Lagrelle
Mike Frenchutter, & wife & child
Albert Ward Little Bear

And request the Dept of Indian Affairs to take us in to Treaty and to set aside a suitable reservation for us. I feel sure that the other Non Treaty Cree Indians will come in and accept Treaty when we are granted it D P L O Louis Sunchilds signature in Cree

witness Henry Stelfox
Jan 15th 1944

Chief Louis Sunchild his mark X

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Mr McCrimmon

Rocky Mountain House
Alberta
January 15th 1944

27145-1

Mr McCrimmon
Commissioner of Indian Affairs
Dept of Indian Affairs
Dept of Lands & Mines
Ottawa.

Dear Mr McCrimmon:-

I promised that if anything further took place in connection with the Non Treaty Indians in this district asking for a Reservation and to be taken in to Treaty, I would let you know immediately. I wish to report, That Chief Louis Sunchild, the Cree Chief, came in to my office this morning And requested that he and his followers be taken into Treaty and given a Reservation of land in the vicinity of the Babtiste River. He handed me a list of names of Cree Indians who requested him to ask for Treaty for them, And he states that he expects the other Cree Non Treaty Indians to ask to be included in the band as soon as they get established on a Reservation.
Louis Sunchild asked me if I would request, that they be taken into Treaty at as early a date as possible.
John O'Chiese the Saulteaux chief who moved to White Court some years ago, Is now spending the winter with the Saulteaux Indians in the vicinity of the Nordegg river. Other Indians have recently told me, that John O'Chiese is seriously thinking of asking for a Reservation of land And to be taken in to Treaty; But so far John O'Chiese has not been in here to see me.
If anything further developes, I will let you know immediately.

Yours truly

Henry Stelfox

Henry Stelfox

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 2 1944
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, January 25, 1944.

EX'D.

Dear Mr. Stelfox:

I wish to thank you for your letter of January 15th last, enclosing the signed request of a number of Rocky Mountain House Indians to be admitted to Treaty. I was particularly pleased to see that Louis Sunchild's signature was included.

It is our intention to have a party of three accompanied by at least two of the more responsible Indians proceed early in the spring to select land for a Reserve. When the selection has been made, arrangements will be completed to have a meeting with the Indians to give them an opportunity to sign the Treaty. It would be appreciated if you would let me know the approximate number of Crees and Chippewas in order that we might determine the acreage required for reserves. When forwarding this information do not include the Gooden families who were notified last year that they could not qualify for membership in an Indian band.

Mr. Crew will be returning to Alberta in the near future and will visit the Rocky Mountain House Indians in connection with their registered traplines.

With kindest regards to you and your family,
I remain,

Yours sincerely,

M. McCrimmon.

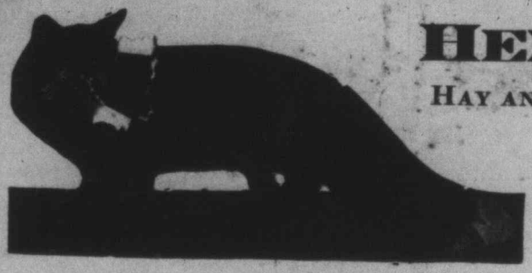
Henry Stelfox, Esq.,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 145



HENRY STELFOX

HAY AND GRAIN. FURS AND REAL ESTATE



P.O. Box 27
ROCKY MOUNTAIN HOUSE.
ALBERTA.

January 31st 1944

Mr. M. McCrimmon
Indian Affairs Branch
Dept of Mines & Resources
Ottawa

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 15 1944
REGISTERED

EX'D
A

Dear Mr McCrimmon.

I am in receipt of your letter dated Jan 25th And note what you say re a party of three accompanied by two or more responsible Indians to select land for a Reserve Etc. Mr Grew has a list of the Indians both Cree and Saulteaux including those at White Court.

I do hope that these Indians will now sign Treaty. I feel sure that the Crees will do so. But am very doubtful about the Saulteaux especially since their old trapping ground viz That territory between the Brazeau and Pembina rivers was given as registered trap lines to the Stony Indians at Wabaumun. I am still hoping that I may have a chance to meet John O'Chiese and have a good long talk with him for although some of the Crees tell me that he is thinking of asking for Treaty I feel sure (knowing the Saulteaux as I do) that this generation of Saulteaux will never ask for Treaty. It would be a happy day for me if they would accept Treaty, I would then feel that the time which I have spent as your representative here had not been spent in vain.

Kindest regards from the Stelfox family

Yours sincerely
Henry Stelfox

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC

3-145
27145-1

Ottawa, Ontario,
May 5, 1944.

Dear Sir:

I wish to advise that a cheque for $4,200.00 in trust for Mr. M. McCrimmon, an official of the Indian Affairs Branch at Ottawa, is going forward to your office in the course of a few days.

Kindly have this amount available in the following denominations for Mr. McCrimmon, who will present a letter of identification, on May 24, 1944:

700 - Five Dollars Bills	-	$3,500.00
350 - Two " "	-	700.00
		$4,200.00

Your account, in duplicate, covering any expenses incurred in making this money available, should be forwarded to the Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources, Ottawa, Ontario.

Yours truly,

D. J. Allan,
Superintendent, Reserves & Trusts.

The Manager,
Imperial Bank of Canada,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

COPY

Edmonton, Alta.
May 28/44

Dr. H.W.McGill,
Director,
Indian Affairs Br.
Dept. Mines and Resources,
Ottawa, Ont.

Dear Sir:

The following report is submitted covering the treaty negotiations at Rocky Mountain House with the Cree and Chipawa Indians of that district. Meetings were held there on May 24th and 25th for the purpose of obtaining from the Cree and Chipawa Bands an adhesion to Treaty Six.

The Crees under Chief Louis Sunchild signed the adhesion on the 25th and sixty-one members of his band received their initial annuity payment. Five more shares to be paid to Widow Pat Beaverbones and her family are being vouchered for. Twenty five other members of the band, some of whom were absent from the Rocky Mt. Hse. district, and some of whom were present but refused to accept the annuity payment, together with another ten or fifteen Crees who may appear later, will eventually bring the Band membership up to approximately one hundred persons. Therefore negotiations should be entered into with the Province for 12,800 acres of land as a reserve for the Cree Band.

Three separate meetings were held with the Crees before their objections to signing the treaty were overcome, and it was not until the forenoon of the 25th that the Chief and headmen signed the adhesion. Several Chipawa families joined with the Crees and received the annuity payment as members of the Cree Band.

Twenty-five or thirty Chipawas representing approximately one hundred and fifteen members of the band who have made the Rocky Mt. Hse. district their home were present at the meetings but were firm in their refusal to negotiate with us until John O'Chase, who is their recognized chief, had signified his willingness to sign the adhesion.

John O'Chase was reported to be in the district up until a week or two before the arrival of the Land Selection Party on May 11th. Enquiries were made through the R.C.M.P. as to his whereabouts a few days before the meetings were held and it was learned that he and about 150 members of his band were in the neighbourhood of Mayerthorpe and Greencourt, 25 or 30 miles southeast of Whitecourt. The police detachment in that district also reported that John O'Chase, his halfbreed interpreter David Desparlais and a headman Big John, were advising other members of the band not to attend the meetings at Rocky Mt.Hse. Altogether the Chipawas number approximately 265 people, including the 150 at Whitecourt and the 115 at Rocky Mt. Hse.

It was apparent from conversations with individual members of the Chipawa Band at Rocky and from their behavior at the meetings, that although they will refuse to move until John O'Chase signs the adhesion, many of them are in favour of becoming treaty Indians. It was suggested to them that those present at the meetings should appoint a leader for the Rocky Mt. Hse. group to Act for them and sign the adhesion to the treaty but this they refused to do.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

The locality for a reserve, centring around the area on the Baptiste River known as the Chalmers Ranch, has been agreed upon by Chief Sunchild, his headmen, Mr. Wood, the Director of Lands for the Province and your commissioners, and only now awaits the approval of the Minister of Lands and Mines. We have been lead to believe that this approval will be granted as soon as Mr. Tanner returns to the city at the end of this week. Provision for further additions to the reserve to extend north to the Nordegg River and include the area where the Chipewas have made their home, will be suggested to the Minister with the approval of Mr. Wood. The above mentioned areas are outlined on the enclosed plan.

For the present we would recommend that Mr. Henry Stelfox be appointed a part time agent to supervise for the department the establishment of the reserve and the improvements that will be necessary. At a later date it may be possible to include this band in the Hobbema agency which is the one most conveniently situated to the Band. It is 120 miles distant from Rocky Mt. Hse by highway and there is also good rail and bus services operating on daily schedules.

Brushing and clearing of about 200 acres of meadow land at the Chalmers Ranch would be done this summer by the Indians and the land broken and seeded to grass next spring with a nurse crop of oats. As the Indians are not equipped for this work, no doubt Mr. Stelfox could arrange to have it done by a neighbouring settler who has the equipment available. After discussion with Mr. Wood on this matter it is felt that the province would not object to the department going ahead with this work immediately even though the actual survey of the reserve had not been made. It is suggested that the department communicate with the province on this matter and arrange to have the work carried out with the least possible delay as we believe that by so doing a favourable impression will be made on the Chipewa Indians still remaining out of tresty.

A promise was given the Cree Indians that if possible a mower and rake be purchased for them immediately so that they can put up hay this summer. They also requested the department to purchase for them a few sets of harness and Mr. Stelfox will report on their requirements later. We also recommend that when they have sufficient feed, pasturage and stable room, they be supplied with some cattle. Their present live stock consists of a few horses.

Dr. Greenaway of Rocky Mt.Hse was present at one of the meetings for a few minutes and we arranged to meet him afterwards in his office. Unfortunately he was called our of town and did not return before we left. It is suggested therefore that the department communicate with him to make the necessary arrangement for medical attention for the Indians.

The Indians were advised that educational facilities would be provided for them and we wish to point out that these people have their own native beliefs and are very skeptical of the white man's religion. Therefore the utmost care must care must be exercised when school accommodation is arranged for them.

(over)

Indian Affairs: (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

The only means of access to the proposed reserve is 25 miles of bush road which leaves the highway 20 miles west of Rocky Mountain House. It can be travelled by trucks at most seasons of the year but needs some grading and bridging to make it an all weather road for cars.

Sgd. J. L. Grew
M. McCrimmon

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

VIA AIR MAIL

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE

DRIFTPILE, Alberta
May 29th., 1944

D.J. Allen, Supt. of Reserves and Trusts, Dept. M & R. OTTAWA

I am enclosing a Pay-list, statement of expenditures, with receipts attached and refund amounting to $ 3106.58. This accounts in full for the $4200.00 forwarded to the Imperial Bank of Canada, Rocky Mountain House. I will complete the paylist on my return to the office. Mr. Grew requests that two typed copies of this paylist be forwarded to him, C/o MacDonald Hotel, at Edmonton.

Sent June 14/44

M.McCrimmon.

DEPT. OF MINES & RESOURCES
JUN 2 1944
REGISTERED

RECEIVED $ 3106 5-P
Date June 2/44
Form of Remittance Cheque
TREASURY - INDIAN AFFAIRS
Cashier

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

RE: ANNUITY PAYMENT OF CREE BAND AT ROCKY MOUNTAIN HOUSE

STATEMENT OF EXPENDITURES

LAND SELECTION

Cony's	$ 69.50	
McDermott Hardware	2.39	
Brownlies	ml.18	
Smith & Spoon	13.73	
C.Brierley	10.00	
J. Yelloweyes	24.50	
Mike Frencheater	24.50	
L. Sunchild	35.00	
C.Sands	25.00	
C. Sands	15.00	
Savoy Cafe	1.00	$ 221.80

MEALS AND SUPPLIES FOR INDIANS

Smith & Spoor	5.93	
Kellico Stores	15.69	
Savoy Cafe	24.50	
" "	23.00	
Modern Cafe	6.50	
" "	2.50	
Ritz Cafe	5.50	$ 83.62

RENT OF HALL

Canadian Legion	$ 14.00

INTERPRETER

John White		$ 20.00
Meals -John White-May 23-D, May 24- B,L,D, May 25-B,L,D, May 26-B,L, 9 meals @ .50¢		4.50
Room		4.50
Interpreter Total.....		$ 29.00

RECAPITULATION

	DR.	CR.
Advance from Department	$ 4200.00	
Land Selection		$ 221.80
Meals, Etc.,		83.62
Canadian Legion		14.00
Interpreter		29.00
Pay-List		745.00
Refund		3106.58
	$ 4200.00	4200.00

#3 a 42

Certified Correct

M. McCrimmon

M. McCrimmon

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-145

Ottawa, Ontario,
October 16th, 1944.

Henry Steifox, Esq.,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Dear Sir:-

Herewith is a typed copy of the paylist compiled at the time Rocky Mountain House Cree Band was first paid treaty i.e. May 25th, 1944. Some of the pencil entries are not clear as to spelling and it would be appreciated if you would go over these as well as the entire list and advise whether or not any errors have been made in the copying of it. Particular attention should be paid to No. 24, Jesse Whitecalf. There are penciled notes with regard to Silver Feather. Please let us have as complete information as you can with regard to Silver Feather born 1941, White Angel born 1934, and the Girl born 1938.

Pressure of work here has delayed attention being paid to this matter, but we will attempt to clear it up promptly when we have your reply.

Yours truly,

[illegible] Common,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

Rocky Mountain House
Alberta
October 24th 1944

M.McCrimmon Esq
Commissioner
Indian Affairs Branch
Dept of Lands & Mines
Ottawa.

Dear Sir:- Re.File 3-I45

I trust the enclosed is what you require. If there is any further information I can give, I will be pleased to do so. Joe Strawberry the Chippewa Head man was in my office this morning and stated that he is moving to the Nordegg river tomorrow in company with other Chippewa Indians, He seemed very perturbed over loosing their old hunting and trapping ground between the Brazeau and Pembina rivers and mentioned that although they had been promised registered trap lines, nothing has yet been done for them in that respect. I gathered from the conversation I had with him, that some of the other Chippewas from White Court are likely to come back here this fall. Some of the Crees have already gone to their winter quarters at the Babtiste river to fix up their houses and to clear brush etc. We have had lovely Indian summer weather the last three weeks. Kindest regards

Yours truly

Henry Stelfox

Henry Stelfox

Copied 33

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Files: 3-119
3-145

Ottawa, Ontario,
November 3rd, 1944.

J.H.R. Iredale, Esq., Acting Indian Agent,
Stony Indian Agency, Morley, Alberta.

In reply to your letter of October 27th, 1944, you are advised that it will be in order for you to return the $5.00 treaty money which you now have and which was returned by Mr. Stelfox in connection with Mary Jane Doucette. This woman is now shown with her husband under No. 17, Rocky Mountain House, Cree Band and was paid treaty there this year. We will delete the $5.00 entry shown in the amount cash paid column of your paylist for this woman and will add it to your refund entry in the recapitulation sheet of the Stony annuity paylist.

You may therefore strike her from your list, putting a brief notation in the remarks column indicating the circumstances.

A.G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

Agency: Rocky Mountain House

Year - 194 - 195

Name of Agent	Band	Acct.No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
M. McCrimmon	Cree	88-810	$4,200.00	$ 745.00	$ 3,106.58 (expenses) 348.42

M. McCRIMMON

for Superintendent, Reserves & Trusts.

March 2/45

603-934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, Ontario,
April 20, 1945.

AIR MAIL

Dear Mr. Stelfox:

I will arrive at Rocky Mountain House Monday, May 14th by car from Calgary and will pay the Cree Indians their 1945 Treaty on the afternoon of the 15th.

I understand you are endeavouring to arrange a meeting with the Chippewas. In order that I may make the necessary arrangements for the transfer of funds required to pay them Treaty, should they decide to accept it, I would appreciate hearing from you not later than April 30th as to the arrangement made for a meeting with the Chippewa Band or any of the members. The meeting could be arranged for the 15th as the payment of Treaty to the Cree Band will only require approximately one hour.

Yours sincerely,

M. McCrimmon.

Henry Stelfox, Esq.,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, Ontario,
April 20, 1945.

Col. A.G.B. Lewis, Indian Agent, Hobbema, Alberta.

Mr. McCrimmon of the Reserves and Trusts Service is proceeding to Alberta next month on departmental business. He has meetings scheduled at Rocky Mountain House on May 15th and 16th and will most likely require the services of an efficient interpreter. Last year he was accompanied by John White of Ponoka and as his services were very satisfactory Mr. McCrimmon is anxious to again secure him for the meetings this year.

It will be appreciated if you will contact Mr. White and ascertain if he is available. He could arrange to meet Mr. McCrimmon at the hotel in Red Deer about noon on Monday, May 14th and proceed by car with him to Rocky Mountain House.

An early reply would be appreciated.

Acting Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

Ottawa, Ontario,
April 20, 1945.

C. P. Schmidt, Esq., Inspector of Indian Agencies, Calgary, Alta.

Mr. McCrimmon of the Reserves and Trusts Service is proceeding to Alberta early next month to take charge of the Treaty payments in the Lesser Slave Lake Agency. On his way north he has to visit Rocky Mountain House for at least two days and there are also some matters he wishes to discuss with Colonel Lewis at Hobbema.

In order that he may leave Rocky Mountain House immediately his work is completed there, it would be appreciated if you would arrange to turn over the car to him. He would require it for at least three days, May 14th to 16th inclusive. He will be arriving in Calgary on the morning of May 12th.

Acting Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Rocky Mountain House
Alberta
April 21st 1945

C.Pant Schmidt Esq
Inspector of Indian Agencies
Dept of Indian Affairs
Calgary, Alberta.

Dear Mr Schmidt:- Re health of Rocky Mountain House Indians.

Dr Greenaway, Medical Health Officer at Rocky Mountain House was discussing with me this morning, the advisability of having all of the Non Treaty Chippewa Indians thoroughly medically examined at as early a date as possible. He stated that he could'nt pass any one of all of the Indians in this district who had received their call and had been examined by him. He stated that they are a menace to the community And that the case of Mrs John Butterfly who recently died with T.B. is an illustration of the seriousness of their state of health. And that it is quite likely, that all of those Indians who came in contact with her before her death may have contracted the disease if they did not have it previously.

Something of a very definate nature ought to be done at a very early date by the Dept of Indian Affairs towards having all of these Indians in this district especially the Non-Treaty Chippewas thoroughly medically examined. I find it impossible for me to cope with this matter of the Non Treaty Chippewa Indians until they are definately taken into Treaty or until I am authorized to take such measures necessary to insure a thorough medical examination of them.

Many of these Chippewas are not registered and absolutely refuse to sign a registration certificate. And I am informed by some of the Crees that John O'Chiese and some of the other Non Treaty Chippewas are exhorting the younger Chippewas (who seemed in the notion of signing some time ago) to have nothing to do with Treaty or the Governments representatives.

The health of these Chippewas and their attitude has now reached such a stage, that it is absolutely necessary that something of a very material nature be done at a very early date, And it ought to be done while they are still in this district and before they are again scattered all over that territory ~~south~~ north west of Edmonton.

I am pleased to co-operate with the Dept of Indian Affairs to the utmost of my ability, but the above matter is beyond the authority ~~invested~~ in me.

Yours truly,
Henry Stelfox

Henry Stelfox
Acting Indian Agent

Copy for Mr M M McCrimmon
Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Mr McCrimmon

3-145

Rocky Mountain House
Alberta
April 22nd 1945

M. McCrimmon Esq
Commissioner
Indian Affairs Branch
Dept of Lands & Mines
Ottawa.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 25 1945
REGISTERED

Dear Mr McCrimmon:- Re 3-I45

I am in receipt of your letter dated April 20th And may say, That I have notified both the Cree and the Chippewas, that you will be here at Rocky Mountain House on May I5th to pay Treaty and to talk with the Chippewas. I have personally told them, I also made a point of personally seeing John O'Chiese and told him you want to have a good long talk with him. As practically all of the Chippewas were in Rocky Mountain House yesterday, I asked the R.C.M. Police Constable to also notify John O'Chiese and his followers to be sure to be here for May I5th. I have made arrangement for the use of the Veterans Hall for that date.
A few weeks ago it looked as if the Chippewas had made up their minds to accept Treaty, But during the last ten days, their attitude has changed. I am informed by some of the Crees, that John O'Chiese goes from tent to tent exhorting the Chippewas to have nothing to do with the signing of Treaty, Some of them (the Yellowface family) came into my office yesterday and in a very offensive manner, stated that the only boss they recognize, is their chief and that they will take no notice of Government officials. I believe that when you are here, you will see the advisability of having John O'Chiese detained for causing unrest amongst the Chippewas. I feel sure that if he and one or two ~~x~~ others were out of it, we would have no trouble to get the remainder of them in Treaty. Anyway we can discuss this matter when you are here But I am quite satisfied in my own mind, that something of a definate nature must be decided on when you are here May I5th.
I will make the necessary arrangements for hotel accomodation for you at the Mount View Hotel.
The ice went out of the North Saskatchewan river at this point a couple of days ago, That is, from the centre of the stream. I expect the ferry will be in by next week end, when I hope to be able to cross over and get to the Cree Reservation at the Babtiste river. A number of the Crees have been busy clearing land of brush there since the first of April.
Kindest regards

Yours sincerely
Henry Stelfox
Henry Stelfox

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

Ottawa, April 30, 1945.

Dear Sir:

I am enclosing Cheque No. I-021089 for $5,800.00. These funds are required by Mr. McCrimmon of this Branch who will be in Rocky Mountain House on May 14th to pay the Cree Indians their 1945 annuity and also to endeavour to negotiate a treaty with the Chippewa Indians. It will be appreciated if you will have these funds available for Mr. McCrimmon in the following denominations: 600 $5's and 400 $2's.

Your account in triplicate, covering the expense involved in making this money available, should be forwarded to the Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources, Ottawa.

Yours truly,

D. J. Allan,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

The Manager,
Imperial Bank of Canada,
Rocky Mountain House, Alberta.

520 in $5
400 in $2

Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 145

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 3 1945
REGISTERED

Hobbema, Alberta,
April 28th, 1945.

Indian Affairs Branch, Dep't of Mines and Resources, Ottawa, Ontari

In reply to your 3 - 145 dated April 20th, 1945, I beg to report that I have interviewed Mr. John White and he is willing to act as Interpreter for Mr. McCrimmon during his visit to Rocky Mountain House, Alberta.

Mr. White will meet Mr. McCrimmon at the Hotel in Red Deer on the 14th May as requested.

Alfred G.B. Lewis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

Calgary Albertan

May 11 / 45

Calgary Albertan
11 May 1945

Start Payments Of Treaty Money

Whether Western Canada ought to be given back to the Indians is still unsettled, but in the meantime the Indians are still collecting their rent. When the Red Men were persuaded to move to reservations shortly after Canada became a nation, the federal government offered them an annual payment of treaty money in return for the rest of the country.

The 1945 treaty payments started Wednesday for the Stony band on the Morley reserve. J. N R. Iredale, Indian agent, is giving $15 to each of three chiefs, $10 to each of 10 counsellors and $5 to each of 725 braves, squaws and children. The chiefs are Jacob Twoyoungmen, David Bearspaw and Enos Hunter.

Additional payments will be made to Stony bands in the Nordegg and Pekisko districts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE

Rocky Mountain House
Alberta October 23 rd I945

Mr McCrimmon
Indian Affairs Branch
Dept of Lands & Mines
Ottawa.

Dear Mr McCrimmon:-

I do not appear to have received an Annuity Pay List for this year for the Sunchild Cree Band, If it is convenient will you kindly let me have one as I need to send a copy of same to Inspector of Indian Agencies, Calgary.
Thanking you in anticipation

Yours truly

Henry Stilfox

Henry Stilfox
Acting Indian Agrnt
Rocky Mountain House, Alberta.

DEPARTMENT of Mines & Resources Indian Affairs Branch
OCT 30 1945
RECEIVED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File:- 3-145.

CREDIT VOUCHER

Agency : Rocky Mountain House.

Year - 1945- 1946

Name of Agent	Band	~~Particulars~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
M. McCrimmon	Cree	88-810	$3,800.00	$337.00 ✓	$3,463.00

NOTE:- $69.05 Expenses paid from monies advanced from Vote 88-810. Please transfer.

M. McCRIMMON

for Superintendent, Reserves & Trusts.

November 19th, 1945.

R. & T. 66.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File:- 3-145.

Ottawa, November 19th, 1945.

Henry Stelfox, Esq., Rocky Mountain House, Alberta.

Herewith for your information is a copy of the 1945 Rocky Mountain House Cree Paylist.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities.

EC.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File:- 3-145

Ottawa, November 19th, 1945.

C. P. Schmidt, Esq., Inspector of Indian Agencies, Calgary, Alberta.

Herewith for your information is a copy of the 1945 Rocky Mountain House Cree Paylist.

(for) D. J. Allan,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

EC:

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—2-45

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-145

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE November 21st, 1945.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Malcolm McCrimmon	$24. 95

RECEIVED
NOV 22 1945
INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

To adjust over-refund made by Mr. McCrimmon in connection with his payment of Treaty Money at Rocky Mountain House.

CHARGE TO

VOTE 88-00-998. ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

R.A. HOEY
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

AIR MAIL

Ottawa, February 19, 1946.

Dear Mr. Stelfox:

I will be leaving for northern Alberta early in May and can arrange to visit Rocky Mountain House on the tenth and pay the Indians their 1946 annuity and discuss any other problems that may arise. Please advise if you consider the above date satisfactory.

With kindest personal regards to you and your family, I remain

Yours sincerely,

M. McCrimmon.

Henry Stelfox, Esq.,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

OFFICIAL BUSINESS
INDIAN AGENT

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Rocky Mountain House
Alberta

February 22nd 1946

M.McCrimmon Esq
Indian Affairs Branch
Dept of Mines & Resourses
Ottawa.

Dear Mr McCrimmon:-

Re: 3-I45

I am in receipt of your letter in connection with your vist to Rocky Mountain House May 10th 1946which date will be quite satisfactory to myself.
Snow is very deep in this district. A good steel bridge has just been completed across the North Saskatchewan river at this point.
Kindest personal regards from myself and family to yourself & family

Yours sincerely

Henry Stelfox

Henry Stelfox

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 26 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, March 9, 1946.

Dear Mr. Gooderham:

I will be arriving in Calgary on May 8th on my way to northern Alberta and the Territories to pay annuity. I have made arrangements with Mr. Stelfox to be at Rocky Mountain House on May 10th to pay annuity to the Indians there and discuss any other problems he may have.

If it is possible for you to make arrangements, I would appreciate it if you would accompany me to Rocky Mountain House. By leaving Calgary on the morning of the 10th we could arrive at Rocky Mountain House that afternoon and would be finished there early on Saturday the 11th. As you are no doubt aware, it is much more convenient to proceed there by car as the train service is not very satisfactory. From Rocky Mountain House I will be proceeding to Edmonton and staying over until Monday to discuss different problems with Doctor Stone at the hospital.

Yours truly,

M. McCrimmon.

G. H. Gooderham, Esq.,
Acting Inspector of Indian Agencies,
Calgary, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Mrs Young

File 3-145

Ottawa, Ontario,
April 27th, 1946.

The Manager,
Imperial Bank of Canada,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Dear Sir:-

I am enclosing Cheque No. N-015534 for $3,400.00. These funds are required by Mr. McCrimmon of this Branch who will be in Rocky Mountain House on May 9th to pay the Cree Indians their 1946 annuity and also to endeavour to negotiate a treaty with the Chippewa Indians. It will be appreciated if you will have these funds available for Mr. McCrimmon in the following denominations: 530 $5's and 375 $2's.

Your account in triplicate, covering the expense involved in making this money available, should be forwarded to the Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources, Ottawa.

Yours truly,

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

2577

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-145

Records to file

OR [illegible] PAYOR

№ 337

Ottawa, May 20th, 1946.

Received from

$ 2,911.00

M. McCrimmon,
OTTAWA.

The sum of Two Thousand Nine Hundred and Eleven.....xx /100 Dollars

on account of
Refund balance Annuity -
Rocky Mountain House.

For Chief Treasury Officer
INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-145 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency : Rocky Mountain House

Year - 19 46- 19 47

Name of Agent	Band	~~Account~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
M. McCrimmon	Cree	88-810	$ 3,400.00	$ 489.00	$ 2,911.00

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.
October 28th, 1946.

R. & T. 66.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

951

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE

Rocky Mountain House
Alberta

September 23rd 1946

Indian Affairs Branch
Dept of Mines & Resourses
Ottawa.

Dear Sirs:-

I have not yet received a copy of the Treaty pay list for the members of the Sunchild Cree Band, Rocky Mountain House Agency for this year; ?Will you be kind enough to send me a copy of same. Thanking you in anticipation of same.

Yours truly

Henry Stelfox

Henry Stelfox
Indian Agent
Rocky Mountain House
Alberta.

check monday & send JBS

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 27 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

T File 3-145 (T.2)

Ottawa, October 28th, 1946.

Henry Stelfox, Esq., Indian Agent, Rocky Mountain House, Alberta.

This is to advise that under separate cover cheques for $14.00, $28.00 and $35.00 in favour of No. 28 Mary Louise Yellowface No. 29 Louis Yellowface and No. 30 Mrs. Mary Daychief respectively are being forwarded in your care. Please note that the above amounts represent the balance of 1946 annuity due those Indians who joined Treaty for the first time but were paid only at $5.00 per capita by Mr. McCrimmon when he visited your Agency last June.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

T

File 3-145 (T.2)

Ottawa, October 28th, 1946.

Henry Stelfox, Esq., Indian Agent, Rocky Mountain House, Alberta.

Enclosed herewith please find your copy of the 1946 annuity distribution paylist.

It would be appreciated if at your convenience we might have a report on the family of No. 6 Francheeter Mike. Please note that there were six people shown under this number in 1945 and in 1946 there still are six people with one decrease death. Our 1945 copy of the paylist states under "Remarks" that there is no girl Mary in this family; if this is correct it would appear that Mary should not have been included this year and that an overpayment of $5.00 has been made.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

[redacted]CTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

145-11-5

Calgary, November 1st, 1946.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources,
O T T A W A .

Re: Treaty Payments, 1946 -
[redacted] Mountain House Agency.

May I have a copy of the Annuity Paylist for this Agency covering the 1946 payment, please?

EXD.
A.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 4 1946
REGISTERED

G. H. Gooderham,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.
PER: PB

/PB.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

T File 3-145 (T.5)

Ottawa, November 16th, 1946.

G. H. Gooderham, Esq., Inspector of Indian Agencies, Calgary, Alberta.

Receipt is acknowledged of your letter of November 1st, 1946, and I am herewith enclosing a copy of the 1946 Annuity paylist for Rocky Mountain House.

EX'D.

D. J. Allan,
Superintendent,
Reserves & Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-145 (T.3)

Air Mail

OTTAWA, May 5th, 1947.

The Manager,
Imperial Bank of Canada,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Dear Sir:-

I am enclosing Cheque No. 048157 for $3000.00. These funds are required by Mr. McCrimmon of this Branch who will be in Rocky Mountain House on the morning of May 15th to pay the Cree Indians their 1947 Annuity and also to endeavour to negotiate a treaty with the Chippewa Indians. It will be appreciated if you will have these funds available for Mr. McCrimmon in the following denominations: 500 $5's and 250 $2's.

Your account in triplicate, covering the expense involved in making this money available, should be forwarded to the Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources, Ottawa.

Yours truly,

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-145 (T.3)

EX'D.

OTTAWA, May 6th, 1947.

M. McCrimmon, Esq.,
c/o Henry Stelfox, Esq.,
Indian Agent,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Enclosed herewith please find the following:

1 - Your field copy of the Annuity paylist.

2 - Treaty documents.

3 - A copy of the 1946 Rocky Mountain House Annuity paylist for Mr. Stelfox as requested in his letter of May 2nd, 1947.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—7-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-145

TREAS. NO. EXD

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE May 21st, 1947.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Wekes Frencheeter c/o Peter Suter, Esq., Acting Indian Agent, Rocky Mountain House, Alberta.	$ 5.00

ASDITED FOR PAYMENT MAY 22 1947 Treasury Office Indian Branch

Representative of the Treasury RECEIVED MAY 22 1947 INDIAN AFFAIRS.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Annuity arrears for 1947 due No. 31, Wekes Frencheeter.

TRUST DIVISION Entered MAY 21 1947 Indian Affairs Br.

CHARGE TO
VOTE 520-810. ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

R. A. HOEY
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-14-5

P.A

Calgary Albertan - 31 May 1947

Chippewas Perpetuate Lengthy Treaty Holdout

★ ★ ★

By GEORGE DORIE

EDMONTON, May 30 (CUP) — Provincial and federal government officials were still wondering today, after four decades of fruitless efforts, if they would ever succeed in getting 200 Indian signatures on the dotted line.

Two hundred Chippewa Indians, responsible for the longest "holdout" in the once turbulent but now generally tranquil relations between the White Man and the Redskin, are marking the 40th consecutive year they have refused to sign a treaty with the federal government.

Dominion and Alberta government officials recently returned from Rocky Mountain House, in the latest of a series of unsuccessful attempts over the past 40 years to induce the Indians to sign the treaty.

OFFICIAL HOPEFUL

The party which ventured into Indian territory was led by M. McCrimmon, chief of the reserve division of the Dominion department of Indian Affairs. He returned to Ottawa still hopeful that the day is not too distant when the "rebel" Chippewa band, members of the Algonquin tribe originally living in the vicinity of Lake Superior, would join their brothers in signing the treaty.

"They are about the last of the Indian tribes in western Canada to hold out," an Alberta government official said.

The history of the Chippewa Indians' opposition to treaty signing dates back to the late years of the last century when, officials said, "all chiefs of the Indian nations of western Canada signed for their tribes."

Later the procedure was changed so that each Indian was required to sign individually for treaty rights. During the past 40 years the Chippewa Indians have taken it upon themselves to refuse to sign, one provincial government official said as he described them as "land poachers" and "a Gypsy tribe" in the eyes of other Indians.

Thirty thousand acres of land is provided for Indians in the same area, southwest of here, but the Chippewa tribesmen move about in nomadic style on land which officials say they are not actually entitled.

A. E. Nightingale, of the Alberta government's travel bureau, said the Chippewan band has become "commercialized" in its outlook on life, "which may explain their attitude." He said some of the Indians will no longer pose for pictures unless they get paid.

'SMALL POTATOES'

He said they take their wives and children into the bush country to work for white men, and some make as much as $100. This, he added, makes the treaty money look like "small potatoes."

(From Treaty rights the Indian chief receives $25 annually, the councillors $15, and members of the tribe $5.)

Nightingale said government officials tried to show the Chippewan Indians they would have greater security under the treaty rights. He said they would have their own land on which to grow their crops, a house instead of a tent in which to live, exclusive trapping rights, besides their treaty money, and "nobody would push them around."

"If this comes to a showdown, the land which they hold under treaty rights may be sold and they would then be forced to roam," Nightingale feared. "And if this transpires, friction may develop as they search for a place to settle among the other Indians in the area."

Henry Stelfox, Indian agent at Rocky Mountain House, said the government is taking a "lenient" view of the matter, and officials hoped it would be simply a matter of time" before the Chippewa tribesmen all sign for treaty rights.

In the latest attempt to persuade them to sign, he said, only Joe Strawberry, who is "more or less their chief," did so. And he made it clear that he was signing for himself, not the rest of the tribe.

Calgary Albertan
31 May 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

P.A

Calgary Albertan - 31 May 1947

Chippewas Perpetuate Lengthy Treaty Holdout

★ ★ ★

By GEORGE DOBIE

EDMONTON, May 30 (BUP) — Provincial and federal government officials were still wondering today, after four decades of fruitless efforts, if they would ever succeed in getting 200 Indian signatures on the dotted line.

Two hundred Chippewa Indians, responsible for the longest "holdout" in the once turbulent but now generally tranquil relations between the White Man and the Redskin, are marking the 40th consecutive year they have refused to sign a treaty with the federal government.

Dominion and Alberta government officials recently returned from Rocky Mountain House, in the latest of a series of unsuccessful attempts over the past 40 years to induce the Indians to sign the treaty.

OFFICIAL HOPEFUL

The party which ventured into Indian territory was led by M. McCrimmon, chief of the reserve division of the Dominion department of Indian Affairs. He returned to Ottawa still hopeful that the day is not too distant when the "rebel" Chippewa band, members of the Algonquin tribe originally living in the vicinity of Lake Superior, would join their brothers in signing the treaty.

"They are about the last of the Indian tribes in western Canada to hold out," an Alberta government official said.

The history of the Chippewa Indians' opposition to treaty signing dates back to the late years of the last century when, officials said, "all chiefs of the Indian nations of western Canada signed for their tribes."

Later the procedure was changed so that each Indian was required to sign individually for treaty rights. During the past 40 years the Chippewa Indians have taken it upon themselves to refuse to sign, one provincial government official said as he described them as "land poachers" and "a Gypsy tribe" in the eyes of other Indians.

Thirty thousand acres of land is provided for Indians in the same area, southwest of here, but the Chippewa tribesmen move about in nomadic style on land which officials say they are not actually entitled.

A. E. Nightingale, of the Alberta government's travel bureau, said the Chippewan band has become "commercialized" in its outlook on life, "which may explain their attitude." He said some of the Indians will no longer pose for pictures unless they get paid.

'SMALL POTATOES'

He said they take their wives and children into the bush country to work for white men, and some make as much as $100. This, he added, makes the treaty money look like "small potatoes."

(From Treaty rights the Indian chief receives $25 annually, the councillors $15, and members of the tribe $5.)

Nightingale said government officials tried to show the Chippewan Indians they would have greater security under the treaty rights. He said they would have their own land on which to grow their crops, a house instead of a tent in which to live, exclusive trapping rights, besides their treaty money, and "nobody would push them around."

"If this comes to a showdown, the land which they hold under treaty rights may be sold and they would then be forced to roam," Nightingale feared. "And if this transpires, friction may develop as they search for a place to settle among the other Indians in the area."

Henry Stelfox, Indian agent at Rocky Mountain House, said the government is taking a "lenient" view of the matter, and officials hoped it would be simply a matter of time" before the Chippewa tribesmen all sign for treaty rights.

In the latest attempt to persuade them to sign, he said, only Joe Strawberry, who is "more or less their chief," did so. And he made it clear that he was signing for himself, not the rest of the tribe.

Calgary Albertan

31 May 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-145

PLEASE QUOTE
FILE 145-11-5

1881

Stony Indian Agency.
Morley, Alta.
June 26th. 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources, Ottawa, Ont.

RE: Annuity Pay lists - Sunchild-Cree Band
Rocky Mountain House

It is desired to obtain a copy of annuity lists of the m/n Indians for the files of the Rocky Mountain Agency and Mr.W.P. Suter, the Acting Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUN 30 1947
REGISTERED

(John.E. Pugh)
Superintendent.
Stony-Sarcee Indian Agencies.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-145 (T.3)

EXD.

OTTAWA, July 4th, 1947.

J. E. Pugh, Esq.,
Superintendent
Stony - Sarcee Indian Agency,
Morley, Alberta.

Receipt is acknowledged of your letter of June 26th, 1947, your file 145-11-3 and this is to advise that a copy of the Annuity paylist for the Rocky Mountain House Cree Indians will be forwarded to your office and one to Acting Indian Agent W. P. Suter as soon as the original has been returned from the Auditors..

For D. J. Allan,
Superintendent,
Reserves & Trusts.

JS/PT

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

Regina Leader Post

26 May 1947

Indians still holdouts

Regina Leader Post 26 May 1947

Alberta tribesmen would rather roam

EDMONTON, Alberta, May 26 (BUP). — Provincial and federal government officials were still wondering Monday, after four decades of fruitless efforts, if they would ever succeed in getting 200 Indian signatures on the dotted line.

Two hundred Chippewa Indians, responsible for the longest "holdout" in the once turbulent but now generally tranquil relations between the white man and the redskin, are making the 40th consecutive year they have refused to sign a treaty with the federal government.

Dominion and Alberta government officials recently returned from Rocky Mountain House, 150 miles from here, in the latest of a series of unsuccessful attempts over the past 40 years to induce the Indians to sign the treaty, the British United Press was informed here.

The party which ventured into Indian territory was led by M. McCrimmon, chief of the reserve division of the Dominion department of Indian affairs. He returned to Ottawa still hopeful that the day is not too distant when the "rebel" Chippewa band, members of the Algonquin tribe originally living in the vicinity of Lake Superior, would join their brothers in signing the treaty.

"They are about the last of the Indian tribes of western Canada to hold out," an Alberta government official said.

The history of the Chippewa Indians' opposition to treaty signing dates back to the late years of the last century when, officials said, "all chiefs of the Indian nations of western Canada signed for their tribes."

Later the procedure was changed so that each Indian was required to sign individually for treaty rights. During the past 40 years the Chippewa Indians have taken it upon themselves to refuse to sign, one provincial government official said as he described them as "land poachers" and "a gypsy tribe" in the eyes of other Indians.

Thirty thousand acres of land is provided for Indians in the same area, southwest of here, but the Chippewa tribesmen rove about in nomadic style on land to which, officials say, they are not actually entitled.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-145 (T.S)

CREDIT VOUCHER

Agency : Rocky Mountain House.

Year - 1947 - 19 48

EX'D M

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
M. McCrimmon	Rocky Mtn. House	520-810	$ 3,000.00	$ 538.00	$ 2,462.00

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

March 2nd, 1948.

R. & T. 66.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 58-125 (T.S)

EXD.

OTTAWA, March 9th, 1948.

John E. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Morley, Alberta.

Herewith for your records is a copy of the 1947,

Rocky Mountain House Annuity paylist.

A. C. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-145 (T.3)

EX'D.
M

OTTAWA, March 10th, 1948.

G. H. Gooderham, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Calgary, Alberta.

Herewith for your records is a copy of the 1947 Rocky Mountain House Annuity paylist.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JB/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

5325

PLEASE QUOTE FILE 11-5(145)

EX'D. M

T81

Stony Indian Agency,
Morley, Alta.
March 15th. 1948.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources, Ottawa, Ont.

RE: Treaty Payments, Rocky Mountain House.
May 17th. & 18th. 1948.

If it the intention of the Branch that the undersigned pay Treaty to the Sunchild-Cree Band of Indians on May 17th. & 18th. next, may a copy of the payments made by Mr. M. McCrimmon, of the Reserves & Trusts Division, on May 15th. 1947 be provided, please.

It is suggested that this be forwarded direct to the Agency at Rocky Mountain House.

P. Last sent to Mr Pugh Mar 10/48 GBS

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAR 19 1948 P.M. REGISTERED

(John. E. Pugh) Supt.
Stony-Sarsee Indian Agencies.

W. M. McCrimmon

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

From

Marlboro, Alta.
March 10, 1948.

Prime Minister King,
Ottawa.

from

Little John Chepewa

Here I am going to write a little. We have never been in so many kinds of ways of living as you have now. I want a land encugh room you do not to make need much space for use Like long again in this land. It is so that there should be enough room There is too much hard labor of the way to make a liming Theres no room open (land) I am put in this place to live the way I live I dont want treaty nor reserve. I want you to have patients and pity me. If so if you figure I should live you will give me a place in Wild Country I suppose that theres a law that you can give me a place thro your kind heart And so if you will try to understand this right I will thank you very much. The place I want you to give me Is north of Entrance Alta. With a lake and fish on it. At present it is a trap line But When it is Vacant So this is What I ask you. You will not fail me.

Yours truly,

With Thanks and Hope to hear from you.

Little John Chepewa

Marlboro P.O.
Alberta Can.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

145 - 11 - 5

CALGARY, Alberta.
March 25, 1948.

Mr. Little John Chepewa,
MARLBORO, Alberta.

Dear Sir:

Your letter of March 10, addressed to the Prime Minister, has been referred to me for attention.

No action can be taken by this Department to settle you on land until you come into Treaty. Treaty Money will be paid to the Indians at Rocky Mountain House on May 17 and 18. If you are prepared to come into Treaty, and if there are others in your Band also prepared to accept Treaty, you should all be at Rocky Mountain House on the dates mentioned.

You should write and let me know, as it will be necessary to have an officer come from Ottawa to do this.

Yours sincerely,

G. H. Gooderham,
Regional Supervisor of Indian Agencies.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

IN[redacted]OR OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-14-5
7314
145-11-5

CALGARY, Alberta,
March 25, 1948.

P.D.A.

Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
OTTAWA.

Attention: Mr. M. McCrimmon

Re: Wandering Chippewas,
Rocky Mountain House Area

I am attaching copy of a letter received from Little John Chipewa, originally addressed to the Prime Minister and passed to this office by Mr. Conn for attention.

You will doubtless recognize Little John as one of the wandering Chippewas who have consistently refused to come into Treaty.

I am attaching copy of a letter just written to him. You will be advised if and when there are any further developments.

G. H. Gooderham,
Regional Supervisor of Indian Agencies.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

[illegible]CE OF THE
[illegible]IAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE II-5(I45)

10708

Rocky Mountain House Indian Agency,
Rocky Mountain House,
Alberta.
April 9th. I948.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 14 1948
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ont.

Re: Annuity Payments.

The Annuity Payments for the Sunchild Cree Band, Reserve No. 202, Rocky Mountain House are scheduled for May I7th. & I8th. I948 respectively.

In view of the preliminary work entailed, in relation to these payments, will it be possible for the Branch to make arrangements whereby the funds required would be available at the Imperial Bank of Canada, Rocky Mountain House, Mr. Hooker, Manager, On or about the I0th, May I948.

The amount required is as follows:

Chief Jim Yelloweyes.....	I.	...$20.00.	$ 20.00
REmaining band members.....	I05.....	$ 5.00...	$525.00
Total	I06.....	$ ...	$545.00

See chg. req. Apr 16/48 this file. $2500 sent - requested by Mr. Gooderham JHS.

J.H.Thomas
J.H.Thomas
Asst. Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145 (T.3)

May 3rd, 1948.

J. H. Thomas, Esq.,
Asst. Indian Agent,
Rocky Mountain House,
Alberta.

In reply to your letter of April 9th, 1948, your file 11-5 (145) you are advised that a cheque for $2500.00 being $2,000.00 to make payment at $12.00 per capita to the Chippewan s of Rocky Mountain House if they sign Treaty, and $500.00 to pay the Crees of Rocky Mountain House for 1948 Annuity at $5.00 per capita. The cheque is being forwarded to the Manager, Imperial Bank of Canada, Rocky Mountain House with a request that the money will be available not later than May 10th, next in the following denominations.

400 $5's and 250 $2's

Please forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. C. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

EX'D.
M
3-145 (T.3)

May 3rd, 1948.

The Manager,
Imperial Bank of Canada,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Dear Sir:-

I am enclosing herewith cheque No. 063047 for $2500.00. These funds are required by Mr. J. H. Thomas, Assistant Indian Agent for Rocky Mountain House Indian Agency not later than May 10th, 1948. It would be appreciated if you would have those funds available for Mr. Thomas in the following denominations.

400 $5's and 250 $2's

Your account in triplicate, covering the expense involved in making this money available, should be forwarded to the Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources, Ottawa.

Yours truly,

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

copy to Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

[redacted]CE OF THE
[redacted]AN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 145-11-5.

Stoney - Sarcee- Rm House Ag.
MORLEY.P.O.Alta.
May 26th 1948.

G.H.Gooderham.Esq. Regional Supervisor of Indian Agencies.
Calgary.Alberta.

Re: Non- Treaty Chippewas,Rocky Mountain House.

Acknowledgement is made of your file,dated May 14th last, even number,relative to the marginally noted subject matter.

In reply it is advised that the above Band of Non- Treaty Indians met with the under-signed,Mr Stelgox ,and Assistant Mr Thomas,on the 18th and 19th of May last,and after a somewhat long discussion, the decision was made by Andrew Strawberry on behalf of the Band that they were not ready to enter Treaty.

Your office was duly advised by wire of this decision on the 21st instant.

It has occurred to the writer,that perhaps the Branch might consider taking some of these people into Treaty individually, if this is permissible, as a few are anxious to doso,and it is suggested that if such a proceedure be allowed that those that enter Treaty,might be placed on the Sunchild Cree Rolls,and when suffcient have entered,then transfer them to the Chippewa Band Roll.

Some individuals expressed their willingness to enter into Treaty along the lines suggested,especially where there is a relationship with the Sunchild Cree Band of Indians.

If such a proceedure cannot be allowed,it is recommended that the matter be left in abeyance for the summer months, and such funds as are available be left at Rocky Mountain House in the Imperial Bank be left until the end of August next,pending a further consideration by this Band of Indians.

May this office be advised ,please.

John.E.Pugh.
Superintendent.
Stoney - Sarcee-R.M.House Agencies.

Copy for: Indian Affairs Branch.
Dept of Mines and Resources.
Ottawa.ONt.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

DIRECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

22426

INDIAN AFFAIRS BRANCH
145-11-5

CALGARY, Alberta,
May 28th, 1948.

Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

Re: Non-Treaty Chippewas, Rocky Mtn. House.

Attached hereto is copy of a letter from Superintendent J. E. Pugh in respect to the above mentioned Indians.

You were advised by wire on May 21st that the Chippewa Band decided against entering Treaty. You will note that Mr. Pugh suggests that some of these Indians are prepared to take Treaty with the Sun Child Band.

I concur in his suggestion that they be allowed to do so, and I am advising him to retain the unexpended Treaty funds in the Agency Account at Rocky Mountain House in the hope that some of them will still accept Treaty.

G. H. Gooderham,
Regional Supervisor of Indian Agencies.

GHG:RM
enc.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 1 1948
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

COPY FORWARDED FOR THE INFORMATION OF
G. H. GOODERHAM

EX'D.
M

3-145 (T.3)

June 17th, 1948.

John E. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Stony - Sarcee Indian Agency,
Morley, Alberta.

I have for acknowledgment your letter of May 26th, 1948, your file 145-11-5 under cover of Mr. Gooderham's letter of May 28th, 1948, his file 145-11-5.

It is not considered advisable to accept the Chippewa Indians into membership with the Sun Child Band at this time. It is thought that if this were done all the Chippewa Indians who are desireous of joining Treaty would join the Cree Band and the result would be a delay in negotiating a treaty with the Chippewa Indians. As suggested in the final paragraph of your letter it is thought that the matter should be left in abeyance for the summer months and that the money be left in the Imperial Bank at Rocky Mountain House pending further consideration by the Band.

J. J. Allan,
Superintendent,
Reserves & Trusts.

JJA/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE II-5 (I45)

20181

Rocky Mountaim House Indian Agency,
Rocky Mountain House,
Alberta.
Sept. 24th. I948

Mr. A.G. Leslie, Esq.
Dept. of Mines And Resources,
Indian Affairs Branch.
Ottawa, Ontario.

Re: I948 Annuity paylist.
Sunchild Cree Band #202

Herewith, please, find enclosed Annuity paylist I948 for the above named Band, as requested in your letter dated Sept I0th I948.

J.H. Thomas
Asst. Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 29
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-145 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Rocky Mountain House

Year - 19 48 -19 49

Name of Agent	Band	~~Account~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. H. Thomas		520-810	$ 500.00	$589.00	- - -

TREASURY

Further amount of $89.00 being sent to complete payment.

#34

L. BROWN

For Superintendent, Reserves & Trusts.

October 2nd, 1948.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—9-47

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-145 (T.3)

DEPARTMENT Mines and Resources

TREAS. NO.

BRANCH Indian Affairs DATE October 1st, 1948.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Imperial Bank of Canada Rocky Mountain House, Alberta	$ 89.00
	In Trust for:- J.H. Thomas, Esq., Asst. Indian Agent, Rocky Mountain House, Alberta.	
	CHEQUE TO BE RETURNED TO MR. SULLIVAN.	

ADJUSTED FOR PAYMENT OCT 4 1948 Treasury Office I.A. [illegible]

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Further advance to complete annuity payments to the Sunchild Cree Indians of Rocky Mountain House.

CHARGE TO

VOTE 520-810 - $89.00 ENC. NO.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

L. BROWN
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145 (T.3)

October 14th, 1948.

J. H. Thomas, Esq.,
Asst. Indian Agent,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Further to our letter of October 1st, 1948, file 3-145, please be advised that we are herewith enclosing cheque No.046858 rather than send it to the Bank Manager at Rocky Mountain House.

The above amount is to complete 1948 Annuity payments to the Sunchild Cree Indians.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-1

Date Oct. 20/48.....

File No. .....

Rocky Mountain House Agency

Information pertaining to Accountable Advances for the period April 1, 1948 to Aug 31, 1948.

Vote or Trust Fund	Project	Total Amount Advanced to date	Expenditures per cash book	Credit Vouchers received	Credit Vouchers not yet received	
Apr 30 520	Annuity	$2500.00	$2500.00	$589.00	$1911.00	3-145

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145 (T.3)

October 30th, 1948.

T. H. Thomas, Esq.,
Asst. Indian Agent,
Rocky Mountain House,
Alberta.

It has been brought to our attention by Treasury officers that there is still $1911.00 of the $2500.00 advanced on April 16th, last to pay Annuities in your Agency still outstanding.

Presumably this is the money that was to be used to pay the Chippewas Indians of Rocky Mountain House, if they signed treaty. Unless it appears likely that they will sign in the very near future it is suggested that you return the money in order to clear up this advance.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145 (R.T.)

COPY
ORIGINAL ON
File 2714-5

Ottawa, Ontario,
November 17, 1948.

John Harvie, Esq.,
Deputy Minister,
Department of Lands and Mines,
Edmonton, Alberta.

Dear Mr. Harvie:

Re: Sunchild and O'Chiese Indian Bands
in the vicinity of Rocky Mountain House

Your letter of November 9th re the above is acknowledged and we have noted with great interest your observations and the submission made by Mr. Stelfox which accompanied it.

It is true that of the two general groups of nomadic Indians who have been homeless in the vicinity of Rocky Mountain House for many years, only the Cree group under the leadership of Chief Louis Sunchild, numbering 113 individuals, have formally accepted Treaty while the remainder, who are principally Chippewas under the leadership of the late Chief John O'Chiese, have not yet consented to sign adherence to Treaty No. 6 which covers the area in which they live. There is, however, evidence that several members of the group who acknowledged O'Chiese leadership are gradually breaking away and voluntarily seeking admission to the Sunchild group, and it is felt that it will only be a matter of time, as the influence of John O'Chiese lessens, until the whole group which he headed will either accept Treaty as a group or become absorbed into the Sunchild Band.

In any event adhesion to the Treaty is largely a formality and whether in Treaty or not the responsibility of this Department to look after them is acknowledged and is a responsibility which it is our earnest desire to assume. It is further felt that we can do this practically and effectively as suggested by Mr. Stelfox and offer to your Resources administration greater co-operation in controlling them if we have land on which we can settle them in due course and to which we can direct them whether or not we can insist on their remaining there.

.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

It is felt, therefore, that for all practical purposes and as a long forward step toward their eventual establishment on a permanent basis, we should ask you to proceed as formerly arranged and convey to His Majesty in the right of Canada the lands selected for both groups and surveyed by Mr. C. D. Brown.

Should you consent to do so, we would hold the land for their use and accept it in full satisfaction of any claim which the Department may have for lands to accommodate them under the terms of the Natural Resources Agreement.

In the case of the Sunchild Band we have already made some progress toward their permanent settlement and we would immediately constitute their section of the lands as an Indian Reserve under the Act. With reference to the balance of the land, we would hold it for the use and benefit of the O'Chiese adherents and proceed as rapidly as possible to draw them on to it and to establish them there where we could bring to them the educational and medical services they require and furnish them with such assistance as they may require for their establishment in permanent fixed residence. It is felt in this Department that the above suggestion is substantially what Mr. Stelfox had in mind when he wrote your Minister.

It would be appreciated, therefore, if you would proceed with the issue of title to the lands in accordance with the C. D. Brown survey, leaving the question of a formal adherence to the Treaty to be later worked out between this Department and the Indians concerned.

It is felt that if we could assure the Indians that a permanent place of residence for them had been arranged and that provision had been made for their future welfare, it would materially assist us in our efforts to secure their adhesion to the Treaty. You will probably agree that it would also assist your Fur and Game and Forestry administrations if these Indians presently trespassing on your Crown lands could be informed that lands had been set aside for their permanent occupation on which they would be assured of permanent and undisturbed possession.

Yours sincerely,

DJA/MC

Deputy Minister.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145

11-5-119

COPY
ORIGINAL ON
File 3-119

J1

Stony Indian Agency,
MORLEY, P.O. Alta.
March 31st, 1949.

16515

G. H. Gooderham, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
CALGARY,
Alberta.

Re: Annuity Payments, Stony-Sarcee Indian Agency.

Pursuant to instruction contained in your Circular letter No. 242, of March 9th last, it is desired to requisition for the following monies to effect payments to the following Bands of this Agency:-

Stony Indian Band, Morley, Alta. for September 6th, 1949.

Amount required:	830 Indians	@ $5.00	$4150.00
	3 Chiefs	@ 20.00	60.00
	6 M/Cfs	@ 10.00	60.00
Total			$4270.00

Sarcee Indian Band, Calgary, Alta. for June 21st, 1949.

Amount required:	200 Indians	@ $ 5.00	$1,000.00
	1 Chief	@ 20.00	20.00
	2 M/Chfs.	@ 10.00	20.00
Total			$1,040.00

3-145
650.00

Sunchild Cree Band, Rocky Mountain House Alta. for May 15th, 1949

Amount required:	125 Indians	@ $ 5.00	$ 625.00
	1 Chief	@ 20.00	20.00
Total			$645.00

Chiefs and Minor Chiefs are shown for their individual payment under Indians.

(Sgd) John E. Pugh,
Supt., Stony-Sarcee Indian Agency.

Copied: V.S.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-145 (T.3)

Air Mail

May 11th, 1949.

The Manager,
Imperial Bank of Canada,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Dear Sir:-

I am enclosing herewith cheque No. 027229 for $650.00. These funds are required by Mr. J. H. Thomas, Indian Agent for Rocky Mountain House Indian Agency not later than May 15th, 1949. It would be appreciated if you would have those funds available for Mr. Thomas in $5.00 denominations.

Your account in duplicate covering the expense involved in making this money available, should be forwarded to the Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources, Ottawa.

Yours truly,

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.
Encl:1

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.C. J. E. Pugh.

3-145 (T.5)

Air Mail

May 12th, 1949.

J. H. Thomas, Esq.,
Indian Agent,
Rocky Mountain House,
Alberta.

You are advised that a cheque for $650.00 being $650.00 to pay 1949 Annuities to the Sunchild Cree Band, Rocky Mountain house has been forwarded to the Manager of the Imperial Bank of Canada, Rocky Mountain House, Alberta. He has been requested to have these funds on hand in $5.00 denominations not later than May 15th, 1949.

Please forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

See F.3-119
re Army Signal May 13/49.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE II-5 (I45)

10358

Records
Please tip to
145/28-3
JBS

Rocky Mountain House Indian Agency,
Rocky Mountain House
Alberta.
Nov. 4th. I949.

Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines and Resources,
Ottawa, Ontario.

Re: Annuity List - Sunchild Cree Band #202 - I949.

Herewith, please, find attached Annuity Lists for the Sunchild Cree Band, # 202, Rocky Mountain House Indiam Agency.

It will be noted that Treaty No. 24 carried no number in the Total Number in Family Column in the I948 List. Its should have read five.

Similarly No.27 was omitted in the same manner. No. 27 should have shown one in the Total Number in Family Column.

There was therefore an error of six in the statistical section of the I948 Annuity Lists. It read One hundred and eleven, when it should have shown one hundred and seventeen. This error has been corrected in the I949 Lists.

RECEIVED NOV 8 1949 RECORDS INDIAN AFFAIRS

J. H. Thomas

J.H. Thomas
Asst. Indian Agent,
Rocky Mountain House.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch NOV 8 1949 P.M. REGISTERED

COPY:-
Regional Office, Calgary.
Supt. Office, Morley.
File

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 119/28-3-7(T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: **Rocky Mountain House**

Year - 19 49 -19 50.

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. H. Thomas		520-810	$650.00	$630.00	$20.00

#34

L. BROWN

For Superintendent, Reserves & Trusts.

November 15th, 1949.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11-5-119
145.

Stony - Sarcee Indian Agency.
MORLEY, R.O. Alberta,
November 20th 1949.

Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resourees,
OTTAWA,
Ontario.

13530

We have for acknowledgement copy of Branch Letter No 119/28-3-7 (T3), dated November 13th last, addressed to Mr J.H.Thomas, Assisatnt, Indian Agency, Rocky Mountain House, Alberta, and in reply to the data, pertaining to No 41, it is advised that we submitted to the Branch under File No 12-1-145, dated November 3rd last, a Resolution of the Sunchild Cree Band, covering the admission of Jim Day Chief to their Band, in compliance with Branch Letter No 62-119 (M1), dated June 1st 49.

If the above Resolution of Band now referred to, meets with the approval of the Branch, ?, may we be further advised as to our actions regarding the overpayment to Madeline's children, and the enrollment of Jim Daychief on our records as a family unit. ?.

John E. Pugh. Supt.,
Stony - Sarcee Indian Agency.

Copy to: J.H.Thomas, Esq,
Assistant, Indian Agency,
Rocky Mountain House. Alta.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch NOV 23 1949 A.M. REGISTERED

NOV 23 1949 RECEIVED INDIAN RECORDS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 119/28-3-7(T.3)

OTTAWA November 24th, 1949.

MEMORANDUM TO MR. McGRIMMON

Hereunder for what ever action you consider necessary is a letter received from Superintendent J. E. Pugh. In this connection please refer to our letter of November 15th last tagged for your convenience.

The two children in question were listed and paid with the mother in the 1949 Rocky Mountain House Annuity paylist.

May we please have a copy of your letter on this file in order that the appropriate entry may be made in our paylist.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7
(M.1)

December 5, 1949.

MEMORANDUM:

Mr. Leslie (T.1)

I recently received from Mr. Pugh's office a resolution signed by seven members of the Sunchild Band requesting that Jim Day Chief be transferred from the Chippewa to the Cree Band. However, as the Sunchild Band has only a Chief and no councillors, we require a vote of the male members of the Band and Mr. Pugh was advised accordingly.

As Jim Day Chief has not as yet been officially admitted to membership in the Sunchild Band, neither he nor his children would be eligible receive annuity.

M. McCrimmon,
Status and Membership Division.

MMcC/VB

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 119/28-3-7
(M.1)

OTTAWA December 5, 1949.

MEMORANDUM:

Mr. Leslie (T.1)

I recently received from Mr. Pugh's office a resolution signed by seven members of the Sunchild Band requesting that Jim Day Chief be transferred from the Chippewa to the Cree Band. However, as the Sunchild Band has only a Chief and no councillors, we require a vote of the male members of the Band and Mr. Pugh was advised accordingly.

As Jim Day Chief has not as yet been officially admitted to membership in the Sunchild Band, neither he nor his children would be eligible receive annuity.

M. McCrimmon,
Status and Membership Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.C.- J. H. Thomas. 119/28-3-7 (T.3)

January 5th, 1950.

J. E. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Morley, Alberta.

Re: No. 41 Madeline Red Bear,
Sunchild Cree Band.

Jim Day Chief the husband of the above referred to woman has apparently not yet been officially admitted as a member of this Band and the two children should not have been entered as Band members.

It would appear, therefore, that an overpayment of $15.00, being $10.00 for 1949 and $5.00 for 1948 has been paid to the mother for those children. Please make the necessary entry in your copy of the paylist to ensure that the collection of this money will not be overlooked when making future payments.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

145-11-5.

Stony-Sarcee Indian Agency,
MORLEY.P.O,Alberta,
April 6th 1950.

G.H.Gooderham,Esq,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
OTTAWA,
Ontario.

Re: Annuity Payment - Sunchild Cree Band - May 12th 1950.

May the following funds be provided for the payment of the marginally noted Annuity Payment to the Sunchild Cree Band of Indians, Rocky Mountain House Division, of the Stony-Sarcee Indian Agency.

It should be observed that we have no Banking Account at this Agency,and unless the Branch are making arrangements with Mr McCrimmon for the above payment,we suggest that it be payable to the Stony-Sarcee Indian Agency Trust Account,and in turn passed to the Assistant at Rocky Mountain House.

REQUIREMENTS:-

1 Chief.....$20.00
129 Indians at $5..$650.00 Total $670.00

The Assistant,at Rocky Mountain House will prepare the Pay Sheets for the above payment.

John.E.Pugh,Supt,
Stony-Sarcee Indian Agency.

Copy to: T.G.McLeod,Asst,Indian Agency,
Rocky Mountain House,Alberta.
Copy for:- Indian Affairs Branch,
Dept: of Citizenship & Immigration,
Ottawa.Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

119/28-3-7

PLEASE QUOTE

FILE 119/28-3

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

4514

INDIAN AFFAIRS BRANCH 507 Public Building,
CALGARY, Alberta.
April 11, 1950.

A. G. Leslie, Esq.
Trusts & Annuities Division,
Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
OTTAWA.

Re: Annuity Payment - Sunchild Cree Band,
Stoffy-Sarcee Agency.

I enclose herewith copy of a letter from Superintendent J.E. Pugh asking for an advance of $670.00 to pay Annuity to the above named Band.

You will note that the proposed date of payment is May 12, 1950, and the advance should be forwarded in time to arrange a payment on that date.

REGISTERED APR 14 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

G. H. Gooderham,
Regional Supervisor of Indian Agencies.
Per:

HM/MG
Enc.1.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7
(T.3)

Air Mail

April 22nd, 1950.

J. E. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Morley, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $700.00 to pay 1950 Annuities to the Sunchild Cree Band of Indians, of Rocky Mountain House Agency, is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JMPT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7
(T.3)

May 1st, 1950.

M. McLeod, Esq.,
Indian Agent,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Mr. McCrimmon of this Branch who will shortly be visiting Rocky Mountain House has asked that we forward the enclosed paylist sheets to be on hand when he arrives at the Agency.

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—9-48

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 19/28-3-7 (T5)

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

TREAS. NO.

BRANCH Indian Affairs DATE May 3rd, 1950.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Mr. M. McCrimmon	$3,000.00

SUBMITTED FOR PAYMENT MAY 3 1950 Treasury Office I. A. Branch

U R G E N T TO-DAY

CHEQUE TO BE HANDED TO MR. SULLIVAN

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to make a payment of $12.00 per capita to the Chipewyan Indians of Rocky Mountain House if they sign treaty.

CHARGE TO

VOTE 520-810. ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

L. BROWN
DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.D. 1R

CANADIAN PACIFIC TELEGRAPHS

World Wide Communications

W.D.NEIL, GENERAL MANAGER, MONTREAL

The figure time shown in the date line is STANDARD TIME at place of origin. Time of receipt is STANDARD TIME at place of destination.

RAA10 60 NL

119/28-3-7

ROCKYMOUNTAINHOUSE ALTA 14

MAY 15 1 34 AM '50

DIRECTOR OF INDIAN AFFAIRS 1196

DEPT OF MINES AND RESOURCES OTTAWA ONT

PLEASE ACCEPT MY SINCERE CONGRATULATIONS ON YOUR SUCCESS IN [illegible]

AT LAST TAKEN THE NON TREATY CHIPPAWA INDIANS INTO TREATY TREATY

COMMISSIONER N MCCRIMMON IS AN OUTSTANDING MAN WITH INDIANS AND IS

ONE WHO WILL NOT BE BEATEN TO HIM AND MR G GOODERHAM LIEST THE CREDIT

FOR THIS LAST BAND OF NON TREATY INDIANS HAVING BEEN BROUGHT INTO

TREATY

HENRY STELFOX

RECEIVED MAY 15 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Major Mackay's file

Robt R.T.

OTTAWA, May 16, 1950.

Henry Stelfox, Esq.,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Dear Mr. Stelfox:

I should like to thank you very much for your kind telegram of the 15th of May. The department greatly appreciates your interest in the matter of bringing the Chippewa Indians into Treaty and the assistance you have so readily given to our officials in this connection.

It must be gratifying to Mr. McCrimmon, Mr. Gooderham, and all those in the field, who have endeavoured through the years to bring this group into Treaty, that they have, at last, met with a measure of success.

Many thanks again for your kindly interest in this and other matters having to do with the welfare of our Indian people.

Yours sincerely,

D.M. MacKay,
Director.

1937/87

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C O P Y

CANADIAN PACIFIC TELEGRAPHS

RAA10 60 NL

ROCKY MOUNTAIN HOUSE ALTA 14 May 15 1 34 AM 50

DIRECTOR OF INDIAN AFFAIRS

DEPT OF MINES AND RESOURCES OTTAWA ONT

PLEASE ACCEPT MY SINCERE CONGRATULATIONS ON YOUR SUCCESS IN HAVING AT LAST TAKEN THE NON TREATY CHIPPAWA INDIANS INTO TREATY TREATY COMMISSIONER M MCCRIMMON IS AN OUTSTANDING MAN WITH INDIANS AND IS ONE WHO WILL NOT BE BEATEN TO HIM AND MR G GOODERHAM LIEST THE CREDIT FOR THIS LAST BAND OF NON TREATY INDIANS HAVING BEEN BROUGHT INTO TREATY

HENRY STELFOX

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3

16/5/50

OTTAWA, May 16, 1950.

Henry Stelfox, Esq.,
Rocky Mountain House,
Alberta.

Dear Mr. Stelfox:

I should like to thank you very much for your kind telegram of the 15th of May. The department greatly appreciates your interest in the matter of bringing the Chippewa Indians into Treaty and the assistance you have so readily given to our officials in this connection.

It must be gratifying to Mr. McCrimmon, Mr. Gooderham, and all those in the field, who have endeavoured through the years to bring this group into Treaty, that they have, at last, met with a measure of success.

Many thanks again for your kindly interest in this and other matters having to do with the welfare of our Indian people.

Yours sincerely,

D.M. MacKay,
Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Col. Fortier

Mr. [redacted]th
Maj[redacted] Mac[redacted]y
Mr. Duggan
Mr. Foulds

To be retained in Branch

To be initialled and returned with clipping to Editorial and Information Section

Pa.

Indian Affairs

MAY 17, 1960

119/28-3-7

Chippewa Band Signs Treaty, Ends 100 Years of Wandering

Rocky Mountain House, [illegible] May 16 (CP).—More than 100 years of wandering has ended for the last of Canada's Nomadic Indians—a band of Chippewas who inhabit the wooded foothills near here.

Government officials announced today that a treaty has been signed with the indians and they will be settled on a reservation. The band is the last in Canada to take a treaty.

The band had refused to accept terms, until a meeting last weekend between tribe laders and officials of the Department of Indian Affairs.

[illegible] of the treaty was con[illegible] obtaining provincial [illegible] reservation. A settlement regarding the land was reached here yesterday.

Independence of the Chippewas dates back to 18[illegible] when the tribe fought for [illegible] existence against the powerful Blackfoot tribe.

The Chippewas wandered through the valleys of the Nordegg, Brazeau and North Saskatchewan rivers in west-central Alberta. At times they were near starvation.

Opposition to a treaty was brought to its peak by Chief Jim O'Chiese, known as the "Great Chief", who died aged 107 years.

"God gave us this great heritage of nature," he once said.

B.

MAY 18 1960 RECORDS INDIAN AFFAIRS

aos
ab

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 119/28-3-7

CREDIT VOUCHER

Agency: Rocky Mountain House

Year - 19 50 -19 51

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
M. McCrimmon	John O'Chiese	520-810	$3000.00	$581.00	$2419.00

#34

For L. BROWN

Superintendent Reserves & Trusts.

June 6, 1950

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7

D SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

6607

PLEASE QUOTE
FILE 119/283

507 Public Building,
Calgary, Alberta.
July 18, 1950.

3/1
B.F
Aug 15/50

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA.

Re: Annuity Payments - Madeline Red Bear
No. 41 Sunchild Cree Band.
Your File: 119/28-3-7

With reference to your letter of January 5th, 1950, I enclose herewith copy of a letter from Assistant J.R. Wild of the Stony-Sarcee Agency were again paid Treaty on the above noted ticket.

However, the father of these children, James Day Chief, was taken into Treaty on May 12th,1950, under ticket No. 2, O'Chiese Band. As Mr. Wild points out in his letter, the difference between the new treaty payment for these children and the amount received under ticket No.41 of the Sunchild Cree Band, constitutes an overpayment of $1.00.

May we please receive instructions as to how you wish this matter adjusted.

G. H. Gooderham,
Regional Supervisor of Indian Agencies.

GHG/HM
encl.

REGISTERED
JUL 21 1950
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

copy for: Superintendent of Reserves & Trusts

119/28-3-27

119-11-5.

PA

23

Stony-Sarcee Indian Agency.
MORLEY.P.O,Alberta;
February 13th 1950.

G.H.Gooderham,Esq,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
CALGARY;
Alberta.

Re:- Annuity Payments,-Stony - Sarcee - Rocky Mountain House
Divisions of the Stony - Sarcee Indian Agency.

STONY BAND OF INDIANS.Annuity Payment.

Date of Payment, Sept 6th 1950;
Date required Sept 1st 1950.

Aug 21 119/28-3-2 EXTRACT ON

Amount required:-	3 Chiefs @	$ 25.00	$ 75.00
	6 M-Chiefs	$ 15.00	$ 90.00
	841 Indians	$ 5.00	$4205.00

Total required..... $4370.00

Dates of payments to Big Horn & Eden Valley Groups to be arranged by Superintendent.

SARCEE BAND OF INDIANS.Annuity Payment.

Date of Payment, June 28th 1950.
Date required June 20th 1950.

119/28-3-3 EXTRACT ON

June 5/50

Amount required:-	1 Chief @	$ 25.00	$ 25.00
	2 M/Chiefs	$ 15.00	$ 30.00
	207 Indians	$ 5.00	$1035.00

Total Amount required.....$1090.00

SUNCHILD CREE BAND OF IDIANS.ROCKY MOUNTAIN HOUSE.ALTA.
Annuity Payment.

Date of Payment, May 12th 1950.
Date of X-Ray May 12th 1950.

119/28-3-7

Amount required:-	1 Chief @	$ 25.00	$ 25.00
	129 Indians	$ 5.00	$ 645.00

Total Amount required:- $ 670.00
Date Required:-..... May 1st 1950,
To Stony /Sarcee Indian Agency.

If the above itinerary is approved,may the Annuity Funds required be provided please on the dates shown.

The above is in accordance with our conversations at your office with Dr.E.L.Stone.

CR-11

John.E.[illegible],
Stony-[illegible] Indian Agency.

Copies to:-,M;Macleod,[illegible] Indian Agency,Sarcee Division.
T.G.McLeod,[illegible] " " Rocky Mtn House.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 119/28-3-7

5145

507 Public Building,
CALGARY, Alberta.
July 14, 1950.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship and Immigration,
OTTAWA.

Re: Annuity Payments - Sunchild Cree Band,
Stony-Sarcee Agency.

Enclosed herewith please find the 1950 Annuity Pay List for the above-named Band of the Rocky Mountain House Division.

G. H. Gooderham,
Regional Supervisor of Indian Agencies.

HM/MG
Encs.

RECEIVED
JUL 17 1950
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 119/28-3-7 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: **Rocky Mountain House**

Year - 19 50 -19 51

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. R. Wild	Sunchild Cree	520-810	$700.00	$620.00	$80.00

#34

Superintendent, Reserves & Trusts.

July 20, 1950

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7
(T.3)

July 20. 1950

J. R. Wild, Esq.,
Indian Superintendent,
Morley, Alberta.

Your 1950 Annuity Paylist for the Sunchild Cree Indians has been checked and the following minor point is brought to your attention:-

No. 13 - Henry Rowan is listed as a boy in the previous paylist and as a man this year. Since he has become of age he should be transferred to a new number as a man and not shown as the head of the family under this number.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JBS/CGL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Indian Affairs Branch

NOTE: *This slip to be used for passing correspondence when the main file is charged out or is not required, and must not be removed but will be attached to the main file as soon as possible.*

Records Service Division

Slip No. 1919 Indian Affairs File No. 119/28-3-7

Subject of File .....

.....

MAIN FILE ON CHARGE TO T-1.

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use
T-1	G23	7818	27-7-50	PA	S.	28-7-50	

Note: If action cannot be taken without the file, please make statement to that effect and return paper to Records Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

...VICE

CANADA

DEPARTMENT
OF
CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

119/28-3-7
PLEASE QUOTE
FILE 11-36145)

7818

T

REGISTERED JUL 27 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

Stony Indian Agency,
Morley, Alberta.
24 July, 1950;

Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship & Immigration,
Ottawa, Ont.

Attention A.G. Leslie, Trusts & Annuities Division

Receipt of your letter dated 20th inst. under file 119/28-3-2 (T.3) is acknowledged.

Your comments have been noted and No.13 Henry Rowan will be transferred to his own ticket on the next Pay List.

For your information, please.

(J.R. Wild)
Assistant Indian Agent,
Stony Indian Agency.

T-1.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7
(T-3)

December 19, 1950

MEMORANDUM TO THE STATUS AND MEMBERSHIP DIVISION

Please refer to memorandum of December 15, 1950, hereunder. We were advised that Mary Jane Lagrelle and her two children, Mary and Shirley, have been transferred to #41 of the Sunchild Cree Band on the membership list. Our 1950 Annuity paylist for the Sunchild Cree Band indicates that Madeline Redbear and her two children, Marjorie and Willie, are listed under No. 41.

If our list is correct, should Mary Jane Lagrelle and her two children not be listed under No. 42?

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JBS/CGL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7
(T-3)

Air Mail

April 2, 1951.

R.F. Battle, Esq.,
Indian Superintendent,
Fourth Floor Customs Building,
CALGARY,
Alberta.

We wish to advise that a cheque for $1,170.00 is going forward to you under separate cover. This cheque represents an advance of $1,170.00 to pay 1951 Annuities to the Sunchild Cree and O'Chiese Bands of Indians.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A.G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/ja

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7
(T-3)

D.A.

December 18, 1950

J. R. Wild, Esq.,
Indian Superintendent,
Morley, Alberta.

Reference is made to your voucher No. 783 dated November 17, 1950, and your attention is directed to the Annuity arrears for the boy, George Gopher, born October 30, 1945. You apparently have asked that payment be made for him for the year 1945. If his birthdate as given, October 30. 1945, is correct, he is not entitled to the arrears for that year as payments were made in the early summer. We have therefore reduced his share of $30.00 to $25.00.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JBS/CGL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

D.A. m COPY FOR FILE 119/28-3-7

62-119
(M.1)

CMB

April 2, 1951.

COPY SENT TO MR. R. F. BATTLE, SUP'T AT CALGARY.

T. G. McLeod, Esq., Assistant, Indian Agency,
Rocky Mountain House, Alberta.

On your membership list for the Sunchild Cree Band, under No. 23, Madeline, the daughter of Red Bear, is shown as married to Jim Dayehief. Therefore it would appear that she should be struck off the Sunchild Cree Band list and included under No. 2, John O'Chiese Band, with her husband, together with her two children.

In my letter dated December 15, 1950, you were advised that Mary Jane Lagrelle and her children, Mary and Shirley, were to be transferred from No. 17 to No. 41, Sunchild Cree Band. However, I am advised by the Trusts Division that Madeline Red Bear and her two children, Marjorie and Willie, are included under No. 41. If she is married to Jim Dayehief she would, of course, be included on his number and it would be in order to leave Mary Jane Lagrelle under No. 41. It would be appreciated if you would check the records in your office and advise whether or not Madeline is to be included on No. 2 of the John O'Chiese Band.

H. McCrimmon,
Status and Membership Division.

HMcC/VB

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7
(T-3)

December 10, 1951.

R. F. Battle, Esq.,
Indian Superintendent,
4th Floor Customs Bldg.,
Calgary, Alberta.

Your 1951 Annuity Paylist for the Sunchild Cree and O'Chiese Bands has been checked and the following points are brought to your attention for a report:

SUNCHILD CREE

No. 13 - Presumably, Henry Rowan is the brother of Sam and Rosie and should not, therefore, be listed here as the father. Please transfer him to a new number when compiling your next paylist.

If the entries in your paylist are correct, it would appear that the total distribution to this Band is in the amount of $680.00. If $680.00 was distributed to this Band and $300.00 was distributed to the O'Chiese Band, your refund apparently should be in the amount of $190.00 and not $185.00 as you have indicated.

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/ma

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-7 (T-3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Stony-Sarcee

Year - 19 51 19 52

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
R. F. Battle	Sunchild Cree & O'Chiese	540-810	$1,170.00	$980.00	$190.00

4

L. BROWN

Superintendent, Reserves & Trusts.

December 10, 1951

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

TREATY DATES - 1937

STONY INDIAN AGENCY

Money to be sent to: Dr. W. Barr Murray,
Indian Agent,
MORLEY, Alta.

- - - - - - - - - - - -

Proposed date: Around Sept. 1st, 1937

Estimated amount required - $3675.00

To be forwarded by cheque.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

C.T. 17A
25M—19-6-36

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. S-119.

TREAS. NO.

DEPARTMENT of Mines & Resources.

BRANCH INDIAN AFFAIRS (Trust & Annuities) DATE Ottawa, August 1st, 1937.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Stony Indian Agency Trust Account.	$3,700.00
	c/o Wm. B. Murray, Esq., M. D., Indian Agent, Morley, Alta.	

RECEIVED
AUG 5 1937
ACCOUNTS BRANCH
INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities.

CHARGE TO
VOTE Man. & N.W.T. $3,700.00 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Representative of the Treasury
RECEIVED
AUG 5 1937
INDIAN AFFAIRS

Geo. Patrick
HEAD OF BRANCH

A.K.L.
TREASURY OFFICE APPROVAL

Harold McGill
DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-119

PLEASE QUOTE
FILE

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 16 1937
RECORDS

Morley, Alta., Aug. 7, 1937.

Dear Sir :-

EX'D.

At the Request of the Stony Indians, I beg to ask that treaty may be paid here on Sept. 1, and that a cheque for $ 3600 be sent to the Royal Bank of Canada, Cochrane, Alta., for that purpose.

Funds have been sent.

Yours obediently,

W Ban Murray

Indian Agent,

C. P. Schmidt, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Calgary, Alta.

To The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
O T T A W A .

Forwarded for your information,

C. Pant Schmidt

C. Pant. Schmidt,
Inspecto of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

OFFICE OF THE INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES
RECEIVED
AUG 9 1937
CALGARY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley Alberta. September [illegible]rd [illegible]

DETAILED LIST OF COLLECTIONS MADE FROM ANNUITY PAYMENTS.

Name.	Provisions.	Repairs.	Total.
Dick Amos	9.35		9.35
Amos Amos	14.45		14 45
Dennit Adam	10.60		10.60
Philip Adam	60		60
Billy Bearspaw		2.80	2.80
Peter "	6.10		6.10
Paul Bigstony	4.60		4.60
David Bearspaw		2.65	2.65
Hanson "	11.30		11.30
Enoch Baptiste	6.15		6.15
Jane Beaver	1.60		1.60
Moses Bear	14.35		14.35
Alex Baptiste	8.75	5.15	13.90
Amos Bigstony	4.95		4.95
Judas W. Beaver	2.20		2.20
David Bigstony	13.25		13.25
George Crawler	5.42		5.42
Lou Crawler	3.15		3.15
John Chiniquay	10.70	8.00	18.70
Moses "	8.35		8.35
Jacob Crawler-	6.08		6.08
Mark Dixon	1.10		1.10
Paul Daniels Sr	6.70		6.70
McFarlane Dixon	4.75		4.75
Jonas Dixon	3.15		3.15
Lazarus Dixon	4.55		4.55
Paul Daniels Jr	8.55		8.55
Moses Dixon	50		50
Paul "	9.10		9.10
Wid. Thos Daniel	85		85
Judea Dixon	3.85		3.85
Wid. Big Joe Dixon	3.15		3.15
Alex Ear	5.10		5.10
George Ear	8.10	75	8.85
Jonas Ear	14.60	25	14.85
Peter Ear	9.45		9.45
Wallace "	10.10		10.10
Joe Ebenezer	2.50		2.50
Noah Ear	9.10		9.10
Moses "	11.95		11.95
Eli Francis	4.25		4.25
Moses Fox	9.50		9.50
Paul Francis	7.50		7.50
Joe Fox	3.15		3.15
Harry Francis	3.85		3.85
Noah Goat	4.00		4.00
W Goodstony	4.50		4.50
John "	8.50		8.50
Jonas "	9.64		9.64
Wm. Hunter Jr	3.85		3.85
John Hunter	10.25	5.25	15.50
Nat Hunter	10.45		10.45
Horace Holloway	19.30	2.60	21.90
Judas Hunter	4.50		4.50
Matthew Hunter	9.95	25	10.20
Elijah Hunter	10.95	3.10	14.05
Enos "	5.20	3.00	8.20
Abraham "	5.50		5.50
Isaac "	5.35		5.35
Killick House	2.60		2.60
Joe Kootenay	6.85	6.25	13.10
Tom Kaquitts	6.31		6.31
Jos. Kaquitts	4.00		4.00
Douglas Kootenay	1.35		1.35
Joe Kootenay Jr.	5.60	50	6.10
Tom Lefthand	4.25		4.25
Forward	430.25	40.55	470.80

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency, Morley Reserve. September/37

Detailed List of Collections from Annuity Payments.

Name.	Provisions.	Repairs.	Total.
Forward	430.25	40.55	470.80
Alex Labelle	8.70	25	8.95
Jona Lefthand	10.15		10.15
Geo Lefthand	15.95	2.75	18.70
Mark Lefthand.	3.15		3.15
Paul Mark	7.85		7.85
Joe Mark	2.10	2.70	4.80
Tom Labelle	12.30	17.70	30.00
George McLean	8.60		8.60
Douglas Poucette	4.80		4.80
Tom Powderface	8.00	1.70	9.70
John "	5.15	1.80	6.95
Isaiah "	9.95		9.95
Harrison "	7.55	1.65	9.20
Mark Poucette	3.85	25	4.10
John Peacemaker	9.10	2.35	11.45
Joshua Poucette	12.35		12.35
David "	7.50		7.50
Peter "	10.15	75	10.90
Paul "	8.25		8.25
John "	7.25		7.25
Jonas Patrick	1.65		1.65
Jennie Poucette	3.85		3.85
Rolls-in-Mud	3.15		3.15
Leo Rider	3.15		3.15
Isaiah Rider	6.85		6.85
Jonas Rider	7.75	5.20	12.95
Eli "	10.20	2.40	12.60
Geo Rolls-in-Mud	10.25		10.25
Enoch Rider	3.85		3.85
Jacob Rabbit	8.25		8.25
Sam Rider	3.15		3.15
Mathew Rider	60		60
John Stevens	3.25	2.55	5.80
Walter Simeon	6.20	1.45	7.65
John "	9.90	2.05	11.95
Tom "	15.15	1.70	16.85
John Salter	9.70	2.50	12.20
David Simeon	16.10	3.15	19.25
Wm Snow	3.35	1.65	5.00
Tom "	9.50	1.35	10.85
John Smalleyes	15.20	4.05	19.25
George Soldier	17.30	2.70	20.00
Wid. Jim Stevens	10.10		10.10
Adeline Soldier	3.15		3.15
Jacob Swampy	50		50
Thompson Snow	1.10		1.10
Tom Two Young Men	2.10		2.10
Mark "	3.15		3.15
Morley "	8.75	6.25	15.00
Harrison "	7.45	2.90	10.35
Lot "	6.25		6.25
John "	1.10	25	1.35
Isaac "	7.30		7.30
Joe "	13.70		13.70
Wid. Noah "	1.50		1.50
Geo. "		1.45	1.45
Isaiah "	1.25	4.25	5.50
Paul "	75		75
Arthur "	1.10	75	1.85
Bella "	60		60
Dan Wildman Jr	4.25		4.25
Dan " Sr.	1.75		1.75
Louis Wildman	8.15	6.85	15.00
Peter Wesley Jr.	5.25	3.20	8.45
Moses Wesley	8.85		8.85
Paul Wesley	6.20	75	6.95
Wm "	3.85		3.85
Josh Wildman	2.10		2.10
Jim "	5.00		5.00
Totals	876.55	129.85	1006.40

Certified Correct.
[signature]
Indian Agent.

F.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

EX'D.

Ottawa, October 19th, 1937.

Sir:-

Your treaty annuity pay-list has been checked and I am returning the duplicate copy to you as only one copy of treaty pay-lists is required at Ottawa.

I am also enclosing three blank temporary binders as requested by you.

Yours truly,

C. C. Parker,
Superintendent Reserves and Trusts.

W. Barr Murray, Esq.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119.

EX'D.

Ottawa, June 22nd, 1938.

Sir:-

I wish to advise you that a cheque for $5,700.00 is going forward to you under separate cover. This amount is an advance to enable you to pay treaty annuities to the Indians of your Agency for 1938.

Yours truly,

George Patrick,
for Chief, Trusts & Annuities.

W. B. Murray, Esq., M.D.,
Indian Agent,
Morley, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 1

Stony Indian Agency,
Morley, Alta., Aug. 2, 1939.

Sir :-

We propose to pay treaty on this reserve about Sept. 1, and I beg to ask for an advance cheque of $3750 for this purpose. There are 715 Indians, including 5 headmen and 3 chiefs.

Your obedient servant,
W. Dan Murray
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines and Resources,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

C.T. 17A
25M—2-38

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 8-119

TREAS. NO.

DEPAR[illegible] of Mines & Resources

BRANCH Indian Affairs DATE ~~May 29th, 1939.~~ Aug. 9th, 1939.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	Stony Indian Agency Trust Account c/o W. B. Murray, Esq., M.D., Indian Agent, Morley, Alta.	$5,750.	00

RECEIVED FOR PAYMENT AUG 14 1939 ACCOUNTANT BRANCH INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities --- $5,750.00

Hobbs

CHARGE TO

VOTE 98 -- 998 - $5,750.00 ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

November 28th, 1939.

Dear Sir:

Re: 1939 Annuity Pay-list.

I wish to direct your attention to the following items in the above mentioned pay-list which require an explanation:

BEARSPAW BAND

No. 54, Noah Dixon, was paid in 1938 for a man, and a girl; and in 1939 for a man and a woman.

No. 103, Sam Rider, Sr., was paid in 1938 for a man, a woman, and three girls; and in 1939 for a man, three women, and one boy.

No. 118, George McLean, was paid in 1938 for a man, a woman, and two boys; and in 1939 for a man, a woman, a boy, and a girl.

No. 123, Enoch Baptiste, was paid in 1938 for a man, a woman, and a boy; and in 1939 for a man, a woman, and a girl.

No. 147, Widow Ben Kaquitts, was paid in 1938 for a woman and a boy; and in 1939 for a woman and a girl.

No. 157, John Bearspaw, was paid in 1938 for a man, a woman, and two boys; and in 1939 for a man, a woman, a boy, and a girl.

No. 160, Joe Ebenezer,--woman died. Decrease should be shown in the "Death" column.

W. B. Murray, Esq., M. D.,
Indian Agent,
Morley, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BEARSPAW BAND (Cont'd)

No. 162, Geo. Kaquitts, was paid in 1938 for a man, a woman, and a girl; and in 1939 for a man, a woman, and a boy.

No. 167, Isiah Rider, was paid in 1938 for a man, a woman, and three girls; and in 1939 for a man, a woman, and three boys.

No. 181, Mathew Rider, was paid in 1938 for a man and a girl. In 1939 a woman was transferred from No. 186, and a girl was born. The 1939 pay-list shows that a man, a woman, and two boys were paid. Should it not read - a man, a woman, and two girls?

No. 192, Tom Lefthand, was paid in 1938 for a man, a woman, and a boy; and in 1939 for a man, a woman, and a girl.

No. 205, Christine Bearspaw, was paid in 1939 for a woman and two girls, with a notation on the pay-list "Girl born". Is this an illegitimate child, or is the woman married? If married, what is the status of her husband?

WESLEY BAND

No. 195, Jacob House, was paid for a man, a woman, two boys, and one girl. This should read - a man, a woman, a boy, and two girls.

No. 232, Adam Poucette, was paid in 1938 for a man, a woman, and a girl; and in 1939 for a man, a woman, and a boy.

CHINIQUAY BAND

No. 91, Enos Hunter, was paid in 1938 for a man, a woman, and two boys; and in 1939 for a man, a woman, a boy, and a girl.

No. 116, Josiah Kaquitts, was paid in 1938 for a man, a woman, and a girl; and in 1939 for a man, a woman, and a boy.

In future, when compiling the pay-lists, all changes from the previous pay-list should be supported by an explanation in the "Remarks" column. Boys and girls should be shown in their own column until married or transferred to a number of their own.

Kindly forward, at your earliest convenience, an explanation regarding the items in the 1939 pay-list which were questioned.

Yours truly,

M. McL

for George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

MM/JJ

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

-: CREDIT VOUCHER :-

AGENCY ..... Stony, Alberta

Year - 1939 - 1940 .

Name of Agent	Band	Acct. No.	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind.	Refunded
		VOTE			
W.B.Murray	Bearspaw			$ 1,320.00	
	Wesley	88 - 998	$ 3,750.00	1,460.00	
	Chiniquay			945.00	$ 25.00
				3,725.00	

HEAD CLERK

Superintendent, Reserves & Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

J.

December 13th, 1939.

Dear Sir:

Re: 1939 Annuity Pay-list.

I have for acknowledgment your letter of December 5th last, regarding the above mentioned pay-list.

It is preferable to have unmarried daughters paid in the "Girl" column of the pay-list until married or given their own number.

The pay-list has been amended in so far as it concerns No. 54, Bearspaw, to read - a man and a girl; and No. 103, Bearspaw, - a man, a woman, and three girls. It will be appreciated if you will amend your copy of the pay-list accordingly.

The payment to No. 205, Christine Bearspaw, on account of the child born, is approved.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

W. B. Murray, Esq., M. D.,
Indian Agent,
Morley, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 28 1940
REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE 1

Stony Indian Agency. Morley. Alberta.
5th, January. 1940

Dear Sir;-

I beg to advise you that Three thousand-eight hundred and fifty dollars will be required to pay Treaty Annuities to the Indians at this Agency.

Would you kindly therefore , arrange to have this amount [redacted] (3850.00) forwarded here by the 1st, September, 1940. for distribution to the Indians.

I will make the necessary arrangements with the local Bank for the denominations that will be required to make the payments

Noted
M

Yours obediently

W Ben Murray

Indian Agent.

C. P. Schmidt. Esq.
Inspector of Indian Agencies.
Calgary. Alberta.

THE INSPECTOR INDIAN AGENCIES
RECEIVED
FEB 6 1940
CALGARY

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

[redacted] OF THE
[redacted]AN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 1.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 2 1940
REGISTERED

Stony Indian Agency,
Morley, Alberta,
July 29th, 1940.

Sir:

It is my intention of paying Treaty money on this Reserve about September 1st, therefore, I beg to ask for an advance cheque for $3850.00 for this purpose. There are approximately 735 Indians on this reserve, including three chiefs and five headmen.

Your obedient servant,

J.N.R. Iredale,
Acting Indian Agent.

INSPECTOR OF INDIAN AG
RECEIVED
JUL 30 1940

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
Ottawa.

Sir: Forwarded through this office. (Reference Agent W.B. Murray's letter No. 1 dated Feb. 5th, forwarded to the Dept. under cover of my No. 400-5 dated Feb. 20th, last).

Calgary,
July 30, 1940.

C. Gerd. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J. 3-119

Ottawa, August 15th, 1940.

Dear Sir:

I wish to advise you that a cheque for $3,850.00 is going forward under separate cover to pay Annuities.

A pay-list, accounting for this advance, should be compiled in accordance with instructions forwarded to your office last spring.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

J. N. R. Iredale, Esq.,
Clerk in Charge,
Indian Agency Office,
Morley, Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Stony

Year - 1940 - 1941.

Name of Agent	Band	Acct.No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J.H.R. Iredale		32-610	3850.00	3775.00	75.00

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, January 10, 1941.

Dear Sir:

An explanation is required regarding the following items in the 1940 Annuity Pay-list:

BEARSPAW BAND

No. 98, Ezra Lefthand. Paid in 1939 for a man and a girl; in 1940 for a man and a boy.

No. 102, Mark Dixon. Paid in 1939 for a man, a woman, a boy and a girl; in 1940 for a man, a woman and two boys.

No. 165, Noah Ear. Paid in 1939 for a man, a woman and a girl; in 1940 for a man, a woman and a boy.

No. 182, Alec Labelle. Paid in 1939 for a man, a woman, two boys and a girl; in 1940 for a man, a woman, a boy and two girls.

No. 185, Leo Rider. Paid in 1939 for a man, a woman and a boy; in 1940 for a man, a woman and a girl.

MORLEY BAND

No. 108, Morley Beaver. Paid in 1939 for a man and two boys; in 1940 for a man, a boy and a girl, with notation "Girl born, girl died".

No. 149, Moses Wesley Sr. Paid in 1939 for a man, a woman, two boys and a girl; in 1940 for a man, a woman, a boy and two girls.

CHINIQUAY BAND

No. 83, Jacob T. Y. Men. Paid in 1939 for a man, a woman and a girl; in 1940 for a man, a woman and a boy.

Cont'd.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CHINIQUAY BAND (Cont'd)

No. 125, Arthur T. Y. Man. Paid in 1939 for a man, a woman, a boy and a girl; in 1940 for a man, a woman, two boys and a girl.

No. 130, Charley Simeon. Paid in 1939 and 1940 for a man, a woman and a girl, with a notation on 1940 pay-list "Girl born June 1940.

From 106 on, remarks in this pay-list are not placed opposite the numbers for which they are intended. This together with the number of errors listed above would indicate that this pay-list was not properly checked in your office.

I also wish to call your attention to the pay-list instructions forwarded to all offices last Spring. If you will refer to No. 1 "Names", it will be noted that the surname is to be shown first followed by the christian name. This practice has not been followed in compiling this pay-list, and in future if pay-lists are not compiled in accordance with instructions, they will be returned to be retyped.

As only one copy of an Annuity Pay-list is required, the duplicate copy is being returned.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

J.N.R. Iredale, Esq.,
Clerk in Charge,
Indian Agency Office,
Morley, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 1

2

Stony Indian Agency
Morley. Alberta.
15th January. 1941.

Chiniquay. 125 Arthur T.Y.Men. contd, read. boy born, Feb 1940.

" 130 Charlie Simeon. The remark, girl born Jan. 1940, should have been opposite to Frank Powderface, No. 131, as he had an increase of 1 girl.

I trust the above explanations are clear and satisfactory to you. I can assure you that greater care will be exercised with the compiling of the Pay-Lists in future.

Your obedient servant.

J.N.R.Iredale.
Acting Indian Agent.

The Secretary.
Indian Affairs Branch
Dept Mines & Resources.
Ottawa. Canada.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OF THE
AN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-119

PLEASE QUOTE
FILE 1.

Stony Indian Agency.
Morley. Alberta.
1st February. 1941.

Sir:

I beg to advise you that Three thousand nine hundred dollars will be required to pay Treaty Annuities to the Indians at this Agency.

Would you therefore arrange to have this amount $3900.00 forwarded here by the 1st August. 1941 for distribution to the Indians.

I will make the necessary arrangements with the local Bank for the denominations that will be required to make the payments.

Yours obediently.

J.N.R. Iredale
Acting Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
O T T A W A .

Sir: FORWARDED for your information and attention, please.

C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies.

Calgary,
Feb. 25,
1 9 4 1.
409-5.

C.P.Schmidt Esq.
Inspector of Indian Agencies.
Calgary. Alberta.

RECEIVED
FEB 3 1941
CALGARY
OFFICE OF INDIAN AGENCIES

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAR 17 1941 REGISTERED

PLEASE QUOTE FILE

3-1-19

Stony Indian Agency
Morley. Alberta.
12th March. 1941

Sir;

I am inreceipt of your Circular letter of the 28th February, 1941. re Red Treaty Tickets.

This brings up the matter of Treaty-Tickets, as far as I can find out from the Indians on this reserve, none of them are in possession of Treaty tickets, some of the Chiefs say that no Tickets have been issued to them for more than twenty five years, and most of them claim they have never seen one, and I cannot find an Indian who has such a ticket,.

In view of the foregoing I would like know if Treaty tickets should be issued to the members of the Stony Band. , if so, would please send me a supply for this purpose, I would need about 300 regular tickets, and about 6 Red tickets in case these are needed in the future.

If it is considered necessary that we make out tickets for the head of each family, I would be pleased to receive any instructions you may have regarding this matter.

300 Regular
6 Red
To be sent
To R.

Your obedient servant

J.N.R.Iredale
actg Indian Agent.

The Secretary.
Indian Affairs Branch.
Dept, of Mines & Resources.
Ottawa. Ont.

SUPPLIES MAR 18 1941 Indian Affairs Br.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

ES

3-119

March 19th, 1941.

Dear Sir:

In reply to your letter of March 12th last, I wish to advise that a supply of treaty tickets is going forward under separate cover.

A ticket should be made out for each member who is head of a family. If a boy who is of age asks to be paid separate from his family, he should be given his own ticket. In the case of Indian women who marry white men or half-breeds, they receive the special red ticket.

Yours truly,

T.R.L. MacInnes,
Secretary.

J.N.R. Iredale, Esq.,
Acting Indian Agent,
Stony Indian Agency,
Morley, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

V

D

3 - 119 th

MORLEY BEVER
NORDEGG, ALBERTA
CANADA

May 8 1941

Nordegg alberta

I write a few line to you ...
I want to know one think about ...
I am Treaty indion and this woman
I stay with her treaty indion now
we had a baby last summer first
of July that his my baby be sure my
baby now what for take back treaty
money to my baby last summer she give
the money $7.00 now she take that money
back today what for I never take that
I think his great think

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
MAY 14 1941
REGISTERED

your truly
Self walking Eagle

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

62-151

ES

Ottawa, May 19th, 1941.

EXT

Dear Sir:

I am enclosing for your attention and report to this office a copy of a letter received from Chief Walking Eagle, Nordegg, Alberta.

Yours truly,

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

N. P. L'Heureux, Esq.,
Indian Agent,
Driftpile, Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

62-131

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 1-100

Driftpile, Alberta,
May 27, 1941.

Dept's File 62-131.

Dear Sir:

The Department have forwarded here a copy of a letter from Chief Walking Eagle, of Nordegg. Evidently this does not belong to me and I wish you coud redirect it to the proper party. The Department is informed through a copy of this letter.

Yours very truly,

N. P. L'Heureux,
Indian Agent.

C. P. Schmidt, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Calgary, Alta.

COPY for the Secretary, for his information.

N. P. L'H.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 — 119

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 17 1941
REGISTERED

409-5

Calgary, June 13th, 1941.

Sir:

The following letter, addressed to Mr. N.P. L'Heureux, Indian Agent, Driftpile, Alta., was forwarded to this office:

"File #62-131. Ottawa, May 19th, 1941.

"Dear Sir:

" I am enclosing for your attention and report to this office, a copy of a letter received from Chief Walking Eagle, Nordegg, Alberta.

Yours truly,

(Sgd.) "M.McCRIMMON,"
For Chief, Trusts & Annuities Division. "

I enclose copy of Walking Eagle's letter referred to, and would ask you to please give the Department the report asked for, sending a copy of same to this office to complete my file.

Yours truly,

C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.
PER: PB.

J.N.R. Iredale, Esq.,
Acting Indian Agent,
MORLEY, Alta.

The Secretary,
Indian Affairs Branch, OTTAWA.

COPY: for your information, please.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 1-A

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 23 1941
REGISTERED

Stony Indian Agency,
Morley, Alberta,
June 18th, 1941.

Sir:

I am in receipt of a copy of your letter to Inspector C.P.Schmidt, file 62-131, dated May 9th, 1941, in connection with a letter written by "Chief Walking Eagle" of Nordegg, Alberta.

This letter is apparently from Morley Beaver, #108 Wesley Band, of the Stony Indians. In this connection I would refer you to your letter to me, File 1/119-3, 3-119, dated February 3rd, 1941, in which letter you instruct me to collect $7.00, being an overpayment made in September, 1940, in respect to a child born on June 30th, 1940. This is the $7.00 referred to in Morley Beaver's letter dated May 8th, 1941.

This $7.00 was forwarded to the Receiver General on May 31st, 1941, as shown on Receiver General Statement No. 4. A memorandum of this collection was attached to the paylist of the 1941 May Interest payment, a copy of which is attached herewith, which is self-explanatory.

I might add I explained all the circunstances in connection with this refund to Morley Beaver, and at the time he seemed perfectly satisfied.

Your obedient servant,

J.N.R. Iredale,
Actg. Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

/ 17A
M—10-40

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. S-119

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE July 15th, 1941.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Stony Indian Agency Trust Account	$ 3950.00
	c/o J.N.R. Iredale, Esq., Clerk in Charge Indian Agency Office, Morley, Alberta.	

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities.

CHARGE TO

VOTE 88-998 ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

H. P. JOHNSON

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-119

PLEASE QUOTE
FILE 1-A.

EXD.
G

Stony Indian Agency.
Morley. Alberta.
10th July 1941.

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
JUL 15 1941
REGISTERED

Sir:

I beg to refer you to my letter of the 1st February, 1941, Our File 1 , stating that $3900.00 will be required to pay Treaty Annuities to the Indians at this Agency.

It now appears that $3950.00 will be required on account of increases.

I anticipate paying Treaty at the latter end of August 1941. I would be pleased if you would make the necessary arrangements in order that the money will be here on the 15th August. 1941 to make this disbursement.

I will make arrangements with the local bank to secure the denominations that will be required for making this payment.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA.

Yours obediently

J.N.R. Iredale

J.N.R.Iredale
Acting Indian Agent.

Sir: FORWARDED FOR YOUR INFORMATION, and attention, please. Agent Iredale's letter referred to above was forwarded from this office on Feb. 25th, last.

C. Pant. Schmidt

Calgary, July 12/41. C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

C.P.Schmidt Esq.
Inspector of Indian Agencies.
Calgary. Alberta.

RECEIVED
JUL 11 1941
CALGARY
INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES — OFFICE OF THE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Stony

Year - 1941 - 1942.

Name of Agent	Band	~~Acct. No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J.N.R. Iredale		88-810	$5,950.00	$5,835.00	$115.00

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE L-A

COPY

Stony Indian Agency.
Morley. Alberta.
31st January. 1942

EXD.

Sir:

I beg to advise you that Three thousand nine hundred dollars will be required to pay Treaty Annuities to the Indians at this Agency.

Would you therefore arrange to have this amount $3900.00, forwarded here by the 1st August 1942 for distribution to the Indians, on or about August 10th, 1942.

I will make the necessary arrangements with the local bank for the denominations that will be required to make the payments.

Yours obediently

J.N.R. Iredale
Acting Indian Agent.

RECEIVED FEB 2 1942 CALGARY AGENCY

C.P.Schmidt Esq.
Inspector of Indian Agencies.
Calgary. Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 119

ICE OF THE
DIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 1-A

Stony Indian Agency.
Morley. Alberta.
July 3rd. 1942

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 13
REGISTERED

Sir:

I beg to advise you that Four thousand Dollars ($4000.00) will be required to pay Treaty Annuities to the Indians at this Agency.

Would you therefore arrange to have this amount $4000.00, forwarded here by the 15th August, 1942 for distribution to the Indians.

I will make the necessary arrangements with the local Bank for the denominations that will be required to make the payments.

Yours obediently,

J.N.R.Iredale
Acting Indian Agent.

OFFICE OF THE INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES
RECEIVED
JUL 4 1942
CALGARY

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
O T T A W A .

C.P.Schmidt Esq.
Inspector of Indian Agencies.
Calgary. Alberta.

Sir: FORWARDED for your information and attention, please. (Ref. my No. 400-5 dated February 14th, 1942).

Calgary,
July 7th,
1 9 4 2 .

C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 5-119

Ottawa, Ontario,
July 27, 1942.

Dear Sir:

I wish to advise that a cheque for $4,000.00 to pay 1942 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

Kindly forward a paylist, covering this distribution, with the least possible delay after the payment has been completed.

Yours truly,

D. J. Allan,
Superintendent, Reserves & Trusts.

J.N.R. Irodale, Esq.,
Clerk in Charge,
Indian Agency Office,
Morley, Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 00

Stony Agency. Morley. Alberta.
September. 1942

STATEMENT OF COLLECTIONS MADE FROM INDIVIDUAL INDIANS FOR REPAIRS, PROVISIONS, SEED OATS, AT THE 1942 ANNUITY PAYMENT.

BEARSPAW BAND.	Repairs	Provision	Seed Oats	Total
Bear. Moses		2 40	12 60	15 00
Bearspaw. Wid. Peter		4 70		4 70
Bearspaw. David. Chief			7 20	7 20
Dixon. Lazarus			3 60	3 60
Salter. John		9 40		9 40
McLean. George		4 70		4 70
Baptiste. Enoch		2 35	9 00	11 35
Rider. Jonas H.M.		4 70		4 70
Stevens. Job		55	3 60	4 15
Peacemaker. John			1 80	1 80
Rider. Enoch		2 35		2 35
Kootenay. Joe Sr	5 97	7 05	5 40	18 42
Amos. Amos		4 70	7 72	12 42
Lefthand. Jonas		7 05	3 60	10 65
Mark. Joe	1 05	4 70		5 75
Daniel. Wid. Paul		2 35		2 35
Lefthand. George	6 21	4 70	5 40	16 31
Bearspaw. Hanson	50	4 70		5 20
Bearspaw. John	40			40
T.Y.Men. Hanson			10 80	10 80
Kaquitts. George			7 20	7 20
Dixon. Paul	1 35	4 70		6 05
Ear. Alec		2 35		2 35
Ear. Noah		4 70		4 70
Daniel. Paul Jr			10 80	10 80
Rider. Isaiah	4 90	7 05		11 95
Baptiste. Alec	75	4 70	7 72	13 17
Stevens. Wid. Jim	[illegible]	4 70		4 70
Lefthand. Johnny				
carried forward	21 [illegible]			

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency. Morley. Alberta.
September. 1942

STATEMENT OF COLLECTIONS MADE 1942 ANNUITY PAYMENT. Continued.

BEARSPAW BAND.	Repairs	Provision	Seed Oats	Total
brought forward	21 95	94 60	96 44	212 99
Lefthand. Mark			5 40	5 40
Mark. Paul		7 05	7 20	14 25
Rider. Matthew			5 40	5 40
Labelle. Alec		4 70		4 70
Smalleyes. John		7 05		7 05
Ear. Wallace			5 40	5 40
T.Y.Men. Tom	1 68	2 35	7 20	11 23
Kootenay. Douglas		2 35	5 40	7 75
Amos. Dick		2 35	7 72	10 07
Lefthand. Tom	3 03			3 03
Dixon. McFarlane			3 60	3 60
Daniel. Arthur		2 35		2 35
Labelle. Lou	2 75		7 71	10 46
Ear. Moses		2 35	1 80	4 15
Dixon. Judea			9 00	9 00
Kootenay. Joe Jr	1 35	4 70		6 05
Adam. Dinnit		4 70		4 70
Lefthand. Webster	1	2 35		3 35
Stevens. Flora		2 35		2 35
Ear. Billy		4 70		4 70
Bearspaw. Roger		2 35	5 40	7 75
	31 76	146 30	167 67	345 73

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency. Morley. Alberta.
September. 1942

STATEMENT OF COLLECTIONS MADE 1942 ANNUITY PAYMENT. Continued.

WESLEY BAND.	Repairs	Provision	Seed Oats	Total.
Poucette. Wid. David		2 35		2 35
Goodstony. Jonas		7 05		7 05
Bigstony. Wid. Amos		2 35		2 35
T.Y.Men. Wid. J.D.		2 35		2 35
Jimmy John. Moses Sr.			10 00	10 00
T.Y.Men. Mark		4 70		4 70
Hunter. Joshua Sr		2 35		2 35
Poucette. Philip		4 70		4 70
Ear. Jonas		7 05	1 80	8 85
Hunter. Judas H.M.	25	2 35	5 40	8 00
Hunter. Joshua Wildman		4 70	9 00	13 70
House. John Sr		4 70		4 70
Bigstony. Wid. David		4 70		4 70
Fox. Moses		4 70		4 70
Bigstony. Paul		7 80	7 20	15 00
Poucette. Wid. Joshua		2 35		2 35
Poucette. Peter		2 35		2 35
Hunter. Wm Sr		2 35	1 80	4 15
Hunter. Wm Jr		2 35	1 80	4 15
Poucette. Paul		9 95		9 95
T.Y.Men. Morley		4 70	9 00	13 70
Rabbit. Jacob		2 35	12 60	14 95
T.Y.Men Joseph		11 75	10 80	22 55
Wesley. Moses Jr		2 35		2 35
Snow. Tom		2 35	14 91	17 26
T.Y.Men. Wid. Noah		4 70	3 60	8 30
Goodstony. Willie		4 70	15 30	20 00
T.Y.Men. Isaac. H.M.		7 05	16 72	23 77
House. Jacob		2 35		2 35
carried forward	25	123 50	119 93	243 68

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency. Morley. Alberta
September. 1942

STATEMENT OF COLLECTIONS MADE FROM 1942 ANNUITY PAYMENT . Continued

WESLEY BAND	Repairs	Provision	Seed Oats	Total
brought forward	25	123 50	119 93	243 68
Poucette. John		7 05	7 20	14 25
Wildman. Killion		2 35		2 35
Francis. Paul		2 35		2 35
Beaver. Job		2 35		2 35
Fox. Joe		4 70	10 80	15 50
House. Moses		2 35		2 35
T.Y.Men. Lot		9 95	7 20	17 15
Paul. Wesley		2 35		2 35
T.Y.Men. Isaiah		4 70	16 72	21 42
Rabbit. Nelson		5 25	10 80	16 05
Crawler. Isaiah		2 35		2 35
Beaver. Judea Wesley		4 70		4 70
House. John Jr		2 35		2 35
Gordon. Cecil		2 35	7 20	9 55
Ear. George		4 70	1 80	6 50
Hunter. Abraham		7 05		7 05
House. Killick		7 05	3 60	10 65
Poucette. Douglas		4 70	3 60	8 30
Snow. Thompson			7 71	7 71
Wesley. Lazarus			7 71	7 71
Francis. Lou			3 60	3 60
Starlight. Gussie		2 35		2 35
Poucette. Adam		4 70	7 20	11 90
Bearspaw. Alec		2 35		2 35
Mimmy John. . Moses Jr			9 00	9 00
Poucette. Noah		4 70		4 70
Hunter. Enos Chief		4 70		4 70
T.Y.Men. Arthur		2 35	7 20	9 55
	25	223 30	231 27	454 82

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency. Morley. Alberta.
September. 1942

STATEMENT OF COLLECTIONS MADE FROM 1942 ANNUITY PAYMENT. Continued

CHINIQUAY BAND.	Repairs	Provision	Seed Oats	Total
Powderface. Wid. Luke		2 35		2 35
Simeon. Wid. John			1 80	1 80
Hunter. John		4 70	5 40	10 10
Soldier. George		7 05		7 05
Crawler. George		2 35		2 35
Hunter. Elijah	60	2 35		2 95
Kaquitts. Tom	3 60	55		4 15
Chiniquay. Moses	25		14 91	15 16
Powderface. Tom		2 35		2 35
Wildman. Louie	3 60	2 35		5 95
Rider. Eli	10 85	4 15		15 00
Hunter. Nat	4 82	2 35		7 17
Simeon. Tom			14 91	14 91
Chiniquay. John		9 40	5 40	14 80
Goat. Noah			3 60	3 60
Powderface. Harrison	1 30	4 70		6 00
Roll-in-Mud. George		2 35		2 35
Holloway. Horace	1 95	4 70		6 65
Hunter. Noah			3 60	3 60
Kaquitts. Joe			9 00	9 00
Simeon. Walter	2 49			2 49
Crawler. Jacob		7 05	14 92	21 97
Crawler. Lou	1 65	2 35		4 00
Labelle. Tom			18 22	18 22
Wildman. Jim		2 35		2 35
Wildman. Percy		7 05		7 05
Soldier. Guy		2 35		2 35
Wesley. Peter		2 35	3 60	5 95
Simeon. Sharlie			9 95	9 95
carried forward	31 11	75 20	[illegible]	211 62

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency. Morley. Alberta
September. 1942

STATEMENT OF COLLECTIONS MADE FROM 1942 ANNUITY PAYMENT. Continued

CHINIQUAY BAND	Repairs	Provision	Seed Oats	Total
brought forward	31 11	75 20	105 31	211 62
Powderface. Frank			5 00	5 00
Simeon. Herman	25			25
Labelle. John		4 70		4 70
Rider. Dillon		2 35	5 40	7 75
	31 36	82 25	115 71	229 32

SUMMARY

BEARSPAW BAND	31 76	146 30	167 67	345 73
WESLEY BAND	25	223 30	231 27	454 82
CHINIQUAY BAND	31 36	82 25	115 71	229 32
	63 37	451 85	514 65	1029 87

Certified Correct.

J.N.R. Iredale

J.N.R. Iredale
Acting Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

GE

3-119.

Ottawa, Ontario,
December 4, 1942.

J.N.R. Iredale, Esq., Acting Indian Agent, Morley, Alberta.

Your 1942 Annuity Pay-list has been checked and I wish to draw the following to your attention for a report:

Bearspaw Band.

No. 194 - Paid in 1941 for 1 man, 1 woman and 2 girls, and in 1942 for 1 man, 1 woman and 3 boys. Notation in "Remarks" column - 1942 - states, "Woman and 2 boys transferred from No. 185 Bears" and "Woman and 2 girls transferred to No. 213 Bears and "Girl born June /42." Should not your 1942 Pay-list now show 1 man, 1 woman, 2 boys and 1 girl?

No. 205 - Notation in "Remarks" column states, "Woman as wife and 2 girls to No. 134 Bears." This should read to No. 134 Chiniquay Band. Please correct.

No. 210 - Paid in 1941 for 1 woman and 1 girl and in 1942 for man only with notation in "Remarks" column, "Girl transferred to No. 179 Bearspaw." If you will kindly refer to our letter of January 7th last, and your reply of January 13, 1942, you will note from remarks therein that "Number in Family" for 1942 should read 1 woman and not 1 man as shown. Please advise why your 1942 Pay-list has not been corrected as above.

K.A.B.

A.G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-119

PLEASE QUOTE
FILE 1-A

Dept. Interior Mines & Resources
DEC 14 1942
REGISTERED

Stony Indian Agency
Morley. Alberta
8th December 1942

A.G.Leslie, Esq, Trusts & Annuities Division.
Indian Affairs Branch. Ottawa. Ont

Re;- Observations on the 1942 Annuity Pay lists.

Bearspaw Band;.

194. Bears, Arthur Daniels. the 1941 Pay-list showing 1 Man 1 Woman, and 2 girls, was the correct standing at that time.

Since then this woman and her two girls were transferred to 213 Bears, the woman as wife to Roger Bearspaw, later on one of the children being transferred to the mothers step-father for adoption, the step- father being Joe Mark No.144 Bearspaw Band.

The error in the 1942 Pay-list with regards to the present standing is with the child born in June 1942. this child is a boy, therefore the "Boys Column" is correct, but the "Remarks column" should have read "boy born"

Regarding 205 Bearspaw, the remarks should have read, "Transferred to 134 Chiniquay"
The correction has been made in our Office copy.

Regarding No. 210 Bearspaw. Flora Dixon. the error in the 1942 Pay-list was an oversight in not making the change from the Mans column to the Womans column, this correction has now been made in our 1942 Office copy.

The foregoing errors are very much regretted, and trust the above explanations are satisfactory.

J.N.R. Iredale

J.N.R.Iredale
actg, Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-119.
Dec.16/42.

3-119

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Stony.

Year - 1942 - 1943.

Name of Agent	Band	~~Acct.No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J.N.R. Iredale		88-810	$4,000.00	$3,920.00	$80.00

AUDITED
DEC 17 1942
TREASURY OFFICE RECEIVED DEC 17 1942 INDIAN AFFAIRS

R.A.B.

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-119

PLEASE QUOTE FILE 1-B

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JAN 18 1943 REGISTERED

Stony Indian Agency,
Morley, Alta.,
January 12th, 1943.

C. P. Schmidt, Esq., Insptr. of Indian Agencies,
Calgary, Alta.

As I anticipate paying Treaty money to the Indians on or about August 23rd, 1943, I would ask that you kindly make arrangements to have FOUR THOUSAND, ONE HUNDRED DOLLARS,($4100.00) forwarded to this office not later than August 15th, in order that I will have sufficient time to make arrangements at the local bank to secure the denominations which will be required for the purpose of making this disbursement.

J.N.R. Iredale,
Actg. Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources,
O T T A W A .

RECEIVED JAN 31 1943 CALGARY

FORWARDED, in the absence of Mr. Schmidt from this office, for your information and attention, please.

Calgary, Jan. 14, 1943. Inspector of Indian Agencies.
Per;

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Stony Agency. Morley. Alta.
September. 1941

STATEMENT OF COLLECTIONS MADE FROM INDIVIDUAL INDIANS FOR PROVISIONS AND GROCERIES & REPAIRS at the 1941 ANNUITY PAYMENT.

	Repairs	Provisions	Total
Amos Amos	40	9 42	9 82
Paul Amos	30	90	1 20
Jim Amos		42	42
Dick Amos		7 22	7 22
Norman Abraham		75	75
Dinnit Adam		5 00	5 00
Peter Bearspaw		6 50	6 50
Enoch Baptiste		4 38	4 38
Hanson Bearspaw		8 23	8 23
Billy Bearspaw		1 80	1 80
John Bearspaw	4 60	1 92	6 52
Moses Bear	3 75	11 25	15 00
Alec Baptiste	5 05	7 75	12 80
Paul Bigstony		7 35	7 35
Widow David Bigstony		75	75
Judea Wesley Beaver		7 26	7 26
Christine Bearspaw		2 50	2 50
George Crawler	2 31	3 70	6 01
Lou Crawler		4 23	4 23
John Chiniquay	5 12	10 90	16 02
Moses Chiniquay		1 95	1 95
Jacob Crawler		3 33	3 33
Moses House		1 50	1 50
Widow Big Joe Dixon		2 50	2 50
McFarlane Dixon		2 50	2 50
Lazarus Dixon		1 45	1 45
Arthur Daniel		3 85	3 85
Paul Daniel		12 55	12 55
Paul Dixon Sr	7 60	94	8 54
Judea Dixon		3 78	3 78
Paul Dixon Jr		2 50	2 50
Alec Ear		4 12	4 12
Peter Ear		1 02	1 02
Wallace Ear		5 73	5 73
Joe Ebenezer		3 08	3 08
Noah Ear		3 37	3 37
Moses Ear		6 63	6 63
Geo. Ear		6 58	6 58
Jonas Ear		11 65	11 65
Willie Ear		5 00	5 00
Moses Fox		5 75	5 75
Paul Francis		4 12	4 12
Joe Fox		11 05	11 05
Willie Goodstony		9 04	9 04
Jonas Goodstony		2 50	2 50
Noah Goat		5 51	5 51
Wm Hunter Jr		3 40	3 40
Judas Hunter		2 50	2 50
Matthew Hunter		8 78	8 78
Abraham Hunter		10 54	10 54
Killick House		10 80	10 80
John Hunter	1 00	5 95	6 95
Nat Hunter	8 45	7 97	16 42
Horace Holloway	18 63	13 33	31 96
Elijah Hunter	1 70	4 58	6 28
Enos Hunter		8 42	8 42
John House Jr		4 93	4 93
Jimmy John Moses Jr		3 25	3 25
Do. Do. Sr.		4 03	4 03
carried forward	58 91	312 71	371 62

Department of Mines & Resources
MAY 1 1943
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency. Morley
September. 1941

STATEMENT OF COLLECTIONS MADE? 1941 ANNUITY PAYMENT, CONtd

Name	Repairs	Provisions	Total
brought forward	58 91	312 71	371 62
Joe Kootenay Sr.	9 50	7 63	17 13
Geo. Kaquitts		1 05	1 05
Joe Kootenay Jr	3 40	5 60	9 00
Tom Kaquitts		7 03	7 03
Joe Kaquitts	50	5 00	5 50
Tom Lefthand		1 47	1 47
Alec Labelle	2 69	5 88	8 57
Jonas Lefthand		2 50	2 50
Geo. Lefthand	5 80	9 00	14 80
Johnny Lefthand	5 00		5 00
Tom Labelle	4 92	12 68	17 60
Webster Lefthand		2 50	2 50
Paul Mark		7 71	7 71
Joe Mark		2 50	2 50
Geo. McLean		6 73	6 73
Frank Powderface		3 55	3 55
Peacemaker John	7 70	7 30	15 00
Douglas Poucette	11 94	6 05	17 99
Mark Poucette		2 03	2 03
Wid. Jos. Poucette		3 25	3 25
Wid. David Poucette		4 75	4 75
Peter Poucette		3 60	3 60
Paul Poucette		6 42	6 42
John Poucette		9 25	9 25
Jonas Patrick		1 35	1 35
Jennie Poucette		3 70	3 70
Tom Powderface		7 18	7 18
John Powderface	5 32	3 48	8 80
Isaiah Powderface		10 43	10 43
Harrison Powderface	2 00	14 77	16 77
Adam Poucette		6 95	6 95
Noah Poucette		6 98	6 98
Isaiah Rider	4 60	8 37	12 97
Jonas Rider	2 90	3 78	6 68
Enoch Rider		2 50	2 50
Matthew Rider		1 72	1 72
Eli Rider	9 20	8 60	17 80
Geo. Roll-in-Mud		9 42	9 42
Nelson Rabbit		4 63	4 63
Jacob Rabbit		14 53	14 53
Stevens Job		1 80	1 80
Salter John	25	11 41	11 66
John Smalleyes	50	9 53	10 03
Wid. Jim Stevens		11 95	11 95
Snow Wm	4 13	87	5 00
Tom Snow		5 94	5 94
Jacob Swampy		38	38
Thompson Snow		5 90	5 90
Walter Simeon	4 50	1 05	5 55
Tom Simeon	7 52	5 39	12 91
David Simeon	1 25	13 10	14 35
Geo. Soldier		9 75	9 75
Joe Sit-on-Top		90	90
Stevens Flora		2 50	2 50
Soldier, Adeline		98	98
Gussie Starlight		3 82	3 82
Charlie Simeon	6 63	4 10	10 73
carried forward	159 16	633 95	793 11

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Stony Agency. Morley.
September. 1941

STATEMENT OF COLLECTIONS MADE, ANNUITY PAYMENT. 1941 CONTD.

Name	Repairs	Provisions	Total
brought forward	159 16	633 95	793 11
Tom T.Y.Men		3 78	3 78
Hanson T.Y.Men		9 65	9 65
Mark T.Y.Men		2 50	2 50
Morley T.Y.Men		7 50	7 50
Lot T.Y.Men		10 40	10 40
Isaac T.Y.Men	50	6 77	7 27
Joe T.Y.Men		14 30	14 30
Wid. Noah T.Y.Men		1 50	1 50
Isaiah T.Y.Men	9 93	6 50	16 43
Paul T.Y.Men		1 05	105
Jacob T.Y.Men	10 75	1 35	12 10
Geo. T.Y.Men	4 00	1 00	5 00
Flora T.Y.Men		2 50	2 50
Moses Wesley Jr		5 00	5 00
Paul Wesley		4 08	4 08
Josh. Wildman Hunter		3 74	3 74
Dan Wildman Jr	6 10	1 50	7 60
" " Sr		2 10	2 10
Louie Wildman	3 85	3 25	7 10
Peter Wesley Jr	25	5 13	5 38
Peter Mark Wesley		1 58	1 58
Percy Wildman		5 60	5 60
Herman Simeon	1 77	2 25	4 02
Wid. Jonas T.Y.Men		1 58	1 58
Wid. J.D.T.Y.Men		1 20	1 20
	196 31	739 76	936 07

SUMMARY.

Bearspaw Band	317.21
Wesley Band	315.47
Chiniquay Band	303.39
	936.07

Certified Correct

J.N.R.Iredale

J.N.R.Iredale
Acting Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 1-B

Department of Mines & Resources
JUL 26 1943
REGISTERED

STONY INDIAN AGENCY
MORLEY ALTA.
July 20th 1943.

Indian Affairs Branch ,Dept. of Mines and Resources,. Ottawa.

1943 Treaty Payment.

EX'D

I wish to remind you that I intend to pay treaty to the Indians commencing on August 23rd. 1943, therefore I would like to have an advance cheque for $ 4,100 to arrive here by August 16th,

I will make the necessary arrangements at the Bank for the required denominations.

J.N.R.Iredale
Acting Indian Agent.

~~Send Cty AIR MAIL~~

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OE

8-119.

Ottawa, Ontario,
August 9, 1943.

J.N.R. Iredale, Esq., Acting Indian Agent, Morley, Alta.

I wish to advise that a cheque for $4,100.00 to pay 1943 Annuities in your Agency is going forward under seperate cover.

Kindly forward a Pay-list covering this distribution, with the least possible delay after the payment has been completed.

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

STATEMENT OF COLLECTIONS

ANNUITY PAYMENT 1943 September

No	Name		Repairs	Flour	Seed Oats	Total
BEARSPAW.						
9	Moses	Bear	2 05	4 70		6 75
30	Wid. Peter	Bearspaw		4 70		4 70
47	Wid Peter	Ear		2 35		2 35
70	Dixon Wid.	Big Joe		4 70		4 70
96	Bearspaw	David Chief.			7 60	7 60
109	Dixon	Lazarus			3 80	3 80
113	Salter	John		7 05		7 05
118	McLean	George		4 70		4 70
123	Baptiste	Enoch		2 35	1 90	4 25
126	Rider	Jonas H.M.	4 80	4 70		9 50
129	Amos	Paul			7 60	7 60
130	Stevens	Job.		2 35		2 35
134	Peacemaker	John	3 50	4 70	3 80	12 00
136	Rider	Enoch			7 60	7 60
140	Amos	Amos	3 64	4 70	3 80	12 14
141	Lefthand	Jonas		7 05	3 80	10 85
144	Mark	Joe	7 31	2 35		9 66
147	Kaquitts	Wid Ben.			3 80	3 80
150	Lefthand	George		4 70	5 70	10 40
156	Bearspaw	Hanson		4 70		4 70
157	"	John	5 05			5 05
161	Two Y. Men	Hanson	1270	4 70		17 40
162	Kaquitts	George			7 60	7 60
163	Dixon	Paul				
164	Ear	Alex		4 70		4 70
165	Ear	Noah		2 35		2 35
166	Daniel	Paul Jr.		2 35		2 35
167	Rider	Isaiah		4 70		4 70
169	Baptiste	Alex		4 70		4 70
170	Dixon	Peter		2 35		2 35
171	Stevens	Wid Jim		4 70		4 70
176	Mark	Paul	2 10	4 70		6 80
182	Labelle	Alec	5 22	4 70		9 92
183	Smalleyes	John	1 44	9 40		10 84
187	Ear	Wallace		2 35		2 35
188	Two Y. Men	Tom		2 35		2 35
189	Kootenay	Douglas			7 60	7 60
190	Amos	Dick	1 80	4 70		6 50
192	Lefthand	Tom		4 70		4 70
193	Dixon	McFarlane		4 70		4 70
194	Daniel	Arthur		4 70		4 70
195	Labelle	Louie	14	4 70	1 90	6 74
197	Dixon	Judea		2 35		2 35
202	Kootenay	Joe			5 70	5 70
209	Daniel	Archie			9 50	9 50
212	McLean	Willie		4 70		4 70
213	Bearspaw	Roger		2 35		2 35
215	Stephen	John		2 35		2 35
			49 75	155 10	81 70	286 55

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MORLEY Alta.

STATEMENT OF COLLECTION

ANNUITY PAYMENT SEPTEMBER 1943.

No	Name		Repair	Flour	Seed Oats	Total
WESLEY BAND.						
16	Poucette	Wid. David		4 70		4 70
50	Goodstony	Jonas		4 70		4 70
61	Bigstony	Wid Amos		2 35		2 35
67	Poucette	Mark		2 35		2 35
71	Two Young Men	Wid. J.D.		2 35		2 35
115	Jimmy John	Moses			10 00	10 00
124	Two Y men	Mark		2 35		2 35
141	Ear	Jonas	1 90	4 70	9 50	16 10
142	Hunter Judas		15 87		5 70	21 57
146	Hunter	Joshua Wildman		2 35		2 35
153	Bigstony	Wid. David		4 70		4 70
154	Fox	Moses		4 70		4 70
158	Bigstony	Paul		4 70		4 70
161	Poucette	Wid Joshua		2 35		2 35
162	"	Peter		4 70		4 70
175	Hunter Wm. Jr.			2 35	1 90	4 25
178	Poucette	Paul		4 70		4 70
183	Rabbit	Jacob			10	10 00
182	Two Young Men,	Morley	9 02	4 70		13 72
185	" "	" Joe		4 70	13 30	18 00
188	Wesley	Moses Jr.		4 70		4 70
189	Snow	Tom		4 70		4 70
191	Goodstony	Willie		4 70	15 30	20.00
192	Two Y. Men	Isaac H.M.		2 35	19 00	21 35
194	Poucette	John		4 70	7 60	12 30
202	Francis	Paul	2 71			2 71
205	Fox	Joe		2 35	9 50	11 85
206	Two Y. Men	Lot		9 40		9 40
210	" "	Isaiah	1 80	2 35		4 15
211	Francis	Wid. Eli		4 70		4 70
212	Rabbit	Nelson		4 70		4 70
213	Crawler	Isaiah		2 35		2 35
215	Beaver	Judea Wesley		2 35	9 50	11 85
216	Gordon	Cecil		4 70		4 70
217	Ear	George		4 70		4 70
218	Poucette	Jenny		2 35		2 35
220	Hunter	Wid. Abram		4 70		4 70
222	House	Kilick		7 05		7 05
223	Poucette	Douglas			5 70	5 70
225	Two Young M.	George Jr.	2 05	2 35		4 40
231	Starlight	Gussie		4 70		4 70
232	Poucette	Adam		2 35	7 60	9 95
234	Jimmi John	Moses Jr.			7 60	7 60
235	Poucette	Noah		4 70		4 70
236	Hunter	Enos Chief		7 05		7 05
239	Two Y. Men	Arthur			7 60	7 60
			33 35	157 45	139 80	330 60

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MORLEY ALTA.

STATEMENT OF COLLECTION.

ANNUITY PAYMENT 1943 September

NO	Name		Repairs	Flour	Seed Oats	Total
CHINIQUAY.						
41	Wildman	Dan Sr.		2 35		2 35
63	Simeon	Wid. John		2 35		2 35
70	Soldier	George		9 40		9 40
75	Wildman	Dan Jr.				
76	Crawler	George		4 70		4 70
78	Hunter	Elijah	1 20	2 35		3 55
80	Powderface	John H.M.	3 76	2 35		6 11
83	Two Y. Men	Jacob Chief	3 57			3 57
87	Simeon	David		7 05		7 05
89	Kaquitts	Tom	5 63			5 63
94	Chiniquay	Moses		2 35	1 90	4 25
96	Powderface	Tom		2 35	3 80	6 15
102	Rider	Eli		2 35	7 60	9 95
104	Hunter	Nat	4 71	2 35		7 06
105	Simeon	Tom		2 35	7 60	9 95
106	Chiniquay	John	56	7 05	5 70	13 31
108	Powderface	Harrison		7 05		7 05
109	"	Isaiah		2 35		2 35
110	Roll-in -mud	George			5 70	5 70
113	Holoway	Horace		2 35	19 00	21 35
116	Kaquitts	Joe		4 70	1 99	6 69
118	Simeon	Walter	3 25	2 35		5 60
119	Crawler	Jacob	1 41			1 41
120	Crawler	Lou		4 70		4 70
123	Wildman	Percy		2 35		2 35
126	Wesley	Peter	1 46	4 70	3 80	9 96
130	Simeon	Charlie		4 70	7 60	12 30
131	Powderface	Frank		2 35		2 35
132	Simeon	Herman		2 35	9 50	11 85
133	Holloway	Eddy	2 39	2 35		4.74
134	Labelle	John		4 70		4 70
135	Rider	Dillon		2 35	9 50	11 85
			27 94	98 70	83 69	210 33

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, November 17, 1943.

J. N. R. Iredale, Acting Indian Agent, Morley, Alta.

EX D

Your 1943 Annuity Pay-list has been checked and with the exception of a couple of minor errors listed hereunder, shows evidence of having been carefully compiled for which we thank you.

Bearspaw Band

No. 182 - It is noted that five shares were paid on this ticket and that you have shown an amount of $15.08 in the "Amount Cash Paid" column but omitted to show the balance of $9.92 under "Collections" although you included this item in your total at foot of page. Please amend your office copy of paylist accordingly.

Chiniquay Band

No. 113 - The same omission occurs here as mentioned in the above paragraph. You show seven shares as being paid with an entry of $13.65 in the "Amount Cash Paid" column but omitted to show the balance of $21.35 under "Collections" although you included this item in your Total at foot of page. Please amend.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

R.A.B.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

CREDIT VOUCHER

November 23, 1943.

Agency: Stony

Year - 1943 - 1944

Name of Agent	Band	Acct.No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. M. R. Iredale		88-810	4,100.00	3,940.00	160.00

R.A.R.

Superintendent, Reserves & Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

[redacted] THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 1-B.

Department of Mines & Resources
FEB 0 1944
REGISTERED

STONY INDIAN AGENCY.
MORLEY ALBERTA.
January 18th 1944.

C.P.Schmidt Esq., Inspector of Indian [redacted]es., Calgary.

It is expected that I will be making the Treaty payment to the Stony Indians om or about Sept 4th 1944. Therefore I would ask that you kindly make arrangements to have a cheque in the amount of $ 4,150.00 forwarded to this Agency by about August 15th 1944.

I will make arrangements with the local Bank to secure t the denominations required for the purpose of making this distribution.

J.N.R.Iredale
Acting Indian Agent.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

File 3-119

Agency: Stony

Year - 1944 - 1945

Name of Agent	Band	~~Acct. No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J.M.R. Iredale	Stony	88-810	$ 4,150.00	$ 3,970.00	$ 180.00

for Superintendent, Reserves & Trusts.

May 7/45

603-934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Ottawa, Ontario,
August 6, 1945.

J.N.R. Iredale, Esq., Acting Indian Agent, Morley, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $4,150.00 to pay 1945 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this distribution with the least possible delay after the payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File:- 3-119

Ottawa, November 10th, 1945.

J.N. R. Iredale, Esq., Acting Indian Agent, Morley, Alberta.

Your Annuity Paylist for September 1945 has been checked and the following points are brought to your attention:-

BEARSPAW BAND.

#144 - Mark, Joe - We note that a Girl has been transferred from #213 Bearspaw Band to the above number. Please give the reason why this transfer was made.

#194 - Daniel, Arthur - Under Remarks, you state "Girl transferred from #214, Bearspaw Band to Mother, June 5th, 1945". Should this not read, "Boy transferred from #214 Bearspaw Band to Mother, June 5th, 1945". Please explain why this transfer was made.

WESLEY BAND.

#207 - Hunter, Mathew - Your 1944 list shows 1M, 1W, 2B and 2Girls, while the 1945 list shows 1M, 1W, 3B and 3Girls. Please advise which is correct.

#244 - Bigstony, Edith - Are we correct in assuming that Girl, born December 21st, 1944, is the illegitimate child of #244? If so, please state under Remarks.

CHINIQUAY BAND.

#83 - Two Young Men, Jacob, Chf. - Please give reason why Boy and Girl were transferred from #125 to the above number.

#96 - Powderface, Tom - Please give reason why boy was transferred from #109 to the above number.

#102- Rider, Eli - Please give reason why Girl was transferred from #135 to the above number.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities.

EC.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE: 3-119

CREDIT VOUCHER

Agency : STONY

Year - 19 45 19 46

Name of Agent	Band	[illegible] Vote VOTE	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J.N.R.Iredale	Stony	88-810	$4150.00	$4020.00	$130.00

BX D A

M. McCRIMMON

for Superintendent, Reserves & Trusts.

R. & T. 66.

December 12th, 1945.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE: 8-119

Ottawa, January 16th, 1946.

J.N.R.Iredale, Esq., Acting Indian Agent, Morley, Alberta.

Re:- #96 - POWDERFACE, Tom.Chiniquay Band.

As suggested in your letter of January 8th, 1946 we agree that this boy, Terence Powderface should be shown on his own ticket in your 1946 paylist.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,Trusts & Annuities

EC:

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-119 (T-3)

Ottawa, August 19th, 1946.

J.N.R. Iredale, Esq., Acting Indian Agent, Morley, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $4,200.00 to pay 1946 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this distribution with the least possible delay after the payment has been completed.

A.G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts and Annuities.

JA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-119 (T.3)

OTTAWA, January 29th, 1947.

J.N.R.Iredale, Esq., Acting Indian Agent, Morley, Alberta.

Your 1946 Annuity paylist has been checked and the following is brought to your attention for a report.

BEARSPAW BAND

No. 225 - Are we correct in assuming that the 2 girls transferred with the woman from No. 113 are her illegitimate children?

No. 231 - Is girl born September 10th, 1946 an illegitimate.

No. 136 - Your 1945 paylist shows 1 man, and 1 girl while this paylist shows 1 man and 1 woman. Please let us have a report.

No. 141 - Under what authority was boy transferred to this number from No. 117 Chiniquay Band.

WESLEY BAND

No. 189 - Your 1945 paylist shows 1 man, 1 woman, 3 boys and 3 girls while this paylist shows 1 man, 1 woman, 2 boys and 4 girls.

No. 235 - Your 1945 paylist shows 1 man, 1 woman, 2 girls while this paylist shows 1 man, 1 woman, 1 boy and 1 girl with a notation boy born February 2nd, 1946 and died April 14th, 1946. Please advise.

No. 242 - Please give wife's former Band and Band number.

No. 248 - Please give wife's former Band and Band number.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CHINIQUAY BAND

Nos. 149, 125 and 141 - Are we correct in assuming that the girl born May 7th, 1946, boy born February 25th, 1946 and the boy born April 1st, 1946 are illegitimates.

No. 123 - Your 1945 paylist shows 1 man, 1 woman, 1 boy and 2 girls while this paylist shows 1 man, 1 woman, 2 boys and 2 girls with 1 "Increase", girl born April 23rd, 1946; if your notation is correct should your entry this year not be 1 man, 1 woman, 1 boy and 3 girls?

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-119 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency : Stony

Year - 1946 - 1947

Name of Agent	Band	~~Account~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. N. R. Iredale	-	88-810	$ 4,200.00	$ 4,115.00	$ 85.00

FWD.

A. G. LESLIE

Superintendent, Reserves & Trusts.
January 29th, 1947.

R. & T. 66.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

CANADIAN TRAVEL BUREAU

OTTAWA, CANADA

January 30, 1947.

Dear Sir:-

This office is in receipt of an inquiry from:-

Max M. Ling, Esq..
2991 Chestnut Street,
LONG BEACH 6, California,
U.S.A.

Nature of inquiry:-

Saw your recent advertisement in Time magazine. Am very desirous of obtaining all available information on Western Canada, inasmuch as we are going to visit the Banff-Lake Louise area the early part of August. Is there an all-weather road from Banff to Vancouver? Also, what accommodations are available - both as to price and availability? When is Treaty Day to be celebrated at Banff this year?

Banff Springs Hotel will give any assistance in Banff

We have furnished material available from here and are referring the inquiry to you for any action deemed advisable.

Yours very truly,

LEO DOLAN,
Chief.

Mines & Resources Indian Affairs Branch
FEB 1 1947
REGISTERED

F.L.#2.

Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
Ottawa.

HAU:
MM

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-119 (T.3)

OTTAWA, February 4th, 1947.

Max M. Ling, Esq.,
2991 Chestnut Street,
LONG BEACH 6, California,
U.S.A.

Dear Sir:-

We are in receipt of a letter from the Canadian Travel Bureau advising of your inquiry re. the date payment is to be held at Banff this year. For your information there is no Treaty payment made at Banff, the nearest reserve being Stony which is approximately 40 miles distant. Treaty payment will be made there on or about the first week of September next.

It is suggested that you contact the authorities of the Banff Springs Hotel and they will be able to give you the information as to the date or dates of Indian entertainment.

Yours truly,

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 119-11-5

Stony Indian Agency,
Morley, Alberta.
March 27th. 1947

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, Ottawa. Ont.

Re;- Observations 1946 Annuity Paylist.
Your file 3-119 (T.3)
Dated January 29th. 1947

In reply to your letter as noted above the following explanations are submitted.

BEARSPAW BAND

No. 225	-	Yes.
231	-	Yes.
136	-	Should read 1 woman.
141	-	See your file 13119-3 (T.3) dated Nov. 22nd. 1946 Boy's No. now is 253 Bearspaw.

WESLEY BAND

No. 189	-	1 man, 1 woman, 2 boys and 4 girls is correct
No. 235	-	1 man, 1 woman, 2 girls is correct.
No. 242	-	No. 83 Montana's Band, Hobbema.
No. 248	-	Sheila Shortneck, of Samson's Band, Hobbema, married June 27 - 1946

CHINIQUAY Band

No. 149	-	Yes
No. 125	-	Yes
No. 141	-	Yes
No. 123	-	Should be "Boy born" and is "Boy born" in our copy of pay list making listing 1 man, 1 woman, 2 boys 2 girls.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. MAR 31 1947 REGISTERED

John E. Pugh.
Indian Agent.

H.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

119-11-5

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 12 1947
REGISTERED

Stony Indian Agency,
Morley, Alta.
August 6th. 1947.

G.H. Gooderham, Esq.
Inspector of Indian Agencies,
Alta. Inspectorate,
Calgary, Alta.

RE:Dates of Annuity and Interest Payments

Your file, 205-11-5 dated March 7th. 1947

With further reference to the above noted letter, as the tentative date for Annuity Payment at this Agency is September 8th. 1947, may an amount of $4,200.00 be supplied, please, before that date?

816 @ $5.00	$4,080.00
3 Chiefs @ $20.00	60.00
6 Councillors @ $10.00	60.00
	$4,200.00

B.F. aug. 8/47
gjs

(John.E. Pugh)
Superintendent,
Stony-Sarcee Indian Agencies.
CALGARY, Alta., Aug. 8/47.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources, OTTAWA, Ontario.

For your necessary action, please.

G. H. Gooderham,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-119 (T.1)

OTTAWA, August 18th, 1947.

J. E. Pugh, Esq.,
Superintendent,
Stony - Sarcee Indian Agencies,
Morley, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $4,200.00 to pay 1947 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this distribution with the least possible delay after the payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

AL/FT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Records Pd

Population of Stony Indians by sexes.

Living at Pekisko

Men	Women	Boys	Girls	Total
32	36	35	43	146

Living at Nordegg

26	25	25	16	92

Living at Morley Reserve

124	125	129	166	544

Total population as of this date 782

Oct 16/45

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

1186

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE 119-11-5

Stony Indian Agency,
Morley, Alta.
Nov. 21st. 1947.

EX'D. A.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources, Ottawa, Ont.

RE: Voucher #463 - Annuity Payments

The above noted voucher enclosed herewith covers a cash expenditure of $20.00 by the undersigned for the payment of Annuities. Copies of Annuity Pay List are in course of preparation and will follow under separate cover.

In the meantime it is desired to have this voucher refunded at an early date, please, in order to complete ledger accounts of debt collections.

(John.E. Pugh)
Superintendent,
Stony-Sarcee Indian Agencies.

Department of Mines & Resources
INDIAN AFFAIRS BRANCH
NOV 25 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

[redacted] OF THE
[redacted]AN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 119-11-5

Stony Indian Agency,
Morley, Alberta.
Dec. 1st, 1947.

Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
Ottawa, Ontario.

Re: Annuity Payment of Sept. 8th-9th, 1947.

Enclosed please find a copy of the Annuity paylist of September 8th & 9th, 1947, of the Stony Indians for your information and approval.

Yours very truly,

(John. E. Pugh)
Superintendent,
Stony-Sarcee Indian Agencies.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
DEC 5 1947
REGISTERED

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-119 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency : Stony

Year - 1947 - 1948

EX'D. M

Name of Agent	Band	~~Account~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
John E. Pugh		520-810	$4,220.00	$ 4,220.00	---

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

R. & T. 66.

February 27th, 1948.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119 (T.3)

August 18th, 1948.

J. E. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Stony - Sarcee Indian Agencies,
Morley, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $4,400.00 to pay 1948 Annuities in your Agency is going forward under seperate cover.

Kindly forward the paylist covering this distribution with the least possible delay after the payment has been completed.

A. C. Leslie,
Trusts & Annuities.

JB

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

[redacted] THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11-5-119.

Stony Indian Agency.
Morley.P.O.Alta.
August 17th 1948.

G.H.Gooderham.Esq.
Regional Supervisor of Indian Agencies.
Calgary.
Alta.

Re;- Circular Letter No 214.
Annuity Payment.Stony Band of Indians.

May we ask that an accountable Cheque be made avail-able for the payment of the above monies to the Stony Band of Indians as per our letter,even file,dated February 3rd last.

We anticipate commencing these payments on the 7th of September next,completing the Stony Band at Morley, thence to Pekisko and Nordegg.

Required amounts are as follows:,

825 Indians @ $5.00	$4.125.00
3 Head Chiefs @ $20.00	$ 60.00
6 Councillors @ $10.00	$ 60.00
	$4245.00

May the above Cheque be expedited,please for the above date.

John.A.Pugh.
Superintendent.
Stony Sarcee Indian Agencies.

Copy for:
Indian Affairs Branch.
Ottawa.Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

REGIONAL SUPERVISOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

11825

PLEASE QUOTE 119-11-5
FILE

CALGARY, Alberta.
August 18, 1948.

Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
OTTAWA.

Attached please find copy of Superintendent J. E. Pugh's letter of August 17, which is self-explanatory.

May he be supplied with an accountable advance in the amount of $4,245.00 please?

G. K. Gooderham,
Regional Supervisor of Indian Agencies.

Clg for 4400.00 sent Aug 18/48 F3-119

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 23 1948
P M
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

E OF THE
AN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE
11-5-(119)

9139

Stony Indian Reserve,
Morley, Alberta,
December 16, 1948.

Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
Ottawa, Ontario.

Re Annuity Pay List for 1948.

Attached please find Annuity pay list for the Stony Indian Reserve for 1948.

A draft payable to the Receiver General of Canada #19 is being forwarded to cover the unexpended balance.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 20 1948
A.M.
REGISTERED

J.R. Wild
(J.R. Wild)Assistant,
Stony Indian Reserve.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 8-119 (T.8)

CREDIT VOUCHER

Agency: Stony

Year - 19 48 -19 49

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. E. Pugh		520-810	$ 4400.00	$ 4220.00	$ 180.00

#34

For Superintendent, Reserves & Trusts.

January 21st, 1949.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

Copy for:- Indian Affairs Branch. Dept of Mines and Resources.
OTTAWA. ontario.

2 Copies

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

COPY Placed on 3-120

16516 PLEASE QUOTE ON FILE 11-5-119.

3-119
3-120
3-145

Stony Indian Agency,
MORLEY.P.O.Alta.
March 31st 1949.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 10 1949
A.M.
REGISTERED

G.H.Gooderham,Esq,
Regional Supervisor of Indian Agencies.
CALGARY.
Alberta.

Re: Annuity Payments. Stony - Sarcee Indian Agency.

Pursuant to instructions contained in your Circular letter No 242,of March 9th last,it is desired to requisition for the following monies to effect payments to the following Bands of this Agency:-

Stony Indian Band ,Morley,Alta.For September 6th 1949.

Amount required:	830 Indians	@ $5.00..	$4150.00
	3 Chiefs	@ $20.00.	$ 60.00
	6 M/Chfs	@ $10.00.	$ 60.00
Total.....			$4270.00

Copy

Sarcee Indian Band,Calgary,Alta,For June 21st 1949.

Amount Required:	200 Indians	@ $ 5.00.	$1000.00
	1 Chief	@ $20.00.	$ 20.00
	2 M/Chfs.	@ $10.00.	$ 20.00
Total.....			$1040.00

Sunchild Cree Band,Rocky Mountain House.Alta. May 15th 1949.

Amount required :	125 Indians	@ $ 5.00.	$ 625.00
	1 Chief	@ $20.00.	$ 20.00
Total.....			$ 645.00

Chiefs and Minor Chiefs are shown for their individual payment under Indians.

John.E.Pugh.Supt.
Stony - Sarcee Indian Agency.

Copy to: M.Macleod,Esq Asst.Indian Agency,Sarcee Agency.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.A.F.B. 1531 (4 PARTS)

ARMY MESSAGE

UNCLASSIFIED (OUTGOING) FILE: S-119 (T.S)

PLACE: Ottawa, DATE: May 13th, 1949.

G. H. Gooderham, Esq.,
Regional Supervisor of Indian
Agencies for Alberta,
CALGARY, Alberta.

RE ARMY SIGNAL ANNUITY CHEQUE FOR $650.00 SENT AIR MAIL TO MANAGER IMPERIAL BANK ROCKY MOUNTAIN HOUSE MAY 11TH.

Yrs D. J. Allan.

Phoned to:
Phoned by: GBB.
Time: 11:30 AM

ORIGINATOR'S INSTRUCTIONS

SIGNATURE	DEGREE OF PRIORITY	TIME OF ORIGIN
SIGNED		

COPY 2

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

ARMY SIGNAL
1000 HRS MAY 13/49

91

CALGARY MAY 12/49

17682

A. G. LESLIE

IF CHEQUE TO COVER PAYMENT OF ANNUITIES STONY-SARCEE AGENCY NOT ALREADY SENT TO J.E. PUGH AT MORLEY PLEASE RUSH $645.00 TO HIM AT ROCKY MOUNTAIN HOUSE AS PAYMENT TO BE MADE THERE ON 16TH STOP REPLY BY SIGNAL WHAT HAS BEEN DONE..

G. H. GOODERHAM

/JC

COPIED: V.S.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

M.F.M. 336 (4 PARTS)
300M-5-45 (7428)
H.Q. 1772-39-2092
N.P. 35759

ARMY MESSAGE

UNCLASSIFIED (OUTGOING) FILE

PLACE: CALGARY, Alberta. DATE: May 12th, 1949.

TS

17682 3-119

A. G. Leslie, Esq.
Trusts & Annuities Division,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
OTTAWA.

IF CHEQUE TO COVER PAYMENT OF ANNUITIES STONY-SARCEE AGENCY NOT ALREADY SENT TO J. E. PUGH AT MORLEY PLEASE RUSH SIX HUNDRED AND FORTY-FIVE DOLLARS TO HIM AT ROCKY MOUNTAIN HOUSE AS PAYMENT TO BE MADE THERE ON SIXTEENTH STOP REPLY BY SIGNAL WHAT HAS BEEN DONE.

S H Gooderham

S. H. Gooderham,
Regional Supervisor of Indian Agencies.

Confirmation

ORIGINATOR'S INSTRUCTIONS

SIGNATURE	DEGREE OF PRIORITY	TIME OF ORIGIN
SIGNED		

COPY 2

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

IN MSS/JC 1 3 1000 Q 3-119

3895 19316

PA MAY 13 02 41 z 49

Try

IIIII

471JCP

163JCE

500/12

62JCEGC59/12

CLGY 12MAY

AGHLESLIE ESQ

TRUSTS AND ANNUITIES DIVIYION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPT OF M AND R

OTTAWA

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAY 19 P.M. REGISTERED

IF CHEQUE TO COVER PAYMENT OF ANNUITIES STONY-SARCEE AGENCY NOT ALREADY SENT TO JE PUGH AT MORLEY PLEASE RUSH SIX HUNDRED AND FORTY-FIVE DOLLARS TO HIM AT ROCKY MOUNTAIN HOUSE AS PAYMENT TO BE MADE THERE ON SIXTEENTH STOP REPLY BY SIGNAL WHAT HAS BEEN DONE

GH GOODERHAM REG SUPVR OF INDIAN AGENCIES

122242Z

C.A.F.B. 1442C-715M-6-48 (1235) H.Q. 224-21-B-1442

42912

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

[redacted] OF THE
[redacted]NDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE

12-10-(119)
20911

Stony Indian Agency,
Morley, Alberta,
May 23, 1949.

Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

Dear Sirs:

Please be advised in reply to your letter of May 9th, that Georgie Rider was reported as transferred from #136 Bearspaw in error. This should read #167 Bearspaw.

Under #231 Bearspaw, the daughter of Eunice Lefthand was given as Eunice in error on the original list. This should have read Betty.

Yours truly,

per (J.R. WILD) Assistant
Stony Indian Agency

cont locate ltr
May 9/49
S

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 25 1949
A.M.
REGISTERED

8

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119(T.S)

August 12th, 1949.

J. E. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Stony-Sarcee Indian Agencies,
Morley, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $4,270.00 to pay 1949 Annuities in your Agency is going forward under separate cover.

Kindly forward the paylist covering this distribution with the least possible delay after payment has been completed.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

[redacted]TE: This slip to be used for passing correspondence when the main file is charged out or is not required, and must not be removed but will be attached to the main file as soon as possible.

RECORDS SERVICE DIVISION

Slip No. 899 Indian Affairs File No 3-119 Cell

Subject of File

MAIN FILE ON CHARGE TO I-3

Reference					Disposal			
Referred To	By	Remarks	Date	P.A. or B.F.	By	Date	For Records Use
I-1	Cell	7471	15-8	PA	13	16-8	

NOTE: If action cannot be taken without the file, please make statement to that effect and return paper to Records Division.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-119

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

7971

PLEASE QUOTE FILE 11-5(119)

I&I PB

Stony Indian Agency,
Morley, Alberta.
9th Aug. 1949.

Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
Ottawa, Ont.

Re: Annuity Payment 1949.

May this office please be supplied with an accountable cheque in the amount of Four Thousand Two Hundred and Fifty Dollars ($4,250.00), for the purpose of paying annuity on The Stony Indian Reserve, on the 6th Sept 1949.

830 Indians	@ 5.00	$4,150.00
2 Chiefs	@20.00	40.00
6 M/Chfs	@10.00	60.00
	Total	4,250.00

Cheque sent Aug 12/49 JBS.

For your necessary action, please.

J.R. Wild
(J.R. Wild)
Assistant Indian Agent,
Stony Indian Agency.

1-3

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3-2

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

6238

PLEASE QUOTE
FILE
11-5-(119)

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 24 1949

Stony Indian Agency,
Morley, Alberta,
October 21, 1949.

Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

Dear Sirs: Re: September 7, 1949 Annuity payment
Stony Indians, Morley, Alberta.

We have mailed, this date, forms #I.A. 602 covering the above return.

Attached please find Voucher #555, in the amount of $45.00, which amount is required to complete payment.

ORIGINAL FOR TREASURY

Copy letter, returns,
voucher, to
Mr. G.H. Gooderham Esq.
Regional Director,
Calgary, Alberta.

Yours truly,

J.R. WILD
J.R. WILD) Assistant
Stony Indian Agency

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3(T.3)

October 29th, 1949.

J. E. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Morley, Alberta.

Your 1949 Annuity paylist has been checked and the following points are brought to your attention for a report.

BEARSPAW BAND

No. 136 - If Dorothy is the legal wife of Enoch Rider please transfer her back to his number when compiling your next paylist and in the Remarks column give this file and letter as reference. For your information the husband his legal wife and his legal minor children should be listed under his number.

No. 146 is shown as a girl in the previous paylist and as a woman this year. You were correct in transferring her from the girls to the womens column only if there never before was a woman listed under this number, otherwise she should have been transferred to a new number.

Nos. 201 & 214 - The same applies as in No.146.

Nos. 162 & 166 - The 10¢ cash collection should not appear in your total for this Band as you are accounting for the annuities paid.

WESLEY BAND

There are 76 women in this Band and not 75 as you have indicated.

No. 239 - Please let us have a report on Virginia born July 3rd, 1949. Who is the father and what is his status, Indian or white; if Indian, what is his Band and Band number? Is the child living on the reserve and who is providing for her? Are the parents living in common-law relationship; if not , is the father contributing in any way towards the support of the child?

2/

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 240 - The same applies as in No. 239.

CHINIQUAY BAND

No. 159 - Please check on Lorna's former Band number. She apparently was not transferred from No. 102 Chiniquay's Band as you stated in the Remarks column.

No. 106 - Walter apparently has been transferred to No. 165 and not 168 as you have indicated.

When compiling future paylists always indicate (R.T.) after the name of each red ticket holder.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 119/28-3(T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: **Stony**

Year - 19 **49** -19 **50.**

Name of Agent	Band	~~Asset. Act~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. E. Pugh		**520-810**	**$4,270.00** **45.00**	**$4,315.00**	**Nil**

#34

L. BROWN

For Superintendent, Reserves & Trusts.

October 28th, 1949.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

73196

CANADA

119/28-3-2 PLEASE QUOTE

FILE 119/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

1951 AUG 10 PM 1:50 INDIAN AFFAIRS BRANCH

INDIAN AFFAIRS

405 Customs Building
Calgary, Alberta
August 9, 1951.

Director
Indian Affairs Branch
OTTAWA

Attention: Superintendent Reserves & Trusts

Re; Annuity Payment - Stony Bands

Will you please let us have an accountable advance to pay treaty to the following Indians of the Bearspaw, Chiniquay and Wesley Bands:

875 Indians at $5.00	$4375.00
3 Chiefs at $25.00	75.00
6 Head Men at $15.00	90.00
Total	$4540.00

It is expected that we will make this payment during the week of August 20th.

R. F. Battle
Superintendent
Stony/Sarcee Indian Agency

RFB:FH

c.c. G.H. Gooderham,
Regional Supervisor

T-3

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17
P. P. & S. Ca
200M—9-50

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 119/28-3-2 (T.5)

TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE August 10, 1951.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Stony Indian Agency Trust Account.	$4,540.00

AUDITED FOR PAYMENT — Office Branch

C/o R. F. Battle, Esq.,
Indian Superintendent,
405 Customs Building,
Calgary, Alberta.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Advance to pay 1951 Annuities.

Appropriation: 540-810. - $4.540.00

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

L. Brown
Deputy Head

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

50621

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 119/28-3-2

1951 DEC 3 AM 9:19

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

INDIAN AFFAIRS

405 Customs Building
Calgary, Alberta
November 29, 1951.

Director
Indian Affairs Branch
OTTAWA

Attached is the 1951 Annuity paylist for the John O'Chiese Band of Indians.

R. F. Battle
Superintendent
Stony/Sarcee Indian Agency

FH

c.c. G.H. Gooderham
Regional Supervisor

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

...ICE

50619

PLEASE QUOTE
FILE 119/28-3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1951 DEC 1951 DEC 3 AM 9:18

INDIAN ... INDIAN AFFAIRS

405 Customs Building
Calgary, Alberta
November 29, 1951.

Director
Indian Affairs Branch
OTTAWA

Attached are the 1951 Annuity pay lists for the Sunchild Cree Band.

It will be noted that we are $5.00 out in our accounting. It appears that inadvertently an Indian was overpaid $5.00.

May we have your ruling on this please.

R. F. Battle
Superintendent
Stony/Sarcee Indian Agency

RWW:FH

c.c. G.H. Gooderham
Regional Supervisor

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

119/28-3

PLEASE QUOTE
FILE 119/28-3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

405 Customs Building,
Calgary, Alberta,
January 29th, 1951.

Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

Please find attached hereto the 1951 Annuity paylists for the Bearspaw, Wesley and Chiniquay Bands who were paid at the Eden Valley, Bighorn and Stony Reserves during the latter part of August, 1951.

R. F. Battle,
Superintendent,
Stony/Sarcee Indian Agency.

c.c. to:
Mr. Gooderham
Dr. Falconer

1952 JAN 1 AM 11 23
INDIAN AFFAIRS

REGISTERED
FEB 1 1952
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 2)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs
Headquarters Files

(RG 10, Volume 6918)

File 772/28-3	2	Annuity payment in the Stony-Sarcee Agency. 1938/1951
File 772/28-3	3	Annuity payment in the Stony-Sarcee Agency. 1913/1959
File 773/28-3	1	Annuity payment in the Blood and Peigan Agencies. 1914/1936
File 773/28-3	2	Annuity payment in the Blood and Peigan Agencies. 1937/1962
File 774/28-3	1	Annuity payment in the Edmonton Agency. 1913/1935

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE No. ..... VOL. .....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

FROM

TO

CENTRAL REGISTRY	REFERRED TO	DATE REC'D	INITIALS	CENTRAL REGISTRY	REFERRED TO	DATE REC'D	INITIALS
			ANNUITY		BLACKFOOT		

FILE No. 3-104 VOL. 3 VOL. 2 CLOSED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104 A

No. 3-104 [redacted] vol. 2 3-104 CLOSED

Department of Indian Affairs

19.....

BLACKFOOT

ANNUITY

181182

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blackfoot Agency, Gleichen

October 2nd, 1913

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

ACCOUNTANTS
OCT 9 1913
BRANCH

446415

Sir,—

Referring to your letter No. 427001/1, dated 5th September, 1913, in regard to date Annuity money should reach this office, I would ask that same be forwarded so that it will reach here by October 31st.

We will not pay until threshing is completed which should be early in November, as it would mean a loss of about a week.

Your obedient servant

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

450709

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blackfoot Agency, Gleichen

Dec. 4th 1913

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS DEC 10 1913

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Sir,—

Enclosed find Annuity Pay-sheet, for this Agency for 1913, also Pay-list on Land sale C.P.R. Right of Way, Gleichen to Sheppard.

I enclose also statements for each payment, and Drafts for Balance returned, $280.00 unexpended Balance on Land Sale, and $185.00 unexpended Balance Annuity Money.

Your obedient servant

J. H. Gooderham

Indian Agent.

placed on file 432-352

The Secretary,

Dept. of Indian Affairs,

Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J.H.Gooderham, Indian Agent,

In Account With

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Nov.	1.	To amount received from Dept. of Indian Affairs per Bank of Montreal, to pay Annuity to Blackfoot Indians	4000	
	19	By paid 2 Chiefs @ $25.		50
		8 Minor Chiefs @ 15		120
		727 Indians @ 5.		3635
		2 Arrears @ 5.		10
		Balance		185
			$4000	$4000

To BALANCE $185.00

Certified correct

J.H. Gooderham

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 2034

Duplicate for Department.

450709

$ 185 00/100

Bank of THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

GLEICHEN, ALTA DEC 3 - 1913 191

Received from J H Gooderham Agent

on account of as endorsed

the sum of One hundred & eighty five 00/100

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate.

Ent'd. N C Dec

J H Rhodes

Annuity

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS DEC 10 1913

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 4

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blackfoot Agency, Gleichen

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS SEP 30 1914

ACCOUNTANTS OCT 2 1914

Sept. 26th 1914

468468

Sir,—

I have the honor to request that money for Annuity Payments for this Agency for this year be forwarded to reach here not later than October 19th next. We will not pay until threshing and all fall work is completed.

I would also ask that two copies of blank "Pay Sheets be forwarded for use at this payment.

Your obedient servant,

J. A. Gunderham

Indian Agent.

The Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-4

Ottawa, 2nd October, 1914.

Sir,-

Referring to your letter of the 26th instant, I beg tp state that the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward to you on the 15th instant the sum of $4000.00 to enable you to pay annuities to the Indians of your Agency about the 19th October.

Two blank annuity pay books are being sent you under separate cover.

Your obedient servant,

J. D. Mille

Asst. Deputy and Secretary.

J. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-4

Ottawa, 2nd October, 1914.

With Cheque

Sir,-

I beg to enclose herewith Department's cheque No. 3223 for the sum of $4000.00 being annuity money for the Blackfoot Agency.

Kindly forward this amount on the 15th instant to the following address in one and two dollar notes, one half of each, viz:-

J. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen,
Alberta.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Annuity Cash Account

129

Received at Blackfoot Agency during the Month of October 1914 Dr.

Date	Cheque No.	TO (The Credit of)	RECEIVED FROM	SERVICE Explanations, Etc.	Ledger Folio	$ c.	$ c.
Oct 16	Cash	Annuity	Bank of Montreal Winnipeg	Annuity Money per Repatriation Parade			4000 --

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
NOV 13 1914

471588

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Annuity Cash Account

Expended at Blackfoot Agency during the Month of October 1914 Cr.

Date	Cheque No.	BY (Charge to)	PAID TO	SERVICES · Explanations, Etc.	Receipt No.	Ledger No.	$ c.	$ c.
Oct	27/29	Annuity	Indians	2 Chiefs @ 25.00		✓	50 -	
				8 Headmen @ 15.00		✓	120 -	
			Note 734	724 Indians @ 5.00		✓	3620 - -	
				6 Arrears @ 5.00		✓	30 - -	3720 00
Nov	9	Balance	Receiver General	Refund of bal Sn		✓		150 -
				Pages 79 & 130				
							1	4000 - -

Certified Correct.

[signature]
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE,

BLACKFOOT AGENCY GLEICHEN, ALTA.

November 9th. 1914 191

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

471588

Sir,—

I beg to enclose the Annuity pay sheet book for 1914 duly completed.

Also draft in favour of the Receiver General for the balance of $180.00.

Your obedient servant

Indian Agent

The Asst Deputy & Secretary
Dept of Indian Affairs.
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Accts

471588

J.H.Gooderham, Indian Agent,
In Account with
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

1914.				
Oct. 27	To amount received from Dept.of Indian Affairs per Bank of Montreal, to pay Annuity to Blackfoot Indians	4000		
" 29	By paid 2 Chiefs @ $25.			50
	8 Minor Chiefs @ 15.			120
	724 Indians @ 5.			3620
	6 Arrears @ 5.			30
	Balance			180
		$4000		4000

To Balance $180.00

Certified correct

J.H.Gooderham
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5

No. 2316 427001-4

Duplicate for Department.

$180.00 Acct JS fo 146 R

Bank of THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

GLEICHEN, ALTA. NOV 9 1914 191

Received from J H Gardenhamer

on account of as endorsed

the sum of One hundred and eighty 00/dollars

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Ct annuities

Signed in Triplicate,

Ent'd. 7 6 471588

[signature]

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-4

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blackfoot Agency, Gleichen

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Acct

DEPARTMENT OF ... SEP 28 1915

ACCOUNTANTS SEP 29 1916 BRANCH

September 23rd 1915

483507

Sir,—

I have the honor to request that money for Annuity payments for this Agency for this year be forwarded to reach here not later than October 27th.next. We will not pay until all threshing and fall work are completed.

We have a sufficient number of blank "Pay Sheets" on hand for this payment.

Your obedient servant

S. Goodwham

Indian Agent.

The Asst.Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

(602-4

Ottawa, September 29, 1915.

Sir,-

Referring to your letter of the 23rd instant, I beg to state that the arrangements will be made to have the annuity money forwarded to you so as to reach you not later than the 27th October next to enable you to make the annuity payments of 1915.

Your obedient servant,

Asst. Deputy & Secretary.

J.H.Gooderham,Esq.,

Indian Agent,

Gleichen, Alberta.

Indian Affairs. (RG.10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

42700-14

Ottawa, 14th October, 1915.

With cheque.

Sir:-

I beg to enclose herewith Department's cheque for the sum of $3900.00 being annuity money required for the Blackfoot Agency, and would request you to forward the amount in $1.00 and $2.00 bills to the following address on the 23rd instant, viz:-

J.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-4

Bank of Montreal

Winnipeg, Canada 26th October, 1915.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS OCT 29 1915

ACCOUNTS BRANCH

Acct

434454

Department of Indian Affairs,

O T T A W A, Can.

4373

Dear Sirs,-

Kindly forward your cheque for $3.10 to cover cost of postage and insurance on money parcel forwarded by us to J. H. Gooderham, Indian Agent, Gleichen, Alberta.- $3900.00.

Yours truly,

C Burke Simpson

Manager.

Pay

sent Nov. 9th/15

CBS/LW.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 4

~~83926-4~~

Ottawa, 9th December, 1915.

Sir:-

I have to request that you will kindly forward to the Department without delay the pay-lists of the distribution of annuity money for 1915 to Indians of the Blackfoot Reserve.

Hma

Your obedimnt servant,

J. D. McLean

Assistant Deputy and Secretary.

J. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427801 - 4

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blackfoot Agency, Gleichen

December 14th 1915

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
DEC. 18 1915

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

485993

Sir,—

Referring to your letter of 9th Inst. asking that Paysheets be forwarded at once, we are enclosing same, and would say that we have held these for some time, as we wished to forward draft for balance of money at the same time, but the Bank was out of Receiver-General drafts, and expected them daily. We will send Draft when same can be procured.

Your obedient servant

J. Sanderham

Indian Agent.

The Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J.H.Gooderham , Indian Agent,

In Account with

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

1915.					
Nov.	22	To amount received from Dept. of Indian Affairs per Bank of Montreal, to pay Annuity to Blackfoot Indians	3900		
	24	By paid 2 Chiefs @ $25.			50 ✓
		8 Minor Chiefs @ 15.			120 ✓
		721 Indians 5.			3605 ✓
		3 Arrears 5.			15 ✓
		Balance			110
			3900		3900

To Balance $110.00

Certified correct

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-4

Ottawa, 24th December, 1915.

Sir,-

With reference to the pay-list of the distribution of annuity money for 1915 to Indians of the Blackfoot Agency, I beg to direct your attention to the following.

No. 61 White Pip Band. At the distribution in 1914 three shares were paid under this number. At the 1915 distribution four shares were paid. You should account for the increase. The information which you have furnished in the matter is not sufficiently explicit. This would appear to be the case referred to in your letter of the 14th December, which deals with the adoption by No. 61 of two children, the offspring of Beatrice of the Blood Agency (File No. 83,510-3 C).

Your obedient servant,

G. STEWART

For Asst. Deputy and Secretary.

J. H. Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BLACKFOOT AGENCY

Annuity Acct 1915 DEC 31 1915

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS JAN 12 1916

To Amount received	3900	00	
By Paid as per Statement and Annuity Book Sent Dept	3790	00	
Unexpended Balance Draft herewith	110	00	

436624

Cr Annuities Js fo 269 R

Certified Correct.

J. H. Gooderham

Indian Agent.

Jany 7/16 Memo.

Have not been able to send this before as the Bank was out of draft forms since Dec 7th to date

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 5 27001-4

Duplicate for Department.

$ 100.00

Bank of THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
GLEICHEN, ALTA. JAN 1918

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS JAN 1918

Received from J. H. Gooderham

on account of

the sum of One hundred & ten 00 Dollars

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. B

Geo. Bell
Mgr.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-4

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blackfoot Agency, Gleichen

September 30th 1916

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
OCT 4 1916

ACCOUNTANT'S OCT 5 1916 SECTION

434138

Noted

Sir,—

Referring to your letter No.427,001-1, dated August 21st last, I have to request that the Annuity money for this Agency be forwarded so that it will be here not later than November 1st.

We wilh not pay until threshing and fall work are completed.

We have a sufficient number of blank "Pay Sheets" on hand for this payment.

Your obedient servant

Indian Agent.

The Asst. Deputy and Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
OCT 18 1916

St. John's Mission, Blackfoot Reserve
Gleichen - Alberta
13th Oct. 1916
494455

My dear Mr. Scott,

My faithful friend & helper, Minor Chief Silas Wolf Collar, asks me to write to you, & ask your opinion on the possibility of a change, in future, in the date for payment of Treaty money. He thinks - & a large number of the people think with him - that if the payments were made before Cold weather sets in, it would not interfere with the doing of their farm work - & would be a kindly Consideration for the older people, who find the cold of winter very trying, while waiting their turn for payment. Personally, I know some at least of the difficulties which have led to this later date for the payments, & can sympathise with the decision - but at the same time there is something in old Wolf Collar's contention that is very true, & very much felt by the older folk, & I therefore lay it before you as the old man asks me.

You may be interested to know that Silas Wolf Collar has done perhaps more than any other of the tribe in connection with the Patriotic & Red Cross Funds. He hopes you have been informed of the

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

wish of the tribe that $100.00 should be paid to their Fund each quarter, out of their funds at Ottawa — The second of these sums should have been drawn last August —

Might I suggest that a special request be made to them, through their Chief, for a special thank offering out of their "riches" at the present time. The 'Farmers' are reaping individually anywhere between $1000.00 & $2500.00 from their wheat harvest. If such a request came to them at once, I think they would readily respond —

If you think it wise, I would suggest that any reply to the contents of this letter be addressed to Silas Wolf Collar himself, "C/o Box 14, Gleichen". I think it would be greatly appreciated by the old man, & would lead him to work up the thanksgiving offering from the Farmers (He is a farmer himself) & so back up any efforts from the Agency.

With kindest regards

I am, My dear D.C. Scott

Yours very sincerely

A.W. Gibbon Stocken

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-4.

Returned to Asst.

Ottawa, October 19th.,1916.

1

Sir,-

Referring to your letter of the 30th ultimo, I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to forward to your address by registered mail the sum of $3900.00 to pay the annuities to the Indians of your Agency.

In this connection I beg to state that a request has been received from Minor Chief Silas Wolf Collar, through the Rev. H.W.Gibbon, Stocken, asking that the annuity payments be made in future at an earlier date, before the cold weather sets in. He claims that the old people find the cold of winter very trying while waiting their turn for payment. He further states that payments at an earlier date would not interfere with the doing of the Indians' farm work.

The Department will be glad if you can arrange to accommodate the old people without interfering with the farming operations.

Your obedient servant,

D. STEWART

For Asst. Deputy and Secretary.

J.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Department of Indian Affairs.

Ottawa, 20/10/16 191

Mr. McKinsie

I have dealt with the Annuity money end of Mr Gibbon-Stocken's letter and have left the special appeal suggestion for you to deal with

F. H. Paget

See Extract on War File 452.124 2A / action taken

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 291

427001 - 4

Duplicate for Department.

$ 130 00/100 Acct

Bank of THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

GLEICHEN, ALTA. NOV 2 1916

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS DEC 4 1916 291

Received from J.W. Goodenham

on account of

the sum of One Hundred & Thirty 00/100 495902 Dollars

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. Dr Annuities

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J.H.Gooderham, Indian Agent,

In account with

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

495902

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
DEC 4 1916

1916.			
Nov. 22	To amount received from Dept. of Indian Affairs per Bank of Montreal, to pay Annuity to Blackfeet Indians	$ 3900	
24	By paid 2 Chiefs @ $25.		$ 50.
	" 8 Minor Chiefs @ 15.		120.
	" 716 Indians @ 5.		3580.
	" 4 Arrears @ 5.		20.
	Balance		130.
		$3900.	$3900.

To Balance $130.00.

Certified correct

J.H. Gooderham

Indian Agent.

Draft Receiver-General attached.

No. 291.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

27001-4

Ottawa, 18th January, 1917.

Sir:-

I enclose herewith the pay-list which you submitted to the Department showing distribution of annuity money to Indians of the Blackfoot Agency for 1916. It is thought that through inadvertence you have sent the office copy of the pay-list instead of the one which should have been forwarded. Kindly substitute for this pay-list the original pay-list. The matter should receive your immediate attention.

HNA

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

J.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

3 Pay list books
Sent 19/1/17
D.M.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-4

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JAN 26 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Blackfoot Agency, Gleichen,

January 23rd 1917

ACCOUNTANTS BRANCH

497428

Sir,—

Referring to your letter No.427001-4, dated 18th. Inst. I am enclosing copy of Pay- Sheets required. Regret that Office Copy was inadvertently sent forward and am grateful for its return.

Your obedient servant

Wm Gordon

Asst. Agent.

The Asst.Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-4.

Ottawa, May 21st.,1917.

Sir,-

Mr. Agent Gunn desires to pay the annuities to the Peigan Indians on the 1st July, instead of in the Fall, and states that this is at the request of the Indians who claim that owing to the amount of work in the Fall, such as harvest and threshing, it makes Treaty late and is a hardship to the old people. Mr. Gunn further states that about July first is the best time to pay, being just before the Indians start haying.

The Department has not objection to changing the date of annuity payments to the Peigan Indians, provided this would not be a temptation for the Indians of the adjacent Reserves to desert their work to gather on the Peigan Reserve for all kinds of festivities and thus waste considerable of their time and earnings.

Before giving a final decision to Mr. Gunn the Department would like to receive your views as to what influence, if any, the proposed change would have on the minds of your Indians.

You might also state when you propose to pay the Indians of your Agency.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

J. H. Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleicheh, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-4

INDIAN AGENT'S OFFICE

BLACKFOOT AGENCY
GLEICHEN, Alta.

May 25th.1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. I
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS
MAY 29 1917
BRANCH

DEPARTMENT OF IND AFFAIRS
MAY 1917

501046

Sir,—

427,001-4

With reference to Department's letters of October 19th.1916 and of May 21st instant,re date of treaty payments, I beg to state that the Indians interviewed me here a short time ago asking if the payments could be held in the summer.

After consideration I informed them that if they would promise to have all their farm work, summer following &c done I would write the Dept & suggest that they be paid in July.

This they have agreed to dc ,so I now beg to suggest that they be paid here on July 10th & 11th, which will leave them about a week before they start haying. I also told them that even though the money was here ,if they did not keep their promises and have their farm work done at that time ,they would not be paid.

If it could be arranged that the Indians of the Blood and Peigan Agencies be paid in the same week, it would no doubt prevent them travelling to and fro to each others payments.

If this meets with the approval of the Department the annuity money, $3850.00 should arrive here by July 8th.

Your obedient servant

The Asst Deputy& Secretary
Dept of Indian Affairs
OTTAWA.

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-4.

Ottawa, June 6th.,1917.

1.

Sir,-

Referring to your letter of the 25th ultimo, I beg to state that it has been arranged that the Indians of the Blood and Peigan Agencies will be paid their annuities about the 30th June, and it is desired that you should pay on the Blackfoot Reserve about the same time, in order to prevent the Indians from travelling to each others payments. The Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3,850.00 on the 26th June, to enable you to pay when you consider it advisable.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

J. H. Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BLACKFOOT AGENCY JUL 23 1917

Mr H Gooderham Indian Agent
In a/c with Dept of Indian Affairs - Ottawa

1917		Annuity &c		Dr	Cr
July	10	To Cash read from Bank of Montreal		3850 00	
		By Paid 2 Chiefs	25.00		50 00
		" " 7 Headmen	15.00		105 -
		" " 701 Indians	5.00		3505 -
		" " Arrears 3 @	5.00		15 -
				3850 00	3675 -
		" Balance			175 -
				3850 -	3850 -
			Y		
		To Bal.	Y.	$ 175 00	
		Draft favour Receiver General herewith			

Certified Correct.

H Gooderham
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

BLACKFOOT AGENCY
GLEICHEN, Alta.

July 23rd.1917

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUL 27 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

502675

Sir,—

I beg to enclose the annuity paysheets for 1917 duly completed

Also enclosed please find draft in favour of the Receiver General for $175.00, balance unexpended.

Your obedient servant

C. A. Sanderham

Indian Agent

The Asst Deputy & Secretary
Dept of Indian Affairs
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 445

C

$ 175 00

Duplicate for Department

JUL 31 1917

Bank of THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

GLEICHEN, ALTA. JUL 28 1917

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS JUL 30 1917

Received from J. H. Gooderham 502675

on account of

the sum of One Hundred and Seventy five 00/100 Dollars

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. W

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 4

INDIAN AGENT'S OFFICE

BLACKFOOT AGENCY
CLEARCHEN, Alta.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
APR 29 1918

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

April 23rd. 1918 191

ACCOUNTANTS
APR 29 1918
BRANCH

510809

Sir,—

427001-1

In reply to circular of April 15th, I beg to state that I recommend ~~xxxx~~ July 9th and 10th next as dates of our annuity payments.

The money should be mailed from Winnipeg on July 6th.

$3700.00

Your obedient servant

Indian Agent

The Asst Deputy & Secretary
Dept of Indian Affairs
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-4.

1. Ottawa, May 3rd., 1918.

Sir,-

Referring to your letter of the 23rd ultimo, I beg to state that the Department apprpves of the dates selected by you for the annuity payments this year, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3,700.00 on the 6th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary/

J. H. Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BLACKFOOT AGENCY
GLEICHEN, Alta.

J. H. Gooderham, Indian Agent.

In account with Department of Indian Affairs. Ottawa.

1918.	Annuity Account.		Dr.	Cr.
Augt. 26	To Cash received from Bank of Montreal.		3700.00	
	By paid	2 Chiefs	25.00	50.00
	" "	7 Headmen	15.00	105.00
	" "	699 Indians	5.00	3495.00
	" "	3 Arrears	5.00	15.00
				3665.00
	" Balance			35.00
			3700.00	3700.00
	To Balance		35.00	

Draft favour

Receiver General herewith.

Certified Correct.

J. H. Gooderham

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BLACKFOOT AGENCY
GLEICHEN, Alta.

J. H. Gooderham, Indian Agent.

In account with Department of Indian Affairs, Ottawa.

1918.	Annuity Account.	Dr.	Cr.
Augt. 26	To Cash received from Bank of Montreal.	3700.00	
	By paid 2 Chiefs	25.00	50
	" " 7 Headmen	15.00	105
	" " 699 Indians	5.00	3495
	" " 3 Arrears	5.00	15
			3665
	" Balance		35
		3700.00	3700
	To Balance	35.00	

Draft favour

Receiver General herewith.

Certified Correct.

J. H. Gooderham

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 188 427001-4

Duplicate for Department.

$ 35 00/00

Bank of The Canadian Bank of Commerce

Apt

548 GLEICHEN, Alta. AUG 10 1918 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 20 1918 RECORDS

Received from J H Goodenham

on account of

the sum of Thirty Five 00/00 Dollars

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate, THE CANADIAN BANK OF COMMERCE 514355

Ent'd. G. J fo 149 V.E.H.

[signature] pwr

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-4

28th September, 1918.

Sir:-

With reference to the pay-list of the distribution of annuity money for 1918 to Indians of the Blackfoot Agency; I beg to draw your attention to the following remarks, viz:-

No. 44. Medicine Shield Bd. Where was this boy, who has been adopted by this family, paid previous to adoption?

No. 46 White Pup's Band. Kindly give the Band and number under which the boy is now paid.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. H. Cooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-4

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 11 1919
RECORDS

Gleichen, Alberta.

6th June 1919

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS
JUN 12 1919
BRANCH

523945

Sir,—

Replying to your letter No.427,001-1., dared 25th April, I beg to recommend, that the Annuity payments commence here on Tuesday 22nd July, and will be pleased to have the money arrive, not later than the 19th July.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Asst Deputy and Secty.,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-4.

1.

ACCOUNTANTS
JUL 24 1919
BRANCH

Ottawa, 12th June, 1919.

Sir,-

Referring to your letter of the 6th instant, I beg to state that the Department approves of commencing the annuity payments in your Agency on the 22nd July next, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3,725.00 on the 18th July.

Your obedient servant,

pp. A. F. Roc Kenzie

For Asst. Deputy and Secretary.

J.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BLACKFOOT AGENCY

J.H.Gooderham, Indian Agent.
In account with Department of Indian Affairs, Ottawa.

1919.		Annuity Account.		Dr.	Cr.
July	21	To Cash received from Bank of Montreal.		3725.00	
		By paid 2 Chiefs	25.00		50.00
		" " 7 Headmen	15.00		105.00
		" " 676 Indians	5.00		3380.00
		" " 4 Arrears	5.00		20.00
					3555.00
		" Balance			170.00
				3725.00	3725.00
		To Balance			170.00

Draft Favour of
Receiver General, herewith.

Certified Correct.

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BLACKFOOT AGENCY

J.H.Gooderham, Indian Agent.
In account with Department of Indian Affairs, Ottawa

526009

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 9 1919 RECORDS

1919.		Annuity Account.		Dr.	Cr.
July	21	To Cash received from Bank of Montreal.		3725.00	
		By paid 2 Chiefs	25.00		50.00
		" " 7 Headmen	15.00		105.00
		" " 676 Indians	5.00		3380.00
		" " 4 Arrears	5.00		20.00
					3555.00
		" Balance			170.00
				3725.00	3725.00
		To Balance			170.00

Draft Favour of

Receiver General, herewith.

Certified Correct.

J.H.Gooderham

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 507 427001-4 Job for 12 m

Duplicate for Department.

526099

$ 17.00/100 Bank of The Canadian Bank of Commerce GLEICHEN, Alta.

AUG 2 1919 191

Indian Agent per

Received from L. G. Francis

on account of Receiver General

the sum of One hundred & seventy 00/100

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate The Canadian Bank of Commerce GLEICHEN, Alta.

Ent'd. W

J. Harrison Mngr

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 9 1919 RECORDS

BLACKFOOT AGENCY
GLEICHEN, Alta.

No. 25

$ ~~20.00~~ 15.00

28th. July 1919

Received from J.H.Gooderham, Indn.Agent

the sum of ~~Twenty~~ Fifteen ~~00~~/100 dollars

for Treaty Payment of # D.84 Paul W.Fox, his wife,

and ~~two~~ one daughters, all of Running Rabbit Band.

Witness,

Signed in duplicate,

J Butlin

INDIAN AGENT

BLACKFOOT AGENCY
GLEICHEN, Alta.

No. 25

$ ~~20.00~~ 15.00

28th. July 1919

Received from J.H.Gooderham, Indn.Agent

the sum of ~~Twenty~~ Fifteen ~~00~~/100 dollars

for Treaty Payment of # D.84 Paul W.Fox, his wife,

and ~~two~~ one daughters, all of Running Rabbit Band.

Witness,

Signed in duplicate,

J Butlin

INDIAN AGENT

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 4

BANK RECEIPT No. 536861

Amt. $5.00 cash

Date May 8th. 191

Entered Journal No. 6 Folio 263.

ACCOUNTANT'S MAY 8 BRANCH

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 8 1920
RECORDS

536861

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 13823

Bank of Montreal,

Jefo 263.
V.E.H.

$ 5.00 *Ottawa,* May 5th, 1920.

RECEIVED from G. H. Gooderham,

on account Indian Funds

the sum of Five.....*Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

[signature]
Pro. Manager.

Ent'd.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No 13823

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* May 5th, 1920.

RECEIVED from G. H. Gooderham,

on account Indian Funds

the sum of Five..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

[signature]
Pro. Manager.

Ent'd.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
RECORDS

Gleichen, Alta.,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

April, 28th 1920

Sir,—

Enclosed ple ase find $5.00, beind refund on money advanced late Agent Gooderham to make Treaty payments 1919. Twenty dollars of this money was sent to Agent , Hobbema Agency, to pay Dan Paul Fox, and Two danghters of Running Rabbit Band. Only three persons were paid and the balance, $5.00, was returned to the late Agent and has been lying in the safe in this office for some time.

Receipt, in duplicate, for the $15.00 paid Fox family, also Enclosed.

Your obedient servant,

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

A. E. Gooderham
c-Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-4

INDIAN AGENT'S OFFICE

RECEIVED
MAY 10 1920
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
RECORDS

Gleichen, Alta.,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

537130

~~April~~ May 3rd 1920

Sir,—

Reference your file No. 427001/1 regarding annuity payments. I would recommenr that the annuity payments this year be commenced August 2nd.

Your obedient servant,

Indian Agent,
Gleichen, Alta.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-4.

1

Ottawa, 27th May, 1920.

Sir,-

Referring to your letter of the 3rd instant, I beg to state that the Department approves of the date selected by you for the commencement of the annuity payments to the Indians of your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3,600.00 on the 29th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

Geo. H. Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 4

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 7 1920
RECEIVED

B [redacted]

538611

File

ACCOUNTANTS
RANCH

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,
June 2nd. 1920.

Sir, -

I beg to acknowledge receipt of your letter of 22nd. ultimo, file No. 427001-4, stating that annuity money will be forwarded on 29th, July next.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T. D. 1

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, Manager Telegraphs, Montreal.

43 RN BY 19 COLLECT NL NL

GLEICHEN ALTA 30TH JULY-1920-

DEPT OF INDIAN AFFAIRS

OTTAWA ONT.

PLEASE WIRE TREATY MONEY TO BANK OF COMMERCE GLEICHEN HAVE MADE ARRANGEMENTS TO PAY WEDNESDAY AUGUST 4TH.

G. H. GOADERHAEN.

1152P

Money mailed to him on 29th July as arranged - See Agent's letter under - 31/7/20

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

427001-4

FORM T. D. 20

NIGHT LETTERGRAM

J. McMILLAN, Manager Telegraphs, Montreal.

Sent No.	Sent By	Rec'd By	Time Sent	Time Filed	Check

Send the following night lettergram, without repeating, subject to the terms and conditions printed on the back hereof, which are hereby agreed to.

Ottawa, 31st July, 1920.

G.H.Gooderham,

Indian Agent,

Gleichen,Alta.

Money should have been mailed you twenty-ninth.

If not received Monday wire Bank of Montreal, Winnipeg.

J. D. McLean.

Chg. Dept. I.A.

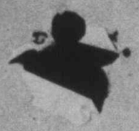
Indian Affairs: (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-4





Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

Aug. 2nd. 1920.

541158

Sir,-

Reference my telegram of 30th. ulto., and your telegram of 31st. ulto. regarding treaty money, I beg to inform you that the money was received to-day.



Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst.Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.



Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104
[illegible]

Ottawa, December 27th.,1920.

Sir,-

I beg to draw attention to the fact that on the 29th July, the Department sent you annuity money for payment to Indians of the Blackfoot Agency, the receipt of which money you acknowledged on the 2nd August. Up to the present the Department has not received your pay-lists showing payments made. I have to request that you will forward it without delay.

Your obedient servant,

J. D. McLean

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

HMA

G.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

B/2.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 8 1921
RECORDS

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

Jan. 4th. 1921.

Sir,- 546711

Herewith please find annuity pay-list showing payments made to Indians, Blackfoot Reserve, 1920.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Ottawa, January 27th.,1931.

Sir,-

I beg to say the Department has received the pay-lists of the distribution of annuity money to Indians of the Blackfoot Agency for 1930, which pay-lists have been examined.

It is hoped that in future you will be good enough to make the necessary entries in the birth and death columns in the pay-list in order that increases and decreases in the band may be clearly shown.

I have also to point out that when pay-lists are transmitted to the Department the covering letter should indicate the amount of cash which you received, the amount distributed, and the balance, if any, remaining in your hands. In the present instance you should have made refund of $65.00 to the Department, and I have to request that you will be good enough to forward that amount without delay.

Your obedient servant,

J. D. McLean

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

G.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $60.00 chq

Date ..... JAN 21 1921 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

Entered Journal No. 1 Folio 6

Acct.

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

B/38.

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

Jan. 26th. 1921.

Sir,-

Enclosed please find cheque No. 16149 for $60.00, being unexpended balance of advance to pay treaty 1920.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No. 547910

Amt. $5.00 chq

Date JAN 27 1921 191

Entered Journal No. 1 Folio 6

Dept. Receipt No.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
RECORDS

ACCOUNTANT'S
FEB 4 1921
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 2609

Bank of Montreal,

$ 65.00 *Ottawa,* February 1st. 1921.

RECEIVED from G.H. Gooderham

on account Indian Funds.

the sum of Sixty five 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

C. L. Orr
Pro. Manager.

Ent'd.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 3 1921
RECORDS

547910

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 2609

go 1 fo 6.
V.C.N.

Bank of Montreal,

$ 65.00 *Ottawa,* February 1st. 1921.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 3 1921
RECORDS

RECEIVED from G.H. Gooderham

on account Indian Funds

ACCOUNTANT'S BRANCH
FEB 4 1921

the sum of Sixty five 00/100.....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

C. L. Ars
Pro. Manager.

Ent'd......

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

B/

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 2 1921
RECORDS

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

Jan. 27th. 1921.

547910

Sir.-

Enclosed please find cheque No. 16156 for $5.00, being balance of advance to pay treaty 1920. A cheque for $60.00 was forwarded to you yesterday, which should have read $65.00, and the enclosed cheque will make up the amount of the unexpended balance.

Your obedient servant,

J M Goodeham

Indian Agent.

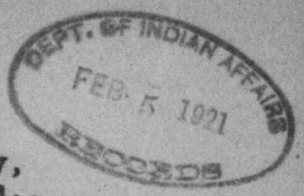
Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 104



[redacted]

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

Feb. 1st. 1921.

548070

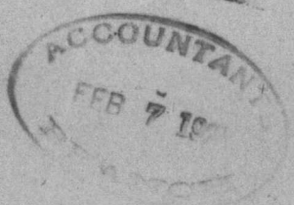
Sir,-

Instructions contained in your letter file No. 3 - 104 dated Jan. 27th. have been noted and will be followed. The unexpended balance of advance to pay treaty 1920 was returned to the Department on Jan. 26th.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.



[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 3 1921
RECORDS

Blackfoot Agency,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B/2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Cleichen, April 27th, 1921.

552024

Sir,—

In reply to your letter NO. 3-101A dated 22nd. instant re annuity, I be to recommend that payments be made on this reserve this year on July 21st.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

ACCOUNTANTS
MAY 4 1921
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104.

B/2 Ottawa, 6th May, 1921.

Sir,-

Referring to your letter of the 27th ultimo, I beg to state that the Department approves of the date elected for the annuity payments to the Indians of your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg will be requested to send you the sum of $3,600.00 for the purpose on the 18th July next.

Your obedient servant,

J.D.McLean.
Asst. Deputy and Secretary.

G.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Ottawa, 15th June, 1921.

Sir:-

I beg to refer you to the pay-list of the distribution of annuity money to Indians of your Agency for 1920, and I have to point out that a further refund of $5.00 should be made to the Department, consequent upon a clerical error in the recapitulation page of the pay-list. Weasel Calf ~~of~~ Band C apparently was paid $125.00 for 1920 and $5.00 arrears while the entry in the pay-list is to the effect that he was paid $130.00 for 1920 and $5.00 arrears. In view of the foregoing, you should refund $5.00 at an early date.

hma

Your obedient servant,

G.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

J.D McLean
J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

B/2.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 16 1921
RECORDS

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

Aug. 12th. 1921.

Alta

556389

Sir,-

I beg to apply for a cheque for arrears of annuity due White Pup's Son, No. J 31, for the years 1909 - 1910- 1911 - amounting to $15.00.

For 1909 - paid in 1912 by
" 1910 - " " 1913
" 1911 - " - 1914

Yours obedient servant,

J. Woodhouse

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

ACCOUNTANT'S BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

556520

3/2.

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

Aug. 18th. 1921.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 22 1921

Acct

556522

Sir,-

I beg to apply for a cheque for $5.00, being arrears of annuity due Mrs. Fat Horse, M. 50, for 1919. Fat Horse married a Blood woman in the fall of 1917 and was not paid annuity until last year, when she was paid for 1919 and 1920. She is now asking for arrears for 1918.

Your obedient servant,

J. W. Woodenhamy

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 5480

Bank of Montreal, Capital Revenue V.E.H.

$5.00 *Ottawa,* Sept. 1, 1921

RECEIVED from G.H.Cooderham

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100---- *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

S Mckay

Pro. Manager.

Ent'd. ✓

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 5480

Bank of Montreal,

$5.00 *Ottawa,* Sept. 1,1921

RECEIVED from G.H.Cooderham

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100---- *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

S Mutrie

Ent'd. ✓ *Pro. Manager.*

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No.

Amt. $5.00 cash

556731

Date AUG 31 1921 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

Entered

See under

Entered Journal No. Folio

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

B/2.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 3 1921
RECEIVED

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

Aug. 26th. 1921.

556731

Sir,-

In reply to your letter file No. 3-104 dated 15th. June regarding an error in the 1920 Blackfoot Treaty pay-list, I beg to enclose herewith $5.00 as requested.

Your obedient servant,

J. Woodcock

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

B/2

Ottawa, September 13th, 1921.

Sir:-

In reply to your letter of the 12th ultimo, I beg to say that the records in the Department show that White Pup's Son was paid annuity money for 1909 in 1912, and that he drew annuity for 1910 in 1913. I may also say that he was paid for 1911 in 1914.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie.
Acting Assistant Deputy & Secretary

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
GLEICHEN, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ACCOUNTANTS
26 1921
BRANCH

3-104

Ottawa, September 13th, 1921.

Sir:-

In reply to your letter of the 18th August, I have to inform you that ascertain under what band and band number Mrs. Fat Horse, M. 50, was paid in the Blood Agency.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie.
Acting Assistant Deputy & Secretary.

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
GLEICHEN, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-184

B/2.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 26 1921
RECORDS

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

Sept. 21st. 1921.

agency

557828

Sir,-

I beg to enclose herewith paylist showing payments made to Indians on this reserve in 1921 under Treaty No. 7.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

1 paylist

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, October 25, 1921.

Sir,-

I beg to say that the paylists of the distribution of annuity money to Indians of the Blackfoot Agency for 1921 have been examined, and it is desired to direct your attention to the following remarks in connection therewith.

Hind Bull Band

No.211. You have stated that this boy is paid annuity with number P.67. Reference to that number on the paylist shows that a woman and three children were transferred from A 48 but no mention is made in the paylist of a transfer from 211.

There is a clerical error in the addition of the number of persons shown to belong to this Band. The total as per paylist should amount to 22 men, 20 women, 10 boys and 18 girls.

Weasel Calf Band

According to the paylist you made payment for 6 men, 6 women, 4 boys and 5 girls. This would call for payment of $105.00, yet the total amount entered in the paylist is $115.00. Kindly explain, therefore, whether you paid No.1 of this family as a headman, as in that case he should have received payment to the amount of $15.00, not $5.00.

No.71. You have stated that this girl is paid with No.64, but no increase has been shown under this number except through birth. This should be explained.

Low Horn Band

No.10. At the distribution in 1920 you transferred this woman to R 44, and you stated in the remarks column that the ticket was cancelled. Be good enough to explain

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

explain payment. Where did the woman come from?

No.82. It would appear that a duplicate payment was made to this person in 1920, as she was paid under this number and also, seemingly, under No. I 92. If a duplicate payment took place $5.00 will have to be retained from I 92 in 1922 and the money forwarded to the Department as casual revenue.

Big Plume Band

No.119. At the previous distribution three shares were paid; at the recent distribution you paid four shares, while the paylist shows one birth and one death. You should account for the increase.

No.71. Did you make an additional payment of $10.00 to this man as headman or minor chief? If so, you overlooked entering it.

Your obedient servant,

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

G.H.Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TREATY

Hind Bull Band Paid at .....

Ban No	NAMES.	Arrears. No. of Persons.	Arrears. Amount.	Arrears. For what Year paid.	Annuity. Men.	Annuity. Women.	Annuity. Boys.	Annuity. Girls.	Other Relatives. Male.	Other Relatives. Female.	Number Paid.	Amount.	Number paid when last paid.
1	Drunken chief				1	1	4	4			10	50	5
28	High Eagle				1	1					2	10	2
29	Paul Weasel Head				1	1	1				3	15	3
30	yellow Belly				1						1	5	1
34	Many Shots #2				1						1	5	1
39	Outside Attack				1	1					2	10	2
47	Iron Shield (W)					1					1	5	1
~~48~~	Yellow Medicine Man W												4
52	Little old man (W)					1	1				2	10	2
66	Went to Kill				1	1					2	10	2
87	Crow Collar #2				1	1					2	10	2
91	Man That Moves His Legs (W)					1					1	5	1
102	Hind Bull (Mic)				1	1					2	20	2
113	Black Eagle (10)					1					1	5	1
					9	11	6	4			30		

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TREATY

Hind Bear's Band Paid at .....

Ban No	NAMES.	Arrears. No. of Persons.	Arrears. Amount.	Arrears. For what Year paid.	Annuity. Men.	Annuity. Women.	Annuity. Boys.	Annuity. Girls.	Other Relatives. Male.	Other Relatives. Female.	Number Paid.	Amount.	Number paid when last paid.
	Forward				9	11	6	4			30		
178	Bull Coming over Hill				1						1	5	1
179	Cat Face				1	1	2	2			6	30	4
181	Young Chief # 2				1	1	2	1			5	25	4
185	J. Henry Little Chief				1	1		2			4	20	3
188	Bad Four Eagle				1	1	1	2			5	25	3
189	Big Calf Robe				1						1	5	1
191	Lawrence Night Chief				1	1					2	10	2
193	Red Tail Feather				1	1	2				4	20	4
195	Prairie Chicken				1	1	2				4	20	4
196	Jack Wound Head				1	1	2				4	20	3
197	Maggie Cat Face												1
198	Lala Dunkin Chief												1
					19	19	11	17			66		

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TREATY

Hind Bull's P Band Paid at

Ban No	NAMES.	Arrears. No. of Persons.	Arrears. Amount.	Arrears. For what Year paid.	Annuity. Men.	Annuity. Women.	Annuity. Boys.	Annuity. Girls.	Other Relatives. Male.	Other Relatives. Female.	Number Paid.	Amount.	Number paid when last paid.
	Forward		$		19	19	11	17			66	$	
199	Eliza Drunken Chief												1
200	Annie Drunken Chief												1
201	Joseph Cot Face												1
202	Jas Drunken Chief				1						1	5	1
203	Patrick Drunken Chief												1
204	Geo Mary Shaks												1
205	Nella Little Chief												1
206	Margaret Red Tail Feather												1
207	Henry Gun Walk												1
208	Paul Mary Shaks				1	1		1			3	15	2
209	Joe Poor Eagle												1
210	Margaret Mary Poor Eagle												1
211	John Yellow Medicine Man												1
	Total				21	20	11	18			70		

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

B/2.

3-104

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 21 1921
RECORDS

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

Nov. 16th. 1921.

559957

Sir,-

Referring to your letter file No. 3 - 104 dated 25th. Oct., I beg to reply as follows:-

No. 211, Hind Bull's Band, should have been paid with P. 67, the mother having married this Indian. The woman, A 48, had three children at home and one in school. The woman and the three children were paid with P. 67, also a child born after the marriage. Apparently there was a mistake in the count at treaty payment and No. 211 has not been paid.

According to the copy of the paylist of Hind Bull's Band in this office the addition is correct. I am enclosing copy.showing those paid.

Weasel Calf Band. No. 1 is a minor Chief.

No. 71- In the remarks a girl was transferred to No. 64 and not born.

Low Horn Band. No. 16 This woman married and should not have been paid on her own ticket. This amount will be collected and returned to the Department.

No. 82. There was a duplicate payment made in 1920. This will be collected from 1923 payment and returned to the Department.

Big Plume Band. No. 119. There was a birth but no deaths. There was a death on ticket 120.

No. 71. Is a minor chief.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

B/2.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 13 1922
RECORDS

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

May 9th. 1922.

566996

Sir:-

Referring to your letter file 3-101-A dated 4th. instant, I beg to recommend that the treaty payments on this reserve commence on 12th. July.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

B/2

Ottawa, 19th June, 1922.

Sir:-

Referring to your letter of the 9th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments and the Bank of Montreal, Winnipeg will be requested to send you the sum of $3720.00 for the purpose on the 7th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

G.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T. D. 22

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, Manager Telegraphs, Montreal.

Sent No.	Sent By	Rec'd By	Time Sent	Time Filed	Check

Send the following Message, subject to the terms printed on the back hereof which are hereby agreed to:

Ottawa 15th July, 1922

Geo. H. Gooderham,
Gleichen Alta.

Treaty money mailed yesterday from Winnipeg.

J.D. McLean.

Charge Dept. I.A.

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T. D. 1

TELEGRAM

3-104

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

117 RN T 16 COLL

GLEICHEN ALTA JULY 13

DEPT INDIAN AFFAIRS

OTTAWA ONT

TREATY MONEY FOR PAYMENT 12 JULY NOT YET RECEIVED PAYING

WITH MONEY IN OFFICE

G H GOODERHAM

352 P

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

GREAT NORTH WESTERN TELEGRAPH COMPANY
CANADIAN NATIONAL TELEGRAPH COMPANY
GRAND TRUNK PACIFIC TELEGRAPH CO.

TELEGRAPH — CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS AND CABLE

Exclusive Connection with
WESTERN UNION TELEGRAPH CO.

Cable Service to all the World

CONDITIONS.—Approved by Board of Railway Commissioners for Canada, under Order 162, dated March 30, 1916.

It is agreed between the sender of the message on the face of this form and this Company, that said Company shall not be liable for damages arising from failure to transmit or deliver, or for any error in the transmission or delivery of any unrepeated telegram, whether happening from negligence of its servants or otherwise, or for delays from interruptions in the working of its lines, for errors in cypher or obscure messages, or for errors from illegible writing, beyond the amount received for sending the same.

To guard against errors, the Company will repeat back any telegram for an extra payment of one-half the regular rate; and, in that case, the Company shall be liable for damages suffered by the sender to an extent not exceeding $200.00, due to the negligence of the Company in the transmission or delivery of the telegram.

Correctness in the transmission and delivery of messages can be insured by contract in writing, stating agreed amount of risk, and payment of premium thereon at the following rates, in addition to the usual charge for repeated messages, viz: one per cent. for any distance not exceeding one thousand miles, and two per cent. for any greater distance.

This Company shall not be liable for the act or omission of any other Company, but will endeavor to forward the telegram by any other Telegraph Company necessary to reaching its destination, but only as the agent of the sender and without liability therefor. The Company shall not be responsible for messages until the same are presented and accepted at one of its transmitting offices; if a message is sent to such office by one of the Company's messengers, he acts for that purpose as the sender's agent; if by telephone, the person receiving the message acts therein as agent of the sender, being authorized to assent to these conditions for the sending. This Company shall not be liable in any case for damages, unless the same be claimed, in writing, within sixty days after receipt of the telegram for transmission.

No employee of the Company shall vary the foregoing.

HEAD OFFICE, TORONTO, ONT. GEO. D. PERRY, VICE-PRES'T AND GENERAL MANAGER

Send the following message, subject to the above Terms which are hereby agreed to.	COUNTER No.	TIME FILED	CHECK

Ottawa 13th July, 1922.

Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

Has money been sent Gooderham,Gleichen,yesterday?

J.D. McLean.

Charge Dept. I.A.

3-104

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

95737 TELEGRAM

FORM T. D. 1

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

187 RA G...a

WINNIPEG MAN JULY 13 TH 569443

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JUL 14 1922 RECORDS

355

J D MCNEE

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

OTTAWA

REPLYING YOUR WIRE OF TODAY RE GOODERHAM YES

BANK OF MONTREAL

759 PM

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 28 1922
RECORDS

Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.,

July 18th. 1922.

Cr Casual Revenue.

Sir:-

569934

Referring to Department letter file 3-104 dated 25th. Oct. 1921, I beg to enclose herewith $5.00 collected from I 92 on a duplicate payment made in 1921 Treaty payments.

Your obedient servant,

G A Goodfellow

Indian Agent.

F. H. Paget, Esq.,
Acct. & Purchasing Agent,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Acct

ACCOUNTANTS
JUL 28 1922
BRANCH

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 2094

Cr. Casual Revenue
I.E.A.

Bank of Montreal,

$ 5.00

Ottawa, July 27th, 1922.

RECEIVED from G.H.Gooderham

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 2094

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* July 27th, 1922.

RECEIVED from G.H.Gooderham

on account Indian Funds

the sum of Five 00/100..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3679

Jo 7 fo 106.
O.E.H.

Bank of Montreal,

$ 90.00

Ottawa, September 5,1922

RECEIVED from G.H.Gooderham

on account Indian Funds

the sum of Ninety 00/100---------- *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

S Mitchell
Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3879

Bank of Montreal,

$ 90.00 *Ottawa,* September 5, 1922

RECEIVED from G.H.Gooderham

on account Indian Funds

the sum of Ninety 00/100---------- *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 6 1922
RECORDS

Blackfoot Agency, Gleichen, Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B/2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Aug. 29th. 1922.

571600

Sir,—

I beg to enclose herewith paylist showing payments made to Indians on this reserve in 1922 under Treaty No. 7; also cheque No. 13143 for $90.00, being unexpended balance of advance ($3720.00) received from the Bank of Montreal, Winnipeg.

Your obedient servant,

J. H. Gooderham

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

ACCOUNTANTS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-164

BANK RECEIPT No.

Amt. 90.00

571600

Date Sept 2nd 1922

Entered Journal No. Folio

Dept. Receipt No.

Exit

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 23 1923
RECORDS

IN YOUR REPLY, REFER TO
No. B/2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Blackfoot Agency, Gleichen, Alta.,

April 18th. 1923

582385

Sir,—

In reply to your letter file 3-101 dated 12th. inst., re treaty payments for 1923, I would ask, please, that arrangements be made to have the money here by 12th. July.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

RECEIVED
APR 24 1923

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

B/2

Ottawa, 28th April, 1923.

Sir:-

Referring to your letter of the 18th instant, I beg to state that the Department approves of the dates selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg will be requested to send you the sum of $3720.00 for the purpose on the 6th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

G.H.Goodfellham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 104

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 1923
RECORDS

Blackfoot Agency, Gleichen, Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B/2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

June 5th. 1923

584629

Sir,—

Water Chief, who was elected Head Chief after treaty money was distributed last year, is now asking for the Head Chief allowance for 1923. The distribution was made in July and he was confirmed as Head Chief in October of the same year.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

ACCOUNTANTS BRANCH
JUN 11 1923

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Ottawa, June 12, 1923.

Sir,-

In reply to your letter of the 5th instant, I may say that, as Water Chief was not elected to the position of Head Chief until after the distribution of treaty money was made for 1922, he is not entitled to receive a Chief's allowance for that year. I may remind you that the distribution was made in July and this man was not confirmed in his chiefship until October.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

JDMcL

C.H.Cooderham,Esq.,
Indian Agent,
Cleichen,Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 3 1923
RECORDS

Blackfoot Agency, Gleichen, Al[illegible]

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B/3.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS
AUG 4 1923

July 30th, 1923

87045

Sir,—

I beg to enclose herewith paylist showing payments made to Indians of this reserve in 1923, under Treaty No. 7.

Your obedient servant,

J. H. Gooderham

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

1 paylist enclosed

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No. 587147

Amt. $105.00 chq

Date AUG 31 1921 19

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

Entered Journal No. ..... Folio .....

Acct

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 4 1923
RECORDS

Blackfoot Agency, Gleichen, Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B/2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

July 30th, 1923

587147

Sir,—

I beg to enclose herewith cheque No. 3223 for $105.00, being unexpended balance of advance to pay Indians of this reserve under Treaty No. 7.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3999

Jo 7/6/68 m.

Bank of Montreal,

$ 105.00

Aug. 3rd, 1923.

Ottawa,

RECEIVED from G.H.Gooderham.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and five 00/100..... *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3999

Bank of Montreal,

$ 105.00 Aug. 3rd, 1923.

Ottawa,

RECEIVED from G.H.Gooderham.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and five 00/100..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE

BLACKFOOT

DEPT OF INDIAN AFFAIRS
MAY 5 1924
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B./ 2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

.....Gleichen, Alta:

30th April, 1924.....19

R.

Sir,—

In reply to your letter of the 25th inst: file 3-101A, I would like to commence annuity payments to the Indians on this Reserve on July 24th.

I have estimated that the following number of Indians will require treaty payment this year:-

2	Head Chiefs	@ $25.00	50.00
10	Minor "	@ $15.00	150.00
697	Indians	@ $5.00	3485.00
709			$ 3685.00

Your obedient servant,

G. H. Gooderham.
Indian Agent.

Asst: Deputy & Secretary,
Dept: of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

ACCOUNTANT'S
MAY 8 1924

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

B/2

Ottawa, May 7th., 1924.

Sir,-

Referring to your letter of the 30th ultimo, I beg to state that the Department approves of the dates selected for the annuity payments to the Indians of your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3700.00 for the purpose on the 21st July next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

G.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 5041

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Jo 7 fo 244.
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 70.00 Ottawa, August 27th, 1924

RECEIVED from G.H.Gooderham.

on account Indian Funds.

the sum of Seventy 00/100 Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 5041

Bank of Montreal,

$ 70.00 Ottawa, August 27th, 1924

RECEIVED from G.H.Gooderham.

on account Indian Funds.

the sum of Seventy 00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

B Pro. Manager.

Ent'd

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE
BLACKFOOT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 28 1924
RECORDS

.....Gleichen, Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B./ 2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

21st August, 1924. 19

R

Sir,—

Herewith please find cheque No 24563 for the amount of $70.00, being the unexpended portion of advance to pay Indians of this Reserve under Treaty No, 7.

Also please find paylist showing payments made to the Indians under Treaty No, 7.

Your obedient servant,

G. H. Gooderham.
Indian Agent.

Asst: Deputy & Secretary,
Dept: of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 28 1924
RECORDS

R

Amt. 13.00 ov

Chy.

Date Aug 26 1924

Entered Journal No. 7 Folio 244

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

CANADA

March 24th, 1925.

MEMO.-

On the 21st March the Department received a letter dated the 7th March, 1925, from Fish Child, or Kino-say-wa-ses (Cree) of the Blackfoot Reserve, Gleichen. The letter made application for payment of arrears of Treaty money covering ~~the~~ period of about 44 years, to 1921.

This letter was sent on the 24th March to the Indian Agent, Mr. Gooderham, Blackfoot Reserve, to make investigation and report.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

March 24th, 1925.

Sir,-

Inclosed herewith you will find a letter dated the 7th instant which the Department received from Fish Child or Kino-say-wa-ses, (Cree) of the Blackfoot Reserve, in which he makes application for payment of arrears of Treaty money previous to 1921. The Department desires to have you look very carefully into this case and make report and recommendation thereon. Return letter

Your obedient servant,

(J.D. McLean)
Asst. Deputy And Secretary.

G.H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE
BLACKFOOT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 24 1925
RECORDS

Gleichen, Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. Mc./ 4.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

20th March, 1925. 19

Sir,—

Jack McHugh, of Running Away Buffalo band of Blackfoot Reserve, treaty ticket No Q 51 was absent from this reserve from 1901 until 1924.

He drew treaty in 1923 at the Blood reserve and on transfer drew with the Blackfoot in 1924, as No K 86 of Low Horns Band.

According to old Annuity payment books on file here he was last paid in 1905 and this is substantiated by McHugh.

May authority be granted for the arrears of annuity payments, owing to this Indian, be paid.

Your obedient servant,

G. H. Gooderham.
Indian Agent.

Asst: Deputy & Secretary,
Dept: of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104.

March 26th, 1925.

Sir,-

In reply to your letter of the 20th instant in which you request authority to pay arrears of annuity to Jack McHugh of Running Away Buffalo Band, Blackfoot Agency, I may say a note is made of your statement that this man drew Treaty in 1923 at the Blackfoot Reserve, and on transfer drew with the Blackfeet in 1924 as K 86 of the Low Horns Band.

You may submit to the Department a voucher covering the amount of arrears of annuity claimed in this case, but you should be particular to write on the face of the voucher the date of the man's marriage and show also the dates of birth of his children.

When the voucher is received the question of payment of arrears in the case will be given consideration.

Your obedient servant,

(J.D. McLean),
Asst. Deputy and Secretary.

G.H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To G.H.Gooderham.(In Trust)

Gleichen,Alta:.

1925 RUNNING AWAY BUFFALO BAND - TICKET No.Q.51

DATE		SERVICE	AMOUNT	
Mar,	31	To Jack McHugh - Annuity - from 1906 to 1922 inclusive. 17 years @ $5.00 per year	85	
		To Mrs McHugh - Annuity - from 1907 to 1922 inclusive. 16 years @ $5.00 per year	80	
		To Clarance McHugh - Annuity - from 1908 to 1922 inclusive. 15 years @ $5.00 per year	75	
		To Lawrence McHugh - Annuity - from 1914 to 1922 inclusive. 9 years @ $5.00 per year	45	
		McHugh was married on the 22nd November 1906 to Bell Bland,at Joplin,Missouri.U.S.A.		
		Clarance.Boy.Born on 10th March,1908 in Oklohama.U.S.A.		
		Lawrence.Boy.Born on 25th December,1913 in Oklohama.U.S.A.		
		TOTAL,	285	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To G.H.Gooderham.(In Trust)

Gleichen,Alta:.

1925 RUNNING AWAY BUFFALO BAND - TICKET No.Q.51

DATE		SERVICE	AMOUNT	
Mar,	31	To Jack McHugh - Annuity - from 1906 to 1922 inclusive. 17 years @ $5.00 per year	85	
		To Mrs McHugh - Annuity - from 1907 to 1922 inclusive. 16 years @ $5.00 per year	80	
		To Clarance McHugh - Annuity - from 1908 to 1922 inclusive. 15 years @ $5.00 per year	75	
		To Lawrence McHugh - Annuity - from 1914 to 1922 inclusive. 9 years @ $5.00 per year	45	
		McHugh was married on the 22nd November 1906 to Bell Bland,at Joplin,Missouri.U.S.A.		
		Clarance.Boy.Born on 10th March,1908 in Oklohama.U.S.A.		
		Lawrence.Boy.Born on 25th December,1913 in Oklohama.U.S.A.		
		TOTAL,	285	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

[signature]

Agent.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To G.H.Gooderham.(In Trust)

Gleichen,Alta:.

1925 RUNNING AWAY BUFFALO BAND - TICKET No.Q.51

DATE		SERVICE	AMOUNT	
Mar,	31	To Jack McHugh - Annuity - from 1906 to 1922 inclusive. 17 years @ $5.00 per year	85	
		To Mrs McHugh - Annuity - from 1907 to 1922 inclusive. 16 years @ $5.00 per year	80	
		To Clarance McHugh - Annuity - from 1908 to 1922 inclusive. 15 years @ $5.00 per year	75	
		To Lawrence McHugh - Annuity - from 1914 to 1922 inclusive. 9 years @ $5.00 per year	45	
		McHugh was married on the 22nd November 1906 to Bell Bland,at Joplin,Missouri.U.S.A.		
		Clarance.Boy.Born on 10th March,1908 in Oklohama.U.S.A.		
		Lawrence.Boy.Born on 25th December,1913 in Oklohama.U.S.A.		
		TOTAL,	285	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J.H.Gooderham
Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE
BLACKFOOT

Gleichen, Alta: APR 4 1925

IN YOUR REPLY REFER TO
No. Mc 4.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS BRANCH APR 4 1925

31st March. 1925. 19

Sir,—

In reply to your 3-104 of the 26th inst: Herewith please find voucher as requested for the arrears of annuity claimed by Jack McHugh, of Running Away Buffalos Band, Ticket No Q.51 with particulars of marriage and birth of children written across the face.

Your obedient servant,

G.H. Gooderham.
Indian Agent.

Asst: Deputy & Secretary,
Dept: of Indian Affairs,
OTTAWA. Ont.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

April 7th, 1925.

Sir,-

I am in receipt of your letter of the 31st March, with which you forwarded a voucher amounting to $285.00, covering arrears of annuity claimed by Jack McHugh, of Running Away Buffaloes Band, Ticket No. Q.51, and in reply I may say that before giving consideration to the question of the payment of this voucher the Department desires full particulars in the case from you.

Mr. McHugh is claiming arrears of annuity for himself for 17 years. His claim on behalf of his wife is for 16 years, and for his children 15 and 9 years respectively. The Department wishes to be informed where the McHugh family resided during the years mentioned. If they were at any time resident, continuously, in the United States for a period of five years or over, the Department should be informed whether they had the consent of the Superintendent General or his Agent to absent themselves from Canada.

Kindly refer in this connection to Section 13 of the Indian Act.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

(J.D. McLean),
Asst. Deputy and Secretary.

G.H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Acct. una. Fow.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

B./2.

April 8th, 1925.

Sir,-

I am in receipt of your letter of the 1st instant in regard to the case of certain Cree Indians, one of whom is Fishchild, who were admitted in 1921 to the Blackfoot Band, and in reply I transmit herewith copy of a letter of the 28th April of that year, which the Department wrote Mr. W.M. Graham in regard to the matter.

You will observe he was informed therein that he might authorize you to place the Indians referred to on the paylist of the Blackfoot Band and pay them annuity without arrears.

In view of the foregoing, you will understand that the Department does not propose to consider the question of allowing payment of arrears of annuity to Fishchild or any other of the surviving persons referred to.

Kindly advise the Indians of the Department's ruling in this matter.

Your obedient servant,

hma

J. D. McLEAN

(J.D. McLean),
Asst. Deputy and Secretary.

G.H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE
BLACKFOOT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 11 1925
RECORDS

Gleichen, Alta:.

IN REPLY REFER TO
No. B. / 2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

R

6th May. 1925. 19

ACCOUNTANTS
MAY 12 1925
BRANCH

Sir,—

In reply to your letter of the 29th April, file 3-101 A ; I beg to request that the money for the payment of annuity be forwarded to arrive at this office on the 20th July.

$3700.00

Your obedient servant,

G. H. Gooderham.
Indian Agent.

Asst: Deputy & Secretary,
Dept: of Indian Affairs,
OTTAWA, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Ottawa, May 12th.,1925.

Sir,-

Referring to your letter of the 6th instant, I beg to say that the Department approves of the date selected for the annuity payments, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3700.00 for the purpose on the 16th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J. D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

EJ Ford

G.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE
BLACKFOOT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JUN 8 1925 RECORDS

Gleichen, Alta:

IN YOUR REPLY REFER TO
No. Mc./4.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

4th June, 1925. 19

R

Sir,—

In reply to your letter of April 7th, 1925, file 3-104 re arrears of annuity claimed by Jack McHugh of Running Away Buffalos Band, ticket No Q.51 and in reply would state that McHugh claims to have resided continiously in the United States from 1906 until 1923 when he came to the Blood Reserve.

Previous to 1906 he was back and forward between the United States and British Columbia. He claims to have worked for the Crows Nest Pass Coal Co, during the winter of 1903 and 1904 and in the Cumberland Mine during the winter of 1904 and 1905 at Vancouver Island B.C. I have written to both these mining companies for proof of these statements but so far have recieved no reply from either of them. I expect that it is so long ago that McHugh worked for them that they have no record now of his employment.

McHugh left this reserve when, Mr J.A. Markle was Indian Agent and with Mr Markles knowledge. It was to earn a living that he left this reserve as there were not many channels in which to find employment at home.

ACCOUNTANT'S BRANCH JUN 9 1925

I trust this information will enable the Department to arrive at a decision as to whether McHugh is entitled to the arrears of annuity as claimed by him in my letter to you of the 31st March, 1925, or not.

Your obedient servant,

G.H. Gooderham.
Indian Agent.

Asst: Deputy & Secretary,
Dept: of Indian Affairs,
OTTAWA .Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, June 11, 1925.

Sir,-

Referring to your letter of the 4th instant and previous correspondence regarding the case of the Indian Jack McHugh, of Running Away Buffalo's Band, in the Blackfoot Agency, who has made application for payment of arrears of annuity money, I beg to say that, in view of the provisions of Section 13 of the Indian Act, it would seem that he is not entitled to payment either for himself, his wife, or members of his family. McHugh and his family apparently resided in the United States from 1906 to 1922, when they returned to Canada and were admitted into the Blood Band from which they were later transferred to Running Away Buffalos Band at the Blackfoot Reserve.

Kindly explain to McHugh that his request in the foregoing matter cannot be given favourable consideration.

Your obedient servant,

J. D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

G.H.Gooderham,Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 24 1925
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 100-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., Oct. 20th. 1925

R

Sir,-

I beg to forward herewith the Treaty pay-list for 1925 from the Blackfoot Reserve.

Your obedient servant,

W.M.Graham
Indian Commissioner.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

1 pay list

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

2.00

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No.....

Jo 8 fo 68
I.T.H.

Bank of Montreal,

$5.00 ..... Ottawa, March 26th, 1926.

RECEIVED from G.H. Gooderham.

on account Indian Funds.

the sum of Five 00/100..... Dollars,

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd..... ..... Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 3524

Bank of Montreal,

$ 5.00 Ottawa, March 26th, 1926.

RECEIVED from G.H.Gooderham.

on account Indian Funds.

the sum of Five 00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE
BLACKFOOT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 27 1926
RECORDS

Gleichen. Alta:. 22nd March. 1926. 19

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B./ 2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Agent

R

Sir,—

Herewith please find cheque No 28330 for $5.00 being the amount returned to me by Mr Faunt, Agent at the Blood reserve which was sent to him last year to pay Mrs Yellow Old Woman, one of my Indians living on his reserve, her treaty, and who died before the money could be paid her.

No 21 Running Crazy Band

Your obedient servant,

G. H. Gooderham.
Indian Agent.

Asst: Deputy & Secretary,
Dept: of Indian Affairs,
OTTAWA. Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE
BLACKFOOT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 25 1926
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B. / 2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Immediate

Gleichen. Alta:.

21st May. 1926. 19

R

Sir,—

In reply to your 3-101 A of the 4th inst: I beg to inform you that it is proposed to pay annuity on this reserve about the 13th and 14th of July.

$3835.00
July 9th

Your obedient servant,

G. H. Gooderham.
Indian Agent.

Asst: Deputy & Secretary,
Dept: of Indian Affairs,
OTTAWA. Ont.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, May 26th.,1926.

Sir,-

Referring to your letter of the 21st instant, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $3,835.00 on the 9th July next.

Your obedient servant,

ACCOUNTANTS JUL 27 1926

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

G.H.Wooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1596

Jo 8 fo 89
I.F.H.

Bank of Montreal,

$ 155.00 *Ottawa,* July 27th, 1926.

RECEIVED from G.H.Gooderham,

on account Indian Funds,

the sum of One Hundred & Fifty-five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

M G Dea
Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 1596

Bank of Montreal,

$155.00

Ottawa, July 27th, 1926.

RECEIVED from G.H.Gooderham,

on account Indian Funds,

the sum of One Hundred & Fifty-five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

W Gilea

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No. 1596

Amt. $15.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 26 1926
RECORDS

Date G.M.M. 19

Entered Journal No. 8 Folio 89

Dept. Receipt No.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE
BLACKFOOT

Gleichen.Alta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B./ 2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

21st July, 1926. 19

Sir,—

Herewith please find original copy of Annuity Payment for this reserve, also cheque No 34328 for $155.00 being balance left from money recieved from the Bank of Montreal, Winnipeg.

Statement

Recieved from Bank of Montreal		3835.00
Paid 1 Head Chief @ $25.00	25.00	
" 8 Minor Chiefs @ $15.00	120.00	
" 707 Indians @ $5.00	3535.00	
Balance returned to Department	155.00	
	3835.00	3835.00

Your obedient servant,

G.H. Gooderham.
Indian Agent.

The Deputy & Secretary,
Dept: of Indian Affairs,
OTTAWA. Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Ottawa, June 13th.,1927.

Sir,-

On the 6th May last you were requested to recommend a date for the annuity payments this year, but up to the present no reply has been received from you. Kindly do not overlook this matter.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

G.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3. 104

INDIAN AGENT'S OFFICE
BLACKFOOT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 21 1927
RECORDS

Gleichen.Alta:.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B./ 2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

17th June.1927. 19

Immediate

R

Sir,—

In reply to your letter of the 13th inst:file No 3-104.I beg to inform you that a letter was mailed from this office on 12th May last recommending 7th July as the date for the commencement of annuity payment on this reserve.

It is regretted that this letter was not recieved by you and would still recommend that annuity be commenced here on 7th July.

$3765.00 July 4th

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

Asst;Deputy & Secretary,
Dept:of Indian Affairs,
OTTAWA.Ont.

It is very likely that this letter was destroyed in train wreck of May 15th.
GHG.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Ottawa, June 22nd., 1927.

Sir,-

Referring to your letter of the 17th instant, No. B-2, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments to the Indians of your agency and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3,765.00 on the 4th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

G.H. Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, July 21st, 1927.

Sir:-

I wish to remind you that you should always submit a covering letter when forwarding pay-lists, etc., to the Department. You recently sent in the Blackfoot annuity pay-list without a covering letter. In this pay-list was found an envelope containing a cheque for $150.00 which, as you can see might easily have been lost. You also sent in a triplicate copy of the pay-list which copy is now being returned to you. Annuity pay-lists need not be forwarded to the Department in duplicate.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie

A. F. MacKenzie,
Acting Assistant Deputy and Secretary.

mna

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3209

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No.

Bank of Montreal,

$ 150.00

July 21st, 1927.

Ottawa,

G.H. Goodorham.

RECEIVED from

Indian Funds.

on account

One hundred and fifty 00/100..... *Dollars,*

the sum of

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3209

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No.

Bank of Montreal,

$ 150.00 July 21st, 1927.

Ottawa,

G.H. Gooderham.

RECEIVED from

Indian Funds.

on account

the sum of One hundred and fifty 00/100..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

A Fisher

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 3477

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Cr. Casual Revenue V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 5.00

Ottawa, July 26th, 1927.

RECEIVED from G.H. Gooderham.

on account Indian Funds.

the sum of Five 00/100 ..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

[signature]

Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 3477

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* July 26th, 1927.

RECEIVED from G.H. Gooderham.

on account Indian Funds.

the sum of Five 00/100..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No.

Amt. $ 150.00 chq

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 20 1927
RECORDED

Date 191

Entered Journal No. 8 Folio 161

ACCOUNTANTS
JUL 23 1927
OTTAWA

Dept. Receipt No.

Accpt

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE
BLACKFOOT

Gleichen.Alta:.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B./ 2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

22nd July,1927. 19

R

Sir,—

Herewith please find cheque No 56348 for $5.00 being annuity payment for Mrs Yellow Old Woman,Ticket No Q 21,in 1926.This money was forwarded to the Blood Indian Agency to be paid to this woman, but was returned by the Agent to this office as the woman had married a Blood Indian,Ticket No Q 35.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

The Asst:Deputy & Secretary,
Dept;of Indian Affairs,
OTTAWA.Ont.

ACCOUNTANTS
JUL 29 1927
OTTAWA

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

VI 3-104

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $5.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 25 1927
RECEIVED

Date ..... 19 R

Entered Journal No. ..... Folio .....

Acpt

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 19 1928
RECORDS

3-104

Caven
255 Prior St.
Vancouver B.C.
March 1[illegible]/28.

ACCOUNTANTS

Secretary
Dept. of Indian Affairs.
Ottawa Can.

Dear Sir,

Re- Treaty Money of Virginia Three Eagles (Blackfoot) of the School of Dunbow. Please inform me how to obtain Treaty Money and Lease Money which have not been paid me since 1914.

Hoping to hear from you at your Earliest Convenience

& Oblige
Virginia Three Eagles.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Ottawa, March 19th., 1926.

Sir,-

Your letter of the 12th instant received; and in reply I beg to inform you that your name cannot be located on the Blackfoot pay-list. You should apply to Indian Agent, G.H.Gooderham, who will be in a position to give you the information asked for, and to apply for arrears of annuity due you. In writing to him you should be sure to give him full information, stating your father's name, if possible.

Your obedient servant,

A.F.MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

Miss Virginia Three Eagles,
Cabin 1,
255 Prior St.,
Vancouver, B.C.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE

BLACKFOOT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 8 1928
RECORDS

Gleichen.Alta.

4th May.1928. 19

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B./ 2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sir,—

In reply to your letter of the 30th April.1928,file No 3-101A.I beg to inform you that I propose to make the Annuity payments on this Reserve on the 7th and 8th of August,if this meets with the approval of the Department.

Your obedient servant,

G.H.Goodeham.
Indian Agent.

Aug. 2nd $3750.00

Asst:Deputy & Secretary,
Dept:of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

ACCOUNTANTS
MAY 9 1928

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Ottawa, May 9th., 1928.

Sir,-

Referring to your letter of the 4th instant, No. B/2, I beg to state that the dates suggested for the annuity payments in your agency are approved, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send the sum of $3750.00 on the 2nd August next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

G. H. Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 6749

Jo 8 fo 250. V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 55.00 *Ottawa,* Sept.5/28

RECEIVED from G.H.Gooderham

on account Indian Funds

the sum of Fifty Five 00/100---- *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

S McRae
Pro. Manager,

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 6749

Bank of Montreal,

$ 55.00 *Ottawa,* Sept.5/28

RECEIVED from G.H.Gooderham

on account Indian Funds

the sum of Fifty Five 00/100---- *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE
BLACKFOOT

Gleichen, Alberta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B./ 2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

30th August. 1928. 19

Sir,—

Herewith please find cheque No 60910 for $55.00 being the unexpended portion of $3750.00 recieved from the Bank of Montreal for the 1928 payment of Annuity.

Your obedient servant,

G. H. Gooderham.
Indian Agent.

Asst: Deputy & Secretary,
Dept: of Indian Affairs,
OTTAWA. Ontario.

ACCOUNTANTS
SEP 6 1928
CALGARY

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No. .....

R

Amt. $55.00 chg.

Date ..... 19.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 4 1928
RECORDS

Entered Journal No. 8 Folio 250.

Dept. Receipt No. .....

Acct

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

INDIAN AGENT'S OFFICE

BLACKFOOT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 7 1929
RECORDS

Gleichen. Alberta.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. B. / 2.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

B

3rd May. 1929. 19

Sir,—

In reply to your 3-101 A of the 29th ultimo I beg to recommend that Annuity Payments for this Agency be made on the 22nd - 23rd July next.

July 17 to
$38000.00

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

Asst:Deputy & Secterary,
Dept:of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

ACCOUNTANTS
MAY 8 1929
BRANCH

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, May 10th.,1929.

Sir,-

Referring to your letter of the 3rd instant, I beg to state that the Department approves of the dates suggested for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $3600.00 to you on the 17th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

G.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 7697

Bank of Montreal,

$ 25.00 *Ottawa,* Sept. 10th 1929.

RECEIVED from G. H. Cooderham,

on account Indian Funds,

the sum of Twenty-five.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 7697

Bank of Montreal,

$ 25.00 *Ottawa,* Sept. 10th 1929.

RECEIVED from C. H. Gooderham,

on account Indian Funds,

the sum of Twenty-five.....00/100 *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

R

B.3.

Gleichen, Alta.

September 4, 1939

Dear Sir:-

I enclose herewith Cheque #104130 for the sum of Twenty five Dollars ($25.00) being the balance left after paying Treaty to the Blackfoot Indians.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

ACCOUNTANTS

BANK RECEIPT No.

Amt. $25.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 9 1929
RECORDS

R

Date [signature] 19

Entered Journal No. 9 Folio 15

Apt

Dept. Receipt No. [signature]

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 7878

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* Sept. 12th 1929.

RECEIVED from G. H. Gooderham,

on account Indian Funds,

the sum of ~~Five.....00/100~~ *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 7878

Jo 9 fo 15. V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* Sept. 12th 1929.

RECEIVED from G. H. Gooderham,

on account Indian Funds,

the sum of Five.....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

B./ 2.

Blackfoot Agency,
6th Sept. 1929.

Gleichen.Alberta.

R

Sir:-

Herewith please find cheque for $5.00 which was sent to Mr Indian Agent Pugh to pay Mrs. Emile Medicine Traveller,Ticket No K 83,Low Horn Band,Blackfoot,and returned to me as she had been paid treaty with the Bloods.

This woman,who was originally a member of the Blood Indian Agency married Emile Medicine Traveller,a Blackfoot Indian,and soon after deserted her husband;she has been shown absent for a number of years and considerable correspondence has occured between this office and Cardston on this matter.

Recently I recieved word that this woman was again on the Blood reserve and consequently sent her treaty payment there.I am indeed pleased that she has been paid treaty at Cardston and hope that authority will be given for her transfer back to the Blood Reserve.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

Asst:Deputy & Secretary,
Dept:of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $5.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS SEP 11 1929 RECORDS

R

Date ..... 19..

Entered Journal No. 9 Folio 15.

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 104.

Ottawa, September 19th, 1929.

Sir:-

The Department is in receipt of a letter from G.H. Gooderham, Indian Agent of the Blackfoot Band, stating that you have paid Mrs. Emile Medicine Traveller No. K83 of the Low Horn Band, Blackfoot Agency, as a member of the Blood Band. If such is the case, the Department desires to learn under what authority you have taken such action; also kindly advise the Department under what Band and Band number she has been paid.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

rma

John E. Pugh, Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Innisfail Alberta

Acct

R Dec 23 1929

to the commesner of indian affers

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 27 1929
RECORDS

sir my mother was a full Blude Black foot indin woman and she is intidled to som money from the indian reserve at glecon how shell i come about it to get the money Please Let me know and by so Ding you well oblige me your Ever

mrs Joe House

over

ACCOUNTANTS
1929
FRAN-H

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

my mother is neme was
Mr OH smith R
shara smith was the grand
Voughter of chef crow foot
and if Eney more infemetion
you should have Pease Let
me know your Ever

Mrs Joe House

of innisfail
alta

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104.

Ottawa, December 31st, 1929.

Madam:-

In reply to your request, I beg to inform you that the Department is unable to give the information which you desire. You should apply to Indian Agent G.H. Gooderham, Gleichen, Alta., and I am sure he will be able to give you the desired information. In writing to him, you should give the name of your father, in order that he may be able to trace his name on the Blackfoot pay-list.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

Mrs. Joe Howse,
Innisfail, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

...NTED POLICE

...N
...ALTA DISTRICT

LETHBRIDGE SUB-DISTRICT
MACLEOD DETACHMENT
14TH NOVEMBER 1924

COPY
Placed on File 3-116

The Officer Commanding,
R.C. Mounted Police
Southern Alta District
Lethbridge, Alta.

R

EXTRACT
ORIGINAL ON
600107

Sir,-

re INDIAN CONVENTION HELD AT MACLEOD 12th & 13th NOVEMBER ., 1924.

x x x

That at the signing of the Treaty in 1877 the Indians were promised $12.00 per person, this was to be the annual payment, this amount was received at the signing of the Treaty, since then we have received only $5.00 per person, and want to know what has become of this extra $7.00 per person since that time.

x x x

I have the honour to be
Sir,-
Your obedient servant,

J. A. Webbs, Sergt.

Reg. No.2696.
In Charge of Detachment.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, February 5th, 1930.

Sir:-

In examining the Blackfoot annuity pay-lists, it is observed that you have not, in two or three cases, given explicit reasons for the increases or decreases. In this respect I beg to refer you to No. 144 of Big Plume Band whose wife, you state in the Remarks Column, came from the File Hills Agency. In order to see that duplicate payments are not made, it takes considerable time for the Department to ascertain the Number under which his wife was paid before her marriage. It is thought that you should ascertain this information from the Indian Agent of the Band to which she formerly belonged. In this case, it was paid under No. 68 of the File Hills Band. No. 54, Running Away Buffalo Band: Kindly ascertain and advise the Department under what Band this man's wife was paid before her marriage and, if possible, give her Band number. No. 55, Many Shots At Band: Kindly give similar information regarding this man's wife.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

J.H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 11 1930
OFFICE OF INDIAN AGENT RECORDS

B.50.

Gleichen, Alta.

March 7, 1930.

Dear Sir:-

On January 10th last, I received a letter from Mrs Joe House of Innisfail, Alberta, relative to certain payments which she claims are owing to her by the Blackfoot Band for the reason that her mother was a Blackfoot. She also enclosed a copy of your letter of December 31st. 1929 File 3-104.

From interviews with certain of the older Indians I have reason to believe that this woman was ~~this woman was~~ a Blackfoot Indian and married a white man who was ranching at that time in the neighbourhood of High River. The date I would imagine to be about 1880 and it would appear that she was entitled to Treaty until her death. (Section 14 of the Indian Act). Whether or not Mrs Joe House is entitled to Treaty or any other payments at this date is a question I am unable to decide. I am informed by Mrs House that her mother died on March 27th 1902. I have informed her that I did not think an Indian could collect Treaty except during his or her lifetime.

Please let me have a ruling on this matter as we have had considerable correspondence regarding this question and I would like to have the matter settled.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

CANADA

Ottawa, 11th April, 1930.

Memo.

Accounts,

If the mother of Mrs. Joe House was a member of the Blackfoot band she would on her marriage to a white man have the right to continue to draw her share of the annuities, interest monies and rents of the band, unless and till she commuted under the provisions of Section 14 of the Indian Act. If for any reason she did not receive in her life time annuities to which she was entitled, I think her estate would have a claim for such arrears.

I do not think, however, that the report of the Agent dated the 7th ultimo is sufficient to enable the Department to say that this woman was actually a member of the Blackfoot band. Mrs. House should be called upon to prove to the satisfaction of the Department that her mother was entitled to be paid annuity as a member of the Blackfoot band.

W. S. Williams

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104.

Ottawa, April 11th, 1930.

Sir:-

Referring to your letter of the 7th ultimo, File B-50, I beg to inform you that if the mother of Mrs. Joe House were a member of the Blackfoot Band, she would, on her marriage to a white man, have the right to continue to draw her share of the annuities, interest monies and rents of the band, unless and till she commuted under the provisions of Section 14 of the Indian Act. If for any reason she did not receive in her life time annuities to which she was entitled, I think her estate would have a claim for such arrears.

Before any claim for arrears due the mother of Mrs. House can be allowed, it will be necessary for her to give you satisfactory proof that her mother was actually a member of the Blackfoot Band. It will then be necessary for you to submit vouchers in duplicate, giving the Band and Band number under which she was paid, and the different years for which arrears are claimed.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Acting Asst. Deputy and Secretary.

2ma

G.H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

3-104

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 10 1930
RECORDS

Blackfoot Agency,
Gleichen. Alberta.

OFFICE OF
INDIAN AGENT
6th May. 1930.

R

Sir:-

In reply to your 3-101 A of the 28th April, 1930, I beg to inform you that the date for paying treaty on this Reserve has been set for Thursday 8th August, 1930.

$38000.-
Aug. 4th

Your obedient servant,

G.H. Gooderham.
Indian Agent.

The Secretary,
Dept: of Indian Affairs,
OTTAWA. Ontario.

ACCOUNTANTS
MAY 10 1930
BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

F. 3-104

Ottawa, May 12th,, 1930.

Dear Sir,-

Referring to your letter of the 6th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $3,800.00 on August 4th next.

Yours truly,

F.H.Paget
Chief Accountant and Purchasing Agent.

G.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 8445

J9 f. 110. V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 25.00 Ottawa, Sept.29/30

RECEIVED from G.H.Gooderham

on account Indian Funds

the sum of Twenty five 00/100----- Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

S Mitchell

Ent'd. Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 8445

Bank of Montreal,

$ 25.00 Ottawa, Sept.29/30

RECEIVED from G.H.Gooderham

on account Indian Funds

the sum of Twenty five 00/100----- *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

S Mitchell

Ent'd. *Pro. Manager.*

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta. 23rd September.1930.

Sir:-

Under seperate cover I am forwarding duplicate copy of Treaty Payment Book for 1930.

Herewith please find cheque No. 126866 for the amount of $25.00,being the unexpended balance after paying treaty.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

The Secretary,
Dept:of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No. .....

R

Amt. $25.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 27 1930
RECORDS

Date ..... 19 .....

Entered Journal No. 9 Folio 110.

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta. 6th May.1931.

Acct

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 11 1931
RECORDS

Sir:-

In reply to your letter of the 16th April.1931,file No.3.101.A,I would recommend that the annuity payment should be made ~~at~~ at this Agency on August 3rd,1931.

$3820.00
July 29th

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

ACCOUNTANTS
MAY 11 1931

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, May 12th., 1931.

Sir,-

Referring to your letter of the 6th instant, I beg to say that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal will be requested to send you the sum of $3,820.00 on the 29th July next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie
Secretary.

G.H.Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 97

Jo 9 fo 204.
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 40.00 Ottawa, Sept. 23rd 1931.

RECEIVED from G.H.Gooderham

on account Indian Funds.

the sum of Forty.....00-100 Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 97

Bank of Montreal,

$ 40.00 *Ottawa,* Sept. 23rd 1931.

RECEIVED from G.H.Gooderham

on account Indian Funds,

the sum of Forty 00-100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta. 17th September.1931.

Sir:-

I am forwarding to day under seperate cover copy of Treaty Payment Books in duplicate.

Herewith please find cheque No 147339 for $40.00 being balance after paying the treaty.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No.

Amt. $40.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS SEP 21 1931 RECORDS

Date 19

Entered Journal No. 9 Folio 304

Dept. Receipt No.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104.

Ottawa, October 1st, 1931.

Sir:-

I am returning to you the duplicate annuity pay-list recently submitted by you to the Department. I wish to inform you that these pay-lists are not required in duplicate, but all other pay-lists accounting for interest, etc., must be forwarded to the Department in duplicate.

Your obedient servant,

Enclosure.

A.F. MacKenzie,
Secretary.

G.H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

3-104

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 3 1932
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Blackfoot Agency,
Gleichen. Alberta.

29th April. 1932.

Sir:-

In reply to your 3-101 B of the 26th inst: It is recommended that the annuity payment be made, for this Agency, on the 6th July, 1932, please.

Your obedient servant,

G.H. Gooderham.
Indian Agent.

July 2nd
$ 4028.00

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA. Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Ottawa, May 3rd., 1932.

Sir,-

Referring to your letter of the 29th ultimo, I beg to state that the Department approves of the dates recommended by you for the annuity payments this year, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $4,025.00 on the 2nd July next.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie
Secretary.

G.H. Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

ACCOUNTANTS
AUG
PRAIRIE

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 9808

Jo 9 fo 277
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 140.00 Ottawa, Aug. 16th/32.

RECEIVED from G.H. Goderham

on account Indian Funds

the sum of One hundred & forty....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

W Grant

Ent'd. *Pro. Manager.*

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 9808

Bank of Montreal,

$ 140.00 *Ottawa,* Aug. 16th/32.

RECEIVED from G.H. Goderham

on account Indian Funds

the sum of One hundred & forty....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank*

Signed in Triplicate,

W. Grant

Ent'd..... *Pro. Manager.*

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta.

OFFICE OF
INDIAN AGENT

12th August.1932.

Sir:-

Herewith please find cheque No.20016 for $140.00 being balance left after paying Treaty No.7,Blackfoot Agency,for 1932.

Under seperate cover please find the duplicate copy of the treaty payment book.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No.

Amt. $140.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 25 1932
RECORDED

Date [illegible], 19

Entered Journal No. 9 Folio 277

Acct

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104.

Ottawa, December 16th, 1932.

Sir:-

The Blackfoot annuity pay-list for 1932 has been examined, and I wish to direct your attention to the following discrepancies:-

No. 58 of "E" Band: You state that the woman is transferred to No. 93 "N" Band, and two girls to No. 94 "N" Band, but the pay-list shows that you have paid them all under No. 93.

It is observed that you have not entered in the pay-list the name of Paulus Good Eagle, No. 83, though from the total at the foot of the page it would appear that you have paid this family of one man, one woman, one boy and one girl.

No. 89 "K" Band: It is not sufficient information to state that this Indian married a girl from Broadview. Was this girl an Indian before her marriage, and if so you should advise the Department under what Band and Band number she was paid previous to her marriage.

You have omitted to enter in the pay-list under No. 56 "N" Band the name of Frank Raweater, though from the total at the bottom of the page, it would appear that you have paid him for himself, his wife, and one boy. No doubt this is a clerical error, but your clerk should carefully check over the additions to see that they are correct before the pay-list is forwarded to the Department.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Secretary.

G.H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 9 1933
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta. 31st December.1932.

Sir:-

In reply to your 3-104 of the 16th inst: drawing my attention to discrepancies in the annuity pay-list for 1932 and beg to report that the original copy of this pay-list in this office is correct.

Work in this office during the past year has been very heavy and this fall,to try and keep up with the work,Mr Lewis,Clerk,had his son helping with minor details.This young man copied the pay-lists forwarded to Ottawa and being inexperienced in the work apparently left out some of the detail.

No.58 of "E" Band. Woman and ~~six~~ two girls were transferred to No.94 "N" Band.

No.83 of "G" Band.Paulus Good Eagle was paid for one man,one woman,one boy and one girl.

No.89 "K" Band. This man married Harriet Allery,ticket No.170,Ochapowace Band,Broadview Agency.

No.56 "M" Band. Frank Raweater was paid for himself, one woman and one boy.

It is hoped that the above information will enable you to balance the payplist and the error is regretted.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104.

Ottawa, January 8th, 1933.

Sir:-

Kindly advise me if you paid No. 56 "N" Band for himself, his wife, and one boy. If you did, the entry has not been made in the pay-list, though the total at the foot of the page would show that they have been paid.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Secretary.

G.H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 16 1933
RECORDS

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta. 11th January,1933.

R

Sir:-

In reply to your 3-104 of the 8th inst: I beg to inform you that NO.56 "N" "Harry Breaker" was paid for three persons - himself,his wife and one boy.

In your letter of the 16th December,1932, you ask for information on No.56 "N" and give the name of Frank Raweater.The band No.of this Indian is 56 "M" and consequently information was supplied on the name and not the band number.By a coincident they both have the same family i.e.1 man-1 woman and 1 boy.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

ACCOUNTANT

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-101

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 15 1933
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta.

OFFICE OF
INDIAN AGENT

11th April.1933.

Sir:-

In reply to your circular letter No. 3-101B of the 7th inst:I would recommend that annuity payments be made to the Indians of this Agency on the 3rd July,1933.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

EXD.

3-104

Ottawa.
May 31st., 1933.

Dear Sir,-

In reply to your letter of the 11th of April last, I now beg to advise you that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to forward to you on June 30th. the sum of $4,000.00 for the payment of Indian Annuities in your Agency.

Yours faithfully,

N. C. Allen.
Representative of the Treasury.

Representative of the Treasury
AUG 1 1933
INDIAN AFFAIRS.

C. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Sleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Ottawa, August 2nd, 1933.

Sir:-

I am returning to you the triplicate copy of the Blackfoot Annuity Paylist for 1933.

I wish again to remind you that only one copy of the Annuity Paylist is required by the Department, though all Interest Paylists must be forwarded to the Department in duplicate.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 7686

R.R. 3

Bank of Montreal,

$ 155.00 Ottawa, July 31st/33.

RECEIVED from C.H. Gooderham

on account Indian Funds

the sum of One hundred & fifty-five....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

D Grant

Ent'd..... *Pro. Manager.*

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 7686

Bank of Montreal,

$ 155.00 *Ottawa,* July 31st/33.

RECEIVED from G.H. Gooderham

on account Indian Funds

the sum of One hundred & fifty-five....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.....

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta.

OFFICE OF
INDIAN AGENT

27th July.1933.

R2

Sir:-

Herewith please find cheque No.36127 for $155.00 being balance left after paying Blackfoot treaty for 1933.

Under spperate cover I am forwarding copy of treaty payment book in duplicate.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No.

t. $155.00 chg

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 31 1933
RECORDS

Date 19

R

Entered Journal No. Folio 3

Acct

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
15M—24-1-34

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-104

TREAS. NO.

DEPARTMENT Indian Affairs

BRANCH DATE May 16th 1934

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	G. H. Gooderham Indian Agent Gleichen, Alta TRIPLICATE FOR FILE Acct. transferred Date. May 3/34	$ 4000 00

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS. (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities to Indians of Blackfoot-agency $4000.00

CHARGE TO

VOTE By statute-055 .... $4000.00 ENC. NO. 2001

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104.

Ottawa, May 4th, 1934.

Sir:-

I beg to inform you that a cheque for $4,000.00 is being forwarded to you under separate cover with which to pay the annuities to the Indians of the Blackfoot Agency for the year 1934.

This cheque is sent to you in plenty of time so that you can make arrangements with the bank to furnish the funds in whatever denominations you desire.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Cleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta.

OFFICE OF
INDIAN AGENT

12th September,.1934

Sir:-

Under seperate cover I am forwarding to you copies of the Treaty Pay Lists for this reserve for 1934.

Herewith please find cheque No.67524 for $60.00 being the balance left from original cheque after paying Treaty.

Yours truly,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No. 3492

Amt. $60.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP. 15 1914
RECEIVED

Date 19

Entered Journal No. Folio 19

Mr [illegible]
Agent

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
15M—24-1-34

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FYLE NO. 3-104
TREAS. NO.

DEPARTMENT Indian Affairs
BRANCH Annuity DATE June 5th/35

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust A/c	$ 4100 00
	G. H. Gooderham Indian Agent Gleichen, Alta	

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities

CHARGE TO
VOTE By statute - Man + N.W.T. - 055 — $ 4100.00 ENC. No. 3000
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

TRIPLICATE
FOR FILE
Acct. transferred
Date June 5/35

TREASURY OFFICE APPROVAL

H N Arvey
HEAD OF BRANCH

DEPUTY HEAD

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104.

B.X.D.

Ottawa, May 31st, 1935.

Sir:-

In a few days you will receive a cheque for $4,100.00 being an advance to pay annuities to the Indians of the Blackfoot Agency. The cheque is sent early to you in order that you may make arrangements with the bank to furnish you with the money in the denominations which you desire.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

C. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta. 5th September.1935.

Sir:-

Herewith please find Cheque No.51858 for $85.00 being balance after paying Treaty and Cheque No.51860 for $100.00 being balance after paying Lease Money.

Under separate cover I am mailing to day one copy of Treaty Payment Book and two copies of Lease Money Payment Book.

Trusting you will find all these in order.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

BANK RECEIPT No.

Amt. $100.00 - 2 chgs 9-138
85.00 - .055

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 10 1975
RECORDS

Date 19.

Entered Journal No. Folio 97

Mr Lowrey
Acct

Dept. Receipt No.

R

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 17 1936
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 401-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

INSPECTOR'S OFFICE
PB CALGARY, ALTA., January 14th, 1936.

Sir:

I beg to inform you that the date set for making the annuity payment at the Blackfoot Agency is the 3rd of July, next.

The amount required is approximately $4000.00, which may be sent to the Agent by cheque. No expense cheque is necessary.

Your obedient servant,

M. Christianson

M. Christianson,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
O T T A W A .

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T.
15M—36

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 2-194.

TREAS. NO.

DEPT. of Indian Affairs.

BRANCH TRUST FUND & RELIEF DATE May 27th, 1936

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account.	$4,000.00

(3)

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 28 1936
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

c/o S. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities $4,000.00

CHARGE TO

VOTE By Statute - 085 - ~~Man. & Sask.~~ Advances ENC. NO.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Geo. Patrick
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

1. Secy
2. D.m.

Ottawa, May 27th, 1936.

EX'D.

Sir:-

I have to advise you that a cheque for $4,000.00 for an advance to pay annuities is being sent to you under separate cover.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie

A. F. MacKenzie,
Secretary.

Kmad

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta.

30th May.1936.

JUN 2 1936

Sir:-

I beg to acknowledge receipt of your 3-104 of the 27th inst:informing me that cheque for $4,000.00,advance to pay annuities is being sent under seperate cover.

The increase in this Band has been very rapid in the past few months and I beg to request that a further sum of $200.00 be forwarded to take care of reeent increases and some births expected before Treaty is paid, please.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
15M—30-1-36

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-104

TREAS. NO.

DEPARTMENT Indian Affairs

BRANCH ANNUITIES DATE June 3rd, 1936

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust A/c EX'D. c/o G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Cleichen, Alta.	$200. 00

AUDITED FOR PAYMENT
JUN 4 1936
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities $200.00

CHARGE TO

VOTE By Statute 055 Advance ENC. NO.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. K. [illegible]
TREASURY OFFICE APPROVAL

Geo. Hatwick
HEAD OF BRANCH

A. S. Williams
for DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Blackfoot Agency,
Gleichen.Alberta.

26th August.1936.

Sir:-

Under seperate cover I am forwarding Form No.600A (Treaty Payment Book) duly completed, which I trust you will find correct.

Herewith please find cheque No.22600 for the amount of $80.00 being balance after paying the Indians of this reserve their annuity.

Your obedient servant,

G.H.Gooderham.
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

5

BANK RECEIPT No. 3-104

Amt. 80.00 chq

Date AUG 29 1936 as 19

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

R

Entered Journal No. Folio 79 EX'D.

Deffet Acct 055

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

TREATY DATES - 1937

BLACKFOOT AGENCY

Money to be sent to: Geo. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
GLEICHEN, Alta.

- - - - - - - - - - - - -

Proposed date: June 30th, 1937

Estimated amount required for payment - $4200.00

(To be forwarded by cheque)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

EX'D.

Ottawa, June 3rd, 1937.

Sir:-

I have to advise you that a cheque amounting to $4,200.00 being advance to pay annuities in your Agency is going forward to you under separate cover.

Yours truly,

C. C. Parker,
Superintendent, Reserves & Trusts.

C. H. Cooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

C.T. 17A
25M—19-6-36

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-106.

TREAS. NO.

DEPARTMENT of Mines & Resources.

BRANCH INDIAN AFFAIRS (Trust & Annuities) DATE Ottawa, June 1st, 1937.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account.	$4,200.00

JUN 3 1937

Department of Mines & Resources. Indian Affairs Branch. JUN 4 1937 RECORDS

c/o G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT

Advance to pay annuities.

CHARGE TO

VOTE Man. & N.W.T. $4,200.00 ENC. NO.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Representative of the Treasury JUN 3 1937 INDIAN AFFAIRS.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-104

Credit Advice

MEMO. T. Gifford

August 17th, 1937.

The following remittance has been received from

Indian Agent G. H. Gooderham at Blackfoot Agency

and recorded in the Official Cash Book Folio 91

Amount $ 85.00

Agency Receipt No. 4467 dated August 13th, 1937,

Payer on account of unexpended balance

Treaty advance - Blackfoot - 05-51-102-998-00-00-3001.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
AUG 24 1937
RECORDS

EX'D.

E. Morgan

For Treasury Branch.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

EX'D.

PLEASE QUOTE
FILE B.2.

Gleichen, Alta.

September 13, 1937.

Dear Sir:-

Under seperate cover I am forwarding Traaty Payment Sheets to cover Annuity payment made on July 2nd.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 16 1937

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104.

E.Y'D.

Ottawa, December 22nd, 1937.

Sir:-

I am returning to you your treaty paylist for the annuities made this year.

It is noted that you have shown the monies due absentees in the 'funded' column. These should have been shown in the column provided for 'amount due absentees'. In such cases the Indian should be entered in the proper column and those Indians formerly left off on account of absence should be reinstated in the number in the band.

You have apparently paid $5.00 arrears to No.("C") 23. This should be shown in the column provided for 'arrears' paid.

In addition, several typographical errors have been made in compiling the paylist. Corrections have been made in red pencil and if this system of making out the paylist is followed out you will, at all times, have a correct census of your Agency and the amount paid or owing to each Indian will be clearly shown.

You are requested to correct this annuity paylist and return it to the Department.

Yours truly,

C. C. Parker,
Superintendent, Reserves & Trusts.

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

REC'D.

PLEASE QUOTE
FILE B.2.
3 - 104

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 3 1938
RECORDS

R

Dear Sir:-

I return herewith Treaty Pay-list amended as requested in your letter of December 22nd. last. I trust that this will be found in order.

Your obedient servant,

H. S. James.
for Indian Agent.

C. C. Parker Esq.
Superintendent, Reserves & Trusts
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

EXD

3-104.

Ottawa, June 14th, 1938.

Sir:-

I wish to advise you that a cheque for $4,200.00 is going forward to you under separate cover. This amount is being sent to enable you to make annuity payments to the Indians of your Agency for the year 1938.

Yours truly,

George Patrick,
for Chief, Trusts & Annuities.

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-104

TREAS. NO.

DEPARTMENT of Mines & Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 10th, 1938

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	Blackfoot Indian Agency Trust Account c/o G. H. Gooderham, Indian Agent, Gleichen, Alta.	$ 4,200.	00

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities

CHARGE TO
VOTE 88 - 998 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

Representative of the Treasury
JUN 14 1938
INDIAN AFFAIRS

George Patrick
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

Harold W. McGill
DEPUTY HEAD

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-104

Credit Advice

MEMO.

August 19th., 1938.

The following remittance has been received from

Indian Agent G.H. Gooderham at Blackfoot

and recorded in the Official Cash Book. Folio 107

Amount $ 10.00

Agency Receipt No. Pt. 41540 dated Aug. 6, 1938.

Payer Agent on account of Coll. a/c annuity paid in 1934.

Cas. Rev.
104-09-44-810

For Treasury Branch.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE B-2

EX'D
R

Gleichen, September 14, 1938

Dear Sir:

Under separate cover, I am today forwarding to you, Treaty Payment Distribution for the Blackfoot Indians, for the year 1938.

I trust that everything will be found in order.

Your obedient servant,

G. H. Gooderham,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
Ottawa, Ontario

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-104 R

Credit Advice

MEMO.

September 19th, 1938.

The following remittance has been received from

Indian Agent G. H. Gooderham at Blackfoot Agency

and recorded in the Official Cash Book. EX'D. Folio 127

Amount $ 75.00

Agency Receipt No. 41568 dated September 14th, 1938,

Payer ..... on account of balance undistributed

Treaty money - Blackfoot - 102-88-00-998.

For Treasury Branch.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

May 25th, 1939.

EXD

Dear Sir:

This is to advise you that a cheque for $4345.00, being an advance to enable you to make annuity payments to the Indians of your Agency for 1939, is going forward to you under separate cover.

I shall be pleased if you will return to the Department your pay-lists accounting for the annuity distribution in your Agency as early as possible after the payments have been completed.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—2-38

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FYLE NO. S-104
TREAS. NO.

DEPARTMENT of Mines & Resources

BRANCH Indian Affairs DATE May 29th, 1939.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	EX'D. A.		
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$4,345.	00
	c/o G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alta.		

AUDITED FOR PAYMENT MAY 30 1939 ACCOUNTS BRANCH INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay annuities --- $4,345.00

Examination of the Treasury MAY 30 1939 INDIAN AFFAIRS

CHARGE TO
VOTE 88 - 998 -- $4,345.00 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

H. P. JOHNSON

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-104

Credit Advice

M[illegible]D.

August 18th., 1939

The following remittance has been received from

Indian Agent G.H. Gooderham Blackfoot

and recorded in the Official Cash Book Folio 122

Amount $ 80.00

Agency Receipt No. Pt. 41918 dated Aug. 4, 1939.

Payer Agency Trust Acct. on account of Balance annuity money

~~104-8-00998.~~

104-88-00-998.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
AUG 21 1939
REGISTERED

EX'D.
A.

For Treasury Branch.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

-: CREDIT VOUCHER :-

AGENCY .. Blackfoot .....

Year - 193 7 193 40

Name of Agent	Band	Acct. No.	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind.	Refunded
G. H. GOODERHAM	Blackfoot Agency	Vote 88-998	$4,345.00	$ 4,265.00	$80.00

M. McL

HEAD CLERK

Superintendent Reserves and Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE B/2

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Febr. 3, 1940.

EXT. A.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 28 1940
REGISTERED

C. Pant. Schmidt, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
CALGARY, Alberta.

Dear Sir:

Your File 400-5
Re: Treaty Payment

In answer to yours of January 31st, I beg to advise that we propose to pay Treaty to the Blackfoot Band on, or about, July 4th, 1940.

It is anticipated that we will require $ 4,400.00, to be distributed as follows:

1	Head Chief	@ $25. - -	$ 25.00
8	Head Men	@ $15. - -	$ 120.00
851	Others	@ $ 5. - -	$ 4255.00
			$ 4400.00

Noted
M

The Canadian Bank of Commerce have a branch in Gleichen, and a cheque to cover the above amount can be readily turned into cash of the desired denominations there.

Your obedient servant,

G. H. Gooderham,
Indian Agent.

RECEIVED
FEB 5 1940
CALGARY
OFFICE OF INDIAN AGENCIES

GHG:R

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

J. S-104

Ottawa, June 17th, 1940.

Dear Sir:

I wish to advise you that a cheque for $4,400.00, to pay Annuities, is going forward under separate cover.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—6-39

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FYLE NO. 3-104

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 17th, 1940.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
		EX'D. A.
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$4,400.00
	c/o G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.	

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

M Advance to pay Annuities.

CHARGE TO
VOTE 88 - 972 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

Representative of the Treasury. JUN 18 1940 INDIAN AFFAIRS.

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

D. Jallah
HEAD OF BRANCH

H. W. McGILL
DEPUTY HEAD

Kurml
TREASURY OFFICE APPROVAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

EXTRACT
ORIGINAL ON
63-104

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 25 1940
REGISTERED

BLACKFOOT AGENCY MINUTES OF COUNCIL MEETING HELD JUNE 19,1940.

x x x

NEW BUSINESS

EXD.

7. Treaty Payment.

The agent stated that, according to present plans, he would be paying treaty on the 4th of July.

x x x

G.H. Gooderham
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFIC[redacted] THE
INDIA[redacted]GENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 3 1940
REGISTERED

PLEASE QUOTE
B/2

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Sept. 30, 1940.

Dear Sir:

I am today forwarding to you, under separate cover, Treaty and Interest Payment Distribution for the Blackfoot Indians for the year 1940.

I trust everything will be found to be in order.

Your obedient servant,

G. H. Gooderham,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
O T T A W A, Canada.

GHG:R

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CMK

Ottawa, October 8, 1940

Dear Sir:

The following items in your 1940 annuity pay list require an explanation:

B. 34: Blackrider; paid for four girls in 1939, and four boys in 1940.

Y. 7: Yellow Old Woman "D"; paid in 1939 for a man, woman and a girl, in 1940, for a man, woman, and a boy.

I also wish to call your attention to the pay list instructions forwarded to your office last spring, particularly that portion dealing with the recapitulation. You will note that the advance from the Department is to be shown as a debit entry, and the disbursements and refund as credit entries.

The unexpended balance of $20.00 should be refunded with your Receiver-General returns for the period ending October 15th, next.

Yours truly,

George Patrick,
Chief, Trusts & Annuities Division.

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 15 1940
REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE B/2

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Oct. 12, 1940.

Attention: Geo. Patrick, Chief Trusts& Annuities

Dear Sir:

Re: 1940 Annuity Paylist

I have your letter of the 8th instant, File 3-104, and regret to say that the following errors were made in compiling our 1940 paylist:

B. 34: BLACKRIDER; this should show as four girls, instead of four boys.

Y. 7: YELLOW OLD WOMAN, D.: this distribution is correct for 1940: man, woman and a boy; the 1939 paylist was incorrect, should have shown a boy instead of a girl.

Your instructions re the recapitulation have been noted, and will be followed hereafter; the unexpended balance of $20.00 has today been credited to the Receiver General.

Your obedient servant,

G. H. Goodsrham,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
O T T A W A, Ontario.

GHG:R

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-104

MEMO.

Credit Advice

October 19th, 1940.

The following remittance has been received from

Indian Agent G. H. Gooderham at Blackfoot Agency

and recorded in the Official Cash Book Folio 174

Amount $ 20.00

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch OCT 26 1940 REGISTERED

Agency Receipt No. 32880 dated October 12th, 1940,

Payer on account of balance after making

1940 Annuity distribution - Blackfoot - 104-88-00-998.

For Treasury Branch.

C. T. 231
5M—23-1-40

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Blackfoot

EX'D.
A.

Year - 1940 - 1941.

Name of Agent	Band	~~Account No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
G. H. Gooderham	Blackfoot	88-810	4400.00	4380.00	20.00

N.W.C.

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3 - 104

PLEASE QUOTE FILE B/2

FEB 28 1941

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Jan. 31, 1941.

Dear Sir:

Re: Treaty Payment - 1941,
Your Circular No. 6; 400-5

In answer to your letter re the above I wish to give your the following information:

(1) The sum of $ 4,545.00 is that estimated to be required to pay the members of the Blackfoot Band for the fiscal year 1941-42. There are ample banking facilities in Gleichen to handle this.

(2) The proposed date of payment is July 3rd, 1941.

The Secretary,
Indian Affairs Branch, OTTAWA.

Your obedient servant,

Sir: FORWARDED for your information and attention, please.

G. H. Gooderham,
Indian Agent.

C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Calgary, Alberta Inspectorate.
Feb. 25,
1 9 4 1.
401-5

C. Pant. Schmidt, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
C A L G A R Y, Alberta.

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES
RECEIVED
FEB 1 1941
CALGARY
10 — 5

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE B/2

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Mar. 11, 1941.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 14 1941
REGISTERED

Dear Sir:

Replying to your Circular Letter "To Indian Agents who pay Treaty", dated February 28th, I have to report that there are no Indian women on this Reserve who are married to, or may marry white men or half breeds; therefore, no red Treaty Tickets are required.

Your obedient servant,

G. H. Gooderham,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
O T T A W A, Ontario.

GHG:R

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-104

B3

Ottawa, June 18th, 1941.

Dear Sir:

I wish to advise that a cheque for $4,545.00 is going forward under separate cover to pay 1941 Annuities to the members of Blackfoot Band.

Yours truly,

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts, & Annuities Division.

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100M—10-40

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. S-104
TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 18th, 1941.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$4. 545.00
	c/o G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.	

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities

M

CHARGE TO
VOTE 88-910 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

JUN 27 1941

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

H. P. JOHNSON,
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGILL
DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C

Ottawa, October 9th, 1941.

Dear Sir:

It is noted that you have not yet forwarded 1941 annuity paylist covering advance to your Agency of $4,545.00 on June 18th last.

Will you please mail Departmental copy of your paylist as early as possible.

Yours truly,

M. McCrimmon,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

C. H. Cooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-104

PLEASE QUOTE
FILE B/2

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Oct. 14, 1941.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 17 1941
REGISTERED

Dear Sir:

Herewith the following Departmental copies of interest and annuity paylists, respecting the Blackfoot Indian Reserve:

2 copies - Interest paylist, covering advance of $24,500.00, forwarded here on April 2nd, last. Your file 58-104

1 copy - Annuity paylist, covering advance of $4,545.00, forwarded on June 18th last, Your file 3-104.

We are today crediting the Receiver General with the balances from these advances, $105.00 from the annuity advance and $75.00 from the interest advance, a credit of $180.00 in all.

I trust everything is found to be in order.

COPY
Placed on
File 58-104

Your obedient servant,

G. H. Gooderham,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
O T T A W A, Canada.

GHG:R

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-1024

ME[illegible]

Credit Advice

October 20th, 1941.

The following remittance has been received from

Indian Agent G. H. Gooderham Blackfoot Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 182

Amount $ 105.00

Agency Receipt No. Part 13962 dated October 14th, 1941,

Payer on account of balance annuity money -

Blackfoot - 104-88-00-998.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch OCT 27 1941 REGISTERED

EXD.

For Treasury Branch.

C. T. 231
5M—23-1-40

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Blackfoot

Year - 1941 - 1942.

Name of Agent	Band	~~Accounts~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
G.H. Gooderham	------	88-810	$4,545.00	$4,440.00	$105.00

Superintendent, ~~Reserves~~ & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE B/2

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Jan. 29, 1942.

COPY

Dear Sir:

Re: Treaty Payment - 1942
Your Circular; File 400-5

In answer to your letter re the above, I wish to give you the following information:

(1) We estimate the sum of $4500.00 will be required to pay the members of the Blackfoot Band their Annuity Payment for the year 1942/43.

(2) There are ample banking facilities in Gleichen to take care of this , as to denominations, etc.

(3) The proposed date of payment is July 3rd, 1942.

Your obedient servant,

G. H. Gooderham,
Indian Agent.

RECEIVED
JAN 30 1942
CALGARY

C. Pant. Schmidt, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Public Building,
C A L G A R Y, Alberta.

/R

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-104

Ottawa, Ontario,
June 15, 1942.

Dear Sir:

I wish to advise that a cheque for $4,500.00 is going forward under separate cover to pay 1942 Annuities to the members of the Blackfoot Band.

Yours truly,

D. J. Allan,
Superintendent, Reserves & Trusts.

C. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100M—10-40

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-104

TREAS. NO.

DEPARTMENT [redacted]

BRANCH Indian Affairs DATE June 15, 1942.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	EX'D.	
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$4,500 00
	c/o C. H. Cooderham, Esq., Indian Agent, Cleichon, Alberta.	

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities

TREASURY OFFICE RECEIVED JUN 17 1942 INDIAN AFFAIRS

CHARGE TO
VOTE 89-810 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

B. H. JOHNSON

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE B/2

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, July 7th, 1942.

AIR MAIL

Dear Sir:

An additional advance of $95.00 is required to complete the 1942 Annuity Payment to the Blackfoot Indians. Could this be forwarded as early as possible, please.

Your obedient servant,

G. H. Gooderham,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 9 194
REGISTERED

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
O T T A W A, Canada.

R/

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-104

Ottawa, Ontario,
July 9, 1942.

AIR MAIL

Dear Sir:

In reply to your letter of July 7, 1942, you are advised that a cheque for $93.00 is going forward under separate cover to complete the payment of 1942 Annuities to the members of the Blackfoot Band.

Yours truly,

D. J. Allan,
Superintendent, Reserves & Trusts.

G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
25M—11-41

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. .....

FILE NO. S-104

TREAS. NO. .....

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE July 9, 1942.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$95 00
	AIR MAIL c/o G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.	

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Further advance to complete payment of Annuities

TREASURY OFFICE JUL 11 1942 INDIAN AFFAIRS

CHARGE TO

VOTE 98-210 ENC. No. .....

ALLOTMENT .....

SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGill

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-104

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 30 1942
REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE B/2

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Oct. 27, 1942.

Dear Sir:

3-58-104

Herewith Annuity and Interest Payment sheets respecting the payments made to the Blackfoot Band of Indians for the year 1942.

Your obedient servant,

G. H. Gooderham,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
O T T A W A, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CE

3-104.

Ottawa, Ontario,
January 15, 1943.

G.H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.

Your 1942 Annuity Pay-list has been checked and I wish to direct the following to your attention for a report:

Blackfoot "B" Band

No. 28 - In 1941 you listed 1 man, 1 woman, 2 boys, 1 girl. In 1942 1 man, 1 woman, 3 boys and 1 girl with notation in Remarks column - "Boy born." Should this not read 1 man, 1 woman, 2 boys, 2 girls?

Blackfoot "G" Band

No. 8 - Notation "Boy died." It is noted you have listed this item under Decrease-Other Causes. This entry should be shown in the Decrease-Deaths column.

Blackfoot "M" Band

No. 5 - Your Pay-list shows a total of 4 in the No. on Previous Pay-list column. According to your 1941 Paylist the correct number should read 5.

Blackfoot "T" Band

No. 11 - In 1941 you listed 1 man, 1 woman, 1 girl. In 1942 1 man, 1 woman and 1 boy..

No. 15 - In 1941 you listed 1 man. In 1942 1 boy.

Your attention is called to Pay-list Instructions No. 9 when reporting births and deaths. Please check over your copy of 1942 Pay-list and advise date of birth or death whichever the case may be and advise. If exact date is not available, approximate the date as nearly as possible.

R.A.B.

A.G. Leslie,
for Chief, Trusts and Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-104.
Jan. 15/43.

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Blackfoot

Year - 1942 - 1943

Name of Agent	Band	~~Account~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
G.H. Gooderham		88-810	$4,500.00 95.00 $4,595.00	$4,595.00	

R.H.

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

File 3-104.
Jan. 15/43.

- CREDIT VOUCHER -

AGENCY: Blackfoot

Year - 1942 - 1943

Name of Agent	Band	~~Account~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
G.H. Gooderham		88-810	$4,500.00 95.00 $4,595.00	$4,595.00	

CREDITED
PAYMENT
JAN 16 1943
Treasury Office
L. A. BRANCH

TREASURY OFFICE
JAN 16 1943
INDIAN AFFAIRS

R.A.H.

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

3-104

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE B.2.

DEPT. OF MINES & RESOURCES
JAN 27 1943
REGISTERED

Blackfoot Indian Agency

Gleichen, January 22, 1943

C.Pant Schmidt Esq. Inspector of Indian Agencies,
Calgary, Alta

RE: TREATY Payment Date

Replying to yours of the 21st instant, I beg to advise that it is proposed to pay TREATY on JULY 2nd 1943.

It is estimated that the sum of $4,700 will be required for this purpose.

G.H.Gooderham
Indian Agent.

The Secretary, Indian Affairs Branch, Dept. of Mines and Resources, OTTAWA.

COPY: for your information and attention, please.

RECEIVED
JAN 23 1943
CALGARY

Calgary,
Jan. 23,
1 9 4 3.

C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BIRTHS .... 1942 TREATY

BLACKFOOT INDIAN AGENCY

No.	DATE
A.9	October 20, 1941
B.5	February 2 1942
B.7	October 20 1941
B.20	February 6 1942
B.27	August 19 1941
B.28	June 25 1942
B.31	October 16 1941
B.32	November 13 1941
B.40	June 30 1941
C.4	June 10 1942
C.11	November 10 1941
C.17	February 8 1942
C.19	March 24 1942
C.21	June 29 1942
C.26	May 18 1942
D.8	March 25 1942
G.7	June 22 1942
H.3	November 15 1941
L.4	February 20 1942
L.6	May 12 1942
L.10	July 25 1941
M.5	September 29 1941
M.7	December 14 1941
M.14	June 8 1942
M.17	March 3 1942

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BIRTHS (Continued)

No	DATE		
R.19	September 3rd	1941	
R.22	August 24	1941	
R.23	April 11	1942	
S.9	December 30	1941	
S.11	November	1941	
S.17	March 16	1942	
S.23	February 5	1942	
S.33	October 18	1941	
S.37	April 9	1942	
S.38	June 21	1941	
T.6	April 13	1942	
T.11	April 3	1942	
W.17	November 2	1941	
W.23	October 19	1941	
W.25	January 31	1942	
W.26	May 29	1942	
Y.6	April 19	1942	

DEATHS

B.11		October 17 1941	S.33	December 16	1941
B.40		August 29 1941	T.11	October 17	1941
C.9	Woman	August 19 1941	W.11	November 24	1941
C.9	Man	December 7 1941			
D.9		May 30 1942	W.12	June 8	1942
G.7		September 25 1941			
G.8		" 8th 1941			
L.15		January 2 1942			

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE B.2.

3-104



Blackfoot Indian Agency,
Gleichen January 27, 1943.

The Secretary, Indian Affairs Branch, OTTAWA:-

As requested in yours of the 15th I attach hereto a list of the births & deaths as listed in TREATY Payment for 1942.

With regards to items enumerated I submit the following:-

B.28 - 2 boys in 1941, boy born in 1942, makes three boys. I can see no error here.

G.8 Noted: Office copy o.k. must be typographical error.

M.5 Noted - 5 is correct.

T.11. This should be BOY born. GIRL dead.

T.13. Frank is a big lad and although he is not 21 he is doing a man's work.

G.H.Gooderham
Indian Agent.

Attention A.G.Leslie - Trusts & annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CE

3-104.

Ottawa, Ontario,
February 8, 1943.

G.H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.

I have for acknowledgment your letter of January 27, 1943, attaching a list of the births and deaths as listed in Treaty Payment for 1942.

Your list giving dates of birth shows opposite No. R. 28 - "Girl born Aug. 24/42." Your Pay-list is dated July 8/42, and you list three persons as being paid annuity of $5.00 each. If the date shown for birth of girl is correct, it will be necessary for you to make a notation on your copy of 1942 Pay-list to collect the overpayment of $5.00 for this girl when making your 1943 Annuity distribution.

S. 38 - Your 1942 Pay-list shows 1 man and 1 woman. Your 1942 Pay-list shows 1 man, 1 woman, 1 boy with the notation - "Boy born" and according to your letter of January 27, 1943, the date of birth was June 21, 1941. It would appear then that since Annuity was paid on July 4, 1941, this boy should have received one share at that time. If this is the case please forward a Voucher covering these arrears for S.38, 1941.

R.A.L.

A.G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC

58-104
3-104

Ottawa, Ontario,
March 6, 1943.

G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Cleichen, Alberta.

With reference to your letter of February 24, 1943, and list of births and deaths, we wish to refer to:-

M-8: It is noted from your list of births and deaths that a boy died on October 5, 1939. An extract from your Interest and Annuity paylists for the years 1939 to 1942 inclusive is shown below,-

	Date Paid	Man	Woman	Boys	Girls	
1939 - Interest	April 21/39	1	1	3	2	
1940 - "	" 16/40	1	1	3 (over paid 2 (1 share?		
1941 - "	" 17/41	1	1	4 (over paid 2 (1 share?		Boy born
1942 - "	" 13/42	1	1	1	2	2 boys dead Sept.24/41 - Oct.5/39 Ref. your lr. Feb.24/43 Boy to W-30
1939 - Annuity	July 6/39	1	1	3	2	
1940 - "	" 4/40	1	1	3 (over paid 2 (1 share?		
1941 - "	" 4/41	1	1	3 (under paid 2 (1 share?		
1942 - "	" 3/42	1	1	1	2	Boy died Sept. 24/41 Boy to W-30

In connection with the Interest distribution it would appear that no deduction was made from this ticket for the boy whom you now report to have died on October 5, 1939, and that there was

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

an over-payment of one share, therefore, in 1940 and 1941. The notation "boy born" appears in your 1941 Interest paylist but no date was given. We have assumed that this birth was prior to Apr. 17, 1941, but subsequent to July 4, 1940. If such is the case an increase by birth of one should have appeared in your Annuity paylist of July 4, 1941. This would make your Annuity paylist show an error in 1941 to compensate for the error in 1940 by which the boy who died October 5, 1939, was not shown as a decrease. Therefore, no collection of over-payment will be necessary for the Annuity. However, so far as we can make out from the records there was an over-payment of one share of Interest in 1940 and one share of Interest in 1941 on account of the boy who died October 5, 1939.

It is regretted that we should have to trouble you, but would appreciate your report in order to correct our records.

A. G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFIC[redacted] THE
INDI[redacted]GENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, May 1st, 1943.

Department of Mines & Resources
MAY 4 1943
REGISTERED

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources, Ottawa.

Blackfoot Indian, Joe Good Rider treaty number G4 moved to United States some year ago and married an Indian woman at Blackfoot, Idaho.

He returned to this reserve in 1941 and remained for a couple of months. This office is not quite sure of the status of this man and his wife but has credited them with their 1942 treaty payment and 1943 interest payment, which now totals $60.

1943 Int pl. shows $50 put in agcy Sug. a/c.

Shown as $10 paid in 1942 Tr pl.

He has written and asked for the money to be sent to him. If he is still recognized as a member of the band, it is assumed that arrangements can be made through the Foreign Exchange Control Board at Ottawa to send the money to him. Would you kindly look after this matter and give us the necessary instructions.

GHG/B

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-104

Ottawa, Ontario,
May 13, 1943.

G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.

We have for acknowledgment yours of May 1, 1943, with reference to Joe Good Rider, treaty No. 64. You express doubt as to the status of this man and his wife.

As you are aware any Indian who has for five years continuously resided in a foreign country without the consent, in writing, of the Superintendent General (Minister) or his agent, shall cease to be a member of the band of which he was formerly a member and he shall not again become a member of that band, or of any other band, unless the consent of such band, with the approval of the Superintendent General (Minister) [redacted], is first obtained. (Section 13 of the Act). Please advise on this point with reference to the above named. The matter of forwarding any moneys due him will then be taken up.

H. Moorhouse,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR
COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 21 1943
REGISTERED

PLEASE QUOTE FILE 3-104

Send money + address here

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, May 18, 1943.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources, Ottawa.

Replying to yours of the 13th , file 3-104, Joe Good Rider, treaty No. G4, Blackfoot Band, Goodrider was last on this reserve early in 1942. It would appear that he is still a member of the band. Could any arrangements be made to forward the $60. held to his credit at this office, to him.

Indian Agent.
G. H. Gooderham.

GHG/B

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-104

EXD.

Ottawa, Ontario,
May 28, 1943.

G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.

Re: Joe Good Rider, No. C4,
Blackfoot Band.

We have for acknowledgment your letter of May 18, 1943, re money to the credit of the above named Indian.

If you will be good enough to send the $60.00 due Good Rider to this office, together with this man's present address in the United States, arrangements will immediately be made to forward the funds to him there.

A. G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

GE

3-104

Ottawa, Ontario,
June 14, 1943.

G.H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.

I wish to advise that a cheque for $4,700.00 is going forward to you under separate cover to pay 1943 Annuities to the members of the Blackfoot Band.

Kindly forward your Pay-list covering this distribution at the earliest possible date after payment has been completed.

R.A.H.

A.G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—5-42

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No.

FILE No. 3-104.

TREAS. No.

DEPARTMENT Mines and Resources,

BRANCH Indian Affairs. DATE June 14, 1943.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$4,700. 00

EXD
A

C/o G.H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

R.A.P.

Advance to pay Annuities.

TREASURY OFFICE RECEIVED JUN 15 1943 INDIAN AFFAIRS

CHARGE TO
VOTE 88-610, ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE [redacted] THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-104

PLEASE QUOTE
FILE B.3.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs
JUL 12 1943
REGISTERED

Blackfoot Indian Agency

Gleichen, July 8, 1943

Indian Affairs Branch, Dept.Mines & Resources OTTAWA.

Will you please forward the sum of Thirty Dollars ($30.00) to complete the Treaty Payment.

G.H.Googerham

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted] POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

GE

3-104.

Ottawa, Ontario,
July 14, 1945.

G.H. Goodersham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alta.

In reply to your letter of July 8, 1945, you are advised that a cheque for $50.00 is going forward under separate cover in your care to complete the payment of 1945 Annuities to the members of the Blackfoot Band.

A.G. Leslie,
For Chief, Trusts and Annuities Division.

R.A.J.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—5-42

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No. .....
FILE No. 3-104.
TREAS. No. .....

DEPART. Mines and Resources.

BRANCH Indian Affairs. DATE July 14, 1945.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$20.00

TREASURY OFFICE RECEIVED JUL 14 1945 INDIAN AFFAIRS.

C/o G.H. Goodeyham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS. (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Further advance to complete payment of 1945 Annuities.

R.A.B.

CHARGE TO
VOTE 98-610. ENC. NO. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

AGENCY: Blackfoot

File 3-104
October 13, 1943.

Year - 19 43 - 19 44.

Name of Agent	Band	~~Acct No.~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
G. H. Gooderham		88-810	$ 4,700.00 30.00	$ 4,730.00	

R.A.H.

A. D. Paull

Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, October 13, 1943.

G. H. Gooderham, Indian Agent, Gleichen, Alberta.

Your 1943 Annuity Pay-list has been checked, and I wish to direct the following to your attention for a report:

Blackfoot "L" Band

Nos. 16 and 17 - Entries show in error under "Decrease - Deaths" in both cases, should be shown in column "Increase - Other Causes", however your totals at foot of page concerned are correct.

Blackfoot "M" Band

No. 4 - You omitted to show a notation in the "Remarks" column showing transfer of "Boy to M.5". Also a proper entry of 1 in the "Decrease - Other Causes" column.

Blackfoot "R" Band

No. 6 - Previously listed as man, woman, 2 girls. Now shown as man, woman and 2 boys. Which is correct?

No. 18 - Notation reads "Girl died". Please advise date of death or approximate the date as nearly as possible.

Blackfoot "S" Band

No. 4 - Notation reads "Boy admitted - 62-104, September 21, 1942" with entry of 1 in the "Increase - Other Causes" column

over.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

should appear opposite No. 8 according to your 1943 Interest pay-list. The correct entry opposite this number should read "Boy born July 10, 1942" with entry of 1 under "Increase - Births".

No. 8 - Notation reads "Girl to W.21" with entry of 1 in the "Decrease - Other Causes" column should appear opposite No. 11 according to your 1943 Interest pay-list.

No. 13 - Notation "Boy born October 6, 1942" with entry of 1 in "Increase - Births" column should appear opposite No. 19 according to your 1943 Interest pay-list. The proper entry opposite S.13 should read "Girl married P.8 with a proper entry of 1 in the "Decrease - Other Causes" column.

No. 35 - You omitted to show a notation in the "Remarks" column, "Married girl L.2 and Woman to L.17" with proper entries in the "Increase - Other Causes" and "Decrease - Other Causes" columns. Reference your 1943 Interest pay-list. This will change your totals at foot of page concerned.

Blackfoot "W" Band

No. 23 - Previously listed as man, woman, 1 girl. Now shown as man, woman and 1 boy. Which is correct?

No. 25 - Previously listed as man, woman, 1 girl. Now shown as man, woman and 1 boy. Which is correct?

R.R.B.

A. G. Leslie,
For Chief, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-104

PLEASE QUOTE
FILE B.2.

3-104

Blackfoot Indian Agency
October 18, 1943.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources OTTAWA.

RE: 1943 Annuity Pay-List:- EX'D. A.

L.16 & 17	office copy O.K.
M.4.	" "
R.6	Should be 2 girls.
R.18	Died June 10 1943, Girl.
S.. 4	Noted.
S.8	Noted.
S.13	Noted
S.35.	Noted.
W. 23	Boy correct.
W.25	Girl correct.

Department of Mines & Resources OCT 20 1943 REGISTERED

Regret these errors.

G.H.Gooderham
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

3-104

PLEASE QUOTE
FILE G.15

3-104

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 28 1943
REGISTERED

Blackfoot Indian Agency
Gleichen, Dec 24, 1943.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources OTTAWA.

RE:- Joe Good Rider No G.4
Blackfoot Band

I wish to refer to your letter of May 28th last in connection with the forwarding of funds to the above who was at that time residing at Blackfoot Idaho U.S.A. The sum of $60.00 was forwarded with our ~~draft~~ No 6 dated June 30th. 1943.

Joe Good Rider returned this morning from the U.S.A. and informs me that he never received this money. Will you please check this up?

G.H.Gooderham
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-104

Ottawa, December 31, 1943.

MEMORANDUM: CHIEF TREASURY OFFICER

Re: Joe Good Rider, No. 64 Blackfoot Band

In a letter dated May 1, 1943, this file, Agent Gooderham advised that the above named and his wife were credited with their 1942 Treaty payment and their 1943 Interest payment totalling $60.00. Our copy of the 1942 Treaty paylist shows $10.00 as having been paid and the 1943 Interest paylist shows $50.00 placed in an Agency Savings Account for this man.

At the request of the Indian arrangements were begun to send this money to him through the Foreign Exchange Control Board at Ottawa and accordingly in our letter of May 28, 1943, it having been established that this man was still a member of the Blackfoot Band, Agent Gooderham was requested to forward the $60.00 to Ottawa. This he did on June 30, 1943, but the $60.00 was included with another sum and its identity was not clear, with the result that the whole sum was credited to casual revenue.

In a letter dated December 24, 1943, Agent Gooderham advised that Joe Good Rider had returned from the United States and stated that he had never received the money, this being the first intimation we had that the $60.00 had been forwarded. It has with difficulty been established that the $60.00 had been forwarded as stated by the Agent.

It is requested, therefore, that the necessary transfers be carried out and that a cheque, as per the attached requisition, be forwarded in favour of Joe Good Rider, in care of Indian Agent, C. H. Gooderham.

D. J. Allan,
Superintendent, Reserves & Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

RESERVES AND TRUSTS

3-104

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

Ottawa, December 31, 1943.

MEMORANDUM: CHIEF TREASURY OFFICER

Re: Joe Good Rider, No. G4 Blackfoot Band

In a letter dated May 1, 1943, this file, Agent Gooderham advised that the above named and his wife were credited with their 1942 Treaty payment and their 1943 Interest payment totalling $60.00. Our copy of the 1942 Treaty paylist shows $10.00 as having been paid and the 1943 Interest paylist shows $50.00 placed in an Agency Savings Account for this man.

At the request of the Indian arrangements were begun to send this money to him through the Foreign Exchange Control Board at Ottawa and accordingly in our letter of May 28, 1943, it having been established that this man was still a member of the Blackfoot Band, Agent Gooderham was requested to forward the $60.00 to Ottawa. This he did on June 30, 1943, but the $60.00 was included with another sum and its identity was not clear, with the result that the whole sum was credited to casual revenue.

In a letter dated December 24, 1943, Agent Gooderham advised that Joe Good Rider had returned from the United States and stated that he had never received the money, this being the first intimation we had that the $60.00 had been forwarded. It has with difficulty been established that the $60.00 had been forwarded as stated by the Agent.

It is requested, therefore, that the necessary transfers be carried out and that a cheque, as per the attached requisition, be forwarded in favour of Joe Good Rider, in care of Indian Agent, G. H. Gooderham.

50.00 transferred from Revenue to Band Funds a/c 138

D. J. Allan,
Superintendent, Reserves & Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
50M—5-42

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No.
FILE No. 3-104
TREAS. No.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE December 31, 1943.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Joe Good Rider EX'D A.	$60 00
	AIR MAIL c/o G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.	

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

$50.00 1943 Interest shares for Joe Good Rider, No. G4 Blackfoot Band, and his wife
$10.00 1942 Annuity shares " " " " " " " " " "
now being forwarded, refer to memorandum hereunder.

Representative of the Treasury
RECEIVED
JAN 4 1944
INDIAN AFFAIRS.

CHARGE TO
VOTE Trust Account No. 138 - $50.00
ALLOTMENT Vote 88-810 - 10.00
$60.00
SUB-ALLOTMENT

ENC. NO.

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

acting DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

400-5

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
FEB 9 1944
REGISTERED

PLEASE QUOTE FILE B. 2.

EX'D

Blackfoot Indian Agency
Gleichen, January 17, 1944.

RE:- TREATY PAYMENT ... 1944

C.Pant. Schmidt Esq. Inspector of Indian Agencies, CALGARY, Alta.

Replying to yours of the 15th instant, I wish to advise that it is proposed to pay TREATY on JULY 6th, 1944.

It is estimated that the sum of $5000.00 will be required for this purpose.

G.H.Gooderham
Indian Agent.

OFFICE OF THE INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES — RECEIVED JAN 18 1944 CALGARY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

MC 3-104

Ottawa, Ontario,
June 19, 1944.

G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Cleichen, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $5,000.00 is going forward to you under separate cover to pay 1944 Annuities to the members of the Blackfoot Band.

Kindly forward your paylist covering this distribution at the earliest possible date after payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100M—10-43

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No.
FILE No. 3-104
TREAS. No.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 19, 1944.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$5,000 00
	c/o C. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.	

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities

Representative of the Blackfoot Agency
JUN 20 1944
INDIAN AFFAIRS.

CHARGE TO
VOTE 88-810 ENC. No.
ALLOTMENT
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

H. W. McGill
DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Tuf Pt 3 -104

EXTRACT
ORIGINAL ON
63-104

BLACKFOOT AGENCY MINUTES OF COUNCIL MEETING HELD JUNE 23rd, 1944.

x x x

RE CALGARY STAMPEDE:

Moved by Duck Chief and seconded by Paul Little Walker that the same teepees be allowed into the grounds as in 1943, and that the official interpreter be Ben Calf Robe - CARRIED.

TREATY:

It was arranged that Treaty be paid July 4th. at the Sun-dance camp - weather permitting.

STAMPEDE:

Moved by Big Snake and seconded by Many Bears that the Committee which erected chutes, prepared the grounds and ran the first Stampede be congratulated on the splendid lay-out and the every efficient way everything was done - CARRIED.

X X X

G.H. Gooderham,
Indian Agent.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 37a

3 - 104

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No. ....

Order No. 10428

June 22 1944

To The D[redacted]mental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

BLACKFOOT INDIAN AGENCY

VOTE 71 ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO G.H.GOODERHAM INDIAN AGENT GLEICHEN ALTA

Purpose for which required OFFICE USE

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
✓ 200	Treaty Tickets # 600		
✓ 1	Transfer binder for ledger folios		
✓ 1	" " " Cash Book "		

✓ Filled Eff 27/6/44

APPROVED
F. W. CARSON
Departmental Purchasing Agent

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— [signature]

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-104

CREDIT ADVICE

MEMO.

November 3rd, 1944.

The following remittance has been received from

Indian Agent G. H. Gooderham at Blackfoot Agency

and recorded in the Official Cash Book. Folio 201

Amount $ 10.00

Agency Receipt No. Part 29135 dated October 31st, 1944,

Payer on account of unexpended balance

Treaty - Blackfoot - 104-88-00-998.

Department of Mines & Indian Affairs Branch
NOV 16 1944
REGISTERED

For Treasury Branch.

C. T. 231
5M—4-12-43

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

Agency: **Blackfoot**

Year - 1944 - 1945

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
G. H. Gooderham	Blackfoot	88-810	$5,000.00	$4,990.00	$10.00

M. McCRIMMON

for Superintendent, Reserves & Trusts.

603-934.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, January 20, 1945.

G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.

Your 1944 Annuity pay list has been checked and the following points are directed to your attention for report:-

Re No. C.25 - Our letter of October 16, 1943, file 62-104, authorized the enrolment of Andrew Butterfly on the same Treaty ticket as Ed Butterfly. Please advise if Ed Butterfly and "Chicken", shown on your 1944 pay list under C.25, is one and the same person.

The following discrepancies might be attributed to errors in sex:-

No. G.5	1943 - 1 woman	
	1944 - 1 man	
No. M.19	1943 - 1 man, 1 woman, 2 girls	
	1944 - 1 man, 1 woman, 1 boy - girl married F.S	
No. S.11	1943 - 1 man, 1 woman, 4 boys	
	1944 - 1 man, 1 woman, 5 girls - girl born June 17, 1944	
No. S.19	1943 - 1 man, 1 woman, 2 boys, 3 girls	
	1944 - 1 man, 1 woman, 1 boy, 4 girls	
No. T.5	1943 - 1 man, 1 woman, 1 boy, 2 girls	
	1944 - 1 man, 1 woman, 2 boys, 1 girl	

Please advise.

The following changes should, we believe, be made in your recapitulation:-

The number this year is 969, not 964 as given by you.

(over)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Births should be 52, not 54.

Increase, other causes, should be 31, not 29.

However, your net results are correct.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 104

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE B/2

400-5

Entered

JAN 22 1945
REGISTERED

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Jan. 15, 1945.

EX'D.

C. Pant. Schmidt, Esq., Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate, C A L G A R Y, Alberta.

Re: Treaty Payment - 1945.

Replying to yours of the 13th instant, I wish to advise that it is proposed to pay Treaty on July 4, 1945.

It is estimated thatthe sum of $5235.00 will be required for this purpose.

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES
RECEIVED
JAN 16 1945
CALGARY

G. H. Gooderham,
Indian Agent,

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources, OTTAWA.

/HM. COPY: for your information and attention, please.

Calgary,
Jan. 17,
1 9 4 5.

C. Pant. Schmidt,
Inspector of Indian Agencies,
Alberta Inspectorate.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

...CE OF THE
...DIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE B.2.
3-104

Blackfoot Indian Agency
Gleichen, January 25, 1945.

JAN 29 1945

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources OTTAWA.

RE: Annuity Pay List

Replying to yours of the 20th instant I beg to submit the following corrections:

C.23	Ed.Butterfly is "Chicken" on our books.
G.3	Woman : Gunny Crow Widow.
M.19	1 Girl is correct.
S.11	1943 list is incorrect; 5 girls is correct.
S.19	1 boy 4 girls correct but the following omitted: Girl born Feb 17th,1944; Boy died July 2 1943.
T.5	2 boys & 1 girl correct.

The recapitulation has been corrected.

G.H.Gooderham
Indian Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Ottawa, Ontario,
June 18, 1945.

G. H. Gooderham, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $5,225.00 is going forward to you under separate cover to pay 1945 Annuities to the members of the Blackfoot Band.

Kindly forward your paylist covering this distribution at the earliest possible date after payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk, Trusts & Annuities Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100M-4-44

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No. .....
FILE No. 8-104
TREAS. No. .....

DEPARTMENT ...Mines and Resources...
BRANCH ...Indian Affairs... DATE June 18, 1945.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$5,225 00

EX'D.

c/o G. H. Gooderham, Esq.,
Indian Agent,
Gleichen, Alberta.

Representative of the Treasury
RECEIVED
JUN 21 1945
INDIAN AFFAIRS.

STATE BELOW WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay Annuities

CHARGE TO
VOTE 88-810 ENC. NO. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY, THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD
acting

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE: 3-104

CREDIT VOUCHER

Agency : Blackfoot.

Year - 19 45 - 19 46

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
G.H.Gooderham	Blackfoot	88-810	$5225.00	$5070.00	$155.00

M. McCRIMMON

for Superintendent, Reserves & Trusts.

R. & T. 66.

November 22nd, 1945.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-104

Ottawa, Ontario,
June 12th, 1946.

H. E. James, Esq., Clerk in Charge, Gleichen, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $5,300.00 is going forward to you under separate cover to pay 1946 Annuities to the members of the Blackfoot Band.

Kindly forward your paylist covering this distribution at the earliest possible date after payment has been completed.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—4-13-45

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-104

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources,

BRANCH Indian Affairs DATE June 12th, 1946.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account EXP.	$ 5,300. 00
	c/o H. E. James, Esq., Clerk in Charge, Gleichen, Alberta.	

Department of the Treasury RECEIVED JUN 13 1946 INDIAN AFFAIRS.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay 1946 Annuities.

CHARGE TO VOTE 88-810 ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

R. A. HOEY

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

3-104

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 2

151

Blackfoot Indian Agency
Gleichen. September 11,1946

Indian Affairs Branch, Dept of Mines and Resources, Ottawa.

We are forwarding to-day , under separate cover, disbursement of Annuity and Interest payments for 1946, for the Blackfoot Indian Reserve.

H.E.James
Clerk-in-charge

/H

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 16 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-104

CREDIT VOUCHER

Agency : **Blackfoot**

Year - 1946 - 1947

Name of Agent	Band	[redacted] Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
H. E. James	Blackfoot	88-810	5,300.00	5,300100	

A. G. LESLIE

For Superintendent, Reserves & Trusts.
December 10th, 1946.

R. & T. 66.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR
COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-104 (T.3)

OTTAWA, June 16th, 1947.

W. P. B. Pugh, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $5700.00 is going forward to you under separate cover to pay 1947 Annuities to the members of the Blackfoot Band.

Kindly forward your paylist covering this distribution at the earliest possible date after payment has been completed.

A. C. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, June 3rd, 1947.

X X X

EXTRACT
ORIGINAL ON
63-104

BUSINESS ARISING OUT OF THE MINUTES OF LAST MEETING.

NEW BUSINESS

6. TREATY DATE:

The Chairman told tha Council that prior to his arrival here as Agent, the date for Treaty Payment had been set as July 2nd; Mr. Pugh enquired of the council of this is suitable to all - the council thought it suitable and asked that the date remain as arranged and that treaty distribution be made at the Sun Dance encampment, weather permitting.

X X X X

W.P.B. Pugh,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUN 12 1947
REGISTERED

Copied:
CS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)
POOR COPY
5
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—4-12-45

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. .....
FILE NO. 3-104
TREAS. NO. .....

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 16th, 1947.

H.K.D.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$5700. 00
	c/o W.P.B. Pugh, Esq., Indian Agent, Gleichen, Alberta.	

AUDITED FOR PAYMENT JUN 19 1947 Treasury Office L.A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay 1947 Annuities.

CHARGE TO: VOTE 530 -810 ENC. NO. .....
ALLOTMENT .....
SUB-ALLOTMENT .....

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

M. McCRIMMON
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

...OF THE
...DIAN AGENT

371

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 104-11-5

U R G E N T

VIA AIR MAIL

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta.
19th, June, 1947.

R.V.D.

Indian affairs Branch, Dept. of Mines & Res., Ottawa.

I beg to inform you that up to the time of writing the cheque for Annuity Payment in the sum of $5700.00 has not been received.

1106 persons	@ $5.00	$ 5530.00
1 Chief	@ 20.00	20.00
15 Councillors	@ 10.00	150.00
		5700.00

Sent June 16/47
B.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUN 23 1947
REGISTERED

WPBP:HMG

W. P. B. Pugh,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100 000—5-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 3-104
FILE NO. 24-104 9104-39
TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources
BRANCH Indian Affairs DATE October 15th, 1947.

EX'D.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Receiver General of Canada	$ 288. 00

AUDITED FOR PAYMENT OCT 18 1947 Treasury Office I. A. BRANCH

Representative of the Treasury RECEIVED OCT 16 1947 INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

$45.00 Annuity arrears from 1937-1945 inclusive due No. 7 Mister Fox, F. Band Blackfoot, to be transferred to savings.
$243.00 Interest arrears from 1935-1945 inclusive due No. 7 Mister Fox, F. Band Blackfoot to be transferred to savings.
Savings Account to be opened in the name of Mister Fox Estate.
$32.00 deducted from Interest arrears to pay funeral expenses.

CHARGE TO
VOTE 520-810 - 45.00 ENC. No.
ALLOTMENT Trust Account No. 138 - 243.00 288.00
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A.G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

C.T. 17A
100,000—5-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 3-104
FILE NO. ~~94-104~~ 9104-29
Copies
TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources
BRANCH Indian Affairs DATE October 15th, 1947.

FILE

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Receiver General of Canada	$ 288.00

EX'D.
A.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

$45.00 Annuity arrears from 1937-1945 inclusive due No. 7 Mister Fox, F. Band Blackfoot, to be transferred to savings.
$243.00 Interest arrears from 1935-1945 inclusive due No. 7 Mister Fox, F. Band Blackfoot to be transferred to savings.
Savings Account to be opened in the name of Mister Fox Estate.
$32.00 deducted from Interest arrears to pay funeral expenses.

CHARGE TO
VOTE 520-810 - 45.00
ENC. No.
Trust Account No. 138 - 243.00
ALLOTMENT 288.00
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A.G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.

DATE

Pay to Blackfoot Indian Agency Trust a/c

Address Blackfoot Indian Agency, Gleichen, Alberta.

CREDIT VOUCHER.

DATE 1947		SERVICE	AMOUNT	
June	16	Advance to pay 1947 Annuities- Your Cheque No. 93194		5700.00
July	2	To paid 1 Chief ~~[illegible]~~ $25.00 15 Councillors 225.00 1051 Indian 5255.00	5505.00	
1948 Jan.	31	Balance remitted with Rec.gen.Draft	195.00	
			$5700.	$5700.

Representative of the Treasury RECEIVED JAN 24 1948 INDIAN AFFAIRS

TRUST FUND ACC. No. 138 AGENCY Goods Received or Services Performed. Prices Fair and Just. Approved for Payment M. McCRIMMON

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JAN 29 1948 RECORDS

Statement only

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. Estimates 1947-1948 dated

FORM No. I.A. 506

Req. 1265 CREDIT VOUCHER.

VOUCHER No. 27

DATE January 17th 1948.

Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to Blackfoot Indian Agency Trust a/c

Address Blackfoot Indian Agency, Gleichen, Alberta.

CREDIT VOUCHER.

E & D.

DATE 1947		SERVICE	AMOUNT	
June	16	Advance to pay 1947 Annuities- Your Cheque No. 93194		5700.00
July	2	To paid 1 Chief ~~$5500.00~~ $25.00		
		15 Councillors 225.00		
		1051 Indian 5255.00		
		as per Pay List Attd.	5505.00	
1948 Jan.	31	Balance remitted with Receiver General Draft	195.00	
			$5700.	$5700.

Representative of the Treasury RECEIVED JAN 24 1948 INDIAN AFFAIRS.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. JAN 20 1948 RECORDS

TRUST FUND

ACC. No. 138

AGENCY

Correct Received or Services Performed, Prices Fair and Just, Approved for Payment.

Statement

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. Estimates 1947-1948 dated.....

FORM No. I.A. 506

Req. 1265 CREDIT VOUCHER.

Voucher No. 27

Date January 17th 1948.

Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-104 (T.S)

[redacted]
rves & Trusts

OTTAWA, January 30th, 1948.

W. P. B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

Your 1947 Annuity paylist has been checked and the following points are brought to your attention for a report.

"B" Band

No. 11 - Please let us have a report on the twins born April 12th, 1947. Are we correct in assuming that they are illegitimates? Who is the father and what is his status, Indian or white; are they living on the reserve and who is providing for them.

No. 54 was shown as a boy last year and as a man this year. Since he has become of age you were correct in transferring him from the boys to the mens column under the same number only if there never before was a man shown under this number.

"C" Band

No. 4 - Your last year's paylist shows 1 man, 1 woman, 3 boys and 2 girls while this year you have shown 1 man, 1 woman, 4 boys and 1 girl with 1 Increase boy born. You apparently should show 5 boys instead of 4 in this paylist.

No. 28 - The same applies as in B. 11.

"D" Band

No. 9 - You apparently omitted an entry of 2 under the Girls column.

"G" Band

No. 4 - Please give departmental letter of authority authorizing the removal of this woman's name from the paylist.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-104 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency : Blackfoot

Year - 1947 - 1948

Name of Agent	Band	~~Account~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W. P. B. Pugh	Blackfoot	520-811	$ 5700.00	$ 5505.00	$ 195.00

EX'D.
A.

H. McGIBBON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

R. & T. 66.

January 30th, 1948.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 2147

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE ..... EX'D. M

Pay to Ida Yellowfly

Address c/o W. P. B. Pugh, Superintendent,
Gleichen, Alberta.

Copy

DATE	SERVICE	AMOUNT
1948		
	Annuity for 1946 due No. Y.8 Ida Yellowfly	5.00
	Blackfoot Band.	
	TRUST FUND VOTE 520-810 ACC. No.	
	AGENCY	
	Goods Received or Services Performed, Prices Fair and Just, Approved for Payment.	
	A. G. LESLIE	
	TRUST DIVISION Entered FEB 27 1948 Indian Affairs Br.	
	Reference voucher No. 70 dated February 11th, 1948,	
	File 58-104.	
	Original on F. 58-104	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

(sgd.) W. P. B. Pugh.
Agent

VOUCHER No. 70

DATE February 11th, 1948.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-104

Credit Advice 0019

ME[illegible]. 9 S1

February 7th, 194[illegible] EX'D. M

The following remittance has been received from

Indian Agent W.P.B. Pugh at Blackfoot Agency

and recorded in the Official Cash Book Folio 333

Amount $ 195.00

Agency Receipt No. Part 50221 dated January 19th, 1948,

Payer on account of unexpended balance

Annuity money - Blackfoot - 138-520-00-998.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch FEB 25 1948 A.M. REGISTERED

J. Morgan
For Treasury Branch

C. T. 231
5M—3-1-47

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 58-104 (T.S)
Copy 3-104

EX'D.
M

OTTAWA, March 17th, 1948.

W. P. B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

Receipt is acknowledged of your letter of February 18th and 19th, 1948, re your Annuity and Interest distribution paylists and your attention is directed to the following for a report.

"B" Band

40 - Unless it is established that Victoria is legally married to John Butterfly she apparently should not have been paid under this number and the overpayment should be collected when making the next interest distribution.

"G" Band

No. 4 - Please forward a statement showing for what years and how much interest and annuity monies have been paid to Lillian.

"R" Band

No. 17 - Apparently Running Bird's legal wife is not the mother of the children Theresa and Roselyn. For what years and how much money, Interest and Annuity, has been paid to these children.

A. G. Leslie,
For Chief Clerk,
Trusts & Annuities.

JA/PT.

May-8-1948.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, File 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

CE OF THE
IAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

26791

PLEASE QUOTE
FILE 11-5-104

Blackfoot Agency,
Box 99, Gleichen, Alta.

June 18th 1948

Indian Affairs Branch, Ottawa, Ontario.

re Annuity Payment,
Blackfoot Agency.

I beg to inform you that up to the time of writing we have not received or heard anything in connection with funds for the Annuity Payment in the sum of $5700.00. Payment is to be made on July 2nd, if this money has already been forwarded please disregard this letter.

W.P.B.Pugh.

WPBP.

W. P. B. Pugh,
Supt.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 21 1948
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-104 (T-1)

Ottawa, June 22nd, 1948.

Air Mail

W.P.B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Post Office Box 99,
Gleichen, Alberta.

In reply to your letter of June 19th, 1948, your file 11-5-104, you are advised that a cheque for $5700.00 is going forward to you under separate cover to pay 1948 Annuities to the members of the Blackfoot Band.

Kindly forward the paylist covering this distribution at the earliest possible date after payment has been completed.

JS/JA

For Superintendent,
Reserves and Trusts.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—5-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-104 (T-3)

TREAS. EX'D

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE June 22nd, 1948.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$5,700. 00
	c/o W.P.B. Pugh, Esq., Indian Superintendent, Post Office Box 99, Gleichen, Alberta.	
	Air Mail	

RECEIVED FOR PAYMENT JUN 22 1948 Treasury Office A. BRANCH

Department of the Treasury RECEIVED JUN 22 INDIAN AFFAIRS

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance with which to pay 1948 Annuities, Blackfoot Band of Indians.

CHARGE TO

VOTE 520-810 ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

M. McCRIMMON

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 3-104

Credit Advice

20514

October 5th, 1948.

The following remittance has been received from

Indian Agent W. P. B. Pugh at Blackfoot Agency

and recorded in the Official Cash Book Folio 225

Amount $ 15.00

Agency Receipt No. 59493 dated September 29th, 1948,

Payer W.P.B. Pugh on account of Unexpended balance advance

Treaty Payment July 1948 - Blackfoot - 104-520-00-998.

Department of Indian Affairs OCT 28 1948 A.M. REGISTERED

E. Morgan
For Treasury Branch

C. T. 231
5M—9-12-47

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-104 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Blackfoot

Year - 1948 -1949

Name of Agent	Band	Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W.P.B. Pugh	Blackfoot	520-810	$5700.00	$5685.00	$15.00

#34

M. McCRIMMON

For Superintendent, Reserves & Trusts.

November 6th, 1948.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-105 (T.S)
Copy 3-104

December 9th, 1948.

C. S. Bell, Esq.,
Indian Superintendent,
Battleford, Saskatchewan.

It has been brought to the attention of this Branch that Victoria Knife listed under No. 192 Sweetgrass Band was erroniously listed and paid Annuity as a member of the Blackfoot Band of Indians in 1947.

Our records indicate that $5.00 Annuity was paid on her behalf as a member of the Sweetgrass Band last year. When making the 1949 Annuity distribution please collect the $5.00 overpayment made for 1947.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

58-104 (T.5)
Copy 3-104

March 23rd, 1949.

W. P. B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

In reply to your letter of March 10th, 1949, your file 104-11-9, you are advised that according to our records No. S 20, Steve Solway is listed as an absentee in both the Annuity and Interest paylists for the years 1935 to 1948 inclusive.

It would appear that he is entitled to Annuity arrears amounting to $70.00 and Interest arrears amounting to $380.00. It would appear to be in order to voucher for the arrears due. Please state on the voucher whether or not you wish to have payment made in U. S. Funds.

Have you any record of whether or not this man ever received permission to reside in the U. S. A? When this information is received you will be advised if his name is to be retained on the paylist.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities
Division.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

COPY

15382 3-104

205-11-5

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta.
April 7, 1949

Re: Treaty Payment
Your File: 205-11-5

In reply to yours dated 6th April 1949, please be advised amount necessary to pay treaty this year will be $5800.00. This to be available at this Agency by 25th June 1949.

It is regretted that this information was not sent to you at an earlier date.

W. P. B. Pugh
Superintendent

A.M.
REGISTERED

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

FIELD SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 104-11-5

29561

T/S
B/F June 1

Blackfoot Indian Agency
Gleichen, Alberta
May 19, 1949

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources, Ottawa, Ont.

RE: Annuity Payment

I beg to inform you that we anticipate paying Annuity money on July 2nd, 1949.

I would appreciate receiving the cheque in the sum of of $5900.00 for disbursement not later than the 25th of June.

I originally notified Mr. Gooderham for $5800.00 but with the rapid increase since that date we now require $5900.00.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
23 1949
A.M.
REGISTERED

W.P.B. Pugh
Superintendent

WPBP/eb

5900

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

S-104 (T.S)

Air Mail

June 2nd, 1949.

W. P. B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $5,900.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $5,900.00 to pay 1949 Annuities.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

G.T. 17A
75,000—1-49

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 3-104 (T-3)

DEPARTMENT Mines and Resources

TREAS. NO.

BRANCH Indian Affairs DATE June 2nd, 1949.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$ 5,900. 00

AUDITED FOR PAYMENT JUN 8 1949 Treasury Office L.A. BRANCH

TREASURY OFFICE RECEIVED JUN 3 1949 INDIAN AFFAIRS

c/o W. P. B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

Air Mail

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay 1949 Annuities .

CHARGE TO

VOTE 520-810 - $5,900.00. ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE
HEAD OF BRANCH

L. BROWN
DEPUTY HEAD

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104-11-17

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.

DATE

Pay to Blackfoot Indian Agency Trust Account,

Address c/o W. P. B. Pugh, Superintendent,

Blackfoot Indian Agency,

Gleichen, Alberta.

CREDIT VOUCHER

DISTRIBUTION

Annuity -Treaty 1949

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1949		To:	Dr	Cr
June	11	Receiver General-advance for distribution of 1949 Treaty to Indians of Blackfoot Band		5900.00
July	4	Various Indians-distribution to Indians of Blackfoot Band(See Books)	5850.00	
August	4	Receiver General-unexpended balance of Treaty distribution (Receipt No. 72801- Cash Book Folio 134-to be included in Receiver General Draft # 9 - dated August 15, 1949.	50.00	
			5900.00	5900.00

Statement Only

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. Estimates dated 1949/50

FORM No. I.A. 506

Req.3455

CREDIT

VOUCHER No. 537

W. P. B. Pugh

Agent

DATE August 11, 1949

[redacted]

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104-11-17

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to Blackfoot Indian Agency Trust Account.

Address c/o W. P. B. Pugh, Superintendent.
Blackfoot Indian Agency.
Gleichen, Alberta.

CREDIT VOUCHER
DISTRIBUTION
Annuity -Treaty 1949

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1949		To:	Dr	Cr
June	11	Receiver General-advance for distribution of 1949 Treaty to Indians of Blackfoot Band		5900.00
July	4	Various Indians-distribution to Indians of Blackfoot Band(See Books)	5850.00	
August	4	Receiver General-unexpended balance of Treaty distribution (Receipt No. 72801- Cash Book Folio 134-to be included in Receiver General Draft # 9 - dated August 15, 1949.	50.00	
			5900.00	5900.00

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. Estimates dated 1949/50

FORM No. I.A. 506
Req.3455
CREDIT
Voucher No. 537

W. P. Pugh
Agent

Date August 11, 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104-11-17

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to Blackfoot Indian Agency Trust Account.

Address c/o W. P. B. Pugh, Superintendent.

Blackfoot Indian Agency.

Gleichen, Alberta.

CREDIT VOUCHER

DISTRIBUTION

Annuity -Treaty 1949

DATE		SERVICE	AMOUNT Dr	AMOUNT Cr
1949		To:		
June	11	Receiver General-advance for distribution of		
		1949 Treaty to Indians of Blackfoot Band		5900.00
July	4	Various Indians-distribution to Indians of		
		Blackfoot Band(See Books)	5850.00	
August	4	Receiver General-unexpended balance of Treaty		
		distribution (Receipt No. 72801- Cash Book		
		Folio 134-to be included in Receiver General		
		Draft # 9 - dated August 15, 1949.	50.00	
			5900.00	5900.00

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. Estimates dated 1949/50

FORM No. I.A. 506

Req.3455

CREDIT

Voucher No. 537

H. L. Pugh

Agent

Date August 11, 1949

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-104

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

[redacted]

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 104-11-5

8517

Blackfoot Indian Agency
Gleichen, Alberta
August 12, 1949

Indian Affairs,Branch, Dept. of Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Enclosed herewith Treaty Paylist paid at this Agency on July 4, 1949, together with Credit Voucher No. 537.

W.P.B. Pugh
Superintendent

eb
encl:

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 16 1949
A.M.
REGISTERED

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-104 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: Blackfoot

Year - 1949 -19 50

Name of Agent	Band	~~Account~~ Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W.P.B. Pugh	Blackfoot	520-810	$5900.00	$5850.00	$ 50.00

#34

L. BROWN

For Superintendent, Reserves & Trusts.

August 25th, 1949.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3(T.3)

October 5th, 1949.

W. P.B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

Receipt is acknowledged of your letter of September 1st, 1949, your file 104-12-10 and your attention is directed to the following.

No. R.7 - Our copy of the paylist shows 1 man, 1 woman, 2 boys and 1 girl, Total 5, Number Paid 5 and Cash Paid $25.00. It appears that the entry under Girls was erased and 5 entered. $20.00 was erased from the Cash Paid column and $25.00 entered. It would appear that the correction has been made for the wrong number or that an over-payment of $5.00 has been made.

No.R.9 - Your remarks in this case are correct but only the family names are listed in our copy of the paylist. There are no entries under Men, Women, Boys, Girls, Total, Number Paid and Amount Cash Paid. It is also noted that no decreases are shown under Decrease.

No.R.24 - As this woman is not legally divorced from her husband please return her to her legal husbands number when compiling the next paylist.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JS/PT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

Your file: 104/28-3 (T.3)

PLEASE QUOTE
FILE 104-12-10

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

4021

Blackfoot Indian Agency
Gleichen, Alberta
October 13, 1949

RECEIVED
OCT 15 1949
RECORDS
INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines & Resources, Ottawa, Ont.

ATTENTION: Mr. A. G. Leslie
Trusts & Annuities Division

In reply to yours dated 5th October 1949, please be advised as regards to the following:

From your observations and from checking our paylist, it would appear that information typed in your copies is in error. From your remarks in regards R 7 and R 9, it would appear that information under the columns, number in family and amount paid, that should have been put in for R 9 was put in for R 7 and R 9 left out completely.

To agree with copy at this office information shown should be as follows:

R 7 - one man, one woman, two girls, total of four, amount paid $20.00.

R 9 - one man, one woman, two boys, one girl, total of five, amount paid $25.00.

May your copies be amended to agree with above please.

Your remarks in regards R 24 have been noted and your request will be complied with.

Trusting this clears the matter of this paylist up to your satisfaction, I am,

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 15 1949
RECEIVED

W.P.B. Pugh
Superintendent

EWC/EB

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FI[illegible]SERVICE

104/28-3

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

14445

TBI
B.F June 12/50

Blackfoot Indian Agency
Gleichen, Alberta
May 17, 1950

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration
OTTAWA, Ontario

I beg to requisition for the sum of $6290.00 for payment of 1950 Annuity on or about July 5th, 6th or 7th, made up as follows:

15 chiefs @ $15.00	--	$ 225.00
Estimated 1195 Indians @ $5.00		5975.00

I would kindly ask the money be here by June 30th.

REGISTERED MAY 20 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

MAY 20 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

W.P.B. Pugh
Superintendent

WPBP/EB

POOR COPY

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3
(T.3)

June 13, 1950

W. P. B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

We wish to advise that a cheque for $6200.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $6200.00 to pay 1950 Annuities.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JBS/CGL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A
100,000—9-48

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 104/28-3 (T.3)

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

TREAS. NO.

BRANCH Indian Affairs DATE June 13, 1950

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$6200.00

Air Mail

c/o W. P. B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Advance to pay 1950 Annuities.

CHARGE TO

VOTE 520-810 ENC. No.

ALLOTMENT

SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

A. G. LESLIE

HEAD OF BRANCH

ORIGINAL SIGNED BY
J. H. FEE

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 254
3M—21-1-49

13

17967 File No. 104/28-3

CREDIT MEMORANDUM Treasury

$185.00

Received Aug 21/50

Deposited

Entered in Official Cash Book—Folio 190

Treasury Office Receipt No.

Received from Blackfoot I. A. T. a/c
Aug 15/50

On account of annuity funds.

Unused balance 180.00
Savings 5.00

REGISTERED SEP 11 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

RECEIVED SEP 11 1950 RECORDS INDIAN AFFAIRS

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 104/28-3 (T3)

CREDIT VOUCHER

Agency: **Blackfoot**

Year - 19 50 -19 51

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W. P. B. Pugh	**Blackfoot**	520-810	**$6200.00**	**$6020.00**	**$180.00**

#34

L. BROWN
Superintendent, Reserves & Trusts.

October 12, 1950

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3
(T3)

October 27, 1950

W. P. B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

Receipt is acknowledged of your letter of October 17, 1950, your file 104/28-3, and your attention is directed to the following:

No. M 26 - The same could apply in this case as in No. C 32 unless of course you see fit to invoke Section 95(a) of the Act.

No. W 31 - The same will apply as in No. M 26.

A. G. Leslie,
Trusts & Annuities Division.

JBS/CGL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. [illegible]

Agency File No. 104/28-3 HQ File No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

AUDITED FOR PAYMENT
FEB 23 1951
Treasury Office
I. A. BRANCH

TREASURY ONLY
Cheque No.
Date

Pay to Blackfoot Indian Agency Trust Account,
Address c/o W.P.B.Pugh, Superintendent,
Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta.
(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
1951	To:	
	Annuity Arrears-1950-Thomas Daryl Blackface	
February	Annuity arrears due to ~~####~~ Thomas Daryl	
	Blackface, child of Delphine & Jimmy Blackface	
	Treaty No. B 54, Blackfoot Band-Thomas Daryl	
	not paid Treaty 1950; Born November 8, 1949	5 00

06325

Entered 16-2-51.

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 170 Date 12/2/51
P.O. E.R.
Charge to Vote 520 Allot 00-810 1950/51
Band Funds
Emergency Expenditure
Dept'l Letter File No. 62-104 (M.1) 5/2/51
Dept'l Cheque No.
(Credit Voucher only)

CERTIFICATE

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

W. P. Pugh
Superintendent

FOR USE BY HEAD OFFICE

Vote 520
Allot 810
Amount
Approved for Payment A. G. LESLIE
Date

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

I - 5 38745

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1951 MAY 1 AM 8:46

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
May 29, 1951.

AIRMAIL
INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration
OTTAWA, Ontario.

ATTENTION: Mr. A. G. Leslie

I beg to requisition for the sum of $6310.00 for payment of 1951 Annuity on or about July 4th, 5th or 6th, made up as follows:

14 chiefs @ $15.00	$ 210.00
Estimated 1220 Indians at $5.00	$6100.00
	$6310.00

I would kindly ask the money be here by June 30th.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

WPBP/EB

13

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3
(T-3)

June 6, 1951

W.P.B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

In reply to your letter of May 29, 1951, even file, you are advised that under separate cover a cheque for $6,310.00, should reach your office in the course of the next few days. This amount represents an advance to pay the 1951 Annuities to the Blackfoot Band of Indians.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/CGL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A—REV.
P.P. & S. CAT. No. 3112
150M—7-50 (23)

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT No. .....
FILE No. 104/28-3
TREAS. No. (T-3)

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE June 6, 1951

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	AIR MAIL Blackfoot Indian Agency Trust Account	$6,310.00

c/o W.P.B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

AUDITED FOR PAYMENT
TREASURY OFFICE
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY — ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

-- Advance to pay 1951 Annuities -- $6,310.00

Appropriation: Vote 540-510

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

A. G. LESLIE
Head of Branch

L. BROWN
Deputy Head

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3

T/B

Minutes of the Regular Council Meeting of the Blackfoot Band held on May 30th, 1951 .....

x x x x

EXTRACT ORIGINAL ON 104/3-6

18. Treaty Date

Considerable discussion took place over this, and it was decided to pay Treay July 17th - beef ration money to be paid on July 5th.

x x x

see chg requisition hereunder dated June 6/51 JBS

41389

1951 JUN 18 PM 4:32

INDIAN AFFAIRS

W.P.B. Pugh,
Superintendent

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. 506B

Agency File No. 104/28-3 HQ File No. .....

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

AUDITED FOR PAYMENT
AUG 7 1951
Treasury Office
A. BRANCH

Pay to Mrs. Joe Goodrider,

Address Montgomery, Alberta.

(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
1951	To:	
	1949 & 1950 Annuity Arrears to Mrs Joe Goodrider, Treaty No. G 4 Blackfoot Band, Married 23 December 1948 and Not Reported Marriage Until June 1951:	
	1949 Annuity	5 00
	1950 Annuity	5 00
		$ 10 00
	O.K. as per membership list	
	[signature] 11-7-51.	

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 571 Date 7/7/51

P.O. ..... E.R. .....

Charge to Vote 540 Allot 22-810 1951/52

Band Funds .....

Emergency Expenditure .....

Dept'l Letter File No. .....

Dept'l Cheque No. .....
(Credit Voucher only)

CERTIFICATE

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

H.B. Blackstock
Superintendent

FOR USE BY HEAD OFFICE

Code No. .....

Vote 540

Allot 810.

Amount .....

Approved for Payment A G LESLIE

Date .....

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A.-506B

Agency File No. 104/28-3 HQ File No.

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TREASURY ONLY

Cheque No.

Date

AUDITED FOR PAYMENT
SEP 22 1951
Treasury Office
I. A. BRANCH

Pay to Catherine Owl Child,

Address c/o Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta.

(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
1951	To:	
	Annuity Arrears-Stanley Owl Child	
	1951 Annuity arrears due to Stanley Owl Child	
	son of Catherine Owl Child, Treaty No. 0 2	
	Blackfoot Band: Stanley born 11 May 1951 and	
	not reported until August, 1951:	$ 5 00

10-9-51.

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 726 Date 12/9/51

P.O. E.R.

Charge to Vote 540 Allot [redacted]-810 1951/52

Band Funds

Emergency Expenditure

Dept'l Letter File No.

Dept'l Cheque No.
(Credit Voucher only)

Certificate

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

Superintendent

FOR USE BY HEAD OFFICE

Code No.

Vote 540

Allot 810

Amount

Approved for Payment G LESLIE

Date

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

Agency: **Blackfoot**

Year - 19 **51** -19 **52**

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W.P.B.Pugh	Blackfoot	540-810	$6,310.00	$6, 290.00	$20.00

L. BROWN

Superintendent, Reserves & Trusts.

September 27, 1951

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

T 1 10074

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

Your file: 104/28-3 (T-3)

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1951 OCT 6 AM 9:00

INDIAN AFFAIRS

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
October 4, 1951.

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

ATTENTION: Mr. Leslie
Trusts & Annuities Division

Yours of September 29th received in regards 1951 Annuity Pay List from this Agency. Please be advised as follows:

M 27 ✓	3 boys and one girl - correct.
Y 2 ✓	See October Membership List.
W 32 ✓	See October Membership List.
T 12 ✓	Remarks noted.
Para Six - ✓	Contents noted, will comply.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

EWC/EB

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

53504

INDIAN AFFAIRS BRANCH

1951 DEC [illegible] AM 9:29

INDIAN AFFAIRS

CANADA
DEPARTMENT OF
CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

REFER TO FILE NUMBER
~~104/28-3 (T-3)~~

Ottawa, December 5, 1951.

W. P. B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

Our records indicate that in your Agency accounting is overdue for the advances as per attached list.

In order that these advances might be cleared with Treasury it is asked that you submit your credit vouchers and remit any unexpended balance not required, at your earliest convenience.

You are reminded that GENERALLY SPEAKING ADVANCES SHOULD BE ACCOUNTED FOR WITHIN FIFTEEN DAYS AFTER THE EXPENDITURE IS MADE. Where the advance forwarded is for the purpose of financing a project covering a considerable period of time you should submit accounting monthly for that portion of the advance expended. If this is done there will be less likelihood of errors in the accounting than there would be if the accounting is left until the total of the advance is expended. It will also avoid a last minute rush in clearing advances at the end of the fiscal year.

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

393

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. 506B

Agency File No. 104/28-3 HQ File No. .....

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

Pay to Blackfoot Indian Agency Trust Account,

Address c/o W.P.B.Pugh, Superintendent,

Blackfoot Indian Agency,

[redacted] Gleichen, Alberta.

(To be typed or in Block Letters)

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1951		To: Disbursement of Accountable Advance to		
		Pay 1951 Annuities to Members Blackfoot Band	Dr	Cr
June	13	I.A.B.-adv to pay 1951 Annuity to Blackfoot Band		6310.00
July	16	W.P.B.Pugh-adv to pay 1951 Annuities	6290.00	
December	7	Receiver General-unexpended balance	20.00	
			6310.00	6310.00
		PAY LISTS FWD TO OTTAWA PREVIOUSLY		

CREDIT

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 1039 Date 13/12/51

P.O. ..... E.R. .....

Charge to Vote 540 Allot 1951/52

Band Funds .....

Emergency Expenditure .....

Dept'l Letter File No. .....

Dept'l Cheque No. 49227
(Credit Voucher only)

CERTIFICATE

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

W.P.B.Pugh
Superintendent

FOR USE BY HEAD OFFICE

Code No. .....

Vote .....

Allot .....

[illegible]unt .....

[illegible]ed for
[illegible]t .....

.....

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. 506C

Agency File No. 104/28-3 HQ File No. .....

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

PASS TO	Date	Initials
1 DB		
2 PA		
3		
4		
5		
6		
7		

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

Pay to Blackfoot Indian Agency Trust Account.

Address c/o W.P.B.Pugh, Superintendent,
Blackfoot Indian Agency,
[redacted] Gleichen, Alberta.

(To be typed or in Block Letters)

DATE		SERVICE	AMOUNT Dr	AMOUNT Cr
1951		To: Disbursement of Accountable Advance to Pay 1951 Annuities to Members Blackfoot Band		
June	13	I.A.B.-adv to pay 1951 Annuity to Blackfoot Band		6310.00
July	16	W.P.B.Pugh-adv to pay 1951 Annuities	6290.00	
December	7	Receiver General-unexpended balance	20.00	
			6310.00	6310.00
		PAY LISTS FWD TO OTTAWA PREVIOUSLY		

Statement only

65721

1951 DEC 20 PM 1:57 INDIAN AFFAIRS

CREDIT — **FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT**

Voucher No. 1039 Date 13/12/51

P.O. ..... E.R. .....

Charge to Vote 540 Allot 1951/52

Band Funds .....

Emergency Expenditure .....

Dept'l Letter File No. .....

Dept'l Cheque No. 49227
(Credit Voucher only)

CERTIFICATE

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

..... Superintendent

FOR USE BY HEAD OFFICE

Code No. .....

Vote .....

Allot .....

t .....

ed for
t .....

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

P.A.

File No. 104/28-3

84286 **Credit Advice**

MO.

Dec 21 1951

1952 JAN 18 AM 8:57

The following remittance has been received from

Indian Agent ..... at Blackfoot

and recorded in the INDIAN AFFAIRS al Cash Book. Folio 326

Amount $20.00

Agency Receipt No. 104-540-22-998 dated .....

Payer Blackfoot D.A.I.A. on account of Refund balance annuity advance

104-540-22-998

M. Lunn

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000—3-3-51

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

95798

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

1952 JUN 13 AM 8:54

INDIAN AFFAIRS

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
June 11th 1952.

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

ATTENTION: Mr. A. G. Leslie

I beg to requisition for the sum of $ 6545.00 for payment of 1952 Annuity on or about the 15th day of July 1952, made up as follows:

13 chiefs @ $15.00		$195.00
Estimated 1270 Indians @ $5.00		6350.00
total -	$	6545.00

I would kindly ask that the money be here by the 30th June 1952.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

AHM/EB

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

CANADA

DEPARTMENT OF
CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

REFER TO FILE NUMBER
104/28-3(T.3)

Ottawa, June 13, 19 52.

W.P.B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Gleichen, Alberta.

Dear Sir:-

This is to advise you that a cheque for $6,545.00 is going forward under separate cover. This cheque represents an advance of $6,545.00 to pay the 1952 Annuities and $ Nil - for travelling expenses.

Kindly forward the paylist covering this advance with the least possible delay after payment is completed.

Yours truly,

A.C. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

461

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 17A—REV.
P. P. & S. Cat. No. 3112
200M—9-50 (75)

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 104/28-3(T.3)
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE June 13, 1952.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account	$6,545.00
	C/o W.P.B. Pugh, Esq., Indian Superintendent, Gleichen, Alberta.	

ISSUED FOR PAYMENT JUN 16 1952 Treasury Office L.A.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment: Accountable advance:-
To pay 1952 Annuities - Blackfoot Band.

Appropriation: Vote 540 - 810

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3,000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

A. G. LESLIE
Head of Branch — Deputy Head

ORIGINAL SIGNED BY E. J. MORGAN
TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

32503

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
September 8, 1952.

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

ATTENTION: Mr. A. G. Leslie

Enclosed herewith 1952 Treaty pay lists for the Blackfoot Band, paid at Gleichen, Alberta on 15th July 1952.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

AHM/EB
encl.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3
(T.3)

September 18, 1952.

W. P. B. Pugh, Esq.,
Superintendent,
Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta.

Your 1952 Annuity Paylist has been checked and the following points are brought to your attention for a report:-

"C" 15 - There are two boys and four girls listed under this number in the previous paylist while in this paylist you have listed four boys and two girls.

"M" 13 - To which numbers did you transfer Maureen and Charles.

"S" 21 - You apparently should list a girl instead of a woman under this number.

JBS/pt

A. G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3 (T.3)

CREDIT VOUCHER

Agency: **Blackfoot**

Year - 1952 -1953

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W.P.B. Pugh	**Blackfoot**	540-810	$6,545.00	$6,515.00	$30.00

A. G. LESLIE

Superintendent, Reserves & Trusts.

September 18, 1952.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

40485

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1952 SEP 23 AM 11:04

INDIAN AFFAIRS

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
September 20, 1952.

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

ATTENTION: Mr. A. G. Leslie
Trust & Annuities Division

Re: 1952 Annuity Pay List, Blackfoot Band

In reply to your letter dated September 18/52, the following observations are reported:

C 15 Two boys and four girls is correct.

M 13 Maureen and Charles were transferred from M 13 to R 15.

S 21 A girl instead of a woman should have been listed under this number.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

AHM/EB

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 104/28-3

MEMO.

Credit Advice

50670

TB P.A.

Sept 17 1952

The following remittance has been received from

Indian Agent at Blackfoot

1952 OCT 7 AM 8:57

and recorded in the Official Cash Book.

Folio 244

Amount $ 30.00 INDIAN AFFAIRS

Agency Receipt No. 8770 dated Sept 11/52

Payer B IAT A on account of refund unused portion 1952 Annuity.

104-540-22-998

C.T. 231
10,000—3-3-51

For Treasury Branch

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

88608

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

1953 FEB 23 AM 8:49 INDIAN AFFAIRS BRANCH

AIRMAIL

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
February 26, 1953.

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

ATTENTION: Supt. of Reserves & Trusts

Reference to your letter dated December 27th of file 1/28-3 (T.1), I beg to inform you I have discussed this matter with Mr. Gooderham, and we are prepared and very glad to be relieved of the work of the writing of the cheques for the payment in lieu of rations, at this office. Please advise what information you want and in what form. That is, A-Initial mailing list. B - Monthly changes.

When you send us the necessary forms to be filled we will complete these, together with the mailing addresses. Reference to the changes, I presume the membership list can be used for this. It is very definitely desired that the cheques reach here not later than the first of the month, and in order to do this, what date will they be written and mailed in Ottawa, and what date will you need our change list for the following month? How about deaths and births, when will these be effective? If our membership list is closed and mailed to you about the 10th of each month for the previous month, a child born during the month will not be included until the following month, will he receive two months pay? As to the recovering of overpayment in the event of death, how do you intend to handle this?

We are not quite definitely decided as to how we will pay Interest payment. In regards to Treaty payment, I have given this some thought and wonder if the Treaty Agreements demand that this be paid in cash. However, this is policy for you.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

WPBP/EB

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Air Mail

104/28-3
(T-1)

March 5, 1953.

W.P.B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
GLEICHEN,
Alberta.

Re: Method Of Paying By Cheque Direct

Reference is made to your Airmail office letter of February 26, 1953, your file 104/28-3, and you are advised that instructions will be going out shortly which we believe will answer the questions raised in the first two paragraphs of the above referred to letter.

In regard to Treaty agreements demanding that payment be in cash, this point has been raised and we are assured that Government of Canada cheques meet the requirement in this connection as well as Bank Notes, both representing as they do 'coin of the realm'.

L.L. Brown,
Superintendent,
Reserves and Trusts Division.

AL/ja

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Mailing List

Blackfo[illegible] Band Trust Account No. 138
Agency [illegible] 104.

Blackfoot Band Paid at Gleichen, Alberta.

BAND No.	BIRTH DATE e.g. 10 Sept. 42	NAMES	ARREARS No. of Persons	ARREARS Amount	ARREARS For what Year Paid	NUMBER IN FAMILY Men	Women	Boys	Girls	Total	Number Paid	Amount Cash Paid	Amount due Absentees	No. on Previous Pay-list
Band No.			Shares					Remarks						
0 3		Cyril Old Woman	4	himself Olive Caroline Daisy										
		Gleichen, Alberta.												
0 3		Miss Grace Old Woman	1	self										
		Cardston, Alberta												
0 3		Floyd Old Woman	1	self										
		Gleichen, Alberta.												
0 3		Mrs. Martha Blackhorse	1	For Doris Old Woman,										
		Gleichen, Alberta.												
0 3		Mrs. Mary Waterchief	2	For Rosemary and Cecil Old Woman.										
0 5		One Gun	2	Headman										
		Cluny, Alta.												
0 6		Albert One Runner	6											
		Gleichen, Alberta.												
0 7		Joe Old Woman	8											
		Gleichen, Alta.												
0 8		Victor Old Woman	4											
		Gleichen, Alta.												
0 9		Nat Owl Child	1											
		Gleichen, Alta.												

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
March 31, 1953.

AIRMAIL

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

Re: Payment of Annuity & Distribution Band Funds
By Cheque

Enclosed herewith pay list # 602 as an example of the way which we suggest distribution cheques payable to members of the Blackfoot Band. This method is suggested as we have used it very successfully since the start of paying a cash payment in lieu of beef rations some two years ago. Under the Band number in the case of a split family, the payee is listed in order that they receive payments, for example, on the sheet attached: Treaty No. 6 3, Blackfoot Band, there are nine members in this family. Cyril Old Woman draws for himself, his wife Olive, Caroline, and Daisy. Grace Old Woman receives a cheque payable to herself as she is self supporting, the same applied to Floyd. Rosemary and Cecil Old Woman are paid to their grandmother, Mrs. Mary Waterchief. Doris Old Woman is paid to her aunt, Mrs. Martha Blackhorse.

With regards to example 602 from your office, it would appear that this method would result in confusion in connection with Band Membership. During the summer months we have a large number of children who do not live with their parents, and the cheques which would be payable to their parents would have to be changed monthly to some other member, who is looking after them during the summer. This cannot be shown on membership lists at the end of each month, as they still remain on their parents Treaty numbers.

We would appreciate your comments by return airmail.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

AHM/EB
encl:

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Air Mail

104/28-3
(T-1)

April 8, 1953.

W.P.B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
GLEICHEN,
Alberta.

Re: Payment Of Annuity And Distribution
Of Band Funds By Cheque

Further to telephone conversation with you recently concerning the points raised in your Airmail letter, in the above connection, dated March 31, 1953, your file 104/28-3, it is asked that, if possible, you follow the instructions forwarded for the making up of a mailing list. We note your method has proven satisfactory over a considerable period and might well have been adopted had we known before compiling instructions to Indian Superintendents across the country. Aside from the inconvenience caused you, which is regretted, we believe that the method laid down in the instructions will be equally effective in that you grouped sources while we group recipients. A [illegible] reference is necessary, in any event, and is provided for in our instructions.

It is again emphasized that this is a mailing list and does not, in any way, disturb the set-up or reporting of the Band membership list. Furthermore, many of the changes will not be referred to the Membership Division, for example, changes in address or allocation of shares. It is further suggested that for the two month period of the summer when, as you state, a large number of children do not live with their paretns, you advise us so that we may mail the parents' cheques to you instead of to them, and that you take whatever means is most convenient and effective for alloting the monies. Possibly to have the head of the ticket endorse the cheque, deposit it in your Indian Agency Trust Account and later mail Agency cheques to the various payees, would be a satisfactory method.

If there is any further information required in this respect, please do not hesitate to write us.

AL/ja

A.G. Leslie, Trusts and Annuities Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A. 506B

Agency File No. 104/28-3 HQ File No. .....

13

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

[redacted]
FOR PAYMENT
AUG 17 1953
Treasury Office
I. A. BRANCH



TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

Pay to Reil Solway

Address % BLACKFOOT INDIAN AGENCY
GLEICHEN ALBERTA

(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
1953	To:	
	Brian Reil Solway-Blackfoot Band	
	Treaty No. S 38	
1952	1952 Annuity payment due for Brian Solway	
	as per letter file 104/3-4 (R.T.) March 5/53	$ 5 00

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 258 Date 11/4/53

P.O. 540 E.R. 22-810 1952/53

Charge to Vote ~~[illegible]~~ Allot

Band Funds

Emergency Expenditure

Dept'l Letter File No. 104/3-4 (R.T) 5 March 53

Dept'l Cheque No. (Credit Voucher only)

CERTIFICATE

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

W. P. Bley
Superintendent

FOR USE BY HEAD OFFICE

Code No.

Vo[illegible] 540

[illegible]810

G. LESLIE

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVI[redacted]

36043

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

1953 MAY 13 AM 11:07

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

INDIAN AFFAIRS

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
May 27, 1953.

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

Re: 1953 Annuity, Blackfoot Band

I beg to requisition for the sum of $6645.00 for payment of 1953 Annuity on or about the 2nd July 1953, made up as follows:

15 Chiefs at $15.00	195.00
Estimated 1290 Indians at $5.00	-$6450.00

I would kindly ask the money be here by June 30th 1953.

W. P. B. Pugh,
Superintendent.

AHM/EB

570

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.C. - G.H. Gooderham, Esq.,
Regional Supervisor of Indian Agencies for Alberta,
628 Public Building,
CALGARY,
Alberta.

104/28-3
(T-1)

June 4, 1953.

W.P.B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
GLEICHEN,
Alberta.

Re: Annuity, 1953 - Blackfoot Band

In reply to your letter of May 27, 1953, in the above connection, your file 104/28-3, please be advised that under separate cover a cheque for $6,645.00, representing an advance to pay the 1953 Annuities to the Blackfoot Band of Indians, should reach your office within the course of the next few days.

This payment may either be made by Indian Agency cheque, or by cash in the usual manner. If payment is made by cash, it will be necessary that the advance be accounted for by a paylist on form No. I.A. 602. If, on the other hand, payment is made by Indian Agency cheque, it may be handled similar to your monthly $8.00 distribution of cash. Absentees, if any, are to be reported to the Branch on paylist form No. I.A. 602.

We are herewith enclosing a supply of forms for your use if you decide to pay by Indian Agency cheque. You will note that the name of the Band is to be given, the date of the distribution, the per capita rate, the payee's Band number, name, total number in family (this means the total number in family, not the total number paid), the amount retained, or collected, the amount paid to the Indian by Indian Agency cheque, and the Indian Agency cheque number. This form need be completed, one copy only, in indelible pencil, and retained in your office.

The only accounting which we will require for the advance, if payment is made in this manner, is your credit voucher giving the Departmental advance cheque number, and explaining on the face of the voucher the purpose for which the advance was sent, and quoting the first and last Indian Agency cheque numbers on the voucher. This should take only one entry in your cash book, which this entry is picked up by the Field Auditor. You will then be in a position to supply the enclosed sheet in order that he may be able to check it.

2/

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

The unexpended balance, if any, and refunds, should be returned to the Branch, as soon as possible, after payments are completed, as well as your paylist, if payment is made by cash, or your credit voucher if payment is made by Indian Agency cheque.

May we please be advised of the system which you propose to use for this year.

for A.G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

ENCLS.

JS/ja

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.C. - G.H. Gooderham, Esq., Regional Supervisor of Indian Agencies for Alberta, 628 Public Building, CALGARY, Alberta.

FORM C.T. NO. 17A—REV.
P.P. & S. Cat. No. 3112
200M—10-52

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. T-3
FILE NO. 104/28-3
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE June 4, 1953.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	BLACKFOOT INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT	$ 6,645.00
	c/o W.P.B. Pugh, Esq., Indian Superintendent, GLEICHEN, Alberta.	

AUDITED FOR PAYMENT JUN 9 1953 TREASURY OFFICE

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Advance to be used for the payment of the 1953 Annuities to the Blackfoot Band of Indians.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote - 540-810

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

L. BROWN

Head of Branch | Deputy Head | TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

45992

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

Your file: 104/28-3 (T.1)

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1953 JUN 15 AM 9:05

INDIAN AFFAIRS

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
June 10, 1953.

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

ATTENTION: Mr. A. G. Leslie
Trusts & Annuities Division

Re: Annuity 1953, Blackfoot Band

In reply to your letter dated June 4th, above file, please be advised that it is our intention to pay 1953 Annuity by cash and submit pay list # I.A. 602.

Trusting this is the necessary information you require.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

AHM/EB

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

41457

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1953 JUN 22 AM 8:52

INDIAN AFFAIRS

628 Public Bldg.,
Calgary, Alberta,
June 19th, 1953.

air mail

Superintendent, Reserves and
Trusts,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Attention: Mr. Leslie

Re: July Cash Payment in Lieu of
Beef Rations-Blackfoot Band

You will have received a mailing list from the Blackfoot Agency under cover of Agency letter of the 18th instant. As the Annuity payment will be paid in cash on July 2nd and the Calgary Stampede runs from the 6th to the 11th, the ration payment cheques should not arrive before the 13th as the money would be squandered in Calgary and there would be nothing left to buy food for the balance of the month.

G. H. Gooderham,
Regional Supervisor of Indian Agencies.

GHG/lo

c.c. W.P.B. Pugh

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Indian Affairs Branch

NOTE: *This slip to be used for passing correspondence when the main file is charged out or is not required, and must not be removed but will be attached to the main file as soon as possible.*

Records Service Division

Slip No. 2039 Indian Affairs File No. 104/28-3

Subject of File

MAIN FILE ON CHARGE TO T1

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use
T1	18	56324	29/6/53	P.A.	T3	2-7-53	

Note: If action cannot be taken without the file, please make statement to that effect and return paper to Records Division.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SER[illegible]

56324

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1953 JUN 29 AM 9:19

INDIAN AFF AIRS

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
June 26, 1953.

A I R M A I L

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

ATTENTION: Mr. A. G. Leslie
Trusts & Annuities Division

Re: Payment of Annuity and Distributions From Band Funds by Cheque, Blackfoot Band

Further to our letter dated June 18th 1953, the following changes will be made in the mailing list for July cash payment in lieu of beef rations:

L 6 Change payee of Kenneth Little Young Man from Jack Little Young Man to read as follows:- Kenneth Little Young Man, care of Father Charron, Crowfoot Indian Residential School, Cluny, Alberta.

W 36 Change payee Maud Wolf Ear # 2 and Betsy, to Blackfoot Indian Agency Trust Account, for Maud Wolf Ear and Betsy.

A. H. Murray,
Clerk-In-Charge.

AHM/EB

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Calgary, Alberta,
1206-36th Ave., S.E.,
September 8th, 1953.

Dept. Indian Affairs,
Ottawa,

Dear Sirs:

If I am within my rights, please send my ration money or Beef moneys due me under the Indian Act of Canada to the above address.

I have been supported for the past two years by Mr. Kenny Plumb of Calgary, even when I was staying with my mother, and I have seen very little of my ration money, or the Beef money. I will have reached the age of eighteen years on Oct 23rd of this year and I am employed as a maid in a private home. I am a member of the Blackfoot tribe at Gleichen, Alta.

My father's name was Gerald Turning Robe and my mother's name before marriage was Helen La France, and that is the name we have been using since the death of my father Gerald Turning Robe.

Whether or not my mother had it officially changed I do not know, your records will show. Please advise me as soon as possible and oblige.

Yours truly,

"Marilyn Florence Turning Robe"

(Marilyn F. La France,
1206-36th Aven., S.E.,
Calgary, Alta.)

COPY:mfc

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3-T3

September 14th,1953.

W.P.B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Blackfoot Indian Agency,
GLEICHEN,
Alta.

Herewith for a report is a letter received from Marilyn Florence Turning Robe, a copy of which has been retained for our files.

A.G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/fc
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CREDIT VOUCHER

Agency: Blackfoot.

Year - 1953 -1954.

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W.P.B. Hugh	Annuities	540-810	$6,645.00	$6,645.00	Nil

A.G. LESLIE

Trusts and Annuities Division,

Date..21-10-53.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3-T3

October 26,1953.

W.P.B. Pugh, Esq.,
Indian Superintendent,
Blackfoot Indian Agency,
GLEICHEN,
Alta.

Your 1953 Annuity paylist has been checked and the following point is brought to your attention for a report:-

T.17. Hazel is shown as having been transferred from her father's ticket M.17. She was, however, not transferred from that number. Please advise under which number she was formerly listed.

A.G. Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/lc

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

PLEASE QUOTE

FILE 104/28-3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
October 8, 1953.

Indian Affairs Branch, Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

Re: 1953 Treaty. Blackfoot Band

Enclosed herewith pay list for 1953 Annuity paid at Gleichen, Alberta, on July 2nd 1953 to members of the Blackfoot Band.

1953 OCT 13 AM 8:59 INDIAN AFFAIRS

62745

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

AHM/EB

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

82929

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

1953 NOV 5 AM 11:25

INDIAN AFFAIRS

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
November 2, 1953.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

ATTENTION: Mr. A. G. Leslie
Trusts & Annuities Division

In reply to your letter dated October 26th in regards to the 1953 Annuity list, the following point is reported by this office:

T 17- Hazel is shown as having been transferred from her father's ticket M 17. According to our copy in the remarks column, is the notation " Hazel to husband's ticket T 17, married 28th March"(decrease one). Under T 17, is the notation in the remarks column " From father's ticket M 17, married 28th March 1953", (increase, other causes-one).

original showed T 18 since adjusted

According to this information, it would appear that these entries are correct.

Trusting this is the information you require.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

AHM/EB

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3-T3

November 17, 1953.

MEMORANDUM TO THE CHIEF TREASURY OFFICER

Please refer to R.G.P. Sheet No. 7 dated July 5th, 1953, and particularly to the refund of $5.00 representing 1953 annuity payment for Treaty No. T.12 Tomorrow.

Although the Indian Superintendent has indicated that this amount is to be placed in Savings it should have been returned as "Amount Due Absentees". It would be appreciated, therefore, if you would transfer this amount, $5.00, from Savings Account No. 104-12 and credit it to your Vote 540-810.

A.G.Leslie,
Trusts and Annuities Division.

JBS/fc

Transferred by
D.V. 184 M.
(Nov) 53.
Davis

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Form No. I.A.-506B

Agency File No. 104/28-3 HQ File No. 15

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

AUDITED
DEPARTMENT
NOV 23 1953
Treasury Office
I. A. BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.

Date

Pay to Shirley Bigney,

Address c/o W.P.B. Pugh, Superintendent
Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta

(To be typed or in Block Letters)

DATE	SERVICE	AMOUNT
1953	To ;	
November	Annuity Payment, Due Shirley Bigney, No 16	
	To 1953 annuity payment for the Blackfoot	
	Band due to Shirley Bigney, # No 16.	$5.00

FOR USE BY INDIAN SUPERINTENDENT

Voucher No. 759 Date November 10, 1953

P.O. E.R.

Charge to Vote 540 Allot 22-810

Band Funds

Emergency Expenditure

Dept'l Letter File No.

Dept'l Cheque No.
(Credit Voucher only)

CERTIFICATE

I Hereby Certify that the material has been supplied, the work performed, that the charges are fair and just and the expenditure has been incurred on Government business.

Recommended for payment:

H. M. Jones
Superintendent

FOR USE BY HEAD OFFICE

Code No.

Vote

Allot

Amount Approved for Payment

Date

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

42199

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
June 4, 1954.

URGENT
AIRMAIL

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

Re: 1953 Annuity Blackfoot Band

I beg to requisition for the sum of $6940.00 in order to pay 1953 Annuity to the Blackfoot Band of Indians, payment will be made up as follows:

1 Head Chief @ $25.00	- $25.00
12 Chiefs @ $15.00	180.00
Estimated 1347 Indians @ $5.00	-6735.00.

For your information Treaty date will not be set until the Council Meeting which will be held on the 15th June 1954.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

AHM/EB

c.c. Mr. E. Robertson.

* about end June

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. NO. 17A—REV
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 104/28-3 T3
TREAS. NO.

DEPARTMENT CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

BRANCH INDIAN AFFAIRS DATE 8th June, 1954.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account c/o W.P.B. Pugh, Esq., Superintendent, Blackfoot Indian Agency, Gleichen, Alberta.	$6940.00

AIR MAIL

AUDITED FOR PAYMENT JUN 10 1954 Treasury Officer

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Advance to pay the 1954 annuities to the Blackfoot Band of Indians. This advance is to be accounted for on paylist form IA602 as per instructions contained in Departmental Letter (circular) of 26th February, 1954, file 1/28-3.

Appropriation: Vote 540-810

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just. A. G. LESLIE

Head of Branch | Deputy Head | TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 104/28-3 T.4

CREDIT VOUCHER

Agency: Blackfoot

Year - 1954 -1955.

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W.P.B. Pugh	Blackfoot Agency	540-810	$6,940.00	$6,910.00	$30.00

T-12 Tommorrow
Rec Jan Mar 15/55
Sheet no 33
Ref. 35c
should be 30c

A. G. LESLIE

Trusts and Annuities Division.

Date April 5th, 1955.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3(T3)

25 April 1955.

MEMORANDUM TO THE CHIEF TREASURY OFFICER

Please refer to Blackfoot Receiver General Return Sheet No. 33, dated March 15th 1955, and particularly to the refund of $35.00 representing the unexpended balance of the 1954 annuity advance. This refund actually represented $30.00 unexpended annuity advance, and $5.00 to be funded in savings for Band No. T12 Tomorrow.

It would be appreciated if you would make the necessary transfer of $5.00 from the annuity vote and credit it to savings.

JW 8
1955-56

L. L. Brown,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

JBB/C

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 104/28-3

MEMO. B3 P.A.

Credit Advice

Mar 21 1955

The following remittance has been received from 5

Indian Agent ..... at Blackfoot

and recorded in the Official Cash Book. Folio 5-24

Amount $ 35.00

Agency Receipt No. 81799 dated March 15 1955

Payer Blackfoot I.A.T.I.T. on account of Unexpended bal. ck 36599

10H. 5H0- 22. 998

C.T. 231
10,000 30-11-53

For Treasury Branch

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

53465

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
March 23, 1955.

P.A.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

Re: 1954 Treaty Book, Blackfoot Band

Enclosed herewith pay list for 1954 Annuity paid at Gleichen, Alberta, on July 15th 1954 to members of the Blackfoot Band.

1955 MAR 11 10

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

/eb

c.c. Mr. Battle.

51863

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 104/28-3

H.Q. FILE 104/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Blackfoot Indian Agency Trust Account, c/o W.P.B.Pugh, Superintendent,

ADDRESS Blackfoot Indian Agency, Gleichen, Alberta.

P.A.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
	CREDIT VOUCHER STATEMENT ONLY.	
	Accountable advance to pay 1954 annuities to the	
	Blackfoot Band of Indians.	
	Indian Affairs Branch Cheque #36599	$6,940.00
	Pay List attached: $6,905.00	
	Amount due absente T.12 (Tomorrow) 5.00	
	Unexpended balances fwd. Receiver General draft #23/15/3/55 30.00	
	$6,940.00	$6,940.00

51906

1955 MAR 21 PM 11:12

INDIAN AFFAIR

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
208	Mar. 8/55			540	22-810

BAND FUNDS ACCT. No. 138 | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY) #36599

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

Blackfoot
AGENCY

SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
	138					

FORM IAI-1 100M-9-53

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

AGENCY FILE No. 104/28-3

H.Q. FILE 104/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Blackfoot Indian Agency Trust Account,
c/o W.P.B.Pugh, Superintendent,

ADDRESS Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT

CREDIT VOUCHER

Accountable advance to pay 1954 annuities to the Blackfoot Band of Indians.

Indian Affairs Branch Cheque #36599		$6,940.00
Pay List attached:	$6,905.00	
Amount due absente T.12 (Tomorrow)	5.00	
Unexpended balances fwd. Receiver General draft #23/15/3/55	30.00	
	$6,940.00	$6,940.00

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
208	Mar. 8/55			540	22-810

BAND FUNDS ACCT. No. 138

EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY) #36599

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

Blackfoot
AGENCY

SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IA1-1 100M-9-53

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

19194

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

JUN 20 AM 8:51

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
June 16, 1955.

AIRMAIL

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

Re: 1955 Annuity Blackfoot Band

I beg to requisition for the sum of $7205.00 in order to pay 1955 Annuity to the Blackfoot Band of Indians, payment will be made as follows:

1 Head Chief at $25.00	- 25.00
12 Chiefs at $15.00	180.00
Estimated 1400 Indians at $5.00	7000.00

For your information Treaty will be paid sometime the week of July 4th, 1955.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

/eb

c.c. Mr. Battle

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—Rev
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 104/28-3(T3)
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE June 21st, 1955.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account c/o W.P.B. Pugh, Esq., Superintendent, Blackfoot Indian Agency, GLEICHAN, Alta. AIR MAIL	$7,205. 00

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Advance to pay 1955 annuities.

Appropriation: Vote 540-810.

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

A. G. LESLIE
Deputy Head

ORIGINAL SIGNED BY J. H. [illegible]
TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 104/28-3

MEMO. 4/3 P.A.

Credit Advice

Aug 4 1955

The following remittance has been received from

Indian Agent W.P.B. Pugh at Blackfoot.

and recorded in the Official Cash Book. Folio 190.

Amount $ 75.00

Agency Receipt No. — dated —

Payer D.I.T.A. on account of Refund balance of accountable advance to pay annuities

104-540-22-991

For Treasury Branch

C.T. 231
10,000- 30-11-53

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

[redacted]

CANADA

88017

PLEASE QUOTE
FILE 104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

P.A.

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
July 21, 1955.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ontario.

Re: 1955 Treaty Book, Blackfoot Band

Enclosed herewith pay list for 1955 Annuity paid at Gleichen, Alberta on July 7th 1955 to members of the Blackfoot Band.

W.P.B. Pugh,
Superintendent.

/eb

c.c. Mr. Battle.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3
(T 51)

November 7, 1955.

W.P.B. Pugh, Esq.,
Superintendent,
Blackfoot Indian Agency,
GLEICHEN, Alta.

Your 1955 Annuity Pay-list has been checked and the following points are brought to your attention.

On page ending with No. S.32, your figures carried forward at the top of the page under "Total" and "Number Paid" should read 1059 instead of 1054.

No. T.13 Turning Robe, Frank. Apparently Frank's share was funded, it is not correct therefore to show an amount of $5.00 under heading "Amount Cash Paid". The amount is correctly shown under title "Funded" on your right hand sheet but your entering it on left hand sheet has occasioned a duplicate entry of the amount which explains an error of $5.00 on your Recapitulation Sheet. Your totals of "Amount Cash Paid" also at the bottom of every page from thereon should be reduced by $5.00.

The total number of Indians in the Band is 1398 but only 1397 were paid. One chief was paid at $25.00, 12 Councillors were paid at $15.00 each and only 1384 Indians rather than 1385 were paid at $5.00. You will find that the total of these figures will give you a "Total Distribution" of $7,125.00 rather than $7,130.00. Your refund therefore apparently should be $80.00 plus $5.00 to be credited to Frank Turning Robe for savings.

.....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

It is noted further that you still prepare your Pay-list in detail. It is asked that you list only the names of the payees on the ticket rather than naming everyone and giving dates of births for each of them. In this connection, please refer to Departmental circular letter dated February 26, 1954, file 1/28-3.

Our Credit Voucher is not being prepared for Treasury before your report is received on these points. It would be appreciated if the matter might receive your early attention.

for W.C. Bethune,
A/Superintendent,
Reserves and Trusts.

GR/jm

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 104/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
~~73~~		
INVENTORY CONTROL		

AGENCY FILE No. 104/28-3

PAY TO Blackfoot Indian Agency Trust Account,
c/o W.P.B.Pugh, Superintendent,
ADDRESS Blackfoot Indian Agency,
GLEICHEN, Alta.

P.A.

INVOICE DATE	SERVICE		AMOUNT
	CREDIT VOUCHER		
	Accountable advance to pay 1955 annuities to the Balackfoot Band of Indians		
	Indian Affairs cheque #27636		$7,205.00
	Pay list attached:and fwd Jul 21/55$	$7,125.00	
	Amount due absente T.12 (Tomorrow)	5.00	
	Unexpended balanses fwd.Rec.Gen.Dft.Jul 29/1955.	75.00	
		$7,205.00	$7,205.00

Statement Only

51832

1954 OCT 21 AM 10 32

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
846	Oct.24/55			540	22,810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)
#27636

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

Blackfoot
AGENCY

SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IA1-1 100M-9-53

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H.Q. FILE 104/28-3

AGENCY FILE No. 808/28-3

▶ FOR TREASURY USE ONLY ◀

CHEQUE No.	DATE

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

PAY TO Blackfoot Indian Agency Trust Account,
c/o W.P.B.Pugh, Superintendent,

ADDRESS Blackfoot Indian Agency,
GLEICHEN, Alta.

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT

CREDIT VOUCHER

Accountable advance to pay 1955 annuities to the Balackfoot Band of Indians

Indian Affairs cheque #27636		$7,205.00
Pay list attached:and fwd Jul 21/55$	$7,125.00	
Amount due absents T.12 (Tomorrow)	5.00	
Unexpended balances fwd.Rec.Gen.Dft.#ul 29/1955.	75.00	
	$7,205.00	$7,205.00

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
846	Oct.24/55			540	22,810

BAND FUNDS ACCT. No. | EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)
#27636

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

RECOMMENDED FOR PAYMENT:

Blackfoot
AGENCY

SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE

FORM IAI-1 100M-9-55

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

63780

PLEASE QUOTE FILE
104-28-3
Your file 104/28-3 (T4)

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

T3

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
November 10th 1955.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ont.

ATTENTION: Reserves and Trusts

Your letter of November 7, 1955 regarding the 1955 Annuity Pay list has been received and noted.

Your third paragraph refers to "T 13 Turning Robe, Frank" Apparently our typing of the pay list showed Frank Turning Robe as having received $5.00 and $5.00 funded. This should have read $5.00 received. The $5.00 funded was for "T 12 Tomorrow", whose money is shown in the amount due Absentee Column.

Total number of Indians in band is 1398 but only 1397 were paid. 1384 were paid at $5.00 each, 1 chief at $25.00, 12 councillors at $15.00, $75.00 was refunded on our Receiver General's Return at the end of July and $5.00 (at the end of July) was forwarded to be credited to Tomorrow's account, making a grand total of $7,205.00, which was the amount received from Ottawa.

Trusting this clarifies the matter.

Yours truly,

W.P.B.Pugh,
Superintendent.

GHS/w

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3

CREDIT VOUCHER

Agency: Blackfoot

Year - 19 55 -19 56

Name of Agent	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
W.P.B. Pugh	Blackfoot Agency	540-810	$7,205.00	$7,130.00	$75.00

A. G. LESLIE

Trist amd Annuities Division.

Date... November 16, 1955.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—Rev
P.F. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 104/28-3 (T.3)
FILE NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration
TREAS. NO.

BRANCH Indian Affairs DATE May 28th, 1956.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	BLACKFOOT INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT.....	$ 7,500. 00

c/o J. R. Wild, Esq.,
Supt., Indian Agency,
Gleichcen, Alberta.

AUDITED
FOR PAYMENT
MAY 29 1956
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Advance to pay 1956 annuities.

BKO

Appropriation:

Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-810.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

J. B. Sullivan
Deputy Head

ORIGINAL SIGNED BY
G. A. DAVIS
TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

325146

[redacted]

Trust Mr Sullivan P. A.

AUG 31 11 27 AM 56
INDIAN AFFAIRS

Date Aug 27/56
File 104/28-3

Blackfoot I.R.I.H. Agency

Information pertaining to Accountable Advances for the period
April 1, 1956 to July 31 1956

Vote or Trust Fund	Project	Total Amount Advanced To date	Expenditures per Cash Book Statement	Accounted for	Not yet Accounted for
540	ck# 71499 May 31/56 Commuters	7500.00	7500.00	35.00	~~7500~~ 00 7465.00

agency cash statement end of June shows Bal 7500.00. end of July nil Bal. money spent in July.

This advance completely spent by end of July. Cr Vr should be submitted

IA7-28
Stencil 422

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
July 24th 1956.

104/28-3

The Director,
Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ont.

Re: 1956 Annuity-Blackfoot Band

Enclosed herewith please find 1956 Annuity pay list sheets and recapitulation sheets covering 1452 persons and totalling $7.460.00.

Jul 26 8 11 AM '56
INDIAN AFFAIRS

2 9 5 0 3 1

J. R. Wild,
Superintendent.

/w
enc.
cc Mr.Battle.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

104/28-3 (T.4)

September 24, 1956.

REGISTERED

J.R. Wild, Esq.,
Superintendent, Indian Agency,
Gleichen, Alberta.

Your 1956 Annuity Pay List is being returned to you for re-checking and correction. We would point out that on the first page, the total number of persons paid and the total amount of cash paid are both incorrect. These totals have apparently been carried forward throughout the Pay List with the result that the final totals are out of balance to the extent of $5.00.

We would also refer you to the entries for Arthur Youngman, No. 89, which indicated that you paid him $130.00 although there are only twelve members in the family. This is probably a typographical error.

Would you also check the payments made to the Chief and Councillors. According to your Pay List, the Chief was paid $30.00 and each Councillor, $20.00. If this is so, it will be necessary for you to arrange for a collection of $5.00 to be made from each as they are only entitled to an Annuity payment of $25.00 and $15.00, respectively.

It is presumed that it will be possible for you to make these collections at the next interest payment. In each case, it is suggested that you amend your Pay Lists by reducing the amount paid to each Chief and Councillor and then forward the money collected to the Receiver General as a "further refund". This amount should also be included in the refund shown on your Recapitulation Sheet, that is, your refund should read $100.00 instead of $35.00 as now shown.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Please give these Pay Lists a careful check and return them as soon as the necessary corrections have been made together with your report on the above-mentioned points.

W.C. Bethune,
Superintendent,
Reserves and Trusts.

SKW/PS
Encl.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

[redacted] FIELD SERVICE

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

104/28-3
Your fule 104/28-3-(T.4)

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
October 26th 1956.

Registered 43

The Director,
Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ont.

Re: Annuity Pay List

Herewith enclosed our Annuity Pay List with the following corrections:

1. Page one A. 9 - 11 total in family.
   11 paid (not 12 and 12) amount $55.00 (not $130.00)

2. Total bottom of page 1 to $250.00 instead of $260.00.

3. Each payment to the chief and councillors has been corrected adjusting their pay to $5.00 less.

A. 5 - Axe, P.	$35.00	not	$40.00		
B. 5 - Bear Robe, J.	$30.00	"	$35.00		
C. 3 - Calf Robe, Ben	$60.00	"	$65.00	-total at bottom	$1590.00
C.12 - Crowfoot, Joe	$40.00	"	$45.00	- "	
C.15 - CalfChild, Earl	$50.00	"	$55.00	- " " "	$ 1865.00
H.3 - Healy, Tom	$50.00	"	$55.00	- " " "	$2755.00
M. 4 - Many Bears, Ed	$20.00	"	$25.00	- " " "	$3180.00
M.21 - MedicineShield, F	$45.00	"	$50.00	- " " "	$3485.00.
Mc.2 - McHugh, C. Sr.	$15.00	"	$20.00	- " " "	$3895.00
R.15 - Royal, Chas.	$30.00	"	$35.00	- " " "	$5105.00
S.31 - Solway, John	$25.00	"	$30.00	- " " "	$
S.34 - Smith, Chas.	$50.00	"	$55.00	- " " "	$5950.00
Y.14 - Yellowfly, Percy	$25.00	"	$30.00	- " " "	$7395.00

4. We have refunded the $65.00 via our Receiver General Return dated October 15th 1956 #36c and have shown the further refund on our recapitulation sheet. The recapitulation sheet also is corrected to 1 chief at $25.00 not $30.00; 12 headmen at $180.00 not $240.00; amount paid $7,400.00 not $7,465.00; disbursed in cash $7,395.00 not $7,460.00.

/2

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

While the corrections made are done as indicated in your letter of September 24th 1956, the changing of the chief's and councillor's pay to the correct amount makes it such that the amount of those cheques will not correspond with the amount shown in the Annuity Book.

J. R. Wild,
Superintendent.

GHS/w
enc.
cc Mr. Battle

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 104/28-3(T.5)

R.A

CREDIT VOUCHER

Agency: BLACKFOOT

Year - 1956 - 1957

Name of Supt.	Agency	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. R. Wild	Blackfoot	540-810	$7,500.00	$7,400.00	$100.00

for Superintendent Reserves and Trusts Div.

Date November 8, 1956.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

[redacted] 053230

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
June 10th 1957.

TH

JUN 12 8 42 AM '57

INDIAN AFFAIRS

The Director,
Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ont.

ATTENTION: Reserves & Trusts

We would request an accountable advance in the amount of $7,700.00 to pay 1957 Annuities on the Blackfoot Reserve, chargeable to Vote 540-810.

The date of payment on the Blackfoot Reserve is July 16th 1957.

O.K.
Vote 540-810
$7.700.00

ghs/w

J. R. Wild,
Superintendent.

Cheque Req. Sent
24.6.57

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—REV
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. No.
FILE NO. 104/28-3
TREAS. NO. (T5).

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE June 24th, 1957.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	Blackfoot Indian Agency Trust Account c/o J.R. Wild, Esq., Supt., Indian Agency, Gleichen, Alberta.	$7,700	00

AUDITED FOR PAYMENT
JUN 27 1957
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay 1957 Annuities. This advance is to be accounted for on paylist Form I.A. 602, as per instructions contained in Departmental letter of February 26th, 1954, file 1/28-3.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-810.

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount		Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000
[illegible]			104	540	22	998	7,700	00		

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

J. B. Sullivan

Head of Branch — Deputy Head — TREASURY OFFICE APPROVAL

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File No. 104/28-3

MEMO. PG

Credit Advice

July 24 1957

The following remittance has been received from

Indian Agent —— at Blackfoot

and recorded in the Official Cash Book. Folio 158

Amount $ 5.00

Agency Receipt No. —— dated July 15 1957

Payer B.I.A.T.A. on account of Annuity.

Savings 201-40102-12 To mandow

C.T. 231
10,000 12-1-56

For Treasury Branch

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

CANADA

PLEASE QUOTE FILE

104/28-3

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
July 24th 1957.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ont.

Re: 1957 Annuity - Blackfoot Band

Enclosed herewith please find 1957 Annuity pay list sheets and recapitulation sheets covering 1509 persons and totalling $7,685.00.

J. R. Wild,
Superintendent.

/w
enc.
cc: Mr. Battle.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FIELD SERVICE

22967

PLEASE QUOTE FILE
104/28-3

CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Blackfoot Indian Agency,
Gleichen, Alberta,
July 25th 1957.

JUL 29 1957
INDIAN AFFAIRS

The Director,
Indian Affairs Branch,
Department of Citizenship & Immigration,
OTTAWA, Ont.

Re: 1957 Annuity - Blackfoot Band

Further to our letter of July 24th enclosing 1957 Annuity list and Recapitulation sheets, we inadvertently omitted the signatures on the recapitulation sheets. These are enclosed herewith and we would kindly ask that you insert them in the proper places .

J. R. Wild,
Superintendent.

/w
enc.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

(T H)

CREDIT VOUCHER 104/28-3 (T5).

Agency [redacted] Blackfoot Year 1957 - 1958

Name of Supt.	Band	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J.R. Wild	Blackfoot	540-810	$7,700.	$7,685.	$15.

"I hereby certify that these funds were disbursed by the Indian Superintendent, in accordance with terms of the treaty or Band Resolution and constitute a proper charge to the account indicated."

DEC 10 1957 J. B. SULLIVAN

Date for Superintendent Reserves and Trusts

St. 752

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

009453

TO: Superintendent of Reserves & Trusts, OUR FILE: 104/28-3

FROM: Supt. J. R. Wild, Blackfoot Agency, Gleichen YOUR FILE:

SUBJECT: 1958 Annuity - Blackfoot DATE: June 27th 1958.

15

JUN 30 9 19 AM '58

INDIAN AFFAIRS

We would request an accountable advance in the amount of $8,000.00 to pay the 1958 annuities on the Blackfoot Reserve on July 15, 1958.

We would request also, being advised as to whether it is permissible for the Head Office copy of the pay list, form IA 602 to have the treaty numbers and individual names in typing and the total number in family; number paid; amount cash paid and number of cheque in pen. The copy for our Regional Supervisor would be the same. If is is permissible to have part in pen and part in typing we will be able to have our treaty book typed up ahead of time with only the total number in family; number paid; amount cash paid and cheque numbers left blank. Then after the cheques have been made out it will be a lot faster and easier for 2 or 3 of the staff to group around a desk and each write in pen the last 4 columns. Otherwise if it is not permissible to have the book part in pen and part in typing then we shall have to wait until the cheques are made out; written on the rough copy of the annuity book and the cheques handed out .

All the work if it had to wait until after the day of payment would constitute quite a bit and it would mean that our accounting could not be done in the required time.

cheque Requisition sent July 4, 1958

J. R. Wild,
Superintendent.

ghs*w

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Supt., Blackfoot Indian Agency. 104/28-3 (T.1)

Chief, Reserves & Trusts.

Annuity Paylists. July 9, 1958.

This will acknowledge your letter of June 27, 1958. As requested, an accountable advance of $7,685.00 to make the 1958 annuity payments will be going forward in the course of the next few days. We have no particular objection to your suggested procedure in writing up the annuity paylist, providing any hand-written entries are clearly legible. These paylists form a permanent record and will eventually be microfilmed, so that is most important that they are easily read.

It is not too clear to us how time would be saved in the method which you propose. It would seem that if you were to type four copies of the paylist showing the Band number and the payee in each case, one copy could be used during the payments as a working copy, and in this copy, all information as to number paid, cash paid, cheque numbers, etc., would be entered in pen. When the payments are completed, the necessary details could then be typed on the remaining three copies, taking the details from the work copy. This would require the time of only one typist and since you would have thr original and two carbon copies, all three would agree exactly. It the praticulars were entered in hand-writing by two or three emplyees, it would be necessary to have a very close check on all copies to ensure that they agree exactly.

May we please have your comments?

JBS/jw for Chief, Reserves & Trusts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—Rev
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 101/28-3 (T5)
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE June 25, 1958.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account c/o J. R. Wild, Esq., Indian Superintendent, Blackfoot Indian Agency, Gleichen, Alberta.	$8,000 00

AUDITED FOR PAYMENT
JUN 30 1958
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay 1958 Annuities.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Voucher No. 540-610

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch

J. R. Sullivan
Deputy Head

TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. No. 17A—Rev
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.
FILE NO. 104/28-3 (T1)
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship and Immigration.

BRANCH Indian Affairs DATE July 4, 1958.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	BLACKFOOT INDIAN AGENCY TRUST ACCOUNT.....	$8,000	00
	c/o J.R. Wild, Esq., Supt., Indian Agency, Gleichen, Alberta.		

AUDITED FOR PAYMENT
JUL 7 1958
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:

Accountable advance to pay the 1958 annuities for Blackfoot Band.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote No. 540-810

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

J. B. Sullivan

Head of Branch | Deputy Head | TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

P.A.

Superintendent, Blackfoot
Indian Agency.
Chief, Reserves and Trusts

104/28-3 (T.5)

1958 Annuity Advance.

July 18, 1958.

It appears that through an oversight the $8,000.00 advance to pay the 1958 Annuities has been duplicated. Will you therefore return one of the cheques to Ottawa for cancellation.

for Chief,
Reserves and Trusts

SKW:pc

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

Trust [redacted] McSullivan

Date July 17/58

File 104/28-3 (T1)

Blackfoot I.R.T. Agency

Information pertaining to Accountable Advances for the period

April 1, 195 to 195

Vote or Trust Fund	Project	Total Amount Advanced to date	Expenditures per Cash Book Statement	Accounted for	Not yet Accounted for
ck# 474268 July 4-/58 pay 1958 annuity.					8000.00
ck# 487722 July 11 /58 " " "					8000.00 ?

? could this be a Duplicate issue)

IA 7-28 (422)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CANADA

VOUCHER FORM

H. Q. FILE 104/28-3

FOR TREASURY USE ONLY

CHEQUE NO.	DATE

AGENCY FILE 104/28-3

TO Miss Doreen Running Rabbit,
c/o Blackfoot Indian Agency,

ADDRESS GLEICHEN, Alberta.

PASS TO	DATE	INITIALS
INVENTORY CONTROL		

INVOICE DATE	SERVICE	AMOUNT
Jul 58	To 1957 Annuity payment for Phillip Frederick Running Rabbit R. 35 as per Registrar's letter file 104/3-3 (M) d/July 4/58.....$5.00	

AUDITED FOR PAYMENT
SEP 4 1958
Treasury Office
I. A. BRANCH

VOUCHER No.	DATE	P.O. No.	E.R. No.	CHARGE TO VOTE	ALLOT.
502	July 14/58				

BAND FUNDS ACCT. No. 158

EMERGENCY EXPEND.

H.Q. AUTHORITY H.Q. letter file 104/3-3 (M) d/ July 4/58

DEPT'L CHEQUE No. (CREDIT VOUCHER ONLY)

CERTIFICATE

I HEREBY CERTIFY THAT THE MATERIAL HAS BEEN SUPPLIED, THE WORK PERFORMED, THAT THE CHARGES ARE FAIR AND JUST AND THE EXPENDITURE HAS BEEN INCURRED ON GOVERNMENT BUSINESS.

Blackfoot
AGENCY

RECOMMENDED FOR PAYMENT:
SUPERINTENDENT

THIS SPACE FOR USE OF HEAD OFFICE ▶▶	CODE No.	VOTE	ALLOT.	AMOUNT	APPROVED FOR PAYMENT	DATE
		540	810		J. B. SULLIVAN	AUG 29 19

FORM 1A-1 100M

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION - INDIAN AFFAIRS BRANCH

CREDIT VOUCHER

File: 104/28-3

Agency Blackfoot

Year 1958 - 1959

Name of Supt.	Band AGENCY	Acct. No. Vote	Cheque Amount	Paid in Cash or Kind	Refunded
J. R. Wild	Blackfoot	540-810	$8,000.00	$7,945.	$55.00

I hereby certify that these funds were disbursed by the Indian Superintendent, in accordance with terms of the treaty or Band Resolution and constitute a proper charge to the account indicated.

September 26, 1958.
Date

for Superintendent Reserves and Trusts

St. 752

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Indian Affairs Branch, Ottawa

OUR FILE: 104/28-3

FROM: Supt. J. R. Wild, Blackfoot Agency.

YOUR FILE: 104/28-3 (T 1)

SUBJECT: Annuity Pay Lists

DATE: July 21st, 1958.

Your letter of July 9th has been received and we wish to advise that our copies of the Annuity Pay list is being typed completed and should be forwarded some time this week.

Your cheque No. G14-487 722 is herewith returned as this is apparently a duplicate of your cheque No. 474 268.

CANCELLED

J. R. Wild,
Superintendent.

ghs/w

RECEIVED
AUG 27 1958
TREASURY
INDIAN
AFFAIRS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.T. 279A

THE ENCLOSED CHEQUE No. G-14- 487722 WAS ISSUED BY CENTRAL PAY OFFICE-ACCOUNTS PAYABLE DIVISION, OTTAWA,
ON BEHALF OF THE DEPARTMENT
INDICATED BELOW:

		INVOICE NO.	INVOICE DATE	PARTICULARS
AGRICULTURE	☐			
CITIZENSHIP AND IMMIGRATION INDIAN AFFAIRS BRANCH	☒	STMT	JUL 4	ACCT ADV TO PAY THE 1958 ANNUITIES FOR BLACKFOOT BAND
NATIONAL RESEARCH COUNCIL	☐			
NORTHERN AFFAIRS AND NATIONAL RESOURCES	☐			
R.C.M. POLICE	☐			

BLACKFOOT INDIAN AGENCY TRUST
ACCOUNT
C/O INDIAN SUPT
GLEICHEN ALTA

BLACKFOOT AGENCY.
JUL 16 1958
GLEICHEN, Alta.

ALL CORRESPONDENCE CONCERNING THIS REMITTANCE SHOULD BE DIRECTED TO THE CHIEF TREASURY OFFICER OF THE DEPARTMENT INDICATED ABOVE, OTTAWA.

NO ACKNOWLEDGMENT IS NECESSARY — PLEASE QUOTE CHEQUE NUMBER WHEN REFERRING TO THIS REMITTANCE

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FORM C.T. NO. 17A—REV
P.P. & S. Cat. No. 3112

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO. 104/28-3 (76)
FILE NO.
TREAS. NO.

DEPARTMENT Citizenship & Immigration

BRANCH Indian Affairs DATE May 8, 1959.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Blackfoot Indian Agency Trust Account c/o J. R. Wild, Esq., Supt., Indian Agency, Gleichen, Alberta.	$ 8,500 00

AUDITED FOR PAYMENT
MAY 12 1959
Treasury Office
I. A. BRANCH

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (a) STANDING ADVANCE, (b) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (c) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (d) AUTHORIZED PAYMENT.

Details of payment:
Accountable advance to make the 1959 Annuity Payments.

Appropriation: Allotment, Sub-allotment or Enc. No.

Vote 540-810

F.E. No. (5)00000	Dept., Com. or Dist.	Div. (2)00	Estab. (3)000	Vote (3)000	Prim. (2)00	Object (3)000	Amount	Dist. Sub. All. (2)00	Dist. F.E. No. (4)0000

MAY 12 1959

CERTIFIED:
(a) That each item of the above amounts has been incurred under requisite authority and that the expenditure was necessary for the Public Service.
(b) That the articles and services charged for have been received and performed and that the prices charged are fair and just.

Head of Branch — J. B. Sullivan, Deputy Head — Original Signed by K. A. CAMERON, TREASURY OFFICE APPROVAL

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

Indian Affairs Branch

NOTE: *This slip to be used for passing correspondence when the main file is charged out or is not required, and must not be removed but will be attached to the main file as soon as possible.*

Slip No. ..... Indian Affairs File No. 104/28-3

Subject of File .....

.....

MAIN FILE ON CHARGE TO Treas. 11/5

REFERENCE				DISPOSAL			
REFERRED TO	BY	REMARKS	DATE	PA OR BF	BY	DATE	FOR RECORDS USE
T5	17	41846	12/5	PA	TC	12/5/39	

Note: If action cannot be taken without the file, please make statement to that effect and return paper to Records Division.

IA 1-25

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6818, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C.&I.81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

TO: Indian Affairs Branch, Ottawa,

OUR FILE: 104/28-3

FROM: Supt. J. R. Wild, Blackfoot I.A.

YOUR FILE:

SUBJECT: Annuity

DATE: May 8th 1959.

T5

We would request the amount of $8,300.00 chargeable to vote 540-810 in order that we may pay annuity in the week of July 13th 1959.

Cheque for 8500.00 reg to CTO May 11/59 w JS

041846

CENTRAL REGISTRY
MAY 11 9 46 AM '59
INDIAN AFFAIRS

Chaunders
for J. R. Wild,
Superintendent.

ghs/w

Treas- 4/5

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

C. & I. 81

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

PA

TO: Indian Affairs Branch, Ottawa.

OUR FILE: 104/28-3

FROM: Supt. J. R. Wild, Blackfoot I.A.

YOUR FILE: 104/28-3 (T6)

SUBJECT: Annuity - 1959 - Blackfoot Band

DATE: July 24th 1959.

Enclosed herewith please find copy of Blackfoot Annuity paylist for the year 1959.

J. R. Wild,
Superintendent.

/w
cc: Mr. Battle.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

104/28-1 PA

C.T. 21

CANADA

TREASURY OFFICE - OFFICIAL RECEIPT

UNIT

LOCATION

SOURCE Fee

DATE Dec. 1/59	NATURE AND NUMBER OF REMITTANCE	CASH NO.	A.R.V. NO.	OFFICIAL RECEIPT No. 7442

RECEIVED THE SUM OF /100 DOLLARS $

FROM

Blackfoot I.A.T.A.

FOR Refund I.A.B. cheque 118644 Annuity paymt.

FIN. ENC.	DIV.	EST.	VOTE	PRI.	S.A.	OBJ.	AMOUNT
		104	540	22		998	280.00

AUTHORIZED SIGNING OFFICER

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 772/28-3 pt. 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs
Headquarters Files

(RG 10, Volume 6918)

File 772/28-3	2	Annuity payment in the Stony-Sarcee Agency. 1938/1951
File 772/28-3	3	Annuity payment in the Stony-Sarcee Agency. 1913/1959
File 773/28-3	1	Annuity payment in the Blood and Peigan Agencies. 1914/1936
File 773/28-3	2	Annuity payment in the Blood and Peigan Agencies. 1937/1962
File 774/28-3	1	Annuity payment in the Edmonton Agency. 1913/1935

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

FILE NO. 116/28-3

— INDIAN AFFAIRS BRANCH —

DEPARTMENT OF CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

SUBJECT ANNUITY
PEIGAN AGENCY

VOLUME 1

FROM

TO

FILE NO. 116/28-3

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For C.R. Use
T5	29	Reg	17-9-62	PA	TS	18/9/62	18-9-9
T5	5	Reg	23/11/62	PA	TS	27/11/62	27/11/9
T5	31	067786	10/12/62	PA	TS	11/12/62	DEC 11 29
T5	29	Reg	4-1-63	PA	TS	4/1/63	7/1/5
T5	14	Reg	[illegible]	BNR	TS	1/5/63	APR 10 31
T5	5	023981	19/4/63	BNR	TS	3/6/63	APR 22 14
T5	9	049305	22/5/63	PA	[illegible]	21/4/63	JUN 21 05
T5	29	023647	6-8-63	PA	TS	22/8/63	AUG 23 9
T5	9	RCO	30/10/63	PA	TS	31/10/63	
T5	9	Reg	8/1/64	PA	TS	13/1/64	JAN 13 29
T5	11	Reg	24-1-64	PA	TS	31/1/64	3/2-13
T5	5		24/2/64	PA	TS	26/2/64	
T5	20	BF	2-3-64	PA	TS	2/3/64	
T5	13		3-4-64	PA	TS	3/4/64	APR 3 29
T5	29		17-4-64	PA	TS	21/4/64	APR 21 13
T5	15		14-5-64	PA	TS	21/5/64	MAY 21 13
T5	5		27/7/64	PA	TS	31/7/64	JUL 31 19
T5	5		11/8/64	PA	TS	10/9/64	SEP 10 19
CR 10	11	New Volume	19-10-64				

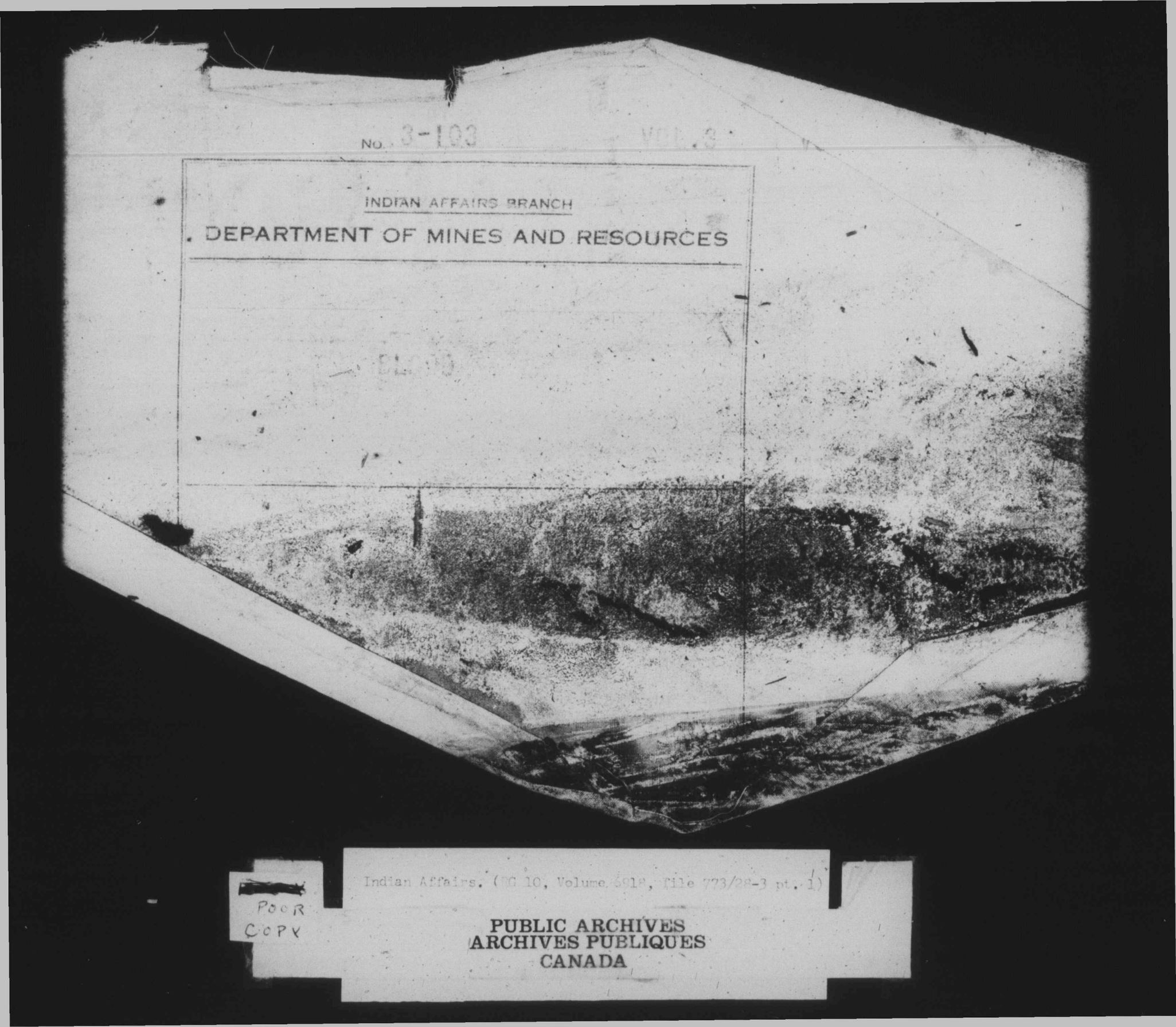
1A 1-102

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 3918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, File 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 3-103 vol-2. 3-103 CLOSED

Department of Indian Affairs

19.....

BLOOD

ANNUITY

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Dec 1913

Statement of Annuity Money

By Cash Received $6000.00

To 2	Head Chiefs	@ 25.00	50.00	
11	Minor Chiefs	@ 15.00	165.00	
1141	Indians	@ 5	5705.00	
	Arrears		30.00	
	Balance		50.00	
			$6000.00	$6000.00

153355

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-3

R1837

INDIAN AGENT'S OFFICE,

453355

Blood Agency

Jan 10 1914 191

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Acct. to credit

Acct

Sir,— Enclosee please find treaty payment book together with cheque for balance unpaid with statement attached.

I have the honor to be
Sir
Your Obedient Servant
W J Ilworth
Indian Agent

ACCOUNTANTS
JAN 16 1914
BRANCH

Chq $60.00
G.M.M.
14-1-14

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 1837

Bank of Montreal,

$ 60.00 *Ottawa,* Jan 15th 1914.

RECEIVED from W.J. Delworth

on account Indian Funds

the sum of Sixty - - - - - - - - - - - - - - *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Annuity

Co Annuity a/c
JOS
1873
Dec

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No 1837

Bank of Montreal,

$ 60.00 *Ottawa,* Jan 15th 14.

RECEIVED from W.J. Delworth

on account Indian Funds

the sum of Sixty - - - - - - - - - - - xx 200 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

G. W. Gr[illegible] *Pro. Man*

Ent'd. [illegible]

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 3-116 VOL.2 VOL.1 CLOSED

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PEIGAN

ANNUITY

15

R. 8649

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

NO. 3-116 Vol-1

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PEIGAN

ANNUITY

R. 8649

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 816

Peigan Agency.

Statement of Annuity Payments, made Nov. 3rd 1913

Acct.

1913

Acct

Nov.	1	To Dep. of Indian Affairs from Bank of Montreal, Winnipeg		2300	to credit
Nov.	3	By paid Band "A" 1 Chief			25
		" 133 Indians	5.		665
		B. 1 H.M.			15
		" 43 Indians	5.		215
		" 1 Arrear			5
		C 1 H.M			15
		" 80 Indians	5.		400
		D 59 "	5.		295
		E 1 H.M			15
		" 117 Indians	5.		585
	17	Rec'd General Express orders. to bal.			65
				2300	2300

Certified Correct.

[signature]

Indian Agent.

Attrap

449868

Ex. order 50.00
" " 15.00
$65.00/100

Ackg'd
25-11-13
[signature]

G.M.M.
24-11-13

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
NOV 26 1913

Mr Awrey

449833

Cr Annuity Ap
Jos
fo 73
Dell

449833

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 604

Bank of Montreal,

$ 65.00 *Ottawa,* Nov. 25th 1913.

RECEIVED from J.A.Markle

on account Indian Funds

the sum of Sixty five - - - - - - - - - - - - - - xx/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. B

G M Nuss
Pro. Manager.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
NOV 26 1913

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 604

Bank of Montreal,

$ 65.00 *Ottawa,* Nov. 25th 1913.

RECEIVED from J.A.Markle

on account Indian Funds

the sum of Sixty five - - - - - - - - - - - - - - - XX *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit
with this Bank.

Signed in Triplicate.

J. K. [illegible]

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Peigan Agency,

Brocket, Nov. 22, 1913.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

449831

Sir,—

I have the honour to inform you that Jim Smith, No.107, Band A, applied to day for his annuity for this year. If you turn to the pay sheets you will observe that this Indian was absent on the day of the payments - in the R.N.W.M.Police guard room at Macleod undergoing a term of imprisonment.

On the 22nd.day of August last he pleaded guilty to supplying Sidney Wolf Talks, another Peigan, with intoxicants and was sentenced to a term of 3 months.

I have informed Mr, Smith that when an Indian is in jail on the day of the payments he forfeits any right to annuity for that year. This has been my action in the past but if in error I shall be glad to know so that a memo may be placed in the records and Jim.Smith paid these arrears next year.

Mr. Williams
Kindly advise
H.N. Awrey

memo Act

Under Sec. 163 of the Act this man's annuity may be applied in paying the costs of his prosecution, I would ascertain from the agent if these costs were paid by the Dept. If so his annuity was properly retained. ASW

Acting Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs

Ottawa

Mr. Williams

Mr Williams
There were no question
costs - The question does this
to be decided is - if his right to
Indian forfeit by owing to his
his annuity being in jail
29/1/14

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

Ottawa, 29th January 1914.

Sir,-

With reference to the concluding remarks in your letter of the 22nd instant, I beg to say that under the provisions of Section 163 of the Indian Act, the annuity or interest money due an Indian convicted of a crime punishable by imprisonment in a penetentiary or other place of confinement may be used by the Superintendant General to defray the cost of procuring the individual's conviction. Under this ruling I may say that if there have been any costs in connection with the conviction of Jim Smith, No.107, Band "A" Peigan Agency, his annuity money should be withheld each year, and returned to the Department in order that it may be applied towards settlement of the expenses incurred. Kindly make report stating what costs, if any, have been incurred.

H.M.A.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

J.A.Markle Esq.,
Inspr. of Indian Agencies,
Red Deer, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Peigan Agency.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
FEB 16 1914

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 16
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

February 11th, 1914. 191

455380

Sir,-

I beg to reply, at the request of Mr. Inspector Markle, to your letter to him No. 427001-16 of January 29th, 1914, enquiring if there have been any costs in connection with the conviction of Jim Smith, No. 107 Band ~~of~~ A of the Peigans.

As this Indian was tried by the Acting Agent and on conviction sentenced to imprisonment there were no costs.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,

Dept. of Indian Affairs,

Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

469728 427001-16

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Pelican Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 147.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

October 12th 1914. 191

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
OCT 16 1914

ACCOUNTANTS
OCT 17 1914
BRANCH

ACCOUNTANTS
OCT 17 1914
BRANCH

Sir,-

I have the honor to ask in cases where payment of annuities is witheld because of the imprisonment of the annuitant at the date of the annuity payment, if that year's annuity is wholly forfeited or is it only deferred and regarded as arrears to be paid in the future.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Wholly forfeited for while in jail

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

O T T A W A .

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Blood Agency. Sept.30. 1914.

Indian Agent

Dear Sir;- Will you kindly inform me at what f dates you expect t o pay treaty at your agency?

I inquire for the reason that I wish to pay at this agency on or near the same dates , for the purpose of stopping so much visiting to and fro.

I would like to pay about the first week in November If this date is about or near the time you will pay will you kindly so inform me.

Yours Sincerely

Indian Agent

To J H Godderham Gleichen

H G Gunn ,Brocket

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

469590

427001-3

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blood Agency

October 3. 1914 190

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Sir,—

Referring to your letter of treaty payments at this agency. I beg to enclose you herein a letter written to the agents of the Blackfoot and Peigan reserves There has been a great deal of visiting to and fro between these agencies during the past few years, Last year this agency paid treaty onOct I5, the other agencies paid after November, Ist. The result was that a great many of the Blackfoot and Peigan Indians were visiting at the Bloods for a week or two after treaty payments and the Bloods in turn visited the Peigans and Blackfoot for a week or two . I do not know the effect on the other agencies ,but the Bloods were idle for six weeks. I wish if possible to put a stop to the visiting this year and suggest the above as a remedy.

Kindly send me 500 treaty tickets like form enclosed.

I have the Honor to be

Sir

Your Obedient Servant

W J D Dworth

Indian Agent

To the Assistant Deputy
and Sec'y
Department of India Affairs
Ottawa.
Ont.

EXTRACT 427034-8

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-0

INDIAN AGENT'S OFFICE,

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Blood Agency

October, 19, 1914 191

Acct

470308

Sir,— I beg to inform you that I have arranged with the Peigan and Blackfoot reserves to pay treaty in the first week in November. All the reserves will pay the same week.

I purpose paying here on the 4th and 5th,.

I would then beg to suggest that I be sent to the Bank of Commerce , MacLeod; in denominations of $1 and $2 -;$6100.00 shortly prior to that date.

427001-1

I Have the Hohor to be

Sir

Your Obedient Servant

W J Duncan

Indian Agent

To the Assistant Deputy

ad Sec'y

Department of Indian Affairs

Ottawa

Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

Ottawa, 19th October, 1914.

147

Sir:-

In reply to enquiry in your letter of the 12th instant, relative to the forfeiture by an Indian of his annuity money, consequent upon his imprisonment; I beg to say that he is obliged to forfeit the annuity money due for the whole period during which he is incarcerated.

Your obedient servant,

For Asst. Deputy and Secretary.

H.A.Gunn Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Peigan Agency.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS OCT 23 1914

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 161.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

October 19th 1914.

Immediate Asst

470188

Sir,-

I have the honor to inform the Department that Thursday, November 5th next has been selected as a suitable date for paying the Annuities of this Band.

If this meets the approval of the Department, I will be glad if the funds asked for in the Estimates for this year may be sent in time to make the payments.

I have the honor to be,

Sir,

Your obedient servant,

H. A. Gunn

Indian Agent.

AK 3699
2350 00
Seal

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

OTTAWA.

[redacted] POOR COPY.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

Ottawa, October 23, 1914.

Sir,-

In reply to your letter of the 19th instant, No. 161, I beg to inform you that the Manager of the Bank of Montreal, Winnipeg, is being written to to-day and requested to send you the sum of $2360.00 in notes of $1.00 and $2.00 denomination, in order that payment of annuity money to Indians may be made on the 5th November.

Your obedient servant,

S. STEWART

For Asst. Deputy & Secretary.

H.A.Gunn, Esq.,

Indian Agent,

Brocket, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

With Cheque.

Ottawa, October 23, 1914.

Sir,-

I beg to enclose cheque No. 3699 for $2,350.00 and have to request that you will kindly forward this amount to H. A. Gunn, Indian Agent, Brocket, Alberta, in notes of $1.00 and $2.00 denomination.

Your obedient servant,

E. STEWART

For Asst.Deputy & Secretary.

The Manager,

Bank of Montreal,

Winnipeg,Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-3

Ottawa, 28th October, 1914.

Sir:-

Referring to your letter of the 19th instant, I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to forward to the address given the sum of $ 6100.00 to pay annuities to the Indians of your Agency.

Your obedient servant,

S. STEWARD

For Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alberta.

Immediate

Miss Maxwell

Please ask him to send in pay lists & make necessary refunds at once

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Peigan Agency,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
NOV 20 1914

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 194.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

November 12th 1914.

47157-

Sir,-

I have the honor to enclose herewith office cheque No.11766 for $165.00 being the surplus remaining after paying the annuities for this year.

The annuities were paid on the 5th inst. and the paysheets are forwarded by registered mail under separate cover.

I have the honor to be,

Sir

Your obedient servant,

H.A.Gunn

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

O T T A W A .

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

DEPARTMENT OF INDIA
NOV 20 1914

ACCOUNTANTS
NOV 23 1914
BRANCH

4/15 77

Js fo 146 R Cr Annuities

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No 437

4/15 77

Bank of Montreal,

$ 165.00 *Ottawa,* Nov. 19th 1914.

RECEIVED from H.A.Gunn

on account Indian Funds

the sum of One hundred and sixty five- - - -xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. [signature] *Pro. Manager.*

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 437

Bank of Montreal,

$ 165.00

Ottawa, Nov. 19th 1914.

RECEIVED from H.A.Gunn

on account Indian Funds

the sum of One hundred and sixty five- - - -xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

472252

Copy of letter received from the Blackfoot Agency.

Re Hind Gun Rel. E No 2

Blackfoot Agency,
Gleichen.
November 9th 1914.

Sir,

The Indian, John Meat, has been paid here, but has not been paid for a wife, so it will be safe for you to pay her.

The old man has been living on your Reserve for some time, I suppose ever since he married the woman referred to. If they were to come here to live, they would get full rations, and should be able to live fairly well.

Yours truly,

(Sgd.) J.H. Gooderham.

Indian Agent.

H.A. Gunn Esq.,
Indian Agent,
Peigan Reserve,
Macleod,
Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

472252

PEIGAN Vote No. 1

Agency

Department of Indian Affairs

"In Trust"

To H.A. Gunn, Indian Agent.

Brocket,

ALBERTA.

DATE. 1914.		SERVICE.	AMOUNT.	
Nov.	21	To Annuity for 1914 and arrears for 1913 of Hind Snake, widow of Bad Boy, Band "E" No.2.	10	00
		To Annuity for 1914 of Long Hairs formerly of B.45 of Running Crane's Band, Blood Reserve, now wife of Dog, Band"E", No.30 at this Reserve.	5	00
		Letters from the Agents of the Blood and Blackfoot Reserves attached.		
		Fifteen 00/100 dollars. TOTAL,	15	00

Peigan Agency.

641

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct. that the material has been supplied, the work performed, and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

H.A. Gunn

Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

L[illegible] No. 12

472252

Office of the PEIGAN AGENCY. NOV 21 1914 BROCKET, ALTA. Indian Agency,

19

SIR.

I have the honour to enclose herewith Vouchers

Nos. 641, amounting to $15 00/xx

For Annuity Payments

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated

I have the honour to be,

N.W. Vole - to Agent (in trust) ~~[illegible]~~ voucher below

Sir,

Recommended for Payment
[illegible]
Approved.
D.S.O. of I.A.

Your obedient servant,

H. A. Gunn

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Peigan Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 205.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

November 21st 1914.

477252

Sir,—

I beg to enclose herewith voucher No.641 for annuities of two women here.

The answers to the enquiries addressed to the Agents were not received till after the pay sheets had been dispatched, and for that reason the annuitants are being paid by voucher.

Your obedient servant,

H.A. Gunn

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

O T T A W A .

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

(18-4-10-6882)

427001-16

0 586

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS DEC 16 1915 FORM 1G

CANADIAN PACIFIC R'Y CO.'S TELEGRAPH

NIGHT LETTERGRAM

The Canadian Pacific R'y Co.'s Telegraph transmits and delivers this night lettergram subject to the terms and conditions printed on the back of this blank.

JAS. KENT, Manager Telegraphs

A1ORN S 23 Collect NL NL

RECEIVED AT

Brocket Alb Dec 15 1915

(WHERE ANY REPLY SHOULD BE SENT)

J D McLean

Dept Indian Affairs Ottawa

485882

Will you please send treaty money as per estimates as quickly as possible we would like to pay next week if possible

H A Gunn

245AM

why did he not write in time

copied

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-16

Ottawa, December 16th., 1915.

With cheque.

Sir,-

I beg to enclose herewith Department's cheque for the sum of $2350.00 being annuity money required for the Peigan Agency and would request you to forward the same on Monday the 20th instant in $1.00 and $2.00 bills to the following address, namely;-

H. A. Gunn Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alberta.

Your obedient servant,

D. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-16

Ottawa, December 16th., 1915.

Sir,-

Referring to your telegram of the 15th instant, I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg is being requested to send you by mail as soon as possible the sum of $2350.00 to pay annuities to the Indians of your Agency.

You should have thought of this matter sooner and written to the Department on time for the money instead of waiting until the last moment and telegraphing.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

H. A. Gunn Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-3

Ottawa 25th January, 1915.

Sir:-

I beg to refer to your letter of the 19th October, and to remind you that, as stated in letter of the 28th of that month, the Department sent you through the Bank of Montreal, Winnipeg, $ 6,100.00 wherewith to make distribution of annuity money for 1914 to Indians of your agency. You should submit the pay-lists accounting for the distribution, without further delay, and you should also refund any money which may remain in your hands after having made distribution, as the shares of all absentees should be returned, as well as any money which you collected from the Indians on account of indebtedness incurred. Be good enough also to point out in what manner such disbursement of these funds appears.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 3

BANK RECEIPT No.

Amt. $255.00 chq.

G.T.R.

Date 26 - 2 - 1915

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
FEB 27 1915

Entered Journal No. Folio

ACCOUNTANT'S BRANCH
MAR 4 1625

Acct

Dept. Receipt No.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3153

Bank of Montreal,

$ 255.00 *Ottawa,* Feb. 26th 1915.

RECEIVED from W.J. Dilworth

on account Indian Funds

the sum of ~~Two hundred and fifty five --xx~~/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Cr
Annuities R

JF
fo 255
R

476251

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No 3153

Bank of Montreal, 476251

$ 255.00 *Ottawa,* Feb. 26th 1915.

RECEIVED from W.J. Dilworth

on account Indian Funds

the sum of Two hundred and fifty five --xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. B

G. M. Bryant

Pro. Manager.

DEPARTMENT INDIAN FEB 27

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-2

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blood Agency

February, 20. 1915 191

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
FEB 27 1915

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

47625

Sir,— I have the honor to enclose you herewith treaty payment returns at this agency. Some changes are apparent from last payment . The condition of last years copy at the agency was such that I was unable to be assured as to the exact payment last season. The copy here shows Jimmy Rainy Chief to have been paid on ticket A7 and also on ticket C36 ;twice last year.
Billie War Dance to have been paid on ticket Ai6I and also as A 220.

Bull Horn's band shows I7 Indians and one headman were paid last year ;with no decreases and one increase the band now totals the same as last year. I am unable to explai explain the difference of one except and overpayment. I did not detect the bouble payments of A7 and A I6I until after the Indians were paid so could not collect for refund.

I Have the Honor to be

Sir

Your Obe dient Servant

W J Dilworth

Indian Agent

To the Assistant Deputy
and Sec'y
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

By cash from Bank of Montreal		$6100.00
To Annuities paid 2 chiefs at $25.00;	$50.00	
11 head man @ 15.00	165.00	
1125 Indians a 5.00	5625.00	
1 arrears	5.00	
Cheque #15614 to credit Receiver Gen'	255.00	
	$6100.00	$6100.00

47625

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

By cash from Bank of Montreal $6I00.00

To Annuities paid 2 chiefs at $25.00; $50.00

II head man @ I5.00 I65.00

II25 Indians a 5.005625.00

I arrears 5.00

Cheque #i56I4 to credit Receiver Gen' 255.00

$6I00.00 $6I00.00

==========

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-3

Ottawa, 2nd March, 1915.

Sir:-

With reference to the pay-list of the distribution of annuity money to the Indians of the Blood Agency for 1914; I beg to draw your attention to the following:-

A.No.161. You should retain $5.00 from this family when making distribution of annuity in 1915, and return the money to the Department as casual revenue with a letter of explanation to the effect that a boy of this family was paid twice in 1913. A note with regard to the matter should be placed on the remarks column in the pay-list opposite A No.161.

C.No.36. You should retain $5.00 from this family when making distribution of annuity in 1915. The money should be returned to the Department as casual revenue with a letter of explanation to the effect that a boy of this family was paid twice in 1913.

O.No.20. In 1913 two shares were paid, in 1914 only one share was paid. You should account for the decrease.

V.No.101. You should retain $5.00 from this fami-ly when making payment in 1915, and return the money as casual revenue, as payment was made for one boy too many in 1913.

I return herewith the duplicate of annuity pay-list for 1914. The Department does not require a duplicate of the pay-list of the distribution of annuity money. The original should

W.J.Dilworth Esq.,
Indian Agent,
MacLeod, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

should in every case be sent to Head-quarters and the duplicate should be kept in your office for reference. It is only in connection with the distribution of interest money that the Department requires the duplicate pay-list as well as the original.

hma.

Your obedient servant,

Ass. Deputy and Secretary.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

127,001-3

Ottawa, October 15th., 1915.

Sir,-

Referring to your letter of the 3rd instant, I beg to state that the Department approves of your making the annuity payments in your Agency during the second week in November and the Bank of Montreal, Winnipeg will be requested to send you the sum of $6000.00 so as to reach MacLeod on or before November 10th.

Your obedient servant,

S. STEWART

For Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth Esq.,
Indian Agent,
MacLeod, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 3

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blood Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
OCT 12 1915

ACCOUNTANT
OCT 4 1915
BRANCH

October, 3rd. 1915 191

483889

Sir,— I beg to unform you that I hope to pay treaty at this agency during the second wek in November, and beg herewith to request that you have forwarded to me at MacLeod post Officeon or before November 10th the sum of $6000.00 in currency $1.oo bills.

Kindly request the bank forwarding the same to send new $1.00 bills numbered consecutively. Last year these bills were not numbered consecutively and were old and ragged, which greatly added to the difficulty of paying quickly and correctly.

Also forward 4 copies of annuity payment books.

I Havethe Honor to be

Sir

Your Obedient Servant

W J Hallworth

Indian Agent

To the Assistant Deputy
and Sec'y
Department of Indian Affairs
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-3

INDIAN AGENT'S OFFICE,

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

Blood Agency

April, 12th. 1915 191

478118

Sir, I beg to acknowledge receipt of your letter o of the 2nd March #427001-3. Replying I beg to state that after obtaining the particulars in the case I find that O 20 was paid for one too many in 1913, $5.00 will be retained in 1916 as in the other cases. V 101 would have been paid correctly in 1913 as I now find that ther were two boys at that time one died in summer of 1914, tho the treaty book for 1913 in this office did not show two boys and I was under the impression that the child was not born at treaty time in 1913.

I have the Honor to be

Sir

Your Obedient Servant

W J Ducrocq

Indian Agent

To the Assistant Deputy
and Sec'y
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-3

Ottawa, October 28th., 1915.

With Cheque.

Sir,-

I beg to enclose herewith Department's cheque for the sum of $6000.00, being annuity money required for the Blood Agency, and would request you to forward the same in $1.00 bills to the following address on the 5th of November next, viz;-

W. J. Dilworth Esq.,
Indian Agent,
MacLeod, Alta.

The Department would be glad if when forwarding annuity money for this Department you would send only new bills numbered consecutively. Mr. Dilworth reports that last year he received his money in old bills, which adds greatly to the difficulty of paying quickly and correctly.

I may add that arrangement has been made with the Finance Department to have new bills available with the Assistant Receiver General, Winnipeg, for these purposes.

Your obedient servant,

B. STEWART

For Asst. Deputy and Secretary

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-3

Bank of Montreal

Winnipeg, Canada 8th November, 1915

DEPARTMENT OF I
NOV 11 1915

ACCOUNTANTS
NOV 12 1915
BRANCH

404826

Department of Indian Affairs,

OTTAWA, Canada.

4541

Dear Sirs,-

Kindly forward your cheque for $6.08, being the cost of postage and insurance on a parcel of $6000.00, forwarded by us to W. J. Dilworth, Indian Agent, Macleod, Alberta.

Yours truly,

C Burkholder Simpson

Manager.

CBS/LW.

Sent Nov. 15th/15

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

42700I-I6

Ottawa, 25th January, 1916.

Sir:-

I beg to inform you that the pay-lists of the distribution of annuity money to Indians of your Agency for I9I5 have been received and examined, and it is desired to direct your attention to the following remarks in regard thereto. You should be particular in future to see that your clerk adds the figures on each page of the list and carries forward the total, in each instance, of the additions made. In preparing the recapitulation you charged the Department with $I0.00, arrears of annuity paid to Indians of Band A, but the pay-list shows that only $5.00 arrears was paid, which payment was made to No. 82. Apparently you overlooked the second entry of $5.00. Kindly rectify the omission.

It is also observed that you paid the arrears of certain children to the Rev."H". The Department desires to be informed of this man's name which you should have given in full. You should state also upon what authority payment was made to him.

Since the receipt of the pay-list the Department has received a letter from you in the matter, together with a statement of distribution and a refund of annuity money. In future the statement should accompnay the paylist.

Your obedient servant,

H. A. Gunn, Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alberta.

Asst. Deputy and Secr.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

BANK RECEIPT No.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JAN 25 1916

Amt. $110.00 dft

G.M.M.

Date 22-1-1916

Entered Journal No. Folio

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Cr
Annuities
JS
fo 272
R

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JAN 25 1916

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3118

Bank of Montreal,

$ 110.00

Ottawa, Jan 25th 1916.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds

the sum of One hundred and ten - - - - - - - xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate.

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No 3118

Bank of Montreal,

$ 110.00 *Ottawa,* Jan 25th 1916.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds

the sum of One hundred and ten - - - - - - - xx/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Peigan Agency.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JAN 25 1916

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 455
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

January 18thB 1916 191__.

487063

Sir,—

I have the honor to enclose herewith the cash statement in connection with the annuity payments made to the Indians of the Peigan Band for the year 1915.

The amount received for the purpose was $~~mx~~ $2350.00 of which $2240.00 was disbursed leaving a balance of $110.00 fpr which a draft on Ottawa is enclosed. The Annuity Paysheets are being mailed under separate cover.

I have the honor to be'

Sir,

Your obedient servant,

H.A.Gunn

Indian Agent.

Th Secretary,

Dept. of Indian Affairs,

Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CASH ACCOUNT

Expended at Peigan Agency ~~during the Month of~~ December 23 1915 CR.

Date	Cheque No.	BY (Charge to)	PAID TO	SERVICES Explanations, Etc.	Receipt No.	Ledger No.	$ c.	$ c.
22	Cash	To Dept of Indian Affairs,					2350	
23		By Paid Annuities as follows:-						
		Band No A		1 Chief				25
				144 Indians @ $5.				720
				2 Arrears @ $5.				10
		Band No B.		1 Headman				15
				50 Indians @ $5.				250
		Band No C.		1 Headman				15
				71 Indians @ $5.				355
		Band No D		1 Headman				15
				58 Indians @ $5.				290
				2 Arrears @ $5				10
		Band No E.		1 Headman				15
				104 Indians				530
		Draft on Ottawa					1	110
							2350	2350

Certified Correct
H A Gunn
Indian Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-3

Ottawa, February 17th., 1916.

Sir,-

I re-enclose herewith the pay-list of the distribution of annuity money for 1915 to Indians of your agency. It is desired that you will have your clerk complete the pay-list by adding the columns showing respectively the number of men, women and children paid.

With regard to No. 125 "E" Band I may say that it is observed that the man came from No. 108 "E" Band and the woman from No. 55 "N" Band, but there is a third person shown under the column headed"girl" You should state whether this increase is due to a birth or to other cause.

O.K.

No. 61 Band "H". A full explanation is required relative to the payment made under this number and also with regard to the payment made under No. 37 of Band"C". You state family (No. 61) was paid in 1914, but not entered in the pay-list. Where did they come from, as this is the first time No. 61 has appeared on the list? You should also explain how you arrived at the number of persons paid respectively under Nos. 37 and 61 as seemingly there has been an overpayment made.

No. 111 Band "K". At the previous distribution a man, a woman, and two boys were paid. In 1915 one man and only one boy were paid. The decrease of two is accounted for by one death and by one person being transferred to "R" No. 55. No increase is shown under"R" No. 55 and therefore an explanation

W. J. Dilworth Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

explanation is desired. You should state whether the woman is the wife of No. 111.

No. 62 Band "L". In 1914 arrears of $5.00 for 1913 were paid. The arrears for 1913 have been paid again. An explanation in the matter is desired.

zma

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001/3

BANK RECEIPT No.

Amt. $75.00 chq.

G.M.M.

Date 15-2-1916

Entered Journal No. Folio

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4049

Bank of Montreal,

$ 75.00 *Ottawa,* Feb. 16, 1916.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds

the sum of Seventy-five----------xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Cr annuities
~~[illegible]~~ +c
25
fo 277
R.

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4049

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS FEB 17 1916



Bank of Montreal,

$ 75.00

Ottawa, Feb. 16, 1916.

RECEIVED from Dept.

on account Indian Funds

the sum of Seventy-five----------xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Pro. Manager.

Ent'd.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS FEB 17 1916



[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blood Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

February. 7th. 1916 190

Sir,— 487585

~~Referring to your letter of~~

No. I "ave the honor to encloseyou herewith annuity pay sheet and statements of annuities paid at this agency in 1915;-

It will be noticed that I have been able to collect only two of the three overpayments in 1913;

A7 &A161 being refunded herewith,O 20 not being refunded as the receipent had died.

It will also be noticed that there is a discrepancy in ticket #H61 of Left Hands band. This ticket was paid last year but the clerk in making out the pay sheet ommitted to make the sheet sent the Department a duplicate of the rough copy given him,by the ommission of the payments to ticket H61.

I "ave theHonor to be

Sir

Your Obedient Servant

W J Chisholm

Indian Agent

To the Assistant Deputy
and Sec'y
Department of Indian Affairs
Ottawa

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Statement accompyning Annuity Payments 1915.

By Cash From Bank of Montreal, Winnipeg		6000.00
" " collected from Indians over payments of tickets # A7 & A161 in 1913		10.00
To Payments made Indians on account annuities and Arrears	5935.00	
" cheque # 21226 , credit Receiver General	75.00	
	$6010.00	$6010.00

Certified Correct

W J Ducworth

Indian Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Statement accompyning Annuity Payments 1915.

By Cash From Bank of Montreal, Winnipeg		6000.00
" " collected from Indians over payments of tickets # A7 & A161 in 1913		10.00
To Payments made Indians on account annuities and Arrears	5935.00	
" cheque # 21226 , credit Receiver General	75.00	
	$6010.00	$6010.00

Certified Correct

W J Llewellyn

Indian Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001/16

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS FEB 28 1916

INDIAN AGENT'S OFFICE,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 472
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

FEBRUARY 19TH, 1916

ACCOUNTANTS 1916 BRANCH

Sir,— 487771

I BEG TO ACKNOWLEDGE RECEIPT OF YOUR LETTER No.427001 - 16 OF THE 25TH JANUARY, 1916, DEALING WITH THE PAY-LISTSOF THE DISTRIBUTION OF ANNUITY TO THE INDIANS OF THIS AGENCY AND TO SAY THAT THE INSTRUCTIONS CONVEYED WILL BE BORNE IN MIND FOR THE FUTURE.

THE ARREARS PAID TO INDIANS OF BAND A AMOUNTED TO $10.00 BEING $5.00 TO No.52 AND $5.00 TO No.104. NO ARREARS WERE PAID TO No.82.

THE ANNUITIES OF CERTAIN ORPHAN PUPILS OF THE CHURCH OF ENGLAND BOARDING SCHOOL WERE PAID TO THE REV. MR. HAYNES, THE PRINCIPAL, LARGELY FOR THE REASON THAT THE PARENTS OF CHILDREN ATTENDING THE INSTITUTION VOLUNTARILY HANDED OVER TO THE PRINCIPAL THE ANNUITIES OF THEIR CHILDREN, IN WHOLE OR IN PART, TO BE BY HIM EXPENDED FOR THEM. IT WOULD SEEM HARD THAT THE MISFORTUNE OF THE ORPHANS SHOULD BE EMPASISED BY TREATING THEM DIFFERENTLY, AND THEREFORE THE COURSE SHOWN WAS FOLLOWED.

THE PAY-LISTS NOT BEING REGISTERED WERE MAILED ON THE TRAIN WHILE THE STATEMENT AND FUNDS WERE SENT TO THE P. O. A MILE DISTANT FOR REGISTRATION AND FOLLOWED BY THE NEXT OUTGOING MAIL.

YOUR OBEDIENT SERVANT,

H. A. Gunn

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

425001-16

Ottawa, 25th February, 1916.

472

Sir:-

Referring to your letter of the 19th instant, relative to the payment of annuity money due Indians of the Peigan Agency, I have to request that you will inform the Department for what year $5.00 arrears were paid to No. 104. This information should have been given in the pay-list.

With reference to payment of annuity to orphans, I beg to point out that the Department desires in future to have you forward the annuity shares of orphans to the Department to be funded for their benefit, after they leave school. It is optional with parents whether they shall allow their children's annuity money to be funded, but in all cases where the parents are dead the above course ~~should~~ must be followed.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

H.A.Gunn Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt.-1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001/16

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Peigan Agency.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
MAR 7
1916

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 488
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

MARCH 3RD, 1916. 191

438164

Sir,

I BEG TO ACKNOWLEDGE RECEIPT OF YOUR LETTER No.427001-16 OF THE 25TH FEBRUARY, 1916, AND IN REPLY TO SAY THAT THE ARREARS OF $5.00 PAID TO NO. 104 WAS FOR THE YEAR 1914.

THE INSTRUCTIONS RELATIVE TO THE PAYMENT OF ORPHANS' ANNUITIES HAS BEEN NOTED FOR FUTURE GUIDANCE.

YOUR OBEDIENT SERVANT,

H. A. Gunn

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
NOV 11 1916

INDIAN AGENT'S OFFICE

BROCKET, ALTA,

NOVEMBER 7TH, 1916

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 691
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS BRANCH
NOV 14 1916

Sir,—

495213

I HAVE THE HONOR TO REQUEST THE DEPARTMENT TO FORWARD [redacted] $2280.00 FOR ANNUITY PAYMENTS, AS THE THRESHING IS ABOUT COMPLETED AND WE WISH TO PAY ANNUITIES AS SOON AS POSSIBLE.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

H. A. Gunn

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA,

ONT,

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 3

INDIAN AGENT'S OFFICE,

Blood Agency

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
NOV 13 1916

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

November. 7th. 1916 191

495190

Sir,— I beg to request that I be sent $6000.00 in new $1.00 bills consecutively numbered, to enable me to pay the years' annuities. I should have this money here on November 25th, as I expect to pay on November 29 &30th.

I have the Honor to be

Sir

Your Obedient Servant

W J Ellwood

Indian Agent

To the Assistant Deputy
and Sec'y
Department of Indian Affairs
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

27,001-3.

Ottawa, November 14th.,1916.

Sir,-

Referring to your letter of the 7th instant, I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to send you the sum of $6000.00 to enable you to make the annuity payments to the Indians of your Agency.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-16.

Ottawa, November 14th.,1916.

691.

Sir,-

Referring to your letter of the 7th instant, I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to send you the sum of $2250.00 to enable you to make the annuity payments to the Indians of your Agency.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

H. A. Gunn Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
DEC 26 1916

INDIAN AGENT'S OFFICE

BROCKET, ALTA.

DECEMBER 21ST, 1916

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 740
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Sir,—

HEREWITH ENCLOSED OUR OFFICE CHEQUE No.26875

FOR $135.00 BEING BALANCE OF TREATY MONEY AFTER ALL ANNUITIES WERE PAID.

THE TREATY BOOK WILL FOLLOW SHORTLY,

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

J.H. Gibbons

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA,

ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 2541

Bank of Montreal,

$ 135.00 *Ottawa,* Dec. 27, 1916.

RECEIVED from H. A. Gunn

on account Indian Funds

the sum of One hundred and thirty-five---xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA



496592

Cr annuity
JB
JO 36
R

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 2541

496592

Bank of Montreal,

$ 135.00 *Ottawa,* Dec. 27, 1916.

RECEIVED from H. A. Gunn

on account Indian Funds

the sum of One hundred and thirty-five---xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

BANK RECEIPT No. 496592

Amt. $135.00 Chq

G.T.P.

Date 26th Dec 1916

Entered Journal No. ..... Folio .....

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001
ACCOUNTANT
FEB 16
BRANDON
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
FEB 1917

State[illegible]t with Annuity Payments Blood Agency. 1916

Acct

			By Cash from Bank of Montreal	$6000.00
			By refunds, overpaid 1915	5.00
To payment	1150	Indians at $5.00	-$5750.00	
" "	10	headmen 15.00	150.00	
" "	1	chief 25.00	25.00	
" "		arrears	5.00	
Cheque to receiver General			75.00	
			$6005.00	$6005.00

497903

Certified Correct

W J Ellwood

Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-3

ACCOUNTANT'S BRANCH
MAR 5 1917

Ottawa, February 17th., 1917.

Sir,-

I re-enclose herewith the pay-list of the distribution of annuity money for 1916 to Indians of the Blood Agency, and I beg to point out that it will be necessary for you to add each column of figures therein, The total of each column should also be carried forward. You should be particular to complete the pay-list in every respect before you re-enclose it to the Department.

Your obedient servant,

J.D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

127001-16

Ottawa, ~~19th~~ 13th February, 1917.

Sir:-

I re-enclose herewith the pay-list of the distribution of annuity money for 1916 to Indians of the Peigan Agency, and I beg to draw your attention to what appears to be errors therein. In the case of the family known as No. 17, it would seem that a mistake has been made. Apparently one boy died in this family yet you have shown that three boys were paid annuity as in 1915. It would appear that you should have entered only two boys as paid in this family. Carefully examine the record of this family and make the necessary changes. The mode of entry which you have followed has resulted in incorrect entries of persons paid being shown at the foot of the pay-list. There are a number of other somewhat similar cases, for instance, No. 87 where the death of a woman occurred. In this case you should not have entered the woman as paid. It is desired that you will carefully examine the pay-list page by page and if you find that you have made other errors, as above indicated, that you will correct the same. You should re-enclose the pay-list duly amended to the Department without delay.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

H.A.Gunn Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

INDIAN AGENT'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 891
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

BROCKET, ALTA.

FEBRUARY 19TH, 1917

Sir,—

498222

IN REFERENCE TO YOUR LETTER No.427,001-16,

HEREWITH ENCLOSED TREATY BOOK WITH ERRORS CORRECTED.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

H.A. Gunn

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS MAY 18 1917

BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 36
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

MAY 14TH, 1917

ACCOUNTANTS MAY 10 1917

500795

Sir,—

WILL THE DEPARTMENT ALLOW ME TO PAY TREATY ON THIS RESERVE ABOUT JULY 1ST, INSTEAD OF IN THE FALL.

THIS IS AT THE REQUEST OF THE INDIANS, AS THEY CLAIM, OWING TO THE AMOUNT OF WORK IN THE FALL, SUCH AS HARVESTING AND THRESHING, IT MAKES TREATY LATE AND IS A HARDSHIP TO THE OLD PEOPLE.

I MIGHT SAY THAT WE WOULD NOT ISSUE THE USUAL BLANKETS, SERGE AND GALATEA UNTIL FALL.

ABOUT JULY THE FIRST IS THE BEST TIME TO PAY, BEING JUST BEFORE THEY START HAYING.

I HAVE THE HONOUR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT.

H. A. Gunn

THE SECRETARY, INDIAN AGENT.
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

Wrote Agts Blood & Blackfoot on 427001/5 Tx 21/5/17

Yes

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-3.

Ottawa, May 21st.,1917.

Sir,-

Mr. Agent Gunn desires to pay the annuities to the Peigan Indians on the 1st July, instead of in the Fall, and states that this is at the request of the Indians, who claim that owing to the amount of work in the Fall, such as harvest and threshing, it makes Treaty late and is a hardship to the old people. Mr. Gunn further states that about July first is the best time to pay, being just before the Indians start haying.

The Department has no objection to changing the date of annuity payments to the Peigan Indians, provided this would not be a temptation for the Indians of the adjacent Reserves to desert their work to gather on the Peigan Reserve for all kinds of festivities, and thus waste considerable of their time and earnings.

Before giving a final decision to Mr. Gunn, the Department would like to receive your views as to what influence, if any, the proposed change would have on the minds of your Indians.

You might also state when you propose to pay the Indians of your Agency.

Your obedient servant,

D. C. Scott

Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 3

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUN 5 1917

Immediate

Blood Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

May.31/1917 191

501316

Sir,— I beg to acknowledgereceipt of your letter #427001-3 of the 21st ultimo and to say in reply, that as far as this agency is concerned I quite agree with Mr Gunn in fact I have made an arrangement with the Indians to pay treaty provided the Department concurred, on the 30th of June.

The object in this is to shorten the Sun Dance, which this year will consume 2 days then treaty then on the 2&3 of July a sport meeting Picnic and Fair.

The fall payments of annities now intereferes with working Indians who may be working off the reserve and many give up $20,00 they might have earned threshing to get $5.00 annuities.

I beg to suggest that $6000.- in $1 dollar bills be sent me in order that I may pay annuities on June 30th.

I Have the Honor to be

Sir

Your Obedient Servant

W J Ellsworth

Indian Agent

To the Assistant Deputy
and Sec'y
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-3.

Ottawa, June 6th.,1917.

Sir,-

Referring to your letter of the 31st ultimo, I beg to state that the Department approves of making the annuity payments in your Agency on the 30th June, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $6,000.00 on the 26th instant.

In order to prevent Indians of Reserves in the vicinity from travellingto each others payments it has been arranged that the annuity payments will take place on the Peigan and Blackfoot Reserves about the same dates as at the Blood.

Your obedient servant,

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-16.

Ottawa, June 6th.,1917.

36.

Sir,-

Referring to your letter of the 14th ultimo, I beg to state that after consideration the Department has decided to allow the Indians of your Agency to be paid their annuities about the 30th June next as requested, and the Bank of Montreal Winnipeg, will be requested to send you the sum of $2,350.00 on the 26th June.

In order to prevent Indians of Reserves in the vicinity from travellingto each others payments it has been arranged that the annuity payments will take place on the Blood and Blackfoot Reserves about the same dates as at the Peigan.

Your obedient servant,

J. D. McLean.

Asst. Deputy and Secretary.

H. A. Gunn Esq.,

Indian Agent,

Brooket, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427021-16

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 60
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUN 16 1917

ACCOUNTANTS
115
BRANCH.

INDIAN AGENT'S OFFICE

BROCKET, ALTA.

JUNE 11TH, 1917

Sir,—

501500

IN REFERENCE TO OUR LETTER No.36 OF MAY 14/17, RE PAYMENT OF ANNUITY ON OR ABOUT JULY 1ST, WILL THE DEPARTMENT KINDLY REPLY.

I HAVE THE HONOUR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

H. A. Gunn

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT.

See letter of 16th June
under -

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Job fo 81
M.

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4495

Bank of Montreal,

$ 180.00 *Ottawa,* August 15th 1917

RECEIVED from -H.A. Gunn-

on account Indian Funds

the sum of One Hundred and Eighty----------xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate, [signature]

Ent'd. [signature]

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4495

Bank of Montreal,

$ 180.00

Ottawa, August 15th 1917

RECEIVED from -H.A. Gunn-

on account Indian Funds

the sum of One Hundred and Eighty----------xx/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
AUG 16 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 110
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

503143 AUGUST 11TH, 1917

Sir,—

HEREWITH ENCLOSED OUR OFFICE CHEQUE No.31644

FOR $180.00, BEING REFUND OF BALANCE OF 1917 TREATY MONEY.

I HAVE THE HONOUR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

ACCOUNTANTS
AUG 17 1917
BRANCH.

H.A. Gunn

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

BANK RECEIPT No. 503143

Amt. $180.00 Chq

Date 15 Aug 1917

Entered Journal No. ..... Folio .....

Dept. Receipt No. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS,

No. 24

$ 5 00/100

July 16 1917

Received from H A Gunn Ind Agt

Five xx/100 Dollars,

for a/c Dept

Treaty 1917

Cash

Witness, H C Lancaster

Signed in duplicate, Taken Gin at Night wd her x mark

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS.

No.

$ 10.00

GLEICHEN, ALTA. July 19 1917

Received from Indian Agent

Ten 00/100 dollars

for annuity for 1916 and 1917

D 5. Peigan Agency Wolf Scout

Witness, Wm Mayfield

Signed in duplicate, Chief Fox his mark for his mother

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 5783

J.C. fo 87
V.H.

Bank of Montreal,

$ 320.00 *Ottawa,* September 19th 1917

RECEIVED from W.J. Dilworth

on account Indian Funds

the sum of Three hundred and twenty..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. 10

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 5783

Bank of Montreal,

$ 320.00 *Ottawa,* September 19th 1917

RECEIVED from W.J. Dilworth

on account Indian Funds

the sum of Three hundred and twenty..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 – 3

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS SEP 21 1917

BANK RECEIPT No.

Amt. $320.00 chq.

504101

E. M. Mc.

Date 18 – 9 – 1917

Entered Journal No. ..... Folio .....

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

504101

Blood Agency.

Macleod. Alberta.

September 13th, 1917.

Statement covering Refunds for Annuities 1917-18

June 30th.	Received from The Bank of Montreal		6000.00
	To 1 Head Chief	25.00	
	10 Minor Chiefs	150.00	
	1101 Indians	5595.00	
	Cheque #30304	320.00	
		$6000.00	$6000.00

Certified Correct

W. D. Lumsden

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Blood Agency.

Macleod. Alberta.

September 13th, 1917.

Statement covering Refunds for Annuities 1917-18

June 30th.	Received from The Bank of Montreal		6000.00
	To 1 Head Chief	25.00	
	10 Minor Chiefs	150.00	
	1101 Indians	5595.00	
	Cheque # 30304	320.00	
		$6000.00	$6000.00

Certified Correct

W J Ellworth

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-16

Ottawa, November 23rd., 1917.

Sir,-

With reference to the pay-list of the distribution of annuity money for 1917 to Indians of the Peigan Agency, I beg to direct your attention to the following.

"A" Band No. 98. At the previous distribution four shares were paid under this number while seven shares were paid this year. Kindly account for the increase of three in the number paid. If these three persons were formerly members of other bands, the authority in each case for transfer should be quoted in the "Remarks Column".

"B" Band No. 56. Kindly give the band number under which this woman was formerly paid.

The record of payment of annuity to each band should be kept separate, and therefore, when making out the pay-list you should not carry forward the total of the number paid in one band to the sheet upon which you show payment to another band. The record in the case of each band paid should be complete.

2ma

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

H. A. Gunn Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 16

INDIAN AGENT'S OFFICE,

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

NOVEMBER 28TH, 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 166
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS DEC 3 1917

ACCOUNTANTS DEC 5 1917 BRANCH

Acct

506264

Sir,—

IN REPLY TO YOUR LETTER No.427,001-16 OF NOVEMBER 23/17, I BEG TO SAY THAT THE PAYMENT OF THE 3 EXRRA SHARES TO "A" BAND No.98 WAS MADE TO WEASEL BEAR ON ACCOUNT OF HIS PRESENT WIFE AND TWO CHILDREN BY HER, THIS WOMAN WAS FORMERLY MRS POTTS, A SOUTH PEIGAN INDIAN RESIDENT ON THIS RESERVE FOR YEARS AND AS SHE HAD MARRIED INTO THE BAND I THOUGHT IT WAS QUITE PROPER TO PAY THE ANNUITY.

IN REFERENCE TO "B" BAND No.56" THIS WOMAN WAS FORMERLY PAID UNDER "B" BAND No.8.

IN REFERENCE TO TOTALS OF COLUMNS CARRIED FORWAR WE HAVE NOT CARRIED FORWARD THE TOTALS OF COLUMNS OF INDIANS PAID FROM ONE BAND TO THE NEXT, BUT WE HAVE CARRIED FORWARD THE TOTALS OF COLUMNS REGARDIN INDIANS PAID LAST YEAR, INDIANS ABSENT, DEATHS & BIRTHS.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

[signature]

INDIAN AGENT.

Mrs Potts would be to entitled and be paid two not her children I think

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-16

Ottawa, December 10th., 1917.

166

Sir,-

With reference to the case of Mrs. Potts, now the wife of No. 98 "A" Band, Peigan Agency, I beg to say that you acted correctly in paying her annuity with her husband and in entering her on the pay-list, but you should not have entered her two children as they are South Peigan Indians and not entitled to draw annuity. By her second marriage Mrs. Potts has taken the status of her husband, No. 98, but such marriage does not effect the standing of the two children in question. They should be struck off the pay-list before payment of annuity is made for 1918.

Your obedient servant,

D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

H. A. Gunn Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

INDIAN AGENT'S OFFICE,

PELGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

DECEMBER 26TH, 1917

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 179
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER.

506918

Sir,–

IN REPLY TO YOUR LETTER No.427,001-16 OF DECEMBER 10/17, RE ANNUITY PAID TO No.98 "A" BAND, I BEG TO SAY THA THE TWO CHILDREN SHOWN AND PAID ON THIS TICKET ARE THE CHILDREN OF WEASEL BEAR BY MRS POTTS SINCE THEIR MARRIAGE.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT.

H. A. Gunn

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 3

INDIAN AGENT'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
APR 29 1918

Blood Agency.

Macleod. Alta April 23rd 1918

510807

Sir,—

Your Circular # 427001-1 re Annuity Payments to hand and in reply would say that I would like to have the money mailed from Winnipeg so as to reach Macleod on June (27th.1918) the Twenty-seventh.

I have the honour to be

Your obedient servant

W J Dilworth

Per ..B/.....

The Assistant Deputy & Secretary

Department Of Indian Affairs.

Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-3.

Ottawa, May 3rd., 1918.

Sir,-

Referring to your letter of the 23rd ultimo, I beg to state that the Department approves of making the annuity payments to the Indians of your Agency early in July next, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5,700.00 on the 27th June,

Your obedient servant,

J. D. Mc...

Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUN 4 1918

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 40
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANT'S DIV. JUN 6 1918

MAY 31ST, 1918

511846

Sir,—

IN REFERENCE TO YOUR CIRCULAR LETTER

No. 427,001-1 OF APRIL 15/18 RE TREATY PAYMENTS, I BEG TO REQUEST

THE MONEY BE FORWARDED TO ARRIVE HERE ON THE 2ND, OF JULY.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

H. Allen

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To W.J.Dilworth, Indian Agent.

Blood Agency.

Macleod. Alberta.

DATE 1918		SERVICE.	AMOUNT.	
July	26	To		
		Amount of Annuity Paid	5740	00
		By Remittance received from The Bank Of Montreal	5700	00
		To Amount due Blood Agency.	40	00

ANNUITIES. 2974

Annuity Payments.

Sent Oct. 9/18

Voucher No. 5507

Forty Dollars.	TOTAL,	40	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W.J.Dilworth

Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-16.

40. 8th June,1918.

Sir,-

Referring to your letter of the 31st ultimo; I beg to state that the Department approves of making the annuity payments about the 2nd July next, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $2,275.00 on the 29th instant.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

H. A. Gunn Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001/16

Ottawa September, 20th 1918.

Sir:-

I beg to say that the Department has received the paylists of the last distribution of annuity money to Indians of the Peigan Agency. These paylists should have been forwarded under cover of a letter, and a statement should have been submitted shewing the amount of money received wherewith to make payment, the amount paid and the amount refunded. Kindly make a note of these instructions for your future guidance.

xma

Your obedient servant.

J. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

Thos. Graham, Esqr.,

Acting Indian Agent,
Peigan Reserve,
Brocket, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 23

Letter No.....

ACCOUNTANT'S BRANCH OCT 8 1918

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS SEP 30 1918 RECORDS

Office of the Blood Indian Agency.

Macleod. Alberta. July 26th 1918

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 5507, amounting to $40.00

for Amount due Blood Agency on Annuity Payments.

This Expenditure was authorized by Departmental

Letter No. Estimates dated 1918-19

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

W. A. Ellworth

Indian Agent.

RECOMMENDED FOR PAYMENT

APPROVED,

ACCOUNTANT.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-3

Ottawa, October 9th., 1918.

Sir,-

With reference to the pay-list of the distribution of annuity money to Indians of the Blood Reserve for 1918, I beg to draw your attention to the following.

No. 54 Band "N". I beg to say that it is observed that you have paid arrears of $5.00 to this woman for 1913. Reference to the 1913 pay-list shows that the woman received her annuity for that year and that she was also paid in 1913 arrears for 1908. In view of the foregoing an explanation in the matter is desired from you.

Your obedient servant,

J. D. McLean,

Asst. Deputy and Secretary.

W. J. Dilworth Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

54 "N." Band – Blood
Blue Bear

1907 – Paid Man – woman
1908 – Man dead – woman Absent (but pd $5.00 in 1913)
1909 – woman absent – (But paid $5.00 in 1912)
1910 – Woman paid with arrears for 1908 –
1911 – absent – not paid
1912 – woman paid with arrears for 1909
1913 – Woman paid with arrears for 1908 (arrears for 1908 have already been paid in 1910)
1914 – woman absent – Not paid
1915 " " " "
~~1916~~

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

1916- No + name dropped from pay list - Not paid

1917- — do — do -

1918- Name put again on pay list + woman paid with arrears for 1913

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Arrears due

1908 Pd in 1913

1909 Pd in 1912

1911. Pd in 1918

1914

1915

1916

1917

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-3

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 12 1918
RECORDS

Blood Agency. MacLeod

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

November. 4th. 1918 191

516652

Sir,— I beg to acknowledge receipt of your letter 427001-3 of October 9th. and to say that the Departments assumption concerning the payment of this ticket appears to be correct. The person holding this ticket had not been paid here since I have been agent, and on looking up the records further I find that she was not paid between 1907 and 1913, when she appeared at the pay table therfor in 1918 I should have paid here arrears for 1909. It appes she was here in 1907, 1913 and 1918.

I am

Sir

Your Obedient Servant

W J Ockenden
Indian Agent

To the Assistant Deputy
and Sec'y
Department of Indian Affairs
Ottawa

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-3

Ottawa, November 16th., 1918.

Sir,-

Referring to your letter of the 4th instant, relative to the case of No. 54 Band "N" of the Blood Reserve, I beg to say that arrears of annuity for 1909 were paid to this woman in 1912. The arrears which you paid to her in 1918 should be applied in payment of her annuity for 1911 and you should correct your official copy of the pay-list accordingly. When this action is taken arrears of annuity will still be due to the woman for 1914, 1915, 1916, and 1917. If she is in need of money you may submit a voucher in her favor covering the arrears of annuity due her for these years and payment of the same may be made.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

W.J.Dilworth Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 7 1919
RECORDS

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 377
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

ACCOUNTANTS
MAY — 1919
BRANTFORD

MAY 2ND, 1919

522635

Sir,—

IN REPLY TO YOUR CIRCULAR LETTER No.427,001-1 OF APRIL 25TH, RE DATE OF ANNUITY PAYMENT, I BEG TO SAY THAT I WOULD LIKE TO MAKE PAYMENT ON OR ABOUT THE 4TH, OF JULY AS AT THAT TIME IT WOULD CAUSE LESS INTERFERENCE WITH THE WORK ON THE RESERVE.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

Thomas Sakaes

ACTING INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-16.

377

Ottawa, 8th May, 1919.

Sir,-

Referring to your letter of the 2nd instant, I beg to state that the Department approves of making the annuity payments in your Agency on the 4th July next, and the Bank of Montreal, Winnipeg will be requested to send you the sum of $2,300.00 on the 30th June.

Your obedient servant,

D. C. Scott

Asst. Deputy and Secretary.

Thos. Graham Esq.,
Acting Indian Agent,
Brocket, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-3

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 17 1919
RECORDS

Blood Agency,

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Macleod Alta, May 12th 191 9

Sir,—

523043

File No. 427001--1

I beg to acknowledge receipt of Circular dated April 25th advising that you had forwarded two pay books for annuity payments.

I would like to make the payments this year about June 27th as the Sun Dance will be on about that time & I will tell the Indians that I will pay at that time provided they break up the Sun Dance.

To pay at this time will also give them a little money to start out on the haying operations.

I am,

Your obedient servant,

J. E. Ostrander
Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

F. Ottawa, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-3.

Ottawa, May 19th., 1919.

Sir,-

Referring to your letter of the 12th instant, I beg to state that the Department approves of making the annuity payments in your Agency on the 27th June next, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5,900.00 on the 24th June.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

Asst. Deputy and Secretary.

J.E.Ostrander Esq.,
Acting Indian Agent,
Macleod, Alta.

ACCOUNTANTS AUG 12 1919 BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Jobfo 213 m

No. 5918

Bank of Montreal,

$ 205.00 *Ottawa,* August 12th, 1919.

RECEIVED from J.B. Ostrander

on account Indian Funds

the sum of Two Hundred and Five..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate.

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No 5918

Bank of Montreal,

$ 205.00 *Ottawa,* August 12th, 1919.

RECEIVED from J.E. Ostrander

on account Indian Funds

the sum of Two Hundred and Five ..... *Dollars.*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. .....

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 3

BANK RECEIPT No.

526137

Amt. $205.00 chq

Date AUG 11 1919 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

Entered Journal No. 6 Folio 213

Acct

Dept. Receipt No.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS BRANCH ACCOUNTANTS AUG 14 1919

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE 427001

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 13 1919
RECORDS

Blood Agency,

Macleod Alta, August 4th 191[illegible]

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

526137

Sir,—

I beg to enclose herewith Treaty book covering 1919 Annuity payments, together with cheque No.13820 for $205.00 being the amount unexpended.

The amount received from the Bank of Montreal was $5900.00 & the amount paid out $5695.00 leaving a balance of $205.00 as per cheque enclosed.

I am,

Your obedient Servant,

J. E. Ostrander

Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

F. Ottawa, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 2443

Jefo 230.
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 145.00 *Ottawa,* December 10th, 1919.

RECEIVED from Thomas Graham

on account Indian Funds

the sum of One Hundred and Forty Five..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 2443

Bank of Montreal,

$ 145.00 *Ottawa,* December 10th, 1919.

RECEIVED from Thomas Graham

on account Indian Funds

the sum of One Hundred and Forty Five..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 16

BANK RECEIPT No.

Amt. $145.00 chq

Date DEC 9 1919 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECEIVED

Entered Journal No. 6 Folio 230

530165

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 11 1919
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 641
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

DECEMBER 4TH, 19 19

530165

Sir,—

I BEG TO HEREWITH ENCLOSE CHEQUE No.19759 FOR 145.00, BALANCE OF TREATY MONEY IN HAND AFTER PAYING ALL INDIANS.

STATEMENT.

RECEIVED FROM THE BANK OF MONTREAL WNPG.		2300.00
PAID 418 INDIANS @ $5.00 PER.	2090.00	
PAID 1 CHIEF @ $25.00 "	25.00	
PAID 2 HEADMEN @ $15.00 "	30.00	
PAID ARREARS 2YRS@ $5.00 "	10.00	
TOTAL 421 INDIANS	2155.00	
BALANCE HEREWITH	145.00	
	2300.00	2300.00

I HAVE THE HONOR TO BE,
SIR,
YOUR OBEDIENT SERVANT,
THOMAS GRAHAM,
INDIAN AGENT,
PER
H.C. Lancaster
CLERK.

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 3

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 12 1920
RECORDS

Blood Agency,

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Macleod Alta, May 7th 1920.

37361

Sir,—

File No 427001-1.

In reply to your letter of 28th ultimo, I beg to advise that I would like make the annuity payments on the 24th & 25th of June. To pay at this time would break up the Sun Dance camp & would give the Indians some money to srart off in the hay camps.

Your obedient servant,

Actg. Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001 - 16

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 17 1920
RECORDS

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/797
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

537648

MAY 11TH. 19 20

Sir,—

IN REFERENCE YOUR LETTER No. 427,001-1 RE ANNUITY PAYMENTS, I BEG TO SAY THAT JULY 4TH. OR 5TH. WOULD SUIT US FOR MAKING ANNUITY PAYMENTS THIS YEAR.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

Thomas Graham

INDIAN AGENT.

approve

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-3.

Ottawa, 15th May, 1920.

Sir,-

Referring to your letter of the 7th instant, I beg to state that the Department approves of the dates selected by you for the annuity payments to the Indians of the Blood Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5,800.00 on the 21st June next.

Your obedient servant,

D. D. McLean

Asst. Deputy and Secretary.

J.T.Faunt Esq.,
Acting Indian Agent,
Macleod,Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427,001-16.

Ottawa, 17th May, 1920.

Sir,-

In reply to your letter of the 11th instant, I beg to say that the Department approves of the date selected by you for making the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward you the money wherewith to make the payments.

Your obedient servant,

J.D.McL.

Asst. Deputy and Secretary.

Thos. Graham Esq.,
Acting Indian Agent,
Brocket, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

INDIAN AGENT'S OFFICE

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/872
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

JULY 8TH. 1920

ACCOUNTANT JUL 15 1920 OTTAWA

540273

INDIAN AFFAIRS JUL 14 1920

Sir,—

I BEG TO HEREWITH ENCLOSE TREATY BOOK FOR THE SUMMER OF 1920, AM ALSO FORWARDING CHEQUE FOR BALANCE TREATY MONEY ($275.00) UNDERSEPERATE COVER.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVENT.

Thomas Graham

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

I pay list

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 746

Bank of Montreal, Jofo 27/ T.E.N.

$ 275.00 *Ottawa,* July 16th, 1920.

RECEIVED from Thos. Graham,

on account Indian Funds,

the sum of Two Hundred and Seventy Five..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

C. T. Orr
Pro. Manager.

Ent'd.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 146

Bank of Montreal,

$ 275.00 *Ottawa,* July 16th, 1920.

RECEIVED from Thos. Graham,

on account Indian Funds,

the sum of Two Hundred and Seventy Five..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Pro. Manager.

Ent'd.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 17 1920
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1-871
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

JULY 8TH. 1920

Sir,—

I BEG TOENCLOSE HEREWITH CHEQUE No. 2431 FOR $275.00, BALANCE OF TREATY MONEY IN HAND AFTER PAYING ALL INDIANS.

STATEMENT.

RECEIVED FROM THE BANK OF MONTREAL, WINNIPEG,		$2400.00
PAID 413 INDIANS @ $5.00 PER.	2065.00	
PAID 1 CHIEF @ $25.00 "	25.00	
PAID 2 HEADMEN @ $15.00 "	30.00	
PAID ARREARS 1 IND. 2 YR @$5.00	5.00	2125.00
BALANCE HEREWITH		$275.00

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT.

Thomas Graham

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

BANK RECEIPT No. 540425

Amt. $275.00 chq

Date DEPT. OF INDIAN AFFAIRS OCT 14 1920 RECORDS 191

Entered Journal No. [redacted] Folio 58 ~~540423~~

210

Dept. Receipt No.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

[redacted] POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

B/ 27





Blackfoot Agency,
Gleichen, Alta.

July 20th. 1920.

540688

Sir,-

An old woman, Red Wolf, B. 31 on Peigan Reserve Treaty Paylist, has been living on this reserve for two years with her son, Chief Fox, and has received no treaty money. I have a letter from the Peigan Reserve saying that treaty has been paid there this year, and as the old woman was reported dead no allowance was made for her.a

Could treaty be paid to this woman when the Indians of this reserve are being paid. She claims for years 1918, 1919 and 1920.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Asst. Deputy & Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

B 27

Ottawa, 7th August, 1920.

Sir:-

Referring to your letter of the 20th ultimo relative to the arrears of annuity claimed by Red Wolf and old Indian woman, No. B 31 of the Peigan Band, at present living on the Blackfoot Reserve, I beg to state that you should not pay her with the Blackfoot Band. Mr. Agent Graham has been requested to forward a voucher to the Department for the arrears due her and a cheque will be sent you shortly for her.

Your obedient servant,

[redacted]

Asst. Deputy and Secretary.

C. H. Gooderham Esq.,
Indian Agent,
Cleichen, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

427001-16

Ottawa, 7th August, 1920.

Sir:-

Mr. Agent Gooderham of the Blackfoot Agency, reports that an old Indian woman Red Wolf B. 31 of the Peigan Band, has been living on the Blackfoot Reserve for two years with her son, Chief Fox, and claims arrears of annuity for 1918, 1919 and 1920. Will you kindly issue a voucher in favour of this old woman for the arrears due her and a cheque will be sent to Mr. Gooderham for her.

Your obedient servant,

Thos. Graham Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

Asst. Deputy and Secretary.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To RED WOLF No.B 31, (PEIGAN INDIAN WOMAN)
c/o AGENT GOODERHAM,
BLACKFOOT AGENCY,
GLEICHEN, ALTA.

1920.

DATE	SERVICE	AMOUNT
	To ANNUITY FOR 1919-20	10 00
	THIS WOMAN IS SHOWN ON OUR TREATY BOOK AS HAVING RECEIVED ANNUITY FOR 1918, BUT WAS REPORTED AS DEAD IN 1919	Peigan Agency,
	AUTHORITY LETTER No.427001-16, AUG 7TH, 1920.	
	2304	
	VOUCHER No.598	
	Dept. I.A. Sept. 1/20	
	TEN DOLLARS	TOTAL, 10 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Peigan Agency;

Thomas Graham
Agent.

ANNUITIES

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 12

R

422001-16

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 20 1920
RECORDS

Office of the PELICAN *Indian Agency,*

AUGUST 14TH, 1920

Sir,

I have the honour to inclose herewith Vouchers

Nos. 598, *amounting to* $10.00

for ANNUITY FOR 1919-20

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 427001-16 *dated* AUG 7/20.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

Annuity Vote

Thomas Graham
Indian Agent.

RECOMMANDED FOR PAYMENT
APPROVED.
ACCOUNTANT.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS
AUG 21 1920
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. ~~[illegible]~~ 7424

Bank of Montreal,

Jefo 293.
V.E.H.

$ 135.00

Ottawa, Nov. 18th, 1920.

RECEIVED from J.T. Grant

on account Indian Funds

the sum of One Hundred and Thirty Five..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

S Mitral

Ent'd. ✓

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. ~~24-24~~ 7424

Bank of Montreal,

$ 135.00 *Ottawa,* Nov. 18th, 1920.

RECEIVED from J.T. Grant

on account Indian Funds

the sum of One Hundred and Thirty Five..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

S Mikal

Pro. Manager.

Ent'd. ✓

POOR COPY

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-108

BANK RECEIPT No.

Amt. $135.00 cheque

544805

Date NOV 17 1920 191

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS RECORDS

Entered Journal No. 6 Folio 273.

Dept. Receipt No.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 19 1920
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

Blood Agency,

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Macleod Alta. November 12th 19 20

544805

Sir,—

I beg to enclose herewith cheque No. 11138 amounting to $135.00 being refund of unexpended balance of Annuity monies.

The amount received was	$5800.00
" " expended "	5665.00
Balance	135.00

Your obedient Servant,

Acting Agent.

1 pay list
G.M.M

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa 22nd December, 1920.

Sir,-

I regret the necessity of returning to you for amendment the pay-list which you submitted of the distribution of annuity money for 1920 to Indians of the Blood Agency. The reason for taking this action is owing to the fact that the blank pay-list supplied by the Department was mutilated before being used. The lists as submitted by you show the names etc., at the front of the book, while the columns for signatures &c appear at the end of the book. It is not possible to have the lists, as submitted, bound with the other pay-lists in one volume, and therefore I have to request that the pay-list now returned be copied and re-enclosed to the Department without delay.

In future you should be particular to see that all pay-lists are made out carefully, without changing the pages as they appear in the books supplied.

Your obedient servant.

J.T. Faunt Esqr.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

J.D. McLean.
Asst. Deputy and Secretary.

ACCOUNTANTS JAN 14 1921

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 14 1921
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

Blood Agency, Macleod.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

10. Jan. 1921 19

Re File No. 3-103 547028

Sir,—

With reference to your letter under date 22-12-20, I herewith beg to enclose copy of Annuity pay-list for 1920 written in book and unmutilated as requested .

The reason for the previous copy being mutilated was in order to allow for an office copy being made on the typewriter with as little loss of time as possible.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient Servant,

Indian Agent.

Our pay list

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa,

ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, 27th January, 1921.

Sir:-

I beg to draw your attention to the following remarks in connection with the distribution of annuity money made in 1920 to Indians of the Blood Reserve, viz.,

Band A.

No. 226. Kindly quote the authority for accepting this Indian into Treaty. You should state the reason why he was not admitted to Treaty at an earlier date.

No. 227. In 1919 only 225 families were paid. You should state where the man now known as 227 was paid previously.

Band A V

According to the figures which you have supplies and which have been added in the Department, you have made payment of $75.00 on behalf of four men, five women, three boys and three girls, while according to your other additions you paid five men, five women, three boys and three girls. It is thought you have overlooked making entry of payment to No. 104. Kindly investigate the matter and report.

Your obedient servant,

J.D. McLean

J.D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

J.T. Faunt Esq.,
Indian Agent,
McLeod, Alta.

zma

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 7 1921
RECORDS

INDIAN AGENT'S OFFICE

Blood Agency,

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Macleod Alta, February 2nd 1921

548146

Sir,—

File No. 3-103.

With reference to your letter of January 27th regarding the distribution of annuity money made in 1920 to the Indians of the Blood Reserve, I beg to explain as follows:-

Band A.

No. 226. This Indian was admitted to treaty under authority contained in your letter of March 29th 1920. File No 427037-3 which was written in reply to my letter of March 12th.

No. 227. This man was last paid treaty in 1916 under Band G No. ~~12~~ 77. He was absent from the Reserve for a few years returning in 1919 too late for the 1919 payment. As his mame did not appear on the treaty books at all & as he wished to be in the same band with Bruised Head I entered him under A. No. 227.

Band V.

According to my records here I paid five men, five women, three boys & three girls, a total of sixteen, amounting to $80.00. It may be that I have omitted to enter No. 104 Martin Bull Horn who was paid $5.00.

I am,

Your obedient Servant,

Acting Agent.

The Secretary,

Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, February 8th., 1921.

Sir,-

With reference to the distribution of annuity money made during 1920 to Indians of the Blood Reserve, I beg to point out that No. 104 Bull Horn Band appeared for the first time on the pay-list and, therefore, the Department desires an explanation in the matter. You should state where this man was previously paid annuity.

Your obedient servant,

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

H.M.A.

J.T.Faunt Esq.,
Act'g Indian Agent,
Macleod, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 21 1921
RECORDS

Blood Agency,

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Macleod Alta. February 14th 1921. 19

548724

Sir,—

File No. 3-103.

I am in receipt of your letter of 8th Inst, regarding the payment of annuity money to No. 104 in Bull Horn Band.

I have looked up the office records & it would appear that Martin Bull Horn has been paid under this number for years & I cannot therefore understand how his name should appear in the statement submitted to you, for the first time.

I am,

Your obedient Servant,

J. H. Gooderham

Acting Agent.

ACCOUNTANT'S
FEB 24
BRANCH

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa, Canada.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 2 1921

PEIGAN AGENCY

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 239
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

BROCKET, ALTA APTIL 28TH 19 21

551899

Sir,—

IN REPLY TO YOUR LETTER No.3-101 A OF APRIL 22ND, I BEG TO SAY THAT JULY THE FIRST WILL BE THE MOST SUITABLE TIME FOR TREATY PAYMENT ON THIS AGENCY.

I HAVE THE HONOUR TO BE
SIR
YOUR OBEDIENT SERVANT

Thomas Graham
INDIAN AGENT

THE SECRETARY
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
OTTAWA.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN
MAY 9 192
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Blood Agency,

Macleod Alta. May 3rd 1921. 19

552380

Sir,—

File No. 3-101A.

Referring to your letter of 22nd Ultimo, regarding the paying of annuity monies, I propose to make these payments on the 14th of July, provided the summerfallowing is finished by that time.

I am,

Your obedient Servant,

Indian Agent.

$5700.00 July 1st.

ACCOUNTANT
MAY 10 1921
MEDICINE HAT

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa, Canada.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116.

ACCOUNTANTS
JUL 28 1921
BRANCH

229 Ottawa, 4th May, 1921.

Sir,-

Referring to your letter of the 28th ultimo, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments to the Indians of your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $2,400.00 for the purpose on the 27th June next.

Your obedient servant,

J.D. McLean

J.D.McLean.
Asst. Deputy and Secretary.

Thomas Graham Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103.

Ottawa, 11th May, 1921.

Sir,-

Referring to your letter of the 3rd instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments to the Indians of your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5,700.00 for the purpose on the 11th July next.

Your obedient servant,

J.D.McLean.

Asst. Deputy and Secretary

J. T. Faunt Esq.,
Acting Indian Agent,
Macleod, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

INDIAN AGENT'S OFFICE

PELICAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/353
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

555563

JULY 22ND. 19 21

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 27 1921
RECD

Sir,—

I BEG TO ENCLOSE HEREWITH THE TREATY BOOK SHOWING PAYMENTS MADE FOR THE YEAR 1921.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT.

THE SECRETARY,

INDIAN AGENT.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT.

1 pay list

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

AUGUST 1ST. 1921.

CASH RECEIPTS REFUND.

SUB-DIVISION.

VOTE No. 5

BEEF DEBT COLLECTIONS	$20.00		
BEEF CASH SALES	18.50	38.50	

VOTE No. 11.

R.C.M. POLICE, JUNE RENT	15.00		
DO JUNE BEEF	36.00	51.00	$89.50
CHEQUE # IN PAYMENT			$89.50

INTEREST ACCOUNT #210.

WOLF ROBE, TWINE	$10.40,		
DO BLACKSMITH	1.50		
DO ON A/C FRT.	40	12.30	

RANCH ACCOUNT #443.

C. S HYMAN CO , HIDES		5.40	$17.70
CHEQUE # IN PAYMENT			17.70

ANNUITY PAYMENTS

BALANCE		$350.00
CHEQUE # IN PAYMENT		$350.00

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 10 1921
RECORDS

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 24/358
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

AUGUST 1ST. 1921

556124

Sir,—

I BEG TO ENCLOSE HEREWITH CHEQUES No.2002-3-4 FOR $89.50-$17.70-$350.00 IN PAYMENT OF ACCOUNTS AS SHOWN ON ATTACHED STATEMENT.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT.

Thomas Graham

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-106

BANK RECEIPT No.

Amt. $350.00 Chq

Date 6th Aug 1921

556124

Entered Journal No. 7 Folio 45

Dept. Receipt No.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 10 1921 RECORDS

ACCOUNTANT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 10 1921 RECORDS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4227

Bank of Montreal,

$ 350.00 *Ottawa,* Aug.9th.1921.

RECEIVED from Thos.Graham

on account Indian Funds

the sum of Three hundred and fifty 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. Cr. Annuities

Jo 7 fo 43 U.E.H.

C. S. Chr

Pro. Manager.

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4227

Bank of Montreal,

$ 350.00 *Ottawa,* Aug.9th.1921.

RECEIVED from Thos.Graham

on account Indian Funds

the sum of Three hundred and fifty 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

C. S. Chr

Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103 .

Ottawa 20th January, 1922.

Sir,-

In July last you were sent $5,700.00 to pay annuity money to Indians of your Agency for 1922, but you have not as yet submitted pay-list accounting for the distribution. I have to request that you will be good enough to send in the pay-list immediately.

Your obedient servant.

2nd

J.D. McLean.
Asst. Deputy and Secretary.

J.T. Faunt Esqr.,
Indian Agent,
Blood Reserve,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, February 24th., 1922.

Sir,-

I have to draw attention to letter to you of the 20th January, in which it was pointed out that in July last you were sent $5700.00 to pay annuity money to Indians of your agency for 1921. Be good enough to submit pay-lists as requested accounting for the disbribution of the money. I may say that unless this matter receives immediate attention, the Department will withhold payment of your salary.

Your obedient servant,

dma

J.D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

J.T. Faunt Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No 3076

Bank of Montreal,

$ 25.00 *Ottawa,* March 1, 1922

RECEIVED from J.T.Faunt

on account Indian Funds

the sum of Twenty five 00/100------- *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

S McRae

Ent'd. /

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3078

Jo7 fo77
V.E.H

Bank of Montreal,

$25.00 Ottawa, March 1, 1922

RECEIVED from J.T.Faunt

on account Indian Funds

the sum of Twenty five 00/100------- *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

S McRae
Pro. Manager.

Ent'd. ✓

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

BANK RECEIPT No. 563821

Amt. $25.00 clq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 28 1922
RECORDS

Date F.M.M. 191

Entered Journal No. 1 Folio 11

Dept. Receipt No.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No. 7

563821

Department of Indian Affairs

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 3 1922
RECORDS

To J. T. Faunt In Trust.

Blood Agency,

Macleod.

DATE	SERVICE	AMOUNT
Feby 22	By Amount of advance for Annuity Payment for 1921	5700 00
	To Amount expended as per pay list	5675 00
	Amount refunded Cheque No. 6252.	25 00
	TOTAL,	

ACCOUNTANTS
MAR 5 1922
BRANCH

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. T. Faunt

.....Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No. 7

Department of Indian Affairs

To J. T. Faunt In Trust.

Blood Agency.

Macleod.

DATE	SERVICE	AMOUNT
Feby 22	By Amount of advance for Annuity Payment for 1921	5700 00
	To Amount expended as per pay list	5675 00
	Amount refunded Cheque No. 6252.	25 00
	TOTAL,	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. T. Faunt

.....Agent

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN
MAR 8 1922
RECORDS

Blood Agency,

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER:

Macleod, Alta. March 3rd 1922. 19

564190

Sir,—

File No. 3-103.

Referring to your letter of February 24th, I think the statement asked for should be in your hands ere this as also the statement covering lease monies.

I regret the delay which was unavoidable as there was no one in the office who had ever made out a pay list & I had to take off the transcript myself before it could be copied off by the clerk for you.

Your obedient Servant,

Indian Agent.

ACCOUNTANTS
MAR 8 1922
BRANCH

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 15 1922
RECORDS

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/57-2
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

MAY 10TH. 1922

566989

Sir,—

IN REFERENCE YOUR LETTER No.3-101-A OF MAY 4TH. I BEG TO SAY THAT ANNUITY PAYMENTS MAY BE MOST CONVENIENTLY MADE AT THIS AGENCY THIS YEAR ON JULY 6TH.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

E. A. Arthur

ACTING INDIAN AGENT.

$2250.00

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

1/57-2

Ottawa, 16th May, 1922.

Sir:-

Referring to your letter of the 10th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments to the Indians of your Agency, and the sum of $2250.00 will be sent you from the Bank of Montreal, Winnipeg, on the 3rd July next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie

A.F.MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary.

C.A.Arthur Esq.,
Acting Indian Agent,
Brocket, Alta.

ACCOUNTANT
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFF. MAY 17 1922 RECORDS

Blood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Macleod. May 11th 1922 19

567188

Sir,— Re File No. 3-101-A

Refering to your letter of the 4th inst regarding the payment of annuity monies, I propose to make these payments on the 12th & 13th July, provided the summerfallow is finished by that time.

I am;

Your Obedient Servant.

J T Faunt.

Indian Agent.

Per [illegible]

The Secretary.

Department of Indian Affairs.

Ottawa.

ACCOUNTANTS MAY 18 1922 BRANCH

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, 18th May, 1932.

Sir:-

Referring to your letter of the 11th instant, I beg to state that the Department approves of the dates selected for the annuity payments to the Indians of your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5675.00 on the 7th July next for the purpose.

Your obedient servant,

(Sgd) A.S.W.

J.T.Faunt Esq.,
Indian Agent,
MacLeod, Alta.

A.S.Williams
Acting Asst. Deputy and Secretary.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 176

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 18 1922
RECORDS

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/88-2
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

SEPTEMBER 7TH 19 22

5 2019

Sir,—

I BEG TO ENCLOSE HEREWITH "TREATY BOOK" SHOWING ANNUITY PAYMENTS FOR THE YEAR 1922.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

C. A. Arthur

ACTING INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT.

1 pay list

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4373

Jo 7 fo 108.
I.E.H.

Bank of Montreal,

$225.00

Ottawa, September 15,1922

RECEIVED from C.A.Authier

on account Indian Funds

the sum of Two Hundred and twenty five 00/100-------- *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

S. McRae

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4373

Bank of Montreal,

$225.00 *Ottawa,* September 15,1922

RECEIVED from C.A.Authier

on account Indian Funds

the sum of Two Hundred and twenty five 00/100-------- *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with the Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

S McRae

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 16 1922
RECORDS

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 24-89-2
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

agt Alta

SEPTEMBER 7TH. 19 22

572052

Sir,—

I BEG TO ENCLOSE HEREWITH CHEQUE No. 11368 FOR $225.00 REFUND OF BALANCE OF ANNUITY PAYMENT.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

C A Arthur

ACTING INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

ACCOUNTANT'S BRANCH
SEP 20 1922

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

BANK RECEIPT No.

Amt. $225.00 Cly.

572052

Date Sept 13 1922

Entered Journal No. Folio

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

BIRTLE AGENCY.

INDIAN AGENT'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 2
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Birtle, Man. OCT 6 1922

Sept. 30th, 1922 19

572831

Sir,—

The Letter addressed to C.A.Arthur, Esq. Indian Agent, Birtle, Man. was opened by me , in error and as it contained a receipt (Sept. 15th/22) for $225.00. I have forwarded it to Mr. Agent Arthuer, Brocket, Alta.

I have the honour to bem
Sir,
Your obedient servant

G. H. Wheatley
Indian Agent

To
The Asst. Deputy and Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Vote No.....

Treaty No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 24 1922
BROCKVILLE

Department of Indian Affairs

To J. T. faunt "In Trust."

Blood Agency.

Macleod.

DATE		SERVICE	AMOUNT
		573784	
Aug	3	By amount of Advance for Annuity Payment for 1922.	5675.00
		To a,ount expended as per list.	5685.00
		To amount Overexpended.	10.00

4296

Ck. & usual forms
sent Nov. 14/22

Voucher No. 7513.

Annuity - Further advance of 10.00 to pay annuity.

RECOMMENDED FOR PAYMENT
HHA
APPROVED
ACCOUNTANT.

TOTAL, 10.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6818, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 103

Acct Anna

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 23 1923
RECORDS

Blood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Macleod Alta. January 18th 1923 19

578085

Sir,—

I am in receipt of a communication from one, Susie Smith, who claims to be an Indian of this Band, asking that she be paid any arrears of treaty that may be coming to her.

On looking up the Treaty books I find that Susie Smith was paid treaty last in 1911 under Running Antelope's Band No, O 77 & from that time till 1915 she appeared in the books as "Absent" & after that she would appear to have dropped out alltogether.

It would appear that in 1911 she married a white man called McConkey with whom she has been living in Great Falls, Montana ever since. By so doing she would appear to have lost her treaty rights, but she wants to know if she would not be entitled to arrears for a year or two & the $50.00 usually paid for abandonment of treaty rights. She also wants to know if, by any chance any of her treaty money was funded for her but there would appear to be no record of this having been done.

I shall be glad if you will advise me as to what can be done in the matter in order that I may communicate your decision to her.

Your obedient Servant,

[signature]

Indian Agent.

ENTERED SAVINGS LEDGER,
A/c No. 397
Hyla

Pay 126.95

7161
sent 25/1/23.

ACCOUNTANTS
JAN 24 1923
BRANCH

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, January 25, 1923.

WITH CHEQUE

Sir,-

In reply to your letter of the 18th instant regarding the case of Susie Smith, of the Blood Reserve, who married a white man named McConkey in 1911 and resided for a number of years in Great Falls, Montana, I have to inform you that, consequent upon her residence for five years continuously in the United States without the consent of the Superintendent General or his Agent, she forfeited under Clause 13 of the Indian Act her right to participate in payment of interest or annuity money as a Canadian Indian.

I inclose herewith cheque No. 7161 for $126.95 in release of the amount standing on deposit in the Savings Account at credit of Susie Smith. The issue of this cheque closes out her account with the Department. When the money was funded for Susie Smith it was reported to the Department that she was known as No. A138 of the Red Crow Band and that she was pupil No. 051 of the High River School.

Your obedient servant,

J.D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

J.T.Faunt, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

hma

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 23 1923
RECORDS

At Brocket. Alberta.

April 18th. 19 23

82377

Sir:-

In reply to your No 3-101 of the 12th.inst. I would recommend August 14th as the date for paying treaty monies on this reserve.

This date coincides with the fall fair at Pincher Creek and as the fair and treaty payments each mean a loss of about a week I think time will be saved by making payment at this time.

Your obedient servant,

C. A. Gaetz.

Indian Agent.

The Secretary.

Dept of Indian Affairs.

Ottawa. Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDI
APR 28 192
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Blood Agency.

Macleod Alta. April 23rd 1923. 19

582700

Sir,—

File No. 3-101.

Replying to your letter of 12th Inst, I would like to commence paying treaty money about July 17th as I think all the summer-fallowing should be finished then & the Indians getting ready to go haying.

Your obedient Servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

Ottawa, 26th April, 1923.

Sir:-

Referring to your letter of the 18th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $2150.00 for the purpose on the 10th August, next.

C.A. Arthur Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, 1st May, 1923.

Sir:-

Referring to your letter of the 23rd ultimo, I beg to state that the Department approves of the date selected by you to commence the annuity payments in your Agency this year, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5700.00 for the purpose on the 12th July next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie
Acting Asst. Deputy and Secretary

J.T. Faunt Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 17 1923
RECORDS

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/188-3
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

SEPTEMBER 4TH. 1923

Sir.—

I BEG TO ENCLOSE HEREWITH "TREATY BOOK" SHOWING ANNUITY PAYMENTS MADE AT THIS AGENCY FORTHE YEAR 1923.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

ACCOUNTANT'S BRANCH
SEP 17 1923

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 7368

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Jo 7 fo 179.
V.E.H.

Bank of Montreal,

$165.00 Ottawa, Sept. 28th, 1923.

RECEIVED from C. A. Arthur.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and sixty five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 7368

Bank of Montreal,

$165.00 Ottawa, Sept. 28th, 1923.

RECEIVED from C. A. Arthur.

on account Indian Funds.

the sum of One hundred and sixty five 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Pro. Manager.

Cont'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 29 1923
RECORDS

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/189-3
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

SEPTEMBER 19TH. 1923

R

acct
Hna

Sir,—

I BEG TO ENCLOSE HEREWITH CHEQUE No.9537 FOR $165.00 BEING REFUND OF BALANCE TREATY MONEY.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT.

C. A. Arthur

INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS, OTTAWA. ONT.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

BANK RECEIPT No.

Amt. $165.00 chq

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 27 1928
RECORDS

Date 9 M.M. 19

Entered Journal No. 7 Folio 179.

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

Blood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Macleod. Octr 13th 1923

Ottawa

Sir,—

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 22 1923
RECORDS

I be to enclose herewith
Annuity Paylist for the Year 1923 along
with Voucher for Overexpenditure of $155.00
which I will be pleased to receive at your
convenience.

Yours Obedient Servant.

Indian Agent.

1 paylist Gen'n.

The Secretary;
Dept Of Indian Affairs.
Ottawa Can.

ACCOUNTANTS
OCT 25 1923
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

November 8th, 1923.

Sir,-

I beg to say that the paylists of the distribution of Annuity Money for 1923 to the Indians of the Blood Agency have been examined. It is observed therefrom that under No. 21 of Running Antelope Band you made payment of six shares of annuity. Two of these shares were paid for children who are American Indians. These payments should not have been made. The mother of the children, by her marriage to a Canadian Indian, became a member of her husband's Band, and is entitled to receive distribution of Annuity Money, but the change in her status does not effect the status of her two children of American birth.

They cannot be received into Running Antelope's Band unless the Band passes a Resolution agreeing to receive them into membership and unless also the said Resolution is approved by the Department.

A refund of the money erroneously paid, as above referred to, should be obtained by you.

Your obedient servant,

J D McLean

(J.D. McLean),
Asst. Deputy and Secretary.

J.F. Faunt, Esq.,
Indian Agent,
Macleod, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

INDIAN AGENT'S OFFICE

R PELICAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

APRIL 30TH. 19 24

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/331-4
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

MAY 6 1924
RECORDS

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 6 1924
RECORDS

Sir,—

REPLYING TO YOUR LETTER No.3-101 A OF THE 25TH. I WOULD LIKE TO MAKE ANNUITY PAYMENTS ON JUNE 28TH THIS YEAR, AS THAT DATE WILL BE MOST CONVENIENT FOR THE WORK IN PROGRESS HERE AT THAT TIME.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

C. A. Arthur.

C.A. ARTHUR.
INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

1/331-4 Ottawa, May 7th., 1924.

Sir,-

Referring to your letter of the 30th ultimo, I beg to state that the Department approves of the date selected to make annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $2110.00 for the purpose on the 24th June next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

D.A.Arthur Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103 A

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 17 1924
RECORDS

Blood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Cardston Alta. May 11th 1924. 19

Sir,—

File No. 3-101A.

In reply to your letter of April 25th, I had proposed paying Treaty money along about the 16th of July as I figured by that time the Indians would be through with their Summerfallow & could then afford to take a few days off before commencing haying.

The people of Macleod & Mounted Police Veterans however are putting on a Jubilee Celebration on the first three days of July & have suggested that I pay previous to that time & I understand the Agent on the Peigan Reserve has fallen in line with their proposition. I am afraid however that if the Indians once get away from their farm work, it will be a devil of a job to get them back.

The Indians, no doubt will go anyhow & if I don't pay them treaty, there will be a lot of hard feeling around amongst the people who are putting on the celebration.

If you think it advisable to pay at the end of June & take a chance on getting the Indians back after their money is spent, allright, I can pay then. Or if you think it better that I hold to my original intention & incur the displeasure of the whole neighbourhood, it will be allright.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

File 3-101A. Blood Agency. 11/5/24

I understand the question of the Indians being allowed to [redacted]ke part in the celebration has been taken up with the Minister - if they are to be in attendance they might as well have a little money to spread themselves with.

I could pay on the 28th or 30th of June if you think it advisable to fall in line with the rest of Southern Alberta & boost the Jubilee Celebration.

Your obedient Servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, May 26th., 1924.

Sir,-

Mr. Agent Faunt was requested to suggest a suitable date for the annuity payments to the Indians of the Blood Agency, and I herewith enclose a copy of his reply. Will you kindly give the Department the benefit of your views as to the best course to follow in this matter under the circumstances.

I may add that the Indian Agent for the Piegan Agency has already recommended the 25th of June for the annuity payments in his Agency and the Department has approved of that date.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

W.M. Graham Esq.
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

COPY
ORIGINAL ON
File 3-103

3-116

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 2 1924
RECORDS

COPY.

Agent

Commissioner's Office,
Regina, Sask., May 29, 1924.

RECEIVED
JUN 2 1924

Sir,-

I have your letter of the 26th inst. No. 3-103, enclosing a copy of one received from Indian Agent Faunt, regarding the proper course to follow in connection with the coming treaty payments.

You will note from Mr. Faunt, that he is of the opinion that if the Indians are paid treaty a day or two prior to the MacLeod celebration, it will interfere with the work on the Reserve, as it will mean that they will be able to remain away from the Reserve for some considerable time, spending their money, which should be spent on the Reserve while carrying on their work.

In view of this I cannot recommend that the payments be made a few days before the celebration. This should be put off till a later date.

It is most regrettable that the 28th of June has been fixed for the payment of the Peigan money. If you can arrange to cancel this, without causing any friction, I think it would be advisable to do so. Mr. Arthur did not display very good judgement in recommending the date mentioned for the payment, however, a letter should be written, which will not be offensive to the War Veterans or to the Indians. The Department will probably be able to give some reason, without blaming anybody in particular.

Your obedient servant,

W. M. Graham,
Indian Commissioner.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

[redacted]
POOR
COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 2 1924
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., May 29th, 1924

Sir:-

I have your letter of the 26th inst. #3-103, enclosing a copy of one received from Indian Agent Faunt, regarding the proper course to follow in connection with the coming treaty payments.

You will note from Mr. Faunt, that he is of the opinion that if the Indians are paid treaty a day or two prior to the MacLeod celebration, it will interfere with the work on the Reserve, as it will mean that they will be able to remain away from the Reserve for some considerable time, spending their money, which should be spent on the Reserve while carrying on their work.

In view of this I cannot recommend that the payments be made a few days before the celebration. This should be put off till a later date.

It is most regrettable that the 28th of June has been fixed for the payment of the Peigan money. If you can arrange to cancel this, without causing any friction, I think it would be advisable to do so. Mr. Arthur did not display very good judgement in recommending the date mentioned for the payment, however, a letter should be written, which will not be offensive to the War Veterans or to the Indians. The Department will probably be able to give some reason, without blaming anybody in particular.

Your obedient servant,

W. M. Graham,
Indian Commissioner.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

CANADA

Mr. Scott,-

With reference to Mr. Agent Faunt's letter of the 11th ultimo, relative to the date of annuity payments to the Indians of the Blood Agency, I beg to state that the matter was referred to Mr. Commissioner Graham to ascertain his views as to the proper course to follow so that there will be no friction between the Department's officials and the people interested in the MacLeod celebration to commemorate the entrance of the Mounted Police in the North West Territories. You will note by Mr. Graham's reply of the 29th that he cannot recommend that the annuity payments be made before the celebration for the reasons stated.

With regard to the authority given Mr. Agent Arthur to pay the Peigan Indians on the 28th June, I beg to state that the Agent recommended that date on the 30th April last, as the most convenient for the work in progress there at that time, and not being aware that a celebration was arranged for July 1st, 2nd and 3rd at MacLeod we approved of the date. I suppose the Department could cancel this arrangement, but it might cause friction with the MacLeod people.

I observe by file No. 60511-5 herewith that the question of the Indians participating in this celebration was referred to you by the Minister and that it was decided to let Mr. Graham make the arrangements with the Mayor of MacLeod.

Will you kindly advise me whether it is your wish that the payments be not made on the Blood Reserve prior to the MacLeod celebration, and also that the date fixed for the payment on the Peigan Reserve be cancelled.

Accountant.

June 4th., 1924.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

Ottawa, June 9th.,1924.

Sir,-

Referring to Department's letter of the 7th ultimo, relative to paying annuities to the Indians of the Peigan Band on the 25th June, I beg to state that after further consideration the Department has decided to postpone these payments until about the 16th July next. The Indians of the Blood Agency will also be paid on or about that date. The money will be sent you from Winnipeg on July 12th.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

C.A.Arthur Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, June 9th., 1924.

Sir,-

Referring to your letter of the 11th ultimo, I beg to state that after due consideration the Department has decided that it would be advisable to set the date of annuity payments to the Indians of the Blood Agency for about the 16th July next, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $5950.00 for the purpose on the 12th July next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

J.T.Faunt Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

402-5

Ottawa, June 9th., 1924.

Sir,-

Referring to your letter of the 29th ultimo, I beg to state that the Department has decided to postpone the annuity payments to the Indians of the Peigan Agency until the 16th July next, and Mr. Agent Arthur has been advised accordingly.

It has also been decided to pay the Blood Indians on or about the same date.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

W.M.Graham Esq.,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

Blood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No.
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Acct

Cardston Alta. June 9th 1924. 19

R

Sir,—

File No. 3-103.

With reference to your letter of November 8th last I now beg to enclose herewith a resolution signed by the chiefs of the Band asking & recommending the admission of the children referred to, to membership in the Blood Band.

Should their request be approved by the Department might I ask that same may be made retroactive so as to cover last year's treaty payment, as to date I have been unable to collect the $10.00 overpaid.

Your obedient Servant,

[signature]

Indian Agent.

Refer to D.M. in memo for his instructions

ACCOUNTANTS JUN 17 1924

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

Mr. Scott,-

Ernest Brass Rook, No. 21 of Running Antelope's Band, Blood Reserve, married last year an Indian woman from the United States. This woman was a widow with two children who are now being cared for by their step-father, and the Indian Agent paid them annuities as well as their mother. The Agent was informed that it was regular to admit the mother as a member of the Blood Band, but that the children were not entitled to receive dsitribution of annuity money, unless the Band passed a resolution agreeing to receive them into membership and also that the said resolution be approved by the Department. The Indian Agent has forwarded the necessary resolution from the Band asking and recommending the admission of the children referred to, and as the mother is now a member of the Band through marriage, and the children will be brought up on the Reserve, I would recommend that their admission be approved as from the date of their mother's marriage.

June 19th., 1924.

Accountant.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

NIGHT LETTER

Form N.L.2-TW

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

Cable Service to all the World

Money Transferred by Telegraph

HEAD OFFICE, TORONTO, ONT. GEO. D. PERRY, VICE PRES'T AND GEN'L MANAGER

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following Night Letter, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa, June 21st., 1924.

W.M.Graham,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Faunt wires as follows, - "Indians have called off sports for fifteenth July and are figuring sun dance instead on strength of treaty payment. Would recommend paying June twenty-eighth if it can be arranged as this would upset sun dance and they are all going to MacLeod anyway July first." What do you recommend.

J.D.McLean

Charge Dept. Indian Affairs.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, June 21st., 1924.

Sir,-

Referring to your letter of the 9th instant, enclosing a resolution signed by the Chiefs of the Blood Band asking for the admission to membership in the Band of Mary and Kathleen Brave Rock, I beg to state that the Department approves of the admission of these children, the same to be retroactive so as to cover last year's annuity payments.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

J.T.Faunt Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta..

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T. D. 28

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

Sent No.	Sent By	Rec'd By	Time Sent	Time Filed	Check

Send the following Message, subject to the terms printed on the back hereof which are hereby agreed to:

Ottawa, June 25th., 1924.

J.T.Faunt
Indian Agent,
Cardston, Alta.

W/P

Have wired Bank of Montreal to send you by express today funds to enable you to make annuity payments on the twenty-eighth instant.

Duncan C.Scott.

Charge Dept. Indian Affairs.

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T. D. 28

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

Sent No.	Sent By	Rec'd By	Time Sent	Time Filed	Check

Send the following Message, subject to the terms printed on the back hereof which are hereby agreed to:

Ottawa, June 25th., 1924.

C.A.Arthur,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

W/P

Have wired Bank of Montreal to send you by express today funds to enable you to make annuity payments on the twenty-eighth instant.

Duncan C.Scott.

Charge Dept. Indian Affairs.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T. D. 28

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

Sent No.	Sent By	Rec'd By	Time Sent	Time Filed	Check

Send the following Message, subject to the terms printed on the back hereof which are hereby agreed to:

Ottawa, June 25th., 1924.

The Manager,
Bank of Montreal,
Winnipeg, Man.

402

Have wired eight thousand two hundred dollars for payment of annuities. Please send in legal tenders, ones and twos, per express today without fail six thousand dollars to J.T. Faunt, Indian Agent, Cardston, Alberta; and two thousand two hundred to C.A.Arthur, Indian Agent, Brocket, Alberta.

F.H.Paget

Charge Dept. Indian Affairs.

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

FORM T. D. 28

TELEGRAM

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

Sent No.	Sent By	Rec'd By	Time Sent	Time Filed	Check

Send the following Message, subject to the terms printed on the back hereof which are hereby agreed to:

Ottawa, June 24,1924.

W.M.Graham
Indian Commissioner
Regina,Sask.

Kindly reply to my wire twenty-first re annuity payments Blood Reserve. Macleod Celebration Committee pressing for payments to be made before celebration.

J.D.McLean

(Supt. Dept. of Indian Affairs)

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

TELEGRAM

FORM T. D. 1

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

94 RN L 16 COLLECT

BALCARRES SASK JUNE 24-24

SECRETARY DEPT INDIAN AFFAIRS

OTTAWA ONT

AM OF OPINION THAT DEPARTMENT SHOULD NOT CHANGE IT DECISION REGARDING TREATY PAYMENTS BLOOD RESERVE

W M GRAHAM

12.46 P

DEPT OF INDIAN AFFAIRS
JUN 24 1924
RECORDS

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

99

TELEGRAM

FORM T. D. 1

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

46 RN M- 50 BLUE- 4 EX.

MACLEOD, ALTA. JUNE 23RD-24

D. C. SCOTT,

DEPT. SUPT. OF GENERAL INDIAN AFFAIRS, OTTAWA, ONT.

INFORMATION PEIGAN AND BLOOD TREATY MONEY CANCELLED THIS WEEK IF GOVERNMENT BREAKS FAITH WITH INDIANS WHO ARE ALL EXPECTING IT BEFORE OUR JUBILEE SERIOUS TROUBLE MAY RESULT. RESULT VERY SERIOUS TO CELEBRATION AND WHY WITHHOLD PAYMENT ASKING YOU SET PAYMENT AS PLANNED INTERVIEW HON CHARLES STEWART.

MACLEOD JUBILEE,

H C WINTER, SECRETARY.

PHONED
By..... Time.....
8-PM.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

TELEGRAM

FORM T. D. 1

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

14RNJA48COLLECT

MACLEOD, ALTA. JUNE 20 24, 728 R

SECRETARY DEPT INDIAN AFFAIRS,

OTTAWA, ONT.

INDIANS HAVE CALLED OFF SPORTS FOR FIFTEENTH JULY AND ARE FIGURING SUN DANCE INSTEAD ON STRENGTH OF TREATY PAYMENT STOP WOULD RECOMMEND PAYING JUNE TWENTY EIGHTH IF IT CAN BE ARRANGED AS THIS WOULD UPSET SUN DANCE AND THEY ARE ALL GOING TO MACLEOD ANYWAY JULY FIRST. —

J.T.FAUNT.

446A21ST

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 21 1924
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, June 25th., 1924.

Dear Sir,-

I enclose cheque for $8200.00, which please wire immediately to your branch at Winnipeg for the payment of annuities to Indians. I am wiring your Manager at Winnipeg where this money is to be sent.

I enclose blank telegraph form franked.

Yours truly,

F.H.Paget
Accountant.

The Accountant,
Bank of Montreal,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3rd

CANADIAN PACIFIC R'Y. CO.'S TELEGRAPH

TELEGRAM

FORM T. D. 28

CABLE CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

J. McMILLAN, General Manager of Telegraphs, Montreal.

Sent No.	Sent By	Rec'd By	Time Sent	Time Filed	Check

Send the following Message, subject to the terms printed on the back hereof which are hereby agreed to:

Ottawa, June 25, 1924.

J.W.McDonald
Mayor of Macleod
Alberta.

I have instructed Department to arrange for annuity payments Blood and Peigan Indians on original date twenty-eighth instant.

Charles Stewart

(Chge.Dept. of Indian Affairs)

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

June 25, 1924.

Dear Mr. Graham:-

Referring to our communications regarding the date of the Annuity Payments to the Blood and Peigan Indians I would state that after due consideration, it was decided to revert to the date originally set, June 28th., and the necessary action has been taken accordingly.

Yours very truly,

Duncan Campbell Scott

Deputy Superintendent General.

W. M. Graham, Esq.,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 5 1924
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

R

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
D
REGINA, SASK., June 30th, 1924

Sir:-

I received your letter of the 26th ulto., 3-103 regarding the date for the annuity payments on the Blood Reserve, also a copy of Agent Faunt's letter which was sent at the same time. You asked me for my views in the matter. I hastened to reply to your letter and wrote to you on the 29th ulto., giving my reasons and concurring with the views expressed by Mr. Faunt.

Later on you wired me advising that Agent Faunt had changed his mind, and asked that date of payments be fixed as previously arranged. I wired that I thought the Department should adhere to its original decision and not change the date. You can imagine my surprise when I received a letter saying that you have decided to revert and go back to the original date, June 28th.

I have done a lot of hard work on the Blood Reserve and so has the Inspectors; you are to judge whether good results have obtained. My own opinion is that the Indians are in a fair way to being the most advanced in the Province. Last year they produced over 300,000 bushels of grain and it is just because they were handled with a firm but fair hand. I consider this action of the Department has done more to offset the good work that is being done than anything that has happened in the last two years.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

I would ask the Department if I am not in a very awkward position, after giving a decision and then the Indians come along and use pressure on very poor grounds, and have my decision altered. It is a most discouraging way to carry on work.

Your obedient servant,

W. M. Graham,
Indian Commissioner.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, July 8th. 1924.

Sir,

I have to acknowledge the receipt of your letter of the 30th. June with reference to the change of date for the Blood and Peigan payments. The improvements on the Blood reserve in farming and the general condition of the Indians is appreciated. I think you probably exaggerate the effect of the alteration of the date of these payments, which, I may say, was not made owing to pressure from the Indians. Nor can I agree that the position in which the decision has placed you is very awkward, now that it will result in any loss of prestige to you.

Your obedient servant,

Asst. Deputy and Secretary.

W. M. Graham, Esq.,
Indian Commissioner,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 18 1924
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 406-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
C. REGINA, SASK., July 15, 1924.

R

Sir:-

I beg to advise you that I am forwarding to you under separate cover a copy of the annuity pay list for the Peigan Agency for the year 1924.

Your obedient servant,

1 pay list

W.M. GRAHAM,
Indian Commissioner.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS
JUL 18 1924

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 24 1924
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., July 21st, 1924

R D

Sir:-

I beg to acknowledge the receipt of your letter of the 8th instant, acknowledging mine of the 30th ultimo with reference to the change of date for the payments on the Blood and Peigan Reserves.

It is really hard to understand how you could arrive at the opinions that you have with regard to this matter, when you say that I have exaggerated the effect that the alteration of the date of these payments would have on the work.

I have just returned from the Blood Reserve and I find the Indians ten days behind with their summer-fallowing; actually plowing down hundreds of acres of weeds that have gone to seed. Had these Indians stayed at home and attended to their work, this summerfallowing would have been completed in the proper time: ten days or a week made all the difference. In complaining to the Agent about the state of affairs, he admitted that a whole week or so was lost, owing to the Indians being away and having money to spend, and then when I come home I find a letter from you, stating that you imagine I have exaggerated the effect. Am I to take your remark seriously?

You state that the change in the date of these payments was not made owing to pressure from the Indians. I know that the Indians pressed hard to have the payments made after they had been told that the date would not be changed. I was also aware that requests were being made

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

from

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

from other quarters to have payments made just prior to the Stampede.

If the Department will deal with matters of this kind a little more seriously, and assist me in carrying out a farming programme with an indifferent people we will get somewhere, but if the work is to be interfered with we are not going to hold our own.

While speaking on the subject I might refer also to conditions that I found on the Blackfoot Reserve, due to the Stampede which was held in Calgary. Only 50% of the total area to be summerfallowed was plowed once, and of that 50% no harrowing or discing was done. The other 50% was still in stubble and the Indians all away at dances. May I ask what the Department thinks of this situation? In a special report that I am going to make on this subject, I am going to request that the land be put back to grass seed if we cannot control the Indians more than we have been doing in the past.

It is easily understood how the Department, situated at Ottawa, and not in practical touch with this work, can be misled. It was only a few years ago that the Department were labouring under the impression that farming conditions on the Blood Reserve were in splendid shape and that the reserve was in a fairly thriving condition. At that time farming operations there could not have been worse, as reports from this office clearly pointed out.

The problem of keeping the Indians on the reserves, and attending to their work, has always been a serious one, and the importance of this can only be fully realized by being in close touch with conditions as they really exist.

As I said before, I need all the assistance I can get from the Department. A matter such as this cannot be treated lightly, and once more I want to make it clear that I do not exaggerate.

Your obedient servant,

W.M. GRAHAM
INDIAN COMMISSIONER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

July 28,1924.

Dear Mr.Graham,-

I have your note of July 21, with reference to the change of dates for the payments at the Blood and Peigan Reserves. I did not intend to minimize the seriousness of these stampedes and the various attractions which take our Indians from their farming operations. So far as we are concerned next year I propose to take the stand that the Department will not countenance any of these celebrations.

Yours very truly,-

Duncan Scott

Deputy Superintendent General.

W.M.Graham,Esq.,
Indian Commissioner,
Regina,Sask.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 4289

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

Jo 7 fo 242 m.

Bank of Montreal,

$210.00

Ottawa, August 12th, 1924.

RECEIVED from C.A.Arthur.

on account Indian Funds.

the sum of Two hundred and ten 00/100..... Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 4289

Bank of Montreal,

$210.00 August 12th, 1924.

Ottawa,.....

RECEIVED from C.A.Arthur.

on account Indian Funds.

the sum of Two hundred and ten 00/100..... Dollars,
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

.....
Pro. Manager.

Ent'd.....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

BANK RECEIPT No.

R

Amt. $210.00 chq

Date Jun. 19 1924 19

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 9 1924 RECORDS

Entered Journal No. Folio

Acct

Dept. Receipt No.

ACCOUNTANTS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN OFFICE

R

At PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

1/417-4

Acct ISMA

AUGUST 2ND. 1924

SIR.-

I BEG TO ENCLOSE HEREWITH CHEQUE No. 15964 FOR $210.00, BEING REFUND OF BALANCE OF ANNUITY PAYMENT.

I HAVE THE HONOR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

C.A. Arthur

C.A. ARTHUR.
INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

NOV 19 1924
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 8199

Bank of Montreal,

Jo7fo254.
V.E.S.

$ 260.00 Ottawa, Oct. 21st, 1924.

RECEIVED from J.T.Faunt.

on account Indian Funds.

the sum of Two hundred and sixty 00/100..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. —

C. Dm
Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 8199

Bank of Montreal,

$ 260.00 Oct. 21st, 1924.

Ottawa,.....

RECEIVED from J.T.Faunt.

Indian Funds.

on account.....

Two hundred and sixty 00/100.....

the sum of.....*Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

.....

Ent'd..... *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

BANK RECEIPT No.

Amt. $260.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 22 1924
RECORDS

Date OCT 20 1924 19

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 20 1924
RECORDS

R

Entered Journal No. 7 Folio 254

acpt

Dept. Receipt No.

ACCOUNTANT
OCT 28 1924
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPT. OF IND... AFFAIRS
OCT 22 1924
RECEIVED

Vote No.

Treaty No.

Department of ~~Indian~~ Affairs

To J. T. "aunt" In Trust "

Blood Agency

Cardston.

DATE	SERVICE.	AMOUNT.
	Received from Bank Of Montreal Winnipeg for Annuity Payments	6000.00
	Paid to Indians as per Paylists	5740.00
	Unexpended Balance,	260.00
	By Cheque. No	
	Voucher 8072.	
	TOTAL,	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. T. Faunt

Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To J. T. "aunt * In Trust *

Blood Agency

Cardston.

DATE	SERVICE.	AMOUNT.
	Received from Bank Of Montreal Winnipeg for Annuity Payments	6000.00
	Paid to Indians as per Paylists	5740.00
	Unexpended Balance.	260.00
	By Cheque. No	
	Voucher 8072.	
	TOTAL,	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. T. Faunt

Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

R

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

DEPT. OF ... AFFAIRS
DEC 23 1924
RECEIVED

"K" DIVISION
SOUTHERN ALTA DISTRICT.

LETHBRIDGE SUB-DISTRICT
MACLEOD DETACHMENT
14th NOVEMBER, 1924.

COPY
Placed on
3-103

The officer Commanding,
R.C. Mounted Police
Southern Alta District
Lethbridge, Alta.

EXTRACT
ORIGINAL ON
600 107

Sir,-

re INDIAN CONVENTION HELD AT MACLEOD 12th & 13th NOVEMBER, 1924.

File

x x x

That at the signing of the Treaty in 1877 the Indians were promised $12.00 per person, this was to be the annual payment, this amount was received at the signing of the Treaty, since then we have received only $5.00 per person, and want to know what has become of this extra $7.00 per person, since that time.

x x x

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

J.A. Webbs, Sergt.

Reg. No. 2694.
In Charge of Detachment.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 18 1925
RECORDS

At PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

MAY 13TH. 1925

692/1-5 Immediate

SIR.

REPLYING TO YOUR LETTER No.3-101 A OF APRIL 29TH. REGARDING DATE OF ANNUITY PAYMENTS I WOULD RECOMMEND JULY 13TH. AS BY THIS TIME IT IS EXPECTED THE SUMMER FALLOWING WILL BE COMPLETED.

I HAVE HOWEVER, LETTER No.406-5 DATED APRIL 1ST. FROM MR COMMISSIONER GRAHAM IN WHICH HE STATES THAT THE MINISTER HAS PROMISED THAT THE ANNUITY PAYMENTS WILL BE MADE ON THIS RESERVE ON OR ABOUT JUNE 25TH. AND INSTRUCTING ME TO MAKE APPLICATION FOR THE MONEY IN THE PROPER TIME.

I HAVE THE HONOUR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

C.A. ARTHUR.
INDIAN AGENT.

$2085.00 June 20th

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

Ottawa, May 20th.,1925.

Sir,-

Referring to your letter of the 13th instant, No. 692-1-5, relative to the date of annuity payments to the Indians of your Agency, I beg to state that arrangements will be made with the Bank of Montreal, Winnipeg, to forward the annuity money on the 20th June next to comply with the request of the Minister.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D. McLean
Asst. Deputy and Secretary.

C.A. Arthur Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS JUN 5 1925 RECORDS

At Blood Agency.

ACCOUNTANT JUN 6 1925 BRANCH

Cardston, Alta. May 29th 1925 19

Immediat

The Secretary,

Department of Indian Affairs

Ottawa.

Sir:-

File No. 3-101A.

With reference to letter of April 29th asking that I report the date on which I recommend the commencement of paying annuity monies, I do not think it was necessary to ask me anything about it as you will note by the enclosed copies of correspondence that the matter would appear to have already been settled by the Minister.

After perusal I shall be glad if you will return the copies of correspondence enclosed.

Your obedient Servant,

Indian Agent.

$5850.00 June 20th

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, June 6th.,1925.

Sir,-

Referring to your letter of the 29th ultimo, with enclosures, relative to the date of annuity payment to the Indians of your Agency this year, I beg to state that arrangements will be made by the Bank of Montreal, Winnipeg, to forward the sum of $5850.00 on June 20th next to comply with the wishes of the Minister. I herewith return the enclosures as requested.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN
J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

J.T.Faunt Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

INDIAN OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 17 1925
RECORDS

At PELICAN AGENCY, BROCKET

1/763-5 Alberta

R JUNE 29TH, 19 25

SIR.

I BEG TO ENCLOSE HEREWITH A COPY OF THE TREATY BOOK SHOWING ANNUITY PAYMENT FOR 1925.

I HAVE THE HONOUR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

C. A. Arthur

C. A. ARTHUR.
INDIAN AGENT.

W. M. GRAHAM, ESQ.,
INDIAN COMMISSIONER,
REGINA, SASK.

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

1 pay list
Sum

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 2438

Bank of Montreal,

July 18/25

$ 90.00 *Ottawa,*

RECEIVED from C.A.Arthur

on account Indian Funds

the sum of Ninety 00/100--- *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

C Arthur

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 2438

Bank of Montreal,

$ 90.00 *Ottawa,* July 18/25

RECEIVED from C.A.Arthur

on account Indian Funds

the sum of Ninety 00/100--- *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓ [signature] *Pro. Manager.*

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa. December 17, 1925.

Sir,-

With reference to letter to you of the 6th June, I beg to say the Department will be glad to receive from you without delay the paylist accounting for the distribution of annuity money for 1925 to Indians of the Blood Agency.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN
J.D.McLean
Asst. Deputy and Secretary.

J.T.Faunt,Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To J. T. Gaunt " In Trust.

Blood Agency

Cardston

DATE 1925		SERVICE.	AMOUNT.
June	25	By Cash from Bank of Montreal Winnipeg.	5850.00
		By Treay Becks expended.	5715.00
		Refunded by Cheque	135.00
		Voucher 8353.	
		TOTAL,	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. T. Gaunt

Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To J. T. Gaunt " In Trust.

Blood Agency

Cardston

DATE		SERVICE.	AMOUNT.
June	25	By Cash from Bank of Montreal Winnipeg.	5850.00
		By Treay Books expended.	5715.00
		Refunded by Cheque	135.00
		Voucher 8353.	
		TOTAL,	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. T. Gaunt

Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Letter No. .....

Office of the Blood Indian Agency,

Dec 23rd 1925

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 8 353,

amounting to $ ~~12~~ 5850 00/100 in favour

of J. Faust In Trust

for Treat pay list

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... dated .....

Your obedient servant,

I pay list

J. Faust

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 1891

Bank of Montreal,

$ 135.00 Ottawa, Dec. 29/25

RECEIVED from J.T. Faunt

on account Indian Funds

the sum of One Hundred Thirty Five 00/100------- *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1891

Jo 8 fo 38.
V.E.H.

Bank of Montreal,

$135.00 Ottawa, Dec. 29/25

RECEIVED from J.T. Faunt

on account Indian Funds

the sum of One Hundred Thirty Five 00/100------- *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓ S. Mitchell

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

BANK RECEIPT No.

Amt. "135.00 chq

Date 19

Entered Journal No. 8 Folio 38

Dept. Receipt No.

ACCOUNTANTS DEC 30 1925 BRANCH

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS DEC 28 1925 RECORDS

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 17 1926

Blood Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-5
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Cardston May 12th 1926. 19

Immediate

Sir,

Replying to your Circular # 3-101A of the 4th inst in connection with the Treaty Payments of this Agency and in reply beg to inform you that in my opinion this payment should be made about the beginning ~~of~~ of July.

As soon as the exact date is decided upon you will be advised.

Your Obedient servant.

M Christianson

Inspector of Indian Agencies.

The secretary;
Department of Indian Affairs.
Ottawa. Canada.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 25 1926
RECORDS

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY, REFER TO
No. I./186-6
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Immediate

R

MAY 20TH. 1926

Sir,—

IN REFERENCE YOUR LETTER No.3-101 A OF THE 4TH. INSTANT, I BEG TO SAY THAT JUNE 22ND NEXT IS THE DATE THE INDIANS DESIRE TREATY PAYMENT AND WHICH I RECOMMEND.

I HAVE THE HONOUR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

C. A. Arthur

C.A. ARTHUR.
INDIAN AGENT.

$ 2100
June 18th

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

Ottawa, May 26th.,1926.

Sir,-

Referring to your letter of the 20th instant, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $2,100.00 on the 18th June next.

Your obedient servant,

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

C.A.Arthur Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 5 1926
RECORDS

Blood Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-5
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Immediate

cardston May 31st 1926 19

Sir,—

R

In further reference to my letter 12th inst in connection with treaty Payments to the Indians of this Reserve. I will be pleased to receive the Treaty Money so that I may pay the Indians ofthis Reserve on the 30th Day of June this Year.

$5775.00
June 1/26

Your Obedient Servant.

M. Christianson

Inspector of Indian Agencies.

The Secretary;
Department of Indian Affairs.
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

402-5 Ottawa, June 5th., 1926.

Sir,-

Referring to your letter of the 31st ultimo, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $5,775.00 on the 26th June.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN
J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

M.Christianson, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Cardston, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 18 1926
RECORDS

Blood Agency

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-5
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Cardston June 12th 26 19

Immediate

Sir,—

Further to my letter 402-5 of the 31st ult; in connection with the Treaty Payments to the Indians of this Agency, I beg to inform you that the Lethbridge Pageant somewhats alters the payment. It is now necessary for me to make the payment on Monday the 28th inst. Therefore it will be necessary to have the money arrive here on Saturday the 26th inst, and I would ask yo to instruct the Bank of Montreal Winnipeg to send it in care of their Branch at Cardston before that date so that they can hold it in their vault until the morning I am ready to make this payment.

Your Obedient Servant.

M Christianson

Inspector of Indian Agencies.

The Secretary;
Department of Indian Affairs.
Ottawa.

Wrote Bank on
3-101-
18/6/26

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, June 15th.,1926.

Dear Sir,-

Referring to your letter of the 12th instant, No. 420-5, I beg to state that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to advance the date of mailing the annuity money to 23rd June, and to forward it in care of their branch at Cardston.

Yours truly,

F.H.Paget
Chief Accountant.

M.Christianson Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Cardston, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

"K" DIVISION
SOUTHERN ALTA DISTRICT

LETHBRIDGE SUB-DISTRICT
MACLEOD DETACHMENT
24th JUNE 1926

H.Q. Ref.

REPORT

re TREATY PAYMENT & SPORTS HELD ON PEIGAN RESERVE BROCKET 22-23 JUNE 1926

"K" File
C/8190

First Report.

I was informed by Mr Arthur "Indian Agent" at Brocket that Treaty payment was to be paid on the 22nd and the Indians were going to hold sports on the 23rd of June 1926, and he requested that I be present on duty on both days.

I proceeded to Brocket on the morning of the 22nd and was present at treaty payment, when approximately $2.000 was paid to the Indians.

On the 23rd sports were held, and a great number of white people from Pincherecreek, Macleod, and the local district were present.

Every thing passed off in good order, and no ### sign of any one present being under the influence of liquer, or any liquer being in the vicinity.

Sergt
Reg No 2694
In Charge of Detachment.

The Commissioner
Sir:

Forwarded for your information.

Insp.
F. J. Mead,
For O.C. Southern Alberta District A.C.D.

Lethbridge.
25-6-26.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:—
THE COMMISSIONER,
R. C. M. POLICE,
OTTAWA

3-116

Royal Canadian Mounted Police.

Office of the Commissioner.

Ref. No. G. 706-2.

Ottawa, June 29th 1926.

53723

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 30 1926
RECORDS

R

F.W.

Dear Sir,

In case it may be of interest, I enclose copy of a report of Sergeant Webb, dated at Macleod 24th of June, 1926, with respect to the Payment of Treaty in the Peigan Reserve at Brocket, on the 22nd -23rd of June.

Yours very truly,

Cortlandt Starnes

Cortlandt Starnes,
Commissioner.

The Deputy Superintendent General,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 1188

Jo 8 fo 89 U.S.H.

Bank of Montreal,

$ 70.00 *Ottawa,* July 20th, 1926.

RECEIVED from W. M. Graham.

on account Indian Funds.

the sum of Seventy 00/100 ..... *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. .....

..... *Pro. Manager.*

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 1188

Bank of Montreal,

$ 70.00 *Ottawa,* July 20th, 1926.

RECEIVED from W. M. Graham.

on account Indian Funds.

the sum of Seventy 00/100 ..... *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 406-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., July 17th, 1926

Sir,-

I am enclosing herewith the Peigan Agency Annuity Pay-list for 1926 showing a payment of $2030.00. A cheque for $70.00 being the unexpended balance, is also enclosed. The Department cheque was for $2100.00 but Agent Arthur has not given the number of it in his letter to me, but he may have sent the statement direct to the Department.

Your obedient servant,

W.M.Graham
Indian Commissioner.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

1 pay list

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

BANK RECEIPT No.

R

Amt. $70.00 clg

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 20 1926
RECEIVED

Date 19

Entered Journal No. 8 Folio 89

Dept. Receipt No.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Vote No. .....

Treaty No. .....

Department of Indian Affairs

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 10 1926
RECORDS

To J. E. Pugh " In Truast

Blood Agency

Cardston.

DATE 1926		SERVICE.	AMOUNT.
June	28	Paylist showing disbursal of Blood Indians Treaty Payment; Paid on June 28th 1926	
		By Cash 5775.00 To pay List 5780.00 Amt to Be Funded. 5.00	5.00
		Voucher 8654.	
		5861 Sent Dec 30/26 to Audt	
		Annuity Vote	
		EXAMINED and found correct. H McQueen	
		TOTAL,	5.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Jno. E. Pugh

Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

.O'C

Ottawa, February 16th, 1927.

Sir:-

Referring to the pay list of the distribution of Annuity money for 1926 to Indians of the Peigan Agency, I beg to draw your attention to the following remarks:-

Number 36, Band "C"

Kindly quote the authority for the transfer to the Blackfoot Agency of the family known under this number and letter.

Number 69, Band "E".

Kindly account for the decrease of one in this case.

Your obedient servant,

J. D.McLean.
Assistant Deputy & Secretary.

C. A. Arthur, Esq.,
Indian Agent,
BROCKET,
Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFF.
FEB 26 1927
RECORDS

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/79-7
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

FEBRUARY 21ST. 19 27

Sir,—

IN REFERENCE YOUR LETTER No.3-116 OF FEB 16TH, I BEG TO SAY THE FAMILY WITH ANNUITY TICKET C36 WERE TRANSFERRED TO THE BLACKFOOT AGENCY ON MY RECEIVING A LETTER DATED OCTOBER 1ST, 1925 FILE No.B.50 FROM INDIAN AGENT GOODERHAM IN WHICH HE STATED THE TRANSFER HAD BEEN CONSENTED TO BY THE DEPARTMENT.

RE. NUMBER 89, BAND E, THE DECREASE SHOWS ON OUR COPY OF THE TREATY BOOK AS BEING "MAURICE BUTCHER" TRANSFERRED TO A TICKET OF HIS OWN UNDER NUMBER "E.105. AND THIS SHOULD ALSO SHOW ON THE COPY FORWARDED THE DEPARTMENT.

I HAVE THE HONOUR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT.

C.A. ARTHUR.
INDIAN AGENT.

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

ACCOUNTANT'S
FEB 26 1927
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 20 1927
RECORDS

Blood Indian Agency,

Cardston, Alta. May 11th 1927

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-5
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

R

Sir,—

I beg to acknowledge receipt of Departmental Letter no.3-101.A, dated May 6th, relative to dates regarding Treaty Payments, and beg to advise that I would like to pay on the 28th and 29th of June, the money should arrive in Cardston on the 27th.

$5925.00
June 2nd

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103.

Ottawa, May 21st, 1927.

Sir:-

Referring to your letter of the 11th instant No. 402-5, submitting dates for the annuity payments in your Agency, I beg to state that these dates are approved by the Department and the Bank of Montreal, Winnipeg will be instructed to forward to your address the sum of $5925.00 on the 23rd of June next.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Acting Assistant Deputy and Secretary.

John E. Pugh, Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alberta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

INDIAN AGENT'S OFFICE

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 1/23977
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

MAY 19TH. 1927

Immediate

Sir,—

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 25 1927
RECEIVED

IN REPLY TO YOUR LETTER No. 3-101 A OF MAY 6TH, I BEG TO SAY THAT I WOULD LIKE TO MAKE THE ANNUITY PAYMENT HERE THIS YEAR ON JUNE 20TH.

I HAVE THE HONOUR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

C. A. Arthur

C. A. ARTHUR,
INDIAN AGENT.

$2200.00
June 16th

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

Ottawa, May 25th.,1927.

Sir,-

In reply to your letter of the 19th instant, I beg to say that the Department approves of the dates suggested by you for the annuity payments in your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward the sum of $2,200.00 on the 16th June next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

C.A.Arthur Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 2579

Jo 8 fo 159.
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 230.00 *Ottawa,* 12th July, 1927.

RECEIVED from W.M.Graham,

on account Indian Funds,

the sum of Two hundred and thirty----------/xx *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

[signature]
Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 2579

Bank of Montreal,

$ 230.00 *Ottawa,* 12th July, 1927.

RECEIVED from W.M.Graham,

on account Indian Funds,

the sum of Two hundred and thirty----------/xx *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

Ent'd. ✓

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.

Treaty No. 7

Department of Indian Affairs

To C. A. ARTHUR, IND. AGT., IN TRUST,

BROCKET, ALTA.

RECEIVED AT COMMISSIONERS OFFICE
JUL 8 1927

1927.

DATE		SERVICE.		AMOUNT.
		DISBURSMENTS MADE FROM $2200.00 CASH RECEIVED FROM BANK OF MONTREAL FOR 1927 ANNUITY PAYMENTS.		
JUNE	20	377 INDIANS @ $5.00	1885.00	
		4 HEADMEN @ 15.00	60.00	
		1 CHIEF @ 25.00	25.00	197000
		BALANCE $230.00		
		VOUCHER No. 393		
		NINETEEN HUNDRED SEVENTY DOLLARS	TOTAL,	197000

PEIGAN AGENCY

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

H.F.

C. A. Arthur

Agent.

Form 52.

PEIGAN AGENCY

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.

Treaty No. 7

Department of Indian Affairs

To C. A. A[illegible] Agt, In Trust,
B[illegible]cket, Alta.

RECEIVED AT COMMISSIONER'S OFFICE
JUL 8 1927

1927.

DATE		SERVICE.		AMOUNT.
		DISBURSMENTS MADE FROM $2200.00 CASH RECEIVED FROM BANK OF MONTREAL FOR 1927 ANNUITY PAYMENTS.		
JUNE	20	377 INDIANS @ $5.00	1885.00	
		4 HEADMEN @ 15.00	60.00	
		1 CHIEF @ 25.00	25.00	197000
		BALANCE $230.00		
		PEIGAN AGENCY		
		VOUCHER No. 393		
		NINETEEN HUNDRED SEVENTY DOLLARS	TOTAL,	197000

PEIGAN AGENCY

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

H.C.L.

C. A. A[illegible]
Agent.

Form 52.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 406-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., July 9th, 1927.

Sir:-

I forward herewith Peigan Agency Credit Voucher No. 393, accounting for department cheque for $2200.00 to cover treaty payments. The voucher is accompanied by a cheque, in favour of the Receiver General, for $230.00, representing the unexpended balance. The pay-list is also enclosed.

Your obedient servant,

W. M. Graham
aut

W. M. Graham,
Indian Commissioner.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

1 pay list

ACCOUNTANTS
JUL 13 1927

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

BANK RECEIPT No. .....

R

Amt. $230.00 clg

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 12 1927
RECORDS

Date 191

Entered Journal No. 8 Folio 159.

Acct

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103.

Ottawa, October 22nd, 1927.

Sir:-

I beg to point out to you that the Blood annuity pay-lists for 1927 have not yet been received by the Department.

Kindly forward the same as soon as possible.

Your obedient servant,

J. D. McLean,
Assistant Deputy and Secretary.

John E. Pugh, Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alberta.

ACCOUNTANT
OCT 29 1927

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No. .....

Treaty No. 7

Department of Indian Affairs

Blood Agency,

To J.E.Pugh, Indian Agent "In trust"

Cardston,

Alta.

ANNUITIES.

DATE 1927		SERVICE.	AMOUNT.	
Oct.	28	Received for Annuity payment	$5925.	00
		Paid as per Pay list	5910.	00
		Amount to be funded at Office	$15.	00
		5473		
		Voucher No. 9170		
		sent nov. 9/27		
		Pay 15-00		
		TOTAL,		

APPROVED.

H. M. Avery

ACCOUNTANT.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Wm. E. Pugh

Agent

Form 52.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 4 1927
RECORDS

Letter No.

Office of the Blood Indian Agency,

Miss McIntosh
Agent

R

Cardston, Alta. Oct. 28th 1927

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 9170,

amounting to $ 15.00 in favour

of J.E.Pugh, Indian Agent "In trust"

for Balance to be funded Annuity Payment, 1927.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated

Your obedient servant,

Jno. E. Pugh

Indian Agent.

1 pay list
G.M.M.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS
NOV 4 1927

Form No. 1

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Miss McIntosh

3-103.

Ottawa, November 5th, 1927.

Sir:-

The Blood annuity pay-list has been received and examined. You should have sent in a letter along with the pay-list for filing purposes here. You sent in only a voucher showing a balance of $15.00 due you. A cheque for this amount will be forwarded to you under separate cover. In future in preparing the annuity pay-lists, you should place in the remarks column the word "Chief" or "Headman", the titles of the Indians who have been so elected. An explanation is required regarding the payments to Nos. 220 and 222 of Band "A". As that family was paid last year, an explanation is required regarding the arrears paid.

Your obedient servant,

J. D. McLean,
Assistant Deputy and Secretary.

John E. Pugh, Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alberta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 18 1927
RECORDS

Blood Agency,

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-5
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Cardston, Alta. Nov. 11th 1927

Sir,—

I beg to acknowledge receipt of Departmental letter No. 3-103, dated the 5th inst, and in reply I would state in connection with arrears of Nos. 220 and 222 of Band "A" that in both cases, they were payments for births, and the books had been closed although the births took place one week after payment, and I promised the Indians in question that I would pay them arrears the following Treaty.

Your obedient servant,

Jno. D. Rae

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 11 1928
RECORDS

Blood Indian Agency.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 402-5
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

Cardston, Alta. May 5th, 1928

Sir,—

I beg to acknowledge receipt of Departmental letter No. 3-101 A, dated April 30th relative to dates regarding Annuity payments, and in reply I would advise that I would like to pay on the 28th of June, the money should arrive in Cardston on the 26th.

June 23rd
$5950.00

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANT
MAY 1928

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, May 15th., 1928.

Sir,-

Referring to your letter of the 5th instant, No. 402-5, I beg to state that the Department approves of the dates suggested by you for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward to you the sum of $5,950.00 on the 23rd June next.

Your obedient servant,

A.F.MacKenzie
Acting Asst.Deputy and Secretary.

J.E.Pugh Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

Department of Indian Affairs

To J. E. Pugh " In Trust"

Blood Agency

Cardston.

Credit Voucher

DATE	SERVICE.	AMOUNT.
June 28th	By Cash from Bank of Montreal Winnipeg for annuity Payments	5950.00
	To Enclosed Paylists payed to Indians on June 28th 1928.	6020.00
	Balance to be sent forward.	70.00
	Voucher 9464.	
	TOTAL,	70.00

ANNUITIES

2677

Ck sent July 30/28 annuity voc — Pay

RECOMMENDED FOR PAYMENT

APPROVED.

ACCOUNTANT.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Chas. S. Pugh

Agent.

52.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 15 1928
RECORDS

PEIGAN AGENCY, BROCKET, ALTA.

1/45-8

MAY 4TH, 1928.

SIR.-

IN REPLY TO YOUR LETTER No.3-101 A OF APRIL 30TH. I BEG TO SAY THE 29THTH DAY OF JUNE WILL SUIT ME FOR THE PAYMENT OF ANNUITIES THIS YEAR.

I HAVE THE HONOUR TO BE,

SIR,

YOUR OBEDIENT SERVANT,

C.A. ARTHUR.
INDIAN AGENT.

June 25th
$7175.00

THE SECRETARY,
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, ONT.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

Ottawa, May 15th., 1928.

Sir,-

Referring to your letter of the 4th instant, I beg to say that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to forward to you the sum of $2,175.00 on the 25th June next.

Your obedient servant,

A.F.MacKenzie,
Acting Asst.Deputy and Secretary.

C.A.Arthur Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4805

Ja 8 fo 244.
V.C.H.

Bank of Montreal,

$ 135.00 *Ottawa,* August 1st, 1928

RECEIVED from C. A. Arthur

on account Indian Funds

the sum of One Hundred & Thirty-five.....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

H Roberts
Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 4805

Bank of Montreal,

$ 135.00 *Ottawa,* August 1st, 1928

RECEIVED from C. A. Arthur

on account Indian Funds

the sum of One Hundred & Thirty-five.....*Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

J. Roberts

Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

Letter No. .....

Office of the Blood Indian Agency,

June 21 1928

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 9464,

amounting to $ 6020^{00} in favour

of J E Pugh In Tr. Blood Indian Agency. Cardston

for Credit Voucher

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. ..... dated .....

Your obedient servant,

W. E. Cory

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

INDIAN AGENT'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 4-02-5
ALSO
TO DATE OF THIS LETTER

agent

Blood Indian Agency,

Cardston, Alta. July 21st, 1928

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JUL 27 1928
RECORDS

Sir,—

I beg to submit herewith list of Annuity payment made at this Agency on June 28th. A balance of $70.00 is required to complete the payment.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

1 pay list

ACCOUNTANTS
JUL 31 1928
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.

Treaty No. 7

Department of Indian Affairs

To C.A.Arthur Ind.Agt,In Trust,
Brocket,Alta.

RECEIVED AT COMMISSIONERS OFFICE
JUL 13 1928

1928

DATE		SERVICE.		AMOUNT.
		Disbursements made from $2175.00 cash received from Bank of Montreal for 1928 Annuity payment		
June	29	To 391 Indians @ $5.00	1955.00	
		4 Head men @ 15.00	60.00	
		1 Chief @ 25.00	25.00	2040 00
		Balance as per cheque Herewith	135.00	

PEIGAN AGENCY

Voucher No.92

Twenty Hundred Forty Dollars — TOTAL, 2040 00

PEIGAN AGENCY

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

T. A. Arthur
Agent.

H.C.S.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 406-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., 27th July 1928

Acting

Sir,

I beg to forward herewith Peigan Agency Credit Voucher No. 92, Peigan Agency Cheque for $135.00 payable to the Receiver General, and Treaty Pay Book covering annuities paid to the Peigan Indians for 1928.

Your obedient servant,

W. M. Graham

W.M.Graham
Indian Commissioner

The Secretary,
Indian Department,
Ottawa, Ont.,

1 pay list

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 10 1929
OFFICE OF
INDIAN AGENT
RECORDS

Blood Indian Agency,

402-5

Cardston, Alta., May 4th, 1929

Sir:-

I beg to acknowledge receipt of Departmental letter No. 3-101 A, dated 29th April, regarding date for Annuity payments, and in reply I would recommend the 28th day of June as a suitable date for this payment.

June 24th
$60.00

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

3-116
R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 10 1929
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Peigan Agency, Brocket, Alta.

May 4th. 1929

I/41-9

Sir.-

In reference your letter No.3-101 A of April 29th. I would recommend that we make annuity payment about the 29th June, as this seemed to be quite a satisfactory time last year.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

H.C. Lancaster

H.C. Lancaster.
Acting Indian Agent.

June 1st
$2150.00

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, May 11th.,1929.

Sir,-

With reference to your letter of the 4th instant, I beg to state that the Department approves of the dates suggested for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $6060.00 on the 24th June next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

J.E.Pugh Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

Ottawa, May 11th., 1929.

Sir,-

With reference to your letter of the 4th instant, I beg to state that the Department approves of the dates suggested for the annuity payments in your agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $2150.00 on the 24th June next.

Your obedient servant,

J. D. McLEAN

J.D.McLean
Asst.Deputy and Secretary.

H.C.Lancaster Esq.,
Acting Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4824

J9 fo5
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 105.00

Ottawa, July 22nd 1929.

RECEIVED from H. C. Lancaster,

on account Indian Funds,

the sum of One hundred and five.....00/100 Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 4824

Bank of Montreal,

$ 105.00 Ottawa, July 22nd 1929.

RECEIVED from H. C. Lancaster,

on account Indian Funds,

the sum of One hundred and five.....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

[signature]

Ent'd. *Pro. Manager.*

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No. 7

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To H.C.Lancaster, In trust,

Brocket, Alta.

1929.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
		Disbursments made from $2150 cash received from Bank of Montreal for 1929 Annuity payment.-		
June	28	To 392 Indians @ $5.00 each	1960	00
		4 Headmen @ 15.00 each	60	00
		1 Chief @ 25.00	25	00
		Cheque No. for balance $105.00 herewith		
		Peigan Agency,		
		Voucher No. 82		
		Twenty Hundred Forty Five Dollars	TOTAL,	2045.00

Per Sandy Agency

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

H.C. Lancaster
Acting Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

Letter No. I2

Office of the Peigan Indian Agency,

July IIth. 1929

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 82,

amounting to $2045.00 in favour

of H.C.Lancaster, In Trust, Brocket, Alta.

for Refund on account Annuity payments 1929

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated

Your obedient servant,

H.C. Lancaster
Acting Indian Agent.

1 pay list
Gm.M

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

ACCOUNTANTS
24 1929
BRANCH

Form No. 101.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $105.00 clg

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 30 1929
RECORDED

Date ..... 19.....

Entered Journal No. 9 Folio 5

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $50.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 21 1929
RECORDS

R

Date ..... 19 .....

Entered Journal No. 9 Folio 17

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

R

Blood Indian Agency,

402-5

Cardston, Alta., August 15, 1929

Sir:-

I beg to submit herewith pay list for Annuity payment made at this Agency on June 28th, 1929, together with Voucher No. 9938, and cheque No. 103293, amounting to $50.00 covering unexpended balance.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

1 pay list

ACCOUNTANTS
AUG 22 1929
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.

Treaty No.

Department of Indian Affairs

To J. E. Pugh " In Trust".

Blood Agency

Credit Voucher.

Cardston.

DATE	SERVICE.	AMOUNT.
	By Cash Received from Bank Of Montreal Winnipeg. for Annuity Payment.	6060.00
	Pay Lists Attached In Interest Book.	6010.00
	Unexpended Balance forwarded by Cheque 103293.	50.00
	Voucher 9938.	
	TOTAL,	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that ~~each item~~ of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Wm. E. Pugh

Agent.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 6679

Bank of Montreal,

$ 50.00 *Ottawa,* August 22, 1929

RECEIVED from Jno. E. Pugh

on account Indian Funds

the sum of Fifty *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

W. L. Patterson
Pro. Manager.

Ent'd.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 6679

Bank of Montreal,

$ 50.00 *Ottawa,* August 22, 1929

RECEIVED from Jno. E. Pugh

on account Indian Funds

the sum of Fifty *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

W. R. Patterson
Pro. Manager.

Ent'd.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3 - 103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
30
RECORDS

Blood Indian Agency,

402-5

Cardston, Alta.,Sept.24th,1929

Sir:-

I beg to acknowledge receipt of letter No. 3-104, dated 19th inst. relative to a treaty payment made to Mrs. Emil Medicine Traveller, No.K83, of the Low Horn Band, Blackfoot Agency. In reply I wish to state that this woman originally belonged to this band. She has been living here since 1926, and is living with a Montana half breed, one Phillip Many Hides, and at the time of treaty, correspondence passed between Mr. Gooderham and myself and under date of July 2nd Mr. Gooderham wrote to me advising that I might as well pay this woman her treaty here. This I did. At the time,however, I asked the Chief and Headmen whether or not they would take this woman back into the band. They advised me that they were willing to take her back into the band. I should have advised the Department to this effect, and I may say that I paid this woman under Band No.V104, and after closing my books Mr.Gooderham remitted me her treat y money, which I returned. I think it advisable that she be transferred back to her own band.

Regretting my error,

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

HONAH BRANCH

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

TREATY

Blood Band Paid at Blood Agency.

Band No. A	NAMES	Arrears: No. of Persons	Arrears: Amount $	Arrears: For what Year paid.	Annuity: Men	Annuity: Women	Annuity: Boys	Annuity: Girls	Other Relatives: Male	Other Relatives: Female	Number paid	Amount $	Number paid when last paid.
1	Jun R Crow				1						1	5	1
43	Long Time Widow					1					1	5	1
44	Many Mules												1
49	Running Sun				1						1	5	1
49	Coming Singing					1	2.				3	15	3.
102	J. Three Person.				1	1	1				3	15	3.
105	Jr R Crow.				1	1	3	1			6	40	6.
108	Black Plume.				1	1					2	10	2.
111	Many J Woman					1					1	5	1
118	Rough Hair				1	1					2	10	2.
132.	Harold Mooney				1						1	5	1
141	Shot B Sides.				1	1	1				3	35	5
150	E S Face.				1.						1	5	3.
154	W R Crow.				1	1	.	2.			4	20	4
166	Harry Bull.				1	1	4				6	30	6.
164	Spider.				1	1	.	1			3	15	2.
144	W B Chief W.					1					1	5	1
186.	Chief in Timber				1	1	1				3	15	3
193.	Geo Wells.				1	1	5	2			9	45	10
205	Holy Singer				1		1	1			3	15	3
206	James J Storm.				1	1	1	1			4	20	4
208	Weasel Tail				1	1					2	10	2
209	Br Head.				1	1	1				3	15	3
213	W W Fingers				1	1	3	4			9	45	8
214	J E. Child.				1	1	5	1			8	40	4
215	D Soup.				1	1	3	6			11	55	10
216.	J Russell.				1	1	.	2			4	20	5
218	A & E Wolf.				1	1	2	4			8	40	8
					23	22	33	25			103	545	107

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 14 19[illegible]

File 402-5

Blood Indian Agency,
Cardston, Alta., January 9th, 1930.

Sir:-

I beg to acknowledge the receipt of Departmental letter No. 3-103, dated December 30th, 1930, with reference to error in first page of the Blood Annuity pay list. In reply I attach herewith a correct copy of the first page.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 10 1930
RECORDS

3-116

R

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Peigan Indian Agency.

File.I89-I-30.

Brocket.Alta.May.5th.1930.

Sir;-

With reference to your letter #.3-IOIA.of the 28th.ult.,I beg to advise that the 28th.of June would be suitable for the payment of Annuity Money at this Reserve.

This is the same date as it was paid last year.

$2300.00
June 23rd

I have the honour to remain

Sir,

Your obedient servant,

H.C. Lancaster.

H.C.Lancaster.
Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs.
Ottawa.

ACCOUNTANTS
MAY 10 1930

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

F. 3-116

Ottawa, May 12th.,1930.

Dear Sir,-

Referring to your letter of the 5th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $2,300.00 on the 23rd June next.

Yours truly,

F.H.Paget
Chief Accountant and Purchasing Agent.

H.C.Lancaster Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

R

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 17 1930
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT

402-5

Blood Indian Agency,

Cardston, Alta., May 12th, 1930

Sir:-

I beg to acknowledge receipt of Departmental letter No. 3-101 A, dated April 28th, regarding date for Annuity payments, and in reply I would recommend the 27th day of June as a suitable date for this payment.

$6090.00
June 23rd

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

MAY 19 1930

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

F. 3-103

Ottawa, May 19th., 1930.

Dear Sir,-

Referring to your letter of the 12th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $6,090.00 on the 23rd June next.

Yours truly,

F.H.Paget
Chief Accountant and Purchasing Agent.

John E.Pugh Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116 R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 24 1930
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

File.No.I-293-30.

Peigan Indian Agency, Brocket. Alta.

July. 17th. 1930.

Sir;-

I beg to enclose herewith a certified copy of our Treaty-book showing payment to 411. Indians. This covers 407. Indians at $5.00 per capita, and 4. Headmen at $15.00 per capita, giving a total payment of $2095.00, out of $2300.00 cash received unexpended balance of $205.00 remitted by cheque to The Receiver General via. Regina.

I have the honour to be

Sir,

Your obedient servant,

H.C. Lancaster.

H. C. Lancaster,
Indian Agent.

1 pay list

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 4300

Jo 9 f 97
V.E.H.

Bank of Montreal,

$ 205.00 Ottawa, July 28th 1930.

RECEIVED from W.M.Graham

on account Indian Funds,

the sum of Two hundred and five.....00/100 *Dollars, which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.*

Signed in Triplicate,

W M Graham

Ent'd. *Pro. Manager.*

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

No. 4300

Bank of Montreal,

$ 205.00 *Ottawa,* July 28th 1930.

RECEIVED from W.M.Graham

on account Indian Funds,

the sum of Two hundred and five.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

R

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 14 1930
RECORDS

Letter No.....

Office of the Blood *Indian Agency,*

Cardston, Alta., August 9th, *19* 30

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 10377 ,

amounting to $ 35.00 *in favour*

of J.E.Pugh, Indian Agent, "In trust", Cardston, Alta.

for balance required to complete Annuity payment to Indians.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 96 *dated* 1930 - 3,

Your obedient servant,

J.W.S. Pugh

Indian Agent.

Annuity Vole

RECOMMENDED FOR PAYMENT

APPROVED.

ACCOUNTANT.

Pay Agent 35.00

INDIAN AFFAIRS BRANCH

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 3092

jog for W.M.

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* Dec. 2nd 1930.

RECEIVED from J. E. Pugh

on account Indian Funds,

the sum of Five.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR.

No. 3092

Bank of Montreal,

$ 5.00 *Ottawa,* Dec. 2nd 1930.

RECEIVED from J. E. Pugh

on account Indian Funds.

the sum of Five.....00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Pro. Manager.

Ent'd.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

R

Blood Indian Agency,

File 402-5

Cardston, Alta.,November 19th,1930

Sir:-

I beg to submit herewith list of Annuity payment made in this Agency on June 28th,1930, together with Credit Voucher No. 10495 and Cheque No. 129886, amounting to $5.00 overpayment refund.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

1 paylist

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

BANK RECEIPT No.

Amt. $5.00 chq

Date Gen. M. 19

R

Entered Journal No. Folio

acct

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103.

Ottawa, December 30th, 1930.

Sir:-

In examining the Blood annuity pay-list, the totals at the foot of the first page show 23 men, but the additions show that there should only be 22. Your total on the same page is put down at 103 persons as paid $545.00, but the actual addition, as per your pay-list, should be 102 persons paid $540.00. No doubt you have made a clerical error somewhere in making out this first page. Kindly look up the matter and advise the Department.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Secretary.

John E. Pugh, Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

R

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 29 1931
RECORDS

File 402-5

Blood Indian Agency,

Cardston, Alta., April 24th, 1931.

Sir:-

I beg to acknowledge the receipt of Departmental letter No. 3-101 A, dated the 16th instant, with reference to the date of annuity payment. In reply I would recommend that Monday, June 29th, would be set as the date for payment in this Agency.

$6180.00
June 24

Your obedient servant,

J.E.Pugh,
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

ACCOUNTANTS
APR 29 1931

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, April 30th., 1931.

Sir,-

Referring to your letter of the 24th instant, I beg to state that the Department approves of the date selected for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal will be requested to send you the sum of $6150.00 on June 24th next.

Your obedient servant,

A.F.MacKenzie
Secretary.

J.E.Pugh Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 406-5
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE.
REGINA, SASK., 21 July 1930

Sir,

I beg to forward credit voucher in duplicate and cheque for $205.00 accounting for the advance made to Indian Agent Lancaster for annuity payments to the Peigan Indians 1930.

Your obedient servant,

W.M.Graham
Indian Commissioner

The Secretary,
Indian Department,
Ottawa, Ont.,

ACCOUNTANTS
JUL 30 1930
BRANCH

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

BANK RECEIPT No. .....

Amt. $205.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 24 1930

R

Date ..... 19 ....

Entered Journal No. 9 Folio 97

Dept. Receipt No. .....

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 18 1931
RECORDS

Peigan Agency, Brocket, Alta.

I/3I

May I3th. I93I

Sir,

In reference your letter No.3-I0I A of I6th. ultimo re Annuity Payments- I beg to say the same date as last year will be convenient for us to make this payment, June 27th.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

H.C. Lancaster

H.C. Lancaster,
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

#2225 00
June 2 3rd

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

Ottawa, May 21st., 1931.

Sir,-

Referring to your letter of the 13th instant, I beg to state that the Department approves of the date suggested for the annuity payments in your Agency, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $2,225.00 on the 23rd June next.

Your obedient servant,

T.R.L. MacInnes

T.R.L.MacInnes
Acting Secretary.

H.C.Lancaster Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

R

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 27 1931
RECORDS

File 402-5

Blood Indian Agency,

Cardston, Alta., May 19th, 1931.

Immediate

ACCOUNTANTS
MAY 26 1931

Sir:-

I beg to state that I have been approached by the Chief and Minor Chiefs of this Reserve requesting that in view of the delay in the payment of their per capita lease payment, that their Treaty payment be made to them at an early date, pending the adjustment of lease matters.

I may say that at the time of my setting the date for Treaty payment I anticipated that the lease payment would be forthcoming, but as this appears remote at the moment, I am of the opinion that the paying of treaty money as soon as possible would relieve considerable distress among the Indians. I should be glad if the Department would concur in this proposal.

Your obedient servant,

J.E.Pugh,
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Ottawa, May 27th., 1931.

Sir,-

Referring to your letter of the 19th instant, No. 402-5, requesting for the reasons given in your letter that the annuity payments to the Indians of your Agency be made at an earlier date than that recommended in your letter of the 24th April, I beg to state that the Department has no objection to advance the date of these payments, and the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to forward the money to you on the 1st June next. You may therefore make the payments on the most convenient date.

Your obedient Servant,

A. F. MacKenzie

A.F.MacKenzie
Secretary.

J.E.Pugh Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

R

Vote No. 11

Treaty No. 4

AUG 18 1931

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To J. E. Pugh " In Trust"

Blood Agency

Cardston.

Credit Voucher

DATE		SERVICE	AMOUNT
June	5	By Treaty Monies received from the Department	6180.00
		To Payment of Treaty Monies as per Treaty Books herewith	6180.00
		Voucher 10829.	
		1 pay list	
		TOTAL,	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Jno. E. Pugh

Agent.

Form 52.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 6754 DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

g9fo 198 V.E.K.

Bank of Montreal,

$ 140.00 Ottawa, Aug.4th 1931.

RECEIVED from Dept.

on account INDIAN FUNDS

the sum of One hundred and forty.....00/100 *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 6754

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

Bank of Montreal,

$ 140.00 *Ottawa,* Aug.4th 1931.

RECEIVED from Dept.

on account INDIAN FUNDS

the sum of ONe hundred and forty.....00/100 *Dollars,*

which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

Ent'd.

Pro. Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No. 7.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To H. C. Lancaster (In Trust)

Brocket., Alta.

Credit Voucher No. 83.

DATE 1931.	SERVICE	AMOUNT
July, 27th.	To Disbursements made from $2225.00 cash received from the Bank of Montreal for 1931 Annuity Payment.	$2225.00
	To 405. Indians @ $5.00 per capita.... $2025.00	
	" 4. Headman @ $15.00 " " .... $ 60.00	
	$2085.00	
	Cheque herewith No. 146133...for.. $ 140.00	
	Total.....$2225.00	$2225.00

Peigan Agency Credit Voucher, No. 83.

Total..Twenty two hundred & twenty five dollars only..TOTAL, $2225. 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

H.C. Lancaster

Agent.

Form 52.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Letter No. 12.

CANADA

Office of the Peigan, Brocket, Alta. Indian Agency,

July, 27th. 1931. 19

Sir,

I enclose herewith Credit. Vouchers Nos. 83.,

amounting to $2225.00 in favour

of H. C. Lancaster, (In Trust) Brocket, Alta.

for 1931. Annuity Payment to Peigan Treaty Indians.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. dated Est. 1931.-32.

ACCOUNTANT AUG 7 1931 FRANCE

Your obedient servant,

H. C. Lancaster

H. C. Lancaster,
Indian Agent.

1 pay list given

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

BANK RECEIPT No.

Amt. $140.00 chq

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 1 1931
RECORDS

Date [illegible] 19

Entered Journal No. 9 Folio 198

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

B-103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

File 40275

Blood Indian Agency,

Cardston, Alta., April 4th, 1932.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 8 1932
RECORDS

Sir:-

I beg to state that the Chief and Council of the Blood Band have approached me in regard to the matter of Treaty payment being made as soon as convenient pending the adjustment with the Cardston Grazing Company and leases.

I would ask and recommend that Treaty payment be made as soon as possible, in order to assist the Indians in getting in their crop. It is anticipated that work will commence in about a week's time. In the event of the Department deciding to pay in the near future, we would request that pay lists be forwarded.

$ 6180.00

Your obedient servant,

J. E. Pugh,
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103 A

C.A.D.

Ottawa, April 27th., 1932.

Sir,-

Referring to your letter of the 4th instant, File No. 402-5, recommending that the annuity payments be made to the Indians of your Agency as soon as possible, I beg to state that, in view of the explanations furnished, the Department approves of your making the payments whenever you see proper. A cheque for $6180.00 is being sent you to procure the annuity money.

Your obedient servant,

A.F. Mackenzie
Secretary.

J.E.Pugh Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 5 1932
RECORD

File 402-5

Blood Agency,

Cardston, Alta., April 30th, 1932.

B.

Sir:-

I beg to acknowledge the receipt of Circular letter No. 3-101 B, of the 26th instant, and and in reply I wish to state that under date April 4th, 1932, Letter No. 402-5, I made request for the immediate payment of Treaty to the Blood Band to take the place of the delayed Interest payment. As the lease payment cannot possibly be made for some time, I would respectfully ask that this privilege be granted.

Your obedient servant,

J.E. Pugh,
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 5 1932
RECORD

Pelgan Agency, Brocket, Alta.

April 29th. 1932

Sir:

In reference your letter No.3-101-B of the 26th. inst. re annuity payments I would recommend that this payment be made about the same time as last year-June 27th.

June 22nd
$2200.00

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

H.C. Lancaster

H.C. Lancaster.
Indian Agent.

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa. Ont.

ACCOUNTANTS

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116 A

EX'D.

Ottawa, May 7th., 1932.

Sir,-

Referring to your letter of the 29th ultimo, submitting dates for the annuity payments in your Agency this year, I beg to state that these dates are approved, and the Bank of Montreal, Winnipeg, will be requested to send you the sum of $2,200.00 on the 22nd June next.

Your obedient servant,

F.H.Paget
For Acting Deputy Superintendent General.

H.C.Lancaster Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To J.E.Pugh " In Trust"

Cardston.

Alta.

DATE		SERVICE	AMOUNT
June	17	To payment of children born during the period 30 days after Treaty Payment.	20.00
		Treaty Payment May 6th 1932	
		Payable to	
		Bob P Hair Born May 8th O.83 5.00	
		Frank Eli " May 16th Q.29 5.00	
		Joe Healy Jr " May 16th K.138 5.00	
		Ch Blood " May 18th V.102 5.00	
		20.00	
		Voucher No. 11216.	
		TOTAL,	20.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thos. J. Pugh

Agent.

Form 52.

BLOOD JUN 1932 AGENCY

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To J.E.Pugh " In Trust"

Cardston.

Alta.

DATE		SERVICE	AMOUNT
June	17	To payment of children born during the period 30 days after Treaty Payment.	20.00
		Treaty Payment May 6th 1932	
		Payable to	
		Bob P Hair Born May 8th O.83 5.00	
		Frank Eli " May 16th Q.29 5.00	
		Joe Healy Jr " May 16th K.138 5.00	
		Ch Blood " May 18th V.102 5.00	
		20.00	
		Voucher No. 11216.	
		TOTAL,	20.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Form 52.

BLOOD JUN 1932 AGENCY

Jno. S. Pugh

Agent.

[redacted] POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To J.E.Pugh " In Trust"

Hardston.

Alta.

DATE		SERVICE	AMOUNT
June	17	To payment of children born during the period 30 days after Treaty Payment.	20.00

Treaty Payment May 6th 1932

Payable to

Bob P Hair	Born May 8th	0.83	5.00
Frank Eli	" May 16th	Q.29	5.00
Joe Healy Jr	" May 16th	K.138	5.00
Ch Blood	" May 18th	V.102	5.00
			20.00

Voucher No. 11216.

TOTAL, 20.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

BLOOD JUN 1932 AGENCY

Form 52.

Agent.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 21 1932
RECORDS

402-5.

Blood Agency.
Cardston.
June 17th 1932.

Sir;-

I beg to submit herewith Voucher No 11216 amounting to $20.00 in favor of various Indians and represents the birth of these children after Treaty was made, and within the month of May.

These births were of course not paid as at 6th of may, on which date we paid Treaty, and were not included in the Voucher sent forward for payment later.

Your Obedient Servant.

Wm. S. Pugh
Indian Agent.

The Secretary;
Department of Indian Affairs.
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No. 7.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To H . C . Lancaster (In Trust)

BROCKET., Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1932.		
JUNE, 29th.	Received from Bank of Montreal -Winnipeg.	$2200.00
	to pay Treaty to Indians of Peigan Reserve.1932.	
June,29th.	"A" Band....126.Indians @ $5.00 per capita.$630.00	
	I.Headman @$15.00 2.....$ 15.00	
	"B" Band.. 52.Indians @ $5.00 per capita.$260.00	
	I.Headman @$15.00 each..... .$ 15.00	
	"C" Band.. 72.Indians @$ 5.00 per capita.$360.00	
	"D" Band.. 46.Indians @$ 5.00 per capita.$230.00	
	I.Headman @$15.00 per capita.$ 15.00	
	"E" Band. . 124.Indians @$ 5.00 per capita.$620.00	
	I.Headman.@$15.00 per capita.$ 15.00	
		$2160.00
	Balance refunded by chequeNo.II227.....$ 40.00	
	Total11111.....$2200.00	

Peigan Agency Voucher No.55.

Total.. Twenty two hundred dollars ..... TOTAL, $2200.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

H.C. Lancaster
Agent.

Form 52.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Vote No.....

Treaty No. 7.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To H. C. Lancaster (In Trust)

BROCKET, Alberta.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1932.		
JUNE, 29th.	Received from Bank of Montreal -Winnipeg.	$2200.00
	to pay Treaty to Indians of Peigan Reserve.1932.	
June,29th.	"A" Band....126.Indians @ $5.00 per capita.$630.00 1.Headman @$15.00 2.....$ 15.00	
	"B" Band.. 52.Indians @ $5.00 per capita.$260.00 1.Headman @$15.00 each..... $ 15.00	
	"C" Band.. 72.Indians @$ 5.00 per capita.$360.00	
	"D" Band.. 46.Indians @$ 5.00 per capita.$230.00 1.Headman @$15.00 per capita.$ 15.00	
	"E" Band. . 124.Indians @$ 5.00 per capita.$620.00 1.Headman @$15.00 per capita.$ 15.00	
		$2160.00
	Balance refunded by chequeNo.11227.....$ 40.00	
	Total11111.....,$2200.00	

Peigan Agency Voucher No.55.

Total.. Twenty two hundred dollars ..... TOTAL, $2200.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

H C Lancaster
Agent.

Form 52.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA.

Vote No.....

Treaty No. 7.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To H . C . Lancaster (In Trust)

BROCKET., Alberta.....

DATE	SERVICE	AMOUNT
1932.		
JUNE, 29th.	Received from Bank of Montreal -Winnipeg.	$2200.00
	to pay Treaty to Indians of Peigan Reserve,1932.	
June,29th.	"A" Band....126.Indians @ $5.00 per capita.$630.00 I.Headman @$15.00 2.....$ 15.00	
	"B" Band.. 52.Indians @ $5.00 per capita.$260.00 I.Headman @$15.00 each.....$ 15.00	
	"C" Band.. 72.Indians @$ 5.00 per capita.$360.00	
	"D" Band.. 46.Indians @$ 5.00 per capita.$230.00 I.Headman @$15.00 per capita.$ 15.00	
	"E" Band. . 124.Indians @$ 5.00 per capita.$620.00 I.Headman.@$15.00 per capita.$ 15.00	
	$2160.00	
	Balance refunded by chequeNo.11227.....$ 40.00	
	Total11111.....$2200.00	
	Peigan Agency Voucher No.88.	
Total..	Twenty two hundred dollars .....TOTAL,	$2200.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

H C Lancaster
Agent.

Form 52.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

Letter No. 12.

Office of the Peigan, Brocket., Alta. *Indian Agency,*

July. 22nd. 1932.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. CREDIT. 88.,

amounting to $ 2,200.00 *in favour*

of H. C. Lancaster (In Trust.) BROCKET. Albarta.

for Treaty Payment to Peigan Indians. JUNE, 29th. 1932.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 3-II6A. *dated* May, 7th. 1932.

Your obedient servant,

H. C. Lancaster

H. C. Lancaster,
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

BANK RECEIPT No.

Amt. $40.00 chq

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 1932
RECORDS

Date 19

Entered Journal No. Folio

Dept. Receipt No.

[redacted]
POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

No. 8434

ORIGINAL, FOR THE DEPOSITOR

Bank of Montreal,

$ 40.00 *Ottawa,* July 29th/32.

RECEIVED from H.C. Lancaster

on account Indian Funds

the sum of Forty...00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

W. Grant

Ent'd.

Pro. Manager.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116 EX'D.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 30 1932
RECORDS

ACCOUNTANTS
AUG 3 1932
RAMOR

DUPLICATE, FOR DEPARTMENT.

No. 8434

Bank of Montreal,

$ 40.00 Ottawa, July 29th/32.

RECEIVED from H.C. Lancaster

on account Indian Funds

the sum of Forty...00/100 *Dollars,*
which amount will appear at the RECEIVER GENERAL'S credit with this Bank.

Signed in Triplicate,

W. Grant

Ent'd..... *Pro. Manager.*

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

Ottawa, July 27, 1932.

Sir,-

Your letter of the 17th June, inclosing voucher for the payment of $20.00 for annuity for children born after the Treaty payment was made, has been received, and in reply I wish to inform you that the application for the same can not be approved. The policy of the Department is to pay all those Indians who are living at the time the distribution is made. You can readily see that, if claims are allowed for children born after the payments, others would have the right to apply for annuity for those persons who have died a few weeks previous to the payments.

Your obedient servant,

A.F.MacKenzie
Secretary.

J.E.Pugh, Esq.,
Indian Agent,
Cardston, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 23 1932
RECORDS

402-5

Blood Indian Agency.
Cardston.
August 19th 1932.

Sir;-

I beg to enclose eherewith Copy of Treaty Books covering the Treaty Payment made to the Blood Indians on the 6th May 1932.

This covers the original sum of $6180.00 sent forward to pay Treaty also the sum of $105.00 to finish the payment, amounting all told to $6285.00.

Your Obedient Servant,

Indian Agent.

The Secretary;
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-103

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 18 1933
RECORDS

File 402-5

Blood Indian Agency,

Cardston, Alta., April 12th, 1933.

Sir:-

I beg to acknowledge the receipt of Departmental Circular 3-101B, of the 7th instant, with reference to date of Annuity payment for the Blood Band of Indians.

In reply I respectfully ask the Department's consideration to the making of this payment about the 1st day of May.

This request is made in as much as it would now seem impossible to make a payment of interest money to the Indians, by the time we wish to start our spring work.

The Indians need some money to purbhase extra food, small necessities for their work, such as sweat pads, repairs to harness and other goods which we do not supply out of the Encumbrance credit just received. This latter being reserve for the actual repairs parts to drills, discs, cultivators, plows etc., and to the sharpening by blacksmiths of plow shares and cultivator shoes etc.

I would, therefore, recommend to the Department the date I have set out above, and I trust that the Department will concur.

Your obedient servant,

Geo. J. Pugh

J.E. Pugh,
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Comp. Treas. Form No. 17

FISCAL YEAR 193 -3

DEPT. No.

TREASURY No. 722

Department Indian Affairs.

Date 24th April, 1933.

Application is hereby made for the issue of the following cheques: (This application to be submitted in duplicate, accompanied by the vouchers).

Cheque No.	IN FAVOUR OF	AMOUNT	
	J.E. Pugh, Esqr., Indian Agent, Cardston, Alta	$ 6,180	00
	722 A Series April 24/33.		
	TOTAL	$6,180	00

Being for Advance to pay annuity money to Indians of the Blood Agency

Chargeable to Annuities -Advance

E.R. No. 305.

I certify that each item of this account has been incurred under the requisite authority and that the expenditure was necessary for the public service. I further certify that the articles and services charged for have been received and performed, and that the prices charged are, in my opinion, severally fair and just.

CERTIFIED

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

5

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

CANADA

Vote No. .....

Treaty No. .....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

John F Pugh * Indian Agent.*

To ..... Blood Agency.

..... Cardston. .....

1933 DATE		SERVICE	AMOUNT
May	1	By Cheque No 722 amounting to $6180.00 to make Annuity Payment received May 1st 1933. $6180.00	
	2	To payment of Indians amount necessary to complete payment $6430.00	
		Balance necessary to complete payment as per list below. 250.00	

Voucher No 17

Allott 4 I.R. (B)

			Brt Forward		$170.00
G C Singing	A79.	5.00	Two Guns	K102	10.00
H Mooney	A132.	5.00	M Baker	K117	5.00
R Undermouse	B53.	5.00	Ben Plume	K129	5.00
Muskrat	B110.	5.00	Joe S Person	L75	10.00
C B Rock	C5.	5.00	Blue Wings	O29	10.00
F C Rider	C56	5.00	J C Body	O87	5.00
Little Shine	E48	5.00	R M Horse.	Q46	5.00
Stabs Down	E74	5.00	M M Horse.	Q39	5.00
L. B. Arm	E91	5.00	I C Mountain	Q44	5.00
C Ribs	K102.	5.00	Bob Steele	R54	5.00
Mrs S Grass	K105.	5.00	B Quesnelle	R55	5.00
C Tallow	K112.	5.00	Agnes Blood	V102	5.00
W Moccasin	K114	5.00	C. Ribs	K102	5.00
B Mills	K124	10.00			$250.00
P Bird.	K133	5.00			
G Bottle.	K132	5.00			
G Davis	K136	5.00			
Ed Davis	K139	5.00			
R T Flage	G21	5.00			
L P Woman	G78	5.00			
P Bear	G79	5.00			
L Ears Wid	K10	5.00			
Gets Wood	K66	5.00			
Shot Close	K76	15.00			
R Gets Wood	K95	5.00			
		170.00			

TOTAL, 250 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

Form 52

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

Ottawa.
May 29, 1933.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 15th of April last, I now beg to advise you that the Bank of Montreal, Winnipeg, has been requested to forward to you for June 22nd next the sum of $2,250.00 for the payment of Indian Annuities in your Agency.

Yours faithfully,

N. C. Allen.
Representative of the Treasury.

H. C. Lancaster, Esq.,
Indian Agent,
Brocket, Alta.

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

3-116

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 18 1933
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

File.I-I3-33.

Peigan Indian Agency, Brocket., Alberta.

April, I5th. I933.

Sir,

With reference to your letter No.3-IOIB of the 7th instant, re the date for the payment of the Annuity payment this year, I would ask that the same date as last year be set, viz;- June, 27th.

I have the honour to be

Sir,

Your obedient servant,

H.C. Lancaster

H . C . Lancaster,
Indian Agent.

The Secretary,
The Department of Indian Affairs,
O T T A W A., Ont.,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

[redacted]
POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

END OF REEL

FIN DE LA BOBINE

POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6918, file 773/28-3 pt. 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA